

Namo tassa bhagavato arahato sammāsambuddhassa

# **Khuddakanikāye**

## **Jātaka-aṭṭhakathā**

(Tatiyo bhāgo)

### **4. Catukkanipāto**

#### **1. Kālingavaggo**

[301] 1. Cūlakāliṅgajātakavaṇṇanā

**Vivarathimāsam** dvāranti idam satthā jetavane viharanto catunnam paribbājikānam pabbajjam ārabba kthesi. Vesāliyam kira licchavirājūnam satta sahassāni satta satāni satta ca licchavī vasīmsu. Te sabbe pi pucchāpaṭipucchācittakā ahesum. Atheko pañcasu vādasatesu byatto nigantho vesāliyam sampāpuṇi, te tassa saṅgahaṇam akāmsu. Aparāpi evarūpā niganthī sampāpuṇi. Rājāno dvepi jane vādaṇam kāresum, ubhopi sadisāva ahesum. Tato licchavīnam etadahosi “ime dvepi paṭicca uppanno putto byatto bhavissati”ti. Tesam vivāham kāretvā dvepi ekato vāsesum. Atha nesam samvāsamanvāya patipātiyā catasso dārikāyo eko ca dārako jāyi. Dārikānam “saccā, lolā, avadhārikā, paṭicchādā”ti nāmam akāmsu, dārakassa “saccako”ti. Te pañcapi janā viññutaṇam pattā mātito pañca vādasatāni, pitito pañca vādasatānīti vādasahassam uggānhiṁsu. Mātāpitaro dārikānam evam ovadiṁsu “sace koci gihī tumhākam vādaṇam bhindissati, tassa pādaparicārikā bhaveyyātha. Sace pabbajito bhindissati, tassa santike pabbajeyyāthā”ti.

Aparabhāge mātāpitaro kālamakāmsu. Tesu kālakatesu saccakanigantho tattheva vesāliyam licchavīnam sippam sikkhāpento vasi. Bhaginiyo jambusākham gahetvā vādatthāya nagarā nagaram caramānā sāvatthim patvā nagaradvāre sākham nikhaṇitvā “yo amhākam vādaṇam āropetum sakkoti gihī vā pabbajito vā, so etam pañsupuṇjaṇam pādehi vikiritvā pādeheva sākham maddatū”ti dārakānam vatvā bhikkhāya nagaram pavisiṁsu. Athāyasmā sāriputto asammaṭṭhaṭṭhānam sammajjivtā rittaghaṭesu pānīyam upaṭṭhapetvā gilāne ca paṭijaggitvā divātarāṇam sāvatthim piṇḍāya paviso tam sākham disvā dārake pucchi, dārakā tam pavattim ācikkhiṁsu. Thero dārakeheva pāṭāpetvā maddāpetvā “yehi ayam sākhā ṭhāpitā, te katabhattakiccāva āgantvā jetavanadvārakoṭṭhake maṇ passantū”ti dārakānam vatvā nagaram pavisitvā katabhattakicco vihāradvārakoṭṭhake aṭṭhāsi. Tāpi paribbājikā bhikkhāya caritvā āgatā sākham madditam disvā “kenayam madditā”ti vatvā “sāriputtatherena, sace tumhe vādatthikā, jetavanadvārakoṭṭhakam gacchathā”ti dārakehi vuttā puna nagaram pavisitvā mahājanam sannipātētvā vihāradvārakoṭṭhakam gantvā theram vādasahassam pucchimsu. Thero tam vissajjetvā “aññam kiñci jānāthā”ti pucchi. “Na jānāma, sāmī”ti. “Ahām pana vo kiñci pucchāmī”ti. “Puccha, sāmi, jānantiyo kathessāmā”ti.

Thero “ekam nāma ki”nti pucchi. Tā na jāniṁsu. Thero vissajjesi. Tā “amhākam, sāmi, parājayo, tumhākam jayo”ti āhaṁsu. “Idāni kiṁ karissathā”ti? “Amhākam mātāpitūhi ayam ovādo dinno ‘sace vo gihī vādaṇam bhindissati, tassa pajāpatiyo bhaveyyātha. Sace pabbajito, tassa santike pabbajeyyāthā”ti, pabbajjam no dethā”ti. Thero “sādhū”ti vatvā tā uppalaṇṇāya theriyā santike pabbajesi. Tā sabbāpi na cirasseva arahattam pāpuṇimṣu. Athekadivasaṇ bhikkhū dhammasabhbāyam katham samutṭhāpesum “āvuso, sāriputtathero catunnam paribbājikānam avassayo hutvā sabbā arahattam pāpesi”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa etāsaṇ avassayo ahosi, idāni pana pabbajābhisekam dāpesi, pubbe rājamahesiṭṭhāne ṭhapesi”ti vatvā atītam āhari.

Atīte kālingaraṭṭhe dantapuraganare kālingarāje rajjam kārente assakaraṭṭhe pāṭalinagare assako nāma rājā rajjam kāresi. Kāliṅgo sampannabalavāhano sayampi nāgabalo paṭiyodham na passati. So yujjhitukāmo hutvā amaccānam ārocesi “aham yuddhatthiko, paṭiyodham pana na passāmi, kim karomā”ti. Amaccā “attheko, mahārāja, upāyo, dhītaro te catasso uttamarūpadharā, tā pasādhetvā paṭicchannayāne nisīdāpetvā balaparivutā gāmanigamarājadhāniyo carāpetha. Yo rājā tā attano gehe kātukāmo bhavissati, tena saddhim yuddham karissāmā”ti vadimṣu. Rājā tathā kāresi. Tāhi gatagataṭṭhāne rājāno bhayena tāsam nagaram pavisitum na denti, paññākāram pesetvā bahinagareyeva vasāpent. Evam sakalajambudīpam vicaritvā assakaraṭṭhe pāṭalinagaram pāpuṇimṣu. Assakopi nagaradvārāni pidahāpetvā paññākāram pesesi. Tassa nandiseno nāma amacco paññito byatto upāyakusalo. So cintesi “imā kira rājadhītaro sakalajambudīpam vicaritvā paṭiyodham na labhiṇsu, evam sante jambudīpo tuccho nāma ahosi, aham kāliṅgena saddhim yujjhissāmī”ti. So nagaradvāram gantvā dovārike āmantetvā tāsam dvāram vivarāpetum paṭhamam gāthamāha –

- “Vivarathimāsam dvāram, nagaram pavisantu aruṇarājassa; Sīhena susiṭṭhena, surakkhitam nandisenenā”ti.

Tattha **aruṇarājassāti** so hi rajje patiṭṭhitakāle raṭṭhanāmavasena assako nāma jāto, kuladattiyam panassa nāmam aruṇoti. Tenāha “aruṇarājassā”ti. **Sīhenāti** purisaśhena. **Susiṭṭhenāti** ācariyehi suṭṭhu anusāsitena. **Nandisenenāti** mayā nandisenena nāma.

So evam vatvā dvāram vivarāpetvā tā gahetvā assakarañño datvā “tumhe mā bhāyittha, yuddhe sati aham jinissāmi, imā uttamarūpadharā rājadhītaro mahesiyo karothā”ti tāsam abhisekam dāpetvā tāhi saddhim āgate purise “gacchatha, tumhe rājadhītūnam assakarājena mahesiṭṭhāne ṭhapitabhāvam tumhākaṇam rañño ācikkhathā”ti uyyojesi. Te gantvā ārocesum. Kāliṅgo “na hi nūna so mayham balam jānātī”ti vatvā tāvadeva mahatiyā senāya nikkhami. Nandiseno tassa āgamanam ūnatvā “attano kira rājasimāyameva hotu, mā amhākaṇam rañño rājasimam okkamatu, ubhinnam rājjānam antare yuddham bhavissatī”ti sāsanam pesesi. So sāsanam sutvā attano rājjapariyanteyeva atṭhāsi. Assakopi attano rājjapariyante atṭhāsi. Tadā bodhisatto isipabbajjam pabbajitvā tesam dvinnam rājjānam antare paññasālāyam vasati. Kāliṅgo cintesi “samaṇā nāma kiñci jānissanti, ko jānāti, kim bhavissati, kassa jayo vā parājayo vā bhavissati, tāpasam pucchissāmī”ti aññātakavesena bodhisattam upasaṅkamitvā vanditvā ekamantam nisīditvā paṭisanthāram katvā “bhante, kāliṅgo ca assako ca yujjhitukāmā attano attano rājasimāyameva ṭhitā, etesu kassa jayo bhavissati, kassa parājayo”ti pucchi. Mahāpuñña, aham “asukassa jayo, asukassa parājayo”ti na jānāmi, sakko pana devarājā idhāgacchati, tamaham pucchitvā kathessāmi, sve āgaccheyyāsīti. Sakko bodhisattassa upaṭṭhānam āgantvā nisīdi, atha nam bodhisatto tamaththam pucchi. Bhante, kāliṅgo jinissati, assako parājissati, idañcidañca pubbanimittam paññāyissatīti.

Kāliṅgo punadivase āgantvā pucchi, bodhisattopissa ācikkhi. So “kim nāma pubbanimittam bhavissatī”ti apucchitvāva “aham kira jinissāmī”ti uṭṭhāya tuṭṭhiyā pakkāmi. Sā kathā vitthārikā ahosi. Tam sutvā assako nandisenam pakkosāpetvā “kāliṅgo kira jinissati, mayam parājissāma, kim nu kho kātabba”nti āha. So “ko etam jānāti mahārāja, kassa jayo vā parājayo vā, tumhe mā cintayitthā”ti rājjānam assāsetvā bodhisattam upasaṅkamitvā vanditvā ekamantam nisinno “bhante, ko jinissati, ko parājissati”ti pucchi. “Kāliṅgo jinissati, assako parājissati”ti? “Bhante, jinantassa pubbanimittam kim bhavissati, kim parājinantassā”ti? “Mahāpuñña, jinantassa ārakkhadevatā sabbaseto usabho bhavissati, itarassa sabbakālako, ubhinnampi ārakkhadevatā yujjhitvā jayaparājayam karissanti”ti. Nandiseno tam sutvā uṭṭhāya gantvā rañño sahāye sahassamatte mahāyodhe gahetvā avidūre pabbatam abhiruyha “ambho, amhākaṇam rañño jīvitam dātum sakkhissathā”ti pucchi. “Āma, sakkhissāmā”ti. “Tena hi imasmim papāte patathā”ti. Te patitum ārabhiṇsu. Atha ne vāretvā “alam ettha patanena, amhākaṇam rañño jīvitam dātum suhadayā anivattino hutvā yujjhathā”ti āha. Te sampaticchimsum.

Atha saṅgāme upaṭṭhite kāliṅgo “aham kira jinissāmī”ti vosānam āpajji, balakāyāpissa “amhākaṇam

kira jayo”ti vosānam āpajjītvā sannāham akatvā vaggavaggā hutvā yathāruci pakkamīsu, vīriyakaraṇakāle vīriyam na kariṁsu. Ubhopi rājāno assam abhiruhitvā “yujjhissāmā”ti aññamaññam upasānkamanti. Ubhinnam ārakkhadevatā purato gantvā kālingarañño ārakkhadevatā sabbaseto usabho ahosi, itarassa sabbakālako. Tā devatāpi aññamaññam yujjhānākāram dassentā upasānkamīsu. Te pana usabhā ubhinnam rājūnamyeva paññāyanti, na aññesam. Nandiseno assakam pucchi “paññāyati te, mahārāja, ārakkhadevatā”ti. “Āma, paññāyati”ti. “Kenākārenā”ti. “Kālingarañño ārakkhadevatā sabbaseto usabho hutvā paññāyati, amhākam ārakkhadevatā sabbakālako kilamanto hutvā tiṭṭhati”ti. “Mahārāja, tumhe mā bhāyatha, mayam jinissāma, kāliṅgo parājissati, tumhe assapiṭhitō otaritvā imam sattim gahetvā susikkhitasindhavam udarapasse vāmahatthena uppīletvā iminā purisahassena saddhim vegena gantvā kālingarañño ārakkhadevataṁ sattippahārena pātetha, tato mayam sahassamattā sattisahassena paharissāma, evam kālingassa ārakkhadevatā nassissati, tato kāliṅgo parājissati, mayam jinissāmā”ti. Rājā “sādhū”ti nandisenena dinnasaññāya gantvā sattiyā pahari, sūrayodhasahassāpi amaccā sattisahassena paharīsu. Ārakkhadevatā tattheva jīvitakkhayam pāpuṇi, tāvadeva kāliṅgo parājītvā palāyi. Tam palāyamānam disvā sahassamattā amaccā “kāliṅgo palāyatī”ti unnadīsu. Kāliṅgo marañabhayabhīto palāyamāno tam tāpasam akkosanto dutiyam gāthamāha –

2. “Jayo kāliṅgānamasayhasāhinam, parājayo anayo assakānam;  
Icceva te bhāsitaṁ brahmačāri, na ujjubhūtā vitatham bhaṇantī”ti.

Tattha **asayhasāhinanti** asayham dussaham sahitum samatthānam. **Icceva te bhāsitaṁ** evam tayā kūṭatāpasa lañjam gahetvā parājinakarājānam jinissati, jinanarājānañca parājissatīti bhāsitaṁ. **Na ujjubhūtāti** ye kāyena vācāya manasā ca ujubhūtā, na te musā bhaṇantīti.

Evam so tāpasam akkosanto palāyanto attano nagarameva gato, nivattitvā oloketumpi nāsakkhi. Tato katipāhaccayena sakko tāpasassa upaṭṭhānam agamāsi. Tāpaso tena saddhim kathento tatiyam gāthamāha –

3. “Devā musāvādamupātivattā, saccam dhanaṁ paramam tesu sakka;  
Tam te musā bhāsitaṁ devarāja, kiṁ vā paṭicca maghavā mahindā”ti.

Tattha **tam te musā bhāsitaṁ** yam tayā mayham bhāsitaṁ, tam atthabhañjanakamusāvādam kathentena tayā musā bhāsitaṁ, tayā kiṁ kāraṇam paṭicca evam bhāsitaṁ?

Tam sutvā sakko catuttham gāthamāha –

4. “Nanu te sutam brāhmaṇa bhaññamāne, devā na issanti purisaparakkamassa;  
Damo samādhi manaso abhejjo, abyaggatā nikamanañca kāle;  
Dalhañca viriyam purisaparakkamo ca, teneva āsi vijayo assakāna”nti.

Tassattho – kiṁ tayā, brāhmaṇa, tattha tattha vacane bhaññamāne idam na sutapubbam, yam devā purisaparakkamassa na issanti na usūyanti, assakarañño vīriyakaraṇavasena attadamanasañkhāto **damo**, samaggabhāvena **manaso abhejjo**, abhejjasamādhi, assakarañño sahāyānam vīriyakaraṇakāle **abyaggatā** yathā kāliṅgassa manussā vaggavaggā hutvā osakkīsu, evam anosakkanam samaggabhāvena abhejjacittānam **vīriyañca purisaparakkamo** ca thiro ahosi, teneva kāraṇena assakānam jayo ahosīti.

Palāte ca pana kāliṅge assakarājā vilopam gāhāpetvā attano nagaram gato. Nandiseno kāliṅgassa sāsanam pesesi “imāsam catunnam rājakaññānam dāyajjakoṭṭhāsam pesetu, sace na peseti, kātabbamettha jānissāmī”ti. So tam sāsanam sutvā bhītatasito tāhi laddhabbadāyajjaṁ pesesi, tato paṭṭhāya samaggavāsam vasīsu.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi “tadā kālingarañño dhītaro imā daharabhikkhuniyo ahesum, nandiseno sāriputto, tāpaso pana ahameva ahosi”’nti.

Cūlakālingajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[302] 2. Mahāassārohajātakavaṇṇanā

**Adeyyesum** dadam **dānanti** idam satthā jetavane viharanto ānandatheram ārabbha kathesi. Paccuppannavatthu hetṭhā kathitameva. Satthā “porāṇakapaṇḍitāpi attano upakāravaseneva kiriṁsū”ti vatvā idhāpi atītam āhari.

Atīte bodhisatto bārāṇasirājā hutvā dhammena samena rajjam kāreti, dānam deti, sīlam rakkhati. So “paccantam kūpitam vūpasamessāmī”ti balavāhanaparivuto gantvā parājito assam abhiruhitvā palāyamāno ekaṁ paccantagāmam pāpuṇi. Tattha tiṁsa janā rājasevakā vasanti. Te pātova gāmamajjhē sannipatitvā gāmakiccam karonti. Tasmiṁ khaṇe rājā vammītam assam abhiruhitvā alāṅkatapatiyatto gāmadvārena antogāmam pāvisi. Te “kiṁ nu kho ida”’nti bhītā palāyitvā sakasakagehāni pavisimṣu. Eko panettha attano geham agantvā rañño paccuggamanam katvā “rājā kira paccantam gato”ti suyyati, kosi tvam rājapuriso corapurisoti? “Rājapuriso, sammā”ti. “Tena hi ethā”ti rājānam geham netvā attano pīṭhake nisidāpetvā “ehi, bhadde, sahāyakassa pāde dhovā”ti bhariyam tassa pāde dhovāpetvā attano balānurūpena āhāram datvā “muhattam vissamathā”ti sayanam paññāpesi, rājā nipajji. Itaro assassa sannāham mocetvā caṅkamāpetvā udakam pāyetvā piṭṭhim telena makkhetvā tiṇam adāsi. Evam tayo cattāro divase rājānam patijaggitvā “gacchāmaham, sammā”ti vutte puna rañño ca assassa ca kattabbayuttakam sabbamakāsi. Rājā tussitvā gacchanto “aham, samma, mahāassāroho nāma, nagaramajjhē amhākam geham, sace kenaci kiccena nagaram āgacchasi, dakkhiṇadvāre thatvā dovārikam ‘mahāassāroho kataragehe vasati’ti pucchitvā dovārikam gahetvā amhākam geham āgaccheyyāsi”ti vatvā pakkāmi.

Balakāyopi rājānam adisvā bahinagare khandhāvāram bandhitvā ṭhito rājānam disvā paccuggantvā parivāresi. Rājā nagaram pavisanto dvārantare thatvā dovārikam pakkosāpetvā mahājanam paṭikkamāpetvā “tāta, eko paccantagāmavāsī mam daṭṭhukāmo āgantvā ‘mahāassārohassa geham kaha’nti tam pucchissati, tam tvam hatthe gahetvā ānetvā mam dasseyyāsi, tadā tvam sahassam labhissasī”ti āha. So nāgacchati, tasmiṁ anāgacchante rājā tassa vasanagāme balim vadḍhāpesi, balimhi vadḍhite nāgacchati. Evam dutiyampi tatiyampi balim vadḍhāpesi, neva āgacchati. Atha nam gāmavāsino sannipatitvā āhamṣu “ayya, tava sahāyassa mahāassārohassa āgatakālato paṭṭhāya mayam balinā pīliyamānā sīsam ukkhipitum na sakkoma, gaccha tava sahāyassa mahāassārohassa vatvā amhākam balim vissajjāpehī”ti. Sādhu gacchissāmi, na pana sakkā tucchahatthena gantuṁ, mayham sahāyassa dve dārakā atthi, tesañca bhariyāya cassa sahāyakassa ca me nivāsanapārupanapiṭṭandhanādīni sajjethāti. “Sādhu sajjissāmā”ti te sabbam paññākāram sajjayimṣu.

So tañca attano ghare pakkapūvañca ādāya gantvā dakkhiṇadvāram patvā dovārikam pucchi “kaham, samma, mahāassārohassa geha”’nti. So “ehi dassemi te”ti tam hatthe gahetvā rājadvāram gantvā “dovāriko ekaṁ paccantagāmavāsim gahetvā āgato”ti paṭivedesi. Rājā tam sutvā āsanā utṭhāya “mayham sahāyo ca tena saddhim āgatā ca pavisantū”ti paccuggamanam katvā disvāva nam parissajitvā “mayham sahāyikā ca dārakā ca arogā”ti pucchitvā hatthe gahetvā mahātalaṁ abhiruhitvā setacchattassa hetṭhā rājāsane nisidāpetvā aggamahesim pakkosāpetvā “bhadde, sahāyassa me pāde dhovā”ti āha. Sā tasssa pāde dhovi, rājā suvaṇṇabhiṅkārena udakam āsiñci. Devīpi pāde dhovitvā gandhatelena makkhesi. Rājā “kiṁ, samma, atthi, kiñci amhākam khādanīya”’nti pucchi. So “atthī”ti pasibbakato pūve nīharāpesi. Rājā suvaṇṇataṭṭakena gahetvā tassa saṅgaham karonto “mama sahāyena ānītam khādathā”ti deviyā ca amaccānañca khādāpetvā sayampi khādi. Itaro itarampi paññākāram dassesi. Rājā tassa saṅgahattham kāsikavatthāni apanetvā tena ābhatavatthayugam nivāsesim. Devīpi kāsikavatthañceva ābharaṇāni ca apanetvā tena ābhatavattham nivāsetvā ābharaṇāni piṭṭandhi.

Atha naṁ rājā rājārahaṁ bhojanam bhojāpetvā ekam amaccam āñāpesi “gaccha imassa mama karaṇaniyāmeneva massukammam kāretvā gandhadakena nhāpetvā satasahassagghanikam kāsikavattham nivāsāpetvā rājālanikārena alaṅkārāpetvā ānehi”ti. So tathā akāsi. Rājā nagare bherim carāpetvā amacce sannipātāpetvā setacchattassa majjhe jātihiṅgulakasuttam pātētvā upaḍḍharajjam adāsi. Te tato paṭṭhāya ekato bhuñjanti pivanti sayanti, vissāso thiro ahosi kenaci abhejjo. Athassa rājā puttadārepi pakkośāpetvā antonagare nivesanam māpetvā adāsi. Te samaggā sammodamānā rajjam kārenti.

Atha amaccā kujjhītvā rājaputtam āhamṣu “kumāra, rājā ekassa gahapatikassa upaḍḍharajjam datvā tena saddhim ekato bhuñjati pivati sayati, dārake ca vandāpeti, iminā raññā katakammaṁ na jānāma, kiṁ karoti rājā, mayam lajjāma, tvam rañño kathehi”ti. So “sādhū”ti sampaticchitvā sabbam tam katham rañño ārocetvā “mā evam karohi, mahārājā”ti āha. “Tāta, aham yuddhaparajito kaham vasim, api nu jānāthā”ti. “Na jānāma, devā”ti. “Aham etassa ghare vasanto arogo hutvā āgantvā rajjam kāresim, evam mama upakārino kasmā sampattiṁ na dassāmī”ti evam vatvā ca pana bodhisatto “tāta, yo hi adātabbayuttakassa deti, dātabbayuttakassa na deti, so āpadam patvā kiñci upakāram na labhatī”ti dassento imā gāthā āha –

5. “Adeyyesu dadaṁ dānam, deyyesu nappavecchati;  
Āpāsu byasanam patto, sahāyam nādhigacchati.
6. “Nādeyyesu dadaṁ dānam, deyyesu yo pavecchati;  
Āpāsu byasanam patto, sahāyamadhidhigacchati.
7. “Saññogasambhogavisesadassanam, anariyadhammesu saṭhesu nassati;  
Katañca ariyesu ca ajjavasu, mahapphalam hoti aṇumpi tādisu.
8. “Yo pubbe katakalyāṇo, akā loke sudukkaram;  
Pacchā kayirā na vā kayirā, accantam pūjanāraho”ti.

Tattha **adeyyesūti** pubbe akatūpakāresu. **Deyyesūti** pubbe katūpakāresu. **Nappavecchatīti** na paveseti na deti. **Āpāsūti** āpadāsu. **Byasananti** dukkham. **Saññogasambhogavisesadassananti** yo mittena kato saññogo ceva sambhogo ca, tassa visesadassanam guṇadassanam sukaṇam mayham imināti etam sabbam asuddhadhammattā anariyadhammesu kerātikattā saṭhesu nassati. **Ariyesūti** attano kataguṇajānanena ariyesu parisuddhesu. **Ajjavesūti** teneva kāraṇena ujukesu akuṭilesu. **Aṇumpīti** appamattakampi. **Tādisūti** ye tādisā puggalā honti ariyā ujubhūtā, tesu appampi kataṇam mahapphalam hoti mahājutikam mahāvippahāram, sukhette vuttabījamiva na nassati, itarasmīm pana pāpe bahumpi kataṇam aggimhi khittabījamiva nassatīti attho. Vuttampi cetam –

“Yathāpi bijamaggimhi, dayhati na virūhati;  
Evam kataṇam asappurise, nassati na virūhati.

“Kataññumhi ca posamhi, sīlavante ariyavuttine;  
Sukhette viya bijāni, kataṇam tamhi na nassatī”ti. (jā. 1.10.77-78);

**Pubbe katakalyāṇoti** paṭhamataram upakāram katvā thito. **Akāti** akari, ayaṁ loke sudukkaram nāma akāsīti attho. **Pacchā kayirāti** so pacchā aññam kiñci guṇam karotu vā mā vā, teneva paṭhamakatena guṇena **accantam pūjanāraho** hoti, sabbam sakkārasammānam arahatīti.

Idam pana sutvā neva amaccā, na rājaputto puna kiñci kathesi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā paccantagāmavāsī ānando

ahosi, bārāṇasirājā pana ahameva ahosi”nti.

Mahāassārohajātakavaṇṇanā dutiyā.

[303] 3. Ekarājajātakavaṇṇanā

**Anuttare kāmaguṇe samiddheti** idam satthā jetavane viharanto aññataram kosalarājasevakaṁ ārabba kathesi. Paccuppannavatthu heṭṭhā **seyyajātake** (jā. 1.3.94 ādayo) kathitameva. Idha pana satthā “na tvaññeva anatthena attham āhari, porāṇakapaṇḍitāpi attano anatthena attham āhariṁṣū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasirañño upaṭṭhāko amacco rājantepure dubbhi. Rājā paccakkhatova tassa dosam disvā tam ratṭhā pabbājesi. So dubbhisenam nāma kosalarājānam upaṭṭhahantoti sabbam **mahāsīlavajātake** (jā. 1.1.51) kathitameva. Idha pana dubbhiseno mahātale amaccamajjhе nisinnam bārāṇasirājānam gaṇhāpetvā sikkāya pakkhipāpetvā uttarummāre heṭṭhāsīsakam olambāpesi. Rājā corarājānam ārabba mettam bhāvetvā kasiṇaparikammam katvā jhānam nibbattesi, bandhanam chijji, tato rājā ākāse pallaṅkena nisidi. Corarājassa sarīre dāho uppajji, “dayhāmi dayhāmī”ti bhūmiyam aparāparam parivattati. “Kimeta”nti vutte “mahārāja, tumhe evarūpam dhammikarājānam niraparādham dvārassa uttarummāre heṭṭhāsīsakam olambāpethā”ti vadimṣu. Tena hi vegena gantvā mocetha nanti. Purisā gantvā rājānam ākāse pallaṅkena nisinnam disvā āgantvā dubbhisenassa ārocesum. So vegena gantvā tam vanditvā khamāpetum paṭhamam gāthamāha –

9. “Anuttare kāmaguṇe samiddhe, bhutvāna pubbe vasi ekarāja; Sodāni dugge narakamhi khitto, nappajjahe vaṇṇabalam purāṇa”nti.

Tattha **vasīti** vuttho. **Ekarājāti** bodhisattam nāmenālapati. **Sodānīti** so tvam idāni. **Duggeti** visame. **Narakamhīti** āvāṭe. Olambitaṭṭhānam sandhāyetam vuttam. **Nappajjahe vaṇṇabalam purāṇanti** evarūpe visamaṭṭhāne khittopi porāṇakavaṇṇañca balañca nappajahasīti pucchatī.

Tam sutvā bodhisatto sesagāthā avoca –

10. “Pubbeva khantī ca tapo ca mayham, sampatthitā dubbhisenam ahosi; Tamdāni laddhāna katham nu rāja, jahe aham vaṇṇabalam purāṇam.
11. “Sabbā kirevam pariniṭṭhitāni, yasassinam paññavantam visayha; Yaso ca laddhā purimam uṭāram, nappajjahe vaṇṇabalam purāṇam.
12. “Panujja dukkhena sukham janinda, sukhena vā dukkhamasayhasāhi; Ubhayattha santo abhinibbutattā, sukhe ca dukkhe ca bhavanti tulyā”ti.

Tattha **khantīti** adhivāsanakhanti. **Tapoti** tapacaraṇam. **Sampatthitāti** icchitā abhikañkhitā. **Dubbhisenāti** tam nāmenālapati. **Tamdāni laddhānātī** tam patthanaṁ idānāham labhitvā. **Jaheti** kena kāraṇena aham jaheyyam. Yassa hi dukkham vā domanassam vā hoti, so tam jaheyyāti dīpeti.

“**Sabbā kirevam pariniṭṭhitāni**”ti anussavavasena attano sampattiṁ dassento āha. Idam vuttam hoti – sabbāneva mama kattabbakiccāni dānasīlabhāvanāuposathakammāni pubbeva niṭṭhitānīti. **Yasassinam paññavantam visayhāti** parivārasampattiyyā yasassi, paññāsampadāya paññavanta, asayhasāhitāya visayha. Evam tīṇipetāni ālapanāneva. **Nanti** panettha nipāto. Byañjanasiliṭṭhatāvasenantakārassa sānunāsikatā katāti paccetabbā. **Yaso cāti** yasañca, ayameva vā pāṭho. **Laddhā purimanti** labhitvā purimam pubbe aladdhapubbam. **Uṭāranti** mahantam. Kilesavikkhambhanamettābhāvanājhānuppattiyo sandhāyevamāha. **Nappajjaheti** evarūpam yasam laddhā kiṃkāraṇā purāṇavāṇabalam jahissāmīti attho.

**Dukkhenāti** tayā uppāditenā narakamhi khipanadukkhena mama rajjasukham panuditvā. **Sukhena vā dukkhanti** jhānasukhena vā tam dukkham panuditvā. **Ubhayattha santoti** ye santo honti mādisā, te dvīsupi etesu koṭṭhāsesu abhinibbutasabhāvā majjhattā **sukhe ca dukkhe ca bhavanti tulyā**, ekasadisā nibbikārāva hontīti.

Idam sutvā dubbhiseno bodhisattam khamāpetvā “tumhākam rajjam tumheva kāretha, aham vo core paṭibāhissāmī”ti vatvā tassa duṭṭhāmaccassa rājānam kāretvā pakkāmi. Bodhisattopi rajjam amaccānam niyyādetvā isipabbajam pabbajitvā brahmalokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā dubbhiseno ānando ahosi, bārāṇasirājā pana ahameva ahosi”nti.

Ekarājajātakavaṇṇanā tatiyā.

[304] 4. Daddarajātakavaṇṇanā

**Imāni** manti idam satthā jetavane viharanto ekam kodhanam bhikkhum ārabbha kathesi. Vatthu heṭṭhā kathitameva. Tadā hi dhammasabhāyam tassa kodhanabhāvakathāya samuṭṭhitāya satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte tam pakkosāpetvā “saccam kira tvam bhikkhu kodhanosi”ti vatvā “āma, bhante”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepeva kodhanoyeva, kodhanabhāvenevassa porāṇakapaṇḍitā parisuddhā nāgarājabhāve ṭhitāpi tīṇi vassāni gūthapūritāya ukkārabhūmiyam vasiṃṣū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto himavantapade daddarapabbatapāde daddaranāgabhavenam nāma atthi, tattha rajjam kārentassa daddararañño putto mahādaddaro nāma ahosi, kaniṭṭhabhātā panassa cūḍadaddaro nāma. So kodhano pharuso nāgamāṇavake akkosanto paribhāsanto paharanto vicarati. Nāgarājā tassa pharusabhāvam nītvā nāgabhavenato tam nīharāpetum āṇāpesi. Mahādaddaro pana pitaram khamāpetvā nivāresi. Dutiyampi rājā tassa kujhi, dutiyampi khamāpesi. Tatiyavāre pana “tvam mam imam anācāram nīharāpentam nivāresi, gacchatha dvepi janā imamhā nāgabhavenā nikhamitvā bārāṇasiyam ukkārabhūmiyam tīṇi vassāni vasathā”ti nāgabhavenā nikkaḍḍhāpesi. Te tattha gantvā vasiṃṣu. Atha ne ukkārabhūmiyam udakapariyante gocaram pariyesamāne gāmadārakā disvā paharantā leḍḍudanḍādayo khipantā “ke ime puthulasīsā sūcinaṅguṭṭhā udakadeḍḍubhā maṇḍūkabhakkhā”tiādīni vatvā akkosanti paribhāsanti.

Cūḍadaddaro caṇḍapharusatāya tesam tam avamānam asahanto “bhātika, ime dārakā amhe paribhavanti, āsīvisabhāvam no na jānanti, aham tesam avamānam sahitum na sakkomi, nāsāvātena te nāsessāmī”ti bhātarā saddhiṃ sallapanto paṭhamam gāthamāha –

13. “Imāni mam daddara tāpayanti, vācāduruttāni manussaloke;  
Maṇḍūkabhakkhā udakantasevī, āsīvisam mam avisā sapanti”ti.

Tattha **tāpayantīti** dukkhāpenti. **Maṇḍūkabhakkhā udakantasevīti** “maṇḍūkabhakkhā”ti ca “udakantasevī”ti ca vadantā ete avisā gāmadārakā mam āsīvisam samānam sapanti akkosantīti.

Tassa vacanam sutvā mahādaddaro sesagāthā abhāsi –

14. “Sakā raṭṭhā pabbājito, aññam janapadam gato;  
Mahantam koṭṭham kayirātha, duruttānam nidhetave.

15. “Yattha posam na jānanti, jātiyā vinayena vā;  
Na tattha mānam kayirātha, vasamaññātake jane.

16. “Videsavāsam̄ vasato, jātavedasamenapi;  
Khamitabbam̄ sapaññena, api dāsassa tajjita”nti.

Tattha **duruttānam̄ nidhetaveti** yathā dhaññanidhānatthāya mahantaṁ koṭṭham̄ katvā pūretvā kicce uppanne dhaññam̄ vaļaňjenti, evamevaṁ gato antohadaye pañđito poso duruttānam̄ nidhānatthāya mahantam̄ koṭṭham̄ kayirātha. Tattha tāni duruttāni nidahitvā puna attano pahonakakāle kātabbam̄ karissati. **Jātiyā vinayena vāti** “ayam̄ khattiyo brāhmaṇo”ti vā “sīlavā bahussuto guṇasampanno”ti vā evam̄ yattha jātiyā vinayena vā na jānantīti attho. **Mānanti evarūpaṁ mam̄ lāmakavohārena** voharanti, na sakkaronti na garum̄ karontīti mānam̄ na kareyya. **Vasamaññātake janeti** attano jātigottādīni ajānantassa janassa santike vasanto. **Vasatoti** vasatā, ayameva vā pātho.

Evam̄ te tattha tīni vassāni vasiṁsu. Atha ne pitā pakkosāpesi. Te tato paṭṭhāya nihatamānā jātā.

Satthā imam̄ dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam̄ samodhānesi, saccapariyosāne kodhano bhikkhu anāgāmiphale patiṭṭhahi. “Tadā cūḍaddaro kodhano bhikkhu ahosi, mahādaddaro pana ahameva ahosi”nti.

Daddarajātakavaṇṇanā catutthā.

[305] 5. Sīlavīmaṁsanajātakavaṇṇanā

**Natthi loke raho nāmāti** idam satthā jetavane viharanto kilesaniggaham̄ ārabbha kathesi. Vatthu ekādasakanipāte **pānīyajātake** (Jā. 1.11.59 ādayo) āvi bhavissati. Ayam̄ panetha saṅkhepo – pañcasatā bhikkhū antojetavane vasantā majjhimayāmasamanantare kāmavitakkaṁ vitakkayiṁsu. Satthā chasupi rattidivākoṭṭhāsesu yathā ekacakkhuko cakkhum̄, ekaputto puttam̄, cāmarī vālam̄ appamādena rakkhati, evam̄ niccakālam̄ bhikkhū oloketi. So rattibhāge dibbacakkhunā jetavanam̄ olokento cakkavattirañño attano nivesane uppannacore viya te bhikkhū disvā gandhakuṭīm vivaritvā ānandattheram̄ āmantetvā “ānanda, antojetavane kotisanthāre vasanakabhikkhū sannipātāpetvā gandhakuṭidvāre āsanam paññāpehi”ti āha. So tathā katvā satthu paṭivedesi. Satthā paññattasane nisīditvā sabbasaṅgāhikavasena āmantetvā “bhikkhave, porāṇakapanḍitā ‘pāpakaraṇe raho nāma natthī’ti pāpaṁ na karim̄su”ti vatvā tehi yācito atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto tattheva bārāṇasiyam disāpāmokkhassa ācariyassa santike pañcannam māṇavakasatānam jeṭṭhako hutvā sippam uggaňhāti. Ācariyassa pana vayappattā dhītā atthi. So cintesi “imesam̄ māṇavakānam sīlam vīmaṁsitvā sīlasampannasveva dhītaram dassāmī”ti. So ekadivasam̄ māṇavake āmantetvā “tātā, mayham dhītā vayappattā, vivāhamassā kāressāmi, vatthālaṅkāram laddhum vāṭati, gacchatha tumhe attano attano ūṭātakānam apassantānaňneva thenetvā vatthālaṅkāre āharatha, kenaci adiṭhameva gaňhāmi, dassetvā ābhataṁ na gaňhāmi”ti āha. Te “sādhū”ti sampaṭicchitvā tato paṭṭhāya ūṭātakānam apassantānam thenetvā vatthapilandhanādīni āharanti. Ācariyo ābhataṁ visum̄ visum̄ ṭhapesi. Bodhisatto pana na kiñci āhari. Atha nam̄ ācariyo āha “tvam̄ pana, tāta, na kiñci āharasi”ti. “Āma, ācariyā”ti. “Kasmā, tātā”ti. “Tumhe na kassaci passantassa ābhataṁ gaňhatha, aham pana pāpakaraṇe raho nāma na passāmī”ti dīpento imā dve gāthā āha –

17. “Natthi loke raho nāma, pāpakammam̄ pakubbato;  
Passanti vanabhūtāni, tam̄ bālo maññatī raho.

18. “Aham̄ raho na passāmi, suññam̄ vāpi na vijjati;  
Yattha aññam̄ na passāmi, asuññam̄ hoti tam̄ mayā”ti.

Tattha **rahoti** paṭicchannaṭhānam̄. **Vanabhūtāni** vane nibbattabhūtāni. **Tam̄ bāloti** tam̄ pāpakammam̄ raho mayā katanti bālo maññati. **Suññam̄ vāpīti** yam vā ṭhānam̄ sattehi suññam̄ tuccham̄

bhaveyya, tampi natthīti āha.

Ācariyo tassa pasīditvā “tāta, na mayhaṁ gehe dhanam̄ natthi, aham̄ pana sīlasampannassa dhītaram̄ dātukāmo ime māṇavake vīmaṇsanto evamakāsim̄, mama dhītā tuyhameva anucchavikā”ti dhītaram̄ alaṅkaritvā bodhisattassa adāsi. Sesamāṇavake “tumhehi ābhataḥbhatam̄ tumhākam̄ gehameva nethā”ti āha.

Satthā “iti kho, bhikkhave, te dussīlamāṇavakā attano dussīlatāya tam̄ itthim̄ na labhiṣsu, itaro paṇḍitamāṇavo sīlasampannatāya labhī”ti vatvā abhisambuddho hutvā itarā dve gāthā abhāsi –

**19.** “Dujjacco ca sujacco ca, nando ca sukhavaḍḍhito;  
Vajjo ca addhuvasilo ca, te dhammad̄ jahumatthikā.

**20.** “Brāhmaṇo ca katham̄ jahe, sabbadhammāna pāragū;  
Yo dhammadmanupāleti, dhitimā saccanikkamo”ti.

Tattha **dujjaccotiādayo** cha jeṭṭhakamāṇavā, tesam̄ nāmam̄ ganhi, avasesānam̄ nāmam̄ aggahetvā sabbasaṅgāhikavaseneva “**te dhammad̄ jahumatthikā**”ti āha. Tattha **teti** sabbepi te māṇavā. **Dhammadanti** itthipaṭilābhasabhāvam̄. **Jahumatthikāti** jahum̄ attikā, ayameva vā pāṭho. Makāro padabyañjanasandhivasena vutto. Idam̄ vuttam̄ hoti – sabbepi te māṇavā tāya itthiyā attikāva hutvā attano dussīlatāya tam̄ itthipaṭilābhasabhāvam̄ jahim̄su.

**Brāhmaṇo cāti** itaro pana sīlasampanno brāhmaṇo. **Katham̄ jaheti** kena kāraṇena tam̄ itthipaṭilābhasabhāvam̄ jahissati. **Sabbadhammānanti** imasmīm̄ thāne lokiyāni pañca sīlāni, dasa sīlāni, tīni sucariṭāni ca, sabbadhammā nāma, tesam̄ so pāram̄ gatotि **pāragū**. **Dhammadanti** vuttappakārāmeva dhammad̄ yo anupāleti rakkhati. **Dhitimāti** sīlarakkhanadhitiyā samannāgato. **Saccanikkamoti** sacce sabhāvabhūte yathāvutte sīladhamme nikkamena samannāgato.

Satthā imam̄ dhammadedesanam̄ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam̄ samodhānesi, saccapariyosāne tāni pañca bhikkhusatāni arahatte patiṭṭhahim̄su.

Tadā ācariyo sāriputto ahosi, paṇḍitamāṇavo pana ahameva ahosinti.

Sīlavīmaṇsanajātakavaṇṇanā pañcamā.

[306] 6. Sujātājātakavaṇṇanā

**Kimāṇḍakāti** idam̄ satthā jetavane viharanto mallikam̄ devim̄ ārabba kathesi. Ekadivasam̄ kira rañño tāya saddhim̄ sirivivādo ahosi, “sayanakalaho”tipi vadantiyeva. Rājā kujjhītī tassā atthibhāvampi na jānāti. Mallikā devīpi “satthā rañño mayi kuddhabhāvam̄ na jānāti maññe”ti cintesi. Satthāpi ñatvā “imesam̄ samaggabhbāvam̄ karissāmī”ti pubbaṇhasamayam̄ nivāsetvā pattacīvaramādāya pañcabhikkhusataparivāro sāvatthim̄ pavisitvā rājadvāram̄ agamāsi. Rājā tathāgatassa pattam̄ gahevatvā nivesanam̄ pavesetvā paññattāsane nisidāpetvā buddhappamukhassa bhikkhusaṅghassa dakkhiṇodakaṁ datvā yāgukhajjakam̄ āhari. Satthā pattam̄ hatthena pidahitvā “mahārāja, kahaṁ devī”ti āha. “Kīm̄, bhante, tāya attano yasena mattāyā”ti? “Mahārāja, sayameva yasam̄ datvā mātugāmam̄ ukkhipitvā tāya katassa aparādhassa asahanam̄ nāma na yutta”nti. Rājā satthu vacanam̄ sutvā tam̄ pakkosāpesi, sā satthāram̄ parivisi. Satthā “aññamaññam̄ samaggehi bhavitum̄ vaṭṭatī”ti sāmaggrasavaṇṇam̄ kathetvā pakkāmi. Tato paṭṭhāya ubho samaggavāsam̄ vasim̄su. Bhikkhū dhammasabhāyam̄ katham̄ samuṭṭhāpesum̄ “āvuso, satthā ekavacaneneva ubho samagge akāsi”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepāham̄ ete ekavādeneva samagge akāsi”nti vatvā tehi yācito atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa atthadhammānusāsako amacco ahosi. Athekadivasam̄ rājā vātapānam vivaritvā rājaṅgaṇam olokayamāno atthāsi. Tasmīm khāne ekā paññikadhitā abhirūpā paṭhamavaye ṛhitā sujātā nāma badarapacchim sīse katvā “badarāni gaṇhatha, badarāni gaṇhathā”ti vadāmānā rājaṅgaṇena gacchati. Rājā tassā saddam̄ sutvā tāya paṭibaddhacitto hutvā asāmikabhāvam̄ ūnatvā tam̄ pakkosāpetvā aggamahesiṭhāne ṛhapetvā mahantam̄ yasam̄ adāsi. Sā rañño piyā ahosi manāpā. Athekadivasam̄ rājā suvaṇṇataṭtake badarāni khādanto nisidi. Tadā sujātā devī rājānam̄ badarāni khādantam̄ disvā “mahārāja, kiṁ nāma tumhe khādathā”ti pucchantī paṭhamam̄ gāthamāha –

- 21.** “Kimaṇḍakā ime deva, nikkhittā kamṣamallake;  
Upalohitakā vaggū, tam̄ me akkhāhi pucchito”ti.

Tattha **kimāṇḍakāti** kiṃphalāni nāmetāni, parimaṇḍalavasena pana aṇḍakāti āha. **Kamṣamallaketi** suvaṇṇataṭtake. **Upalohitakāti** rattavaṇṇā. **Vaggūti** cokkhā nimmalā.

Rājā kujjhītvā “badaravāṇijake paññikagahapatikassa dhīte attano kulasantakāni badarānipi na jānāsi”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

- 22.** “Yāni pure tuvam̄ devi, bhaṇḍu nantakavāsinī;  
Ucchaṅgahatthā pacināsi, tassā te koliyam̄ phalam̄.
- 23.** “Uḍḍayhate na ramati, bhogā vippajahanti tam̄;  
Tatthevimam̄ paṭinetha, yattha kolaṁ pacissatī”ti.

Tattha **bhaṇḍūti** muṇḍasīsā hutvā. **Nantakavāsinīti** jiṇṇapilotikanivatthā. **Ucchaṅgahatthā pacināsīti** aṭavim̄ pavisitvā aṅkusakena sākham̄ onāmetvā ocitocitam̄ hatthena gahetvā ucchaṅge pakkhipanavasena ucchaṅgahatthā hutvā pacināsi ocināsi. **Tassā te koliyam̄ phalanti** tassā tava evam̄ pacinantiyā ocinantiyā yamaham̄ idāni khādāmi, idam̄ koliyam̄ kuladattiyam̄ phalanti attho.

**Uḍḍayhate na ramatīti** ayam jammī imasmīm̄ rājakule vasamānā lohakumbhiyam̄ pakkhittā viya ḍayhati nābhiramati. **Bhogāti** rājabhogā imam̄ alakkhikam̄ vippajahanti. **Yattha kolaṁ pacissatīti** yattha gantvā puna badarameva pacinitvā vikkiṇantī jīvikam̄ kappessati, tattheva nam̄ nethāti vadati.

Bodhisatto “ṭhapetvā maṁ añño ime samagge kātum na sakkhissatī”ti rājānam̄ saññāpetvā “imissā anikkadḍhanam̄ karissāmī”ti cintetvā catuttham̄ gāthamāha –

- 24.** “Honti hete mahārāja, iddhippattāya nāriyā;  
Khama deva sujātāya, māssā kujha rathesabha”ti.

Tassattho – mahārāja, ete evarūpā pamādadosā yasam̄ pattāya nāriyā hontiyeva, etam̄ evarūpe ucce ṛhāne ṛhapetvā idāni “ettakassa aparādhassa asahanam̄ nāma na yuttam̄ tumhākam̄, tasmā khama, deva, sujātāya, etissā mā kujha **rathesabha** rathajeṭṭhakāti.

Rājā tassa vacanena deviyā tam̄ aparādhām̄ sahitvā yathāṭhāneyeva nam̄ ṛhāsi. Tato paṭṭhāya ubho samaggavāsam̄ vasiṁsūti.

Satthā imam̄ dhammadesanaṁ āharitvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā bārāṇasirājā kosalarājā ahosi, sujātā mallikā, amacco pana ahameva ahosi”nti.

Sujātājātakavaṇṇanā chatṭhā.

[307] 7. Palāsajātakavaṇṇanā

**Acetanam brāhmaṇa assuṇtantī** idam satthā parinibbānamāñce nipanno ānandattheram ārabba kathesi. Sohāyasmā “ajja rattiya paccūsasamaye satthā parinibbāyissatī”ti ñatvā “ahañcamhi sekkho sakarañyo, satthu ca me parinibbānam bhavissati, pañicavīsatī vassāni satthu katañ upaṭṭhānam nipphalam bhavissati”ti sokābhībhūto uyyānaovarake kapisīsam ālambitvā parodi. Satthā tam apassanto “kaham, bhikkhave, ānando”ti pucchitvā tamattham sutvā tam pakkosāpetvā “katapuññosi tvam, ānanda, padhānamanuyuñja, khippam hohisi anāsavo, mā cintayi, idāni tayā mama katañ upaṭṭhānam kiñkārañā nipphalam bhavissati, yassa te pubbe sarāgādikālepi mama katañ upaṭṭhānam nipphalam nāhosī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto bārāṇasito avidūre palāsarukkhadevatā hutvā nibbatti. Tadā bārāṇasivāsino manussā devatāmañgalikā ahesum niccañ balikarañādīsu payuttā. Atheko duggatabrāhmaṇo “ahampi ekam devatañ patijaggissamī”ti ekasmiñ unnatappadese ṭhitassa mahato palāsarukkhassa mūlam samam nittiñam katvā parikkhipitvā vālukam okirityāva sammajitvā rukkhe gandhañcaṅgulikāni datvā mālāgandhadhūmehi pūjetvā dīpam jāletvā “sukham sayā”ti vatvā rukkham padakkhiñam katvā pakkamati. Dutiyadivase pātova gantvā sukhaseyyam pucchatī. Athekadivasam rukkhadevatā cintesi “ayam brāhmaṇo ativiya mam paṭijaggati, imam brāhmaṇam vīmañsítvā yena kārañena mam paṭijaggati, tam dassamī”ti. Sā tasmiñ khañe brāhmaṇe āgantvā rukkhamūle sammajjante mahallakabréhmañavesena samīpe ṭhatvā paṭhamam gāthamāha –

- 25.** “Acetanam brāhmaṇa assuṇtantam, jāno ajānantamimam palāsam;  
Āraddhaviriyo dhuvam appamatto, sukhaseyyam pucchasi kissa hetū”ti.

Tattha **assuṇtantī** acetanattāva asuṇtantam. **Jānoti** tuvam jānamāno hutvā **dhuvam appamattoti** niccañ appamatto.

Tam sutvā brāhmaṇo dutiyam gāthamāha –

- 26.** “Dūre suto ceva brahā ca rukkho, dese ṭhito bhūtanivāsarūpo;  
Tasmā namassāmi imam palāsam, ye cettha bhūtā te dhanassa hetū”ti.

Tattha **dūre sutoti** brāhmaṇa ayam rukkho dūre suto vissuto, na āsannañthāneyeva pākaṭo. **Brahā cāti** mahanto ca. **Dese ṭhitoti** unnate same bhūmippadese ṭhito. **Bhūtanivāsarūpoti** devatānivāsasabhāvo, addhā ettha mahesakkhā devatā nivutthā bhavissati. **Te dhanassa hetūti** imañca rukkham ye cettha nivutthā bhūtā, te dhanassa hetu namassāmi, na nikkārañāti.

Tam sutvā rukkhadevatā brāhmaṇassa pasannā “aham, brāhmaṇa, imasmiñ rukkhe nibbattadevatā, mā bhāyi, dhanam te dassamī”ti tam assāsetvā attano vimānadadvāre mahantena devatānubhāvena ākāse ṭhatvā itarā dve gāthā abhāsi –

- 27.** “So te karissāmi yathānubhāvam, kataññutam brāhmaṇa pekkhamāno;  
Kathañhi āgamma satam sakāse, moghāni te assu pariphanditāni.
- 28.** “Yo tindukarukkhassa paro pilakkho, parivārito pubbayañño ulāro;  
Tassesā mūlasmiñ nidhi nikhāto, adāyādo gaccha tam uddharāhi”ti.

Tattha **yathānubhāvanti** yathāsatti yathābalam. **Kataññutanti** tayā mayham kataguñam jānanto tam attani vijjamānam kataññutam pekkhamāno. **Āgammāti** āgantvā. **Satam sakāseti** sappurisānam santike. **Moghāni te assu pariphanditāni**ti sukhaseyyapucchanavasena vācāphanditāni sammajjanādikarañena kāyaphanditāni ca tava kathañ aphañāni bhavissanti.

**Yo tindukarukkhassa paro pilakkhoti** yo esa tindukarukkhassa parato pilakkharukkho ṭhitoti

vimānadvāre ṭhitāva hattham̄ pasāretvā dasseti. **Parivāritotiādīsu** tassa pilakkharukkhassa mūle esa tam rukkhamūlam parikkhipitvā nihitatāya parivārito, pubbe yiṭṭhayaññavasena purimasāmikānam uppannatāya **pubbayañño**, anekanidhikumbhi bhāvena mahantattā **ulāro**, bhūmiṁ khaṇitvā ṭhapitattā **nikhāto**, idāni dāyādānam abhāvato **adāyādo**. Idam vuttam̄ hoti – esa tam rukkhamūlam parikkhipitvā gīvāya gīvam̄ paharantinam̄ nidhikumbhīnam̄ vasena mahānidhi nikhāto asāmiko, gaccha tam uddharitvā gaṇhāti.

Evañca pana vatvā sā devatā “brāhmaṇa, tvam̄ etam̄ uddharitvā gaṇhanto kilamissasi, gaccha tvam̄, ahameva tam̄ tava gharam̄ netvā asukasmīm̄ asukasmīn̄ca ṭhāne nidahissāmi, tvam̄ etam̄ dhanam̄ yāvajīvam̄ paribhuñjanto dānam̄ dehi, sīlam̄ rakkhāhī”ti brāhmaṇassa ovādām̄ datvā tam̄ dhanam̄ attano ānubhāvena tassa ghare patiṭṭhāpesi.

Satthā imam̄ dhammadesanam̄ āharitvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā brāhmaṇo ānando ahosi, rukkhadevatā pana ahameva ahosi”nti.

Palāsajātakavaṇṇanā sattamā.

[308] 8. Sakuṇajātakavaṇṇanā

**Akaramhasa te kiccanti** idam satthā jetavane viharanto devadattassa akataññutam̄ ārabbha kathesi. “Na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto akataññūyevā”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmadatte rajjam̄ kārente bodhisatto himavantapadese rukkhakoṭṭakasakuṇo hutvā nibbatti. Athekassa sīhassa maṃsam̄ khādantassa aṭṭhi gale laggi, galo uddhumāyi, gocaram̄ gaṇhitum̄ na sakkoti, kharā vedanā pavattati. Atha nam̄ so sakuṇo gocarappasuto disvā sākhāya nilino “kiṃ te, samma, dukkha”nti pucchi. So tamattham̄ ācikkhi. “Ahaṃ te, samma, etam̄ aṭṭhim̄ apaneyyam̄, bhayena pana te mukham̄ pavisitum̄ na visahāmi, khādeyyāsipi ma”nti. “Mā bhāyi, samma, nāhaṃ tam̄ khādāmi, jīvitam̄ me dehī”ti. So “sādhū”ti tam̄ vāmapassena nipajjāpetvā “ko jānāti, kimpesa karissatī”ti cintetvā yathā mukham̄ pidahitum̄ na sakkoti, tathā tassa adharoṭṭhe ca uttarōṭṭhe ca daṇḍakam̄ ṭhapetvā mukham̄ pavisitvā aṭṭhikotim̄ tuṇḍena pahari, aṭṭhi patitvā gatam̄. So aṭṭhim̄ pātētvā sīhassa mukhato nikhamanto daṇḍakam̄ tuṇḍena paharitvā pātentova nikhamitvā sākhagge nilīyi. Sīho nirogo hutvā ekadivasam̄ ekam̄ vanamahiṃsam̄ vadhitvā khādati. Sakuṇo “vīmaṇsissāmi na”nti tassa uparibhāge sākhāya nilīyitvā tena saddhim̄ sallapanto paṭhamam̄ gāthamāha –

**29.** “Akaramhasa te kiccam̄, yan̄ balam̄ ahuvamhase;  
Migarāja namo tyatthu, api kiñci labhāmase”ti.

Tattha **akaramhasa te kiccanti** bho, sīha, mayampi tava ekaṃ kiccam̄ akarimha. **Yan̄ balam̄ ahuvamhaseti** yan̄ amhākam̄ balam̄ ahosi, tena balena tato kiñci ahāpetvā akarimhayeva.

Tam̄ sutvā sīho dutiyam̄ gāthamāha –

**30.** “Mama lohitabhakkhassa, niccam̄ luddāni kubbato;  
Dantantaragato santo, tam̄ bahum̄ yampi jīvasī”ti.

Tam̄ sutvā sakuṇo itarā dve gāthā abhāsi –

**31.** “Akataññumakattāram̄, katassa appaṭikārakam̄;  
Yasmiṁ kataññutā natthi, niratthā tassa sevanā.

**32.** “Yassa sammukhaciṇṇena, mittadhammo na labbhati;

Anusūyamanakkosam, sañikam tamhā apakkame”nti.

Tattha **akataññunti** katagunam ajānantaṁ. **Akattāranti** yañkiñci akarontam. **Sammukhaciññenāti** sammukhe catena guñena. **Anusūyamanakkosanti** tam puggalam na usūyanto na akkosanto sañikam tamhā pāpapuggalā apagaccheyyāti. Evam vatvā so sakuṇo pakkāmi.

Satthā imam dhammadesañam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā sīho devadatto ahosi, sakuṇo pana ahameva ahosi”nti.

Sakuṇajātakavaññanā atṭhamā.

[309] 9. Chavajātakavaññanā

**Sabbamidañ carimam katanti** idam satthā jetavane viharanto chabbaggiye bhikkhū ārabbha kathesi. Vatthu **vinaye** (pāci. 646) vitthārato āgatameva. Ayam panettha sañkhepo – satthā chabbaggiye pakkosāpetvā “saccam kira tumhe, bhikkhave, nīce āsane nisīditvā ucce āsane nisinnassa dhammañ desethā”ti pucchitvā “evam, bhante”ti vutte te bhikkhū garahitvā “ayuttam, bhikkhave, tumhākam mama dhamme agāravakarañam, porāṇakapañditā hi nīce āsane nisīditvā bāhirakamantepi vācente garahiñṣū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto cañḍalakule nibbattitvā vayappatto kuṭumbam sañthapesi. Tassa bhariyā ambadohalinī hutvā tam āha “sāmi, icchāmaham ambam khāditu”nti. “Bhadde, imasmim kāle ambam natthi, aññam kiñci ambilaphalam āharissāmī”ti. “Sāmi, ambaphalam labhamānāva jīvissāmī, alabhamānāya me jīvitam natthi”ti. So tassā paṭibaddhacitto “kaham nu kho ambaphalam labhissāmī”ti cintesi. Tena kho pana samayena bārāṇasirañño uyyāne ambo dhuvaphalo hoti. So “tato ambapakkam āharitvā imissā dohalam paṭipassambhessāmī”ti rattibhāge uyyānam gantvā ambam abhiruhitvā nilīno sākhāya sākhām ambam olokento vicari. Tassa tathā karontasseva ratti vibhāyi. So cintesi “sace idāni otaritvā gamissāmi, disvā mam ‘coro’ti ganhissanti, rattibhāge gamissāmī”ti. Athekam viṭapam abhiruhitvā nilīno acchi.

Tadā bārāṇasirājā “purohitassa santike mante uggañhissāmī”ti uyyānam pavisitvā ambarukkhamūle ucce āsane nisīditvā ācariyam nīce āsane nisīdāpetvā mante uggañhi. Bodhisatto upari nilīno cintesi – “yāva adhammiko ayañ rājā, yo uccāsane nisīditvā mante uggañhāti. Ayañ brāhmañopi adhammiko, yo nīcāsane nisīditvā mante vāceti. Ahampi adhammiko, yo mātugāmassa vasam gantvā mama jīvitam agañetvā ambam āharāmī”ti. So rukkhato otaranto ekam olambanasākhām gahetvā tesam ubhinnampi antare patiñṭhāya “mahārāja, aham nañtho, tvam mūlho, purohito mato”ti āha. So raññā “kiñkārañā”ti puññho paṭhamam gāthamāha –

33. “Sabbamidañ carimam katañ, ubho dhammañ na passare;  
Ubho pakatiyā cutā, yo cāyam mantejjhāpeti;  
Yo ca mantam adhīyatī”ti.

Tattha **sabbamidañ carimam katanti** yañ amhehi tīhi janehi katañ, sabbam idam kiccam lāmakam nimmaryādañ adhammikam. Evam attano corabhāvam tesañca mantesu agāravam garahitvā puna itare dveyeva garahanto “**ubho dhammañ na passare**”tiādimāha. Tattha **ubhoti** ime dvepi janā garukārārahām porāṇakadhammam na passanti, tato dhammapakatito cutā. Dhammo hi paṭhamuppattivasena pakati nāma. Vuttampi cetam –

“Dhammo have pāturahosí pubbe;  
Pacchā adhammo udapādi loke”ti. (jā. 1.11.28);

**Yo cāyanti** yo ca ayañ nīcāsane nisīditvā mante ajjhāpeti, yo ca ucce āsane nisīditvā adhīyatīti.

Tam sutvā brāhmaṇo dutiyam gāthamāha –

- 34.** “Sālīnam odanam bhuñje, sucim maṁsūpasecanam;  
Tasmā etam na sevāmi, dhammaṁ isīhi sevita”nti.

Tassattho – ahañhi bho imassa rañño santakam sālīnam odanam **sucim** pañdaram nānappakārāya maṁsavatiyā sittam **maṁsūpasecanam** bhuñjāmi, tasmā udare baddho hutvā etam esitagunehi isīhi sevitam dhammaṁ na sevāmīti.

Tam sutvā itaro dve gāthā abhāsi –

- 35.** “Paribbaja mahā loko, pacantaññepi pānino;  
Mā tam adhammo ācarito, asmā kumbhamivābhidā.
- 36.** “Dhiratthu tam yasalābhām, dhanalābhāñca brāhmaṇa;  
Yā vutti vinipātena, adhammacaraṇena vā”ti.

Tattha **paribbajāti** ito añnattha gaccha. **Mahāti** ayaṁ loko nāma mahā. **Pacantaññepi pāṇinoti** imasmiṁ jambudīpe aññepi pāṇino pacanti, nāyameveko rājā. **Asmā kumbhamivābhidāti** pāsāṇo ghaṭam viya. Idam vuttam hoti – yam tvam añnattha agantvā idha vasanto adhammaṁ ācarasi, so adhammo evam ācarito pāsāṇo ghaṭam viya mā tam bhindi.

“**Dhiratthū**”ti gāthāya ayam saṅkhepattho – brāhmaṇa yo esa evam tava yasalābho ca dhanalābho ca dhiratthu, tam garahāma mayam. Kasmā? Yasmā ayam tayā laddhalābho āyatim apāyesu vinipātanahetunā sampati ca adhammacaraṇena jīvitavutti nāma hoti, yā cesā vutti iminā āyatim vinipātena idha adhammacaraṇena vā nippajjati, kim tāya, tena tam evam vadāmīti.

Athassa dhammadhāra rājā pasīditvā “bho, purisa, kimjātikosī”ti pucchi. “Caṇḍālo aham, devā”ti. Bho “sace tvam jātisampanno abhavisssa, rajjam te aham adassam, ito paṭṭhāya pana aham divā rājā bhavissāmi, tvam rattim rājā hohi”ti attano kanṭhe piṭandhanam pupphadāmam tassa gīvāyam piṭandhāpetvā tam nagaraguttikam akāsi. Ayam nagaraguttikānam kanṭhe rattapupphadāmapiṭandhanavamso. Tato paṭṭhāya pana rājā tassovāde ṣhatvā ācariye gāravam karitvā nīce āsane nisinno mante uggaṇhīti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi “tadā rājā ānando ahosi, caṇḍālaputto pana ahameva ahosi”nti.

Chavajātakavaṇṇanā navamā.

[310] 10. Seyyajātakavaṇṇanā

**Sasamuddapariyāyanti** idam satthā jetavane viharanto ukkaṇṭhitabhikkhum ārabba kathesi. So hi sāvatthiyam piṇḍāya caranto ekam abhirūpam alankatapaṭiyattam itthim disvā ukkaṇṭhito sāsane nābhīrami. Atha bhikkhū bhagavato ārocesum. So bhagavatā “saccam kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhitosi”ti puṭṭho “saccam, bhante”ti vatvā “ko tam ukkaṇṭhāpesī”ti vutte tamatham ārocesi. Satthā “kasmā tvam evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā ukkaṇṭhitosi, pubbe pañditā purohitatṭhānam labhantāpi tam paṭikkhipitvā pabbajimṣū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto purohitassa brāhmaṇiyā kucchimhi paṭisandhim gaṇhitvā rañño puttena saddhim ekadivase vijāyi. Rājā “atthi nu kho koci me puttena saddhim ekadivase jāto”ti amacce pucchi. “Atthi, mahārāja, purohitassa putto”ti. Rājā tam āharāpetvā dhātīnam datvā puttena saddhim ekatova paṭijaggāpesi. Ubhinnam ābharaṇāni ceva pānabhojanādīni ca

ekasadisāneva ahesum. Te vayappattā ekatova takkasilam gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā āgamam̄su. Rājā puttassa oparajjam adāsi, mahāyaso ahosi. Tato paṭṭhāya bodhisatto rājaputtena saddhiṁ ekatova khādati pīvati sayati, aññamaññam vissāso thiro ahosi.

Aparabhāge rājaputto pitu accayena rajje patiṭṭhāya mahāsampattiṁ anubhavi. Bodhisatto cintesi “mayhaṁ sahāyo rajjamanusāsatī, sallakkhitakkhaṇeyeva kho pana mayhaṁ purohitatthānam dassati, kiṁ me gharāvāsenā, pabbajitvā vivekamanubrūhessāmī”ti? So mātāpitaro vanditvā pabbajjam anujānāpetvā mahāsampattiṁ chaḍdetvā ekakova nikkhomitvā himavantam pavisitvā manorame bhūmibhāge paññasālam māpetvā isipabbajjam pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā jhānakīlam kīlanto vihāsi. Tadā rājā tam anussaritvā “mayhaṁ sahāyo na paññāyatī, kahaṁ so”ti pucchi. Amaccā tassa pabbajitabhāvam ārocetvā “ramaṇīye kira vanasaṇḍe vasatī”ti āham̄su. Rājā tassa vasanokāsam pucchitvā seyyam nāma amaccam “gaccha sahāyam me gahetvā ehi, purohitatthānamassa dassāmī”ti āha. So “sādhū”ti paṭissuṇitvā bārāṇasito nikkhomitvā anupubbena paccantagāmam patvā tattha khandhāvāram ṭhapetvā vanacarakehi saddhiṁ bodhisattassa vasanokāsam gantvā bodhisattam paññasāladvāre suvaṇṇapaṭimam viya nisinnam disvā vanditvā ekamantam nisīditvā katapaṭisanthāro “bhante, rājā tuyhaṁ purohitatthānam dātukāmo, āgamanam te icchatī”ti āha.

Bodhisatto “tiṭṭhatu purohitatthānam, ahaṁ sakalaṁ kāsikosalajambudīparajjam cakkavattisirimeva vā labhantopi na gacchissāmi, na hi pañditā sakim jahitakilese puna gaṇhanti, sakim jahitañhi niṭṭhubhakheṭasadiṣam hotī”ti vatvā imā gāthā abhāsi –

37. “Sasamuddapariyāyam, mahim sāgarakuṇḍalam;  
Na icche saha nindāya, evam seyya vijānahi.
38. “Dhiratthu tam yasalābhām, dhanalābhāñca brāhmaṇa;  
Yā vutti vinipātena, adhammacaraṇena vā.
39. “Api ce pattamādāya, anagāro paribbaje;  
Sāyeva jīvikā seyyo, yā cādhammena esanā.
40. “Api ce pattamādāya, anagāro paribbaje;  
Aññam ahimsayam loke, api rajjena tam vara”nti.

Tattha **sasamuddapariyāyanti** pariyāyo vuccati parivāro, samuddam parivāretvā ṭhitena cakkavālapabbatena saddhiṁ, samuddasankhātena vā parivārena saddhīnti attho. **Sāgarakuṇḍalanti** sāgaramajjhē dīpavasena ṭhitattā tassa kunḍalabhuṭanti attho. **Nindāyāti** jhānasukhasampannam pabbajjam chaḍdetvā issariyam gaṇhīti imāya nindāya. **Seyyāti** tam nāmenālapati. **Vijānahīti** dhammam vijānahi. **Yā vutti vinipātenāti** yā purohitatthānavasena laddhā yasalābhādhanalābhavutti jhānasukhato attavinipātanasaṅkhātena vinipātena ito gantvā issariyamadamattassa adhammacaraṇena vā hoti, tam vuttim dhiratthu.

**Pattamādāyāti** bhikkhābhājanam gahetvā. **Anagāroti** api aham agāravirahito parakulesu careyyam. **Sāyeva jīvikāti** sā eva me jīvikā seyyo varatarā. **Yā cādhammena esanāti** yā ca adhammena esanā. Idam vuttam hoti – yā adhammena esanā, tato esāva jīvikā sundaratarāti. **Ahimsayanti** aviheṭhento. **Api rajjenāti** evam param aviheṭhento kapālahatthassa mama jīvikakappanam rajjenāpi varam uttamanti.

Iti so punappunam yācantampi tam paṭikkhipi. Seyyopi tassa manam alabhitvā tam vanditvā gantvā tassa anāgamanabhāvam rañño ārocesi.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne

ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi, aparepi bahū sotāpattiphalādīni sacchikariṁsu.

Tadā rājā ānando ahosi, seyyo sāriputto, purohitaputto pana ahameva ahosinti.

Seyyajātakavaṇṇanā dasamā.

Kāliṅgavaggo paṭhamo.

## 2. Pucimandavaggo

[311] 1. Pucimandajātakavaṇṇanā

**Uṭṭhehi corāti** idam satthā veļuvane viharanto āyasmantam mahāmoggallānam ārabbha kathesi.

There kira rājagahaṁ upanissāya araññakuṭikāya viharante eko coro nagaradvāragāme ekasmim gehe sandhim chinditvā hatthasāram ādāya palāyitvā therassa kuṭipariveṇam pavisitvā “idha mayham ārakkho bhavissati”ti therassa paññasālāya pamukhe nipajji. Thero tassa pamukhe sayitabhāvam īnatvā tasmiṁ āsaṅkam katvā “corasaṁsaggo nāma na vaṭṭatī”ti nikhamitvā “mā idha sayī”ti nīhari. So coro tato nikhamitvā padam mohetvā palāyi. Manussā ukkam ādāya corassa padānusārena tattha āgantvā tassa āgataṭṭhānaṭhitatṭhānanisinnatṭhānasayitaṭṭhānādīni disvā “coro ito āgato, idha ṭhito, idha nisinno, iminā thānena apagato, na diṭṭho no”ti ito cito ca pakkhanditvā adisvāva paṭigatā. Punadivase thero pubbañhasamayaṁ rājagahe piṇḍaya caritvā piṇḍapātaṭikkanto veļuvanam gantvā tam pavattim satthu ārocesi. Satthā “na kho, moggallāna, tvaññeva āsaṅkitabbayuttakam āsaṅki, porāṇakapaṇḍitāpi āsaṅkiṁsu”ti vatvā therena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto nagarassa susānavane nimbarukkhadevatā hutvā nibbatti. Athekadivasam nagaradvāragāme katakammacoro tam susānavanam pāvisi. Tadā ca pana tattha nimbo ca assattho cāti dve jeṭṭhakarukkhā. Coro nimbarukkhamūle bhaṇḍikam ṭhapetvā nipajji. Tasmim pana kāle core gahetvā nimbasūle uttāsentī. Atha sā devatā cintesi “sace manussā āgantvā imam coram gaṇhissantī, imasseva nimbarukkhassa sākham chinditvā sūlam katvā etam uttāsessantī, evam sante rukkho nassissati, handa nam ito nīharissāmī”ti. Sā tena saddhim sallapantī paṭhamam gāthamāha –

41. “Uṭṭhehi cora kiṁ sesi, ko attho supanena te;  
Mā tam gaheṣum rājāno, gāme kibbisakāraka”nti.

Tattha **rājānoti** rājapurise sandhāya vuttam. **Kibbisakārakanti** dāruṇasāhasikacorakammakārakam.

Iti nam vatvā “yāva tam rājapurisā na gaṇhanti, tāva aññattha gacchā”ti bhāyāpetvā palāpesi. Tasmiṁ palāte assatthadevatā dutiyam gāthamāha –

42. “Yam nu coram gahessanti, gāme kibbisakārakam;  
Kiṁ tattha pucimandassa, vane jātassa tiṭṭhato”ti.

Tattha **vane jātassa tiṭṭhatoti** nimbo vane jāto ceva ṭhito ca. Devatā pana tattha nibbattattā rukkhasamudācāreneva samudācari.

Tam sutvā nimbadevatā tatiyam gāthamāha –

43. “Na tvaṁ assattha jānāsi, mama corassa cantaram;  
Coram gahetvā rājāno, gāme kibbisakārakam;

Appenti nimbasūlasmim, tasmim me sañkate mano”ti.

Tattha **assatthāti** purimanayeneva tasmim nibbattadevataṁ samudācarati. **Mama corassa cantaranti** mama ca corassa ca ekato avasanakāraṇam. **Appenti nimbasūlasminti** imasmim kāle rājāno coram nimbasūle āvuṇanti. **Tasmim me sañkate manoti** tasmim kāraṇe mama cittam sañkati. Sace hi imam sūle āvuṇissanti, vimānam me nassissati, atha sākhāya olambessanti, vimāne me kuṇapagandho bhavissati, tenāham etam palāpesinti attho.

Evam tāsam devatānaṁ aññamaññam sallapantānaññeva bhaṇḍasāmikā ukkāhattā padānusārena āgantvā corassa sayitaṭṭhānaṁ disvā “ambho idāneva coro uṭṭhāya palāto, na laddho no coro, sace labhissāma, imasseva nam nimbassa sūle vā āvuṇitvā sākhāya vā olambetvā gamissāmā”ti vatvā ito cito ca pakkhanditvā coram adisvāva gatā.

Tesam vacanam sutvā assatthadevatā catuttham gāthamāha –

- 44.** “Saṅkeyya saṅkitabbāni, rakkheyyānāgataṁ bhayam;  
Anāgatabhayā dhīro, ubho loke avekkhati”ti.

Tattha **rakkheyyānāgataṁ bhayanti** dve anāgatabhayāni diṭṭhadhammikañceva samparāyikañcāti. Tesu pāpamitte parivajjento diṭṭhadhammikam rakkhati, tīni duccaritāni parivajjento samparāyikam rakkhati. **Anāgatabhayāti** anāgatabhaya hetutam bhayam bhāyamāno **dhīro** paññito puriso pāpamittasāmsaggam na karoti, tīhipi dvārehi duccaritam na carati. **Ubho loketi** evam bhāyanto hesa idhalokaparalokasaṅkhāte ubho loke avekkhati oloketi, olokayamāno idhalokabhayena pāpamitte vivajjeti, paralokabhayena pāpaṁ na karotī.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā assatthadevatā ānando ahosi, nimbadevatā pana ahameva ahosi”nti.

Pucimandajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[312] 2. Kassapamandiyājātakavaṇṇanā

**Api kassapa mandiyāti** idam satthā jetavane viharanto ekaṁ mahallakabhikkhum ārabbha kathesi. Sāvatthiyam kireko kulaputto kāmesu ādīnavam disvā satthu santike pabbajitvā kammaṭṭhāne anuyutto na cirasseva arahattam pāpuṇi. Tassa aparabhāge mātā kālamakāsi. So mātu accayena pitarañca kaniṭṭhabhātarañca pabbajetvā jetavane vasitvā vassūpanāyikasamaye cīvarapaccayassa sulabhatam sutvā ekaṁ gāmakāvāsam gantvā tayopi tattheva vassam upagantvā vutthavassā jetavanameva āgamamāsu. Daharabhikkhu jetavanassa āsannaṭṭhāne “sāmañera tvam theram vissāmetvā āneyyāsi, aham puretaram gantvā pariveṇam paṭijaggissāmī”ti jetavanam pāvisi. Mahallakatthero sañikam āgacchati. Sāmañero punappunam sīseṇa uppīlento viya “gaccha, bhante, gaccha, bhante”ti tam balakkārena neti. Thero “tvam mām attano vasam ānesi”ti puna nivattitvā koṭito paṭṭhāya āgacchati. Tesam evam aññamaññam kalaham karontānaññeva sūriyo atthangato, andhakāro jāto.

Itaropi pariveṇam sammajjivitvā udakam upaṭṭhāpetvā tesam āgamanam apassanto ukkam gahetvā paccuggamanam katvā te āgacchante disvā “kim cirāyitthā”ti pucchi. Mahallako tam kāraṇam kathesi. So te dvepi vissāmetvā sañikam ānesi. Tam divasam buddhupaṭṭhānassa okāsam na labhi. Atha nam dutiyadivase buddhupaṭṭhānam āgantvā vanditvā nisinnam satthā “kadā āgatosi”ti pucchi. “Hiyyo, bhante”ti. “Hiyyo āgantvā ajja buddhupaṭṭhānam karosi”ti? So “āma, bhante”ti vatvā tam kāraṇam ācikkhi. Satthā mahallakam garahitvā “na esa idāneva evarūpam kammanam karoti, pubbepi akāsi. Idāni pana tena tvam kilamito, pubbepi paññite kilamesi”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto kāsinigame brāhmaṇakule nibbatti. Tassa

vayappattakāle mātā kālamakāsi. So mātu sarīrakiccam katvā māsaddhamāsaccayena ghare vijjamānam dhanam dānam datvā pitarañca kaniñṭhabhātarañca gahetvā himavantapadese devadattiyam vakkalam gahetvā isipabbajam pabbajitvā uñchācariyāya vanamūlaphalāphalehi yāpento ramañīye vanasanđe vasi. Himavante pana vassakāle acchinnañdhāre deve vassante na sakkā hoti kandamūlam khañitum, phalāni ca paññāni ca patanti. Tāpasā yebhuuyena himavantato nikkhāmitvā manussapathe vasanti. Tadā bodhisatto pitarañca kaniñṭhabhātarañca gahetvā manussapathe vasitvā puna himavante pupphitaphalite te ubhopi gahetvā himavante attano assamapadam āgacchanto assamassāvidūre sūriye atthañgate “tumhe sañikam āgaccheyyātha, aham purato gantvā assamam pañjaggissāmī”ti vatvā te ohāya gato. Khuddakatāpaso pitarā saddhiñ sañikam gacchanto tam kañippadese sīsena uppilento viya gaccha gacchāti tam balakkārena neti. Mahallako “tvam mām attano ruciyā ānesī”ti pañinivattitvā koñito pañthāya āgacchati. Evam tesam kalahañ karontānaññeva andhakāro ahosi.

Bodhisattopi paññasālam sammajitvā udakam upaññhapetvā ukkamādāya pañipatham āgacchanto te disvā “ettakam kālam kiñ karitthā”ti āha. Khuddakatāpaso pitarā katakārañam kathesi. Bodhisatto ubhopi te sañikam netvā parikkhāram pañisāmetvā pitaram nhāpetvā pādadhoveranapiññthisambāhanādīni katvā aṅgārakapallam upaññhapetvā pañippassaddhakilamatham pitaram upanisiditvā “tāta, taruñadārakā nāma mattikābhājanasadisā muhuttaneva bhijjanti, sakim bhinnakālato pañthāya puna na sakkā honti ghañetum, te akkosantāpi paribhāsantāpi mahallakehi adhivāsetabbā”ti vatvā pitaram ovadanto imā gāthā abhāsi –

45. “Api kassapa mandiyā, yuvā sapati hanti vā;  
Sabbam tam khamate dhīro, pañđito tam titikkhati.
46. “Sacepi santo vivadanti, khippam santīyare puna;  
Bālā pattāva bhijjanti, na te samathamajjhagū.
47. “Ete bhiyyo samāyanti, sandhi tesam na jīrati;  
Yo cādhipannam jānāti, yo ca jānāti desanam.
48. “Eso hi uttaritaro, bhāravaho dhuraddharo;  
Yo paresādhipannānam, sayam sandhātumarahatī”ti.

Tattha **kassapāti** pitaram nāmenālapati. **Mandiyāti** mandībhāvena taruñatāya. **Yuvā sapati hanti vāti** taruñadārako akkosatipi paharatipi. **Dhīroti** dhikkatapāpo, dhī vā vuccati paññā, tāya samannāgatotipi attho. Itaram pana imasseva vevacanam. Ubbayenāpi sabbam tam bāladārakehi katham aparādhām mahallako dhīro pañđito sahati titikkhatīti dasseti.

**Sandhīyareti** puna mittabhāvena sandhīyanti ghañyanti. **Bālā pattāvāti** bālakā pana mattikāpattāva bhijjanti. **Na te samathamajjhagūti** te bālakā appamattakampi vivādam katvā verūpasamanam na vindanti nādhigacchanti. **Ete bhiyyoti** ete dve janā bhinnāpi puna samāgacchanti. **Sandhīti** mittasandhi. **Tesanti** tesam sandhīyanti dvinnam sandhi na jīrati. **Yo cādhipannanti** yo ca attanā adhipannam atikkantam aññasmīm katadosam jānāti. **Desananti** yo ca tena attano dosam jānantena desitam accayadesanam pañiggañhitum jānāti.

**Yo paresādhipannānanti** yo paresam adhipannānam dosena abhibhūtānam aparādhakārakānam. **Sayam sandhātumarahatīti** tesu akhamāpentesupi “ehi, bhadramukha, uddesam gañha, aññhakatham suṇa, bhāvanamanuyuñja, kasmā paribāhiro hosi”ti evam sayam sandhātum arahati mittabhāvam ghañeti, eso evarūpo mettāvihārī uttaritaro mittabhārassa mittadherassa ca vahanato “**bhāravaho**”ti “**dhuraddharo**”ti ca sañkham gacchatīti.

Evam bodhisatto pitu ovādam adāsi, sopi tato pabhuti danto ahosi sudanto.

Satthā imam̄ dhammadesanam̄ āharitvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā pitā tāpaso mahallako ahosi, khuddakatāpaso sāmañero, pitu ovādadāyako pana ahameva ahosi”nti.

Kassapamandiyajātakavaṇṇanā dutiyā.

[313] 3. Khantivādījātakavaṇṇanā

**Yo te hatthe ca pāde cāti** idam̄ satthā jetavane viharanto ekaṁ kodhanabhikkhum̄ ārabbha kathesi. Vatthu heṭṭhā kathitameva. Satthā pana tam̄ bhikkhum̄ “kasmā, tvam̄ bhikkhu, akkodhanassa buddhassa sāsane pabbajitvā kodham̄ karosi, porāṇakapaṇḍitā sarīre pahārasahasse patante hatthapādakaṇṇanāsāsu chijjamānāsu parassa kodham̄ na kariṁsū”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ kalābu nāma rājā rajjam̄ kāresi. Tadā bodhisatto asītikoṭivibhave brāhmaṇakule nibbattitvā kuṇḍalakumāro nāma māṇavo hutvā vayappatto takkasilam̄ gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā kuṭumbam̄ saṇṭhapetvā mātāpitūnam̄ accayena dhanarāsim̄ oloketvā “imam̄ dhanam̄ uppādetvā mama nātakā aggahetvāva gatā, mayā panetam̄ gahetvā gantum̄ vaṭṭatī”ti sabbam̄ dhanam̄ viceyyadānavasena yo yam̄ āharati, tassa tam̄ datvā himavantam̄ pavisitvā pabbajitvā phalāphalena yāpentō ciram̄ vasitvā loṇambilasevanatthāya manussapathaṁ āgantvā anupubbena bārāṇasiṁ patvā rājuyyāne vasitvā punadivase nagare bhikkhāya caranto senāpatissa nivāsanadvāram̄ sampāpuṇi. Senāpati tassa iriyāpathesu pasīditvā gharam̄ pavesetvā attano paṭiyāditabhojanam̄ bhojetvā paṭiññam̄ gahetvā tattheva rājuyyāne vasāpesi.

Athekadivasaṁ kalāburājā surāmadamatto chekanāṭakaparivuto mahantena yasena uyyānam̄ gantvā maṅgalasilāpaṭe sayanam̄ attharāpetvā ekissā piyamanāpāya itthiyā añke sayi. Gītavāditanaccesu chekā nāṭakitthiyo gītādīni payojesum̄, sakkassa devarañño viya mahāsampatti ahosi, rājā niddam̄ okkami. Atha tā itthiyo “yassatthāya mayam̄ gītādīni payojayāma, so niddam̄ upagato, kiṁ no gītādīhi”ti vīṇādīni tūriyāni tattha chaḍḍetvā uyyānam̄ pakkantā pupphaphalapallavādīhi palobhiyamānā uyyāne abhiramiṁsu. Tadā bodhisatto tasmim̄ uyyāne supupphitasālamūle pabbajjāsukhena vītināmento mattavaravāraṇo viya nisinno hoti. Atha tā itthiyo uyyāne caramānā tam̄ disvā “etha, ayyāyo, etasmiṁ rukkhamūle pabbajito nisinno, yāva rājā na pabujjhati, tāvassa santike kiñci suṇamānā nisīdissāmā”ti gantvā vanditvā parivāretvā nisinnā “amhākaṁ kathetabbayuttakam̄ kiñci kathethā”ti vadim̄su. Bodhisatto tāsaṁ dhammaṁ kathesi. Atha sā itthī añkam̄ cāletvā rājānaṁ pabodhesi. Rājā pabuddho tā apassanto “kaham̄ gatā vasaliyo”ti āha. Etā, mahārāja, gantvā ekaṁ tāpasaṁ parivāretvā nisīdiṁsūti. Rājā kupito khaggam̄ gahetvā “sikkhāpessāmi nam̄ kūṭajaṭila”ti vegena agamāsi.

Atha tā itthiyo rājānaṁ kuddham̄ āgacchantam̄ disvā tāsu vallabhatarā gantvā rañño hatthā asim̄ gahetvā rājānaṁ vūpasamesum̄. So āgantvā bodhisattassa santike ṛhatvā “kiṁvādī tvam̄, samañā”ti pucchi. “Khantivādī, mahārāja”ti. “Kā esā khanti nāmā”ti? “Akkosantesu paribhāsantesu paharantesu akujjhānabhāvo”ti. Rājā “passissāmi dāni te khantiyā atthibhāvā”ti coraghātakam̄ pakkosāpesi. So attano cārittena pharasuñica kanṭakakasañca ādāya kāsāyanivasano rattamālādharo āgantvā rājānaṁ vanditvā “kiṁ karomi, devā”ti āha. Imam̄ coram̄ duṭṭhatāpasam̄ gahetvā ākaḍḍhitvā bhūmiyam̄ pātētvā kanṭakakasam̄ gahetvā purato ca pacchato ca ubhosu passesu cāti catūsupi passesu dvepahārasahassamassa dehīti. So tathā akāsi. Bodhisattassa chavi bhijji. Cammaṁ bhijji, māmsam̄ chijji, lohitam̄ paggharati.

Puna rājā “kiṁvādī tvam̄ bhikkhū”ti āha. “Khantivādī, mahārāja”. “Tvam̄ pana mayham̄ cammantare khanti”ti maññasi, natthi mayham̄ cammantare khanti, tayā pana daṭṭhum̄ asakkuṇeyye hadayabbhantare mama khanti patiṭṭhitā. “Mahārājā”ti. Puna coraghātako “kiṁ karomī”ti pucchi. “Imassa kūṭajaṭilassa ubho hatthe chindā”ti. So pharasum̄ gahetvā gaṇḍiyam̄ ṛhatpetvā hatthe chindi. Atha nam̄ “pāde chindā”ti āha, pādepi chindi. Hatthapādakoṭhi ghaṭachiddehi lākhāraso viya lohitam̄ paggharati. Puna rājā “kiṁvādī”ti pucchi. “Khantivādī, mahārāja”. “Tvam̄ pana mayham̄ hatthapādakoṭisu ‘khanti atthī’ti maññasi, natthesā ettha, mayham̄ khanti gambhīratṭhāne patiṭṭhitā”ti.

So “kaṇṇanāsamassa chindā”ti āha. Itaro kaṇṇanāsam chindi, sakalasarīre lohitam ahosi. Puna nam “kimvādī nāma tva”nti pucchi. “Mahāraja, khantivādī nāma”. “Mā kho pana tvaṁ ‘kaṇṇanāsikakoṭisu patiṭṭhitā khanti”ti maññasi, mama khanti gambhīre hadayabbhantare patiṭṭhitā”ti. Rājā “kūṭajaṭila tava khantiṁ tvameva ukkhipitvā nisidā”ti bodhisattassa hadayam pādena paharitvā pakkāmi.

Tasmim gate senāpati bodhisattassa sarīrato lohitam puñchitvā hatthapādakaṇṇanāsakoṭiyō sātakakanne katvā bodhisattam sañikam nisidāpetvā vanditvā ekamantam nisiditvā “sace, bhante, tumhe kujjhukāmā, tumhesu katāparādhassa raññova kujjheyātha, mā aññesa”nti yācanto paṭhamam gāthamāha –

- 49.** “Yo te hatthe ca pāde ca, kannanāsañca chedayi;  
Tassa kujha mahāvīra, mā rattham vinasa ida”nti.

Tattha **mahāvīrāti** mahāvīriya. **Mā rattham vinasa idanti** idam niraparādhām kāsiraṭṭham mā vināsehi.

Tam sutvā bodhisatto dutiyam gāthamāha –

- 50.** “Yo me hatthe ca pāde ca, kaṇṇanāsañca chedayi;  
Ciram jīvatu so rājā, na hi kujjhanti mādisā”ti.

Tattha **mādisāti** mama sadisā khantibalena samannāgatā paṇḍitā “ayam mañ akkosi paribhāsi pahari, chindi bhindī”ti tam na kujjhanti.

Rañño uyyānā nikhamantassa bodhisattassa cakkhupatham vijahanakāleyeva ayam catunahutādhikā dviyojanasatasahassabhalā mahāpathavī khalibaddhasāṭako viya phalitā, avīcito jālā nikhamitvā rājānam kuladattiya rattakambalena pārupantī viya gaṇhi. So uyyānadvāreyeva pathavim pavisitvā avīcimahāniraye patiṭṭhahi. Bodhisattopi tam divasameva kālamakāsi. Rājaparisā ca nāgarā ca gandhamālādhūmahatthā āgantvā bodhisattassa sarīrakiccam akaṇsu. Keci panāhu “bodhisatto puna himavantameva gato”ti, tam abhūtam.

- 51.** “Ahū atītamaddhānam, samaṇo khantidīpano;  
Tam khantiyāyeva ṭhitam, kāsirājā achedayi.  
**52.** “Tassa kammapharusassa, vipāko kaṭuko ahu;  
Yaṁ kāsirājā vedesi, nirayamhi samappito”ti. –

Imā dve abhisambuddhagāthā.

Tattha **atītamaddhānanti** atīte addhāne. **Khantidīpanoti** adhvāsanakhantisamvaṇṇano. **Achedayīti** mārāpesi. Ekacce pana “bodhisattassa puna hatthapādakaṇṇanāsā ghaṭitā”ti vadanti, tampi abhūtameva. **Samappitoti** patiṭṭhito.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne kodhano bhikkhu anāgāmiphale patiṭṭhahi, aññe bahū sotāpattiphalādīni pāpuṇīmsu.

Tadā kalāburājā devadatto ahosi, senāpati sāriputto, khantivādī tāpaso pana ahameva ahosinti.

Khantivādījātakavaṇṇanā tatiyā.

[314] 4. Lohakumbhijātakavaṇṇanā

**Dujjīvitamajīvimbhāti** idam satthā jetavane viharanto kosalarājānam ārabbha kathesi. Tadā kira kosalarājā rattibhāge catunnamerayikasattānam saddam suṇi. Eko **du**-kārameva bhaṇi, eko **sa**-kāram, eko **na**-kāram, eko **so**-kāramevāti. Te kira atītabhave sāvathiyamyeva pāradārikā rājaputtā ahesum. Te paresam rakkhitagopitamātugāmesu aparajjhitvā cittakeļim kīlantā bahum pāpakammaṇ katvā maraṇacakkena chinnā sāvatthisāmante catūsu lohakumbhīsu nimbattā saṭhi vassasahassāni tattha paccitvā uggaṭā lohakumbhimukhavatṭim disvā “kadā nu kho imamhā dukkhā muccissāmā”ti cattāropi mahantena saddena anupaṭipātiyā viravim̄su. Rājā tesam saddam sutvā maraṇabhayaṭajiito nisinnakova aruṇam utṭhāpesi.

Aruṇuggamanavelāya brāhmaṇā āgantvā rājānam sukhasayitam pucchim̄su. Rājā “kuto me ācariyā sukhasayitam, ajjāham evarūpe cattāro bhiṁsanakasadde suni”ti. Brāhmaṇā hatthe vidhuniṁsu. “Kiṁ ācariyā”ti? “Sāhasikasaddā, mahārājā”ti. “Sapatikammā appatikammā”ti? “Kāmam appatikammā, mayam pana susikkhitā, mahārājā”ti. “Kiṁ katvā paṭibāhissathā”ti? “Mahārāja, paṭikammaṇ mahantaṇ na sakkā kātum, mayam pana sabbacatukkaṇ yañnam yajitvā hāressāmā”ti. “Tena hi khippam cattāro hatthī cattāro asse cattāro usabhe cattāro manusseti laṭukikasakuṇikā ādīm katvā cattāro cattāro pāne gahetvā sabbacatukkayañnam yajitvā mama sotthibhāvam karothā”ti. “Sādhū, mahārājā”ti sampaticchitvā yenattho, tam gahetvā yaññāvāṭam paccupatthapesum, bahupāne thūṇūpanīte katvā thapesum. “Bahum macchamamṣam khādissāma, bahum dhanam labhissāmā”ti ussāhappattā hutvā “idam laddhum vaṭṭati, idam laddhum vaṭṭati, devā”ti aparāparam caranti.

Mallikā devī rājānam upasaṅkamitvā “kiṁ nu kho, mahārāja, brāhmaṇā ativiya ussāhayantā vicarant”ti pucchi. “Devi kiṁ tuyhiminā, tvam attano yaseneva mattā pamattā, dukkham pana amhākameva na jānāsī”ti? “Kiṁ, mahārājā”ti. “Devi, aham evarūpam nāma asotabbam suṇim, tato imesam saddānam sutattā “kiṁ bhavissat”ti brāhmaṇe pucchim, brāhmaṇā “tumhākam mahārāja rajjassa vā bhogānam vā jīvitassa vā antarāyo paññāyati, sabbacatukkena yañnam yajitvā sotthibhāvam karissāmā”ti vadimsu, te mayham vacanam gahetvā yaññāvāṭam katvā yena yenattho, tassa tassa kāraṇā āgacchantī”ti. “Kiṁ pana deva, imesam saddānam nipphattim sadevake loke aggabrahmaṇam pucchitthā”ti? “Ko esa devi, sadevake loke aggabrahmaṇo nāmā”ti? “Mahāgotamo sammāsambuddho”ti. “Devi, sammāsambuddho me na pucchito”ti? “Tena hi gantvā pucchathā”ti.

Rājā tassā vacanam gahetvā bhuttapātarāso rathavaramāruyha jetavanam gantvā satthāram vanditvā pucchi “aham, bhante, rattibhāge cattāro sadde sutvā brāhmaṇe pucchim, te ‘sabbacatukkayañnam yajitvā sotthim karissāmā”ti vatvā yaññāvāṭe kammaṇ karonti, tesam saddānam sutattā mayham kiṁ bhavissat”ti. “Na kiñci, mahārāja, nerayikasattā dukkhamanubhavantā evam viravim̄su, na ime saddā idāni tayā eva sutā, porāṇakarājūhi sutāyeva, tepi brāhmaṇe pucchitvā pasughātayañnam kattukāmā hutvā pañditānam kathaṇ sutvā na kariṁsu, pañditā tesam saddānam antaram kathetvā mahājanam vissajjāpetvā sotthimakam̄su”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto aññatarasmim kāsigāme brāhmaṇakule nibbattiitvā vayappatto kāmesu ādīnavam disvā kāme pahāya isipabbajjam pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca uppādetvā jhānakīlam kīlanto himavante ramaṇīye vanasaṇḍe vasati. Tadā bārāṇasirājā catunnamerayikānam imēva cattāro sadde sutvā bhītatasito imināva niyāmena brāhmaṇehi “tiṇṇam antarāyānam aññataro bhavissati, sabbacatukkayañnenā tam vūpasamessāmā”ti vutte sampaticchi. Purohito brāhmaṇehi saddhim yaññāvāṭam paccupatthapesi, mahājano thūṇūpanīto ahosi. Tadā bodhisatto mettābhāvanam purecārikam katvā dibbacakkhunā lokam olokento imam kāraṇam disvā “ajja, mayā gantuṇ vaṭṭati, mahājanassa sotthi bhavissat”ti iddhibalena vehāsam uppatisvā bārāṇasirāñño uyyāne otaritvā maṅgalasilāpaṭte kañcanarūpakaṇ viya nisīdi. Tadā purohitassa jetṭhantevāsiko ācariyam upasaṅkamitvā “nanu, ācariya, amhākam vedesu param māretvā sotthikaraṇam nāma nathī”ti āha. Purohito “tvam rājadhanam rakkhasi, bahum macchamamṣam khādissāma, dhanam labhissāma, tuṇhī hohī”ti tam paṭibāhi.

So “nāham ettha sahāyo bhavissāmī”ti nikkhamitvā rājuyyānam gantvā bodhisattam disvā vanditvā katapatiṣanthāro ekamantam nisīdi. Bodhisatto “kiṁ, māṇava, rājā dhammena rajjam kāretī”ti pucchi. “Bhante, rājā dhammena rajjam kāreti, rattibhāge pana cattāro sadde sutvā brāhmaṇe pucchi. Brāhmaṇā ‘sabbacatukkayaññam yajitvā sotthim karissāmā’”ti vadim̄su. Rājā pasughātakammañ katvā attano sotthim kātukāmo mahājano thūṇūpanīto, “kiṁ nu kho, bhante, tumhādisānam sīlavantānam tesam saddānam nipphattim vatvā mahājanam marañamukhā mocetum vaṭṭatū”ti. “Māṇava, rājā amhe na jānāti, mayampi tam na jānāma, imesam pana saddānam nipphattim jānāma, sace rājā amhe upasāṅkamitvā puccheyya, rājānam nikkaṅkham katvā kathessāmā”ti. “Tena hi, bhante, muhuttam idheva hotha, aham rājānam ānessāmī”ti. “Sādhu, māṇavā”ti. So gantvā rañño tamattham ārocetvā rājānam ānesi.

Atha rājā bodhisattam vanditvā ekamantam nisinno pucchi “saccam kira tumhe mayā sutasaddānam nipphattim jānāthā”ti? “Āma, mahārājā”ti. “Kathetha, bhante”ti. “Mahārāja, ete purimabhave paresam rakkhitagopitesu dāresu cārittam āpajjitvā bārāṇasīsāmante catūsu lohakumbhīsu nibbattā pakkuthite khāralohodake pheṇuddehakam paccamānā tiṁsa vassasahassāni adho gantvā kumbhitalam āhacca uddham ārohantā tiṁsavassasahasseneva kālena kumbhimukham disvā bahi oloketvā cattāro janā catasso gāthā paripuṇṇam katvā vattukāmāpi tathā kātum asakkontā ekekameva akkharam vatvā puna lohakumbhīsuyeva nimuggā. Tesu **du**-kāram vatvā nimuggasatto evam vattukāmo ahosi –

- 53.** ‘Dujjīvitamajīvimha, ye sante na dadamhase;  
Vijjamānesu bhogesu, dīpam nākamha attano’ti. –

Tam gātham paripuṇṇam kātum nāsakkhī”ti vatvā bodhisatto attano nāñena tam gātham paripuṇṇam katvā kathesi. Sesāsupi esevo nayo.

Tesu **sa**-kāram vatvā vattukāmassa ayam gāthā –

- 54.** ‘Saṭṭhi vassasahassāni, paripuṇṇāni sabbaso;  
Niraye paccamānānam, kadā anto bhavissatī’ti.

**Na**-kāram vatvā vattukāmassa ayam gāthā –

- 55.** ‘Natthi anto kuto anto, na anto paṭidissati;  
Tadā hi pakatam pāpam, mama tuyhañca mārisā’ti.

**So**-kāram vatvā vattukāmassa ayam gāthā –

- 56.** ‘Soham nūna ito gantvā, yoniṁ laddhāna mānusim;  
Vadaññū sīlasampanno, kāhāmi kusalam buhu’nti.

Tattha **dujjīvitanti** tīṇi duccaritāni caranto dujjīvitam lāmakajīvitam jīvati nāma, sopi tadeva sandhāyāha “dujjīvitamajīvihā”ti. **Ye sante na dadamhaseti** ye mayam deyyadhamme ca paṭiggāhake ca samvijjamāneyeva na dānam dadimha. **Dīpam nākamha attanoti** attano patiṭṭham na karimha. **Paripuṇṇānīti** anūnāni anadhikāni. **Sabbasoti** sabbākārena. **Paccamānānanti** amhākam imasmiṁ niraye paccamānānam.

**Natthi antoti** “amhākam asukakāle nāma mokkho bhavissatī”ti evam kālaparicchedo natthi. **Kuto antoti** kena kārañena anto paññāyissati. **Na antoti** antam daṭṭhukāmānampi no dukkhassa anto na paṭidissati. **Tadā hi pakatanti** tasmiṁ kāle mārisā mama ca tuyhañca pakatam pāpam pakaṭṭham kataṁ atibahumeva kataṁ. “Tathā hi pakata”ntipi pāṭho, tena kārañena kataṁ, yenassa anto daṭṭhum na

sakkāti attho. **Mārisāti** mayā sadisā, piyālapanametam etesam. **Nūnāti** ekaṁsatthe nipāto, so aham ito gantvā yoniṁ mānusim laddhāna vadaññū sīlasampanno hutvā ekaṁseneva bahum kusalam karissāmīti ayameththa attho.

Iti bodhisatto ekamekam gātham vatvā “mahārāja, so nerayikasatto imam gātham paripuṇṇam katvā vattukāmo attano pāpassa mahantatāya tathā kathetum nāsakkhi, iti so attano kammavipākam anubhavanto viravi. Tumhākam etassa saddassa savanapaccayā antarāyo nāma natthi, tumhe mā bhāyitthā”ti rājānam saññāpesi. Rājā mahājanam vissajjāpetvā suvaṇṇabherim carāpetvā yaññāvāṭam viddhamsāpesi. Bodhisatto mahājanassa sotthim katvā katipāham vasitvā tattheva gantvā aparihīnajjhāno brahma-loke uppajji.

Satthā imam dhammadedesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi – “tadā purohitassa jetṭhantevāsikamāṇavo sāriputto ahosi, tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Lohakumbhijātakavaṇṇanā catutthā.

#### [315] 5. Sabbamaṇsalābhajātakavaṇṇanā

**Pharusā vata te vācāti** idam satthā jetavane viharanto sāriputtatherena pītavirecanānam dinnarasapiṇḍapātam ārabba kathesi. Tadā kira jetavane ekacce bhikkhū snehavirecanam pivim̄su. Tesam rasapiṇḍapātena attho hoti, gilānupaṭṭhākā “rasabhattam āharissāmā”ti sāvatthim pavisitvā odanikagharavīthiyam piṇḍāya caritvāpi rasabhattam alabhitvā nivattiṁsu. Thero divātaram piṇḍāya pavisaṁāno te bhikkhū disvā “kim, āvuso, atipageva nivattathā”ti pucchi. Te tamattham ārocesum. Thero “tena hi ethā”ti te gahetvā tameva vīthim agamāsi, manussā pūretvā rasabhattam adam̄su. Gilānupaṭṭhākā rasabhattam āharitvā gilānānam adam̄su, te paribhuñjim̄su. Athekadivasam dhammasabhāyam bhikkhū kathaṁ samuṭṭhāpesum “āvuso, thero kira pītavirecanānam upaṭṭhāke rasabhattam alabhitvā nikhamante gahetvā odanikagharavīthiyam caritvā bahum rasapiṇḍapātam pesesi”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāni sāriputtova māmsam labhi, pubbepi muduvācā piyavacanā vattum chekā paṇḍitā labhiṁsu”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto setṭhiputto ahosi. Athekadivasam eko migaluddako bahum māmsam labhitvā yānakam pūretvā “vikkiñissāmī”ti nagaram āgacchat. Tadā bārāṇasivāsikā cattāro setṭhiputtā nagarā nikhamitvā ekasmim maggasabhāgaṭṭhāne kiñci diṭṭham sutam sallapantā nisidiṁsu. Etesu eko setṭhiputto tam māmsayānakam disvā “etam luddakam māmsakhaṇḍam āharāpemī”ti āha. “Gaccha āharāpehi”ti. So tam upasaṅkamitvā “are, luddaka, dehi me māmsakhaṇḍa”nti āha. Luddako “mārisa, param kiñci yācantena nāma piyavacanena bhavitabbam, tayā kathitavācāya anuccavikam māmsakhaṇḍam labhissasi”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

- 57.** “Pharusā vata te vācā, māmsam yācanako asi;  
Kilomasadisī vācā, kilomam samma dammi te”ti.

Tattha **kilomasadisīti** pharusatāya kilomasadisī. **Kilomam samma dammi** teti handa gaṇha, idam te vācāya sadisaṁ kilomam dammīti nirasaṁ nimāṇsalohitaṁ kilomakakhaṇḍam ukkhipitvā adāsi.

Atha naṁ aparo setṭhiputto “kinti vatvā yācasī”ti pucchi. “Are”ti vatvāti. So “ahampi nam yācissāmī”ti vatvā gantvā “jetṭhabhātika, māmsakhaṇḍam me dehi”ti āha. Itaro “tava vacanasssa anuccavikam māmsakhaṇḍam labhissasi”ti vatvā dutiyam gāthamāha –

- 58.** “Āngametam manussānam, bhātā loke pavuccati;  
Āngassa sadisī vācā, āngam samma dadāmi te”ti.

Tassattho – imasmim loke manussānam aṅgasadisattā aṅgametam yadidam bhātā bhaginīti, tasmā tavesā aṅgasadisī vācāti etissā anucchavikam aṅgameva dadāmi teti. Evañca pana vatvā aṅgamamsam ukkhipitvā adāsi.

Tampi aparo set̄hiputto “kinti vatvā yācasī”ti pucchi. “Bhātikā”ti vatvāti. So “ahampi nam yācissāmī”ti vatvā gantvā “tāta, māmsakhaṇḍam me dehī”ti āha. Luddako tava vacanānurūpam lacchasi”ti vatvā tatiyam gāthamāha –

- 59.** “Tātāti putto vadāmāno, kampeti hadayaṁ pitu;  
Hadayassa sadisī vācā, hadayaṁ samma dammi te”ti.

Evañca pana vatvā hadayamamsena saddhiṁ madhuramaṁsam ukkhipitvā adāsi.

Tam catuttho set̄hiputto “kinti vatvā yācasī”ti pucchi. So “tātā”ti vatvāti. So “ahampi yācissāmī”ti vatvā gantvā “sahāya māmsakhaṇḍam me dehī”ti āha. Luddako “tava vacanānurūpam lacchasi”ti vatvā catuttham gāthamāha –

- 60.** “Yassa gāme sakhā natthi, yathāraññam tatheva tam;  
Sabbassa sadisī vācā, sabbam samma dadāmi te”ti.

Tassattho – yassa purisassa gāme sukhadukkhesu saha ayanato sahāyasāṅkhāto **sakhā** natthi, tassa tam ṭhānam yathā amanussam **araññam** tatheva hoti, iti ayaṁ tava vācā **sabbassa sadisī**, sabbena attano santakena vibhavena sadisī, tasmā sabbameva imam mama santakam māmsayānakam dadāmi teti.

Evañca pana vatvā “ehi, samma, sabbameva idam māmsayānakam tava geham āharissāmī”ti āha. Set̄hiputto tena yānakam pājapento attano gharam gantvā māmsam otārāpetvā luddakassa sakkārasammānam katvā puttadārampissa pakkosāpetvā luddakammato apanetvā attano kuṭumbamajjhē vasāpento tena saddhiṁ abhejjasahāyo hutvā yāvajīvam samaggavāsam vasi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā luddako sāriputto ahosi, sabbamamsalābhī set̄hiputto pana ahameva ahosi”nti.

Sabbamamsalābhajātakavaṇṇanā pañcamā.

#### [316] 6. Sasapaṇḍitajātakavaṇṇanā

**Satta me rohitā macchāti** idam satthā jetavane viharanto sabbaparikkhāradānam ārabba kathesi. Sāvatthiyam kira eko kuṭumbiko buddhappamukhassa bhikkhusaṅghassa sabbaparikkhāradānam sajetvā gharadvāre maṇḍapam kāretvā buddhappamukham bhikkhusaṅgham nimantetvā susajjitatamaṇḍape paññattavarāsane nisidāpetvā nānagarasam paññitadānam datvā puna svātanāyāti sattāham nimantetvā sattame divase buddhappamukhānam pañcannam bhikkhusatānam sabbaparikkhāre adāsi. Satthā bhikkhūtācāvāsāne anumodanam karonto “upāsaka, tayā pītisomanassam kātum vaṭṭati, idañhi dānam nāma porāṇakapaṇḍitānam vāmso, porāṇakapaṇḍitā hi sampattayācakānam jīvitam pariccajītvā attano māmsampi adāmsū”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto sasayoniyam nibbattitvā araññe vasi. Tassa pana araññassa ekato pabbatapādo ekato nadī ekato paccantāgāmako ahosi. Aparepissa tayo sahāyā ahesum makkāto ca singālo ca uddo cāti. Te cattāropi paṇḍitā ekatova vasantā attano gocaraṭhāne gocaram gahetvā sāyanhasamaye ekato sannipatanti. Sasapaṇḍito “dānam dātabbam, sīlam rakkhitabbam, uposathakammam kātabba”nti tiṇṇam janānam ovādavasena dhammam deseti. Te tassa ovādam sampaticchitvā attano attano nivāsagumbam pavisitvā vasanti. Evam kāle gacchante ekadivasam bodhisatto ākāsam oloketvā candam disvā “sve uposathadivaso”ti ñatvā itare tayo āha “sve

uposatho, tumhepi tayo janā sīlam samādiyitvā uposathikā hotha, sīle patiṭṭhāya dinnadānam mahapphalam hoti, tasmā yācakē sampatte tumhehi khāditabbāhārato dānam datvā khādeyyāthā”ti. Te “sādhū”ti sampaṭicchitvā attano attano vasanaṭṭhānesu vasiṁsu.

Punadivase tesu uddo pātova “gocaram pariyesissāmī”ti nikhamitvā gaṅgātīram gato. Atheko bālisiko satta rohitamacche uddharitvā valliyā āvunītvā netvā gaṅgātire vālukam viyūhitvā vālikāya paṭicchādetvā puna macche gaṇhanto adhogaṅgam gacchi. Uddo macchagandham ghāyitvā vālukam viyūhitvā macche disvā nīharitvā “atthi nu kho etesam sāmiko”ti tikkhattum ghosetvā sāmikam apassanto vallikotim ḍamṣitvā netvā attano vasanagumbe ṭhapetvā “velāyameva khādissāmī”ti attano sīlam āvajjento nipajji. Siṅgālopi vasanaṭṭhānato nikhamitvā gocaram pariyesanto ekassa khettagopakassa kuṭiyam dve māṁsasūlāni ekaṁ godham ekañca dadhivārakam disvā “atthi nu kho etesam sāmiko”ti tikkhattum ghosetvā sāmikam adisvā dadhivārakassa uggañarajjukam gīvāya pavesetvā dve māṁsasūle ca godhañca mukhena ḍamṣitvā netvā attano vasanagumbe ṭhapetvā “velāyameva khādissāmī”ti attano sīlam āvajjento nipajji. Makkaṭopi vasanaṭṭhānato nikhamitvā vanasañḍam pavisitvā ambapiñḍam āharitvā attano vasanagumbe ṭhapetvā “velāyameva khādissāmī”ti attano sīlam āvajjento nipajji.

Bodhisatto pana “velāyameva vasanaṭṭhānato nikhamitvā dabbatiñāni khādissāmī”ti attano vasanagumbeyeva nipanno cintesi “mama santikam āgatānam yācakānam tiñāni dātum na sakka, tilatañḍulādayopi mayham natthi, sace me santikam yācako āgacchissati, attano sarīramamṣam dassāmī”ti. Tassa sīlatejena sakkassa pañḍukambalasilāsanam uṇhākāram dassesi. So āvajjamāno idam kāraṇam disvā “sasārājānam vīmaṇsissāmī”ti paṭhamam uddassa vasanaṭṭhānam gantvā brāhmaṇavesena atṭhāsi. “Brāhmaṇa, kimatham ṭhitosi”ti vutte pañḍita sace kiñci āhāram labheyyam, uposathiko hutvā vaseyyanti. So “sādu dassāmi te āhāra”nti tena saddhim sallapanto paṭhamam gāthamāha –

**61.** “Satta me rohitā macchā, udakā thalamubbhatā;  
Idam brāhmaṇa me atthi, etam bhutvā vane vasā”ti.

Tattha **thalamubbhatāti** udakato thale ṭhapitā, kevaṭtena vā uddhaṭā. **Etam bhutvāti** etam mama santakam macchāhāram pacitvā bhuñjitvā samaṇadhammam karonto ramaṇīye rukkhamūle nisinno imasmiṁ vane vasāti.

Brāhmaṇo “pageva tāva hotu, pacchā jānissāmī”ti siṅgālassa santikam gato. Tenāpi “kimatham ṭhitosi”ti vutto tathevāha. Siṅgālo “sādu dassāmī”ti tena saddhim sallapanto dutiyam gāthamāha –

**62.** “Dussa me khettapālassa, rattibhattam apābhatham;  
Māṁsasūlā ca dve godhā, ekañca dadhivārakam;  
Idam brāhmaṇa me atthi, etam bhutvā vane vasā”ti.

Tattha **dussa meti** yo esa mama avidūre khettapālo vasati, dussa amussāti attho. **Apābhataranti** ābhataram ānītaṁ. **Māṁsasūlā ca dve godhāti** aṅgārapakkāni dve māṁsasūlāni ca ekā ca godhā. **Dadhivārakanti** dadhivārako. **Idanti** idam ettakaṁ mama atthi, etam sabbampi yathābhirucitena pākena pacitvā paribhuñjitvā uposathiko hutvā ramaṇīye rukkhamūle nisiditvā samaṇadhammam karonto imasmiṁ vanasañḍe vasāti attho.

Brāhmaṇo “pageva tāva hotu, pacchā jānissāmī”ti makkatassa santikam gato. Tenāpi “kimatham ṭhitosi”ti vutto tathevāha. Makkaṭo “sādu dassāmī”ti tena saddhim sallapanto tatiyam gāthamāha –

**63.** “Ambapakkam dakam sītaṁ, sītacchāyā manoramā;  
Idam brāhmaṇa me atthi, etam bhutvā vane vasā”ti.

Tattha **ambapakkanti** madhuraambaphalam. **Dakam** sītāti gaṅgāya udakaṁ sītālam. **Etam** **bhutvā vane vasāti** brāhmaṇa etam ambapakkam paribhuñjitvā sītālam udakaṁ pivitvā yathābhircite ramaṇīye rukkhamūle nisinno samaṇadhammaṁ karonto imasmiṁ vanasañde vasāti.

Brāhmaṇo “pageva tāva hotu, pacchā jānissāmī”ti sasapaṇḍitassa santikam gato. Tenāpi “kimatham thitosī”ti vutto tathevāha. Tam sutvā bodhisatto somanassappatō “brāhmaṇa, sutthu te kataṁ āhāratthāya mama santikam āgacchantena, ajjāham adinnapubbam dānam dassāmi. Tvam pana sīlavā pāṇātipātam na karissasi, gaccha, brāhmaṇa, nānādārūni saṅkaḍḍhitvā aṅgāre katvā mayham ārocehi, aham attānam pariccajītvā aṅgāramajjhē patissāmi. Mama sarīre pakke tvam māmsam khāditvā samaṇadhammaṁ kareyyāsī”ti tena saddhim sallapanto catuttham gāthamāha –

**64.** “Na sasassa tilā atthi, na muggā napi taṇḍulā;  
Iminā agginā pakkam, mamaṁ bhutvā vane vasā”ti.

Tattha **mamaṁ bhutvāti** yam tam aham aggim karohīti vadāmi, iminā agginā pakkam mām bhuñjitvā imasmiṁ vane vasa, ekassa sasassa sarīram nāma ekassa purisassa yāpanamattam hotīti.

Sakko tassa vacanam sutvā attano ānubhāvena ekaṁ aṅgārarāsim māpetvā bodhisattassa ārocesi. So dabbatiṇasayanato uṭṭhāya tattha gantvā “sace me lomantaresu pāṇakā atthi, te mā mariṁsū”ti tikkhattum sarīram vidhunitvā sakalasarīram dānamukhe ṭhapetvā laṅghitvā padumasare rājahaṁso viya pamuditacitto aṅgārarāsimhi pati. So pana aggi bodhisattassa sarīre lomakūpamattampi uṇhaṁ kātum nāsakkhi, himagabbham paviṭṭho viya ahosi. Atha sakkam āmantetvā “brāhmaṇa, tayā kato aggi atisītalo, mama sarīre lomakūpamattampi uṇhaṁ kātum na sakkoti, kim nāmeta”nti āha. “Sasapaṇḍita, nāhaṁ brāhmaṇo, sakkohamasmi, tava vīmāṁsanathāya āgatomhī”ti. “Sakka, tvam tāva tiṭṭha, sakalopi ce lokasannivāso mām dānena vīmāṁseyya, neva me adātukāmatam passeyyā”ti bodhisatto sīhanādam nadi. Atha nam sakko “sasapaṇḍita, tava guṇo sakalakappam pākaṭo hotū”ti pabbatam pīletvā pabbatarasam ādāya candamaṇḍale sasalakkhaṇam likhityā bodhisattam ānetvā tasmiṁ vanasañde tasmiṁyeva vanagumbe taruṇadabbatiṇapiṭṭhe nipajjāpetvā attano vasanatthānameva gato. Tepi cattāro paṇḍitā samaggā sammodamānā sīlam pūretvā dānam datvā uposathakammam katvā yathākammaṁ gatā.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne sabbaparikkhāradānādāyako gahapati sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā uddo ānando ahosi, siṅgālo moggallāno, makkaṭo sāriputto, sakko anuruddho, sasapaṇḍito pana ahameva ahosinti.

Sasapaṇḍitajātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[317] 7. Matarodanajātakavaṇṇanā

**Mataṁ matam eva rodathāti** idam satthā jetavane viharanto aññataram sāvatthivāsim kuṭumbikam ārabba kathesi. Tassa kira bhātā kālamakāsi. So tassa kālakiriyāya sokābhībhūto na nhāyati na bhuñjati na vilimpati, pātova susānam gantvā sokasamappito rodati. Satthā paccūsasamaye lokam olokento tassa sotāpattiphalūpanissayaṁ disvā “imassa atītakāraṇam āharitvā sokam vūpasametvā sotāpattiphalam dātum ṭhapetvā mañ añño koci samattho natthi, imassa mayā avassayena bhavitum vaṭṭatī”ti punadivase pacchābhattam piṇḍapātapaṭikkanto pacchāsamaṇam ādāya tassa gharadvāram gantvā “satthā āgato”ti sutvā āsanam paññapetvā “pavesethā”ti kuṭumbikena vutto pavisitvā paññatte āsane nisīdi. Kuṭumbikopi āgantvā satthāram vanditvā ekamantam nisīdi. Atha nam satthā “kim kuṭumbika cintesi”ti āha. “Āma, bhante, mama bhātu matakālato paṭṭhāya cintemi”ti. “Āvuso, sabbe saṅkhārā aniccā, bhijjitatbayuttakam bhijjati, na tattha cintetabbam, porāṇakapaṇḍitāpi bhātari matepi ‘bhijjitatbayuttakam bhijjatī’ti na cintayimṣū”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto asītikoṭivibhave setṭhikule nibbatti, tassa vayappattassa mātāpitaro kālamakāmsu. Tesu kālakatesu bodhisattassa bhātā kuṭumbam vicāreti, bodhisatto tam nissāya jīvati. So aparabhāgē tathārūpena byādhinā kālamakāsi. Nātimittā suhajā sannipatitvā bāhā paggayha kandanti rodanti, ekopi sakabhāvena sañthātum nāsakkhi, bodhisatto pana neva kandati na rodati. Manussā “passatha bho, imassa bhātari mate mukhasaṅkocanamattampi natthi, ativiya thaddhahadayo, ‘dvepi koṭhāse ahameva paribhuñjissāmī’ti bhātū marañam icchatī maññe”ti bodhisattam garahimṣu. Nātakāpi nam “tvam bhātari mate na rodasī”ti garahimṣuyeva. So tesam kathaṁ sutvā “tumhe attano andhabālabhāvena aṭṭha lokadhamme ajānātā ‘mama bhātā mato’ti rodatha, ahampi marissāmi, tumhepi marissatha, attānampi ‘mayampi marissāmā’ti kasmā na rodatha. Sabbe saṅkhārā aniccā hutvā nirujjhanti, teneva sabhāvena sañthātum samattho ekasāṅkhāropi natthi. Tumhe andhabālā aññānatāya aṭṭha lokadhamme ajānitvā rodatha, aham kimattham rodissāmī”ti vatvā imā gāthā abhāsi –

65. “Mataṁ mataṁ eva rodatha, na hi tam rodatha yo marissati;  
Sabbepi sarīradhārino, anupubbena jahanti jīvitam.
66. “Devamanussā catuppadā, pakkhigaṇā uragā ca bhogino;  
Samhi sarīre anissarā, ramamānāva jahanti jīvitam.
67. “Evam calitam asaṇthitam, sukhadukkham manujesvapekkhiya;  
Kanditaruditam niratthakam, kiṁ vo sokagaṇābhikīrare.
68. “Dhuttā ca soṇḍā akatā, bālā sūrā ayogino;  
Dhīram maññanti bāloti, ye dhammassa akovidā”ti.

Tattha **mataṁ mataṁ evāti** mataṁ matamyeva. **Anupubbenāti** attano attano marañavāre sampatte paṭipātiyā jahanti jīvitam, na ekatova sabbe maranti, yadi evam mareyyum, lokappavatti ucchijjeyya. **Bhoginoti** mahantena sarīrabhogenā samannāgatā. **Ramamānāvāti** tattha tattha nibbattā sabbepi ete devādayo sattā attano attano nibbattaṭṭhāne abhiramamānāva anukkaṇṭhitāva jīvitam jahanti. **Evam calitanti** evam tīsu bhavesu niccalabhbhāvassa ca sañthitabhāvassa ca abhāvā calitam asaṇthitam. **Kiṁ vo sokagaṇābhikīrareti** kiṁkāraṇā tumhe sokarāsī abhikiranti ajjhottaranti.

**Dhuttā ca soṇḍā akatāti** itthidhuttā surādhuttā akkhadhuttā ca surāsoṇḍādayo soṇḍā ca akatabuddhino asikkhitakā ca. **Bālāti** bālyena samannāgatā aviddasuno. **Sūrā ayoginoti** ayonisomanasikārena sūrā, yugesu ayuttatāya ayogino. “Ayodhino”tipi pāṭho, kilesamārena saddhim yujjhītum asamatthāti attho. **Dhīram maññanti bāloti, ye dhammassa akovidāti** ye evarūpā dhuttādayo aṭṭhavidhassa lokadhammassa akovidā, te appamattakepi dukkhadhamme uppanne attanā kandamānā rodamānā aṭṭha lokadhamme kathato jānitvā nātīmarañādīsu akandantaṁ arodantam mādisam dhīram paṇḍitam “bālo ayam na rodati”ti maññantīti.

Evam bodhisatto tesam dhammam desetvā sabbepi te nissoke akāsi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā mahājanasssa dhammam desetvā nissokabhāvakanapaṇḍito pana ahameva ahosinti.

Matarodanajātakavaṇṇanā sattamā.

[318] 8. Kaṇaverajātakavaṇṇanā

**Yam tam vasanta samayeti** idam satthā jetavane viharanto purāṇadutiyikāpalobhanam ārabba kathesi. Vatthu **indriyajātake** (jā. 1.8.60 ādayo) āvi bhavissati. Satthā pana tam bhikkhum “pubbe tvam

bhikkhu etam nissāya asinā sīsacchedam paṭilabhi”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto kāsigāmake ekassa gahapatikassa ghare coranakkhatte na jāto vayappatto corakammaṁ katvā jīvikam kappento loke pākaṭo ahosi sūro nāgabalo, koci nam gaṇhitum nāsakkhi. So ekadivasam ekasmiṁ setṭhighare sandhiṁ chinditvā bahum dhanam avahari. Nāgarā rājānam upasaṅkamitvā “deva, eko mahācoro nagaram vilumpati, tam gaṇhāpethā”ti vadim̄su. Rājā tassa gahaṇatthāya nagaraguttikam āñāpesi. So rattibhāge tattha tattha vaggabandhanena manusse ṭhapetvā tam sahodḍham gāhāpetvā rañño ārocesi. Rājā “sīsamassa chindā”ti nagaraguttikaññeva āñāpesi. Nagaraguttiko tam pacchābāham gālhabandhanam bandhāpetvā gīvāyassa rattakaṇavīramālam laggetvā sīse itṭhakacuṇṇam okiriyā catukke catukke kasāhi tālāpento kharassarena pañavena āghātanam neti. “Imasmīm kira nagare vilopakārako coro gahito”ti sakalanagaram saṅkhubhi.

Tadā ca bārāṇasiyam sahassam gaṇhantī sāmā nāma gaṇikā hoti rājavallabhā pañcasatavaṇṇadāsīparivārā. Sā pāsādatale vātāpanam vivaritvā ṭhitā tam nīyamānam passi. So pana abhirūpo pāsādiko ativiya sobhaggappatto devavanṇo sabbesam matthakamatthakena paññāyati. Sāmā tam disvā paṭibaddhacittā hutvā “kena nu kho upāyenāham imam purisam attano sāmikam kareyya”nti cintayantī “attheko upāyo”ti attano athacarikāya ekissā hatthe nagaraguttikassa sahassam pesesi “ayam coro sāmāya bhātā, aññatra sāmāya añño etassa avassayo natthi, tumhe kira idam sahassam gahetvā etam vissajjethā”ti. Sā gantvā tathā akāsi. Nagaraguttiko “ayam coro pākaṭo, na sakkā etam vissajjetum, aññam pana manussam labhitvā imam paṭicchannayānake nisīdāpetvā pesetum sakkā”ti āha. Sā gantvā tassā ārocesi.

Tadā paneko setṭhiputto sāmāya paṭibaddhacitto devasikam sahassam deti. So tam divasampi sūriyatthaṅgamanavelāya sahassam gaṇhitvā tam għaram agamāsi. Sāmāpi sahassabhaṇḍikam gahetvā ūrūsu ṭhapetvā parodantī nisinnā hoti. “Kiṁ eta”nti ca vuttā “sāmi, ayam coro mama bhātā, ‘aham nīcakammam karomī”ti mayham santikam na eti, nagaraguttikassa pahitam ‘sahassam labhamāno vissajjessāmi na’nti sāsanam pesesi. Idāni imam sahassam ādāya nagaraguttikassa santikam gacchantam na labhāmī”ti āha. So tassā paṭibaddhacittāya “aham gamissāmī”ti āha. “Tena hi tayā ābhatameva gahetvā gacchāhī”ti. So tam gahetvā nagaraguttikassa geham gañchi. So tam setṭhiputtam paṭicchannaṭhāne ṭhapetvā coram paṭicchannayānake nisīdāpetvā sāmāya pahiṇitvā “ayam coro rathe pākaṭo, tamandhakāram tāva hotu, atha nam manussānam paṭisallīnāvelāya ghātāpessāmī”ti apadesam katvā muhuttaṇam vītināmetvā manussesu paṭisallīnesu setṭhiputtam mahantenārakkhena āghātanam netvā asinā sīsaṁ chinditvā sarīram sūle āropetvā nagaram pāvisi.

Tato paṭṭhāya sāmā aññesam hatthato kiñci na gaṇhāti, teneva saddhiṁ abhiramamānā vicarati. So cintesi “sace ayam aññasmīm paṭibaddhacittā bhavissati, mampi mārāpetvā tena saddhiṁ abhiramissati, accantam mittadubbhīnī esā, mayā idha avasitvā khippam palāyitum vaṭṭati, gacchanto ca pana tucchahattho agantvā etissā ābharaṇabhaṇḍam gahetvā gacchissāmī”ti cintetvā ekasmiṁ divase tam āha – “bhadde, mayam pañjare pakkhattakukkutā viya niccam għareyeva homa, ekadivasam uyyānakīlām karissāmā”ti. Sā “sādhū”ti sampaṭċċitvā khādanīabhojanīādīm sabbam paṭiyādetvā sabbābharaṇapāṭiṇḍitā tena saddhiṁ paṭicchannayāne nisīditvā uyyānam agamāsi. So tattha tāya saddhiṁ kīlanto “idāni mayham palāyitum vaṭṭati”ti tāya saddhiṁ kilesaratiyā ramitukāmo viya ekam kaṇavīragacchantaram pavisitvā tam āliṅganto viya nippiletvā visaññam katvā pātētvā sabbābharaṇāni omuñcītvā tassāyeva uttarāsaṅgena bandhitvā bhaṇḍikam khandhe ṭhapetvā uyyānavatim laṅghitvā pakkāmi.

Sāpi paṭiladdhasaññā utṭhāya paricārikānam santikam āgantvā “ayyaputto kaha”nti pucchi. “Na jānāma, ayye”ti. “Mam matāti saññāya bhāyitvā palāto bhavissatī”ti anattamanā hutvā tatoyeva geham gantvā “mama piyasāmikassa adiṭṭhakālato paṭṭhāyeva alaṅkatasayane na sayissāmī”ti bhūmiyam nipajji. Tato paṭṭhāya manāpam sāṭakam na nivāseti, dve bhattāni na bhuñjati, gandhamālādīni na

paṭisevati, “yena kenaci upāyena ayyaputtam pariyesitvā pakkosāpetvā sahassam adāsi. “Kim karoma, ayye”ti vutte “tumhākam agamanatthānam nāma nathī, tumhe gāmanigamarājadhāniyo carantā samajjamāṇḍale paṭhamameva imam gītam gāyeyyāthā”ti naṭe sikkhāpēntī paṭhamam gāthām vā “tumhehi imasmiṁ gītake gīte sacē ayyaputto tasmiṁ parisantare bhavissati, tumhehi saddhim kathessati, athassa mama arogabhāvam kathetvā tam ādāya āgaccheyyātha, no ce āgacchatī, sāsanam peseyyāthā”ti paribbayam datvā naṭe uyyojesi. Te bārāṇasito nikkhāmitvā tattha tattha samajjamāṇḍale ekam paccantagāmakam agamiṁsu. Sopi coro palāyitvā tattha vasati. Te tattha samajjamāṇḍale paṭhamameva imam gītakam gāyim̄su –

- 69.** “Yam tam vasantasamaye, kaṇaveresu bhāṇusu;  
Sāmam bāhāya pīlesi, sā tam ārogyamabratī”ti.

Tattha **kaṇaveresūti** karavīresu. **Bhāṇusūti** rattavaṇṇānam pupphānam pabhāya sampannesu. **Sāmanti** evamnāmikam. **Pīlesīti** kilesaratiyā ramitukāmo viya āliṅganto pīlesi. **Sā tanti** sā sāmā arogā, tvam pana “sā matā”ti saññāya bhīto palāyasi, sā attano ārogyam **abratī** kathesi, ārocesīti attho.

Coro tam sutvā naṭam upasaṅkamitvā “tvam ‘sāmā jīvatī’ti vadasi, aham pana na saddahāmī”ti tena saddhim sallapanto dutiyam gāthamāha –

- 70.** “Ambho na kira saddheyam, yaṁ vāto pabbatam vahe;  
Pabbatañce vahe vāto, sabbampi pathavim vahe;  
Yattha sāmā kālakatā, sā mam ārogyamabratī”ti.

Tassattho – ambho naṭa, idam kira na saddaheyam na saddahitabbaṁ. Yam vāto tiṇapaṇṇāni viya pabbatam vaheyya, sacepi so pabbatam vaheyya, sabbampi pathavim vaheyya, yathā cetam asaddaheyam, tathā idanti. **Yattha sāmā kālakatāti** yā nāma sāmā kālakatā, **sā mam ārogyam abratīti** kiṃkāraṇā saddaheyam. Matā nāma na kassaci sāsanam pesentīti.

Tassa vacanam sutvā naṭo tatiyam gāthamāha –

- 71.** “Na ceva sā kālakatā, na ca sā aññamicchati;  
Ekabhattikinī sāmā, tameva abhikañkhatī”ti.

Tattha **tameva abhikañkhatīti** aññam purisam na icchatī, taññeva kañkhatī icchatī patthetīti.

Tam sutvā coro “sā jīvatu vā mā vā, na tāya mayham attho”ti vatvā catuttham gāthamāha –

- 72.** “Asanthutam mam cirasanthutena, nimīni sāmā adhuvam dhuvena;  
Mayāpi sāmā nimineyya aññam, ito aham dūrataram gamissa”nti.

Tattha **asanthutanti** akatasamsaggam. **Cirasanthutenāti** cirakatasamsaggena. **Nimīnīti** parivattesi. **Adhuvam dhuvēnāti** maṇi adhuvam tena dhuvasāmikena parivattetuṁ nagaraguttikassa sahassam datvā maṇi gaṇhīti attho. **Mayāpi sāmā nimineyya aññānti** sāmā mayāpi aññam sāmikam parivattetvā ganheyya. **Ito aham dūrataram gamissanti** yatha na sakkā tassā sāsanam vā pavattim vā sotum, tādisam dūrataram thānam gamissam, tasmā mama ito aññattha gatabhāvam tassā ārocethāti vatvā tesam passantānaññeva gālhataram nivāsetvā vegena palāyi.

Naṭā gantvā tena katakiriyam tassā kathayim̄su. Sā vippaṭisārinī hutvā attano pakatiyā eva vītināmesi.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne

ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā setṭhiputto ayam bhikkhu ahosi, sāmā purāṇadutiyikā, coro pana ahameva ahosinti.

Kaṇaverajātakavaṇṇanā atṭhamā.

[319] 9. Tittirajātakavaṇṇanā

**Susukham** **vata jīvāmīti** idam satthā kosambiyam nissāya badarikārāme viharanto rāhulattheram ārabba kathesi. Vatthu heṭṭhā **tipallatthajātake** (jā. 1.1.16) vitthāritameva. Bhikkhū dhammasabhāyam kathaṇ samuṭṭhāpesum “āvuso, rāhulo sikkhākāmo kukkuccako ovādakkhamo”ti. Tassāyasmato guṇakathāya samuṭṭhāpitāya satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi rāhulo sikkhākāmo kukkuccako ovādakkhamoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilam gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā nikhamma himavantapadese isipabbajjam pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā jhānakīlam kīlanto ramanīye vanasanče vasitvā loṇambilasevanatthāya aññataram paccantagāmakam agamāsi. Tattha nam manussā disvā pasannacittā aññatarasmiṁ araññe paññasālam kāretvā paccayehi upaṭṭhahantā vāsāpesum. Tadā tasmiṁ gāmake eko sākuṇiko ekaṁ dīpakaṭittiram gahetvā suṭṭhu sikkhāpetvā pañjare pakhipitvā paṭijaggati. So tam araññam netvā tassa saddena āgatāgate tittire gahetvā vikkinītvā jīvikam kappesi. Tittiro “mam ekaṁ nissāya bahū mama nātakā nassanti, mayhametam pāpa”nti nissaddo ahosi. So tassa nissaddabhbāvam nātavā veļupesikāya nam sīse paharati. Tittiro dukkhāturaṭāya saddam karoti. Evam so sākuṇiko tam nissāya tittire gahetvā jīvikam kappesi.

Atha so tittiro cintesi “ime marantūti mayham cetanā natthi, paṭiccaṭammam pana mam phusati, mayi saddam akaronte ete nāgacchanti, karonteyeva āgacchanti, āgatāgate ayam gahetvā jīvitakkhayam pāpeti, atthi nu kho ettha mayham pāpam, natthī”ti. So tato paṭṭhāya “ko nu kho me imam kaṇkham chindeyyā”ti tathārūpam pañditam upadhārento carati. Athekadivasam so sākuṇiko bahū tittire gahetvā pacchiṁ pūretvā “pānīyam pivissāmi”ti bodhisattassa assamam gantvā tam pañjaram bodhisattassa santike ṭhapetvā pānīyam pivitvā vālukātale nipanno niddam okkami. Tittiro tassa niddokkantabhbāvam nātavā “mama kaṇkham imam tāpasam pucchissāmi, jānanto me kathessati”ti pañjare nisinnoyeva tam pucchanto paṭhamam gāthamāha –

73. “Susukham vata jīvāmi, labhāmi ceva bhuñjitum;  
Paripanthe ca tiṭṭhāmi, kā nu bhante gatī mamā”ti.

Tattha **susukham** **vata jīvāmīti** aham, bhante, imam sākuṇikam nissāya suṭṭhu sukham jīvāmi. **Labhāmīti** yathārucitaṇ khādanīyam bhojanīyam bhuñjitumpi labhāmi. **Paripanthe ca tiṭṭhāmīti** apica kho yattha mama nātakā mama saddena āgatāgatā vinassanti, tasmiṁ paripanthe tiṭṭhāmi. **Kā nu, bhante, gatī mamāti** kā nu kho, bhante, mama gati, kā nipphatti bhavissatīti pucchi.

Tassa pañham vissajento bodhisatto dutiyam gāthamāha –

74. “Mano ce te nappaṇamati, pakkhi pāpassa kammuno;  
Abyāvaṭṭassa bhadrassa, na pāpamupalimpatī”ti.

Tattha **pāpassa kammunoti** yadi tava mano pāpakammassatthāya na pañamati, pāpakaraṇe tanninno tappoṇo tappabbhāro na hoti. **Abyāvaṭṭassāti** evam sante pāpakammakaraṇathāya abyāvaṭṭassa ussukkam anāpannassa tava bhadrassa suddhasseva sato pāpam na upalimpati na alliyatīti.

Tam sutvā tittiro tatiyam gāthamāha –

75. “Ñātako no nisinnoti, bahu āgacchate janō;  
Paṭiccaṇam phusati, tasmiṁ me saṅkate mano”ti.

Tassattho – bhante, sacāham saddam na kareyyam, ayam tittirajano na āgaccheyya, mayi pana saddam karonte “ñātako no nisinnō”ti ayam bahu janō āgacchati, tam āgatāgataṁ luddo gahetvā jīvitakkhayam pāpento mam paṭicca nissāya etam pāṇātipātakammaṁ phusati patilabhati vindati, tasmiṁ mam paṭicca kate pāpe mama nu kho etam pāpanti evam me mano saṅkate parisankati kukuccam āpajjatīti.

Tam sutvā bodhisatto catuttham gāthamāha –

76. “Na paṭiccaṇam phusati, mano ce nappadussati;  
Apposukkassa bhadrassa, na pāpamupalimpati”ti.

Tassattho – yadi tava pāpakiriyāya mano na padussati, tanninno tappono tappabbhāro na hoti, evam sante luddena āyasmantam paṭicca katampi pāpakammaṁ tam na phusati na alliyati, pāpakiriyāya hi apposukkassa nirālayassa bhadrassa parisuddhasseva sato tava pāṇātipātacetanāya abhāvā tam pāpam na upalimpati, tava cittam na alliyatīti.

Evam mahāsatto tittiram saññāpesi, sopi tam nissāya nikkuKKucco ahosi. Luddo pabuddho bodhisattam vanditvā pañjaram ādāya pakkāmi.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā tittiro rāhulo ahosi, tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Tittirajātakavāṇṇanā navamā.

[320] 10. Succajātakavāṇṇanā

**Succajam vata naccajīti** idam satthā jetavane viharanto ekaṁ kuṭumbikam ārabbha kathesi. So kira “gāmake uddhāram sādhessāmī”ti bhariyāya saddhim tattha gantvā sādhettvā dhanam āharitvā “pacchā nessāmī”ti ekasmiṁ kule ṭhapetvā puna sāvatthiṁ gacchanto antarāmagge ekaṁ pabbataṁ addasa. Atha nam bhariyā āha “sace, sāmi, ayam pabbato suvaṇṇamayo bhaveyya, dadeyyāsi pana me kiñci”ti. “Kāsi tvam, na kiñci dassāmī”ti. Sā “yāva thaddhahadayo vatāyam, pabbate suvaṇṇamaye jātepi mayham kiñci na dassatī”ti anattamanā ahosi. Te jetavanasaṇīpam āgantvā “pānīyam pivissāmā”ti vihāram pavisitvā pānīyam pivimṣu. Satthāpi paccūsakāleyeva tesam sotāpattiphalassa upanissayaṁ disvā āgamanam olokayamāno gandhakuṭipariveṇe niśidi chabbāṇṇarasmiyo vissajjento. Tepi pānīyam pivitvā āgantvā satthāram vanditvā niśidimṣu. Satthā tehi saddhim paṭisanthāram katvā “kaham gatātthā”ti pucchi. “Amhākam gāmake uddhāram sādhanatthāya, bhante”ti. “Kim, upāsike tava sāmiko tuyham hitam paṭikaṇkhati, upakāram te karotī”ti. Bhante, aham imasmim sasinehā, ayam pana mayi nissineho, ajja mayā pabbataṁ disvā “sacāyam pabbato suvaṇṇamayo assa, kiñci me dadeyyāsi”ti vutto “kāsi tvam, na kiñci dassāmī”ti āha, evam thaddhahadayo ayanti. “Upāsike, evam nāmesa vadati, yadā pana tava guṇam sarati, tadā sabbissariyam te detī”ti vatvā “kathetha, bhante”ti tehi yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa sabbakiccakārako amacco ahosi. Athekadivasaṁ rājā puttam uparājānam upaṭṭhānam āgacchantaṁ disvā “ayam mama antepure dubbheyyā”ti tam pakkosāpetvā “tāta, yāvāham jīvāmi, tāva nagare vasitum na lacchasi, aññattha vasitvā mamaccayena rajjam kārehī”ti āha. So “sādhū”ti pitaram vanditvā jeṭṭhabhāriyāya saddhim nagarā nikhamitvā paccantaṁ gantvā araññam pavisitvā paññasālam māpetvā vanamūlaphalāphalehi

yāpento vasi. Aparabhāge rājā kālamakāsi. Uparājā nakkhattam olokento tassa kālakatabhāvam ūnatvā bārāṇasim āgacchanto antarāmagge ekaṁ pabbataṁ addasa. Atha nam bhariyā āha “sace, deva, ayaṁ pabbato suvaṇṇamayo assa, dadeyyāsi me kiñci”ti. ‘Kāsi tvam, na kiñci dassāmī’ti. Sā “ahaṁ imasmim sineham chinditum asakkonti araññam pāvisim, ayañca evam vadati, ativiya thaddhahadayo, rājā hutvāpi esa mayham kiṁ kalyāṇam karissatī’ti anattamanā ahosi. So āgantvā rajje patiṭhitō tam aggamahesiṭṭhāne ṭhapesi, idam yasamattakameva adāsi. Uttari pana sakkārasammāno natthi, tassā atthibhāvampi na jānāti.

Bodhisatto “ayam devī imassa rañño upakārikā dukkham aganetvā araññavāsam vasi. Ayam panetam aganetvā aññāhi saddhiṁ abhiramanto vicarati, yathā esā sabbissariyam labhati, tathā karissāmī”ti cintetvā ekadivasaṁ tam upasaṅkamitvā “mahādevi mayam tumhākam santikā piṇḍapātamattampi na labhāma, kasmā amhesu pamajjitha, ativiya thaddhahadayā atthā”ti āha. “Tāta, sacāham attanā labheyyam, tuyhampi dadeyyam, alabhamāna pana kiṁ dassāmī, rājāpi mayham idāni kiṁ nāma dassati, so antarāmagge ‘imasmim pabbate suvaṇṇamaye jāte mayham kiñci dassasī’ti vutto ‘kāsi tvam, na kiñci dassāmī’ti āha, supariccajampi na pariccajī’ti. ‘Kiṁ pana rañño santike imam katham kathetum sakkhissathā’ti? “Sakkhissāmi, tātā”ti. “Tena hi aham rañño santike ṭhito pucchissāmi, tumhe katheyyāthā”ti. “Sādu, tātā”ti. Bodhisatto deviyā rañño upaṭṭhānam āgantvā ṭhitakāle āha “nanu, ayye, mayam tumhākam santikā kiñci na labhāmā”ti? “Tāta, aham labhamāna tuyham dadeyyam, ahameva kiñci na labhāmi, alabhamāna tuyham kiṁ dassāmī, rājāpi idāni mayham kiṁ nāma dassati, so araññato āgamanakāle ekaṁ pabbataṁ disvā ‘sacāyam pabbato suvaṇṇamayo assa, kiñci me dadeyyāsī’ti vutto ‘kāsi tvam, na kiñci dassāmī’ti vadati, supariccajampi na pariccajī’ti etamattham dīpentī paṭhamam gāthamāha –

77. “Succajam vata naccaji, vācāya adadam girim;  
Kiñhi tassacajantassa, vācāya adada pabbata”nti.

Tattha **succajam** vatāti sukhenā cajitum sakkuṇeyyampi na caji. **Adadanti** vacanamattenāpi pabbataṁ adadamāno. **Kiñhi tassacajantassāti** tassa nāmetassa mayā yācitassa na cajantassa kiñhi cajeyya. **Vācāya adada pabbatanti** sacāyam mayā yācito mama vacanena suvaṇṇamayampi hontam tam pabbataṁ vācāya adada, vacanamattena adassāti attho.

Tam sutvā rājā dutiyam gāthamāha –

78. “Yañhi kayirā tañhi vade, yaṁ na kayirā na tam vade;  
Akarontam bhāsamānam, pariñānanti pañditā”ti.

Tassattho – yadeva hi pañdito puriso kāyena kareyya, tam vācāya vadeyya. Yam na kayirā, na tam vadeyya, dātukāmova dammīti vadeyya, na adātukāmoti adhippāyo. Kiñkāraṇā? Yo hi “dassāmī”ti vatvāpi pacchā na dadāti, tam akarontam kevalam musā bhāsamānam pariñānanti pañditā. Ayam “dassāmī”ti vacanamattameva bhāsatī, na pana deti, yañhi kho pana adinnampi vacanamatteneva dinnam hoti, tam puretarameva laddham nāma bhavissatīti evam tassa musāvādibhāvam pariñānanti pañditā, bālā pana vacanamatteneva tussantīti.

Tam sutvā devī rañño añjalim paggahetvā tatiyam gāthamāha –

79. “Rājaputta namo tyatthu, sacce dhamme ṭhito casi;  
Yassa te byasanam patto, saccasmiṁ ramate mano”ti.

Tattha **sacce dhammeti** vacīsacce ca sabhāvadhamme ca. **Byasanam pattoti** yassa tava ratṭhā pabbājanīyasaṅkhātam byasanam pattopi mano saccasmiṁyeva ramati.

Evam̄ rañño guṇakatham̄ kathayamānāya deviyā tam̄ sutvā bodhisatto tassā guṇakatham̄ kathento catuttham̄ gāthamāha –

80. “Yā daliddī daliddassa, adḍhā adḍhassa kittima;  
Sā hissa paramā bhariyā, sahiraññassa itthiyo”ti.

Tattha **kittimāti** kittisampannāti attho. **Sā hissa paramāti** yā daliddassa sāmikassa daliddakāle sayampi daliddī hutvā tam̄ na pariccajati. **Aḍḍhassāti** adḍhakāle adḍhā hutvā sāmikameva anuvattati, samānasukhadukkhāva hoti, sā hi tassa paramā uttamā bhariyā nāma. **Sahiraññassa** pana issariye ṭhitassa itthiyo nāma hontiyeva, anacchariyameva etanti.

Evañca pana vatvā bodhisatto “ayam, mahārāja, tumhākam dukkhitakāle araññe samānadukkhā hutvā vasi, imissā sammānam kātum vatṭatī”ti deviyā guṇam kathesi. Rājā tassa vacanena deviyā guṇam saritvā “paññita, tava kathāyāham deviyā guṇam anussari”nti vatvā tassā sabbissariyamadāsi. “Tayāham deviyā guṇam sarāpito”ti bodhisattassapi mahantam sakkāram akāsi.

Satthā imam̄ dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam̄ samodhānesi, saccapariyosāne ubho jayampatikā sotāpattiphale patiṭṭhahim̄su.

Tadā bārāṇasirājā ayam kuṭumbiko ahosi, devī ayam upāsikā, paññitāmacco pana ahameva ahosinti.

Succajātakavāññanā dasamā.

Pucimandavaggo dutiyo.

### 3. Kuṭidūsakavaggo

[321] 1. Kuṭidūsakajātakavāññanā

**Manussasseva te sīsanti** idam satthā jetavane viharanto mahākassapattherassa paññasālajjhāpakam̄ daharabhikkhum̄ ārabba kathesi. Vatthu pana rājagahe samuṭṭhitam̄. Tadā kira therō rājagaham̄ nissāya araññakuṭiyam viharati, tassa dve daharā upaṭṭhānam karonti. Tesu eko therassa upakārako, eko dubbaco itarena kataṁ attanā katasadisam karoti. Tena mukhodakādīsu upatṭhāpitesu therassa santikam gantvā vanditvā “bhante, udakam ṭhapitam, mukham dhovathā”tiādīni vadati. Tena kālasseva vuṭṭhāya therassa parivenē sammaṭṭhe therassa nikkhamanavelāya ito cito ca paharanto sakalapariveṇam̄ attanā sammaṭṭham̄ viya karoti. Vattasampanno cintesi “ayam dubbaco mayā kataṁ attanā katasadisam karoti, etassa saṭhakammam pākaṭam̄ karissāmī”ti.

Tasmim̄ antogāme bhutvā āgantvā niddāyanteva nhānodakam̄ tāpetvā piṭṭhikotṭhake ṭhapetvā aññam̄ adḍhanālīmattam̄ udakam̄ uddhane ṭhapesi. Itaro pabujjhitvā gantvā usumam̄ uṭṭhahantam̄ disvā “udakam tāpetvā koṭṭhake ṭhapitam bhavissatī”ti therasssa santikam gantvā “bhante, nhānakotṭhake udakam ṭhapitam, nhāyathā”ti āha. Thero ‘nhāyissāmī’ti tena saddhimyeva āgantvā koṭṭhake udakam aditvā “kaham udaka”nti pucchi. So vegena aggisālam gantvā tucchabhājanē uluṅkam̄ otāresi, uluṅko tucchabhājanassa tale paṭihato “tatā”ti saddamakāsi. Tato paṭṭhāya tassa “uluṅkasaddako”tveva nāmam̄ jātaṁ.

Tasmim̄ khaṇe itaro piṭṭhikotṭhakato udakam̄ āharitvā “nhāyatha, bhante”ti āha. Thero nhatvā āvajjento uluṅkasaddakassa dubbacabhāvam̄ ñatvā tam̄ sāyam therupaṭṭhānam̄ āgataṁ ovadi “āvuso, samanena nāma attanā katameva ‘kataṁ me’ti vattum vatṭati, aññathā sampajānamusāvādo hoti, ito paṭṭhāya evarūpaṁ mā akāsī”ti. So therassa kujjhitvā punadivase therena saddhim̄ piṇḍāya gāmam̄ na

pāvisi. Thero itareneva saddhim pāvisi. Uṇunkasaddakopi therassa upatthākakulam gantvā “bhante, thero kaha”nti vutte “aphāsukena vihāreyeva nisinno”ti vatvā “kim, bhante, laddhum vatṭati”ti vutte “idañcidañca dethā”ti gahetvā attano rucitaṭṭhānam gantvā bhuñjitvā vihāram agamāsi.

Punadivase thero tam kulaṁ gantvā nisīdi. Manussehi “kim, bhante, ayyassa aphāsukam, hiyyo kirattha vihāreyeva nisinnā, asukadaharassa hatthe āhāram pesayimha, paribhutto ayyenā”ti vutte thero tuṇhībhūtova bhattakiccam katvā vihāram gantvā sāyam therupaṭṭhānakāle āgataṁ āmantetvā “āvuso, asukagāme nāma asukakule ‘therassa idañcidañca laddhum vatṭati’ti viññāpetvā kira te bhutta”nti vatvā “viññatti nāma na vatṭati, mā puna evarūpam anācāram carā”ti āha. So ettakena there āghātam bandhitvā “ayam hiyyopi udakamattam nissāya mayā saddhim kalahaṁ kari, idāni panassa upaṭṭhākānam gehe mayā bhattamuṭṭhi bhuttati asahanto puna kalahaṁ karoti, jānissāmissa kattabbayuttaka”nti punadivase there piṇḍāya paviṭṭhe muggaram gahevatvā paribhogabhājanāni bhinditvā paññasālam jhāpetvā palāyi. So jīvamānova manussapeto hutvā sussitvā kālam katvā avīcimahāniraye nibbatti. So tena kato anācāro mahājanassa majhe pākaṭo jāto.

Athekacce bhikkhū rājagahā sāvatthim gantvā sabhāgaṭṭhāne pattacīvaraṁ paṭisāmetvā satthu santikam gantvā vanditvā nisīdim̄su. Satthā tehi saddhim paṭisanthāram katvā “kuto āgatatthā”ti pucchi. “Rājagahā, bhante”ti. “Ko tattha ovādadāyako ācariyo”ti. “Mahākassapatthero, bhante”ti. “Sukham, bhikkhave, kassapassā”ti. “Āma, bhante, therassa sukham, saddhivihāriko panassa ovāde dinne kujjhītvā therassa paññasālam jhāpetvā palāyīti. Tam sutvā satthā “bhikkhave, kassapassa evarūpena bālena saddhim caraṇato ekacariyāva seyyo”ti vatvā imam dhammapade gāthamāha –

“Carañce nādhigaccheyya, seyyam sadisamattano;  
Ekacariyam daļham kayirā, natthi bāle sahāyatā”ti. (dha. pa. 61);

Idañca pana vatvā puna te bhikkhū āmantetvā “na, bhikkhave, idāneva so kuṭidūsako, pubbepi kuṭidūsakoyeva, na ca idāneva ovādadāyakassa kujjhati, pubbepi kujjhīyevā”ti vatvā tehi yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto singilasakuṇayoniyam nibbattitvā vayappatto attano manāpam anovassakam kulāvakam katvā himavantapadese vasati. Atheko makkāto vassakāle acchinnaḍhāre deve vassante sītapiṭilo dante khādanto bodhisattassa avidūre nisīdi. Bodhisatto tam tathā kilamantaṁ disvā tena saddhim sallapanto paṭhamam gāthamāha –

- 81.** “Manussasseva te sīsam, hatthapādā ca vānara;  
Atha kena nu vanṇena, agāram te na vijjati”ti.

Tattha **vanṇenāti** kāraṇena. **Agāranti** tava nivāsageham kena kāraṇena natthīti pucchi.

Tam sutvā vānaro dutiyam gāthamāha –

- 82.** “Manussasseva me sīsam, hatthapādā ca singila;  
Yāhu setṭhā manussesu, sā me paññā na vijjati”ti.

Tattha **siṅgilāti** tam sakuṇam nāmenālapati. **Yāhu setṭhā manussesūti** yā manussesu setṭhāti kathenti, sā mama vicāraṇapaññā natthi. Sīsaṭṭhāpādakāyabalāni hi loke appamāṇam, vicāraṇapaññāva setṭhā, sā mama natthi, tasmā me agāram na vijjati.

Tam sutvā bodhisatto itaram gāthādvayamāha –

- 83.** “Anavaṭṭhitacittassa, lahucittassa dubbhino;

Niccam addhuvasīlassa, sukhabhāvo na vijjati.

84. “So karassu ānubhāvam, vītivattassu sīliyam;  
Sītavātāparittāṇam, karassu kuṭavam kapī”ti.

Tattha **anavaṭṭhitacittassāti** appatiṭṭhitacittassa. **Dubbhinoti** mittadubbhissa. **Addhuvasīlassāti** na sabbakālam sīlarakkhakassa. **So karassu ānubhāvanti** so tvam samma makkaṭa paññāya uppādanattham ānubhāvam balam upāyam karohi. **Vītivattassu sīliyanti** attano dussīlabhāvasaṅkhātam sīliyam atikkamitvā sīlavā hoti. **Kuṭavam kapīti** sītavātassa parittāṇasamattham attano kuṭavam kulāvakam ekam vasanāgārakaṇam karohīti.

Makkaṭo cintesi “ayam tāva attano anovassakaṭṭhāne nisinnabhāvena mam paribhāsatī, na nisīdāpessāmi nam imasmim kulāvake”ti. Tato bodhisattam gaṇhitukāmo pakkhandi, bodhisatto uppatitvā aññattha gato. Makkaṭo kulāvakam viddhamsetvā cuṇṇavicusūṇam katvā pakkāmi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā makkaṭo kuṭījhāpako ahosi, siṅgilasakuṇo pana ahameva ahosi”nti.

Kuṭidūsakajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[322] 2. Duddubhajātakavaṇṇanā

**Duddubhāyati bhaddanteti** idam satthā jetavane viharanto aññatitthiye ārabbha kathesi. Titthiyā kira jetavanassa samīpe tasmiṁ tasmiṁ thāne kaṇṭakāpassaye seyyam kappenti, pañcātapaṇam tapenti, nānappakāram micchātapaṇam caranti. Atha sambahulā bhikkhū sāvathhiyam piṇḍāya caritvā jetavanam āgacchantā antarāmagge te disvā gantvā satthāram upasaṅkamitvā “atthi nu kho, bhante, aññatitthiyanam vatasamādāne sāro”ti pucchiṁsu. Satthā “na, bhikkhave, tesam vatasamādāne sāro vā viseso vā atthi, tañhi nighamṣiyamānam upaparikkhiyamānam ukkārabhūmimaggasadisam sasakassa duddubhasadisam hoti”ti vatvā “duddubhasadisabhāvamassa mayam na jānāma, kathetha no, bhante”ti tehi yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto sīhayoniyam nibbattitvā vayappatto araññe paṭivasati. Tadā pana pacchimasamuddasamīpe beluvamissakatālavananam hoti. Tatreko sasako beluvarukkhamūle ekassa tālagacchassa heṭṭhā vasati. So ekadivasam gocaram ādāya āgantvā tālapaṇṇassa heṭṭhā nipanno cintesi “sace ayam pathavī samvaṭṭeyya, kaham nu kho gamissāmī”ti. Tasmim khaṇe ekam beluvapakkam tālapaṇṇassa upari pati. So tassa saddena “addhā pathavī samvaṭṭati”ti uppatitvā pacchatoanolokentova palāyi. Tam marañabhayabhitam vegena palāyantam añño sasako disvā pucchi “kiṁ bho, ativiya bhīto palāyasi”ti. “Mā pucchi, bho”ti. So “kiṁ bho, kiṁ bho”ti pacchato dhāvateva. Itaro nivattitvā anolokentova “ettha pathavī samvaṭṭati”ti āha. Sopi tassa pacchato palāyi. Evaṁ tamañño addasa, tamaññoti evam sasakasahassam ekato hutvā palāyi. Te ekopi migo disvā ekato hutvā palāyi. Eko sūkaro, eko gokaṇo, eko mahimso, eko gavayo, eko khaggo, eko byaggho, eko sīho, eko hatthī disvā “kimeta”nti pucchitvā “ettha pathavī samvaṭṭati”ti vutte palāyi. Evaṁ anukkamena yojanamattam tiracchānabalam ahosi.

Tadā bodhisatto tam balam palāyantam disvā “kimeta”nti pucchitvā “ettha pathavī samvaṭṭati”ti sutvā cintesi “pathavīsamvaṭṭanam nāma na kadāci atthi, addhā etesam kiñci dussutam bhavissati, mayi kho pana ussukkanam anāpajjante sabbe nassissanti, jīvitam nesam dassāmī”ti sīhavegena purato pabbatapādaṁ gantvā tikkhattum sīhanādaṁ nadi. Te sīhabhayatajjitā nivattitvā piṇḍitā atṭhamsu. Sīho tesam antaram pavisitvā “kimaththam palāyathā”ti pucchi. “Pathavī samvaṭṭati”ti. “Kena samvaṭṭamānā diṭṭhā”ti? “Hatthī jānanti”ti. Hatthī pucchi. Te “mayam na jānāma, sīhā jānanti”ti vadim̄su, sīhāpi “mayam na jānāma, byagghā jānanti”ti, byagghāpi “mayam na jānāma, khaggā jānanti”ti, khaggāpi “gavayā jānanti”ti, gavayāpi “mahiṁsā jānanti”ti, mahiṁsāpi “gokaṇā

jānanti”ti, gokaṇṇāpi “sūkarā jānanti”ti, sūkarāpi “migā jānanti”ti, migāpi “mayam na jānāma, sasakā jānanti”ti, sasakesu pucchiyamānesu “ayam kathetī”ti tam sasakaṇ dassesum. Atha naṁ “evam kira, samma, passasi pathavī saṁvaṭṭati”ti pucchi. “Āma, sāmi mayā diṭṭhā”ti. “Katha vasanto passasī”ti? “Pacchimasamuddasamīpe beluvamissakkatālavane vasāmi. Ahañhi tattha beluvarukkhamūle tālagacche tālapanṇassa heṭṭhā nipanno cintesiṁ “sace pathavī saṁvaṭṭati, kaham gamissāmī”ti, atha tañkhanāñeva pathaviyā saṁvaṭṭanasaddam sutvā palātomhī”ti.

Sīho cintesi “addhā tassa tālapanṇassa upari beluvapakkam patitvā duddubhāyanasaddamakāsi, svāyam tam saddam sutvā ‘pathavī saṁvaṭṭati’ti saññām uppādetvā palāyi, tathato jānissāmī”ti. So tam sasakaṇ gahetvā mahājanam assāsetvā “ahañ iminā diṭṭhaṭṭhāne pathaviyā saṁvaṭṭanabhāvam vā asaṁvaṭṭanabhāvam vā tathato jānitvā āgamissāmī, yāva mamāgamanā tumhe ettheva hothā”ti sasakaṇ piṭṭhiyam āropetvā sīhavegena pakkhanditvā tālavane sasakaṇ otāretvā “ehi tayā diṭṭhaṭṭhānam dassehī”ti āha. “Na visahāmi sāmī”ti. “Ehi mā bhāyī”ti. So beluvarukkham upasaṅkamitum asakkonto avidūre ṭhatvā “idam sāmi duddubhāyanāṭṭhāna”nti vatvā paṭhamam gāthamāha –

85. “Duddubhāyati bhaddante, yasmim dese vasāmaham; Ahampetam na jānāmi, kimetaṁ duddubhāyati”ti.

Tattha **duddubhāyatī** duddubhasaddam karoti. **Bhaddanteti** bhaddam tava atthu. **Kimetanti** yasmim padese ahañ vasāmi, tattha duddubhāyati, ahampi na jānāmi “kim vā etam duddubhāyati, kena vā kāraṇena duddubhāyati, kevalam duddubhāyanasaddam assosi”nti.

Evam vutte sīho beluvarukkhamūlam gantvā tālapanṇassa heṭṭhā sasakena nipannaṭṭhānañceva tālapanṇamatthake patitaṁ beluvapakkañca disvā pathaviyā asaṁvaṭṭanabhāvam tathato jānitvā sasakaṇ piṭṭhiyam āropetvā sīhavegena khippam migasaṅghānam santikam gantvā sabbam pavattim ārocetvā “tumhe mā bhāyathā”ti migaganam assāsetvā vissajjesi. Sace hi tadā bodhisatto na bhaveyya, sabbe samuddam pavisitvā nasseyyum. Bodhisattam pana nissāya sabbe jīvitam labhiṁsūti.

86. “Beluvam patitam sutvā, duddubhanti saso javi;  
Sasassa vacanam sutvā, santattā migavāhinī.
87. “Appatvā padaviññāṇam, paraghosānusārino;  
Panādaparamā bālā, te honti parapattiyā.
88. “Ye ca sīlena sampannā, paññāyūpasame ratā;  
Ārakā viratā dhīrā, na honti parapattiyā”ti. –

Imā tisso abhisambuddhagāthā.

Tattha **beluvanti** beluvapakkam. **Duddubhantī** evam saddam kurumānam. **Santattāti** utrastā. **Migavāhinīti** anekasahassasaṅkhā migasenā. **Padaviññāṇanti** viññāṇapadam, sotaviññāṇakoṭṭhāsam apāpuṇitvāti attho. **Te honti parapattiyāti** te paraghosānusārino tameva paraghosasaṅkhātam panādam “parama”nti maññamānā bālā andhaputhujjanā viññāṇapadassa appattatāya parapattiyāva honti, paresam vacanam saddahitvā yam vā tam vā karonti.

**Sīlenāti** ariyamaggene āgatasīlena samannāgatā. **Paññāyūpasame ratāti** maggeneva āgatapaññāya kilesūpasame ratā, yathā vā sīlena, evam paññāyapi sampannā, kilesūpasame ratātipi attho. **Ārakā viratā dhīrāti** pāpakiriyato ārakā viratā pañditā. Na hontīti te evarūpā sotāpannā pāpato oratabhāvena kilesūpasame abhiratabhāvena ca ekavāram maggañāṇena paṭividdhadhammā aññesam kathentānampi na saddahanti na gaṇhanti. Kasmā? Attano paccakkhattāti. Tena vuttam –

“Assaddho akataññū ca, sandhicchedo ca yo naro;  
Hatāvakāso vantāso, sa ve uttamaporiso”ti. (dha. pa. 97);

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā sīho ahameva ahosi”nti.

Duddubhajātakavaṇṇanā dutiyā.

[323] 3. Brahmadattajātakavaṇṇanā

**Dvayam yācanakoti** idam satthā ālavim nissāya aggālave cetiye viharanto kuṭikārasikkhāpadam ārabba kathesi. Vatthu pana hetṭhā **maṇikanṭhajātakē** (jā. 1.3.7 ādayo) āgatameva. Idha pana satthā “saccaṁ kira tumhe, bhikkhave, yācanabahulā viññattibahulā viharathā”ti vatvā “āma, bhante”ti vutte te bhikkhū garahitvā “bhikkhave, porāṇakapaṇḍitā pathavissarena raññā pavāritāpi paññacchattañca ekapaṭalikam upāhanayugañca yācītukāmā hirottappabhedanabhayena mahājanamajjhē akathetvā raho kathayiṃsū”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte kapilaraṭṭhe uttarapañcālanagare uttarapañcālarāje rajjam kārente bodhisatto ekasmiṁ nigamagāme brāhmaṇakule nibbattitvā vayappato takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā aparabhāge tāpasapabbajam pabbajitvā himavante uñchācariyāya vanamūlaphalāphalena yāpento ciram vasitvā loṇambilasevanatthāya manussapatham vicaranto uttarapañcālanagaram patvā rājuyyāne vasitvā punadivase bhikkham pariyesamāno nagaram pavisitvā rājadvāram sampāpuṇi. Rājā tassācāre ca vihāre ca pasīditvā mahātale nisīdāpetvā rājāraham pañītabhojanam bhojetvā paṭiññam gahetvā uyyāneyeva vasāpesi. So nibaddham rājaghareyeva bhuñjanto vassānassa accayena himavantameva gantukāmo hutvā cintesi “mayhaṁ maggam gacchantassa ekapaṭalikā upāhanā ceva paññacchattañca laddhum vaṭṭati, rājānam yācissāmī”ti. So ekadivasam rājānam uyyānam āgantvā vanditvā nisinnam disvā “upāhanañca chattañca yācissāmī”ti cintetvā puna cintesi “param ‘imam nāma dehī’ti yācanto rodati nāma, paropi ‘natthī’ti vadanto paṭirodati nāma, ‘mā kho pana mām rodantam mahājano addasa, mā rājāna’”nti raho paṭicchannaṭṭhāne ubhopi roditvā tuṇhī bhavissāmī”ti. Atha nam “mahārāja, raho paccāsīsāmī”ti āha. Rājā tam sutvā rājapurise apasakki. Bodhisatto “sace mayi yācante rājā na dassati, metti no bhijissati, tasmā na yācissāmī”ti tam divasam nāmam gahetum asakkonto “gaccha, tāva, mahārāja, punekadivasam jānissāmī”ti āha.

Punekadivasam rañño uyyānam āgatakāle tatheva puna tathevāti evam yācītum asakkontasseva dvādasa samvaccharāni atikkantāni. Tato rājā cintesi “mayhaṁ ayyo ‘mahārāja, raho paccāsīsāmī’ti vatvā parisāya apagatāya kiñci vattum na visahati, vattukāmassevassa dvādasa vassāni atikkantāni, ciram kho panassa brahmaçariyam carantassa ukkaṇṭhitvā bhoge bhuñjitukāmo rajjam paccāsīsatī maññe, rajjassa pana nāmam gahetum asakkonto tuṇhī hoti, ajja dānissāham rajjam ādīm katvā yam icchatī, tam dassāmī”ti. So uyyānam gantvā vanditvā nisinno bodhisattena “raho paccāsīsāmī”ti vutte parisāya apagatāya tam kiñci vattum asakkontam āha “tumhe dvādasa vassāni ‘raho paccāsīsāmī’ti vatvā raho laddhāpi kiñci vattum na sakkotha, aham vo rajjam ādīm katvā sabbam pavāremi, nibbhayā hutvā yam vo ruccati, tam yācathā”ti. “Mahārāja, yamaham yācāmi, tam dassasi”ti? “Dassāmi, bhante”ti. “Mahārāja, mayhaṁ maggam gacchantassa ekapaṭalikā upāhanā ca paññacchattañca laddhum vaṭṭati”ti. “Ettakam, bhante, tumhe dvādasa samvaccharāni yācītum na sakkothā”ti. “Āma, mahārāja”ti. “Kiñkāraṇā, bhante, evamakatthā”ti. “Mahārāja, ‘imam nāma me dehī’ti yācanto rodati nāma, ‘natthī’ti vadanto paṭirodati nāma. ‘Sace tvam mayā yācito na dadeyyāsi, tam no roditapaṭiroditam nāma mahājano mā passatū’ti etadattham raho paccāsīsāmī”ti vatvā ādito tisso gāthā abhāsi –

89. “Dvayam yācanako rāja, brahmadatta nigacchati;  
Alābhām dhanalābhām vā, evamdharmmā hi yācanā.
90. “Yācanam rodanam āhu, pañcālānam rathesabha;

Yo yācanam paccakkhāti, tamāhu paṭirodanam.

91. “Mā maddasamsu rodantam, pañcālā susamāgatā;  
Tuvam vā paṭirodantam, tasmā icchāmaham raho”ti.

Tattha **rāja brahmadattāti** dvīhipi rājānam ālapati. **Nigacchatīti** labhati vindati. **Evañdhammāti** evamśabhāvā. Āhūti pañditā kathenti. **Pañcālānam rathesabhāti** pañcālaraṭṭhassa issara rathapavara. **Yo yācanam paccakkhātīti** yo pana yam yācanakam “nathī”ti paṭikkhipati. **Tamāhūti** tam paṭikkhipanam “paṭirodana”nti vadanti. **Mā maddasamsūti** tava ratṭhavāsino pañcālā susamāgatā mam rodantam mā addasamsūti.

Rājā bodhisattassa gāravalakkhaṇe pasīditvā varam dadamāno catuttham gāthamāha –

92. “Dadāmi te brāhmaṇa rohiṇīnam, gavam sahassam saha puṅgavena;  
Ariyo hi ariyassa katham na dajjā, sutvāna gāthā tava dhammayuttā”ti.

Tattha **rohiṇīnanti** rattavaṇṇānam. **Ariyoti** ācārasampanno. **Ariyassāti** ācārasampannassa. **Katham na dajjāti** kena kāraṇena na dadeyya. **Dhammayuttāti** kāraṇayuttā.

Bodhisatto pana “nāham, mahārāja, vatthukāmehi atthiko, yam aham yācāmi, tadeva me dehī”ti ekapatālikā upāhanā ca paññacchattañca gahetvā “mahārāja, appamatto hohi, dānam dehi, sīlam rakkhāhi, uposathakammañ karohī”ti rājānam ovaditvā tassa yācantasseva himavantameva gato. Tattha abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā brahmalokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Brahmadattajātakavāṇṇanā tatiyā.

[324] 4. Cammasāṭakajātakavāṇṇanā

**Kalyāṇarūpo vatayanti** idam satthā jetavane viharanto cammasāṭakam nāma paribbājakam ārabba kathesi. Tassa kira cammameva nivāsanañca pārupanañca hoti. So ekadivasam paribbājakārāmā nikhamitvā sāvatthiyam bhikkhāya caranto elakānam yujjhātañhānam sampāpuṇi. Elako tam disvā paharitukāmo osakki. Paribbājako “esa mayham apacitīm dasseti”ti na paṭikkami. Elako vegeñāgantvā tam ūrumhi paharitvā pātesi. Tassa tam asantapaggahaṇakāraṇam bhikkhusaṅghe pākaṭam ahosi. Bhikkhū dhammasabhāyam katham samuñṭhāpesum “āvuso, cammasāṭakaparibbājako asantapaggahañ katvā vināsañ patto”ti satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepeṣa asantapaggahañ katvā vināsañ pattoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto ekasmiñ vāñijakule nibbattitvā vayappatto vanijjam karoti. Tadā eko cammasāṭakaparibbājako bārāṇasiyam bhikkhāya caranto elakānam yujjhātañhānam patvā elakam osakkantam disvā “apacitīm me karotī”ti saññāya apaṭikkamitvā “imesam ettakānam manussānam antare ayam eko elako amhākam guṇam jānātī”ti tassa añjalim paggahetvā ṣhitova paṭhamam gāthamāha –

93. “Kalyāṇarūpo vatayam catuppado, subhaddako ceva supesalo ca;  
Yo brāhmaṇam jātimantūpapannam, apacāyati menjavaro yasassi”ti.

Tattha **kalyāṇarūpoti** kalyāṇajātiko. **Supesaloti** suṭṭhu piyasilo. **Jātimantūpapannanti** jātiyā ca mantehi ca sampannam. **Yasassīti** vanṇabhaṇametam.

Tasmim khaṇe āpaṇe nisinno paṇḍitavāṇijo tam paribbājakam nisedhento dutiyam gāthamāha –

- 94.** “Mā brāhmaṇa ittaradassanena, vissāsamāpajji catuppadassa;  
Daḷhappahāram abhikāñkhamāno, avasakkatī dassati suppahāra”nti.

Tattha **ittaradassanenāti** khanikadassanena.

Tassa paṇḍitavāṇijassa kathentasseva so meṇḍako vegeṇāgantvā ūrumhi paharitvā tam tattheva vedanāppattam katvā pātesi. So paridevamāno nipajji. Satthā tam kāraṇam pakāsento tatiyam gāthamāha

---

- 95.** “Ūruṭhi bhaggam vattito khāribhāro, sabbañca bhaṇḍam brāhmaṇassa bhinnam;  
Ubhopi bāhā paggayha kandati, atidhāvatha haññate brahmacārī”ti.

Tassattho – bhikkhave, tassa paribbājakassa ūruṭhikam bhaggam, khāribhāro vattito pavaṭṭito, tasmin pavattaṁmāne yam tattha tassa brāhmaṇassa upakaraṇabhaṇḍam, tami sabbam bhinnam, sopi ubho bāhā ukkhipitvā parivāretvā ṛhitaparisam sandhāya “abhidhāvatha, haññate brahmacārī”ti vadanto kandati rodati paridevatīti.

Paribbājako catuttham gātham āha –

- 96.** “Evam so nihato seti, yo apūjam pasaṁsatī;  
Yathāhamajja pahato, hato meṇḍena dummatī”ti.

Tattha **apūjanti** apūjanīyam. **Yathāhamajjāti** yathā aham ajja asantapaggaham katvā ṛhito meṇḍena daḷhappahārena pahato ettheva mārito. **Dummatīti** duppañño. Evam yo aññopi asantapaggaham karissati, sopi aham viya dukkham anubhavissatīti so paridevanto tattheva jīvitakkhayam pattoti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā cammasāṭako etarahi cammasāṭako ahosi, paṇḍitavāṇijo pana ahameva ahosi”nti.

Cammasāṭakajātakavanṇanā catutthā.

[325] 5. Godharājajātakavanṇanā

**Samaṇam tam maññamānoti** idam satthā jetavane viharanto ekaṁ kuhakam bhikkhum ārabba kathesi. Vatthu heṭṭhā vitthāritameva. Idhāpi bhikkhū tam bhikkhum ānetvā “ayam, bhante, bhikkhu kuhako”ti satthu dassesum. Satthā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa kuhakoyevā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte raijam kārente bodhisatto godhayoniyam nibbattitvā vayappatto kāyabalaṇa sampanno araññe vasati. Eko dusīlatāpasopi tassa avidūre paṇṇasālaṁ māpetvā vāsaṁ kappesi. Bodhisatto gocarāya caranto tam disvā “sīlavantatāpasassa paṇṇasālā bhavissatī”ti tattha gantvā tam vanditvā attano vasanaṭṭhānameva gacchatī. Athekadivasaṁ so kūṭatāpaso upaṭṭhākakule sampāditam madhuramamsam labhitvā “kim mamsam nāmetā”nti pucchitvā “godhamamsa”nti sutvā rasatanhāya abhibhūto “mayham assamapadaṁ nibaddham āgacchamānam godham māretvā yathāruci pacitvā khādissāmī”ti sappidadhikaṭukabhaṇḍādīni gahetvā tattha gantvā muggaram gahetvā kāsāvena paṭicchādetvā bodhisattassa āgamanam olokento paṇṇasāladvāre upasantūpasanto viya nisīdi.

So āgantvā tam padutthhindriyam disvā “iminā amhākam sajātikamamsam khāditam bhavissati, pariggaṇhissāmi na”nti adhovāte ṛhatvā sarīragandham ghāyitvā sajātimamsassa khāditabhāvam ñatvā

tāpasam anupagamma paṭikkamitvā cari. Tāpasopi tassa anāgamanabhāvam ūnatvā muggaram khipi, muggaro sarīre apatitvā naṅguṭṭhakoṭim pāpuṇi. Tāpaso “gaccha viraddhosmī”ti āha. Bodhisatto “mam tāva viraddhosī, cattāro pana apāye na viraddhosī”ti vatvā palāyitvā caṅkamanakoṭiyam ṭhitam vammikam pavisitvā aññena chiddena sīsam nīharitvā tena saddhiṁ sallapanto dve gāthā abhāsi –

**97.** “Samaṇam tam maññamāno, upagacchimasaññatam;  
So mam daṇḍena pāhāsi, yathā assamaṇo tathā.

**98.** “Kim te jaṭāhi dummedha, kim te ajinasāṭiyā;  
Abbhantaram te gahanam, bāhiram parimajjasī”ti.

Tattha **asaññatanti** aham kāyādīhi asaññataṁ assamanameva samānaṁ tam “samaṇo eso”ti samitapāpatāya samaṇam maññamāno upagacchiṁ. **Pāhāsīti** pahari. **Ajinasāṭiyāti** ekaṁsaṁ katvā pārunena ajinacammaṇa tuyham ko attho. **Abbhantaram te gahananti** tava sarīrabhantaram visapūrā viya alābu, gūthapūro viya āvāṭo, āsīvisapūro viya vammiko kilesagahanam. **Bāhiranti** kevalam bahisarīram **parimajjasī**, tam antopharusatāya bahimatthatāya hatthilaṇḍam viya assalaṇḍam viya ca hotīti.

Tam sutvā tāpaso tatiyam gāthamāha –

**99.** “Ehi godha nivattassu, bhuñja sālīnamodanam;  
Telam loṇañca me atthi, pahūtam mayha pipphalī”ti.

Tattha **pahūtam mayha pipphalīti** na kevalam sālīnamodanam telaloṇameva, hiṅgujīrakasiṅgiveralasuṇamaricapi pippalippabhedam kātukabhaṇḍampi mayham bahu atthi, tenābhisaṅkhataṁ sālīnamodanam bhuñjāhīti.

Tam sutvā bodhisatto catuttham gāthamāha –

**100.** “Esa bhiyyo pavekkhāmi, vammikam sataporisam;  
Telam loṇañca kittesi, ahitaṁ mayha pipphalī”ti.

Tattha **pavekkhāmīti** pavisissāmi. **Ahitanti** yam etam tava kātukabhaṇḍasaṅkhātam pipphali, etam mayham ahitaṁ asappāyanti.

Evañca pana vatvā “are, kūṭajaṭila, sace idha vasissasi, gocaragāme manusseheva tam ‘ayam coro’ti gāhāpetvā vippakāram pāpessāmi, sīgham palāyassū”ti santajjesi. Kūṭajaṭilo tato palāyi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā kūṭajaṭilo ayam kuhakabhikkhu ahosi, godharājā pana ahameva ahosi”nti.

Godharājātakavaṇṇanā pañcamā.

[326] 6. Kakkārujātakavaṇṇanā

**Kāyena yo nāvahareti** idam satthā veļuvane viharanto devadattam ārabbha kathesi. Tassa hi saṅgham bhinditvā gatassa aggasāvakehi saddhiṁ parisāya pakkantāya uṇham lohitam mukhato uggañchi. Atha bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto musāvādam katvā saṅgham bhinditvā idāni gilāno hutvā mahādukkham anubhoti”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepeṣa musāvādīyeva, na cesa idāneva musāvādam katvā mahādukkham anubhoti, pubbepi anubhosiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tāvatiṁsabhavane aññataro devaputto ahosi. Tena kho pana samayena bārāṇasiyam mahāussavo ahosi. Bahū nāgā ca supaññā ca bhūmaṭṭhakā ca devā āgantvā ussavam olokayiṁsu. Tāvatiṁsabhavanatopī cattāro devaputtā kakkārūni nāma dibbapupphāni tehi katacumbaṭṭakam piṭandhitvā ussavadassanam āgamiṁsu. Dvādasayojanikam bārāṇasinagaram tesam pupphānam gandhena ekagandham ahosi. Manussā “imāni pupphāni kena piṭandhitānī”ti upadhārentā vicaranti. Te devaputtā “amhe ete upadhārentī”ti ñatvā rājaṅgaṇe uppatisitvā mahantena devānubhāvena ākāse atṭham̄su. Mahājano sannipati, rājāpi saddhim uparājādīhi agamāsi. Atha ne “kataradevalokato, sāmi, āgacchathā”ti pucchiṁsu. “Tāvatiṁsadevalokato āgacchāmā”ti. “Kena kammena āgatathā”ti. “Ussavadassanatthāyā”ti. “Kimpupphāni nāmetānī”ti? “Dibbakakkārupupphāni nāmā”ti. “Sāmi, tumhe devaloke aññāni piṭandheyātha, imāni amhākam dethā”ti. Devaputtā “dibbakakkārupupphāni mahānubhāvāni devānaññeva anucchavikāni, manussaloke lāmakānam dappaññānam hīnādhimuttikānam duṣṣilānam nānucchavikāni. Ye pana manussā imehi ca imehi ca guṇehi samannāgatā, tesam etāni anucchavikāni”ti āhaṁsu.

Evañca pana vatvā tesu jetṭhakadevaputto paṭhamam gāthamāha –

- 101.** “Kāyena yo nāvahare, vācāya na musā bhaṇe;  
Yaso laddhā na majjeyya, sa ve kakkārumarahaṭī”ti.

Tassattho – yo kāyena parassa santakam tiṇasalākampi nāvaharati, vācāya jīvitam pariccajamānopi musāvādaṁ na bhaṇati. Desanāśisamevetam, kāyadvāravacīdvāramanodvārehi pana yo dasapi akusalakammapathe na karotīti ayamettha adhippāyo. **Yaso laddhātī** issariyañca labhitvā yo issariyamadamatto satiṁ vissajjetvā pāpakammaṁ na karoti, sa ve evarūpo imehi guṇehi yutto puggalo imam dibbapuppham arahati. Tasmā yo imehi guṇehi samannāgato, so imāni pupphāni yācitum arahati, tassa dassāmīti.

Tam sutvā purohito cintesi “mayham imesu guṇesu ekopi natthi, musāvādaṁ pana vatvā etāni pupphāni gahetvā piṭandhissāmi, evam maŋ mahājano ‘guṇasampanno aya’nti jānissatī”ti. So “aham etehi guṇehi samannāgato”ti vatvā tāni pupphāni āharāpetvā piṭandhitvā dutiyam devaputtam yāci. So dutiyam gāthamāha –

- 102.** “Dhammena vittameseyya, na nikatyā dhanam hare;  
Bhoge laddhā na majjeyya, sa ve kakkārumarahaṭī”ti.

Tassattho – dhammena parisuddhājīvena suvanṇarajatādivittam pariyeseyya. **Na nikatyāti** na vañcanāya dhanam hareyya, vatthābharaṇādike bhoge labhitvā pamādaṁ nāpajjeyya, evarūpo imāni pupphāni arahatīti.

Purohito “aham etehi guṇehi samannāgato”ti vatvā tāni āharāpetvā piṭandhitvā tatiyam devaputtam yāci. So tatiyam gāthamāha –

- 103.** “Yassa cittam ahāliddam, saddhā ca avirāginī;  
Eko sādum na bhuñjeyya, sa ve kakkārumarahaṭī”ti.

Tassattho – yassa puggalassa cittam ahāliddam haliddirāgo viya khippam na virajjati, thirameva hoti. **Saddhā ca avirāginīti** kammaṁ vā vipākam vā okappanīyassa vā puggalassa vacanam saddahitvā appamattakenava na virajjati na bhijjati. Yo yācake vā aññe vā samvibhārahe puggale bahi katvā ekakova sādurasa bhajanam na bhuñjati, nesam samvibhajitvā bhuñjati, so imāni pupphāni arahatīti.

Purohito “aham etehi guṇehi samannāgato”ti vatvā tāni pupphāni āharāpetvā piṭandhitvā catuttham devaputtam yāci. So catuttham gāthamāha –

**104.** “Sammukhā vā tirokkhā vā, yo sante na paribhāsatī;  
Yathāvādī tathākārī, sa ve kakkārumarahaṭī”ti.

Tassattho – yo puggalo sammukhā vā parammukhā vā sīlādiguṇayutte sante uttamapaṇḍitapurise na akkosati na paribhāsatī, yam vācāya vadati, tadeva kāyena karoti, so imāni pupphāni arahatīti.

Purohito “ahaṁ etehi guṇehi samannāgato”ti vatvā tānipi āharāpetvā piṭandhi. Cattāro devaputtā cattāri pupphacumbaṭakāni purohitassa datvā devalokameva gatā. Tesam gatakāle purohitassa sīse mahatī vedanā uppajji, tikiṇisikharena nimmathitam viya ca ayapaṭtena pīlitam viya ca sīsam ahosi. So vedanāppatto aparāparam parivattamāno mahāsaddena viravi, “kimeta”nti ca vutte “ahaṁ mamabbhantare avijjamāneyeva guṇe ‘atthī’ti musāvādaṁ katvā te devaputte imāni pupphāni yācīm, harathetāni mama sīsato”ti āha. Tāni harantāpi haritum nāsakkhimṣu, ayapaṭtena baddhāni viya ahesum. Atha nam ukkhipitvā geham nayimṣu. Tattha tassa viravantassa satta divasā vītivattā.

Rājā amacce āmantetvā “dussīlabrāhmaṇo marissati, kiṁ karomā”ti āha. “Deva, puna ussavam kārema, devaputtā puna āgacchissantī”ti. Rājā puna ussavam kāresi. Devaputtā puna āgantvā sakalanagaram pupphagandhena ekagandham katvā tatheva rājaṅgaṇe aṭṭhamṣu, mahājano sannipatitvā dussīlabrāhmaṇam ānetvā tesam purato uttānam nipajjāpesi. So “jīvitam me detha, sāmī”ti devaputte yāci. Devaputtā “tuyham dussīlassa pāpadhammassa ananucchavikānevetāni pupphāni, tvam pana ‘amhe vañcessāmī’ti saññī ahosi, attano musāvādaphalam laddha”nti mahājanamajjhē dussīlabrāhmaṇam garahitvā sīsato pupphacumbaṭakam apanetvā mahājanassa ovādaṁ datvā sakaṭṭhānameva agamamṣu.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā brāhmaṇo devadatto ahosi, tesu devaputtessu eko kassapo, eko moggallāno, eko sāriputto, jetṭhakadevaputto pana ahameva ahosi”nti.

Kakkārujātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[327] 7. Kākavatījātakavaṇṇanā

**Vāti cāyam tato gandhoti** idam satthā jetavane viharanto ekam ukkaṇṭhitabhikkhum ārabba kathesi. Tadā hi satthā tam bhikkhum “saccam kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhitosī”ti pucchi. “Saccam, bhante”ti. “Kasmā ukkaṇṭhitosī”ti? “Kilesavasena, bhante”ti. “Bhikkhu mātugāmo nāma arakkhiyo, na sakkā rakkhitum, porāṇakapaṇḍitā pana mātugāmaṁ mahāsamuddamajjhē simbalirukkhavimāne vasāpentāpi rakkhitum nāsakkhimṣū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto tassa aggamahesiyā kucchismim nibbattitvā vayappatto pitu accayena rajjam kāresi. Kākavatī nāmassa aggamahesi ahosi abhirūpā devaccharā viya. Ayamettha saṅkhepo, vitthārato pana atītavatthu **kuṇḍalajātakē** (jā. 2.21.kuṇḍalajātaka) āvi bhavissati. Tadā paneko supaṇṇarājā manussavesena āgantvā raññā saha jūtam kīlanto kākavatiyā aggamahesiyā paṭibaddhacitto tam ādāya supaṇṇabhavenam netvā tāya saddhiṁ abhirami. Rājā devim apassanto naṭakuveram nāma gandhabbam “tvam vicināhi na”nti āha. So tam supaṇṇarājānam pariggahetvā ekasmiṁ sare erakavane nipajjivitvā tato supaṇṇassa gamanakāle pattantare nisīditvā supaṇṇabhavenam patvā pattantarato nikkhāmitvā tāya saddhiṁ kilesasamsaggam katvā puna tasseva pattantare nisino āgantvā supaṇṇassa raññā saddhiṁ jūtakīlanakāle attano vīṇam gahetvā jūtamāṇḍalam gantvā rañño santike ṭhito gītavasena paṭhamam gāthamāha –

**105.** “Vāti cāyam tato gandho, yattha me vasatī piyā;  
Dūre ito hi kākavatī, yattha me nirato mano”ti.

Tattha **gandhoti** tassā dibbagandhavilittāya sarīragandho. **Yattha meti** yattha supaṇṇabhavane

mama piyā vasati, tato iminā saddhim katakāyasam̄saggāya tassā imassa kāyena saddhim āgato gandho vāyatīti adhippāyo. **Dūre** itoti imamhā ṭhānā dūre. **Hi**-kāro nipātamatto. **Kākavatīti** kākavatī devī. **Yattha** meti yassā upari mama mano nirato.

Tam sutvā supaṇṇo dutiyam gāthamāha –

- 106.** “Katham samuddamatarī, katham atari kepuksam;  
Katham satta samuddāni, katham simbalimāruhī”ti.

Tassattho – tvam imam jambudīpasamuddam tassa parato kepuksam nāma nadim pabbatantaresu ṭhitāni satta samuddāni ca katham atari, kenupāyena tiṇṇo satta samuddāni atikkamitvā ṭhitam amhākam bhavanam simbalirukkhañca katham āruhīti.

Tam sutvā naṭakuvero tatiyam gāthamāha –

- 107.** “Tayā samuddamatarim, tayā atari kepuksam;  
Tayā satta samuddāni, tayā simbalimāruhi”nti.

Tattha **tayāti** tayā karaṇabhūtena tava pattantare nisinno aham sabbametam akāsinti attho.

Tato supaṇṇarājā catuttham gāthamāha –

- 108.** “Dhiratthu maṇ mahākāyam, dhiratthu maṇ acetanam;  
Yattha jāyāyaham jāram, āvahāmi vahāmi cā”ti.

Tattha **dhiratthu** manti attānam garahanto āha. **Acetananti** mahāsarīratāya lahubhāvagarubhāvassa ajānanatāya acetanam. **Yatthāti** yasmā. Idam vuttam hoti – yasmā aham attano jāyāya jāram imam gandhabbam pattantare nisinnam ānento āvahāmi nento ca vahāmi, tasmā dhiratthu manti. So tam ānetvā bārāṇasirañño datvā puna nagaram nāgamāsi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā naṭakuvero ukkaṇṭhitabhikkhu ahosi, rājā pana ahameva ahosinti.

Kākavatījātakavaṇṇanā sattamā.

[328] 8. Ananusociyajātakavaṇṇanā

**Bahūnam vijjatī bhotīti** idam satthā jetavane viharanto ekam matabhariyam kuṭumbikam ārabba kathesi. So kira bhariyāya matāya na nhāyi na pivi na limpi na bhuñji, na kammante payojesi, aññadatthu sokābhhibhūto ālāhanam gantvā paridevamāno vicari. Abbhantare panassa kuṭe padīpo viya sotāpattimaggassa upanissayo jalati. Satthā paccūsasamaye lokam olokento tam disvā “imassa mam ṭhapetvā añño koci sokam nīharitvā sotāpattimaggassa dāyako natthi, bhavissāmissa avassayo”ti pacchābhettam piṇḍapātaṭikkanto pacchāsamanam ādāya tassa gehadvāram gantvā kuṭumbikena sutāgamano katapaccuggamanādisakkāro paññattāsane nisinno kuṭumbikam āgantvā vanditvā ekamantam nisinnam “kim, upāsaka, cintesī”ti pucchitvā “āma, bhante, bhariyā me kālakatā, tamaham anusocanto cintemī”ti vutte “upāsaka, bhijjanadhammam nāma bhijjati, tasmīm bhinne na yuttam cintetum, porānakapaṇḍitāpi bhariyāya matāya ‘bhijjanadhammam bhijjatī’ti na cintayiṃsū”ti vatvā tena yācito atītam āhari. Atītavatthu dasakanipāte **cūlabodhijātake** (jā. 1.10.49 ādayo) āvi bhavissati, ayam paneththa saṅkhepo.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto

takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā mātāpitūnam santikam agamāsi. Imasmiṁ jātake bodhisatto komārabrahmacārī ahosi. Athassa mātāpitaro “tava dārikapariyesanam karomā”ti ārocayimṣu. Bodhisatto “na mayhaṁ gharāvāsenattho, aham tumhākam accayena pabbajissāmī”ti vatvā tehi punappunam yācito ekaṁ kañcanarūpakam kāretvā “evarūpam kumārikam labhamāno gaṇhissāmī”ti āha. Tassa mātāpitaro tam kañcanarūpakam paṭicchannayāne āropetvā “gacchatha jambudīpatalam vicarantā yattha evarūpam brāhmaṇakumārikam passatha, tattha imam kañcanarūpakam datvā tam ānethā”ti mahantena parivārena manusse pesesum.

Tasmīm pana kāle eko puññavā satto brahmalokato cavitvā kāsiraṭṭheyeva nigamagāme asītikoṭivibhavassa brāhmaṇassa gehe kumārikā hutvā nibbatti, “sammillahāsinī”tissā nāmam akamṣu. Sā solasavassakāle abhirūpā ahosi pāsādikā devaccharappaṭībhāgā sabbaṅgasampannā. Tassāpi kilesavasena cittam nāma na uppannapubbam, accantabrahmacārinī ahosi. Kañcanarūpakam ādāya vicarantā manussā tam gāmam pāpuṇimṣu. Tattha manussā tam disvā “asukabrāhmaṇassa dhītā sammillahāsinī kiṃkāraṇā idha ṭhitā”ti āhamṣu. Manussā tam sutvā brāhmaṇakulam gantvā sammillahāsinim vāresum. Sā “aham tumhākam accayena pabbajissāmi, na me gharāvāsenattho”ti mātāpitūnam sāsanam pesesi. Te “kiṃ karosi kumārike”ti vatvā kañcanarūpakam gahetvā tam mahantena parivārena pesayimṣu. Bodhisattassa ca sammillahāsiniyā ca ubhinnampi anicchantānaññeva maṅgalaṁ kariṣu. Te ekagabbhe vasamānā ekasmiṁ sayane sayantāpi na aññamaññam kilesavasena olokayimṣu, dve bhikkhū dve brāhmaṇo viya ca ekasmiṁ ṭhāne vasimṣu.

Aparabhāge bodhisattassa mātāpitaro kālamakamṣu. So tesam sarīrakiccam katvā sammillahāsinim pakkosāpetvā “bhadde, mama kulasantakā asītikoṭiyo, tava kulasantakā asītikoṭiyoti imam ettagam dhanam gahetvā imam kuṭumbam paṭipajjāhi, aham pabbajissāmī”ti āha. “Ayyaputta, tayi pabbajante ahampi pabbajissāmi, na sakkomi tam jahitu”nti. “Tena hi ehi”ti sabbam dhanam dānamukhe vissajjetvā khelapiṇḍam viya sampattim pahāya himavantam pavisitvā ubhopi tāpasapabbajjam pabbajtvā vanamūlaphalāhārā tattha ciram vasitvā loṇambilasevanatthāya himavantā otaritvā anupubbena bārāṇasim patvā rājuyyāne vasimṣu.

Tesam tathā vasantānam sukhumālāya paribbājikāya nirojam missakabhattam paribhuñjantiyā lohitapakkhandikābādhō uppajji. Sā sappāyabhesajjam alabhamānā dubbalā ahosi. Bodhisatto bhikkhācāravelāya tam pariggahetvā nagaradvāram netvā ekissā sālāya phalake nipajjāpetvā sayam bhikkhāya pāvisi. Sā tasmiṁ anikkhanteyeva kālamakāsi. Mahājano paribbājikāya rūpasampattim disvā parivāretvā rodati paridevati. Bodhisatto bhikkham caritvā āgato tassā matabhāvam īnatvā “bhijjanadhammam bhijjati, sabbe saṅkhārā aniccā evamgatikāyevā”ti vatvā tāya nipannaphalakeyeva nisīditvā missakabhojanam bhuñjitvā mukham vikkhālesi. Parivāretvā ṭhitamahājano “ayam te, bhante, paribbājikā kiṃ hoti”ti pucchi. “Gihikāle me pādaparicārikā ahosī”ti. “Bhante, mayam tāva na sañthāma rodāma paridevāma, tumhe kasmā na rodathā”ti? Bodhisatto “jīvamānā tāva esā mama kiñci hoti, idāni paralokasamaṅgitāya na kiñci hoti, marañavasam gatā, aham kissa rodāmī”ti mahājanassa dhammam desento imā gāthā abhāsi –

**109.** “Bahūnam vijjatī bhotī, tehi me kiṃ bhavissati;  
Tasmā etam na socāmi, piyam sammillahāsinim.

**110.** “Tam tam ce anusoceyya, yan yan tassa na vijjati;  
Attānamanusoceyya, sadā maccuvasam pataṁ.

**111.** “Na heva ṭhitam nāsīnam, na sayānam na paddhagum;  
Yāva byāti nimisati, tatrāpi rasatī vayo.

**112.** “Tathattani vatappaddhe, vinābhāve asam̄saye;  
Bhūtam sesam dayitabbam, vītam ananusociya”nti.

Tattha **bahūnam vijjatī bhotī** ayam bhotī amhe chaḍdetvā idāni aññesañ bahūnam matakasattānam antare vijjati atthi upalabbhati. **Tehi me kiñ bhavissatī** tehi matakasattehi saddhiñ vattamānā idānevesā mayham kiñ bhavissati, tehi vā matakasattehi atirekasambandhavasenesā mayham kiñ bhavissati, kā nāma bhavissati, kiñ bhariyā, udāhu bhaginīti? “Tehi meka”ntipi pāṭho, tehi matakehi saddhiñ idampi me kalevaram ekam bhavissatī attho. **Tasmāti** yasmā esā matakесu saṅkham gatā, mayham sā na kiñci hoti, tasmā etam na socāmi.

**Yam Yam tassāti** yam yam tassa anusocanakassa sattassa na vijjati natthi, matañ niruddham, tam tam sace anusoceyyāti attho. “Yassā”tipi pāṭho, yam yam yassa na vijjati, tam tam so anusoceyyāti attho. **Maccuvasam patanti** evam sante niccañ maccuvasam patantam gacchantam attānameva anusoceyya, tenassa asocanakāloyeva na bhaveyyāti attho.

Tatiyagāthāya **na heva thitam nāśinam, na sayānam na paddhagunti** kañci sattam āyusañkhāro anugacchatīti pāṭhaseso. Tattha **paddhagunti** parivattetvā caramānam. Idam vuttam hoti – ime sattā catūsupi iriyāpathesu pamattā viharanti, āyusañkhārā pana rattiñca divā ca sabbiriyāpathesu appamattā attano khayagamanakkammameva karontīti. **Yāva byatīti** yāva ummisati. Ayañhi tasmiñ kāle voḥāro. Idam vuttam hoti – yāva ummisati ca nimisati ca, tatrāpi evam appamattake kāle imesam sattānam **rasatī vayo**, tīsu vayesu so so vayo hāyateva na vaḍḍhatīti.

**Tatthattani vatappaddheti** tattha vata attani paddhe. Idam vuttam hoti tasmiñ vata evam rasamāne vaye ayam “attā”ti saṅkhyam gato attabhāvo paddho hoti, vayena adṛho upaḍṛho aparipuṇṇova hoti. Evam tattha imasmiñ attani paddhe yo cesa tattha nibbattānam sattānam vinābhāvo asaṁsayo, tasmiñ **vinābhāvepi asaṁsaye** nissaṁsaye yam **bhūtam sesam** amatañ jīvamānam, tam jīvamānameva **dayitabbam** piyāyitabbam mettāyitabbam, “ayam satto arogo hotu abyāpajjo”ti evam tasmiñ mettābhāvanā kātabbā. Yam panetam **vītam** vigatam matam, tam **ananusociyam** na anusocitabbanti.

Evam mahāsatto catūhi gāthāhi aniccākāram dīpento dhammam desesi. Mahājano paribbājikāya sarīrakiccam akāsi. Bodhisatto himavantameva pavisitvā jhānābhiññāsamāpattiyo nibbattetvā brahmałokaparāyaño ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā sammillahāsinī rāhulamātā ahosi, tāpaso pana ahameva ahosinti.

Ananusociyajātakavaṇṇanā atṭhamā.

[329] 9. Kālabāhujātakavaṇṇanā

**Yam annapānassāti** idam satthā veluvane viharanto hatalābhaskāram devadattam ārabba kathesi. Devadattena hi tathāgate atṭhānakopam bandhitvā dhanuggahesu payojitesu nālāgirivissajjanena tassa doso pākaṭo jāto. Athassa paṭṭhapitāni dhuvabhattādīni manussā na karimṣu, rājāpi nam na olokesi. So hatalābhaskāro kulesu viññāpetvā bhuñjanto vicari. Bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto ‘lābhaskāram uppādēssāmī’ti uppannampi thiram kātum nāsakkhī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa hatalābhaskāro ahosi”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam dhanañjaye rajjam kārente bodhisatto rādho nāma suko ahosi mahāsarīro paripuṇṇagatto, kaniṭṭho panassa poṭṭhapādo nāma. Eko luddako te dvepi jane bandhitvā netvā bārāṇasirañño adāsi. Rājā ubhopi te suvaṇṇapañjare pakkhipitvā suvaṇṇataṭṭakena madhulāje khādāpento sakkarodakam pāyento patijaggi. Sakkāro ca mahā ahosi, lābhaggayasaggappattā ahesum. Atheko vanacarako kālabāhūm nāmekam mahākālamakkaṭam ānetvā bārāṇasirañño adāsi. Tassa pacchā

āgatattā mahantataro lābhasakkāro ahosi, sukānam parihāyi. Bodhisatto tādilakkhaṇayogato na kiñci āha, kaniṭho panasssa tādilakkhaṇābhāvā tam makkatassa sakkāram asahanto ‘‘bhātika, pubbe imasmiṁ rājakule sādhurasakhādanīyādīni amhākameva denti, idāni pana mayam na labhāma, kālabāhumakkatasseva denti. Mayam dhanañjayarañño santikā lābhasakkāram alabhanṭā imasmiṁ thāne kiṁ karissāma, ehi arañnameva gantvā vasissāmā’’ti tena saddhiṁ sallapanto paṭhamam gāthamāha –

- 113.** “Yam annapānassa pure labhāma, tam dāni sākhamigameva gacchati;  
Gacchāma dāni vanameva rādha, asakkatā casma dhanañjayāyā”ti.

Tattha **yam annapānassāti** yam annapānam assa rañño santikā. Upayogatthe vā sāmivacanam. **Dhanañjayāyāti** karaṇatthe sampadānavacanam, dhanañjayena. **Asakkatā casmāti** annapānam na labhāma, iminā ca na sakkatamhāti attho.

Tam sutvā rādho dutiyam gāthamāha –

- 114.** “Lābho alābho yaso ayaso ca, nindā pasamsā ca sukhañca dukkham;  
Ete aniccā manujesu dhammā, mā soci kiṁ socasi poṭṭhapādā”ti.

Tattha **yasoti** issariyaparivāro. **Ayasoti** tassābhāvo. **Ete** ete aṭṭha lokadhammā manujesu aniccā, lābhaggayasaggappattā hutvāpi aparena samayena appalābhā appasakkārā honti, niccalābhino nāma na honti. Yasādīsupi eseva nayo.

Tam sutvā poṭṭhapādo makkate usūyam apanetum asakkonto tatiyam gāthamāha –

- 115.** “Addhā tuvam pañditakosi rādha, jānāsi athāni anāgatāni;  
Katham nu sākhāmigam dakkhisāma, niddhāvitam rājakulatova jamma”nti.

Tattha **katham** nūti kena nu kho upāyena. **Dakkhisāmāti** dakkhissāma. **Niddhāvitanti** nivuṭṭhāpitam nikkaḍḍhāpitam. **Jammanti** lāmakam.

Tam sutvā rādho catuttham gāthamāha –

- 116.** “Cāleti kaṇṇam bhakuṭīm karoti, muhum muhum bhāyayate kumāre;  
Sayameva tam kāhati kālabāhu, yenārakā thassati annapānā”ti.

Tattha **bhāyayate kumāreti** rājakumāre utrāseti. **Yenārakā thassati annapānāti** yena kāraṇena imamhā annapānā dūre thassati, sayameva tam kāraṇam karissati, mā tvam etassa cintayīti attho.

Kālabāhupi katipāheneva rājakumārānam purato thatvā kaṇṇacalanādīni karonto kumāre bhāyāpesi. Te bhītatasitā vissaramakam̄su. Rājā “kiṁ eta”nti pucchitvā tamattham sutvā “nikkaḍḍhatha na”nti makkatam nikkaḍḍhāpesi. Sukānam lābhasakkāro puna pākatiko ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā kālabāhu devadatto ahosi, poṭṭhapādo ānando, rādho pana ahameva ahosi”nti.

Kālabāhujātakavāṇṇanā navamā.

[330] 10. Sīlavīmamṣajātakavāṇṇanā

**Sīlam kireva kalyāṇanti** idam satthā jetavane viharanto sīlavīmamṣakabrāhmaṇam ārabba kathesi. Dvepi vatthūni heṭṭhā kathitāneva. Idha pana bodhisatto bārāṇasirañño purohito ahosi. So attano sīlam vīmamṣanto tīṇi divasāni heraññikaphalakato kahāpaṇam gaṇhi. Tam “coro”ti gahetvā rañño

dassesum. So rañño santike tħito –

**117.** “Sīlam kireva kalyāṇam, sīlam loke anuttaram;  
Passa ghoraviso nāgo, sīlavāti na haññatī”ti. –

Imāya paṭhamagāthāya sīlam vanñetvā rājānam pabbajjam anujānāpetvā pabbajitum gacchati.

Athekasmīm divase sūnāpanato seno maṃsapesim gahetvā ākāsam pakkhandi. Tamaññe sakunā parivāretvā pādanakhatuñdakādīhi paharanti. So tam dukkham sahitum asakkonto maṃsapesim chaḍdesi, aparo gaṇhi. Sopi tatheva viheṭhiyamāno chaḍdesi, athañño gaṇhi. Evañ yo yo gaṇhi, tam tam sakunā anubandhim̄su. Yo yo chaḍdesi, so so sukhito ahosi. Bodhisatto tam disvā “ime kāmā nāma maṃsapesūpamā, ete gaṇhantānamyeva dukkham, vissajjentānam sukha”nti cintetvā dutiyam gāthamāha –

**118.** “Yāvadevassahū kiñci, tāvadeva akhādisum;  
Saṅgamma kulalā loke, na hiṃsanti akiñcana”nti.

Tassattho – yāvadeva assa senassa ahu kiñci mukhena gahitam maṃsakhaṇḍam, tāvadeva nam imasmīm loke kulalā samāgantvā akhādim̄su. Tasmīm pana vissaṭthe tamenam akiñcanam nippalibodham pakkhit̄m sesapakhino na hiṃsantīti.

So nagarā nikhamitvā antarāmagge ekasmiñ gāme sāyam ekassa gehe nipajji. Tattha pana piṅgalā nāma dāsī “asukavelāya āgaccheyyāsi”ti ekena purisena saddhim̄ saṅketamakāsi. Sā sāmikānam pāde dhovitvā tesu nipannesu tassāgamanam̄ olokentī ummāre nisīditvā “idāni āgamissati, idāni āgamissatī”ti paṭhamayāmampi majjhimayāmampi vītināmesi. Paccūsasamaye pana “na so idāni āgamissatī”ti chinnāsā hutvā nipajjivtā niddam̄ okkami. Bodhisatto idam̄ kāraṇam̄ disvā “ayam dāsī ‘so puriso āgamissatī’ti āsāya ettakam̄ kālam nisinnā, idānissa anāgamanabhāvam̄ nātvā chinnāsā hutvā sukham̄ supati. Kilesesu hi āsā nāma dukkham, nirāsabhāvova sukha”nti cintetvā tatiyam gāthamāha –

**119.** “Sukham̄ nirāsā supati, āsā phalavatī sukhā;  
Āsam̄ nirāsam̄ katvāna, sukham̄ supati piṅgalā”ti.

Tattha **phalavatī** yassā āsāya phalam laddham hoti, sā tassa phalassa sukhatāya sukhā nāma. **Nirāsam̄ katvānāti** anāsam̄ katvā chinditvā pajahitvāti attho. **Piṅgalāti** esā piṅgaladāsī idāni sukham̄ supatīti.

So punadivase tato gāmā araññam pavisanto araññe ekam tāpasam jhānam appetvā nisinnam disvā “idhaloke ca paraloke ca jhānasukhato uttaritaram sukham̄ nāma natthī”ti cintetvā catuttham̄ gāthamāha –

**120.** “Na samādhiparo atthi, asmiñ loke paramhi ca;  
Na param nāpi attānam, vihiṃsati samāhito”ti.

Tattha **na samādhiparoti** samādhito paro añño sukhadhammo nāma natthīti.

So araññam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññā uppādetvā brahmalokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam̄ dhammadesanañ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā purohito ahameva ahosi”nti.

Sīlavīmaṃsa jātakavaṇṇanā dasamā.

Kuṭidūsakavaggo tatiyo.

#### 4. Kokilavaggo

[331] 1. Kokilajātakavaṇṇanā

**Yo ve kāle asampatteti** idam satthā jetavane viharanto kokālikam ārabbha kathesi. Vatthu takkāriyātāke vitthāritameva.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa amacco ovādako ahosi, rājā bahubhāṇī ahosi. Bodhisatto “tassa bahubhāṇitam nisedhessāmī”ti ekam upamam upadhārento vicarati. Athekadivasam rājā uyyānam gato maṅgalasilāpaṭṭe nisīdi, tassupari ambarukkho atthi. Tatrekasmim kākakulāvake kālakokilā attano andakam nikhipitv agamāsi. Kākī tam kokilaandakam paṭijaggi, aparabhāge tato kokilapotako nikhami. Kākī “putto me”ti saññāya mukhatuṇḍakena gocaram āharitvā tam paṭijaggi. So avirūlhappakkho akāleyeva kokilaravam ravi. Kākī “ayaṁ idāneva tāva aññam ravam ravati, vadḍhanto kiṁ karissati”ti tuṇḍakena koṭṭetvā māretvā kulāvakā pātesi. So rañño pādamūle pati.

Rājā bodhisattam pucchi “kimetaṁ sahāyā”ti? Bodhisatto “aham rājānam nivāretum ekam upamam pariyesāmi, laddhā dāni me sā”ti cintetvā “mahārāja, atimukharā akāle bahubhāṇino evarūpam labhanti. Ayam mahārāja, kokilapotako kākiyā puṭṭho avirūlhappakkho akāleyeva kokilaravam ravi. Atha nam kākī ‘nāyam mama puttako’ti ñatvā mukhatuṇḍakena koṭṭetvā māretvā kulāvakā pātesi. Manussā vā hontu tiracchānā vā, akāle bahubhāṇino evarūpam dukkham labhantī”ti vatvā imā gāthā abhāsi –

- 121. “Yo ve kāle asampatte, ativelam pabhāsatī;  
Evaṁ so nihato seti, kokilāyiva atrajo.
- 122. “Na hi sattham sunisitaṁ, visam halāhalāmiva;  
Evaṁ nikaṭṭhe pāteti, vācā dubbhāsitā yathā.
- 123. “Tasmā kāle akāle vā, vācam rakkheyya paṇḍito;  
Nātivelam pabhāseyya, api attasamamhi vā.
- 124. “Yo ca kāle mitam bhāse, matipubbo vicakkhaṇo;  
Sabbe amitte ādeti, supaṇṇo uragāmivā”ti.

Tattha **kāle asampatteti** attano vacanakāle asampatte. **Ativelanti** velātikkantaṁ katvā atirekappamāṇam bhāsatī. **Halāhalāmivāti** halāhalam iva. **Nikaṭṭheti** tasmiṁyeva khaṇe appamattake kāle. **Tasmāti** yasmā sunisitasatthalāhalāhalavisatopi khippataram dubbhāsitavacanameva pātesi, tasmā. **Kāle akāle vāti** vattum yuttakāle ca akāle ca **vācam rakkheyya**, ativelam na bhāseyya api attanā same ninnānākaraṇepi puggaleti attho.

**Matipubboti** matim purecārikam katvā kathanena matipubbo. **Vicakkhaṇoti** fiññena vicāretvā atthavindanapuggalo vicakkhaṇo nāma. **Uragāmivāti** uragam iva. Idam vuttam hoti – yathā supaṇṇo samuddam khobhetvā mahābhogam uragam **ādeti** gaṇhāti, ādiyitvā ca taṇkhaṇaññeva naṁ simbalim āropetvā māmsam khādati, evameva yo matipubbaṅgamo vicakkhaṇo vattum yuttakāle mitam bhāsatī, so sabbe amitte ādeti gaṇhāti, attano vase vattetīti.

Rājā bodhisattassa dhammadesanam sutvā tato paṭṭhāya mitabhāṇī ahosi, yasañcassa vadḍhetvā mahantataram adāsi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā kokilapotako kokāliko ahosi, paṇḍitāmacco pana ahameva ahosi”nti.

Kokilajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[332] 2. Rathalaṭṭhijātakavaṇṇanā

**Api hantvā hato brūti** ti idam satthā jetavane viharanto kosalarañño purohitam ārabbha kathesi. So kira rathena attano bhogagāmam gacchanto sambādhe magge rathaṁ pājento ekam sakaṭasattham disvā “tumhākam sakaṭam apanethā”ti gacchanto sakaṭe anapanīyamāne kujjhītvā patodalaṭṭhiyā purimasakaṭe sākaṭikassa rathadhure pahari. Sā rathadhure paṭihatā nivattitvā tasseeva nalāṭam pahari. Tāvadevassa nalāṭe gaṇḍo uṭṭhahi. So nivattitvā “sākaṭikehi pahaṭomhī”ti rañño ārocesi. Sākaṭike pakkoṣāpetvā vinicchinantā tasseeva dosam addasam̄su. Athekadivasaṁ bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, rañño kira purohito ‘sākaṭikehi pahaṭomhī’ti aḍḍam karonto sayameva parajī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa evarūpam akāsiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto tasseeva vinicchayāmacco ahosi. Atha rañño purohito rathena attano bhogagāmam gacchantoti sabbam purimasadisameva. Idha pana tena rañño ārocite rājā sayam vinicchaye nisiditvā sākaṭike pakkoṣāpetvā kammam asodhetvāva “tumhehi mama purohitam koṭṭetvā nalāṭe gaṇḍo uṭṭhāpito”ti vatvā “sabbassaharaṇam tesam karothā”ti āha. Atha nam bodhisatto “tumhe, mahārāja, kammam asodhetvā etesam sabbassam harāpetha, ekacce pana attanāva attānam paharitvāpi ‘parena pahaṭamhā’ti vadanti, tasmā avicinītvā kātum na yuttam, rajjam kārentena nāma nisāmetvā kammam kātum vaṭṭati”ti vatvā imā gāthā abhāsi.

- 125. “Api hantvā hato brūti, jetvā jitoti bhāsatī;  
Pubbamakkhāyino rāja, aññadatthu na saddahe.
- 126. “Tasmā paṇḍitajātiyo, suṇeyya itarassapi;  
Ubhinnam vacanam sutvā, yathā dhammo tathā kare.
- 127. “Alaso gihī kāmabhogī na sādhu, asaññato pabbajito na sādhu;  
Rājā na sādhu anisammakārī, yo paṇḍito kodhano tam na sādhu.
- 128. “Nisamma khattiyo kayirā, nānisamma disampati;  
Nisammakārino rāja, yaso kitti ca vadḍhatī”ti.

Tattha **api hantvāti** api eko attanāva attānam hantvā “parena pahaṭomhī”ti **brūti** katheti. **Jetvā jitoti** sayam vā pana param jitvā “ahaṁ jitomhī”ti bhāsatī. **Aññadatthūti** mahārāja, pubbameva rājakulam gantvā akkhāyatassa **pubbamakkhāyino** aññadatthu **na saddahe**, ekaṁsena vacanam na saddaheyya. **Tasmāti** yasmā paṭhamataram āgantvā kathentassa ekam̄senā vacanam na saddahātabbam, tasmā. **Yathā dhammoti** yathā vinicchayasabhbāvo thito, tathā kareyya.

**Asaññatoti** kāyādīhi asaññato dussilo. **Tam na sādhūti** yan tassa paṇḍitassa nānavato puggalassa ādhānaggāhivasena dalhakopasaṅkhātam kodhanam, tam na sādhu. **Nānisammāti** na anisāmetvā. **Disampatīti** disānam pati, mahārāja. **Yaso kitti** cāti issariyaparivāro ceva kittisaddo ca vadḍhatīti.

Rājā bodhisattassa vacanam sutvā dhammena vinicchini, dhammena vinicchiyamāne brāhmaṇasasseva doso jātoti.

Satthā imam dhammadesaññā āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā brāhmaṇo etarahi brāhmaṇova ahosi, paṇḍitāmacco pana ahameva ahosi”nti.

Rathalaṭṭhijātakavaṇṇanā dutiyā.

[333] 3. Pakkagodhajātakavaṇṇanā

**Tadeva me tvanti idam satthā jetavane viharanto ekam kuṭumbikam ārabbha kathesi.** Vatthu heṭṭhā vitthāritameva. Idha pana tesam uddhāram sādhetvā āgacchantānam antarāmagge luddako “ubhopi khādathā”ti ekam pakkagodham adāsi. So puriso bhariyam pānīyatthāya pesetvā sabbam godham khāditvā tassā āgatakāle “bhadde, godhā palātā”ti āha. “Sādhu, sāmi, pakkagodhāya palāyantiyā kim sakkā kātu”nti? Sā jetavane pānīyam pivitvā satthu santike nisinnā satthārā “kim upāsike, ayam te hitakāmo sasineho upakārako”ti pucchitā “bhante, aham etassa hitakāmā sasinehā, ayam pana mayi nissineho”ti āha. Satthā “hotu mā cintayi, evam nāmesa karoti. Yadā pana te guṇam sarati, tadā tuyhameva sabbissariyam deti”ti vatvā tehi yācito atītam āhari.

Atītampi heṭṭhā vuttasadisameva. Idha pana tesam nivattantānam antarāmagge luddako kilantabhāvam disvā “dvepi janā khādathā”ti ekam pakkagodham adāsi. Rājadhītā tam valliyā bandhitvā ādāya maggam paṭipajji. Te ekam saram disvā maggā okkamma assatthamūle nisīdimsu. Rājaputto “gaccha bhadde, sarato paduminipattena udakam āhara, maṃsam khādissāmā”ti āha. Sā godham sākhāya laggetvā pānīyatthāya gatā. Itaro sabbam godham khāditvā agganaṅguṭṭham gaheṭvā parammukho nisīdi. So tāya pānīyam gaheṭvā āgatāya “bhadde, godhā sākhāya otaritvā vammikam pāvisi, aham dhāvitvā agganaṅguṭṭham agghahesim, gahitaṭṭhānam hattheyeva katvā chijjītvā bilam paviṭṭhā”ti āha. “Hotu, deva, pakkagodhāya palāyantiyā kim karissāma, ehi gacchāmā”ti. Te pānīyam pivitvā bārāṇasim agamaṃsu.

Rājaputto rajjam patvā tam aggamahesiṭṭhānamatte ṭhapesi, sakkārasammāno panassā natthi. Bodhisatto tassā sakkāram kāretukāmo rañño santike ṭhatvā “nanu mayam ayye tumhākam santikā kiñci na labhāma, kim no na olokethā”ti āha. “Tāta, ahameva rañño santikā kiñci na labhāmi, tuyham kim dassāmi, rājāpi mayham idāni kim dassati, so araññato āgamanakāle pakkagodham ekakova khādī”ti. “Ayye, na devo evarūpam karissati, mā evam avacutthā”ti. Atha naṃ devī “tuyham tam, tāta, na pākaṭam, rañño yeva mayhañca pākaṭa”nti vatvā paṭhamam gāthamāha –

- 129.** “Tadeva me tvam vidito, vanamajjhe rathesabha;  
Yassa te khaggabaddhassa, sannaddhassa tirīṭino;  
Assatthadumasākhāya, pakkagodhā palāyathā”ti.

Tattha **tadevāti** tasmiṃyeva kāle “ayam mayham adāyako”ti evam tvam vidito. Aññe pana tava sabhāvam na jānatūti attho. **Khaggabaddhassāti** baddhakhaggassa. **Tirīṭinoti** tirīṭavatthanivatthassa maggāgamanakāle. **Pakkagodhāti** aṅgārapakkā godhā palāyathāti.

Ebam raññā katadosam parisamajjhe pākaṭam katvā kathesi. Tam sutvā bodhisatto “ayye, devassa appiyakālato pabhuti ubhinnampi aphāsukam katvā kasmā idha vasathā”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

- 130.** “Name namantassa bhaje bhajantam, kiccānukubbassa kareyya kiccam;  
Nānatthakāmassa kareyya attam, asambhajantampi na sambhajeyya.  
**131.** “Caje cajantam vanatham na kayirā, apetacittena na sambhajeyya;  
Dijo dumam khīṇaphalanti ñatvā, aññam samekkheyya mahā hi loko”ti.

Tattha **name namantassāti** yo attani muducittena namati, tasseva paṭinameyya. **Kiccānukubbassāti** attano uppannam kiccam anukubbantasseva. **Anatthakāmassāti** avadḍhikāmassa. **Vanatham na kayirāti** tasmiṃ cajante taṇhāsneham na kareyya. **Apetacittenāti** apagatacitteva virattacittena. **Na sambhajeyyāti** na samāgaccheyya. **Aññam samekkheyyāti** aññam olokeyya, yathā dijo khīṇaphalam dumam rukkham ñatvā aññam phalabharitam rukkham gacchat, tathā khīṇarāgam purisam ñatvā aññam sasineham upagaccheyyāti adhippāyo.

Rājā bodhisatte kathente eva tassā guṇam saritvā “bhadde, ettakam kālam tava guṇam na

sallakkhesim, pañditassayeva kathāya sallakkhesim, mama aparādham sahantiyā idam sakalarajjam tuyameva dammī”ti vatvā catuttham gāthamāha –

**132.** “So te karissāmi yathānubhāvam, kataññutam khattiye pekkhamāno;  
Sabbañca te issariyam dadāmi, yassicchasi tassa tuvam dadāmī”ti.

Tattha **soti** so aham. **Yathānubhāvanti** yathāsatti yathābalam. **Yassicchasi** tassa icchasi, tassa idam rajjam ādim katvā yam tvam icchasi, tam dadāmīti.

Evañca pana vatvā rājā deviyā sabbissariyam adāsi, “imināham etissā guṇam sarāpito”ti panñitassapi mahantam issariyam adāsi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ubho jayampatikā sotāpattiphale patiñṭhahimṣu.

Tadā jayampatikā etarahi jayampatikāva ahesum, pañditāmacco pana ahameva ahosinti.

Pakkagodhajātakavaññanā tatiyā.

[334] 4. Rājovādajātakavaññanā

**Gavam ce taramānānanti** idam satthā jetavane viharanto rājovādañ ārabbha kathesi. Vatthu **tesakuṇajātakē** (jā. 2.17.1 ādayo) āvi bhavissati. Idha pana satthā “mahārāja, porāṇakarājānopi pañditānam katham sutvā dhammena samena rajjam kārentā saggapuram pūrayamānā gamiñṣū”ti vatvā raññā yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmaddatte rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto sikkhitasabbasippo isipabbajjam pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā ramaṇīye himavantapadese vanamūlaphalāhāro vihāsi. Atha rājā aguṇapariyesako hutvā “atthi nu kho me koci aguṇam kathento”ti pariyesanto antojane ca bahijane ca antonagare ca bahinagare ca kañci attano avañnavādīm adisvā “janapade nu kho katha”nti aññātakavesena janapadam cari. Tatrāpi avañnavādīm apassanto attano guṇakathameva sutvā “himavantapadese nu kho katha”nti araññam pavisitvā vicaranto bodhisattassa assamam patvā tam abhivādetvā katapañisanthāro ekamantañ nisīdi.

Tadā bodhisatto araññato paripakkāni nigrodhaphalāni āharitvā paribhuñji, tāni honti madhurāni ojavitāni sakkharacuṇṇasamarasāni. So rājānampi āmantetvā “imam mahāpuñña, nigrodhapakkaphalam khāditvā pāñiyam pivā”ti āha. Rājā tathā katvā bodhisattam pucchi “kim nu kho, bhante, imam nigrodhapakkam ati viya madhura”nti? “Mahāpuñña, nūna rājā dhammena samena rajjam kāreti, tenetam madhuranti. Rañño adhammikakāle amadhuram nu kho, bhante, hotī”ti. “Āma, mahāpuñña, rājūsu adhammikesu telamadhuphāṇitādīnipi vanamūlaphalānīpi amadhurāni honti nirojāni, na kevalam etāni, sakalampi rāṭham nirojam kasatam hoti. Tesu pana dhammikesu sabbāni tāni madhurāni honti ojavitāni, sakalampi rāṭham ojavitameva hotī”ti. Rājā “evam bhavissati, bhante”ti attano rājabhāvam ajānāpetvā bodhisattam vanditvā bārāṇasiñ gantvā “tāpasassa vacanam vīmaṇsissāmī”ti adhammena rajjam kāretvā “idāni jānissāmī”ti kiñci kālam vītināmetvā puna tattha gantvā tam vanditvā ekamantañ nisīdi.

Bodhisattopissa tatheva vatvā nigrodhapakkam adāsi, tam tassa tittakarasam ahosi. Rājā “amadhuram nirasa”nti saha khelena chaddetvā “tittakam, bhante”ti āha. Bodhisatto “mahāpuñña, nūna rājā adhammiko bhavissati. Rājūnañhi adhammikakāle araññe phalāphalam ādim katvā sabbam amadhuram nirojam jāta”nti vatvā imā gāthā abhāsi –

**133.** “Gave ce taramānānam, jimham gacchati puñgavo;

Sabbā tā jimham̄ gacchanti, nette jimham̄ gate sati.

134. “Evameva manussesu, yo hoti set̄hasammato;  
So ce adhammam̄ carati, pageva itarā pajā;  
Sabbam̄ raṭṭham̄ dukham̄ seti, rājā ce hoti adhammiko.
135. “Gavam̄ ce taramānānam̄, ujum̄ gacchati puṅgavo;  
Sabbā gāvī ujum̄ yanti, nette ujum̄ gate sati.
136. “Evameva manussesu, yo hoti set̄hasammato;  
So sace dhammam̄ carati, pageva itarā pajā;  
Sabbam̄ raṭṭham̄ sukham̄ seti, rājā ce hoti dhammiko”ti.

Tattha **gavanti** gunnam̄. **Taramānānanti** nadim̄ otarantānam̄. **Jimhanti** kuṭilaṁ vañkam̄. **Nettei** nāyake gahetvā gacchante gavajet̄hake usabhe puṅgave. **Pageva itarā pajāti** itare sattā puretarameva adhammam̄ carantī attho. **Dukham̄ setīti** na kevalam̄ seti, catūsupi iriyāpathesu dukkhameva vindati. **Adhammikoti** yadi rājā chandādiagatigamanavasena adhammiko hoti. **Sukham̄ setīti** sace rājā agatigamanam̄ pahāya dhammiko hoti, sabbam̄ raṭṭham̄ catūsu iriyāpathesu sukhappattameva hotīti.

Rājā bodhisattassa dhammam̄ sutvā attano rājabhāvam̄ jānāpetvā “bhante, pubbe nigrodhapakkam̄ ahameva madhuram̄ katvā tittakam̄ akāsim̄, idāni puna madhuram̄ karissāmī”ti bodhisattam̄ vanditvā nagaram̄ gantvā dhammadena rajjam̄ kārente sabbam̄ paṭipākatikam̄ akāsi.

Satthā imam̄ dhammadesanaṁ āharitvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Rājovādajātakavaṇṇanā catutthā.

#### [335] 5. Jambukajātakavaṇṇanā

**Brahā** pavaḍḍhakāyo soti idam̄ satthā veļuvane viharanto devadattassa sugatālayakaraṇam̄ ārabbha kathesi. Vatthu heṭṭhā vitthāritameva, ayam panettha saṅkhepo. Satthārā “sāriputta, devadatto tumhe disvā kiṁ akāśī”ti vutto thero āha “bhante, so tumhākam̄ anukaronto mama hatthe bījanīm datvā nipajji. Atha nam̄ kokāliko ure jaṇṇunā pahari, iti so tumhākam̄ anukaronto dukkham̄ anubhavī”ti. Taṁ sutvā satthā “na kho, sāriputta, devadatto idāneva mama anukaronto dukkham̄ anubhoti, pubbepesa anubhosiyevā”ti vatvā tena yācito atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam̄ kārente bodhisatto sīhayoniyam̄ nibbattitvā himavante guhāyam̄ vasanto ekadivasam̄ mahim̄sam̄ vadhitvā maṁsam̄ khāditvā pānīyam̄ pivitvā guham̄ āgacchati. Eko singālo tam̄ disvā palāyitum̄ asakkonto urena nipajji, “kiṁ jambukā”ti ca vutte “upaṭṭhahissāmi tam̄, bhaddante”ti āha. Sīho “tena hi ehi”ti tam̄ attano vasanaṭṭhānam̄ netvā divase divase maṁsam̄ āharitvā posesi. Tassa sīhavighāsenā thūlasarīratam̄ pattassa ekadivasam̄ māno uppajji. So sīham̄ upasāṅkamitvā āha “ahaṁ, sāmi, niccakālām̄ tumhākam̄ palibodho, tumhe niccaṁ maṁsam̄ āharitvā maṁ posetha, ajja tumhe idheva hotha, ahaṁ ekaṁ vāraṇam̄ vadhitvā maṁsam̄ khāditvā tumhākampi āharissāmī”ti. Sīho “mā te, jambuka, etam̄ rucci, na tvam̄ vāraṇam̄ vadhitvā maṁsakhādakayoniyam̄ nibbatto, ahaṁ te vāraṇam̄ vadhitvā dassāmi, vāraṇo nāma mahākāyo pavaḍḍhakāyo, mā vāraṇam̄ gaṇhi, mama vacanam̄ karohī”ti vatvā paṭhamam̄ gāthamāha.

137. “Brahā pavaḍḍhakāyo so, dīghadāṭho ca jambuka;  
Na tvam̄ tattha kule jāto, yattha gaṇhanti kuñjara”nti.

Tattha **brahāti** mahanto. **Pavaḍḍhakāyoti** uddham̄ uggratakāyo. **Dīghadāṭhoti** dīghadanto tehi

dantehi tumhādise paharitvā jīvitakkhave pāpeti. **Yatthāti** yasmīm sīhakule jātā mattavāraṇam gaṇhanti, tvam na tattha jāto, siṅgālakule pana jātositī attho.

Siṅgālo sīhena vāritoyeva guhā nikhamitvā tikkhattum “bukka bukkā”ti siṅgālikam nadam naditvā pabbatakūte ṭhito pabbatapādaṁ olokento ekam kālavāraṇam pabbatapādena āgacchantaṁ disvā ullaṅghitvā “tassa kumbhe patissāmī”ti parivattitvā pādamūle pati. Vāraṇo purimapādaṁ ukkipitvā tassa matthake patiṭṭhāpesi, sīsaṁ bhijjītīvā cuṇṇaviciṇṇam jātam. So tattheva anutthunanto sayi, vāraṇo koñcanādaṁ karonto pakkāmi. Bodhisatto gantvā pabbatamatthake ṭhito tam vināsappattam disvā “attano mānaṁ nissāya naṭho siṅgālo”ti tisso gāthā abhāsi –

- 138. “Asīho sīhamānena, yo attānaṁ vikubbati;  
Kotthūva gajamāsajja, seti bhūmyā anutthunaṁ.
- 139. “Yasassino uttamapuggalassa, sañjātakhandhassa mahabbalassa;  
Asamekkhiya thāmabalūpapattim, sa seti nāgena hatoyam jambuko.
- 140. “Yo cīdha kammaṁ kurute pamāya, thāmabbalaṁ attani samviditvā;  
Jappena mantena subhāsitena, parikkhavā so vipulam jinātī”ti.

Tattha **vikubbatīti** parivatteti. **Kotthūvāti** siṅgālo viya. **Anutthunanti** anutthunanto. Idam vuttam hoti – yathā ayam kotthu mahantam gajam patvā anutthunanto bhūmiyam seti, evam yo añño dubbalo balavatā viggahaṇam karoti, sopi evarūpova hotīti.

**Yasassinoti** issariyavato. **Uttamapuggalassāti** kāyabalaena ca nānabalaena ca uttamapuggalassa. **Sañjātakhandhassāti** susan̄hitamahākhandhassa. **Mahabbalassātie** mahāthāmassa. **Thāmabalūpapattinti** evarūpassa sīhassa thāmasaṅkhātam balañceva sīhajātisaṅkhātam upapattiñca ajānitvā, kāyathāmañca nānabalañca sīhaupapattiñca ajānitvāti attho. **Sa setīti** attānampi sīhena sadisaṁ maññamāno, so ayam jambuko nāgena hato matasayanam seti.

**Pamāyāti** paminitvā upaparikkhitvā. “Pamāṇā”tipi pāṭho, attano pamāṇam gahetvā yo attano pamāñena kammaṁ kuruteti attho. **Thāmabbalanti** thāmasaṅkhātam balaṁ, kāyathāmañca nānabalañcātipi attho. **Jappenāti** japena, ajjheneñāti attho. **Mantenāti** aññehi paññitehi saddhim mantetvā karañena. **Subhāsitēti** saccādiguṇayuttena anavajjavacanena. **Parikkhavāti** parikkhāsampanno. **So vipulam jinātīti** yo evarūpo hoti, yaṁ kiñci kammaṁ kurumāno attano thāmañca balañca nātvā jappamantavasena paricchinditvā subhāsitam bhāsanto karoti, so vipulam mahantam attam jinātīti na pariññatīti.

Evam bodhisatto imāhi tīhi gāthāhi imasmiṁ loke kattabbayuttakam kammaṁ kathesi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā siṅgālo devadatto ahosi, sīho pana ahameva ahosi”nti.

Jambukajātakavaṇṇanā pañcamā.

[336] 6. Brahāchattajātakavaṇṇanā

**Tiṇam tiṇanti lapasīti** idam satthā jetavane viharanto kuhakabhikkhum ārabbha kathesi. Paccuppannavatthu kathitameva.

Atīte pana bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa atthadhammānusāsako amacco ahosi. Bārāṇasirājā mahatiyā senāya kosalarājānam abbhuggantvā sāvatthim patvā yuddhena nagaram pavisitvā rājānam gaṇhi. Kosalarañño pana putto chatto nāma kumāro atthi. So aññātakavesena

nikkhamitvā takkasilaṁ gantvā tayo vede ca aṭṭhārasa sippāni ca uggaṇhitvā takkasilato nikkhamma sabbasamayasippāni sikkhanto ekaṁ paccantagāmam pāpuṇi. Tam nissāya pañcasatataṁpasā araññe paññasālāsu vasanti. Kumāro te upasaṅkamitvā “imesampi santike kiñci sikkhissāmī”ti pabbajitvā yam te jānanti, tam sabbam uggaṇhi. So aparabhāge gaṇasatthā jāto.

Athekadivasam isigaṇam āmantetvā “mārisā, kasmā majjhimadesam na gacchathā”ti pucchi. “Mārisa, majjhimadese manussā nāma pañditā, te pañhaṁ pucchanti, anumodanam kārāpenti, mangalaṁ bhanāpenti, asakkonte garahanti, mayam tena bhayena na gacchāmā”ti. “Mā tumhe bhāyatha, ahametaṁ sabbam karissāmī”ti. “Tena hi gacchāmā”ti sabbe attano attano khārivividhamādāya anupubbena bārāṇasiṁ pattā. Bārāṇasiरājāpi kosalarajjam attano hatthagataṁ katvā tattha rājayutte ṭhapetvā sayam tattha vijjamānam dhanam gahetvā bārāṇasiṁ gantvā uyyāne lohacātiyo pūrāpetvā nidahitvā tasmiṁ samaye bārāṇasiyameva vasati. Atha te isayo rājuyyāne rattiṁ vasitvā punadivase nagaram bhikkhāya pavisitvā rājadvāram agamaṁsu. Rājā tesam iriyāpathessu pasiditvā pakkosāpetvā mahātale nisidāpetvā yāgukhajjakam datvā yāva bhattakālā tam tam pañhaṁ pucchi. Chatto rañño cittam ārādhento sabbapañhe vissajjetvā bhattakiccāvasāne vicitrām anumodanam akāsi. Rājā suṭṭhutaram pasanno paṭiññam gahetvā sabbepi te uyyāne vāsāpesi.

Chatto nidhiuddharaṇamantam jānāti. So tattha vasanto “kaham nu kho iminā mama pitu santakam dhanam nidahita”nti mantam parivattetvā olokento uyyāne nidahitabhāvam ñatvā “idaṁ dhanam gahetvā mama rajjam gaṇhissāmī”ti cintetvā tāpase āmantetvā “mārisā, aham kosalaraññoutto, bārāṇasiraññā amhākam rajje gahite aññātakavesena nikkhamitvā ettakam kālam attano jīvitam anurakkhim, idāni kulasantakam dhanam laddham, aham etam ādāya gantvā attano rajjam gaṇhissāmi, tumhe kiṁ karissathā”ti āha. “Mayampi tayāva saddhiṁ gamissāmā”ti. So “sādhū”ti mahante mahante cammapasibbake kāretvā rattibhāge bhūmiṁ khaṇitvā dhanacātiyo uddharitvā pasibbakesu dhanam pakhipitvā cātiyo tiṇassa pūrāpetvā pañca ca isisatāni aññe ca manusse dhanam gāhāpetvā palāyitvā sāvathīm gantvā sabbe rājayutte gāhāpetvā rajjam gahetvā pākāraatālakādipatiṣaṅkharaṇam kārāpetvā puna sapattaraññā yuddhena aggahettabbam katvā nagaram ajjhāvasati. Bārāṇasiraññopi “tāpasā uyyānato dhanam gahetvā palātā”ti ārocayim̄su. So uyyānam gantvā cātiyo vivarāpetvā tiṇameva passi, tassa dhanam nissāya mahanto soko uppajji. So nagaram gantvā “tiṇam tiṇa”nti vippalapanto carati, nāssa koci sokam nibbāpetum sakkoti.

Bodhisatto cintesi “rañño mahanto soko, vippalapanto carati, ṭhapetvā kho pana mam nāssa añño koci sokam vinodetum samattho, nissokam nam karissāmī”ti. So ekadivasam tena saddhiṁ sukhanisino tassa vippalapanakāle paṭhamam gāthamāha –

**141.** “Tiṇam tiṇanti lapasi, ko nu te tiṇamāhari;  
Kiṁ nu te tiṇakiccatthi, tiṇameva pabhāsasī”ti.

Tattha **kiṁ nu te tiṇakiccatthi** kiṁ nu tava tiṇena kiccam kātabbam atthi. **Tiṇameva pabhāsasī** tvañhi kevalam “tiṇam tiṇa”nti tiṇameva pabhāsasi, “asukatiṇam nāmā”ti na kthesi, tiṇanāmam tāvassa kathehi “asukatiṇam nāmā”ti, mayam te āharissāma, atha pana te tiṇenattho natthi, nikkāraṇā mā vippalapīti.

Tam sutvā rājā dutiyam gāthamāha –

**142.** “Idhāgamā brahmācārī, brahā chatto bahussuto;  
So me sabbam samādāya, tiṇam nikhippa gacchatī”ti.

Tattha **brahāti** dīgho. **Chattoti** tassa nāmam. **Sabbam samādāyāti** sabbam dhanam gahetvā. **Tiṇam nikhippa gacchatī** cātīsu tiṇam nikhipitvā gatoti dassento evamāha.

Tam sutvā bodhisatto tatiyam gāthamāha –

**143.** “Evetam hoti kattabbam, appena bahumicchatā;  
Sabbam sakassa ādānam, anādānam tiṇassa cā”ti.

Tassattho – appena tiṇena bahudhanam icchatā evam etam kattabbam hoti, yadidam pitu santakattā sakassa dhanassa sabbam ādānam agayhūpagassa tiṇassa ca anādānam. Iti, mahārāja, so brahā chatto gahettabbayuttakam attano pitu santakam dhanam gahetvā aggahettabbayuttakam tiṇam cātīsu pakkhipitvā gato, tattha kā paridevanāti.

Tam sutvā rājā catuttham gāthamāha –

**144.** “Sīlavanto na kubbanti, bālo sīlāni kubbati;  
Aniccasīlam dussīlyam, kiṁ paṇḍiccam karissatī”ti.

Tattha **sīlavantoti** ye sīlasampannā brahmacārayo, te evarūpam na kubbanti. **Bālo sīlāni kubbatīti** bālo pana durācāro evarūpāni attano anācārasaṅkhātāni sīlāni karoti. **Aniccasīlanti** addhuvena dīgharattam appavattena sīlena samannāgataṁ. **Dussīlyanti** dussīlam. **Kiṁ paṇḍiccam karissatīti** evarūpam puggalam bāhusaccaparibhāvitam paṇḍiccam kiṁ karissati kiṁ sampādessati, vipattimevassa karissatīti. Tam garahanto vatvā so tāya bodhisattassa kathāya nissoko hutvā dhammena rajan kāresi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā brahāchatto kuhakabhikkhu ahosi, paṇḍitāmacco pana ahameva ahosi”nti.

Brahāchattajātakavāṇṇanā chaṭṭhā.

[337] 7. Pīṭhajātakavāṇṇanā

**Na** te pīṭhamadāyimhāti idam satthā jetavane viharanto aññataram bhikkhum ārabbha kathesi. So kira janapadato jetavanam gantvā pattacīvaraṁ paṭisāmetvā satthāram vanditvā sāmaṇeradahare pucchi “āvuso, sāvatthiyam āgantukabhikkhūnam ke upakārakā”ti. “Āvuso, anāthapiṇḍiko nāma mahāsethī, visākhā nāma mahāupāsikā ete bhikkhusaṅghassa upakārakā mātāpitūṭhāniyā”ti. So “sādhū”ti punadivase pātova ekabikkhussapi apavīṭhakāle anāthapiṇḍikassa gharadvāram agamāsi. Tam avelāya gatattā koci na olokesi. So tato kiñci alabhitvā visākhāya gharadvāram gato. Tatrāpi atipātova gatattā kiñci na labhi. So tattha vicaritvā punāgacchanto yāguyā niṭhitāya gato, punapi tattha tattha vicaritvā bhatte niṭhite gato. So vihāram gantvā “dvepi kulāni assaddhāni appasannāni eva, ime bhikkhū pana ‘saddhāni pasannānī’ti kathenti”ti tāni kulāni paribhavanto carati.

Athekadivasaṁ dhammasabhāyam bhikkhū kathaṁ samuṭṭhāpesum – “āvuso, asuko kira jānapado bhikkhu atikālasseseva kuladvāram gato bhikkham alabhitvā kulāni paribhavanto caratī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte tam bhikkhum pakkosāpetvā “saccam kira bhikkhū”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “kasmā tvam bhikkhu kujjhāsi, pubbe anuppanne buddhe tāpasāpi tāva kuladvāram gantvā bhikkham alabhitvā na kujjhimsū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā aparabhāge tāpasapabbajjam pabbajitvā himavante ciram vasitvā loṇambilasevanatthāya bārāṇasim patvā uyyāne vasitvā punadivase nagaram bhikkhāya pāvisi. Tadā bārāṇasisetthi saddho hoti pasanno. Bodhisatto “kataram kulagharam saddha”nti pucchitvā “seṭṭhighara”nti sutvā seṭṭhino gharadvāram agamāsi. Tasmiṁ khaṇe seṭṭhi rājupaṭṭhānam gato, manussāpi nam na passimsu, so nivattitvā gacchati. Atha nam seṭṭhi rājakulato nivattanto disvā vanditvā bhikkhābhājanam gahetvā gharam netvā nisīdāpetvā pādadhovanatelaṁakkhanayāgukhajakādīhi

santappetvā antarābhatte kiñci kāraṇam apucchitvā katabhattakiccam vanditvā ekamantam nisinno “bhante, amhākam gharadvāram āgatā nāma yācakā vā dhammikasamañabrāhmaṇā vā sakkārasammānam alabhitvā gatapubbā nāma natthi, tumhe pana aija amhākam dārakehi adīṭhattā āsanam vā pānīyam vā pādadhovanam vā yāgubhattam vā alabhitvāva gatā, ayam amhākam doso, tam no khamitum vaṭṭati”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

- 145.** “Na te pīṭhamadāyimhā, na pānam napi bhojanam;  
Brahmacāri khamassu me, etam passāmi accaya”nti.

Tattha **na te pīṭhamadāyimhāti** pīṭhampi te na dāpayimha.

Tam sutvā bodhisatto dutiyam gāthamāha –

- 146.** “Nevābhisajjāmi na cāpi kuppe, na cāpi me appiyamāsi kiñci;  
Athopi me āsi manovitakko, etādiso nūna kulassa dhammo”ti.

Tattha **nevābhisajjāmīti** neva laggāmi. **Etādisoti** “imassa kulassa etādiso nūna sabhāvo, adāyakavamso esa bhavissatī”ti evam me manovitakko uppanno.

Tam sutvā seṭṭhi itarā dve gāthā abhāsi –

- 147.** “Esasmākam kule dhammo, pitupitāmaho sadā;  
Āsanam udakam pajam, sabbetañ nipadāmase.

- 148.** “Esasmākam kule dhammo, pitupitāmaho sadā;  
Sakkaccam upatiṭṭhāma, uttamam viya ñātaka”nti.

Tattha **dhammoti** sabhāvo. **Pitupitāmahoti** pitūnañca pitāmahānañca santako. **Udakanti** pādadhovanaudakam. **Pajjanti** pādamakkhanatelañ. Sabbetanti sabbam etam. **Nipadāmaseti** nikārapakārā upasaggā, dāmaseti attho, dadāmāti vuttam hoti. Iminā yāva sattamā kulaparivatṭā dāyakavamso amhākam vamsoti dasseti. **Uttamam viya ñātakanti** mātarām viya pitaram viya ca mayam dhammikam samañam vā brāhmaṇam vā disvā sakkaccam sahatthena upaṭṭhahāmāti attho.

Bodhisatto pana katipāham bārāṇasiseṭṭhino dhammam desento tattha vasitvā puna himavantameva gantvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā brahmalokaparāyaño ahosi.

Satthā imam dhammadesanañ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne so bhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā bārāṇasiseṭṭhi ānando ahosi, tāpaso pana ahameva ahosinti.

Pīṭhajātakavaṇṇanā sattamā.

[338] 8. Thusajātakavaṇṇanā

**Viditam thusanti** idam satthā veļuvane viharanto ajātasattum ārabba kathesi. Tasmiñ kira mātukucchigate tassa mātu kosalarājadhītāya bimbisārarañño dakkhiṇajāṇulohitapivanadohalo uppajjivtā pañdu ahosi. Sā paricārikāhi pucchitā tāsam tamattham ārocesi. Rājāpi sutvā nemittake pakkosāpetvā “deviyā kira evarūpo dohalo uppanno, tassa kā nipphattī”ti pucchi. Nemittakā “deviyā kucchimhi nibbattakasatto tumhe māretvā rajjam gaṇhissatī”ti āhaṁsu. Rājā “sace mama putto mām māretvā rajjam gaṇhissati, ko etha doso”ti dakkhiṇajāṇum satthena phālāpetvā lohitam suvanṇataṭṭakena gāhāpetvā deviyā pāyesi. Sā cintesi “sace mama kucchiyam nibbatto putto pitaram māressati, kiñ me tenā”ti. Sā gabhpātanattham kucchim maddāpesi.

Rājā ñatvā tam pakkosāpetvā “bhadde mayham kira putto maññ māretvā rajjam gañhissati, na kho panāham ajarō amaro, puttamukham passitum me dehi, mā ito pabhuti evarūpañ kammañ akāsi”ti āha. Sā tato paññhāya uyyānam gantvā kucchiñ maddāpesi. Rājā ñatvā tato paññhāya uyyānagamanam nivāresi. Sā paripuññagabbhā puttam vijāyi. Nāmaggahañadivase cassa ajātasasseva pitu sattubhāvato “ajātasattu”tveva nāmamakamṣu. Tasmīm kumāraparihārena vadḍhante satthā ekadivasam pañcasatabhikkhuparivuto rañño nivesanam gantvā nisīdi. Rājā buddhappamukham bhikkhusaṅgham paññtena khādanīyabhojanīyena parivisitvā satthāram vanditvā dhammañ suñanto nisīdi. Tasmīm khañce kumāram maññetvā rañño adamṣu. Rājā balavasinehena puttam gahetvā ūrumhi nisīdāpetvā puttagatena pemena puttameva mamāyanto na dhammañ suñāti. Satthā tassa pamādabhāvam ñatvā “mahārāja, pubbe rājāno putte āsañkamānā pañcchanne kāretvā ‘amhākam accayena nīharitvā rajje patiññhāpeyyāthā”ti ñatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto takkasilāyam disāpāmokkhācariyo hutvā bahū rājakumāre ca brāhmaṇakumāre ca sippam vācesi. Bārāṇasirāññopiutto soñasavassakāle tassa santikam gantvā tayo vede ca sabbasippāni ca uggañhitvā paripuññasippo ācariyam āpucchi. Ācariyo aṅgavijjāvasena tam olokento “imassa puttam nissāya antarāyo paññāyati, tamahañ attano ānubhāvena harissāmī”ti cintetvā catasso gāthā bandhitvā rājakumārassa adāsi, evañca pana tam vadesi “tāta, pañhamam gātham rajje patiññhāya tava puttassa soñasavassakāle bhattam bhuñjanto vadeyyāsi, dutiyam mahāupaññhānakāle, tatiyam pāsādañ abhiruhamāno sopānasāse thatvā, catutham sayanasirigabbham pavisanto ummāre thatvā”ti. So “sādhū”ti sampāñcchitvā ācariyam vanditvā gato oparajje patiññhāya pitu accayena rajje patiññhāsi. Tassautto soñasavassakāle rañño uyyānakīlādīnam atthāya nikhamantassa sirivibhavam disvā pitaram māretvā rajjam gahetukāmo hutvā attano upaññhākānam kathesi. Te “sādhū deva, mahallakakāle laddhena issariyena ko attho, yena kenaci upāyena rājānam māretvā rajjam gañhitum vaññati”ti vadim̄su. Kumāro “visam khādāpetvā māressāmī”ti pitara saddhim sāyamāsam bhuñjanto visam gahetvā nisīdi. Rājā bhattapātiyam bhatte acchupanteyeva pañhamam gāthamāha –

**149.** “Viditam thusam undurānam, viditam pana tañḍulam;  
Thusam thusam vivajjetvā, tañḍulam pana khādare”ti.

Tattha **viditanti** kālavaddalepi andhakāre undurānam thuso thusabhāvena tañḍulo ca tañḍulabhāvena vidito pākañoyeva. Idha pana liñgavipallāsavasena “thusam tañḍula”ti vuttam. **Khādareti** thusam thusam vajjetvā tañḍulameva khādanti. Idam vuttam hoti – tāta kumāra, yathā undurānam andhakārepi thuso thusabhāvena tañḍulo ca tañḍulabhāvena pākañ, te thusam vajjetvā tañḍulameva khādanti, evameva mamapi tava visam gahetvā nisinnabhāvo pākañoti.

Kumāro “ñātomhi”ti bhīto bhattapātiyam visam pātetum avisahitvā uññhāya rājānam vanditvā gato. So tamattham attano upaññhākānam ārocetvā “ajja tāvamhi ñāto, idāni katham māressāmī”ti pucchi. Te tato paññhāya uyyāne pañcchannā hutvā nikaññikavasena mantayamānā “attheko upāyo, khaggam sannayhitvā mahāupaññhānam gatakāle amaccānam antare thatvā rañño pamattabhāvam ñatvā khaggena paharitvā māretum vaññati”ti vavatthapesum. Kumāro “sādhū”ti sampāñcchitvā mahāupaññhānakāle sannaddhakhaggo hutvā gantvā ito cito ca rañño paharañokāsam upadhāreti. Tasmīm khañce rājā dutiyam gāthamāha –

**150.** “Yā mantanā araññasmim, yā ca gāme nikāññikā;  
Yañcetam iti cīti ca, etampi viditam mayā”ti.

Tattha **araññasminti** uyyāne. **Nikāññikāti** kañnamūle mantanā. **Yañcetam iti cīti cāti** yañca etañ idāni mama paharañokāsapariyesanam. Idam vuttam hoti – tāta kumāra, yā esā tava attano upaññhākehi saddhim uyyāne ca gāme ca nikāññikā mantanā, yañcetam idāni mama mārañatthāya iti cīti ca karañam, etampi sabbam mayā ñātanti.

Kumāro “jānāti me veribhāvam pitā”ti tato palāyitvā upaṭṭhākānam ārocesi. Te sattaṭṭha divase atikkamitvā “kumāra, na te pitā, veribhāvam jānāti, takkamattena tvam evamsaññī ahosi, mārehi na”nti vadimṣu. So ekadivasam khaggam gahetvā sopānamatthake gabbhadvāre aṭṭhāsi. Rājā sopānamatthake ṭhito tatiyam gāthamāha –

- 151.** “Dhammena kira jātassa, pitā puttasssa makkaṭo;  
Daharasseva santassa, dantehi phalamacchidā”ti.

Tattha **dhammenāti** sabhāvena. **Pitā puttassa makkaṭoti** pitā makkaṭo puttassa makkaṭapotakassa. Idam vuttam hoti – yathā araññe jāto makkaṭo attano yūthapariharanam āsaṅkanto taruṇassa makkaṭapotakassa dantehi phalam chinditvā purisabhāvam nāseti, tathā tava atirajjakāmassa phalāni uppāṭpetvā purisabhāvam nāsessāmīti.

Kumāro “gaṇhāpetukāmo maṇi pitā”ti bhīto palāyitvā “pitarāmhi santajjito”ti upaṭṭhākānam ārocesi. Te aḍḍhamāsamatte vītivatte “kumāra, sace rājā jāneyya, ettakam kālam nādhivāseyya, takkamattena tayā kathitam, mārehi na”nti vadimṣu. So ekadivasam khaggam gahetvā uparipāsāde sirisayanam pavisitvā “āgacchantameva nam māressāmī”ti heṭṭhāpallaṅke nisīdi. Rājā bhuttasāyamāso parijanam uyyojetvā “nipajjissāmī”ti sirigabbham pavisanto ummāre ṭhatvā catuttham gāthamāha –

- 152.** “Yametaṁ parisappasi, ajakāṇova sāsape;  
Yopāyam heṭṭhato seti, etampi viditam mayā”ti.

Tattha **parisappasīti** bhayena ito cito ca sappasi. **Sāsapeti** sāsapakhette. **Yopāyanti** yopi ayan. Idam vuttam hoti – yampi etam tvam sāsapavanam paviṭṭhakāṇaeļako viya bhayena ito cito ca samsappasi, pathamam visam gahetvā āgatosi, dutiyam khaggena paharitukāmo hutvā āgatosi, tatiyam khaggam ādāya sopānamatthake aṭṭhāsi, idāni maṇi “māressāmī”ti heṭṭhāsayane nipannosi, sabbametam jānāmi, na tam idāni vissajjemi, gahetvā rājāṇam kārāpessāmīti. Evam tassa ajānantasseva sā sā gāthā tam tam atthaṭam dīpeti.

Kumāro “ñātomhi pitarā, idāni maṇi nāssessatī”ti bhayappatto heṭṭhāsayanā nikkhmitvā khaggam rañño pādamūle chadḍetvā “khamāhi me, devā”ti pādamūle urena nipajji. Rājā “na mayham koci kammaṇi jānātīti tvam cintesi”ti tam tajjetvā saṅkhalikabandhanena bandhāpetvā bandhanāgāram pavesāpetvā ārakkham ṭhapesi. Tadā rājā bodhisattassa guṇam sallakkhesi. So aparabhāge kālamakāsi, tassa sarīrakiccam katvā kumāram bandhanāgārā nīharitvā rajje patiṭṭhāpesum.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā takkasilāyam disāpāmokkho ācariyo ahameva ahosi”nti.

Thusajātakavaṇṇanā aṭṭhamā.

[339] 9. Bāverujātakavaṇṇanā

**Adassanena morassāti** idam satthā jetavane viharanto hatalābhasakkāre titthiye ārabba kathesi. Titthiyā hi anuppanne buddhe lābhino ahesum, uppanne pana buddhe hatalābhasakkārā sūriyuggamane khajjopanakā viya jātā. Tesam tam pavattim ārabba bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum. Satthā ḁagantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi yāva guṇavantā na uppajjanti, tāva niggūṇā lābhaggayasaggappattā ahesum, guṇavantesu pana uppannesu niggūṇā hatalābhasakkārā jātā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto morayoniyam nibbattitvā vuḍḍhimanvāya sobhaggappatto araññe vicari. Tadā ekacce vāṇijā disākākam gahetvā nāvāya bāveruraṭṭham agamamsu.

Tasmim kira kāle bāveruraṭṭhe sakunā nāma natthi. Āgatāgatā raṭṭhavāsino tam pañjare nisinnam disvā “passathimassa chavivāṇṇam galapariyosānam mukhatuṇḍakam maṇigulasadisāni akkhīnī”ti kākameva pasāmsitvā te vāṇijake āhaṁsu “imām, ayyā, sakunām amhākam detha, amhākam iminā attho, tumhe attano raṭṭhe aññam labhissathā”ti. “Tena hi mūlena gaṇhathā”ti. “Kahāpanena no dethā”ti. “Na demā”ti. Anupubbena vaḍḍhitvā “satena dethā”ti vutte “amhākam esa bahūpakāro, tumhehi saddhiṁ metti hotū”ti kahāpaṇasatam gahetvā adamsu. Te tam netvā suvaṇṇapañjare pakhipitvā nānappakārena macchamāṇsena ceva phalāphalena ca paṭijaggiṁsu. Aññesam sakunānam avijjamānaṭṭhāne dasahi asaddhammehi samannāgato kāko lābhaggayasaggappatto ahosi.

Punavāre te vāṇijā ekam morarājānam gahetvā yathā accharasaddena vassati, pāṇippaharaṇasaddena naccati, evam sikkhāpetvā bāveruraṭṭham agamaṁsu. So mahājane sannipatite nāvāya dhure ṭhatvā pakkhe vidhunitvā madhurassaram nicchāretvā nacci. Manussā tam disvā somanassajātā “etaṁ, ayyā, sobhaggappattam susikkhitam sakunārājānam amhākam dethā”ti āhaṁsu. Amhehi paṭhamam kāko ānīto, tam gaṇhittha, idāni ekam morarājānam ānayimhā, etampi yācatha, tumhākam raṭṭhe sakunām nāma gahetvā āgantum na sakkāti. “Hotu, ayyā, attano raṭṭhe aññam labhissatha, imaṁ no dethā”ti mūlam vaḍḍhetvā sahassena gaṇhiṁsu. Atha nam sattaratanavicitte pañjare ṭhāpetvā macchamāṇsaphalāphalehi ceva madhulājasakkarapānakādīhi ca paṭijaggiṁsu, mayūrarājā lābhaggayasaggappatto jāto, tassāgatakālato paṭṭhāya kākassa lābhasakkāro parihāyi, koci nam oloketumpi na icchi. Kāko khādanīyabhojanīyam alabhamāno “kākā”ti vassanto gantvā ukkārabhūmiyam otaritvā gocaram gaṇhi.

Satthā dve vatthūni ghaṭetvā sambuddho hutvā imā gāthā abhāsi –

- 153. “Adassanena morassa, sikhino mañjubhāṇino;  
Kākam tattha apūjesum, maṇsena ca phalena ca.
- 154. “Yadā ca sarasampanno, moro bāverumāgamā;  
Atha lābho ca sakkāro, vāyasassa ahāyatha.
- 155. “Yāva nuppajjatī buddho, dhammarājā pabhaṅkaro;  
Tāva aññe apūjesum, puthū samaṇabrahmaṇe.
- 156. “Yadā ca sarasampanno, buddho dhammam adesayi;  
Atha lābho ca sakkāro, titthiyānam ahāyathā”ti.

Tattha **sikhinoti** sikhāya samannāgatassa. **Mañjubhāṇinoti** madhurassarassa. **Apūjesunti** apūjayiṁsu. **Maṇsena ca phalena cāti** nānappakārena maṇsena phalāphalena ca. **Bāverumāgamāti** bāveruraṭṭham āgato. “Bhāverū”tipi pāṭho. **Ahāyathāti** parihāno. **Dhammarājāti** navahi lokuttaradhammehi parisam rañjetīti dhammarājā. **Pabhaṅkaroti** sattalokaokāsalokasaṅkhāralokesu ālokassa katattā pabhaṅkaro. **Sarasampannoti** brahmārena samannāgato. **Dhammam adesayīti** catusaccadhammam pakāsesīti.

Iti imā catasso gāthā bhāsitvā jātakam samodhānesi – “tadā kāko nigāṇṭho nāṭaputto ahosi, morarājā pana ahameva ahosi”nti.

Bāverujātakavaṇṇanā navamā.

[340] 10. Visayhajātakavaṇṇanā

**Adāsi dānānīti** idam satthā jetavane viharanto anāthapindikam ārabbha kathesi. Vatthu heṭṭhā khadiraṅgārajātake (jā. 1.1.40) vitthāritameva. Idha pana satthā anāthapiṇḍikam. Āmantetvā “porāṇakapaṇḍitāpi gahapati ‘dānam mā dadāsī’ti ākāse ṭhatvā vārentam sakkam devānamindaṁ

paṭibāhitvā dānam adamsuyevā”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto asītikoṭivibhavo visayho nāma setṭhi hutvā pañcahi silehi samannāgato dānajjhāsayo dānābhīrato ahosi. So catūsu nagaradvāresu, nagaramajjhe, attano gharadvāreti chasu ṭhānesu dānasālāyo kāretvā dānam pavattesi, divase divase cha satasahassāni viṣajjeti. Bodhisattassa ca vanibbakayācakānañca ekasadisameva bhattam hoti. Tassa jambudīpam unnaṅgalam katvā dānam dadato dānānubhāvena sakkassa bhavānam kampi, sakkassa devarañño pañḍukambalasilāsanam uṇhākāram dassesi. Sacco “ko nu kho mam ṭhānā cāvetukāmo”ti upadhārento mahāsetṭhim disvā “ayam visayho attiya pattharitvā sakalajambudīpam unnaṅgalam karonto dānam deti, iminā dānena mam cāvetvā sayam sakko bhavissati maññe, dhanamassa nāsetvā etam daliddam katvā yathā dānam na deti, tathā karissāmī”ti cintetvā sabbam dhanadhaññam telamadhuphāṇitasakkārādīni antamaso dāsakammakaraporisampi antaradhāpesi.

Tadā dānabyāvatā āgantvā “sāmi dānaggam pacchinnañ, ṭhapitaṭhapitaṭhāne na kiñci passāmā”ti ārocayiṁsu. “Ito paribbayam haratha, mā dānam pacchindathā”ti bhariyam pakkosāpetvā “bhadde, dānam pavattāpehī”ti āha. Sā sakalageham vicinitvā adḍhamāsakamattampi adisvā “ayya, amhākam nivatthavattham ṭhapetvā aññam kiñci na passāmi, sakalageham tuccha”nti āha. Sattaranagabbhesu dvāram vivarāpetvā na kiñci addasa, setṭhiñca bhariyañca ṭhapetvā aññe dāsakammakarāpi na paññāyiṁsu. Puna mahāsatto. Bhariyam āmantetvā “bhadde, na sakkā dānam pacchinditum, sakalanivesanam vicinitvā kiñci upadhārehī”ti āha. Tasmim khaṇe eko tiṇahārako asitañca kājañca tiṇabandhanarajjuñca dvārantare chaḍḍetvā palāyi. Setṭhibhariyā tam disvā “sāmi, idam ṭhapetvā aññam na passāmī”ti āharitvā adāsi. Mahāsatto “bhadde, mayā ettakam kālam tiṇam nāma na lāyitapubbam, ajja pana tiṇam lāyitvā āharitvā vikkiṇitvā yathānucchavikam dānam dassāmī”ti dānupacchedabhayena asitañceva kājañca rajjuñca gahetvā nagarā nikhamitvā tiṇavatthum gantvā tiṇam lāyitvā “eko amhākam bhavissati, ekena dānam dassāmī”ti dve tiṇakalāpe bandhitvā kāje laggetvā ādāya gantvā nagaradvāre vikkiṇitvā māsake gahetvā ekam koṭhāsam yācakānam adāsi. Yācakā bahū, tesam “mayhampi dehi, mayhampi dehī”ti vadantānam itarampi koṭhāsam datvā tam divasam saddhim bhariyāya anāhāro vītināmesi. Iminā niyāmena cha divasā vītvattā.

Athassa sattame divase tiṇam āharamānassa sattāham nirāhārassa atisukhumālassa nalāte sūriyātapena pahaṭamatte akkhīni bhamiṁsu. So satiṁ paccupaṭṭhāpetum asakkonto tiṇam avattharitvā pati. Sakko tassa kiriyam upadhārayamāno vicarati. So tañkhaṇaññeva āgantvā ākāse ṭhatvā paṭhamam gāthamāha –

**157.** “Adāsi dānāni pure visayha, dadato ca te khayadhammo ahosi;  
Ito param ce na dadeyya dānam, tiṭṭheyum te samyamantassa bhogā”ti.

Tassattho – ambho visayha tvam ito pubbe tava gehe dhane vijjamāne sakalajambudīpam unnaṅgalam karitvā dānāni adāsi. Tassa ca te evam dadato bhogānam khayadhammo khayasabhāvo ahosi, sabbam sāpateyyam khīnam, ito param cepi tvam dānam na dadeyya, kassaci kiñci na dadeyyāsi, tava samyamantassa adadantassa bhogā tatheva tiṭṭheyum, “ito paṭṭhāya na dassāmī”ti tvam mayham paṭiññam dehi, aham te bhoge dassessāmīti.

Mahāsatto tassa vacanam sutvā “kosi tva”nti āha. “Sakkohamasmī”ti. Bodhisatto “sacco nāma sayam dānam datvā sīlam samādiyitvā uposathakammañ katvā satta vattapadāni pūretvā sakkattam patto, tvam pana attano issariyakāraṇam dānam vāresi, anariyam vata karosi”ti vatvā tisso gāthā abhāsi

**158.** “Anariyamariyena sahassanetta, suduggatenāpi akiccamāhu;  
Mā vo dhanam tam ahu devarāja, yam bhogahetu vijahemu saddham.

**159.** “Yena eko ratho yāti, yāti tenaparo ratho;  
Porāṇam nihitam vattam, vattataññeva vāsava.

**160.** “Yadi hessati dassāma, asante kiṁ dadāmase;  
Evam̄bhūtāpi dassāma, mā dānam pamadamhase”ti.

Tattha **anariyanti** lāmakam pāpakkammam. **Ariyenāti** parisuddhācārena ariyena. **Suduggatenāpīti** sudaliddenāpi. **Akiccamāhūti** akattabbanti buddhādayo ariyā vadanti, tvam pana maṇi anariyam maggam ārocesīti adhippāyo. Voti nipātamattam. **Yam bhogahetūti** yassa dhanassa paribhuñjanahetu mayam dānasaddham vijahemu pariccajeyyāma, tam dhanameva mā ahu, na no tena dhanena atthoti dīpeti.

**Rathoti** yaṁkiñci yānaṁ. Idam vuttam hoti – yena maggena eko ratho yāti, aññopi ratho “rathassa gatamaggo eso”ti teneva maggena yāti. **Porāṇam nihitam vattanti** yaṁ mayā pubbe nihitam vattam, tam mayi dharante vattatuyeva, mā tiṭṭhatūti attho. **Evam̄bhūtāti** evam tiṇahārakabhūtāpi mayam yāva jīvāma, tāva dassāmayeva. **Kimkāraṇā?** **Mā dānam pamadamhaseti**. Adadanto hi dānam pamajjati nāma na sarati na sallakkheti, aham pana jīvamāno dānam pamussitum na icchāmi, tasmā dānam dassāmiyevāti dīpeti.

Sakko tam paṭibāhitum asakkonto “kimatthāya dānam dadāsī”ti pucchi. Bodhisatto “neva sakkattam, na brahmattam patthayamāno, sabbaññutam pathento panāham dadāmī”ti āha. Sakko tassa vacanam sutvā tuṭṭho hatthena piṭṭhim parimajji. Bodhisattassa taṅkhaṇaññeva parimajjitamattasseva sakalasarīram paripūri. Sakkānubhāvena cassa sabbo vibhavaparicchedo paṭipākatikova ahosi. Sakko “mahāsetēhi, tvam ito paṭṭhāya divase divase dvādasa satasahassāni vissajjento dānam dadāhi”ti tassa gehe aparimāṇam dhanam katvā tam uyyojetvā saṅkāthānameva gato.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā setṭhibhariyā rāhulamātā ahosi, visayho pana setṭhi ahameva ahosi”nti.

Visayhajātakavaṇṇanā dasamā.

Kokilavaggo catuttho.

## 5. Cūlakunḍalavaggo

[341] 1. Kaṇḍarījātakavaṇṇanā

**Narānamārāmakarāsūti** imassa jātakassa vitthārakathā **kuṇḍalajātake** (jā. 2.21.kuṇḍalajātaka) āvi bhavissati.

Kaṇḍarījātakavaṇṇanā paṭhamā.

[342] 2. Vānarajātakavaṇṇanā

**Asakkhim vata attānanti** idam satthā veļuvane viharanto devadattassa vadhāya parisakknam ārabba kthesi. Vatthu (jā. aṭṭha. 2.2.susumārājātakavaṇṇanā) heṭṭhā vitthāritameva.

Atīte pana bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto himavantapadese kapiyoniyam nibbatitvā vayappatto gaṅgātire vasi. Athekā antogaṅgāyam saṁsumārī bodhisattassa hadayamamse dohaṭam uppādetvā saṁsumārassa kthesi. So “tam kapim udake nimujjāpetvā māretvā hadayamamse gahetvā saṁsumāriyā dassāmī”ti cintetvā mahāsattam āha – “ehi, samma, antaradīpake phalāphale khāditum gacchāmā”ti. “Katham, samma, aham gamissāmī”ti. “Aham tam mama piṭṭhiyam nisīdāpetvā nessāmī”ti. So tassa cittam ajānanto laṅghitvā piṭṭhiyam nisīdi. Saṁsumāro thokam gantvā

nimujjituṁ ārabhi. Atha nam̄ vānaro “kiṁkāraṇā, bho, maṁ udake nimujjāpesī”ti āha. “Ahaṁ tam māretvā tava hadayamamsam mama bhariyāya dassāmī”ti. “Dandha tvam mama hadayamamsam ure atthīti maññasi”ti? “Atha kaham te ṭhapita”nti? “Etam udumbare olambantam na passasi”ti? “Passāmi, dassasi pana me”ti. “Āma, dassāmī”ti. Saṁsumāro dandhatāya tam gahetvā nadītire udumbaramūlam gato. Bodhisatto tassa piṭhitō laṅghitvā udumbararukkhe nisinno imā gāthā abhāsi –

161. “Asakkhim vata attānam, uddhātuṁ udakā thalam;  
Na dānāham puna tuyham, vasam gacchāmi vārija.
162. “Alametehi ambehi, jambūhi panasehi ca;  
Yāni pāram samuddassa, varam mayham udumbaro.
163. “Yo ca uppatitam attham, na khippamanubujjhati;  
Amittavasamanveti, pacchā ca anutappati.
164. “Yo ca uppatitam attham, khippameva nibodhati;  
Muccate sattusambādhā, na ca pacchānutappati”ti.

Tattha **asakkhim** vatāti samattho vata ahosi. **Uddhātunti** uddharitum. **Vārijāti** saṁsumāram alapati. **Yāni pāram samuddassāti** gaṅgam samuddanāmenālapanto “yāni samuddassa pāram gantvā khāditabbāni, alam tehi”ti vadati. **Pacchā ca anutappatī** uppannam attham khippam ajānanto amittavasam gacchati, pacchā ca anutappati.

Iti so catūhi gāthāhi lokiyyakiccānam nipphattikāraṇam kathetvā vanasaṇḍameva pāvisi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā saṁsumāro devadatto ahosi, vānaro pana ahameva ahosi”ti.

Vānarajātakavaṇṇanā dutiyā.

[343] 3. Kuntinjātakavaṇṇanā

**Avasimha tavāgāreti** idam satthā jetavane viharanto kosalarañño gehe nivuttham kuntinīsakuṇikam ārabbha kathesi. Sā kira rañño dūteyyahārikā ahosi. Dve potakāpissā atthi, rājā tam sakunīkam ekassa rañño paññam gāhāpetvā pesesi. Tassā gatakāle rājakule dārakā te sakuṇapotake hatthehi parimaddantā māresum. Sā āgantvā te potake mate passantī “kena me puttakā māritā”ti pucchi. “Asukena ca asukena cā”ti. Tasmiñca kāle rājakule posāvanikabyaggho atthi kakkhaļo pharuso, bandhanabalena tiṭṭhati. Atha te dārakā tam byaggham dassanāya agamamsu. Sāpi sakuṇikā tehi saddhim gantvā “yathā imehi mama puttakā māritā, tatheva ne karissāmī”ti te dārake gahetvā byagghassa pādamūle khipi, byaggho murāmurāpetvā khādi. Sā “idāni me manoratho paripuṇṇo”ti uppatitvā himavantameva gatā. Tam kāraṇam sutvā bhikkhū dhammasabhāyaṁ katham samuṭṭhāpesum “āvuso, rājakule kira asukā nāma kuntinī sakuṇikā ye hissā potakā māritā, te dārake byagghassa pādamūle khipitvā himavantameva gatā”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepeśā attano potakaghātake dārake gahetvā byagghassa pādamūle khipitvā himavantameva gatā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam bodhisatto dhammena samena rajjam kāresi. Tassa nivesane ekā kuntinī sakuṇikā dūteyyahārikāti sabbam purimasadisameva. Ayam pana viseso. Ayam kuntinī byagghena dārake mārāpetvā cintesi “idāni na sakkā mayā idha vasitum, gamissāmi, gacchantī ca pana rañño anārocetvā na gamissāmi, ārocetvāva gamissāmī”ti. Sā rājānam upasaṅkamitvā vanditvā ekamantam ṭhitā “sāmi, tumhākam pamādena mama puttakā māresum, aham kodhavasikā hutvā te dārake paṭimāresim, idāni mayā idha vasitum na sakkā”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

**165.** “Avasimha tavāgāre, niccam sakkatapūjītā,  
Tvameva dānimakari, handa rāja vajāmaha”nti.

Tattha **tvameva dānimakarīti** maññam gāhāpetvā pesetvā attano pamādena mama piyaputtake arakkhanto tvaññeva idāni etañ mama domanassakārañam akari. **Handāti** vavassaggatthe nipāto. **Rājāti** bodhisattam ālapati. **Vajāmahanti** aham himavantam gacchāmīti.

Tam sutvā rājā dutiyam gāthamāha –

**166.** “Yo ve kate pañkate, kibbise pañkibbise;  
Evam tam sammatī veram, vasa kuntini māgamā”ti.

Tassattho – yo puggalo parena kate kibbise attano puttamārañādike dāruṇe kamme kate puna attano tassa puggalassa pañkate pañkibbise “pañkatañ mayā tassā”ti jānāti. **Evam tam sammatī veranti** ettakena tam veram sammati vūpasantañ hoti, tasmā vasa kuntini māgamāti.

Tam sutvā kuntinī tatiyam gāthamāha –

**167.** “Na katassa ca kattā ca, metti sandhīyate puna;  
Hadayañ nānujānāti, gacchaññeva rathesabhā”ti.

Tattha **na katassa ca kattā cāti** katassa ca abhibhūtassa upapīlitassa puggalassa, idāni vibhattivipariññamāt kātvā yo kattā tassa cāti imesam dvinnam puggalānam puna mittabhāvo nāma na sandhīyati na ghaṭīyatītī attho. **Hadayañ nānujānātīti** tena kārañena mama hadayañ idha vāsam nānujānāti. **Gacchaññeva rathesabhātī** tasmā aham mahārāja gamissāmiyevāti.

Tam sutvā rājā catuttham gāthamāha –

**168.** “Katassa ceva kattā ca, metti sandhīyate puna;  
Dhīrānam no ca bālānam, vasa kuntini māgamā”ti.

Tassattho – katassa ceva puggalassa, yo ca kattā tassa metti sandhīyate puna, sā pana dhīrānam, no ca bālānam. Dhīrānañhi metti bhinnāpi puna ghaṭīyati, bālānam pana sakim bhinnā bhinnāva hoti, tasmā vasa kuntini māgamāti.

Sakuñikā “evam santepi na sakkā mayā idha vasitum sāmī”ti rājānam vanditvā uppatitvā himavantameva gatā.

Satthā imam dhammadesanañ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā kuntinīyeva etarahi kuntinī ahosi, bārānasirājā pana ahameva ahosi”nti.

Kuntinījātakavaññanā tatiyā.

[344] 4. Ambajātakavaññanā

**Yo nīliyam mañdayatīti** idam satthā jetavane viharanto ekam ambagopakattheram ārabba kathesi. So kira mahallakakāle pabbajitvā jetavanapaccante ambavane paññasālam kāretvā ambe rakkhanto patitāni ambapakkāni khādanto vicarati, attano sambandhamanussānampi deti. Tasmim bhikkhācāram paviñthe ambacorakā ambāni pātetvā khāditvā ca gahetvā ca gacchanti. Tasmim khañ catasso señhidhītaro aciravatiyam nhāyitvā vicarantiyo tam ambavanam pavisim̄su. Mahallako āgantvā tā disvā “tumhehi me ambāni khāditānī”ti āha. “Bhante, mayam idāneva āgatā, na tumhākam ambāni khādāmā”ti. “Tena hi sapatham karothā”ti? “Karoma, bhante”ti sapatham karīmsu. Mahallako tā

sapatham kāretvā lajjāpetvā vissajjesi. Tassa tam kiriyam sutvā bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, asuko kira mahallako attano vasanakam ambavananam paviṭṭhā setṭhidhītaro sapatham kāretvā lajjāpetvā vissajjesi”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa ambagopako hutvā catasso setṭhidhītaro sapatham kāretvā lajjāpetvā vissajjesi”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto sakkattam kāresi. Tadā eko kūṭajaṭilo bārāṇasim upanissāya nadītire ambavane paññasālam māpetvā ambe rakkhanto patitāni ambapakkāni khādanto sambandhamanussānampi dento nānappakārena micchājīvena jīvikam kappento vicarati. Tadā sakko devarājā “ke nu kho loke mātāpitaro upaṭṭhahanti, kule jetṭhāpacayanakammam karonti, dānam denti, sīlam rakkhanti, uposathakammañ karonti, ke pabbajitā samañadhamme yuttapayuttā viharanti, ke anācāram carantī”ti lokam volokento imam ambagopakam anācāram kūṭajaṭilam disvā “ayam kūṭajaṭilo kasinaparikammādīm attano samañadhammam pahāya ambavananam rakkhanto vicarati, samvejessāmi na”nti tassa gāmañ bhikkhāya paviṭṭhakāle attano ānubhāvena ambe pātetvā corehi vilumbite viya akāsi.

Tadā bārāṇasito catasso setṭhidhītaro tam ambavananam pavisiṁsu. Kūṭajaṭilo tā disvā “tumhehi me ambāni khāditānī”ti palibuddhi. “Bhante, mayam idāneva āgatā, na te ambāni khādāmā”ti. “Tena hi sapatham karothā”ti? “Katvā ca pana gantum labhissāmā”ti? “Āma, labhissathā”ti. “Sādhū, bhante”ti tāsu jetṭhikā sapatham karontī paṭhamam gāthamāha –

**169.** “Yo nīliyam mañdayati, sañḍāsenā vihaññati;  
Tassa sā vasamanvetu, yā te ambe avāharī”ti.

Tassattho – yo puriso palitānam kālavanṇakaraṇatthāya nīlaphalādīni yojetvā katham nīliyam mañdayati, nīlakesantare ca uṭṭhitam palitam uddharanto sañḍāsenā vihaññati kilamati, tassa evarūpassa mahallakassa sā vasam anvetu, tathārūpam patim labhatu, yā te ambe avāharīti.

Tāpaso “tvam ekamantam tiṭṭhāhī”ti vatvā dutiyam setṭhidhītaram sapatham kāresi. Sā sapatham karontī dutiyam gāthamāha –

**170.** “Viśam vā pañcavīśam vā, ūnatimṣamva jātiyā;  
Tādisā pati mā laddhā, yā te ambe avāharī”ti.

Tassattho – nāriyo nāma pannarasasolasavassikakāle purisānam piyā honti. Yā pana tava ambāni avāhari, sā evarūpe yobbane patim alabhitvā jātiyā viśam vā pañcavīśam vā ekena dvīhi ūnatāya ūnatimṣam vā vassāni patvā tādisā paripakkavayā hutvāpi patim mā laddhāti.

Tāyapi sapatham katvā ekamantam ṭhitāya tatiyā tatiyam gāthamāha –

**171.** “Dīgham gacchatu addhānam, ekikā abhisārikā;  
Saṅkete pati mā adda, yā te ambe avāharī”ti.

Tassattho – yā te ambe avāhari, sā patim pathayamānā tassa santikam abhisaraṇatāya abhisārikā nāma hutvā ekikā adutiyā gāvutadvigāvutamattam dīgham addhānam gacchatu, gantvāpi ca tasmiṁ asukaṭṭhānam nāma āgaccheyyāsīti kate saṅkete tam patim mā addasāti.

Tāyapi sapatham katvā ekamantam ṭhitāya catutthā catuttham gāthamāha –

**172.** “Alaṅkatā suvasanā, mālinī candanussadā;  
Ekikā sayane setu, yā te ambe avāharī”ti. – sā uttānatthāyeva;

Tāpaso “tumhehi atibhāriyā sapatā katā, aññehi ambāni khāditāni bhavissanti, gacchatha dāni tumhe”ti tā uyyojesi. Sakkō bheravarūpārammaṇam dassetvā kūṭatāpasam tato palāpesi.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā kūṭajaṭilo ayaṁ ambagopako mahallako ahosi, catasso seṭṭhidhītaro etāyeva, sakkō pana ahameva ahosi”nti.

Ambajātakavaṇṇanā catutthā.

[345] 5. Rājakumbhajātakavaṇṇanā

**Vanam yadaggi dahati** idam satthā jetavane viharanto ekaṁ alasabhikkhum ārabbha kathesi. So kira sāvatthivāsī kulaputto sāsane uram datvā pabbajitvāpi alaso ahosi uddesaparipucchāyonisomanasikāravattapaṭivattādīhi paribhāhiro nīvaraṇābhībhūto. Nisinnaṭṭhānādīsu iriyāpathesu tathā eva hoti. Tassa tam ālasiyabhāvam ārabbha bhikkhū dhammasabhāyaṁ katham samuṭṭhāpesum “āvuso, asuko nāma bhikkhu evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā ālasiyo kusīto nīvaraṇābhībhūto viharatī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa ālasiyoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto tassa amaccaratanaṁ ahosi, bārāṇasiराजा ालasiyājātiko ahosi. Bodhisatto “rājānam pabodhessāmī”ti ekaṁ upamam upadhārento vicarati. Athekadivasam rājā uyyānam gantvā amaccagaṇaparivuto tattha vicaranto ekaṁ rājakumbham nāma ālasiyam passi. Tathārūpā kira ālasiyā sakaladivasam gacchantāpi ekadvaṅgulamattameva gacchanti. Rājā tam disvā “vayassa ko nāma so”ti bodhisattam pucchi. Mahāsatto “rājakumbho nāmesa, mahārāja, ālasiyo. Evarūpo hi sakaladivasam gacchantopī ekaṅguladvaṅgulamattameva gacchatī”ti vatvā tena saddhim sallapanto “ambho, rājakumbha, tumhākam dandhagamanam imasmiṁ araññe dāvaggimhi utthite kiṁ karothā”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

**173.** “Vanam yadaggi dahati, pāvako kaṇhavattanī;  
Kathaṁ karosi pacalaka, evam dandhaparakkamo”ti.

Tattha **yadaggīti** yadā aggi. **Pāvako kaṇhavattanīti** aggino vevacanam. **Pacalakāti** tam ālapati. So hi calanto calanto gacchati, niccam vā pacalāyati, tasmā “pacalako”ti vuccati. **Dandhaparakkamoti** garuvīriyo.

Tam sutvā rājakumbho dutiyam gāthamāha –

**174.** “Bahūni rukkhachiddāni, pathabyā vivarāni ca;  
Tāni ce nābhismambhoma, hoti no kālapariyāyo”ti.

Tassattho – paṇḍita, amhākam ito uttarigamanam nāma natthi. Imasmiṁ pana araññe rukkhachiddāni pathaviyam vivarāni ca bahūni. Yadi tāni na pāpuṇāma, **hoti no kālapariyāyoti** maraṇameva no hotīti.

Tam sutvā bodhisatto itarā dve gāthā abhāsi –

**175.** “Yo dandhakāle tarati, taranīye ca dandhati;  
Sukkhapaṇṇamva akkamma, attham bhañjati attano.

**176.** “Yo dandhakāle dandheti, taranīye ca tārayi;  
Sasīva rattim vibhajam, tassattho paripūratī”ti.

Tattha **dandhakāleti** tesam tesam kammānam saṇikam kattabbakāle. **Taratīti** turitaturito vegena

tāni kammāni karoti. **Sukkhapaññamvāti** yathā vātātapasukkham tālapaṇṇam balavā puriso akkamitvā bhañjeyya, tattheva cuṇṇavicuṇṇam kareyya, evam so attano attham vuddhim bhañjati. **Dandhetīti** dandhayati dandhakātabbāni kammāni dandhameva karoti. **Tārayīti** turitakātabbāni kammāni turitova karoti. **Sasīva rattim vibhajanti** yathā cando juṇhapakkham rattim jotayamāno kālapakkharattito rattim vibhajanto divase divase paripūratī, evam tassa purisassa attho paripūratīti vuttam hoti.

Rājā bodhisattassa vacanam sutvā tato paṭṭhāya analaso jāto.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā rājakumbho ālasiyabhikkhu ahosi, pañditāmacco pana ahameva ahosi”nti.

Rājakumbhajātakavaṇṇanā pañcamā.

[346] 6. Kesavajātakavaṇṇanā

**Manussindam jahitvānāti** idam satthā jetavane viharanto vissāsabhojanam ārabbha kathesi. Anāthapiṇḍikassa kira gehe pañcannam bhikkhusatānam nibaddhabhattam hoti, geham niccakālam bhikkhusaṅghassa opānabhūtam kāsāvapajjotam isivātapaṭivātam. Athekadivasam rājā nagaram padakkhiṇam karonto seṭhino nivesane bhikkhusaṅgham disvā “ahampi ariyasaṅghassa nibaddham bhikkham dassāmī”ti vihāram gantvā satthāram vanditvā pañcannam bhikkhusatānam nibaddham bhikkham paṭṭhapesi. Tato paṭṭhāya rājanivesane nibaddham bhikkhā diyati, tivassikagandhasālibhojanam pañītam. Vissāsenapi sinehenapi sahatthā dāyakā natthi, rājayutte dāpesi. Bhikkhū nisiditvā bhuñjitum na icchanti, nānagarasabhattam gahetvā attano attano upaṭṭhākakulaṁ gantvā tam bhattam tesam datvā tehi dinnam lūkham vā pañītam vā bhuñjanti.

Athekadivasam rañño bahum phalāphalam āhariṣsu. Rājā “saṅghassa dethā”ti āha. Manussā bhattaggam gantvā ekabikkhumpi adisvā “eko bhikkhupi natthi”ti rañño ārocesum. “Nanu velāyeva tāvā”ti? “Āma, velā, bhikkhū pana tumhākam gehe bhattam gahetvā attano attano vissāsikānam upaṭṭhākānam geham gantvā tesam datvā tehi dinnam lūkham vā pañītam vā bhuñjantī”ti. Rājā “amhākam bhattam pañītam, kena nu kho kāraṇena abhutvā aññam bhuñjanti, satthāram pucchissāmī”ti cintetvā vihāram gantvā satthāram vanditvā pucchi. Satthā “mahārāja, bhojanam nāma vissāsaparamam, tumhākam gehe vissāsam paccupaṭṭhāpetvā sinehena dāyakānam abhāvā bhikkhū bhattam gahetvā attano attano vissāsikāṭṭhāne paribhuñjanti. Mahārāja, vissāsasadiso añño raso nāma natthi, avissāsikena dinnam catumadhurampi hi vissāsikena dinnam sāmākabhattam na agghati. Porāṇakapañditāpi roge uppanne raññā pañca vejjakulāni gahetvā bhesajje kāritepi roge avūpasante vissāsikānam santikam gantvā aloṇakam sāmākanīvārayāguñceva udakamattasittam aloṇakapaṇṇañca paribhuñjītvā nirogā jātā”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto kāsiratthe brāhmaṇakule nibbatti, “kappakumāro”tissa nāmam akāmsu. So vayappatto takkasilāyam sabbasippāni ugganhitvā aparabhāge isipabbajjam pabbaji. Tadā kesavo nāma tāpaso pañcahi tāpasasatehi parivuto gaṇasatthā hutvā himavante vasati. Bodhisatto tassa santikam gantvā pañcannam antevāsikasatānam jetṭhantevāsiko hutvā vihāsi, kesavatāpasassa hitajjhāsayo sasineho ahosi. Te aññamaññam ativiya vissāsikā ahesum. Aparabhāge kesavo te tāpase ādāya loṇambilasevanatthāya manussapatham gantvā bārāṇasiṁ patvā rājuyyāne vasitvā punadivase nagaram bhikkhāya pavisitvā rājadvāram agamāsi. Rājā isigaṇam disvā pakkosāpetvā antonivesane bhojetvā paṭiññam gahetvā uyyāne vasāpesi. Atha vassāratte atikkante kesavo rājānam āpucchi. Rājā “bhante, tumhe mahallakā, amhe tāva upanissāya vasatha, daharatāpase himavantam pesethā”ti āha. So “sādhū”ti jetṭhantevāsikena saddhim te himavantam pesetvā sayam ekakova ohiyi. Kappo himavantam gantvā tāpasehi saddhim vasi.

Kesavo kappena vinā vasanto ukkaṇṭhitvā tam datṭhukāmo hutvā niddam na labhati, tassa niddam

alabhattassa sammā āhāro na pariṇāmam gacchatī, lohitapakkhandikā ahosi, bālhā vedanā vattanti. Rājā pañca vejjakulāni gahetvā tāpasam paṭijaggi, rogo na vūpasammati. Kesavo rājānam āha “mahārāja, kiñ mayham marañam icchatha, udāhu arogabhāva”nti? “Arogabhāvam, bhante”ti. “Tena hi mañ himavantañ pesethā”ti. “Sādhu, bhante”ti rājā nāradam nāma amaccam pakkāsāpetvā “nārada, amhākam bhadantam gahetvā vanacarakehi saddhim himavantañ yāhī”ti pesesi. Nārado tam tattha netvā paccāgamāsi. Kesavassapi kappe diṭṭhamatteyeva cetasikarogo vūpasanto, ukkanthā paṭippassambhi. Athassa kappo alonakena adhūpanena udakamattasittapaññena saddhim sāmākanīvārayāgum adāsi, tassa tañkhaññeva lohitapakkhandikā paṭippassambhi.

Puna rājā nāradam pesesi “gaccha kesavassa tāpasassa pavattim jānāhī”ti. So gantvā tam arogam disvā “bhante, bārāñasirājā pañca vejjakulāni gahetvā paṭijagganto tumhe aroge kātum nāsakkhi, katham te kappo paṭijaggī”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

- 177.** “Manussindam jahitvāna, sabbakāmasamiddhinam;  
Katham nu bhagavā kesī, kappassa ramati assame”ti.

Tattha **manussindanti** manussānam indam bārāñasirājānam. **Katham nu bhagavā kesīti** kena nu kho upāyena ayam amhākam bhagavā kesavatāpaso kappassa assame ramatīti.

Evam aññehi saddhim sallapanto viya kesavassa abhiratikārañam pucchi. Tam sutvā kesavo dutiyam gāthamāha –

- 178.** “Sādūni ramañyāni, santi vakkhā manoramā;  
Subhāsitāni kappassa, nārada ramayanti ma”nti.

Tattha **vakkhāti** rukkhā. Pāliyam pana “rukkhā”tveva likhitam. **Subhāsitānīti** kappena kathitāni subhāsitāni mañ ramayantīti attho.

Evañca pana vatvā “evam mañ abhiramāpento kappo alonakam adhūpanam udakasittapaññamissam sāmākanīvārayāgum pāyesi, tāya me sarīre byādhi vūpasamito, arogo jātomhī”ti āha. Tam sutvā nārado tatiyam gāthamāha –

- 179.** “Sālīnam odanam bhuñje, sucim māmsūpasecanam;  
Katham sāmākanīvāram, alonam chādayanti ta”nti.

Tattha **bhuñjeti** bhuñjasī, ayameva vā pātho. **Chādayantīti** chādayati pīneti toseti. Gāthābandhasukhattham pana anunāsiko kato. Idam vuttam hoti – yo tvam sucim māmsūpasecanam rājakule rājāraham sālibhettam bhuñjasī, tam kathamidam sāmākanīvāram alonam pīneti toseti, katham te etam ruccatīti.

Tam sutvā kesavo catuttham gāthamāha –

- 180.** “Sādum vā yadi vāsādum, appam vā yadi vā bahum;  
Vissattho yattha bhuñjeyya, vissāsaparamā rasā”ti.

Tattha **yadi vāsādunti** yadi vā asādum. **Vissatthoti** nirāsañko vissāsapatto hutvā. **Yattha bhuñjeyyāti** yasmiñ nivesane evam bhuñjeyya, tattha evam bhuttam yamkiñci bhojanam sādumeva. Kasmā? Yasmā **vissāsaparamā rasā**, vissāso paramo uttamo etesanti vissāsaparamā rasā. Vissāsasadiso hi añño raso nāma natthi. Avissāsikena hi dinnam catumadurampi vissāsikena dinnam ambilakañjiyan na agghatīti.

Nārado tassa vacanam sutvā rañño santikam gantvā “kesavo idam nāma kathesi”ti ācikkhi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, nārado sāriputto, kesavo bakabrahmā, kappo pana ahameva ahosi”nti.

Kesavajātakavanṇanā chāṭṭhā.

[347] 7. Ayakūṭajātakavanṇanā

**Sabbāyasanti** idam satthā jetavane viharanto lokatthacariyam ārabba kathesi. Vatthu **mahākaṇhajātakē** (jā. 1.12.61 ādayo) āvi bhavissati.

Atīte bārāṇasiyam brahmaddatte rajjam kārente bodhisatto tassa aggamahesiyā kucchimhi nibbattitvā vayappatto ugghitasabbasippo pitu accayena rajje patiṭṭhāya dhammena rajjam kāresi. Tadā manussā devamaṅgalikā hutvā bahū ajeṭakādayo māretvā devatānam balikammam karonti. Bodhisatto “pāṇo na hantabbo”ti bherim carāpesi. Yakkhā balikammam alabhamānā bodhisattassa kujjhītī himavante yakkhasamāgamam gantvā bodhisattassa māraṇatthāya ekam kakkhaṭam yakkham pesesum. So kaṇnikamattam mahantam ādittam ayakūṭam gahetvā “iminā nam paharitvā māressāmī”ti āgantvā majjhīmayāmasamanantare bodhisattassa sayanamatthake aṭṭhāsi. Tasmiṃ khaṇe sakkassa āsanam uṇhākāram dassesi. So āvajjamāno tam kāraṇam ūṭhvā indavajiram ādāya gantvā yakkhassa upari aṭṭhāsi. Bodhisatto yakkham disvā “kim nu kho esa maṇi rakkhamāno ṭhito, udāhu māretukāmo”ti tena saddhim sallapanto paṭhamam gāthamāha –

**181.** “Sabbāyasam kūṭamatippamāṇam, paggayha yo tiṭṭhasi antalikkhe;  
Rakkhāya me tvam vihito nusajja, udāhu me cetayase vadhyā”ti.

Tattha **vihito nusajjāti** vihito nu asi ajja.

Bodhisatto pana yakkhameva passati, na sakkam. Yakkho sakkassa bhayena bodhisattam paharitum na sakkoti. So bodhisattassa katham sutvā “mahārāja, nāham tava rakkhaṇatthāya ṭhito, iminā pana jalitena ayakūṭena paharitvā tam māressāmīti āgatohi, sakkassa bhayena tam paharitum na sakkomī”ti etamattham dīpento dutiyam gāthamāha –

**182.** “Dūto aham rājidha rakkhasānam, vadhyā tuyham pahitohamasmi;  
Indo ca tam rakkhati devarājā, tenuttamaṅgam na te phālayāmī”ti.

Tam sutvā bodhisatto itarā dve gāthā abhāsi –

**183.** “Sace ca maṇi rakkhati devarājā, devānamindo maghavā sujampati;  
Kāmaṇi pisācā vinadantu sabbe, na santase rakkhasiyā pajāya.

**184.** “Kāmaṇi kandantu kumbhaṇḍā, sabbe paṁsupisācakā;  
Nālam piśācā yuddhāya, mahatī sā vibhiṁsikā”ti.

Tattha **rakkhasiyā pajāyāti** rakkhasisaṅkhātāya pajāya, rakkhasasattānanti attho. **Kumbhaṇḍāti** kumbhamattarahassaṅgā mahodarā yakkhā. **Paṁsupisācakāti** saṅkāraṭṭhāne piśācā. **Nālanti** piśācā nāma mayā saddhim yuddhāya na samatthā. **Mahatī sā vibhiṁsikāti** yam panete yakkhā sannipatitvā vibhiṁsikam dassenti, sā mahatī vibhiṁsikā bhayakāraṇadassanamattameva mayham, na panāham bhāyāmīti attho.

Sacco yakkham palāpetvā mahāsattam ovaditvā “mā bhāyi, mahārāja, ito paṭṭhāya tava rakkhā mamāyattā”ti vatvā sakaṭṭhānameva gato.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā sakko anuruddho ahosi, bārāṇasirājā ahameva ahosi”nti.

Ayakūṭajātakavaṇṇanā sattamā.

[348] 8. Araññajātakavaṇṇanā

**Araññā gāmamāgammāti** idam satthā jetavane viharanto thullakumārikāpalobhanaṁ ārabba kathesi. Vatthu **cūlanāradakassapajātake** (jā. 1.13.40 ādayo) āvi bhavissati.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam uggahitasippo bhariyāya kālakatāya puttam gahevatā isipabbajjam pabbajitvā himavante vasanto puttam assamapade ḥapetvā phalāphalatthāya gacchati. Tadā coresu paccantagāmam paharitvā karamare gahevatā gacchantesu ekā kumārikā palāyitvā tam assamapadaṁ patvā tāpasakumāram palobhetvā sīlavināsaṁ pāpetvā “ehi gacchāmā”ti āha. “Pitā tāva me āgacchatu, tam passitvā gamissāmī”ti. “Tena hi disvā āgacchā”ti nikhamitvā antarāmagge nisidi. Tāpasakumāro pitari āgate paṭhamam gāthamāha –

**185.** “Araññā gāmamāgamma, kiṁsīlam kiṁvataṁ aham;  
Purisaṁ tāta seveyyam, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Tattha **araññā gāmamāgammāti** tāta aham ito araññato manussapatham vasanatthāya gato vasanagāmam patvā kiṁ karomīti.

Athassa pitā ovādaṁ dadanto tisso gāthā abhāsi –

**186.** “Yo tam vissāsaye tāta, vissāsañca khameyya te;  
Sussūsī ca titikkhī ca, tam bhajehi ito gato.

**187.** “Yassa kāyena vācāya, manasā natthi dukkaṭam;  
Urasīva patiṭṭhāya, tam bhajehi ito gato.

**188.** “Haliddirāgam kapicittam, purisaṁ rāgavirāginam;  
Tādisam tāta mā sevi, nimmanussampi ce siyā”ti.

Tattha **yo tam vissāsayeti** yo puriso tam vissāseyya na parisankhyaya. **Vissāsañca khameyya** teti yo ca attani kayiramānam tava vissāsaṁ patto nirāsañko tam khameyya. **Sussūsīti** yo ca tava vissāsavacanaṁ sotumicchat. **Titikkhīti** yo ca tayā katam aparādham khamati. **Tam bhajehīti** tam purisaṁ bhajeyyāsi payirupāseyyāsi. **Urasīva patiṭṭhāyāti** yathā tassa urasi patiṭṭhāya vadḍhitō orasaputto tvampi tādiso urasi patiṭṭhitaputto viya hutvā evarūpaṁ purisaṁ bhajeyyāsīti attho.

**Haliddirāganti** haliddirāgasadisam athiracittam. **Kapicittanti** lahuparivattitāya makkaṭacittam. **Rāgavirāginanti** muhutteneva rajjanavirajjanasabhāvam. **Nimmanussampi ce siyāti** sacepi sakalam jambudīpatalam kāyaduccaritādivirahitassa manussassa abhāvena nimmanussam siyā, tathāpi, tāta, tādisam lahucittam mā sevi, sabbampi manussapatham vicinitvā heṭhā vuttaguṇasampannameva bhajeyyāsīti attho.

Tam sutvā tāpasakumāro “aham, tāta, imehi guṇehi samannāgatam purisaṁ kattha labhissāmi, na gacchāmi, tumhākaññeva santike vasissāmī”ti vatvā nivatti. Athassa pitā kasiṇaparikammam ācikkhi. Ubhopi aparihīnajjhānā brahmalokaparāyanā ahesum.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadāutto ca kumārikā ca eteyeva

ahesum, pitā tāpaso pana ahameva ahosi''nti.

Araññajātakavaññanā aṭṭhamā.

[349] 9. Sandhibhedajātakavaññanā

**Neva itthīsu sāmaññanti** idam satthā jetavane viharanto pesuññasikkhāpadam ārabbha kathesi. Ekasmim kira samaye satthā “chabbaggyā bhikkhū pesuññam upasamharantī”ti sutvā te pakkosāpetvā “saccaṁ kira tumhe, bhikkhave, bhikkhūnaṁ bhañḍanajātānaṁ kalahajātānaṁ vivādāpannānaṁ pesuññam upasamharatha, tena anuppannāni ceva bhañḍanāni uppajjanti, uppannāni ca bhiyyobhāvāya samvattantī”ti pucchitvā “sacca”nti vutte te bhikkhū garahitvā “bhikkhave, pisuñā vācā nāma tikhiṇasattipahārasadisā, daļho vissāsopi tāya khippam bhijjati, tañca pana gahetvā attano mettibhindanakajano sīhausabhasadiso hotī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto tassa putto hutvā vayappatton takkasilāyam uggahitasippo pitu accayena dhammena rajjam kāresi. Tadā eko gopālako araññe gokulesu gāvo paṭijaggityā āgacchanto ekam gabbhiniṁ asallakkhetvā pahāya āgato. Tassā ekāya sīhiyā saddhim vissāso uppajji. Tā ubhopi daļhamittā hutvā ekato vicaranti. Aparabhāge gāvī vacchakam, sīhī sīhapotakam vijāyi. Te ubhopi janā kulena āgatamettiyā daļhamittā hutvā ekato vicaranti. Atheko vanacarako araññam pavisitvā tesam vissāsam disvā araññe uppajjanakabhañḍam ādāya bārāṇasiṁ gantvā rañño datvā “api te, samma, kiñci araññe acchariyam diṭṭhapubba”nti raññā puṭṭho “deva, aññam kiñci na passāmi, ekam pana sīhañca usabhañca aññamaññam vissāsike ekato vicarante addasa”nti āha. “Etesam tatiye uppanne bhayam bhavissati, yadā tesam tatiyam passati, atha me ācikkheyāsī”ti. “Sādhu, devā”ti.

Vanacarake pana bārāṇasiṁ gate eko siṅgālo sīhañca usabhañca upaṭṭhahi. Vanacarako araññam gantvā tam disvā “tatiyassa uppannabhāvam rañño kathessāmī”ti nagaram gato. Siṅgālo cintesi “mayā ṭhāpetvā sīhamamsañca usabhamamsañca aññam akhāditapubbam nāma natthi, ime bhinditvā imesaṁ maṁsaṁ khādissāmī”ti. So “ayaṁ tam evam vadati, ayam tam evam vadatī”ti ubhopi te aññamaññam bhinditvā na cirasseva kalahañ kāretvā marañākārappatte akāsi. Vanacarakopi gantvā rañño “tesam, deva, tatiyo uppanno”ti āha. “Ko so”ti? “Siṅgālo, devā”ti. Rājā “so ubho mitte bhinditvā mārāpessati, mayam tesam matakāle sampāpuṇissāmā”ti vatvā ratham abhiruyha vanacarakena maggadesakena gacchanto tesu aññamaññam kalahañ katvā jīvitakkhayam pattesu sampāpuṇi. Siṅgālo pana haṭṭhatuṭṭho ekavāram sīhassa maṁsaṁ khādati, ekavāram usabhassa maṁsaṁ khādati. Rājā te ubhopi jīvitakkhayappatte disvā rathe ṭhitova sārathinā saddhim sallapanto imā gāthā abhāsi –

- 189. “Neva itthīsu sāmaññam, nāpi bhakkhesu sārathi;  
Athassa sandhibhedassa, passa yāva sucintitam.
- 190. “Asi tikkhova maṁsamhi, pesuññam parivattati;  
Yatthūsabhañca sīhañca, bhakkhayanti migādhamā.
- 191. “Imam so sayanam seti, yamimam passasi sārathi;  
Yo vācam sandhibhedassa, pisuñassa nibodhati.
- 192. “Te janā sukhamedhanti, narā saggagatāriva;  
Ye vācam sandhibhedassa, nāvabodhanti sārathī”ti.

Tattha **neva itthīsūti** samma sārathi, imesaṁ dvinnam janānam neva itthīsu sāmaññam atthi na, bhakkhesupi. Aññameva hi itthim sīho sevati, aññam usabho, aññam bhakkhañ sīho khādati, aññam usabhoti attho. **Athassāti** evam kalahakāraṇe avijjamānepi atha imassa mittasandhibhedakassa duṭṭhasingālassa “ubhinnam maṁsaṁ khādissāmī”ti cintevā ime mārentassa **passa yāva sucintitam**,

sucintitam jātanti adhippāyo. **Yatthāti** yasmim pesuññe parivattamāne. Usabhañca sīhañca migādhamā siṅgālā khādanti, tam pesuñnam maṇsamhi tikhiṇo asi viya mittabhāvam chindantameva parivattatī dīpeti.

**Yamimam passasīti** samma sārathi, yam imam passasi imesam dvinnam matasayanam, aññopi yo puggalo sandhibhedassa pisunassa pisuṇavācam nibodhati gaṇhāti, so imam sayanam seti, evamevaṁ maratīti dasseti. **Sukhamedhantīti** sukham vindanti labhanti. **Narā saggagatārivāti** saggagatā dibbabhogasamaṅgino narā viya te sukham vindanti. **Nāvabodhantīti** na sārato paccenti, tādisam pana vacanam sutvā codetvā sāretvā mettiṁ abhinditvā pākātikāva hontīti.

Rājā imā gāthā bhāsitvā sīhassa kesaracammanakhadāthā gāhāpetvā nagarameva gato.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā bārāṇasirājā ahameva ahosi”nti.

Sandhibhedajātakavaṇṇanā navamā.

[350] 10. Devatāpañhajātakavaṇṇanā

**Hanti hatthehi pādehīti** ayam devatāpucchā **umaṅgajātake** (jā. 2.22.590 ādayo) āvi bhavissati.

Devatāpañhajātakavaṇṇanā dasamā.

Cūlakuṇālavaggo pañcamo.

Jātakuddānam –

Kāliṅgo assāroho ca, ekarājā ca daddaro;  
Sīlavīmaṇsasujātā, palāso sakuṇo chavo;  
Seyyoti dasa jātakā.

Pucimando kassapo ca, khantivādī lohakumbhī;  
Sabbamaṇsalābhī saso, matārodakaṇaverā;  
Tittiro succajo dasa.

Kuṭidūso duddabhāyo, brahmādattacammassāṭako;  
Godharājā ca kakkāru, kākavatī nanu sociyo;  
Kālabāhu sīlavīmaṇso dasa.

Kokāliko rathalaṭṭhi, pakkagodharājovādā;  
Jambukabrahāchatto ca, pīṭhathusā ca bāveru;  
Visayhaseṭṭhi dasadhā.

Kinnarīvānarakuntinī, ambahārī gajakumbho;  
Kesavāyakūṭāraññam, sandhibhedo devatāpañhā.

Vagguddānam –

Kāliṅgo pucimando ca, kuṭidūsakakokilā;  
Cūlakuṇālavaggoti, pañcavaggā catukkamhi;  
Honti paññāsa jātakā.

Catukkanipātavaṇṇanā niṭṭhitā.

## 5. Pañcakanipāto

### 1. Mañikuṇḍalavaggo

[351] 1. Mañikuṇḍalajātakavaṇṇanā

**Jīno rathassam mañikuṇḍale cāti** idam satthā jetavane viharanto kosalarañño antepure sabbatthasādhakam paduṭṭhāmaccaṁ ārabbha kathesi. Vatthu heṭṭhā vitthāritameva. Idha pana bodhisatto bārāṇasirajā ahosi. Paduṭṭhāmacco kosalarājānam ānetvā kāsirajjam gāhāpetvā bārāṇasirajānam bandhāpetvā bandhanāgāre pakkhipāpesi. Rājā jhānam uppādetvā ākāse pallaṅkena nisīdi, corarañño sarire dāho uppajji. So bārāṇasirajānam upasaṅkamitvā paṭhamam gāthamāha –

1. “Jīno rathassam mañikuṇḍale ca, putte ca dāre ca tatheva jīno; Sabbesu bhogesu asesakesu, kasmā na santappasi sokakāle”ti.

Tattha **jīno rathassam mañikuṇḍale cāti** mahārāja, tvam rathañca assañca mañikuṇḍalāni ca jīno, “jīno rathasse ca mañikuṇḍale cā”tipi pātho. **Asesakesūti** nissesakesu.

Tam sutvā bodhisatto imā dve gāthā abhāsi –

2. “Pubbeva maccam vijahanti bhogā, macco vā te pubbataram jahāti; Asassatā bhogino kāmakāmi, tasmā na socāmaham sokakāle.
3. “Udeti āpūratī veti cando, attham tapetvāna paleti sūriyo; Veditā mayā sattuka lokadhammā, tasmā na socāmaham sokakāle”ti.

Tattha **pubbeva maccanti** maccam vā bhogā pubbeva paṭhamataraññeva vijahanti, macco vā te bhoge pubbataram jahāti. **Kāmakāmīti** corarājānam ālapati. Ambho, kāme kāmayamāna kāmakāmi bhogino nāma loke asassatā, bhogesu vā naṭthesu jīvamānāva abhogino honti, bhoge vā pahāya sayam nassanti, tasmā aham mahājanassa sokakālepi na socāmīti attho. **Veditā mayā sattuka lokadhammāti** corarājānam ālapati. Ambho, sattuka, mayā lābho alābho yaso ayasotiādayo lokadhammā viditā. Yatheva hi cando udeti ca pūratī ca puna ca khīyati, yathā ca sūriyo andhakāram vidhamanto mahantañ ālokam tapetvāna puna sāyañ attham paleti attham gacchati na dissati, evameva bhogā uppajjanti ca nassanti ca, tattha kiṁ sokena, tasmā na socāmīti attho.

Evam mahāsatto corarañño dhammam desetvā idāni tameva coram garahanto āha –

4. “Alaso gihī kāmabhogī na sādhu, asaññato pabbajito na sādhu; Rājā na sādhu anisammakārī, yo paṇḍito kodhano tam na sādhu.
5. “Nisamma khattiyo kayirā, nānisamma disampati; Nisammakārino rāja, yaso kitti ca vaḍḍhatī”ti.

Imā pana dve gāthā heṭṭhā vitthāritāyeva. Corarājā bodhisattam khamāpetvā rajjam paṭicchāpetvā attano janapadameva gato.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā kosalarājā ānando ahosi, bārāṇasirajā pana ahameva ahosi”nti.

## Mañikuñdalajātakavaññanā pañhamā.

[352] 2. Sujātajātakavaññanā

**Kim nu santaramānovāti** idam satthā jetavane viharanto matapitikam kuṭumbikam ārabba kathesi. So kira pitari mate paridevamāno vicarati, sokam vinodetuṇ na sakkoti. Atha satthā tassa sotāpattiphalūpanissayaṁ disvā sāvatthim piṇḍaya caritvā pacchāsamaṇam ādāya tassa geham gantvā paññattāsane nisinno tam vanditvā nisinnaṁ “kim, upāsaka, socasi”ti vatvā “āma, bhante”ti vutte “āvuso, porāṇakapaṇḍitā paṇḍitānam vacanam sutvā pitari kālakate na sociṣsū”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto kuṭumbikagehe nibbatti, “sujātakumāro”tissa nāmaṁ karim̄su. Tassa vayappattassa pitāmaho kālamakāsi. Athassa pitā pitu kālakiriyato paṭṭhāya sokasamappito ālāhanam gantvā ālāhanato aṭṭhīni āharitvā attano ārāme mattikāthūpaṁ katvā tāni tattha nidahitvā gatagatavelāya thūpaṁ pupphehi pūjetvā cetiyam āvijjhanto paridevati, neva nhāyati na limpati na bhuñjati na kammante vicāreti. Tam disvā bodhisatto “pitā me ayyakassa matakālato paṭṭhāya sokābhībhūto carati, ṭhapetvā pana maṇi añño etam saññāpetuṇ na sakkoti, ekena nam upāyena nissokaṁ karissāmī”ti bahigāme ekaṁ matagonam disvā tiṇañca pānīyañca āharitvā tassa purato ṭhapetvā “khāda, khāda, piva, pivā”ti āha. Āgatāgatā nam disvā “samma sujāta, kiṁ ummattakosi, matagonassa tiṇodakam desī”ti vadanti. So na kiñci paṭivadati. Athassa pitu santikam gantvā “putto te ummattako jāto, matagonasssa tiṇodakam detī”ti āhamṣsu. Tam sutvā kuṭumbikassa pitusoko apagato, puttasoko patiṭhitō. So vegeñāgantvā “nanu tvam, tāta sujāta, paṇḍitosi, kiṁkāraṇā matagonassa tiṇodakam desī”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

6. “Kim nu santaramānova, lāyitvā haritaṁ tiṇam;  
Khāda khādāti lapasi, gatasattam jaraggavam.
7. “Na hi annena pānena, mato goṇo samuṭṭhahe;  
Tvañca tucchaṁ vilapasi, yathā tam dummatī tathā”ti.

Tattha **santaramānovāti** turito viya hutvā. **Lāyitvāti** lunitvā. **Lapasīti** vilapasi. **Gatasattam jaraggavanti** vigatajīvitam jiṇṇagonam. **Yathā** tanti etha **tanti** nipātamattam, yathā dummati appapañño vilapeyya, tathā tvam tucchaṁ vilapasīti.

Tato bodhisatto dve gāthā abhāsi –

8. “Tatheva tiṭṭhati sīsam, hatthapādā ca vāladhi;  
Sotā theva tiṭṭhanti, maññe goṇo samuṭṭhahe.
9. “Nevayyakassa sīsañca, hatthapādā ca dissare;  
Rudam mattikathūpasmīm, nanu tvaññeva dummatī”ti.

Tattha **tathevāti** yathā pubbe ṭhitam, theva tiṭṭhati. **Maññeti** etesam sīsādīnam theva ṭhitattā ayam goṇo samuṭṭhaheyāti maññāmi. **Nevayyakassa sīsañcāti** ayyakassa pana sīsañca hatthapādā ca na dissanti. “Piṭṭhipādā na dissare”tipi pāṭho. **Nanu tvaññeva dummatīti** aham tāva sīsādīni passanto evam karomi, tvam pana na kiñci passasi, jhāpitaṭṭhānato aṭṭhīni āharitvā mattikāthūpaṁ katvā paridevasi. Iti maṇi paṭicca sataguṇena sahassaguṇena satasahassaguṇena nanu tvaññeva dummati. Bhijjanadhammā nāma saṅkhārā bhijjanti, tattha kā paridevanāti.

Tam sutvā bodhisattassa pitā “mamautto paṇḍito idhalokaparalokakiccam jānāti, mama saññāpanatthāya etam kammaṇi akāsi”ti cintetvā “tāta sujātapaṇḍita, ‘sabbe saṅkhārā aniccā’ti me nītā, ito paṭṭhāya na socissāmi, pitusokaharaṇakaputtena nāma tādisena bhavitabba”nti vatvā puttassa thutim

karonto āha –

10. “Ādittam vata maṁ santam, ghatasittamva pāvakam; Vārinā viya osiñcam, sabbam nibbāpaye daram.
11. “Abbahī vata me sallam, yamāsi hadayassitam; Yo me sokaparetassa, pitusokam apānudi.
12. “Soham abbūlhasallosmi, vītasoko anāvilo; Na socāmi na rodāmi, tava sutvāna māṇava.
13. “Evam karonti sappaññā, ye honti anukampakā; Vinivattenti sokamhā, sujāto pitaram yathā”ti.

Tattha **nibbāpayeti** nibbāpayi. **Daranti** sokadarathaṁ. **Sujāto pitaram yathāti** yathā mama putto sujāto mam pitaram samānam attano sappañnatāya sokamhā vinivattayi, evam aññepi sappaññā sokamhā vinivattayantīti.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā sujāto ahameva ahosinti.

Sujātajātakavāṇṇanā dutiyā.

[353] 3. Venasākhajātakavāṇṇanā

**Nayidam niccam bhavitabbanti** idam satthā bhaggesu saṁsumāragiram nissāya bhesakaļāvane viharanto bodhirājakumāram ārabbha kathesi. Bodhirājakumāro nāma udenassa raññoutto tasmin kāle saṁsumāragire vasanto ekaṁ pariyo dātasippam vadḍhakim pakkosāpetvā aññehi rājūhi asadisaṁ katvā kokanadaṁ nāma pāsādaṁ kārāpesi. Kārāpetvā ca pana “ayam vadḍhakī aññassapi rañño evarūpam pāsādaṁ kareyyā”ti maccharāyanto tassa akkhīni uppātāpesi. Tenassa akkhīnam uppātītabhāvo bhikkhusaṅge pākaṭo jāto. Tasmā bhikkhū dhammasabhāyam kathaṁ samuṭṭhāpesum “āvuso, bodhirājakumāro kira tathārūpassa vadḍhakino akkhīni uppātāpesi, aho kakkhaṭo pharuso sāhasiko”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbe pesa kakkhaṭo pharuso sāhasikova. Na kevalañca idāneva, pubbe pesa khattiya sahassānam akkhīni uppātāpetvā māretvā tesam māmsena balikammaṁ kāresi”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto takkasilāyam disāpāmokkho ācariyo ahosi. Jambudīpatale khattiyamāṇavā brāhmaṇamāṇavā ca tasve sante sippam uggaṇhimsu. Bārāṇasi rāññoutto brahmadiattakumāro nāma tassa sante tayo vede uggaṇhi. So pana pakatiyāpi kakkhaṭo pharuso sāhasiko ahosi. Bodhisatto aṅgavijjāvasena tassa kakkhaṭapharusa sāhasikabhbāvam īnatvā “tāta, tvam kakkhaṭo pharuso sāhasiko, pharusa nāma laddham issariyam acirāṭhitikam hoti, so issariye vinaṭṭhe bhinnanāvo viya samudde patiṭṭham na labhati, tasmā mā evarūpo ahosī”ti tam ovadanto dve gāthā abhāsi –

14. “Nayidam niccam bhavitabbam brahmadiatta, khemam subhikkham sukhatā ca kāye; Atthaccaye mā ahu sampamūlho, bhinnaplavō sāgarasseva majjhe.
15. “Yāni karoti puriso, tāni attani passati; Kalyāṇakārī kalyāṇam, pāpakārī ca pāpakam; Yādisam vapate bījam, tādisam harate phala”nti.

Tattha **sukhatā ca kāyeti** tāta brahmadatta, yadetaṁ khemam vā subhikkham vā yā vā esā sukhatā kāye, idam sabbam imesam sattānam niccam sabbakālameva na bhavati, idam pana aniccam hutvā abhāvadhammaṁ. **Atthaccayeti** so tvam aniccatāvasena issariye vigate attano athassa accaye yathā nāma bhinnaplavo bhinnanāvo manusso sāgaramajjhe patiṭṭham alabhanto sampamūlho hoti, evam mā ahu sampamūlho. **Tāni attani passatīti** tesam kammānam vipākam vindanto tāni attani passati nāma.

So ācariyam vanditvā bārāṇasim gantvā pitu sippam dassetvā oparajje patiṭṭhāya pitu accayena rajjam pāpuṇi. Tassa piṅgiyo nāma purohito ahosi kakkhaļo pharuso sāhasiko. So yasalobhena cintesi “yamnūnāham iminā raññā sakalajambudipe sabbe rājāno gāhāpeyyam, evamesa ekarājā bhavissati, ahampi ekapurohito bhavissāmī”ti. So tam rājānam attano kathaṁ gāhāpesi. Rājā mahatiyā senāya nagarā nikhamitvā ekassa rañño nagaram rundhitvā tam rājānam gaṇhi. Etenupāyena sakalajambudipe rajjam gahetvā rājasahassaparivuto “takkasilāyam rajjam gaṇhissāmī”ti agamāsi. Bodhisatto nagaram paṭisankharityā parehi appadhamsiyam akāsi.

Bārāṇasirājā gaṅgānadītire mahato nigrodharukkhasssa mūle sāṇīm parikkhipāpetvā upari vitānam kārāpetvā sayanam paññāpetvā nivāsam gaṇhi. So jambudīpatale sahassarājāno gahetvā yujhamānopi takkasilaṁ gahetum asakkonto attano purohitam pucchi “ācariya, mayam ettakehi rājūhi saddhim āgantvāpi takkasilaṁ gahetum na sakkoma, kiṁ nu kho kātabba”nti. “Mahārāja, sahassarājūnam akkhīni uppātetvā māretvā kucchiṁ phāletvā pañcamadhuramāṁsam ādāya imasmiṁ nigrodhe adhivatthāya devatāya balikammaṁ katvā antavatthī rukkham parikkhipitvā lohitapañcaṅgulikāni karoma, evam no khippameva jayo bhavissatī”ti. Rājā “sādhū”ti paṭissuṇitvā antosāṇiyam mahābale malle ṭhapetvā ekamekam rājānam pakkosāpetvā nippīlanena visaññam kāretvā akkhīni uppātetvā māretvā maṁsam ādāya kalevarāni gaṅgāyam pavāhetvā vuttappakāram balikammaṁ kāretvā balibherim ākoṭāpetvā yuddhāya gato.

Athassa atṭālakato eko yakkho āgantvā dakkhiṇakkhiṁ uppātetvā agamāsi, athassa mahatī vedanā uppajji. So vedanāppatto āgantvā nigrodharukkhāmūle paññattāsane uttānako nipajji. Tasmīm khaṇe eko gjijho ekam tikhīṇakotikam atṭhim gahetvā rukkhagge nisinno maṁsam khāditvā atṭhim vissajjesi, atṭhikoṭi āgantvā rañño vāmakkhimhi ayasūlam viya patitvā akkhiṁ bhindi. Tasmīm khaṇe bodhisattassa vacanam sallakkhesi. So “amhākam ācariyo ‘ime sattā bijānurūpam phalam viya kammānurūpam vipākam anubhontī”ti kathento idam disvā kathesi maññe”ti vatvā vilapanto dve gāthā abhāsi –

16. “Idam tadācariyavaco, pārāsariyo yadabravi;  
‘Mā su tvam akari pāpam, yaṁ tvam pacchā kataṁ tape’.
17. “Ayameva so piṅgiya venasākho, yamhi ghātayim khattiyanam sahasssam;  
Alaṅkate candanasārānulitte, tameva dukkham paccāgatam mama”nti.

Tattha **idam tadācariyavacoti** idam tam ācariyassa vacanam. **Pārāsariyoti** tam gottena kitteti. **Pacchā katanti** yaṁ pāpam tayā kataṁ, pacchā tam tapeyya kilameyya, tam mā karīti ovādam adāsi, aham panassa vacanam na karinti. **Ayamevāti** nigrodharukkhām dassento vilapati. **Venasākhōti** patthaṭasākho. **Yamhi ghātayinti** yamhi rukkhe khattiyasahassam māresim. **Alaṅkate** **candanasārānulitteti** rājālaṅkārehi alaṅkate lohitacandanasārānulitte te khattiye yatthāham ghātesim, ayameva so rukkho idāni mayham kiñci parittānam kātum na sakkotī dīpeti. **Tameva dukkhanti** yaṁ mayā paresam akkhiuppātanadukkham kataṁ, idam me tatheva paṭiāgatam, idāni no ācariyassa vacanam matthakam pattanti paridevati.

So evam paridevamāno aggamahesim anussaritvā –

18. “Sāmā ca kho candanalittagattā, laṭṭhīva sobhañjanakassa uggatā;  
Adisvā kālam karissāmi ubbarim, tam me ito dukkhataram bhavissatī”ti. –

Gāthamāha –

Tassattho – mama bhariyā suvaṇṇasāmā ubbarī yathā nāma siggurukkhassa uju uggaṭā sākhā mandamāluteritā kampamānā sobhati, evam itthivilāsaṁ kurumānā sobhati, tamaham idāni akkhīnam bhinnattā ubbarim adisvāva kālam karissāmi, tam me tassā adassanam ito maraṇadukkhatopi dukkhataram bhavissatīti.

So evam vilapantova maritvā niraye nibbatti. Na nam issariyaluddho purohito parittānaṁ kātum sakkhi, na attano issariyam. Tasmīm matamatteyeva balakāyo bhijjītvā palāyi.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā bārāṇasirājā bodhirājakumāro ahosi, piṅgiyo devadatto, disāpāmokkhācariyo pana ahameva ahosi”nti.

Venaśākhajātakavaṇṇanā tatiyā.

[354] 4. Uragajātakavaṇṇanā

**Uragova tacam jiṇṇanti** idam satthā jetavane viharanto mataputtakam kuṭumbikam ārabba kathesi. Vatthu pana matabhariyamatapitikavatthusadisameva. Idhāpi tatheva satthā tassa nivesanam gantvā tam āgantvā vanditvā nisinnaṁ “kiṁ, āvuso, socasi”ti pucchitvā “āma, bhante, puttassa me matakālato paṭṭhāya socāmī”ti vutte “āvuso, bhijjanadhammaṁ nāma bhijjati, nassanadhammaṁ nāma nassati, tañca kho na ekasmiṇyeva kule, nāpi ekasmiñneva gāme, atha kho aparimānesu cakkavālesu tīsu bhavesu amaraṇadhammo nāma natthi, tabbhāveneva ṭhātum samattho ekasaṅkhāropi sassato nāma natthi, sabbe sattā maraṇadhammā, sabbe saṅkhārā bhijjanadhammā, porānakapaṇḍitāpi putte mate ‘maraṇadhammaṁ mataṁ, nassanadhammaṁ naṭṭha’nti na sociṁsū”ti vatvā tena yācito atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto bārāṇasiyam dvāragāmake brāhmaṇakule nibbatitvā kuṭumbam sañṭhapetvā kasikammaṇa jīvikaṁ kappesi. Tassa putto ca dhītā cāti dve dārakā ahesum. So puttassa vayappattassa samānakulato kumārikam āharitvā adāsi, iti te dāsiyā saddhiṁ cha janā ahesum – bodhisatto, bhariyā,utto, dhītā, sunīsā, dāsīti. Te samaggā sammodamānā piyasamvāsā ahesum. Bodhisatto sesānaṁ pañcannam evam ovādaṁ deti “tumhe yathāladdhāniyāmeneva dānam detha, sīlam rakkhatha, uposathakammam karotha, maraṇassatiṁ bhāvetha, tumhākam maraṇabhāvam sallakkhettha, imesañhi sattānaṁ maraṇam dhuvam, jīvitam addhuvam, sabbe saṅkhārā aniccā khayavayadhamminova, rattiñca divā ca appamattā hothā”ti. Te “sādhū”ti ovādaṁ sampaticchitvā appamattā maraṇassatiṁ bhāventi.

Athekadivasaṁ bodhisatto puttena saddhiṁ khettam gantvā kasati. Putto kacavaram saṅkaḍḍhitvā jhāpeti. Tassāvidūre ekasmiṁ vammike āsīviso atthi. Dhūmo tassa akkhīni pahari. So kuddho nikkhāmitvā “imam nissāya mayhaṁ bhaya”nti catasso dāthā nimujjāpento tam ḍamssi, so parivattitvā patito. Bodhisatto parivattitvā tam patitaṁ disvā goṇe ṭhāpetvā gantvā tassa matabhāvam ūnatvā tam ukkhipitvā ekasmiṁ rukkhamūle nipajjāpetvā pārūpītva neva rodi na paridevi – “bhijjanadhammaṁ pana bhinnam, maraṇadhammaṁ mataṁ, sabbe saṅkhārā aniccā maraṇanipphattikā”ti aniccabhbāvameva sallakkhetvā kasi. So khettasamīpena gacchantam ekaṁ paṭīvissakam purisam disvā “tāta, geham gacchasī”ti pucchitvā “āmā”ti vutte tena hi amhākampi gharam gantvā brāhmaṇīm vadeyyāsi “ajja kira pubbe viya dvinnam bhattam anāharitvā ekassevāhāram āhareyyātha, pubbe ca ekikāva dāsī āhāram āharati, ajja pana cattāropi janā suddhavatthanivatthā gandhapupphahatthā āgaccheyyāthā”ti. So “sādhū”ti gantvā brāhmaṇīyā tatheva kathesi. Kena te, tāta, imam sāsanam dinnanti. Brāhmaṇena, ayyeti. Sā “putto me mato”ti aññāsi, kampanamattampissā nāhosī. Evam subhāvitacittā suddhavatthanivatthā gandhapupphahatthā dāsim pana āhāram āharāpetvā sesehi saddhiṁ khettam agamāsi. Ekassapi roditaṁ vā paridevitaṁ vā nāhosī.

Bodhisatto puttassa nipannachāyāyameva nisīditvā bhuñji. Bhuttāvasāne sabbepi dārūni uddharitvā

tam̄ citakam̄ āropetvā gandhapupphēhi pūjetvā jhāpesum̄. Ekassa ca ekabindupi assu nāhosī, sabbepi subhāvitamarāṇassatino honti. Tesam̄ sīlatejena sakkassa āsanam̄ uṇhākāraṇ dassesi. So “ko nu kho maṇ̄ ṭhānā cāvetukāmo”ti upadhārento tesam̄ guṇatejena uṇhabhāvam̄ ūtavā pasannamānasō hutvā “mayā etesam̄ santikam̄ gantvā sīhanādām nadāpetvā sīhanādapariyosāne etesam̄ nivesanam̄ sattaratana paripuṇṇam̄ katvā āgantum̄ vaṭṭati”ti vegena tattha gantvā ālāhanapasse ṭhito “tāta, kiṁ karothā”ti āha. “Ekam̄ manussam̄ jhāpema, sāmī”ti. “Na tumhe manussam̄ jhāpessatha, ekam̄ pana migam̄ māretvā pacatha maññe”ti. “Natthetam̄ sāmī, manussameva jhāpemā”ti. “Tena hi verimanusso vo bhavissatī”ti. Atha naṇ̄ bodhisatto “orasaputto no sāmī, na veriko”ti āha. “Tena hi vo appiyaputto bhavissatī”ti? “Ativya piyaputto, sāmī”ti. “Atha kasmā na rodasī”ti? So arodanakāraṇam̄ kathento paṭhamam̄ gāthamāha –

**19.** “Uragova tacam̄ jiṇṇam̄, hitvā gacchati sam̄ tanum̄;  
Evam̄ sarīre nibbhoge, pete kālakate sati.

**20.** “Dayhamāno na jānāti, ūtīnam̄ paridevitam̄;  
Tasmā etam̄ na socāmi, gato so tassa yā gati”ti.

Tattha **sam̄ tanunti** attano sarīram. **Nibbhogeti** jīvitindriyassa abhāvena bhogarahite. **Peteti** paralokam̄ paṭigate. **Kālakateti** katakāle, mateti attho. Idam̄ vuttam̄ hoti – sāmī, mama putto yathā nāma urago jiṇṇatacam̄ nicchinditvā anoloketvā anapekkho chaḍḍetvā gaccheyya, evam̄ attano sarīram̄ chaḍḍetvā gacchati, tassa jīvitindriyarahite sarīre evam̄ nibbhoge tasmiñca me putte pete puna paṭigate marañakālam̄ katvā ṭhite sati ko kāruññena vā paridevena vā attho. Ayañhi yathā sūlehi vijjhītvā dayhamāno sukhadukkham̄ na jānāti, evam̄ ūtīnam̄ paridevitampi na jānāti, tena kāraṇenāham̄ etam̄ na socāmi. Yā tassa attano gati, tam̄ so gatoti.

Sakko bodhisattassa vacanam̄ sutvā brāhmaṇīm pucchi “amma, tuyham̄ so kiṁ hotī”ti? “Dasa māse kucchinā pariharitvā thaññam̄ pāyetvā hatthapāde saṇṭhapetvā vaḍḍhitaputto me, sāmī”ti. “Amma, pitā tāva purisabhāvena mā rodatu, mātu hadayam̄ pana mudukam̄ hoti, tvam̄ kasmā na rodasī”ti? Sā arodanakāraṇam̄ kathentī –

**21.** “Anavhito tato āgā, ananuññāto ito gato;  
Yathāgato tathā gato, tattha kā paridevanā.

**22.** “Dayhamāno na jānāti, ūtīnam̄ paridevitam̄;  
Tasmā etam̄ na socāmi, gato so tassa yā gati”ti. – gāthādvayamāha –

Tattha **anavhitoti** ayam̄ tāta mayā paralokato anavhito ayācito. **Āgāti** amhākam̄ geham̄ āgato. **Itoti** ito manussalokato gacchantopi mayā ananuññātova gato. **Yathāgatoti** āgacchantopi yathā attanova ruciyyā āgato, gacchantopi tatheva gato. **Tatthāti** tasmīm tassa ito gamane kā paridevanā. **Dayhamānoti** gāthā vuttanayena veditabbā.

Sakko brāhmaṇīyā kathaṇ̄ sutvā tassa bhaginiṇ̄ pucchi “amma, tuyham̄ so kiṁ hotī”ti? “Bhātā me, sāmī”ti. “Amma, bhaginiyo nāma bhātūsu sinehā honti, tvam̄ kasmā na rodasī”ti? Sā arodanakāraṇam̄ kathentī –

**23.** “Sace rode kisā assam̄, tassā me kiṁ phalam̄ siyā;  
Ūtīmittasuhajjānam̄, bhiyyo no aratī siyā.

**24.** Dayhamāno na jānāti, ūtīnam̄ paridevitam̄;  
Tasmā etam̄ na socāmi, gato so tassa yā gati”ti. – gāthādvayamāha –

Tattha **saceti** yadi aham bhātari mate rodeyyam, kisasarīrā assam. Bhātu pana me tappaccayā vuḍḍhi nāma natthīti dasseti. **Tassā meti** tassā mayhaṁ rodantiyā kiṁ phalam ko ānisamso bhaveyya. Mayhaṁ avuddhi pana paññāyatīti dīpeti. **Ñātimittasuhajjānanti** ñātimittasuhadānam. Ayameva vā pāṭho. **Bhiyyo noti** ye amhākaṁ ñātī ca mittā ca suhadayā ca, tesam adhikatarā arati siyā.

Sakko bhaginiyā katham sutvā bhariyam pucchi “amma, tuyham so kiṁ hotī”ti? “Pati me, sāmī”ti. “Itthiyo nāma patimhi mate vidhavā honti anāthā, tvam kasmā na rodasī”ti. Sāpissa arodanakāraṇam kathentī –

25. “Yathāpi dārako candaṁ, gacchantamanurodati;  
Evam̄sampadamevetam, yo petamanusocati.
26. “Dayhamāno na jānāti, ñātīnaṁ paridevitam;  
Tasmā etam na socāmi, gato so tassa yā gatī”ti. – gāthādvayamāha –

Tassattho – yathā nāma yattha katthaci yuttāyuttaṁ labbhanīyālabbhanīyam ajānanto bāladārako mātu ucchaṅge nisinno puṇṇamāsiyam puṇṇam candaṁ ākāse gacchantaṁ disvā “amma, candaṁ me dehi, amma, candaṁ me dehī”ti punappunam rodati, evam̄sampadamevetam, evam̄nipphattikameva etam tassa ruṇṇam hoti, yo petam kālakataṁ anusocati. Itopi ca bālataram. Kīm̄kāraṇā? So hi vijjamānacandam anurodati, mayhaṁ pana pati mato etarahi avijjamāno sūlehi vijjhītvā ḍayhamānopi na kiñci jānātīti.

Sakko bhariyāya vacanam sutvā dāsim pucchi “amma, tuyham so kiṁ hotī”ti? “Ayyo me, sāmī”ti. “Nanu tvam iminā pīletvā pothetvā paribhuttā bhavissasi, tasmā “sumuttā aha”nti na rodasī”ti. ‘Sāmi, mā evam avaca, na etam etassa anuccavikam, khantimettānuddayasampanno me ayyaputto, ure samvadḍhitaputto viya ahosi”ti. “Atha kasmā na rodasī”ti? Sāpissa arodanakāraṇam kathentī –

27. “Yathāpi udakakumbho, bhinno appaṭisandhiyo;  
Evam̄sampadamevetam, yo petamanusocati.
28. “Dayhamāno na jānāti, ñātīnaṁ paridevitam;  
Tasmā etam na socāmi, gato so tassa yā gatī”ti. – gāthādvayamāha –

Tassattho – yathā nāma udakakumbho ukkhipiyamāno patitvā sattadhā bhinno puna tāni kapālāni paṭipāṭiyā ṭhapetvā saṃvidahitvā paṭipākatikam kātum na sakkoti, yo petamanusocati, tassapi etamanusocanam evam̄nipphattikameva hoti, matassa puna jīvāpetum asakkuṇeyyattā iddhimato vā iddhānubhāvena bhinnam kumbham saṃvidahitvā udakassa pūretum sakkā bhaveyya, kālakato pana iddhibalenāpi na sakkā paṭipākatitam kātunti. Itarā gāthā vuttatthāyeva.

Sakko sabbesam dhammadhāmam sutvā pasīditvā “tumhehi appamattehi marañassati bhāvitā, tumhe ito paṭṭhāya sahatthena kammam mā karittha, aham, sakko devarājā, aham vo gehe satta ratanāni aparimāṇāni karissāmi, tumhe dānaṁ detha, sīlam rakkhatha, uposathakammaṁ karotha, appamattā hothā”ti tesam ovādaṁ datvā geham aparimitadhanam katvā pakkāmi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā dāsī khujjuttarā ahosi, dhītā uppalavanṇā, putto rāhulo, mātā khemā, brāhmaṇo pana ahameva ahosinti.

Uragajātakavaṇṇanā catutthā.

[355] 5. Ghaṭajātakavaṇṇanā

**Aññe socanti rodantīti** idam satthā jetavane viharanto kosalarañño ekam amaccam ārabbha kathesi. Vatthu heṭṭhā kathitasadisameva. Idha pana rājā attano upakārasssa amaccassa mahantam yasam datvā paribhedakānam katham gahetvā tam bandhāpetvā bandhanāgāre pavesesi. So tattha nisinnova sotāpattimaggam nibbattesi. Rājā tassa guṇam sallakkhetvā mocāpesi. So gandhamālam ādāya satthu santikam gantvā vanditvā nisīdi. Atha nam satthā “anattho kira te uppanno”ti pucchitvā “āma, bhante, anatthena pana me attho āgato, sotāpattimaggo nibbatto”ti vutte “na kho, upāsaka, tvaññeva anatthena attham āhari, porāṇakapanḍitāpi āhariṁsu”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmaddatte rajjam kārente bodhisatto tassa aggamahesiyā kucchimhi nibbatti, “ghaṭakumāro”tissa nāmaṇi kariṁsu. So aparena samayena takkasilāyam uggahitasippo dhammena rajjam kāresi. Tassa antepure eko amacco dubbhi. So tam paccakkhato ītvā rāṭṭhā pabbājesi. Tadā sāvatthiyam dhaṅkarājā nāma rajjam kāresi. So tassa santikam gantvā tam upaṭṭhahitvā heṭṭhā vuttanayena attano vacanam gāhāpetvā bārāṇasirajjam gaṇhāpesi. Sopi rajjam gahetvā bodhisattam saṅkhalikāhi bandhāpetvā bandhanāgāram pavesesi. Bodhisatto jhānaṇi nibbattetvā ākāse pallankena nisīdi, dhaṅkassa sarīre dāho uppajji. So gantvā bodhisattassa suvaṇṇādāsaphullapadumasassirikam mukham disvā bodhisattam pucchanto paṭhamam gāthamāha –

- 29.** “Aññe socanti rodanti, aññe assumukhā janā;  
Pasannamukhavaṇṇosi, kasmā ghaṭa na socasi”ti.

Tattha **aññeti** tam ṭhapetvā sesamanussā.

Athassa bodhisatto asocanakāraṇam kathento catasso gāthā abhāsi –

- 30.** “Nābbhatītaharo soko, nānāgatasukhāvaho;  
Tasmā dhaṅka na socāmi, natthi soke dutīyatā.
- 31.** “Socam paṇḍu kiso hoti, bhattañcassa na ruccati;  
Amittā sumanā honti, sallaviddhassa ruppato.
- 32.** “Gāme vā yadi vāraññe, ninne vā yadi vā thale;  
Thitam mam nāgamissati, evam diṭṭhapado aham.
- 33.** “Yassattā nālamekova, sabbakāmarasāharo;  
Sabbāpi pathavī tassa, na sukham āvahissati”ti.

Tattha **nābbhatītaharoti** nābbhatītāhāro, ayameva vā pāṭho. Soko nāma abbhatītam atikkantam niruddham atthaṅgataṁ puna nāharati. **Dutīyatāti** sahāyatā. Atītāharanena vā anāgatāharanena vā soko nāma kassaci sahāyo na hoti, tenāpi kāraṇenāham na socāmīti vadati. **Socanti** socanto. **Sallaviddhassa ruppatoti** sokasallena viddhassa teneva ghaṭṭiyamānasssa “diṭṭhā vata no paccāmittassa piṭṭhi”ti amittā sumanā hontīti attho.

**Thitam mam nāgamissatīti** samma dhaṅkarāja, etesu gāmādīsu yattha katthaci ṭhitam mam paṇḍukisabhāvādikam sokamūlakam byasanam na āgamissati. **Evam diṭṭhapadoti** yathā tam byasanam nāgacchati, evam mayā jhānapadam diṭṭham. “Aṭṭhalokadhammapada”ntipi vadantiyeva. Pāliyam pana “na mattam nāgamissati”ti likhitam, tam aṭṭhakathāyam natthi. Pariyosānagāthāya icchitapatthitatthena jhānasukhasaṅkhātam sabbakāmarasam āharatīti **sabbakāmarasāharo**. Idam vuttam hoti – yassa rañño pahāya aññasahāye attāva eko sabbakāmarasāharo nālam, sabbam jhānasukhasaṅkhātam kāmarasam āharitum asamattho, tassa rañño sabbāpi pathavī na sukham āvahissati. Kāmāturassa hi sukham nāma natthi, yo pana kilesadaratharahitam jhānasukham āharitum samattho, so rājā sukhī hotīti. Yo panetāya gāthāya “yassatthā nālameko”tipi pāṭho, tassattho na dissati.

Iti dhañko imā catasso gāthā sutvā bodhisattam khamāpetvā rajjam paṭicchāpetvā pakkāmi. Bodhisattopi rajjam amaccānam paṭiniyyādetvā himavantapadesam gantvā isipabbajjam pabbajitvā aparihīnajjhāno brahmalokaparāyaño ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā dhañkarājā ānando ahosi, ghaṭarājā pana ahameva ahosi”nti.

Ghaṭajātakavaṇṇanā pañcamā.

[356] 6. Koranḍiyajātakavaṇṇanā

**Eko araññeti** idam satthā jetavane viharanto dhammasenāpatim ārabbha kathesi. Thero kira āgatāgatānam duśīlānam migaluddakamacchabandhādīnam diṭṭhadīṭṭhānaññeva “sīlam gaṇhatha, sīlam gaṇhathā”ti sīlam deti. Te there garubhāvena tassa katham bhinditum asakkontā sīlam gaṇhanti, gahetvā ca pana na rakkanti, attano attano kammameva karonti. Thero saddhivihārike āmantetvā “āvuso, ime manussā mama santike sīlam ganhiṁsu, gaṇhitvā ca pana na rakkanti”ti āha. “Bhante, tumhe etesam aruciyā sīlam detha, ete tumhākam katham bhinditum asakkontā gaṇhanti, tumhe ito paṭṭhāya evarūpānam sīlam mā adatthā”ti. Thero anattamano ahosi. Tam pavattim sutvā bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum – “āvuso, sāriputtathero kira diṭṭhadīṭṭhānaññeva sīlam deti”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa diṭṭhadīṭṭhānam ayācantānaññeva sīlam deti”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam disāpāmokkhassa ācariyassa jeṭṭhantevāsiko koranḍiyo nāma ahosi. Tadā so ācariyo diṭṭhadīṭṭhānam kevaṭṭādīnam ayācantānaññeva “sīlam gaṇhatha, sīlam gaṇhathā”ti sīlam deti. Te gahetvāpi na rakkanti ācariyo tamattham antevāsikānam ārocesi. Antevāsikā “bhante, tumhe etesam aruciyā sīlam detha, tasmā bhindanti, ito dāni paṭṭhāya yācantānaññeva dadeyyātha, mā ayācantāna”nti vadim̄su. So vippaṭisārī ahosi, evam santepī diṭṭhadīṭṭhānam sīlam detiyeva.

Athekadivasam ekasmā gāmā manussā āgantvā brāhmaṇavācanakatthāya ācariyam nimantayiṁsu. So koranḍiyamāṇavam pakkositvā “tāta, aham na gacchāmi, tvam ime pañcasate mānave gahetvā tattha gantvā vācanakāni sampaticchitvā amhākam dinnakoṭṭhāsam āharā”ti pesesi. So gantvā paṭinivattanto antarāmagge ekaṁ kandaram disvā cintesi “amhākam ācariyo diṭṭhadīṭṭhānam ayācantānaññeva sīlam deti, ito dāni paṭṭhāya yathā yācantānaññeva deti, tathā nam̄ karissāmī”ti. So tesu mānavesu sukhanisinnesu uṭṭhāya mahantam mahantam selam ukkhipitvā kandarāyam khipi, punappunam khipiyeva. Atha nam̄ te mānāvā uṭṭhāya “ācariya, kiṁ karosī”ti āham̄su. So na kiñci kathesi, te vegena gantvā ācariyassa ārocesum. Ācariyo āgantvā tena saddhim̄ sallapanto paṭhamam gāthamāha –

**34.** “Eko araññe girikandarāyam, paggayha paggayha silam pavecchasi;  
Punappunam santaramānarūpo, koranḍiya ko nu tava yidhattho”ti.

Tattha **ko nu tava yidhatthoti** ko nu tava idha kandarāyam silākhipanena attho.

So tassa vacanam sutvā ācariyam pabodhetukāmo dutiyam gāthamāha –

**35.** “Ahañhimam sāgarasevitam, samam karissāmi yathāpi pāṇi;  
Vikirya sānūni ca pabbatāni ca, tasmā silam dariyā pakkhipāmi”ti.

Tattha **ahañhimanti** ahañhi imam mahāpathaviṁ. **Sāgarasevitanti** sāgarehi sevitam cāturantam. **Yathāpi pāṇīti** hatthatalam viya samam karissāmi. **Vikiryāti** vikirityā. **Sānūni ca pabbatāni cāti** pam̄supabbate ca silāpabbate ca.

Tam sutvā brāhmaṇo tatiyam gāthamāha –

- 36.** “Nayimam mahim arahati pāṇikappam, samam manusso karaṇaya meko;  
Maññāmimaññeva darim jigīsam, koraṇḍiya hāhasi jīvaloka”nti.

Tattha **karaṇaya mekoti** karaṇaya eko kātum na sakkotī dīpeti. **Maññāmimaññeva darim jigīsanti** aham maññāmi tiṭṭhatu pathavī, imaññeva ekam darim jigīsam pūraṇatthāya vāyamanto silā pariyesanto upāyam vicinantova tvam imam jīvalokam hāhasi jahissasi, marissasīti attho.

Tam sutvā māṇavo catuttham gāthamāha –

- 37.** “Sace ayam bhūtadharam na sakkā, samam manusso karaṇaya meko;  
Evameva tvam brahme ime manusse, nānādiṭṭhike nānayissasi te”ti.

Tassattho – sace ayam eko manusso imam bhūtadharam pathavim samam kātum na sakkā na samattho, evameva tvam ime dussilamanusse nānādiṭṭhike nānayissasi, te evam “sīlam gaṇhatha, sīlam gaṇhathā”ti vadanto attano vasam na ānayissasi, paṇḍitapurisāyeva hi pāṇātipātam “akusala”nti garahanti. Saṃsāramocakādayo panettha kusalasaññino, te tvam katham ānayissasi, tasmā diṭṭhadīṭṭhānam sīlam adatvā yācantānaññeva dehīti.

Tam sutvā ācariyo “yuttam vadati koraṇḍiyo, idāni na evarūpam karissāmī”ti attano viraddhabhāvam ūnatvā pañcamam gāthamāha –

- 38.** “Saṃkhittarūpena bhavam mamattham, akkhāsi koraṇḍiya evametam;  
Yathā na sakkā pathavī samāyam, kattum manussena tathā manussā”ti.

Tattha **samāyanti** samam ayam. Evam ācariyo māṇavassa thutim akāsi, sopi nam bodhetvā sayam gharam nesi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā brāhmaṇo sāriputto ahosi, koraṇḍiyamāṇavo pana ahameva ahosi”nti.

Koraṇḍiyajātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[357] 7. Laṭukikajātakavaṇṇanā

**Vandāmi tam kuñjara saṭṭhihāyananti** idam satthā veļuvane viharanto devadattam ārabba kathesi. Ekasmīnhī divase bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto kakkhalo pharuso sāhasiko, sattesu karuṇāmattampissa natthī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepeisa nikkaruṇoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto hatthiyoniyam nibbattitvā vayappatto pāsādiko mahākāyo asītisahassavāraṇaparivāro yūthapati hutvā himavantapadese vihāsi. Tadā ekā laṭukikā sakunikā hatthīnam vicaraṇaṭṭhāne aṇḍāni nikhipi, tāni pariṇatāni bhinditvā sakunapotakā nikkhāmiṁsu. Tesu aviruḍḍhapakkhesu uppatitum asakkontesuyeva mahāsatto asītisahassavāraṇaparivuto gocarāya caranto tam padesam patto. Tam disvā laṭukikā cintesi “ayam hatthirājā mama potake madditvā māressati, handa nam puttakānam parittāṇatthāya dhammikārakkham yācāmī”ti. Sā ubho pakkhe ekato katvā tassa purato ṭhatvā paṭhamam gāthamāha –

- 39.** “Vandāmi tam kuñjara saṭṭhihāyanam, āraññakam yūthapatim yasassim;  
Pakkhehi tam pañjalikam karomi, mā me vadhi puttakē dubbalāyā”ti.

Tattha **saṭṭhihāyananti** saṭṭhivassakālē hāyanabalam. **Yasassinti** parivārasampannam. **Pakkhehi tam pañcalikam karomīti** aham pakkhehi tam añjalikam karomīti attho.

Mahāsatto “mā cintayi laṭukike, aham te puttakē rakkhissāmī”ti sakuṇapotakānam upari ṭhatvā asītiyā hatthisahassesu gatesu laṭukikam āmantetvā “laṭukike amhākam pacchato eko ekacāriko hatthī āgacchatī, so amhākam vacanam na karissati, tasmim āgate tampi yācītvā puttakānam sotthibhāvam kareyyāsī”ti vatvā pakkāmi. Sāpi tassa paccuggamanam katvā ubhohi pakkhehi añjaliṁ katvā dutiyam gāthamāha –

- 40.** “Vandāmi tam kuñjara ekacārim, āraññakam pabbatasānugocaram;  
Pakkhehi tam pañjalikam karomi, mā me vadhi puttakē dubbalāyā”ti.

Tattha **pabbatasānugocaranti** ghanaselapabbatesu ca pam̄supabbatesu ca gocaram gañhantam.

So tassā vacanam sutvā tatiyam gāthamāha –

- 41.** “Vadhissāmi te laṭukike puttakāni, kiṁ me tuvam kāhasi dubbalāsi;  
Satam sahassānipi tādisīnam, vāmena pādena papothayeyya”nti.

Tattha **vadhissāmi** teti tvam kasmā mama vicaranamagge puttakāni ṭhapesi, yasmā ṭhapesi, tasmā vadhissāmi te puttakānīti vadati. **Kiṁ me tuvam kāhasīti** mayham mahāthāmassa tvam dubbalā kiṁ karissasi. **Papothayeyyanti** aham tādisīnam laṭukikānam satasahassampi vāmena pādena sañcūṇeyyam, dakkhiṇapādena pana kathāva natthīti.

Evañca pana vatvā so tassā puttakē pādena sañcūṇetvā muttena pavāhetvā nadantova pakkāmi. Laṭukikā rukkhasākhāya niliyitvā “idāni tāva vāraṇa nadanto gacchasi, katipāheneva me kiriyaṁ passissasi, kāyabalato nāqabalassa mahantabhāvam na jānāsi, hotu, jānāpessāmi na”nti tam santajjayamānāva catuttham gāthamāha –

- 42.** “Na heva sabbattha balena kiccam, balañhi bālassa vadhyā hoti;  
Karissāmi te nāgarājā anattham, yo me vadhi puttakē dubbalāyā”ti.

Tattha **balenāti** kāyabalena. **Anatthanti** avuḍḍhim. **Yo meti** yo tvam mama dubbalāya puttakē vadhi ghātesi.

Sā evam vatvā katipāham ekaṁ kākam upaṭṭhahitvā tena tutṭhena “kiṁ te karomī”ti vuttā “sāmi, aññam me kātabbam natthi, ekassa pana ekacārikavāraṇassa tuṇḍena paharitvā tumhehi akkhīni bhinnāni paccāsīsāmī”ti āha. Sā tena “sādhū”ti sampaṭicchitā ekaṁ nīlamakkhikam upaṭṭhahi. Tāyapi “kiṁ te, karomī”ti vuttā “iminā kākena ekacārikavāraṇassa akkhīsu bhinnesu tumhehi tattha āsāṭikam pātetum icchāmī”ti vatvā tāyapi “sādhū”ti vutte ekaṁ maṇḍūkam upaṭṭhahitvā tena “kiṁ te, karomī”ti vuttā “yadā ekacārikavāraṇo andho hutvā pāṇiyam pariyesati, tadā pabbatamatthake ṭhito saddam katvā tasmiṁ pabbatamatthakam abhiruhante otaritvā papāte saddam kareyyātha, aham tumhākam santikā ettakam paccāsīsāmī”ti āha. Sopi tassā vacanam “sādhū”ti sampaṭicchi.

Athekadivasaṁ kāko vāraṇassa dvepi akkhīni tuṇḍena bhindi, nīlamakkhikā āsāṭikam pātesi. So pułavehi khajjanto vedanāppatto pipāsābhībhūto pāṇiyam pariyesamāno vicari. Tasmim kāle maṇḍuko pabbatamatthake ṭhatvā saddamakāsi. Vāraṇo “ettha pāṇiyam bhavissati”ti pabbatamatthakam abhiruhi. Atha maṇḍuko otaritvā papāte ṭhatvā saddamakāsi. Vāraṇo “ettha pāṇiyam bhavissati”ti papātābhīmukho gacchanto parigalitvā pabbatapāde patitvā jīvitakkhayam pāpuṇi. Laṭukikā tassa matabhāvam nātavā “diṭṭhā me paccāmittassa piṭṭhī”ti haṭṭhatuṭṭhā tassa khandhe cañkamitvā yathākammam gatā.

Satthā “na, bhikkhave, kenaci saddhiṃ veram nāma kātabbaṃ, evam balasampannampi vāraṇam ime cattāro janā ekato hutvā vāraṇassa jīvitakkhayam pāpesu”nti –

43. “Kākañca passa laṭukikam, maṇḍūkam nīlamakkhikam;  
Ete nāgam aghātesum, passa verassa verinam;  
Tasmā hi veram na kayirātha, appiyenapi kenacī”ti. –

Imam abhisambuddhagātham vatvā jātakam samodhānesi.

Tattha **passāti** aniyāmitālapanametam, bhikkhū pana sandhāya vuttattā passatha bhikkhaveti vuttam hoti. **Etei** ete cattāro ekato hutvā. **Aghātesunti** tam vadhiṃsu. **Passa verassa verinanti** passatha verikānam verassa gatinti attho.

Tadā ekacārikahatthī devadatto ahosi, yūthapati pana ahameva ahosinti.

Laṭukikajātakavaṇṇanā sattamā.

[358] 8. Cūḍadhammapālajātakavaṇṇanā

**Ahameva dūsiyā bhūnahatāti** idam satthā veļuvane viharanto devadattassa vadhāya parisakkanam ārabba kathesi. Aññesu jātakesu devadatto bodhisattassa tāsamattampi kātum nāsakkhi, imasmim pana cūḍadhammapālajātakē bodhisattassa sattamāsikakāle hatthapāde ca sīsañca chedāpetvā asimālakam nāma kāresi. **Daddarajātakē** (jā. 1.2.43-44) gīvam gahevatvā māretvā uddhane maṇsam pacitvā khādi.

**Khantivādijātakē** (jā. 1.4.49 ādayo) dvīhipi kasāhi pahārasahashehi tālāpetvā hatthapāde ca kaṇṇanāsañca chedāpetvā jaṭasu gahevatvā kaḍḍhāpetvā uttānakam nipajjāpetvā ure pādena paharitvā gato. Bodhisatto tam divasamyeva jīvitakkhayam pāpuṇi. **Cūḍanandiyajātakēpi** (jā. 1.2.143-144)

**mahākapijātakēpi** (jā. 1.7.83 ādayo) māresiyeva. Evameva so dīgharattam vadhāya parisakkanto buddhakālepi parisakkiyeva. Athekadivasam bhikkhū dhammasabhāyam kathaṃ samuṭṭhāpesum – “āvuso, devadatto buddhānam māraṇatthameva upāyam karoti, ‘sammāsambuddham mārāpessāmī’ti dhanuggahe payojesi, silam pavijjhī, nālāgiriṃ vissajjāpesī”ti. Satthā āgantvā ‘kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa mayham vadhāya parisakkiyeva, idāni pana tāsamattampi kātum na sakkoti, pubbe mam cūḍadhammapālakumārakāle attano puttam samānam jīvitakkhayam pāpetvā asimālakam kāresī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam mahāpatāpe nāma rajjaṃ kārente bodhisatto tassa aggamahesiyā candādeviyā kucchimhi nibbatti, “dhammapālo”tissa nāmam kariṃsu. Tamenam sattamāsikakāle mātā gandhodakena nhāpetvā alaṅkaritvā kīlāpayamānā nisīdi. Rājā tassā vasanaṭṭhānam agamāsi. Sā puttam kīlāpayamānā puttasingheha samappitā hutvā rājānam passitvāpi na utṭhahi. So cintesi “ayam idāneva tāva puttam nissāya mānam karoti, maṇ kismiñci na maññati, putte pana vaḍḍhante mayi ‘manusso’tipi saññam na karissati, idāneva nam ghātessāmī”ti. So nivattitvā rājāsane nisīditvā “attano vidhānena āgacchatū”ti coraghātakam pakkosāpesi. So kāsāyavatthanivattho rattamālādharo pharasum amse ṭhāpetvā upadhānaghaṭikam hatthapādaṭhapanadanḍakañca ādāya āgantvā rājānam vanditvā “kim karomi, devā”ti aṭṭhāsi. Deviyā sirigabbham gantvā dhammapālam ānehīti. Devīpi rañño kujjhitvā nivattanabhāvam īatvā bodhisattam ure nipajjāpetvā rodamānā nisīdi. Coraghātako gantvā tam piṭṭhiyam hatthena paharitvā hatthato kumāram acchinditvā ādāya rañño santikam āgantvā “kim karomi, devā”ti āha. Rājā ekam phalakam āharāpetvā purato nikhipāpetvā “idha nam nipajjāpehī”ti āha. So tathā akāsi.

Candādevī puttassa pacchatova paridevamānā āgacchi. Puna coraghātako “kim karomī, devā”ti āha. Dhammapālassa hatthe chindāti. Candādevī “mahārāja, mama putto sattamāsiko bālako na kiñci jānāti, natthetassa doso, doso pana honto mayi bhaveyya, tasmā mayham hatthe chedāpehī”ti

imamattham̄ pakāsentī paṭhamam̄ gāthamāha –

44. “Ahameva dūsiyā bhūnahatā, rañño mahāpatāpassa;  
Etam̄ muñcatu dhammapālam̄, hatthe me deva chedehī”ti.

Tattha **dūsiyāti** dūsikā, tumhe disvā anuṭṭhamānā dosakārikāti attho. “Dūsikā”tipi pāṭho, ayamevattho. **Bhūnahatāti** hatabhūnā, hatavuḍḍhīti attho. **Raññoti** idam̄ “dūsiyā”ti padena yojetabbaṁ. Aham̄ rañño mahāpatāpassa aparādhakārikā, nāyam̄ kumāro, tasmā niraparādham̄ etam̄ bālakam̄ muñcatu dhammapālam̄, sacepi hatthe chedāpetukāmo, dosakārikāya hatthe me, deva, chedehīti ayamettha attho.

Rājā coraghātakam̄ olokesi. “Kim̄ karomi, devā”ti? “Papañcam̄ akatvā hatthe chedā”ti. Tasmim̄ khaṇe coraghātako tikhinapharasum̄ gahetvā kumārassa taruṇavamsakālīre viya dve hatthe chindi. So dvīsu hatthesu chijjamānesu neva rodi na paridevi, khantiñca mettañca purecārikam̄ katvā adhivāsesi. Candā pana devī chinnahatthakoṭīm̄ gahetvā ucchaṅge katvā lohitalittā paridevamānā vicari. Puna coraghātako “kim̄ karomi, devā”ti pucchi. “Dvepi pāde chindā”ti. Tam̄ sutvā candādevī dutiyam̄ gāthamāha –

45. “Ahameva dūsiyā bhūnahatā, rañño mahāpatāpassa;  
Etam̄ muñcatu dhammapālam̄, pāde me deva chedehī”ti.

Tattha adhippāyo vuttanayeneva veditabbo.

Rājāpi puna coraghātakam̄ āñāpesi. So ubhopi pāde chindi. Candādevī pādakoṭīm̄ gahetvā ucchaṅge katvā lohitalittā paridevamānā “sāmi mahāpatāpa, chinnahatthapādā nāma dārakā mātarā posetabbā honti, aham̄ bhatīm̄ katvā mama puttakam̄ posessāmi, dehi me eta”nti āha. Coraghātako “kim̄ deva katā rājāñā, niṭṭhitam̄ mama kicca”nti pucchi. “Na tāva niṭṭhita”nti. “Atha kim̄ karomi, devā”ti? “Sīsamassa chindā”ti. Tam̄ sutvā candādevī tatiyam̄ gāthamāha –

46. “Ahameva dūsiyā bhūnahatā, rañño mahāpatāpassa;  
Etam̄ muñcatu dhammapālam̄, sīsam̄ me deva chedehī”ti.

Vatvā ca pana attano sīsam̄ upanesi.

Puna coraghātako “kim̄ karomi, devā”ti pucchi. “Sīsamassa chindā”ti. So sīsam̄ chinditvā “katā, deva, rājāñā”ti pucchi. “Na tāva katā”ti. “Atha kim̄ karomi, devā”ti? “Asituñdena nam̄ sampaticchitvā asimālakam̄ nāma karohī”ti. So tassa kalevaraṁ ākāse khipitvā asituñdena sampaticchitvā asimālakam̄ nāma katvā mahātale vippakiri. Candādevī bodhisattassa mam̄se ucchaṅge katvā mahātale rodamānā paridevamānā imā gāthā abhāsi –

47. “Na hi nūnimassa rañño, mittāmaccā ca vijjare suhadā;  
Ye na vadanti rājānam̄, mā ghātayi orasam̄ puttam̄.  
48. “Na hi nūnimassa rañño, nītī mittā ca vijjare suhadā;  
Ye na vadanti rājānam̄, mā ghātayi atrajam̄utta”nti.

Tattha **mittāmaccā ca vijjare suhadāti** nūna imassa rañño daļhamittā vā sabbakiccesu sahabhāvino amaccā vā muduhadayatāya suhadā vā keci na vijjanti. **Ye na vadantīti** ye adhunā āgantvā “attano piyaputtam̄ mā ghātayī”ti na vadanti, imam̄ rājānam̄ paṭisedhenti, te natthiyevāti maññe. Dutiyagāthāyam̄ nītīti nītakā.

Imā pana dve gāthā vatvā candādevī ubhohi hatthehi hadayamamsam dhārayamānā tatiyam gāthamāha –

49. “Candanasārānulittā, bāhā chijjanti dhammapālassa;  
Dāyādassa pathabyā, pāṇā me deva rujjhantī”ti.

Tattha **dāyādassa pathabyāti** pitusantakāya cāturanṭāya pathaviyā dāyādassa lohitacandasārānulittā hatthā chijjanti, pādā chijjanti, sīsañca chijjati, asimālakopi kato, tava vaṁsam pacchinditvā gatosi dānīti evamādīni vilapanti evamāha. **Pāṇā me deva rujjhantīti** deva, mayhampi imam sokam sandhāretum asakkontiyā jīvitam rujjhatīti.

Tassā evam paridevamānāya eva ḫayhamāne veļuvane veļu viya hadayam phali, sā tattheva jīvitakkhayam pattā. Rājāpi pallaṅke ṭhātum asakkonto mahātale pati, padaratalam dvidhā bhijji, so tatopi bhūmiyam pati. Tato catunahutādhikadviyojanasatasahassabhalāpi ghanapathavī tassa aguṇam dhāretum asakkontī bhijjitvā vivaramadāsi, avīcito jālā uṭṭhāya kuladattikena kambalena parikkhipantī viya tam gaheṭvā avīcimhi khipi. Candāya ca bodhisattassa ca amaccā sarīrakiccam karim̄su.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā devadatto ahosi, candādevī mahāpajāpatigotamī, dhammapālakumāro pana ahameva ahosi”nti.

Cūḍadhammapālajātakavaṇṇanā atṭhamā.

#### [359] 9. Suvaṇṇamigajātakavaṇṇanā

**Vikkama re haripādāti** idam satthā jetavane viharanto sāvatthiyam ekam kuladhītaram ārabba kathesi. Sā kira sāvatthiyam dvinnam aggasāvakānam upaṭṭhākakulassa dhītā saddhā pasannā buddhamāmakā dhammadmāmakā saṅghamāmakā ācārasampannā pañditā dānādipuññābhīratā. Tam aññam sāvatthiyameva samānajātikam micchādiṭṭhikakulam vāresi. Athassā mātāpitaro “amhākam dhītā saddhā pasannā tīni ratanāni mamāyati dānādipuññābhīratā, tumhe micchādiṭṭhikā imissāpi yathāruciyā dānam vā dātum dhammaṁ vā sotum vihāram vā gantum sīlam vā rakkhitum uposathakammaṁ vā kātum na dassatha, na mayam tumhākam dema, attanā sadisam micchādiṭṭhikakulāva kumārikam gaṇhathā”ti āhaṁsu. Te tehi paṭikkhittā “tumhākam dhītā amhākam gharam gantvā yathādhippāyena sabbametam karotu, mayam na vāressāma, detha no eta”nti vatvā “tena hi gaṇhathā”ti vuttā bhaddakena nakkhatteṇa maṅgalaṁ katvā tam attano gharam nayim̄su. Sā vattācārasampannā patidevatā ahosi, sassusurasāmikavattāni katāneva honti.

Sā ekadivasam sāmikam āha – “icchāmaham, ayyaputta, amhākam kulūpakattherānam dānam dātu”nti. Sādhu, bhadde, yathājjhāsayena dānam dehīti. Sā there nimantāpetvā mahantam sakkāram katvā pañṭabhojanam bhojetvā ekamantaṁ nisīditvā “bhante, imam kulam micchādiṭṭhikam assaddham tiṇṇam ratanānam guṇam na jānāti, sādhu, ayyā, yāva imam kulam tiṇṇam ratanānam guṇam jānāti, tāva idheva bhikkham gaṇhathā”ti āha. Therā adhivāsetvā tattha nibaddham bhujjanti. Puna sāmikam āha “ayyaputta, therā idha nibaddham āgacchanti, kiṁkāraṇā tumhe na passathā”ti. “Sādhu, passissāmī”ti. Sā punadivase therānam bhattakiccapariyosāne tassa ārocesi. So upasaṅkamitvā therehi saddhim paṭisanthāram katvā ekamantaṁ nisīdi. Athassa dhammasenāpati dhammakatham kathesi. So therassa dhammakathāya ca iriyāpathesu ca pasīditvā tato paṭṭhāya therānam āsanam paññapeti, pāṇīyam parissāveti, antarābhatte dhammakatham suṇāti, tassa aparabhāge micchādiṭṭhi bhijji.

Athekadivasam therō dvinnampi dhammakatham kathento saccāni pakāsesi, saccapariyosāne ubhopi jayampatikā sotāpattiphale patiṭṭhahim̄su. Tato paṭṭhāya tassa mātāpitaro ādīm katvā antamaso dāsakammakarāpi sabbe micchādiṭṭhim bhinditvā buddhadhammasaṅghamāmakāyeva jātā. Athekadivasam dārikā sāmikam āha – “ayyaputta, kiṁ me gharāvāsenā, icchāmaham pabbajitu”nti. So “sādhu bhadde, ahampi pabbajissāmī”ti mahantena parivārena tam bhikkhunupassayam netvā

pabbājetvā sayampi satthāram upasaṅkamitvā pabbajjam yāci. Tam satthā pabbājesi. Ubhopi vipassanam vadḍhetvā na cirasseva arahattam pāpuṇīmsu. Athekadivasam bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, asukā nāma daharabhiikkhunī attano ceva paccayā jātā sāmikassa ca, attanāpi pabbajitvā arahattam patvā tampi pāpesi”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva tāva esā sāmikam rāgapāsā mōcesi, pubbepeṣā porāṇakapāṇḍite pana maraṇapāsā mōcesi”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto migayoniyam nibbattitvā vayappatto abhirūpo ahosi pāsādiko dassanīyo suvaṇṇavaṇṇo lākhārasaparikammakatehi viya hatthapādehi rajatacāmasadisehi visānēhi maṇigulikapatibhāgehi akkhīhi rattakambalageṇḍusadisena mukhena samannāgato. Bhariyāpissa taruṇamigī abhirūpā ahosi dassanīyā. Te samaggavāsam vasīmsu, asītisahassacitramigā bodhisattam upatthahimsu. Tadā luddakā migavīthīsu pāse oḍdesum. Athekadivasam bodhisatto migānam purato gacchanto pāde pāsenā bajjhītvā “chindissāmi na”nti ākaḍḍhi, cammaṇi chijji, puna ākaḍḍhantassa maṇsam chijji, puna nhāru chijji, pāso atṭhimāhacca atīhāsi. So pāsam chinditum asakkonto maraṇabhayatajjito baddharavam ravi. Tam sutvā bhīto migagaṇo palāyi. Bhariyā panassa palāyitvā migānam antare olokentī tam adisvā “idam bhayam mayham piyasāmikassa uppānam bhavissati”ti vegena tassa santikam gantvā assumukhī rodamānā “sāmi, tvam mahabbalo, kiṁ etam pāsam sandhāretum na sakkhissasi, vegam janetvā chindāhi na”nti tassa ussāham janentī paṭhamam gāthamāha –

- 50.** “Vikkama re haripāda, vikkama re mahāmiga;  
Chinda vārattikam pāsam, nāham ekā vane rame”ti.

Tattha **vikkamāti** parakkama, ākaḍḍhāti attho. **Reti** āmantane nipāto. **Haripādāti** suvaṇṇapāda. Sakalasarīrampi tassa suvaṇṇavaṇṇam, ayam pana gāravenevamāha. **Nāham** ekāti aham tayā vinā ekikā vane na ramissāmi, tiṇodakam pana aggahetvā sussitvā marissāmīti dasseti.

Tam sutvā migo dutiyam gāthamāha –

- 51.** “Vikkamāmi na pāremi, bhūmim sumbhāmi vegasā;  
Dalho vārattiko pāso, pādam me parikantatī”ti.

Tattha **vikkamāmīti** bhadde, aham vīriyam karomi. **Na pāremīti** pāsam chinditum pana na sakkomīti attho. **Bhūmim sumbhāmīti** api nāma chijjeyyāti pādenāpi bhūmim paharāmi. **Vegasāti** vegena. **Parikantatī** cammādīni chindanto samantā kantatīti.

Atha naṁ migī “mā bhāyi, sāmi, aham attano balena luddakam yācitvā tava jīvitam āharissāmi. Sace yācanāya na sakkhissāmi, mama jīvitampi datvā tava jīvitam āharissāmī”ti mahāsattam assāsetvā lohitalittam bodhisattam pariggahetvā atīhāsi. Luddakopi asiñca sattiñca gahetvā kappuṭṭhānaggi viya āgacchat. Sā tam disvā “sāmi, luddako āgacchat, aham attano balam karissāmi, tvam mā bhāyi”ti migam assāsetvā luddakassa paṭipatham gantvā paṭikkamitvā ekamantam ṛhitā tam vanditvā “sāmi, mama sāmiko suvaṇṇavaṇṇo sīlācārasampanno, asītisahassānam migānam rājā”ti bodhisattassa gunam kathetvā migarāje ṛhiteyeva attano vadham yācantī tatiyam gāthamāha –

- 52.** “Attharassu palāsāni, asim nibbāha luddaka;  
Paṭhamam mam vadhitvāna, hana pacchā mahāmiga”nti.

Tattha **palāsānīti** maṇsaṭṭhapanattham palāsapāṇṇāni attharassu. **Asim nibbāhāti** asim kosato nīhara.

Tam sutvā luddako “manussabhūtā tāva sāmikassa atthāya attano jīvitam na pariccajanti, ayam

tiracchānagatā jīvitam pariccajati, manussabhāsāya ca madhurena sarena katheti, ajja imissā ca patino cassā jīvitam dassāmī”ti pasannacitto catuttham gāthamāha –

- 53.** “Na me sutam vā diṭṭham vā, bhāsantim mānusim migim;  
Tvañca bhadde sukhī hohi, eso cāpi mahāmigo”ti.

Tattha **sutam vā diṭṭham vāti** mayā ito pubbe evarūpam diṭṭham vā sutam vā natthi. **Bhāsantim mānusim** miginti ahañhi ito pubbe mānusim vācam bhāsantim migim neva addasam na assosim. Yesam pana “na me sutā vā diṭṭhā vā, bhāsantī mānusī migī”ti pāli, tesam yathāpālimeva attho dissati.

**Bhaddeti** bhaddake pañdike upāyakusale. Iti tam ālapitvā puna “tvañca eso cāpi mahāmigoti dvepi janā sukhī niddukkhā hothā”ti tam samassāsetvā luddako bodhisattassa santikam gantvā vāsiyā cammapāsam chinditvā pāde laggapāsakam sanikam nīharitvā nhārunā nhārum, mamsena mamsam, cammena cammaam paṭipātētvā pādam hatthena parimajji. Tañkhaṇaññeva mahāsattassa pūritapāramitānubhāvena luddakassa ca mettacittānubhāvena migiyā ca mettadhammānubhāvena nhārumamśacammāni nhārumamśacammehi ghaṭayiṁsu. Bodhisatto pana sukhī niddukkho aṭṭhāsi.

Migī bodhisattam sukhitam disvā somanassajātā luddakassa anumodanam karontī pañcamam gāthamāha –

- 54.** “Evam luddaka nandassu, saha sabbehi nātibhi;  
Yathāhamajja nandāmi, muttam disvā mahāmiga”nti.

Tattha **luddakāti** dāruṇakammakiriyāya laddhanāmavasena ālapati.

Bodhisatto “ayam luddo mayham avassayo jāto, mayāpissa avassayeneva bhavitum vaṭatī”ti gocarabhūmiyam diṭṭham ekam maṇikkhandham tassa datvā “samma, ito paṭṭhāya pāṇātipātādīni mā kari, iminā kuṭumbam sañṭhapetvā dārake posento dānasilādīni puññāni karohī”ti tassovādaṁ datvā araññam pāvisi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā luddako channo ahosi, migī daharabhikkhunī, migarājā pana ahameva ahosi”nti.

Suvaṇṇamigajātakavaṇṇanā navamā.

[360] 10. Suyonandijātakavaṇṇanā

**Vāti gandho timirānanti** idam satthā jetavane viharanto ukkaṇṭhitabhikkhum ārabba kathesi. Tañhi satthā “saccam kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhitosī”ti pucchitvā “sacca”nti vutte “kim disvā”ti vatvā “alaṅkatamātugāma”nti vutte “mātugāmo nāmesa bhikkhu na sakkā rakkhitum, porāṇakapaṇḍitā supaṇṇabhadavane katvā rakkhantāpi rakkhitum nāsakkhiṁsu”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam tambarājā nāma rajjam kāresi. Tassa suyonandī nāma aggamahesī ahosi uttamarūpadharā. Tadā bodhisatto supaṇṇayoniyam nibbatti, tasmiṁ kāle nāgadīpo sedumadīpo nāma ahosi. Bodhisatto tasmiṁ dīpe supaṇṇabhadavane vasati. So bārāṇasiṁ gantvā tambarājena saddhim māṇavakavesena jūtam kīlati. Tassa rūpasampattim disvā paricārikā “amhākam raññā saddhim evarūpo nāma māṇavako jūtam kīlatī”ti suyonandiyā ārocesum. Sā sutvā tam daṭṭhukāmā hutvā ekadivasaṁ alaṅkaritvā jūtamaṇḍalam āgantvā paricārikānam antare ṛhitā nam olokesi. Sopi devim olokesi. Dvepi aññamaññam paṭibaddhacittā ahesum. Supaṇṇarājā attano ānubhāvena nagare vātam samuṭṭhāpesi, gehapatanaṁ abhayena rājanivesanā manussā nikkhamiṁsu. So attano ānubhāvena andhakāram katvā devim gahetvā ākāsenā āgantvā nāgadīpe attano bhavanam pāvisi suyonandiyā gataṭṭhānam jānantā nāma nāhesum. So tāya saddhim abhiramamāno gantvā raññā saddhim jūtam kīlati.

Rañño pana saggo nāma gandhabbo atthi, so deviyā gataṭṭhānam ajānanto tam gandhabbam āmantetvā “gaccha, tāta, gandhabba sabbam thalajjalapatham anuvicaritvā deviyā gataṭṭhānam passā”ti uyyojesi. So paribbayañ gahetvā dvāragāmato paṭṭhāya vicinanto kurukaccham pāpuṇi. Tadā kurukacchavāñijā nāvāya suvaññabhūmiñ gacchanti. So te upasaṅkamitvā “aham gandhabbo nāvāya vetanam khaṇḍetvā tumhākam gandhabbam karissāmi, mampi nethā”ti āha. Te “sādhū”ti tampi āropetvā nāvam vissajjesum. Te sukhapayatāya nāvāya tam pakkositvā “gandhabbam no karohī”ti āhamṣu. “Aham ce gandhabbam kareyyam, mayi pana gandhabbam karonte macchā calissanti, atha vo nāvo bhijjissatī”ti. “Manussamatte gandhabbam karonte macchānam calanam nāma natthi, karohī”ti. “Tena hi mā mayham kujjhiththa”ti viñam mucchitvā tantissarena gītassaram, gītassarena tantissaram anatikkamitvā gandhabbam akāsi. Tena saddena sammattā hutvā macchā calimṣu.

Atheko makaro uppatitvā nāvāya patanto nāvam bhindi. Saggo phalake nipajjītvā yathāvātam gacchanto nāgadīpe supaññabhanassa nigrodharukkhassa santikam pāpuṇi. Suyonandīpi devī supaññarājassa jūtam kīlitum gatakāle vimānā otaritvā velante vicarantī saggam gandhabbam disvā sañjānitvā “katham āgatosī”ti pucchi. So sabbam kthesi. “Tena hi mā bhāyī”ti tam assāsetvā bāhāhi pariggahetvā vimānam āropetvā sayanapīṭhe nipajjāpetvā samassatthakāle dibbabhojanam datvā dibbagandhadakena nhāpetvā dibbavatthehi acchādetvā dibbagandhapupphēhi alaṅkaritvā puna dibbasayane nipajjāpesi. Evam divasam pariggahamānā supaññarañño āgamanavelāya paṭicchādetvā gatakāle tena saddhiñ kilesavasena abhirami. Tato māsaddhamāsaccayena bārāṇasivāsino vāñijā dārudakagahaṇatthāya tasmiñ dīpe nigrodharukkhāmūlam sampattā. So tehi saddhiñ nāvam abhiruyha bārāṇasiñ gantvā rājānam disvāva tassa jūtakīlanavelāya viñam gahetvā rañño gandhabbam karonto paṭhamam gāthamāha –

- 55.** “Vāti gandho timirānam, kusamuddo ca ghosavā;  
Dūre ito suyonandī, tama kāmā tudanti ma”nti.

Tattha **timirānanti** timirarukkhapupphānam. Tam kira nigrodham parivāretvā timirarukkhā atthi, te sandhāyevam vadati. **Kusamuddoti** khuddakasamuddo. **Ghosavāti** mahāravo. Tasseva nigrodhassa santike samuddam sandhāyevamāha. **Itoti** imamhā nagarā. **Tambāti** rājānam ālapati. Atha vā **tambakāmāti** tambena kāmitakāmā tambakāmā nāma. Te mam hadaye vijjhantīti dīpeti.

Tam sutvā supañño dutiyam gāthamāha –

- 56.** “Katham samuddamatari, katham addakkhi sedumam;  
Katham tassā ca tuyhañca, ahu sagga samāgamo”ti.

Tattha **sedumanti** sedumadīpañ.

Tato saggo tisso gāthā abhāsi –

- 57.** “Kurukacchā payātānam, vāñjānam dhanesinam;  
Makarehi abhidā nāvā, phalakenāhamaplavim.  
**58.** “Sā mam sañhena mudunā, niccam candanagandhinī;  
Añgena uddharī bhaddā, mātā puttamva orasam.  
**59.** “Sā mam annena pānena, vatthena sayanena ca;  
Attanāpi ca mandakkhī, evam tama vijānahī”ti.

Tattha **sā mam sañhena mudunāti** evam phalakena tīrañ uttiññam mam samuddatire vicarantī sā disvā “mā bhāyī”ti sañhena mudunā vacanena samassāsetvāti attho. **Añgenāti** bāhuyugañlam idha

“aṅgenā”ti vuttam. **Bhaddāti** dassanīyā pāsādikā. **Sā maṃ annenāti** sā maṃ etena annādinā santappesīti attho. **Attanāpi cāti** na kevalam annādīheva, attanāpi maṃ abhiramentī santappesīti dīpeti. **Mandakkhīti** mandadassanī, mudunā ākārena olokanasīlāti vuttam hoti. “Mattakkhī”tipi pāṭho, madamattehi viya akkhīhi samannāgatāti attho. **Evam tambāti** evam tambarāja jānāhīti.

Supaṇṇo gandhabbassa kathentasseva vippaṭisārī hutvā “aham supaṇṇabhadavane vasantopi rakkhitum nāsakkhiṃ, kiṃ me tāya duṣṭilāyā”ti tam ānetvā rañño paṭidatvā pakkāmi, tato paṭṭhāya puna nāgacchīti.

Satthā imam dhammadesanaṃ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā rājā ānando ahosi, supaṇṇarājā pana ahameva ahosinti.

Suyonandījātakavaṇṇanā dasamā.

Manikuṇḍalavaggo paṭhamo.

## 2. Vaṇṇārohavaggo

[361] 1. Vaṇṇārohajātakavaṇṇanā

**Vaṇṇārohenāti** idam satthā jetavane viharanto dve aggasāvake ārabbha kathesi. Ekasmīnihi samaye ubhopi mahātherā “imam antovassam suññāgāram anubrūhessāmā”ti satthāram āpucchitvā gaṇam pahāya sayameva pattacīvaraṃ ādāya jetavanā nikkhomitvā ekam paccantagāmaṃ nissāya araññe vihariṇsu. Aññataropi vighāsādapuriso therānam upaṭṭhānam karonto tattheva ekamante vasi. So therānam samaggavāsam disvā “ime ativiya samaggā vasanti, sakkā nu kho ete aññamaññam bhinditu”nti cintetvā sāriputtatherām upasaṅkamitvā “kiṃ nu kho, bhante, ayyena mahāmoggallānattherena saddhim tumhākam kiñci veram atthī”ti pucchi. “Kiṃ panāvuso”ti. Esa, bhante, mama āgatakāle “sāriputto nāma jātigottakulapadeṣehi vā sutaganthapañcavedhaiddhīhi vā mayā saddhim kiṃ pahotī”ti tumhākam aguṇameva kathesi. Thero sitam katvā “gaccha tvam āvuso”ti āha.

So aparasmimpi divase mahāmoggallānattherampi upasaṅkamitvā tattheva kathesi. Sopi nam sitam katvā “gaccha, tvam, āvuso”ti vatvā sāriputtatherām upasaṅkamitvā “āvuso, eso vighāsādo tumhākam santike kiñci kathesi”ti pucchi. “Āmāvuso, mayhampi santike kathesi, imam nīharitum vaṭṭati”ti. “Sādu, āvuso, nīharā”ti vutte thero “mā idha vasī”ti accharam paharitvā tam nīhari. Te ubhopi samaggavāsam vasitvā satthu santikam gantvā vanditvā nisīdimsu. Satthā paṭisanthāram katvā “sukhena vassam vasithā”ti pucchitvā “bhante, eko vighāsādo amhe bhinditukāmo hutvā bhinditum asakkonto palāyī”ti vutte “na kho so, sāriputta, idāneva, pubbe pesa tumhe ‘bhindissāmī’ti bhinditum asakkonto palāyī”ti vatvā tehi yācito atītaṃ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto araññe rukkhadevatā ahosi. Tadā sīho ca byaggho ca araññe pabbataguḥāyam vasanti. Eko singālo te upaṭṭhahanto tesam vighāsam khāditvā mahākāyo hutvā ekadivasaṃ cintesi “mayā sīhabyagghānam maṃsam na khāditapubbaṃ, mayā ime dve Jane bhinditum vaṭṭati, tato nesaṃ kalahaṃ katvā matānam maṃsam khādissāmī”ti. So sīham upasaṅkamitvā “kiṃ, sāmi, tumhākam byagghena saddhim kiñci veram atthī”ti pucchi. “Kiṃ pana, sammā”ti? Esa, bhante, mamāgatakāle “sīho nāma sarīravaṇṇena vā ārohapanīyahena vā jātibalavīriyehi vā mama kalabhaṅgampi na pāpuṇātī”ti tumhākam aguṇameva kathesi. Atha nam sīho “gaccha tvam, na so evam kathessatī”ti āha. Byagghampi upasaṅkamitvā eteneva upāyena kathesi. Tam sutvā byagghopi sīham upasaṅkamitvā “samma, tvam kira idañcidañca vadesī”ti pucchanto paṭhamam gāthamāha –

60. “Vaṇṇārohena jātiyā, balanikkamanena ca;  
Subāhu na mayā seyyo, sudāṭha iti bhāsasī”ti.

Tattha **balanikkamanena cāti** kāyabalena ceva vīriyabalena ca. **Subāhu na mayā seyyoti** ayam subāhu nāma byaggho etehi kāraṇehi mayā neva sadiso na uttaritaroti saccam kira tvam sobhanāhi dāṭhāhi samannāgata sudāṭha migarāja, evam vadesīti.

Tam sutvā sudāṭho sesā catasso gāthā abhāsi –

61. “Vanṇārohena jātiyā, balanikkamanena ca;  
Sudāṭho na mayā seyyo, subāhu iti bhāsasi.
62. “Evam ce mam viharantam, subāhu samma dubbhasi;  
Na dānāham tayā saddhim, samvāsamabhirocaye.
63. “Yo paresam vacanāni, saddaheyya yathātatham;  
Khippam bhijjetha mittasmiṁ, verañca pasave bahum.
64. “Na so mitto yo sadā appamatto, bhedāsaṅkī randhamevānupassī;  
Yasmiñca setī urasīva putto, sa ve mitto yo abhejjo parehī”ti.

Tattha **sammāti** vayassa. **Dubbhasīti** yadi evam tayā saddhim samaggavāsam vasantam mām siṅgālassa kathaṁ gahevatvā tvam dubbhasi hanitum icchasi, ito dāni paṭṭhāya aham tayā saddhim samvāsam na abhirocaye. **Yathātathanti** tathato yathātatham yathātaccham avisamvādakena ariyena vuttavacanam saddhātabbam. Evam yo yesam kesañci paresam vacanāni saddahethāti attho. **Yo sadā appamattoti** yo niccam appamatto hutvā mittassa vissāsam na deti, so mitto nāma na hotīti attho. **Bhedāsaṅkīti** “ajja bhijjissati, sve bhijjissati”ti evam mittassa bhedameva āsaṅkati. **Randhamevānupassīti** chiddam vivarameva passanto. **Urasīva puttotti** yasmim mitte mātu hadaye putto viya nirāsañko nibbhayo seti.

Iti imāhi catūhi gāthāhi sīhena mittaguṇe kathite byaggho “mayham doso”ti sīham khamāpesi. Te tattheva samaggavāsam vasiṁsu. Siṅgālo pana palāyitvā aññattha gato.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā siṅgālo vighāsādo ahosi, sīho sāriputto, byaggho mogallāno, tam kāraṇam paccakkhato diṭṭhā tasmim vane nivuttharukkhadevatā pana ahameva ahosi”nti.

Vanṇārohajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[362] 2. Sīlavīmaṁsa jātakavaṇṇanā

**Sīlam** seyyoti idam satthā jetavane viharanto ekam sīlavīmaṁsa kabrāhmaṇam ārabba kathesi. Tam kira rājā “esa sīlasampanno”ti aññehi brāhmaṇehi atirekaṁ katvā passati. So cintesi “kim nu kho mām rājā ‘sīlasampanno’ti aññehi atirekaṁ katvā passati, udāhu ‘sutadharayutto’ti, vīmaṁsissāmi tāva sīlassa vā sutassa vā mahantabhāvā”nti. So ekadivasam heraññikaphalakato kahāpaṇam gaṇhi. Heraññiko garubhāvena na kiñci āha, dutiyavārepi na kiñci āha. Tatiyavāre pana tam “vilopakhādako”ti gāhāpetvā rañño dassetvā “kim iminā kata”nti vutte “kuṭumbam vilumpati”ti āha. “Saccam kira, brāhmaṇā”ti? “Na, mahārāja, kuṭumbam vilumpāmi, mayham pana ‘sīlam nu kho mahantaṁ, sutam nu kho’ti kukuccaṁ ahosi, svāham ‘etesu kataram nu kho mahanta’nti vīmaṁsanto tayo vāre kahāpaṇam gaṇhim, tam mām esa bandhāpetvā tumhākam dasseti. Idāni me sutato sīlassa mahantabhāvo nīāto, na me gharāvāsenattho, pabbajissāmaha”nti pabbajjam anujānāpetvā gharadvāram anoloketvāva jetavanam gantvā satthāram pabbajjam yāci. Tassa satthā pabbajjañca upasampadañca dāpesi. So acirūpasampanno vipassanam vipassitvā aggaphale patiṭṭhahi. Bhikkhū dhammasabhāyam kathaṁ samuṭṭhāpesum “āvuso, asukabrāhmaṇo attano sīlam vīmaṁsītvā pabbajito vipassitvā arahattam patto”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinna”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na,

bhikkhave, idāni ayameva, pubbe paññitāpi sīlam vīmañsitvā pabbajitvā attano patiññham kariñsuyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāñasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto brāhmañakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggañhitvā bārāñasiṁ ḥagantvā rājānam passi. Rājā tassa purohitaññānam adāsi. So pañca sīlāni rakkhati. Rājāpi nam “sīlavā”ti garum katvā passi. So cintesi “kim nu kho rājā ‘sīlavā’ti mañ garum katvā passati, udāhu ‘sutadharayutto’”ti. Sabbam paccuppannavatthusadisameva. Idha pana so brāhmaño “idāni me sutato sīlassa mahantabhāvo ñāto”ti vatvā imā pañca gāthā abhāsi –

65. “Sīlam seyyo sutam seyyo, iti me sañsayo ahu;  
Sīlameva sutā seyyo, iti me natthi sañsayo.
66. “Moghā jāti ca vanño ca, sīlameva kiruttamam;  
Silena anupetassa, sutenattho na vijjati.
67. “Khattiyo ca adhammañho, vesso cādhammanissito;  
Te pariccajjubho loke, upapajjanti duggatiñ.
68. “Khattiyā brāhmañā vessā, suddā cañḍālapukkusā;  
Idha dhammadam caritvāna, bhavanti tidive samā.
69. “Na vedā samparāyāya, na jāti nāpi bandhavā;  
Sakañca sīlam sañsuddham, samparāyāya sukhāya cā”ti.

Tattha **sīlameva sutā seyyoti** sutapariyattito satagunena sahassaguñena sīlameva uttaritaranti. Evañca pana vatvā sīlam nāmetam ekavidham samvaravasena, duvidham cārittavārittavasena, tividham kāyikavācasikamānasikavasena, catubbidham pātimokkhasañvaraindriyasamvaraājīvapārisuddhipaccayasannissitavasenāti mātikam ṭhapetvā vitthārento sīlassa vanñam abhāsi.

**Moghāti** aphalā tucchā. **Jātīti** khattiyakulādīsu nibbatti. **Vanñoti** sarīravañño abhirūpabhāvo. Yā hi yasmā sīlarahitassa jātisampadā vā vanñasampadā vā saggasukham dātum na sakkoti, tasmā ubhayampi tam “mogha”nti āha. **Sīlameva kirāti** anussavavasena vadati, na pana sayam jānāti. **Anupetassāti** anupagatassa. **Sutenattho na vijatīti** sīlarahitassa sutapariyattimattena idhaloke vā paraloke vā kaci vadḍhi nāma natthi.

Tato parā dve gāthā jātiyā moghabhāvadassanattham vuttā. Tattha **te pariccajjubho loketi** te dussilā devalokañca manussalokañcāti ubhopi loke pariccajjitvā duggatiñ upapajjanti. **Cañḍālapukkusāti** chavachaḍḍakacañḍālā ca pupphachaḍḍakapukkusā ca. **Bhavanti tidive samāti** ete sabbe pi sīlānubhāvena devaloke nibbattā samā honti nibbisesā, devātveva sañkhyam gacchanti.

Pañcamagāthā sabbesampi sutādīnam moghabhāvadassanattham vuttā. Tassattho – mahārāja, ete vedādayo ṭhapetvā idhaloke yasamattadānam samparāye dutiye vā tatiye vā bhave yasam vā sukham vā dātum nāma na sakkoti, parisuddham pana attano sīlameva tam dātum sakkotīti.

Evam mahāsatto sīlaguñe thometvā rājānam pabbajjam anujānāpetvā tam divasameva himavantam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā apariññājjhāno brahmalokaparāyāno ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharityā jātakam samodhānesi – “tadā sīlam vīmañsitvā isipabbajjam pabbajito ahameva ahosi”nti.

Sīlavīmaṃsaṃjātakavaṇṇanā dutiyā.

[363] 3. Hirijātakavaṇṇanā

**Hirim tarantanti** idam satthā jetavane viharanto anāthapiṇḍikassa sahāyaṃ paccantavāsiseṭṭhiṃ ārabba kathesi. Dvepi vatthūni ekakanipāte navamavaggassa pariyoṣānajātake vitthāritāneva. Idha pana “paccantavāsiseṭṭhino manussā acchinnaśabbasāpateyyā attano santakassa assāmino hutvā palātā”ti bārāṇasiseṭṭhissa ārocite bārāṇasiseṭṭhi “attano santikam āgatānam kattabbam akarontā nāma paṭikārake na labhantiyevā”ti vatvā imā gāthā abhāsi –

70. “Hirim tarantam vijigucchamānam, tavāhamasmī iti bhāsamānam; Seyyāni kammāni anādiyantam, neso mamanti iti nam vijaññā.
71. “Yañhi kayirā tañhi vade, yañ na kayirā na tam vade; Akarontam bhāsamānam, parijānanti pañḍitā.
72. “Na so mitto yo sadā appamatto, bhedāsaṅkī randhamevānupassī; Yasmiñca setī urasīva putto, sa ve mitto yo abhejjo parehi.
73. “Pāmojjakaraṇam thānam, pasāmsāvahanam sukham; Phalānisamso bhāveti, vahanto porisam dhuram.
74. “Pavivekarasaṃ pitvā, rasam upasamassa ca; Niddaro hoti nippāpo, dhammappītirasam piva”nti.

Tattha **hirim tarantanti** lajjam atikkantam. **Vijigucchamānanti** mittabhāvena jiguchayamānam. **Tavāhamasmīti** “tava ahañ mitto”ti kevalam vacanamatteneva bhāsamānam. **Seyyāni kammāniti** “dassāmi karissāmī”ti vacanassa anurūpāni uttamakammāni. **Anādiyantanti** akarontam. **Neso mamanti** evarūpam puggalam “na eso mama mitto”ti vijaññā.

**Pāmojjakaraṇam thānanti** dānampi sīlampi bhāvanāpi pañḍitehi kalyāṇamittehi saddhim mittabhāvopī. Idha pana vuttappakāram mittabhāvameva sandhāyevamāha. Pañḍitenā hi kalyāṇamittena saddhim mittabhāvo pāmojjampi karoti, pasāmsampi vahati. Idhalokaparalokesu kāyikacetakisukhahetuto “sukha”ntipi vuccati, tasmā etam phalañca ānisamṣañca sampassamāno phalānisamso kulaputto purisehi vahitabbam dānasīlabhāvanāmittabhāvasaṅkhātam catubbidhampi porisam dhuram vahanto etam mittabhāvasaṅkhātam pāmojjakaraṇam thānam pasāmsāvahanam sukham bhāveti vadheti, na pañḍitehi mittabhāvam bhindatīti dīpeti.

**Pavivekarasanti** kāyacittaupadhibivekānam rasam te viveke nissāya uppānam somanassarasam. **Upasamassa cāti** kilesūpasamena laddhasomanassassa. **Niddaro hoti nippāpoti** sabbakilesadarathābhāvena niddaro, kilesābhāvena nippāpo hoti. **Dhammappītirasanti** dhammapītisaṅkhātam rasam, vimuttipītiṃ pivototi attho.

Iti mahāsatto pāpamittasaṃsaggato ubbiggo pavivekarasena amatamahānibbānam pāpetvā desanāya kūṭam gaṇhi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā paccantavāsī idāni paccantavāsīyeva, tadā bārāṇasiseṭṭhi ahameva ahosi”nti.

Hirijātakavaṇṇanā tatiyā.

[364] 4. Khajjopanakajātakavaṇṇanā

**K5-79** santamhi pajoteti ayaṁ khajjopanakapañho mahāumaṅge vitthārato āvi bhavissati.

Khajjopanakajātakavaṇṇanā catutthā.

[365] 5. Ahituṇḍikajātakavaṇṇanā

**Dhuttomhīti** idam satthā jetavane viharanto ekam̄ mahallakabbhikkhum̄ ārabba kathesi. Vatthu heṭṭhā **sālūkajātake** (jā. 1.3.106 ādayo) vitthāritaṁ. Idhāpi so mahallako ekam̄ gāmadārakam̄ pabbajetvā akkosati paharati. Dārako palāyitvā vibbhami. Dutiyampi nam̄ pabbajetvā tathevākāsi. Dutiyampi vibbhamitvā puna yāciyamāno oloketumpi na icchi. Bhikkhū dhammasabhāyam̄ katham̄ samuṭṭhāpesum̄ “āvuso, asuko nāma mahallako attano sāmañerena sahāpi vināpi vattitum̄ na sakkoti, itaro tassa dosam̄ disvā puna oloketumpi na icchi, suhadayo kumārako”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa sāmañero suhadayova, sakim̄ dosam̄ disvā puna oloketumpi na icchī”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmadatte rajjam̄ kārente bodhisatto dhaññavāṇijakule nibbattitvā vayappatto dhaññavikkayena jīvikam̄ kappesi. Atheko ahituṇḍiko makkatam̄ gahetvā sikkhāpetvā ahiṁ kīlāpento bārāṇasiyam̄ ussave ghuṭhe tam̄ makkatam̄ dhaññavāṇijakassa santike ṭhapetvā ahiṁ kīlāpento satta divasāni vicari. Sopi vāṇijo makkatassa khādanīyam̄ bhojanīyam̄ adāsi. Ahituṇḍiko sattame divase ussavakīlanato āgantvā tam̄ makkatam̄ velupesikāya tikkhattum̄ paharitvā tam̄ ādāya uyyānam̄ gantvā bandhitvā niddam̄ okkami. Makkaṭo bandhanam̄ mocetvā ambarukkham̄ āruhya ambāni khādanto nisīdi. So pabuddho rukkhe makkaṭam̄ disvā “etam̄ mayā upalāpetvā gahetum̄ vaṭṭatī”ti tena saddhiṁ sallapanto paṭhamam̄ gāthamāha –

- 80.** “Dhuttomhi samma sumukha, jūte akkhaparājito;  
Harehi ambapakkāni, vīriyam̄ te bhakkhayāmase”ti.

Tattha **akkhaparājito** akkhehi parājito. **Harehīti** pātehi. Ayameva vā pāṭho.

Tam̄ sutvā makkaṭo sesagāthā abhāsi –

- 81.** “Alikam̄ vata mam̄ samma, abhūtena pasamsasi;  
Ko te suto vā diṭṭho vā, sumukho nāma makkaṭo.
- 82.** “Ajjāpi me tam̄ manasi, yam̄ mam̄ tvam̄ ahituṇḍika;  
Dhaññapaṇam̄ pavisitvā, matto chātaṭam̄ hanāsi mam̄.
- 83.** “Tāham̄ saram̄ dukkhaseyyam̄, api rajjampi kāraye;  
Nevāham̄ yācito dajjam̄, tathā hi bhayatajjito.
- 84.** “Yañca jaññā kule jātam̄, gabbhe tittam̄ amaccharim̄;  
Tena sakhiñca mittañca, dhīro sandhātumarahatī”ti.

Tattha **alikam̄** vatāti musā vata. **Abhūtenāti** avijjamānena. **Ko teti** kva tayā. **Sumukhoti** sundaramukho. **Ahituṇḍikāti** tam̄ ālapati. “Ahikondikā”tipi pāṭho. **Chātanti** jighacchābhībhūtam̄ dubbalam̄ kapanam̄. **Hanāsīti** velupesikāya tikkhattum̄ paharasi. **Tāhanti** tam̄ aham̄. **Saranti** saranto. **Dukkhaseyyanti** tasmin̄ āpaṇe dukkhasayanam̄. **Api rajjampi kārayeti** sacepi bārāṇasirajjaṁ gahetvā mayham̄ datvā mam̄ rajjam̄ kāreyyāsi, evampi tam̄ nevāham̄ yācito dajjam̄, tam̄ ekampi ambapakkam̄ aham̄ tayā yācito na dadeyyam̄. Kimkāraṇā? **Tathā hi bhayatajjitoti**, tathā hi aham̄ tayā bhayena tajjitoti attho.

**Gabbhe tittanti** subhojanarasena mātukucchiyamyeva alaṅkatapaṭiyatte sayanagabbheyeva vā

tittam bhogasaya akapanam. **Sakhiñca mittañcāti** sakhibhavañca mittabhavañca tatharūpena kulajatena tittena akapanena amaccharinā saddhim pañđito sandhātum puna ghaṭetum arahati, tayā pana kapanena ahitunḍikena saddhim ko mittabhavam puna ghaṭetunti attho. Evañca pana vatvā vānaro vanam sahasā pāvisi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā ahitunḍiko mahallako ahosi, makkaṭo sāmanero, dhaññavāñijo pana ahameva ahosi” nti.

Ahitunḍikajātakavanñanā pañcamā.

[366] 6. Gumbiyajātakavanñanā

**Madhuvañnam madhurasanti** idam satthā jetavane viharanto ukkañthitabhikkhum ārabba kathesi. Tañhi satthā “saccañ kira tvam bhikkhu ukkañthitosī” ti pucchitvā “saccañ, bhante” ti vutte “kim disvā” ti vatvā “alañkatamātugāma” nti vutte “bhikkhu ime pañca kāmaguñā nāma ekena gumbiyena yakkhena halāhalavisam pakkhipitvā magge ṭhapitamadhusadisā” ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto satthavāhakule nibbattitvā vayappatto bārāṇasito pañcahi sakatasatehi bhañḍam adāya vohāratthāya gacchanto mahāvattaniaṭavidvāram patvā satthake sannipātāpetvā “ambho, imasmim magge visapaññapupphaphalādīni atthi, tumhe kiñci akhāditapubbam khādantā mam apucchitvā mā khādittha, amanussāpi visam pakkhipitvā bhattapuṭamadhukaphalāni magge ṭhapenti, tānipi mam anāpucchitvā mā khāditthā” ti ovādam datvā maggām pañpajji. Atheko gumbiyo nāma yakkho aṭaviyā majjhāṭhāne magge paññāni attharitvā halāhalavisasamuyuttāni madhupiñḍāni ṭhāpetvā sayam maggasāmante madhum gañhanto viya rukkhe koṭtentō vicarati. Ajānantā “puññathāya ṭhāpitāni bhavissantī” ti khāditvā jīvitakkhayam pāpuñanti. Amanussā āgantvā te khādanti. Bodhisattassa satthakamanussāpi tāni disvā ekacce lolajātikā adhivāsetum asakkontā khādiṁsu, pañđitajātikā “pucchitvā khādissāmā” ti gahetvā atthamsu. Bodhisatto te disvā hatthagatāni chaddāpesi, yehi pañhamataram khāditāni, te marīṁsu. Yehi addhakhāditāni, tesam vamanavirecanam datvā vantakāle catumadhuram adāsi. Iti te tassa ānubhāvena jīvitam pañilabhiṁsu. Bodhisatto sotthinā icchitaṭhānaṁ gantvā bhañḍam vissajjetvā attano gehameva agamāsi. Tamatthaṁ kathento satthā imā abhisambuddhagāthā abhāsi –

- 85. “Madhuvañnam madhurasam, madhugandham visam ahu;  
Gumbiyo ghāsamesāno, araññe odahī visam.
- 86. “Madhu iti maññamānā, ye tam visamakhādisum;  
Tesam tam kaṭukam āsi, maraṇam tenupāgamum.
- 87. “Ye ca kho pañsañkhāya, visam tam parivajjayum;  
Te āturesu sukhitā, ḍayhamānesu nibbutā.
- 88. “Evameva manussesu, visam kāmā samohitā;  
Āmisam bandhanañcetam, maccuveso guhāsayo.
- 89. “Evameva ime kāme, āturā paricārike;  
Ye sadā parivajjenti, saṅgam loke upaccagu” nti.

Tattha **gumbiyoti** tasmiṁ vanagumbe vicaranena evamladdhanāmo yakkho. **Ghāsamesānoti** “tam visam khāditvā mate khādissāmī” ti evam attano ghāsam pariyesanto. **Odahīti** tam madhunā samānavanñagandharasam visam nikkipi. **Kaṭukam āśīti** tikhinam ahosi. **Maraṇam tenupāgamunti** tena visena te sattā maraṇam upagatā.

**Āturesūti** visavegena āsannamarañesu. **Dayhamānesūti** visatejeneva ḍayhamānesu. **Visam kāmā samohitāti** yathā tasmim vattanimahāmagge visam samohitam nikkhittam, evam manussesupi ye ete rūpādayo pañca vatthukāmā tattha tattha samohitā nikkhittā, te “visa”’nti veditabbā. **Āmisam bandhanañcetanti** ete pañca kāmaguṇā nāma evam imassa macchabhūtassa lokassa mārabālisikena pakkhittam āmisañceva, bhavābhavato nikkhamitum appadānena anduādippabhedañ nānappakāram bandhanañca. **Maccuveso guhāsayoti** sarīraguhāya vasanako marañamaccuveso.

**Evameva ime kāmeti** yathā vattanimahāmagge visam nikkhittam, evam tattha tattha nikkhitte ime kāme. **Āturāti** ekantamarāñadhammatāya āturā āsannamarañā pañditamanussā. **Paricāriketi** kilesaparicārike kilesabandhake. **Ye sadā parivajjentīti** ye vuttappakārā pañditapurisā niccam evarūpe kāme vajjenti. **Saṅgam loketi** loke saṅganañthena “saṅga”’nti laddhanāmam rāgādibhedam kilesajātam. **Upacagunti** atītā nāmāti veditabbā, atikkamantīti vā attho.

Satthā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkañhitabhikkhu sotāpattiphale patiñṭhahi. Tadā satthavāho ahameva ahosinti.

Gumbiyajātakavañjanā chaṭṭhā.

[367] 7. Sāliyajātakavañjanā

**Yvāyam sāliyachāpotīti** idam satthā veļuvane viharanto “āvuso, devadatto tāsakārakopi bhavitum nāsakkhī”’ti vacanam ārabbha kathesi. Tadā hi satthā “na, bhikkhave, idāneva, pubbe pesa mama tāsakārakopi bhavitum nāsakkhī”’ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto gāmake kuṭumbikakule nibbattitvā taruṇakāle pañsukilakehi dārakehi saddhim gāmadvāre nigrodharukkhamūle kīlati. Tadā eko dubbalavejjo gāme kiñci alabhitvā nikkhamanto tam thānam patvā ekañ sappam viṭapabbhantarena sīsam nīharitvā niddāyantam disvā “mayā gāme kiñci na laddham, ime dārake vañcetvā sappena ḍamṣāpetvā tikicchitvā kiñcideva gañhissāmī”’ti cintetvā bodhisattam āha “sace sāliyachāpam passeyyāsi, gañheyyāsi”’ti. “Āma, gañheyya”’nti. “Passeso viṭapabbhantare sayito”’ti. So tassa sappabhāvam ajānanto rukkham āruyha tam gīvāyam gahetvā “sappo”’ti nātvā nivattitum adento suggahitam gahetvā vegena khipi. So gantvā vejassa gīvāyam patito gīvam paliveñhetvā “kara karā”’ti ḍamṣitvā tattheva nam pātetvā palāyi. Manussā parivārayiñsu.

Mahāsatto sampattaparisāya dhammañ desento imā gāthā abhāsi –

90. “Yvāyam sāliyachāpoti, kañhasappañ agāhayi;  
Tena sappenayam dañño, hato pāpānusāsako.
91. “Ahantāramahantāram, yo naro hantumicchatī;  
Evañ so nihato seti, yathāyam puriso hato.
92. “Ahantāramaghātentam, yo naro hantumicchatī;  
Evañ so nihato seti, yathāyam puriso hato.
93. “Yathā pañsumuñthim puriso, pañivātam pañikkhipe;  
Tameva so rajo hanti, tathāyam puriso hato.
94. “Yo appaduñthassa narassa dussati, suddhassa posassa anañgañassa;  
Tameva bālañ paccteti pāpam, sukhumo rajo pañivātamva khitto”’ti.

Tattha **yvāyanti** yo ayam, ayameva vā pāñho. **Sappenayanti** so ayam tena sappena dañño.

**Pāpānusāsakoti** pāpakaṁ anusāsako.

**Ahantāranti** apaharantaṁ. **Ahantāranti** amārentaṁ. **Setīti** matasayanam sayati. **Aghātentanti** amārentaṁ. **Suddhassāti** niraparādhassa. **Posassāti** sattassa. **Anaṅgaṇassāti** idampi niraparādhabhāvaññeva sandhāya vuttam. **Paccetīti** kammaśarikkhakaṁ hutvā patieti.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā dubbalavejjo devadatto ahosi, pañditadārako pana ahameva ahosi”nti.

Sāliyajātakavaṇṇanā sattamā.

[368] 8. Tacasārajātakavaṇṇanā

**Amittahatthatthagatāti** idam satthā jetavane viharanto paññāpāramiṁ ārabba kathesi. Tadā hi satthā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi tathāgato paññavā upāyakusaloyevā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto gāmake kuṭumbikakule nibbattitvāti sabbam purimajātakaniyāmeneva kathetabbaṁ. Idha pana vejje mate gāmavāsino manussā “manussamārakā”ti te dārake kudanḍakehi bandhitvā “rañño dassessāmā”ti bārāṇasiṁ nayiṁsu. Bodhisatto antarāmaggeyeva sesadārakānam ovādaṁ adāsi “tumhe mā bhāyatha, rājānam disvāpi abhītā tuṭṭhindriyā bhavayyātha, rājā amhehi saddhiṁ paṭhamataram kathessati, tato paṭṭhāya aham jānissāmī”ti. Te “sādhū”ti sampaticchitvā tathā kariṁsu. Rājā te abhītē tuṭṭhindriye disvā “ime ‘manussamārakā’ti kudanḍakabaddhā ānītā, evarūpaṁ dukkham pattāpi na bhāyanti, tuṭṭhindriyāyeva, kiṁ nu kho etesam asocanakāraṇam, pucchissāmi ne”ti pucchanto paṭhamam gāthamāha –

**95.** “Amitthatthatthagatā, tacasārasamappitā;  
Pasannamukhavaṇṇāttha, kasmā tumhe na socathā”ti.

Tattha **amittahatthatthagatāti** kudanḍakehi gīvāyam bandhitvā ānenṭānam amittānam hatthagatā. **Tacasārasamappitāti** veļudaṇḍakehi baddhattā evamāha. **Kasmāti** “evarūpaṁ byasanam pattāpi tumhe kiṁkāraṇā na socathā”ti pucchatī.

Tam sutvā bodhisatto sesagāthā abhāsi –

**96.** “Na socanāya paridevanāya, athova labbho api appakopi;  
Socantamenam dukhitam viditvā, paccatthikā attamanā bhavanti.

**97.** “Yato ca kho pañdito āpadāsu, na vedhatī atthavinicchayaññū;  
Paccatthikāssa dukhitā bhavanti, disvā mukham avikāram purāṇam.

**98.** “Jappena mantena subhāsitena, anuppadānenā paveṇiyā vā;  
Yathā yathā yattha labhetha attham, tathā tathā tattha parakkameyya.

**99.** “Yato ca jāneyya alabbhaneyyo, mayāva aññena vā esa attho;  
Asocamāno adhivāsayeyya, kammaṁ dalham kinti karomi dānī”ti.

Tattha **atthoti** vuḍḍhi. **Paccatthikā attamanāti** etaṁ purisam socantam dukkhitam viditvā paccāmittā tuṭṭhacittā honti. Tesam tussanakāraṇam nāma pañditenā kātum na vaṭṭatīti dīpeti. **Yatoti** yadā. **Na vedhatīti** cittutrāsabhayena na kampati. **Atthavinicchayaññūti** tassa tassa atthassa vinicchayakusalo.

**Jappenāti** mantaparijappanena. **Mantenāti** pañditehi saddhiṁ mantaggahaṇena. **Subhāsitēti**

piyavacanena. **Anuppadānenāti** lañjadānena. **Paveniyāti** kulavam̄senā. Idam vuttam̄ hoti – mahārāja, pañditena nāma āpadāsu uppannāsu na socitabbam̄ na kilamitabbam̄, imesu pana pañcasu kārañesu aññataravasena paccāmittā jinitabbā. Sace hi sakkoti, mantam̄ parijappitvā mukhabandhanam̄ katvāpi te jinitabbā, tathā asakkontena pañditehi saddhiñ mantetvā ekam̄ upāyam̄ sallakkhetvā jinitabbā, piyavacanam̄ vattum̄ sakkontena piyam̄ vatvāpi te jinitabbā, tathā asakkontena vinicchayāmaccānam̄ lañjam̄ datvāpi jinitabbā, tathā asakkontena kulavamsam̄ kathetvā “mayañ asukapaveniyā āgatā, tumhākañca amhākañca ekova pubbapuriso”ti evam̄ vijjamānañātikoñim̄ ghañetvāpi jinitabbā evāti. **Yathā yathāti** etesu pañcasu kārañesu yena yena kārañena yattha attano vuññhim̄ labheyya. **Tathā tathāti** tena tena kārañena tattha tattha parakkameyya, parakkamam̄ katvā paccatthike jineyyāti adhippāyo.

**Yato ca jāneyyāti** yadā pana jāneyya, mayā vā aññena vā esa attho alabbhaneyyo nānappakārena vāyamitvāpi na sakkā laddhum̄, tadā pañdito puriso asocamāno akilamamāno “mayā pubbe katakammañ dañham̄ thiram̄ na sakkā pañibāhitum̄, idāni kiñ sakkā kātu”nti adhivāsayeyyāti.

Rājā bodhisattassa dhammadhārañ sutvā kammam̄ sodhetvā niddosabhāvam̄ ñatvā kudañdake harāpetvā mahāsattassa mahantam̄ yasam̄ datvā attano attadhammaanusāsakanam̄ amaccaratanam̄ akāsi, sesadārakānampi yasam̄ datvā ñhānantarāni adāsi.

Satthā imam̄ dhammadesanañ āharitvā jātakam̄ samodhānesi “tadā bārāñasirājā ānando ahosi, dārakā therānutherā, pañditadārako pana ahameva ahosi”nti.

Tacasārajātakavaññanā atñhamā.

[369] 9. Mittavindakajātakavaññanā

**Kyāham̄ devānamakaranti** idam satthā jetavane viharanto ekam̄ dubbacabhiikkhum̄ ārabba kathesi. Vatthu **mahāmittavindakajātake** (jā. 1.5.100 ādayo) āvi bhavissati. Ayañ pana mittavindako samudde khitto atriccho hutvā purato gantvā nerayikasattānam̄ paccanaññānam̄ ussadanirayam̄ disvā “ekam̄ nagara”nti saññāya pavisitvā khuracakkañ assādesi. Tadā bodhisatto devaputto hutvā ussadanirayacārikañ carati. So tam̄ disvā pucchanto pañhamam̄ gāthamāha –

**100.** “Kyāham̄ devānamakaram̄, kiñ pāpam̄ pakatañ mayā;  
Yañ me sirasmiñ ohacca, cakkam̄ bhamati matthake”ti.

Tattha **kyāham̄ devānamakaranti** sāmi devaputta, kiñ nāma aham̄ devānam̄ akariñ, kiñ mam̄ devā pothentīti. **Kiñ pāpam̄ pakatañ mayāti** dukkhamahantatāya vedanāppatto attanā katañ pāpam̄ asallakkhento evamāha. **Yañ** meti yena pāpēna mama sirasmiñ ohaccaohanitvā idam̄ khuracakkañ mama matthake bhamati, tam̄ kiñ nāmāti?

Tam̄ sutvā bodhisatto dutiyam̄ gāthamāha –

**101.** “Atikkamma ramañakam̄, sadāmattañca dūbhakam̄;  
Brahmattarañca pāsādañ, kenathena idhāgato”ti.

Tattha **ramañakanti** phalikapāsādañ. **Sadāmattanti** rajatapāsādañ. **Dūbhakanti** mañipāsādañ. **Brahmattarañca pāsādanti** suvaññapāsādañca. **Kenatthenāti** tvam̄ etesu ramañakādīsu catasso atñha soñasa dvattiñsāti etā devadhītarō pahāya te pāsāde atikkamitvā kena kārañena idha āgatoti.

Tato mittavindako tatiyam̄ gāthamāha –

**102.** “Ito bahutarā bhogā, atra maññe bhavissare;

Iti etāya saññāya, passa mam byasanam gata”nti.

Tattha **ito bahutarāti** imesu catūsu pāsādesu bhogehi atirekatarā bhavissanti.

Tato bodhisatto sesagāthā abhāsi –

**103.** “Catubbhi aṭṭhajjhagamā, aṭṭhāhipi ca solasa;  
Solasāhi ca bāttimṣa, atriccham cakkamāsado;  
Icchāhatassa posassa, cakkam bhamati matthake.

**104.** “Uparivisālā duppūrā, icchā visaṭagāminī;  
Ye ca tam anugijjhanti, te honti cakkadhbārino”ti.

Tattha **uparivisālāti** mittavindaka taṇhā nāmesā āseviyamānā uparivisālā hoti patthaṭā, mahāsamuddo viya duppūrā, rūpādīsu ārammaṇesu tam tam ārammaṇam icchamānāya icchāya patthaṭāya visaṭagāminī, tasmā ye purisā tam evarūpam taṇham anugijjhanti, punappunam giddhā hutvā gaṇhanti. **Te honti cakkadhbārinoti** te etam khuracakkam dhārentīti vadati.

Mittavindakam pana kathentameva nipisamānam tam khuracakkam bhassi, tena so puna kathetum nāsakkhi. Devaputto attano devaṭṭhānameva gato.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā mittavindako dubbacabhikkhu ahosi, devaputto pana ahameva ahosi”nti.

Mittavindakajātakavaṇṇanā navamā.

[370] 10. Palāsajātakavaṇṇanā

**Haṁso palāsamavacāti** idam satthā jetavane viharanto kilesaniggaham ārabbha kathesi. Vatthu paññāsaजातके ावि bhavissati. Idha pana satthā bhikkhū āmantetvā ‘bhikkhave, kileso nāma āsaṅkitabba, appamattako samānopi nigrodhagaccho viya vināsam pāpeti, porāṇakapaṇḍitāpi āsaṅkitabbam āsaṅkiṁsuyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto suvanṇahaṁsayoniyam nibbattitvā vayappatto cittakūṭapabbate suvanṇaguhāyam vasanto himavantapadese jātassare sayamjātasāliṁ khāditvā āgacchati. Tassa gamanāgamanamagge mahāpalāsarukkho ahosi. So gacchantopī tattha vissamitvā gacchatī, āgacchantopī tattha vissamitvā āgacchati. Athassa tasmīm rukkhe nibbattadevatāya saddhim vissāso ahosi. Aparabhāge ekā sakuṇikā ekasmiṁ nigrodharukkhe nigrodhapakkam khāditvā āgantvā tasmīm palāsarukkhe niśiditvā vitapantare vaccam pātesi. Tattha nigrodhagaccho jāto, so caturaṅgulamattakāle rattāṅkurapalāsatāya sobhati. Haṁsarajā tam disvā rukkhadevatām āmantetvā “samma palāsa, nigrodho nāma yamhi rukkhe jāyati, vadḍhanto tam nāseti, imassa vadḍhitum mā deti, vimānam te nāsessati, paṭikacceva nam uddharitvā chaḍdehi, āsaṅkitabbayuttakam nāma āsaṅkitum vaṭṭatī”ti palāsadevatāya saddhim mantento paṭhamam gāthamāha –

**105.** “Haṁso palāsamavaca, nigrodho samma jāyati;  
Āṅkasmiṁ te nisinnova, so te mammāni checchatī”ti.

Paṭhamapādo panetha abhisambuddhena hutvā satthārā vutto. **Palāsanti** palāsadevataṁ. **Sammāti** vayassa. **Āṅkasmiṁ** vitabhiyam. **So te mammāni checchatī**ti so te aṅke samvadḍho sapatto viya jīvitam chindissatīti attho. Jīvitasaṅkhārā hi idha “mammānī”ti vuttā.

Tam sutvā tassa vacanam agaṇhantī palāsadevatā dutiyam gāthamāha –

- 106.** “Vaḍḍhatameva nigrodho, patiṭṭhassa bhavāmahaṁ;  
Yathā pitā ca mātā ca, evam me so bhavissati”ti.

Tassattho – samma, na tvam jānāsi vaḍḍhatameva esa, ahamassa yathā bālakāle puttānam mātāpitārūpa patiṭṭhā honti, tathā bhavissāmi, yathā pana samvaḍḍhā puttā pacchā mahallakakāle mātāpitūnam patiṭṭhā honti, mayhampi pacchā mahallakakāle evameva so patiṭṭho bhavissatīti.

Tato haṁso tatiyam gāthamāha –

- 107.** “Yam tvam aṅkasmiṁ vaḍḍhesi, khīrarukkham bhayānakam;  
Āmanta kho tam gacchāma, vuḍḍhi massa na ruccatī”ti.

Tattha **yam** tvanti yasmā tvam etañca bhayadāyakattena bhayānakam khīrarukkham sapattam viya aṅke vaḍḍhesi. **Āmanta** **kho** tanti tasmā mayam tam āmantetvā jānāpetvā gacchāma. **Vuḍḍhi massāti** assa vuḍḍhi mayham na ruccatīti.

Evañca pana vatvā haṁsarājā pakkhe pasāretvā cittakūtapabbatameva gato. Tato paṭṭhāya puna nāgacchi. Aparabhāge nigrodho vaḍḍhim, tasmiṁ ekā rukkhadevatāpi nibbatti. So vaḍḍhanto palāsam bhañji, sākhāhi saddhiṁyeva devatāya vimānam pati. Sā tasmiṁ kāle haṁsarañño vacanam sallakkhetvā “idam anāgatabhayaṁ disvā haṁsarājā kathesi, aham panassa vacanam nākāsi”nti paridevamānā catuttham gāthamāha –

- 108.** “Idāni kho mām bhāyeti, mahānerunidassanam;  
Haṁsassa anabhiññāya, mahā me bhayamāgata”nti.

Tattha **idāni** **kho** **mām** **bhāyetīti** ayam nigrodho taruṇakāle tosetvā idāni mām bhāyāpeti santāseti. **Mahānerunidassananti** sinerupabbatasadisaṁ mahantam haṁsarājassa vacanam sutvā ajānitvā taruṇakāleyeva etassa anuddhaṭṭattā. **Mahā** **me** **bhayamāgatanti** idāni mayham mahantam bhayam āgatanti paridevi.

Nigrodhopi vaḍḍhanto sabbam palāsam bhañjitvā khāṇukamattameva akāsi. Devatāya vimānam sabbam antaradhāyi.

- 109.** “Na tassa vuḍḍhi kusalappasatthā, yo vaḍḍhamāno ghasate patiṭṭham;  
Tassūparodham parisaṅkamāno, patārayī mūlavadhāya dhīro”ti. –

Pañcamā abhisambuddhagāthā.

Tattha **kusalappasatthāti** kusalehi pasatthā. **Ghasateti** khādati, vināsetīti attho. **Patārayīti** patarati vāyamati. Idam vuttam hoti – bhikkhave, yo vaḍḍhamāno attano patiṭṭham nāseti, tassa vuḍḍhi paṇḍitehi na pasatthā, tassa pana abbhantarassa vā bāhirassa vā parissayassa “ito me uparodho bhavissati”ti evam uparodham vināsaṁ parisaṅkamāno vīro nāṇasampanno mūlavadhāya parakkamatīti.

Satthā imam dhammadesanam āharityā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne pañcasatā bhikkhū arahattam pāpuṇīmsu. Tadā suvaṇṇahaṁso ahameva ahosinti.

Palāsajātakavaṇṇanā dasamā.

Vaṇṇārohavaggo dutiyo.

### 3. Adhavaggo

## [371] 1. Dīghītikosalajātakavāṇṇanā

**Evam̄bhūtassa te rājāti** idam satthā jetavane viharanto kosambake bhaṇḍanakārake ārabba kathesi. Tesañhi jetavanaṁ āgantvā khamāpanakāle satthā te āmantetvā “bhikkhave, tumhe mayham orasā mukhato jātā puttā nāma, puttehi ca pitarā dinnam ovādam bhinditum na vaṭṭati, tumhe pana mama ovādam na karitha, porāṇakapaṇḍitā attano mātāpitaro ghātētvā rajjam gahetvā thitacorepi araññe hatthapathaṁ āgate mātāpitūhi dinnam ovādam na bhindissāmāti na mārayimṣū”ti vatvā atītam āhari.

Imasmīm pana jātake dvepi vatthūni. **Saṅghabhedakakkhandhake** vitthārato āvi bhavissanti. So pana dīghāvukumāro araññe attano añke nipannam bārāṇasirājānam cūlāya gahetvā “idāni mayham mātāpitughātakam coram khaṇḍākhaṇḍam katvā chindissāmī”ti asim ukkhipanto tasmiṁ khaṇe mātāpitūhi dinnam ovādam saritvā “jīvitam cajantopi tesam ovādam na bhindissāmi, kevalam imam tajjessāmī”ti cintetvā paṭhamam gāthamāha –

- 110.** “Evam̄bhūtassa te rāja, āgatassa vase mama;  
Atthi nu koci pariyyayo, yo tam dukkhā pamocaye”ti.

Tattha **vase mamāti** mama vasam āgatassa. **Pariyāyoti** kāraṇam.

Tato rājā dutiyam gāthamāha –

- 111.** “Evam̄bhūtassa me tāta, āgatassa vase tava;  
Natthi no koci pariyyayo, yo mañ dukkhā pamocaye”ti.

Tattha **noti** nipātamattham, natthi koci pariyyayo, yo mañ etasmā dukkhā pamocayeti attho.

Tato bodhisatto avasesagāthā abhāsi –

- 112.** “Nāññam sucaritam rāja, nāññam rāja subhāsitam;  
Tāyate maraṇakāle, evamevitaram dhanam.

- 113.** “Akkocchi mañ avadhi mañ, ajini mañ ahāsi me;  
Ye ca tam upanayhanti, veram tesam na sammati.

- 114.** “Akkocchi mañ avadhi mañ, ajini mañ ahāsi me;  
Ye ca tam nupanayhanti, veram tesūpasammati.

- 115.** “Na hi verena verāni, sammantīdha kudācanam;  
Averena ca sammanti, esa dhammo sanantano”nti.

Tattha **nāññam sucaritanti** nāññam sucaritā, ayameva vā pāṭho, ṭhapetvā sucaritam aññam na passāmīti attho. Idha “sucarita”ntipi “subhāsita”ntipi mātāpitūhi dinnam ovādamyeva sandhāyāha. **Evamevāti** niratthakameva. Idam vuttam hoti – mahārāja, aññatra ovādānusīṭhisaṅkhātā sucaritasubhāsitā maraṇakāle tāyitum rakkhitum samattho nāma añño natthi, yañ etam itaram dhanam, tam evameva niratthakameva hoti, tvañhi idāni mayham koṭisatasahassamattampi dhanam dadanto jīvitam na labheyাsi, tasmā veditabbametam “dhanato sucaritasubhāsitameva uttaritara”nti.

Sesagāthāsupi ayam saṅkhepattho – mahārāja, ye purisā “ayam mañ akkosi, ayam mañ pahari, ayam mañ ajini, ayam mama santakam ahāsi”ti evam veram upanayhanti bandhitvā viya hadaye ṭhapenti, tesam veram na upasammati. Ye ca panetam na upanayhanti hadaye na ṭhapenti, tesam vūpasammati. Verāni hi na kadāci verena sammanti, avereneva pana sammanti. **Esa dhammo**

**sanantanoti** eso porāṇako dhammo cirakālappavatto sabhāvoti.

Evañca pana vatvā bodhisatto “ahañ, mahārāja, tayi na dubbhāmī, tvam pana mañ mārehī”ti tassa hatthe asim ṭhapesi. Rājāpi “nāhañ tayi dubbhāmī”ti sapathamāt kātā tena saddhiñ nagaram gantvā tam amaccānam dassetvā “ayam, bhañe, kosalarañño putto dīghāvukumāro nāma, iminā mayhañ jīvitam dinnam, na labbhā imam kiñci kātu”nti vatvā attano dhītarāt datvā pitu santake rajje patīthāpesi. Tato paṭṭhāya ubhopi samaggā sammodamānā rajañ kāresum.

Satthā imam dhammadesañā ãharitvā jātakam samodhānesi – “tadā mātāpitaro mahārājakulāni ahesum, dīghāvukumāro pana ahameva ahosi”nti.

Dīghītikosalajātakavaññanā paṭhamā.

[372] 2. Migapotakajātakavaññanā

**Agārā paccupetassāti** idam satthā jetavane viharanto ekam mahallakam ārabbha kathesi. So kirekam dārakam pabbājesi. Sāmañero tam sakkaccam upaṭṭhahitvā aparabhāgē aphāsukena kālamakāsi. Tassa kālakiriyāya mahallako sokābhībhūto mahantena saddena paridevanto vicari. Bhikkhū saññāpetum asakkontā dhammasabhbāyam kathañ samuṭṭhāpesum “āvuso, asuko nāma mahallako sāmañerassa kālakiriyāya paridevanto vicarati, marañassatibhāvanāya paribāhiro eso bhavissatī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbe pesa etasmiñ mate paridevanto vicarī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajañ kārente bodhisatto sakkattam kāresi. Tadā eko kāsiraṭṭhavāsī brāhmaño himavantam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā phalāphalehi yāpesi. So ekadivasam araññe ekam matamātikam migapotakam disvā assamam ānetvā gocaram datvā posesi. Migapotako vadḍhanto abhirūpo ahosi sobhaggappatto. Tāpaso tam attano puttakam katvā pariharati. Ekadivasam migapotako bahum tiñam khāditvā ajīrakena kālamakāsi. Tāpaso “putto me mato”ti paridevanto vicarati. Tadā sakko devarājā lokam parigganhanto tam tāpasam disvā “samvejessāmi na”nti āgantvā ākāse ṭhito paṭhamam gāthamāha –

**116.** “Agārā paccupetassa, anagārassa te sato;  
Samañassa na tam sādhu, yañ petamanusocasi”ti.

Tam sutvā tāpaso dutiyam gāthamāha –

**117.** “Samvāsena have sakka, manussassa migassa vā;  
Hadaye jāyate pemañ, na tam sakkā asocitu”nti.

Tattha **na tam sakkāti** tam manussam vā tiracchānam vā na sakkā asocitum, socāmiyevāhanti.

Tato sakko dve gāthā abhāsi –

**118.** “Matañ marissam rodanti, ye rudanti lapanti ca;  
Tasmā tvam isi mā rodi, roditam moghamāhu santo.

**119.** “Roditena have brahme, mato peto samuṭṭhahe;  
Sabbe saṅgamma rodāma, aññamaññassa ñātake”ti.

Tattha **marissanti** yo idāni marissati, tam. **Lapanti cāti** vilapanti ca. Idam vuttam hoti – ye loke matañca marissantañca rodanti, te rudanti ceva vilapanti ca, tesam assupacchijjanadivaso nāma natthi. Kīmkārañā? Sadāpi matānañca marissantānañca atthitāya. **Tasmā tvam isi mā rodi.** Kīmkārañā?

**Roditam moghamāhu santoti**, buddhādayo pana pañditā roditam “mogha”nti vadanti. **Mato petoti** yo esa mato petoti vuccati, yadi so roditenā samuṭṭhaheyya, evam sante kiṁ nikkammā acchāma, sabbeva samāgamma aññamaññassa ñātakē rodāma. Yasmā pana te roditakāraṇā na uṭṭahanti, tasmā roditassa moghabhāvam sādheti.

Evam sakkassa kathentassa tāpaso “niratthakam rodita”nti sallakkhetvā sakkassa thutim karonto tisso gāthā abhāsi –

**120.** “Ādittam vata mañ̄ santam, ghatasittamva pāvakam; Vārinā viya osiñcam, sabbam nibbāpaye daram.

**121.** “Abbahī vata me sallam, yamāsi hadayassitam; Yo me sokaparetassa, puttasokam apānudi.

**122.** “Soham abbūlhasallosmi, vītasoko anāvilo; Na socāmi na rodāmi, tava sutvāna vāsavā”ti.

Tattha **yamāsīti** yañ me āsi. **Hadayassitanti** hadaye nissitañ. **Apānudīti** nīhari. Sakko tāpasassa ovādam datvā sakāṭhānameva gato.

Satthā idham dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā tāpaso mahallako ahosi, migo sāmañero, sakko pana ahameva ahosi”nti.

Migapotakajātakavaññanā dutiyā.

[373] 3. Mūsikajātakavaññanā

**Kuhim gatā kattha gatāti** idam satthā veļuvane viharanto ajātasattum ārabbha kathesi. Vatthu heṭṭhā **thusajātake** (jā. 1.4.149 ādayo) vitthāritameva. Idhāpi satthā tatheva rājānam sakiṁ puttena saddhim kīlamānam sakiṁ dhammam suñantam disvā “tañ nissāya rañño bhayañ uppajjissatī”ti ñatvā “mahārāja, porānakarājāno āsañkitabbam āsañkitvā attano puttam ‘amhākam dhūmakāle rajjam kāretū’ti ekamante akāmṣu”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto takkasilāyam brāhmaṇakule nibbattitvā disāpāmokkhācariyo ahosi. Tassa santike bārāṇasirañño putto yavakumāro nāma sabbasippāni uggañhitvā anuyogam datvā gantukāmo tam āpucchī. Ācariyo “puttam nissāya tassa antarāyo bhavissatī”ti aṅgavijjāvasena ñatvā “etamassa harissāmī”ti ekam upamam upadhāretum ārabhi. Tadā panassa eko asso ahosi, tassa pāde vaño uṭṭahi, tam vañānurakkhaṇattham geheyeva kariñsu. Tassāvidūre eko udapāno atthi. Athekā mūsikā gehā nikhamitvā assassa pāde vañam khādati, asso vāretum na sakkoti. So ekadivasam vedanam adhvāsetum asakkonto mūsikam khāditum āgatam pādena paharitvā māretvā udapāne pātesi. Assagopakā mūsikam apassantā “aññesu divasesu mūsikā āgantvā vañam khādati, idāni na paññāyati, kaham nu kho gatā”ti vadim̄su.

Bodhisatto tam kāraṇam paccakkham katvā “aññe ajānantā ‘kaham mūsikā gatā’ti vadanti, mūsikāya pana māretvā udapāne khittabhāvam ahameva jānāmī”ti idameva kāraṇam upamam katvā paṭhamam gātham bandhitvā rājakumārassa adāsi. So aparam upamam upadhārento tameva assam parulhavañam nikhamitvā ekam yavavatthum gantvā “yavam khādissāmī”ti vaticchiddena mukham pavesentam disvā tameva kāraṇam upamam katvā dutiyam gātham bandhitvā tassa adāsi. Tatiyagātham pana attano paññābaleneva bandhitvā tampi tassa datvā “tāta, tvam rajje patiṭṭhāya sāyam nhānapokkharaṇīm gacchanto yāva dhurasopānā paṭhamam gātham sajjhāyanto gaccheyyāsi, tava nivasanapāsādam pavisanto yāva sopānapādāmūlā dutiyam gātham sajjhāyanto gaccheyyāsi, tato yāva sopānamatthakā tatiyam gātham sajjhāyanto gaccheyyāsi”ti vatvā pesesi.

So kumāro gantvā uparājā hutvā pitu accayena rajjam kāresi, taseko putto jāyi. So sołasavassakāle rajjalobhena “pitaram māressāmī”ti cintetvā upaṭṭhāke āha “mayham pitā taruṇo, aham etassa dhūmakālam olokento mahallako bhavissāmi jarajīṇo, tādise kāle laddhenapi rajjena ko attho”ti. Te āhamṣu “deva, na sakkā paccantam gantvā corattam kātum, tava pitaram kenaci upāyena māretvā rajjam gaṇhā”ti. So “sādhū”ti antonivesane rañño sāyan mūsikam nāma dāsim “gantvā pokkharaṇīpiṭṭhim sodhetvā ehi, nhāyissāmī”ti pesesi. Sā gantvā pokkharaṇīpiṭṭhim sodhentī kumāram passi. Kumāro attano kammassa pākaṭabhāvabhayena tam dvidhā chinditvā pokkharaṇiyam pātesi. Rājā nhāyitum agamāsi. Sesajano “ajjāpi mūsikā dāsī na punāgacchati, kuhiṃ gatā kattha gatā”ti āha. Rājā –

- 123.** “Kuhiṃ gatā kattha gatā, iti lālappatī jano;  
Ahameveko jānāmi, udapāne mūsikā hata”ti. –

Paṭhamam gātham bhaṇanto pokkharaṇītīram agamāsi.

Tattha **kuhiṃ gatā kattha gatāti** aññamaññavevacanāni. **Iti lālappatīti** evam vippalapati. Iti ayam gāthā “ajānanto jano mūsikā dāsī kuhiṃ gatāti vippalapati, rājakumārena dvidhā chinditvā mūsikāya pokkharaṇiyam pātitabhāvam ahameva eko jānāmī”ti rañño ajānantasseva imamattham dīpeti.

Kumāro “mayā katakammam mayham pitarā nāta”nti bhīto palāyitvā tamattham upaṭṭhākānam ārocesi. Te sattaṭṭhadivasaccayena puna tam āhamṣu “deva, sace rājā jāneyya, na tuṇhī bhaveyya, takkagāhena pana tena tam vuttam bhavissati, mārehi na”nti. So punekadivasam khaggahattho sopānapādamūle ṭhatvā rañño āgamanakāle ito cito ca paharaṇokāsam olokesi. Rājā –

- 124.** “Yañcetam iti cīti ca, gadrabhova nivattasi;  
Udapāne mūsikam hantvā, yavam bhakkhetumicchasi”ti. –

Dutiyam gātham sajjhāyanto agamāsi. Ayampi gāthā “yasmā tvam iti cīti ca ito cito ca paharaṇokāsam olokento gadrabhova nivattasi, tasmā tam jānāmi ‘purimadivase pokkharaṇiyam mūsikam dāsim hantvā ajja mam yavarājānam bhakkhetum māretum icchasi”ti rañño ajānantasseva imamattham dīpeti.

Kumāro “diṭṭhomhi pitarā”ti utrasto palāyi. So puna addhamāsamattam atikkamitvā “rājānam dabbiyā paharitvā māressāmī”ti ekam dīghadaṇḍakam dabbipaharaṇam gahetvā olumbitvā aṭṭhāsi. Rājā –

- 125.** “Daharo cāsi dummedha, paṭhamuppattiko susu;  
Dīghañcetam samāsajja, na te dassāmi jīvita”nti. –

Tatiyam gātham sajjhāyanto sopānapādamatthakam abhiruhi.

Tattha **paṭhamuppattikoti** paṭhamavayena uppattito upeto, paṭhamavaye ṭhitoti attho. **Susūti** taruṇo. **Dīghanti** dīghadaṇḍakam dabbipaharaṇam. **Samāsajjāti** gahetvā, olumbitvā ṭhitosīti attho. Ayampi gāthā “dummedha, attano vayaṇ paribhuñjituṇ na labhissasi, na te dāni nillajjassa jīvitam dassāmi, māretvā khaṇḍākhaṇḍam chinditvā sūleyeva āvuṇāpessāmī”ti rañño ajānantasseva kumāram santajjayamānā imamattham dīpeti.

So tam divasam palāyitum asakkonto “jīvitam me dehi, devā”ti rañño pādamūle nipaggi. Rājā tam tajjetvā saṅkhaliṇī bandhāpetvā bandhanāgāre kāretvā setacchattassa heṭṭhā alaṅkatarājāsane nisīditvā “amhākam ācariyo disāpāmokkho brāhmaṇo imam mayham antarāyam disvā imā tisso gāthā abhāsi”ti haṭṭhatutṭho udānam udānento sesagāthā abhāsi –

**126.** “Nāntalikkhabhavanena, nāngaputtapinena vā;  
Puttena hi patthayito, silokehi pamocito.

**127.** “Sabbam sutamadhīyetha, hīnamukkaṭṭhamajjhimam;  
Sabbassa attham jāneyya, na ca sabbam payojaye;  
Hoti tādisako kālo, yattha atthāvaham sutā”nti.

Tattha **nāntalikkhabhavanenāti** antalikkhabhavanam vuccati dibbavimānam, aham ajja antalikkhabhavanampi na āruļho, tasmā antalikkhabhavanenāpi ajja maraṇato na pamocitomhi.

**Nāngaputtapinena vāti** aṅgasarikkhakena vā puttapanenapi na pamocito. **Puttena hi patthayitoti** aham pana attano putteneva ajja māretum patthito. **Silokehi pamocitoti** soham ācariyena bandhitvā dinnāhi gāthāhi pamocito.

**Sutanti** pariyattiṁ. **Adhīyethāti** gaṇheyya sikkheyya. **Hīnamukkaṭṭhamajjhimanti** hīnam vā hotu uttamam vā majjhimam vā, sabbam adhīyitabbamevāti dīpeti. **Na ca sabbam payojayeti** hīnam mantam vā sippam vā majjhimam vā na payojaye, uttamameva payojayeyyāti attho. **Yattha atthāvaham** sutanti yasmin kāle mahosadhapaṇḍitassa kumbhakārakammakaraṇam viya yaṁkiñci sikkhitasippam atthāvaham hoti, tādisopi kālo hotiyevāti attho. Aparabhāge rañño accayena kumāro rajje patiṭṭhāsi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā disāpāmokkho ācariyo ahameva ahosi”nti.

Mūsikajātakavaṇṇanā tatiyā.

[374] 4. Cūḍadhanuggahajātakavaṇṇanā

**Sabbam bhaṇḍanti** idam satthā jetavane viharanto purāṇadutiyikāpalobhanaṁ ārabbha kathesi. Tena bhikkhunā “purāṇadutiyikā maṁ, bhante, ukkaṇṭhāpetī”ti vutte satthā “esā bhikkhu, itthī na idāneva tuyham anatthakārikā, pubbepi te etam nissāya asinā sīsaṁ chinna”nti vatvā bhikkhūhi yācito atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmaddatte rajjam kārente bodhisatto sakkattam kāresi. Tadā eko bārāṇasivāsī brāhmaṇamāṇavo takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā dhanukamme nipphattim patto cūḍadhanuggahapanḍito nāma ahosi. Athassa ācariyo “ayam mayā sadisaṁ sippam uggaṇhī”ti attano dhītaram adāsi. So tam gahetvā “bārāṇasim gamissāmī”ti maggām paṭipajji. Antarāmagge eko vāraṇo ekam padesaṁ suññamakāsi, tam thānaṁ abhiruhitum na koci ussahi. Cūḍadhanuggahapanḍito manussānaṁ vārentānaññeva bhariyam gahetvā aṭavimukham abhiruhi. Athassa aṭavimajjhe vāraṇo uṭṭhahi, so tam kumbhe sarena vijjhī. Saro vinivijjhītī pacchābhāgena nikkhami. Vāraṇo tattheva pati, dhanuggahapanḍito tam thānaṁ khemam katvā purato aññam aṭavim pāpuṇi. Tatthāpi paññāsa corā maggām hananti. Tampi so manussehi vāriyamāno abhiruyha tesam corānaṁ mige vadhitvā maggasamīpe maṁsam pacitvā khādantānaṁ ṣhitaṭṭhānaṁ pāpuṇi.

Tadā tam corā alaṅkatapaṭiyattāya bhariyāya saddhiṁ āgacchantam disvā “gaṇhissāma na”nti ussāham kariṁsu. Corajeṭṭhako purisalakkhaṇakusalo, so tam oloketvā “uttamapuriso aya”nti īnatvā ekassapi uṭṭhahitum nādāsi. Dhanuggahapanḍito “gaccha ‘amhākampi ekam maṁsaśūlam dethā”ti vatvā maṁsaṁ āharā”ti tesam santikam bhariyam pesesi. Sā gantvā “ekam kira maṁsaśūlam dethā”ti āha. Corajeṭṭhako “anaggo puriso”ti maṁsaśūlam dāpesi. Corā “amhehi kira pakkam khādita”nti apakkamamṣasūlam adamsu. Dhanuggaho attānaṁ sambhāvetvā “mayham apakkamamṣasūlam dadantī”ti corānaṁ kujjhī. Corā “kim ayameveko puriso, mayam itthiyo”ti kujjhītī uṭṭhahim̄su. Dhanuggaho ekūnapaññāsa Jane ekūnapaññāsakaṇḍehi vijjhītī pātesi. Corajeṭṭhakam vijjhītū kaṇḍam nāhosī. Tassa kira kaṇḍanālīyam samapāññāsayeva kaṇḍāni. Tesu ekena vāraṇam vijjhī, ekūnapaññāsakaṇḍehi core vijjhītī corajeṭṭhakam pātētvā tassa ure nisinno “sīsamassa chindissāmī”ti

bhariyāya hatthato asim āharāpesi. Sā tañkhaṇaññeva corajeṭṭhake lobham katvā corassa hatthe tharum, sāmikassa hatthe dhāram ṭhapesi. Coro tharudanḍam parāmasitvā asim nīharitvā dhanuggahassa sīsam chindi.

So tam għat-tetvā itthim ādāya gacchanto jātigottam pucchi. Sā “takkasilāyam disāpāmokkhācariyassa dhītāmlī”ti āha. “Kathaṁ tvam iminā laddhā”ti. Mayham pitā “ayam mayā sadisam katvā sippam sikkhi”ti tussitvā imassa mam adāsi, sāham tayi sineham katvā attano kuladattiyam sāmikan mārāpesinti. Corajeṭṭhako “kuladattiyam tāvesā sāmikan māresi, añnam panekam disvā mampi evamevam karissati, imam chadđetum vaṭṭatī”ti cintetvā gacchanto antarāmagge ekam kunnadim uttānatalam tañkhaṇodakapūram disvā “bhadde, imissam nadiyam susumārā kakkhaļā, kiṁ karomā”ti āha. “Sāmi, sabbam ābharanabhaṇḍam mama uttarāsaṅgena bhaṇḍikam katvā paratīram netvā puna āgantvā mam gaheṭvā gacchā”ti. So “sādhū”ti sabbam ābharanabhaṇḍam ādāya nadim otaritvā taranto viya paratīram patvā tam chadđetvā pāyāsi. Sā tam disvā “sāmi, kiṁ mam chadđetvā viya gacchasi, kasmā evam karosi, ehi mampi ādāya gacchā”ti tena saddhim sallapantī paṭhamam gāthamāha –

- 128.** “Sabbam bhaṇḍam samādāya, pāram tiṇṇosi brāhmaṇa;  
Paccāgaccha lahum khippam, mampi tārehi dānito”ti.

Tattha **lahum khippanti** lahum paccāgaccha, khippam mampi tārehi dāni itoti attho.

Coro tam sutvā paratīre ḥitoyeva dutiyam gāthamāha –

- 129.** “Asanthutam mam cirasanthutena, nimīni bhotī adhuvam dhuvena;  
Mayāpi bhotī nimineyya añnam, ito aham dūrataram gamissa”nti.

Sā heṭħā vuttatħāyeva –

Coro pana “ito aham dūrataram gamissa, tiṭṭha tva”nti vatvā tassā viravantiyāva ābharanabhaṇḍikam ādāya palāto. Tato sā bālā atricchatāya evarūpam byasanam pattā anāthā hutvā avidūre ekam elagalāgumbam upagantvā rodamānā nisīdi. Tasmim khaṇe sakko devarajā lokam olokento tam atricchatāhatam sāmikā ca jārā ca parihīnam rodamānam disvā “etam niggaṇhitvā lajjāpetvā āgamissāmī”ti mātaliñca pañcasikhañca ādāya tattha gantvā nadītire ḥatvā “mātali, tvam maccho bhava, pañcasikha tvam sakuṇo bhava, aham pana siṅgālo hutvā mukhena maṃsapinḍam gahetvā etissā sammukhaṭṭhānam gamissāmī, tvam mayi tattha gate udakato ullaṅghitvā mama purato pata, athāham mukhena gahitamāṃsapinḍam chađđetvā maccham gahetum pakkhandissāmi, tasmiñ khaṇe tvam, pañcasikha, tam maṃsapinḍam gahetvā ākāse uppata, tvam mātali, udake patā”ti āñāpesi. “Sādhū, devā”ti, mātali, maccho ahosi, pañcasikho sakuṇo ahosi. Sakko siṅgālo hutvā maṃsapinḍam mukhenādāya tassā sammukhaṭṭhānam agamāsi. Maccho udakā uppatitvā siṅgālassa purato pati. So mukhena gahitamāṃsapinḍam chađđetvā macchassatthāya pakkhandi. Maccho uppatitvā udake pati, sakuṇo maṃsapinḍam gahetvā ākāse uppatti, siṅgālo ubhopi alabhitvā elagalāgumbam olokento dummuñko nisīdi. Sā tam disvā “ayam atricchatāhato neva maṃsam, na maccham labhī”ti kuṭam bhindantī viya mahāhasitam hasi. Tam sutvā siṅgālo tatiyam gāthamāha –

- 130.** “Kāyam elagalāgumbe, karoti ahuhāsiyam;  
Nayīdha naccagītam vā, tālam vā susamāhitam;  
Anamhikāle susoṇi, kinnu jagghasi sobhane”ti.

Tattha **kāyanti** kā ayam. **Elagalāgumbeti** kambojigumbe. **Ahuhāsiyanti** dantavidamṣakam mahāhasitam vuccati, tam kā esā etasmiñ gumbe karotīti pucchat. **Nayīdha naccagītam** vāti imasmiñ ṭhāne kassaci naccantassa naccam vā gāyantassa gītam vā hatthe susamāhite katvā vādentassa

susamāhitam̄ hatthatālam̄ vā natthi, kām̄ disvā tvam̄ haseyyāsīti dīpeti. **Anamhikāleti** rodanakāle. **Susoñīti** sundarasoñi. **Kim nu jagghasīti** kena kārañena tvam̄ roditum̄ yuttakāle arodamānāva mahāhasitañ hasasi. **Sobhaneti** tam̄ pasam̄santo ālapati.

Tam̄ sutvā sā catuttham̄ gāthamāha –

- 131.** “Siñgāla bāla dummedha, appapaññosi jambuka;  
Jīno macchañca pesiñca, kapaño viya jhāyasī”ti.

Tattha **jīnoti** jānippatto hutvā. **Pesinti** mañṣapesiñ. **Kapaño viya jhāyasīti** sahassabhañḍikam̄ parājito kapaño viya jhāyasi socasi cintesi.

Tato siñgālo pañcamam̄ gāthamāha –

- 132.** “Sudassam̄ vajjamaññesam̄, attano pana duddasam;  
Jīnā patiñca jārañca, maññe tvaññeva jhāyasī”ti.

Tattha **tvaññeva jhāyasīti** pāpadhamme dussile aham̄ tāva mama gocaram̄ na labhissāmi, tvam̄ pana atricchatāya hatā tammuñhattadiñṭhake core pañibaddhacittā hutvā tañca jāram̄ kuladattiyañca patiñ jīnā, mam̄ upādāya sataguñena sahassaguñena kapañatarā hutvā jhāyasi rodasi paridevasīti lajjāpetvā vippakāram̄ pāpento mahāsatto evamāha.

Sā tassa vacanam̄ sutvā gāthamāha –

- 133.** “Evametañ migarāja, yathā bhāsasi jambuka;  
Sā nūnāham̄ ito gantvā, bhattu hessam̄ vasānugā”ti.

Tattha **nūnāti** ekamsatthe nipāto. Sā aham̄ ito gantvā puna aññam̄ bhattāram̄ labhitvā ekamseneva tassa bhattu vasānugā vasavattinī bhavissāmīti.

Athassā anācārāya dussilāya vacanam̄ sutvā sakko devarājā osānagāthamāha –

- 134.** “Yo hare mattikam̄ thālam̄, kam̄sathālampi so hare;  
Katañyeva tayā pāpam̄, punapevañ karissasī”ti.

Tassatto – anācāre kim̄ kathesi, yo mattikam̄ thālam̄ harati, suvaññathālarajatathālādippabhedañ kam̄sathālampi so harateva, idañca tayā pāpam̄ katameva, na sakkā tava saddhātum̄, sā tvam̄ punapi evam̄ karissasiyevāti. Evam̄ so tam̄ lajjāpetvā vippakāram̄ pāpetvā sakatīhānameva agamāsi.

Satthā imam̄ dhammadesanañ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam̄ samodhānesi, saccapariyosāne ukkaññhitabhikkhu sotāpattiphale patiñṭhahi.

Tadā dhanuggaho ukkaññhitabhikkhu ahosi, sā itthī purāñadutiyikā, sakko devarājā pana ahameva ahosinti.

Cūlādhanuggahajātakavaññanā catutthā.

[375] 5. Kapotajātakavanñnanā

**Idāni khomhīti** idam̄ satthā jetavane viharanto ekam̄ lolabhikkhum̄ ārabba kathesi. Lolavatthu anekaso vitthāritameva. Tam̄ pana satthā “saccam̄ kira tvam̄ bhikkhu, lolo”ti pucchitvā “āma, bhante”ti vutte “na kho bhikkhu idāneva, pubbepi tvam̄ lolosi, lolatāya pana jīvitakkhayam̄ patto”ti

vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto pārāvatayoniyam nibbattitvā bārāṇasisetthino mahānase nīlapacchiyam vasati. Atheko kāko macchamāṃsaluddho tena saddhim mettiṃ katvā tattheva vasi. So ekadivasam bahum macchamāṃsam disvā “imam khādissāmī”ti nitthunanto nīlapacchiyameva nipajjītvā pārāvatena “ehi, samma, gocarāya gamissāmā”ti vuccamānopi “ajīrakena nipannomhi, gaccha tva”nti vatvā tasmiṃ gate “gato me paccāmittakaṇṭako, idāni yathāruci macchamāṃsam khādissāmī”ti cintento paṭhamam gāthamāha –

- 135.** “Idāni khomhi sukhito arogo, nikkaṇṭako nippatito kapoto;  
Kāhāmi dānī hadayassa tuṭṭhim, tathā hi maṃ māṃsasākam baletī”ti.

Tattha **nippatitoti** niggato. **Kapototi** pārāvato. **Kāhāmi dānīti** karissāmī dāni. **Tathā hi maṃ māṃsasākam baletīti** tathā hi māṃsañca avasesam sākañca mayham balam karoti, utṭhehi khādāti vadāmānam viya ussāham mamaṃ karotīti attho.

So bhikkharake macchamāṃsam pacitvā mahānasā nikkhamma sarīrato sedam pavāhente pacchito nikkhamitvā rasakaroṭiyam nilīyitvā “kiri kiri”ti saddamakāsi. Bhikkharako vegeñagantvā kākam gahetvā sabbapattāni luñjītvā allasingīverañca siddhatthake ca pisitvā lasuṇam pūtitakkena madditvā sakalasarīram makkhetvā ekaṃ kaṭhalam ghaṃsitvā vijjhītvā puttakena tassa gīvāyam bandhitvā nīlapacchiyameva tam pakkhipitvā agamāsi. Pārāvato āgantvā tam disvā “kā esā balākā mama sahāyassa pacchiyam nipannā, caṇḍo hi so āgantvā ghāteyyāpi na”nti parihāsam karonto dutiyam gāthamāha –

- 136.** “Kāyam balākā sikhinī, corī laṅghipitāmahā;  
Oraṃ balāke āgaccha, caṇḍo me vāyaso sakhā”ti.

Sā heṭṭhā (jā. aṭṭha. 2.3.70) vuttatthāyeva.

Tam sutvā kāko tatiyam gāthamāha –

- 137.** “Alañhi te jagghitāye, mamaṃ disvāna edisam;  
Vilūnam sūdaputtena, piṭṭhamanḍena makkhita”nti.

Tattha **alanti** paṭisedhatthe nipāto. **Jagghitāyeti** hasitum. Idam vuttaṃ hoti – idāni maṃ edisam evam dukkhappattam disvā tava alam hasitum, mā edise kāle parihāsakelim karohīti.

So parihāsakelim karontova puna catuttham gāthamāha –

- 138.** “Sunhāto suvilittosi, annapānena tappito;  
Kaṇṭhe ca te veluriyo, agamā nu kajaṅgalā”nti.

Tattha **kaṇṭhe ca te veluriyoti** ayam te veluriyamaṇipi kaṇṭhe piṭandho, tvam ettakam kālam amhākam etam na dassesīti kapālam sandhāyevamāha. **Kajaṅgalanti** idha bārāṇasiyeva “kajaṅgalā”ti adhippetā. Ito nikkhamitvā kacci antonagaram gatosīti pucchatī.

Tato kāko pañcamam gāthamāha –

- 139.** “Mā te mitto amitto vā, agamāsi kajaṅgalam;  
Piñchāni tattha lāyitvā, kaṇṭhe bandhanti vatṭana”nti.

Tattha piñchānīti pattāni. Tattha lāyitvāti tasmiṁ bārāṇasinaṅgare luñcītvā. Vatṭananti kaṭhalikam.

Taṁ sutvā pārāvato osānaṅgāthamāha –

**140.** “Punapāpajjasī samma, sīlañhi tava tādisam;  
Na hi mānusakā bhogā, subhuñjā honti pakkhinā”ti.

Tattha punapāpajjasīti punapi evarūpaṁ āpajjissasi. Evarūpañhi te sīlanti.

Iti naṁ so ovaditvā tattha avasitvā pakkhe pasāretvā aññattha agamāsi. Kākopi tattheva jīvitakkhayam pāpuṇi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne lolabhikkhu anāgāmiphale patiṭṭhahi. Tadā kāko lolabhikkhu ahosi, kapoto pana ahameva ahosinti.

Kapotajātakavaṇṇanā pañcamā.

Aḍḍhavaggo tatiyo.

Jātakuddānam –

Maṇikuṇḍala sujātā, venasākhañca oragam;  
Ghaṭam koranḍi laṭuki, dhammapālam migam tathā.

Suyonandī vanṇāroha, sīlam hirī khajjopanam;  
Ahi gumbiya sāliyam, tacasaṇam mittavindam.

Palāsañceva dīghiti, migapotaka mūsikam;  
Dhanuggaho kapotañca, jātakā pañcavīsatī.

Pañcakanipātavaṇṇanā niṭṭhitā.

## 6. Chakkanipāto

### 1. Avāriyavaggo

[376] 1. Avāriyajātakavaṇṇanā

**Māsu kujjha bhūmipatīti** idam satthā jetavane viharanto ekam titthanāvikam ārabbha kathesi. So kira bālo ahosi aññāno, neva so buddhādīnam ratanānam, na aññesam puggalānam guṇam jānāti, caṇḍo pharuso sāhasiko. Atheko jānapado bhikkhu “buddhupaṭṭhānam karissāmī”ti āgacchanto sāyam aciravatītittham patvā taṁ evamāha “upāsaka, paratīram gamissāmi, nāvam me dehī”ti. “Bhante, idāni akālo, ekasmiṁ ṭhāne vasassū”ti. “Upāsaka, idha kuhiṁ vasissāmi, maṁ gaṇhitvā gacchā”ti. So kujjhītvā “ehi re samaṇa, vahāmī”ti theram nāvam āropetvā ujukam agantvā heṭṭhā nāvam netvā ulloṭam katvā tassa pattacīvaraṁ temetvā kilametvā tīraṁ patvā andhakāravelāyam uyyojesi. Atha so vihāram gantvā taṁ divasam buddhupaṭṭhānassa okāsam alabhitvā punadivase satthāram upasaṅkamitvā vanditvā ekamantam nisīditvā satthārā katapaṭisanthāro “kadā āgatosī”ti vutte “hiyyo, bhante”ti vatvā “atha kasmā ajja buddhupaṭṭhānam āgatosī”ti vutte tamattham ārocesi. Taṁ sutvā satthā “na kho bhikkhu idāneva, pubbepesa caṇḍo pharuso sāhasiko, idāni pana tena tvam kilamito, pubbepesa pañḍite kilamesī”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā isipabbajjam pabbajitvā dīghamaddhānam himavante phalāphalena yāpetvā loṇambilasevanathāya bārāṇasiṁ patvā rājuyyāne vasitvā punadivase nagaram bhikkhāya pāvisi. Atha naṁ rājāṅgaṇappattam rājā disvā tassa iriyāpathe pasiditvā antepuram ānetvā bhojetvā paṭīñnam gahetvā rājuyyāne vasāpesi, devasikam upaṭīhānam agamāsi. Tamenam bodhisatto “raññā nāma, mahārāja, cattāri agatigamanāni vajjetvā appamattena khantimettānuddayasampannena hutvā dhammena rajjam kāretabba” nti vatvā devasikam ovadanto –

1. “Māsu kujha bhūmipati, māsu kujha rathesabha;  
Kuddham appaṭikujjhanto, rājā raṭṭhassa pūjito.
2. “Gāme vā yadi vāraññe, ninne vā yadi vā thale;  
Sabbattha anusāsāmi, māsu kujha rathesabhā” ti. – dve gāthā abhāsi;

Tattha **raṭṭhassa pūjito** evarūpo rājā raṭṭhassa pūjanīyo hotīti attho. **Sabbattha anusāsāmīti** etesu gāmādīsu yattha katthaci vasantopāhami mahārāja, imāya eva anusīṭhiyā tamanusāsāmi, etesu vā gāmādīsu yattha katthaci ekasmimpi ekasattepi anusāsāmi. **Māsu kujha rathesabhāti** evamevāham tam anusāsāmi, raññā nāma kujjhatum na vaṭṭati. Kimkāraṇā? Rājāno nāma vācāvudhā, tesam kuddhānam vacanamatteneva bahū jīvitakkhayam pāpuṇantīti.

Evam bodhisatto rañño āgatāgatadivase imā dve gāthā abhāsi. Rājā anusīṭhiyā pasannacitto mahāsattassa satasahassutīhānakam ekam gāmavaram adāsi, bodhisatto paṭikkhipi. Iti so tattheva dvādasasāmīvaccharam vasitvā “aticiram nivutthomhi, janapadacārikam tāva caritvā āgamissāmī” ti rañño akathetvā uyyānapālam āmantetvā “tāta, ukkaṇṭhitarūposmi, janapadam caritvā āgamissāmī, tvam rañño katheyyāsi” ti vatvā pakkanto gaṅgāya nāvātittham pāpuni. Tattha avāriyapitā nāma nāviko ahosi. So bālo neva guṇavantānam guṇam jānāti, na attano āyāpāyam jānāti, so gaṅgam taritukāmam janam paṭhamam tāretvā pacchā vetanam yācati, vetanam adentehi saddhim kalaham karonto akkosappahāreyeva bahū labhati, appam lābhām, evarūpo andhabālo. Tam sandhāya satthā abhisambuddho hutvā tatiyam gāthamāha –

3. “Avāriyapitā nāma, ahu gaṅgāya nāviko;  
Pubbe janam tāretvāna, pacchā yācati vetanam;  
Tenassa bhaṇḍanam hoti, na ca bhogehi vadḍhatī” ti.

Tattha **avāriyapitā nāmāti** avāriyā nāma tassa dhītā, tassā vasena avāriyapitā nāma jāto. **Tenassa bhaṇḍananti** tena kāraṇena, tena vā pacchā yāciyamānena janena saddhim tassa bhaṇḍanam hoti.

Bodhisatto tam nāvikam upasaṅkamitvā “āvuso, paratīram mam nehī” ti āha. Tam sutvā so āha “samaṇa, kim me nāvāvetanam dassasī” ti? “Āvuso, aham bhogavaḍḍhim athavavaḍḍhim dhammadvaḍḍhim nāma te kathessāmī” ti. Tam sutvā nāviko “dhuvam esa mayham kiñci dassatī” ti tam paratīram netvā “dehi me nāvāya vetana” nti āha. So tassa “sādhu, āvuso” ti paṭhamam bhogavaḍḍhim kathento –

4. “Atiṇṇamyeva yācassu, apāram tāta nāvika;  
Añño hi tiṇṇassa mano, añño hoti pāresino” ti. – gāthamāha;

Tattha **apāranti** tāta, nāvika paratīram atiṇṇameva janam orimatīre ṭhitaññeva vetanam yācassu, tato laddhañca gahetvā guttaṭīhāne ṭhapetvā pacchā manusse paratīram neyyāsi, evam te bhogavaḍḍhi bhavissati. **Añño hi tiṇṇassa manoti** tāta nāvika, paratīram gatassa añño mano bhavati, adatvāva gantukāmo hoti. Yo panesa pāresī nāma paratīram esati, paratīram gantukāmo hoti, so atirekampi datvā gantukāmo hoti, iti pāresino añño mano hoti, tasmā tvam atiṇṇameva yāceyyāsi, ayan tāva te bhogānam

vaḍḍhi nāmāti.

Tam sutvā nāviko cintesi “ayam tāva me ovādo bhavissati, idāni panesa aññam kiñci mayham dassati”ti. Atha nam bodhisatto “ayam tāva te, āvuso, bhogavaḍḍhi, idāni atthadhammadavaḍḍhim sunāhī”ti vatvā o vadanto –

5. “Gāme vā yadi vāraññe, ninne vā yadi vā thale;  
Sabbattha anusāsāmi, māsu kujjhitta nāvikā”ti. – gāthamāha;

Itissa imāya gāthāya atthadhammadavaḍḍhim kathetvā “ayam te atthavaḍḍhi ca dhammadavaḍḍhi cā”ti āha. So pana dandhapuriso tam ovādañ na kiñci maññamāno “idam, samaṇa, tayā mayham dinnam nāvāvetana”ti āha. “Āmāvuso”ti. “Mayham iminā kammañ natthi, aññam me dehi”ti. “Āvuso, idam ṭhāpetvā mayham aññam natthi”ti. “Atha tvam kasmā mama nāvam āruḥosī”ti tāpasam gaṅgātīre pātētvā ure niśiditvā mukhamevassa pothesi.

Satthā “iti so, bhikkhave, tāpaso yan ovādañ datvā rañño santikā gāmavaram labhi, tameva ovādañ andhabālassa nāvikassa kathetvā mukhapothanam pāpuṇi, tasmā ovādañ dentena yuttajanasseva dātabbo, na ayuttajanassā”ti vatvā abhisambuddho hutvā tadanantaram gāthamāha –

6. “Yāyevānusāsaniyā, rājā gāmavaram adā;  
Tāyevānusāsaniyā, nāviko paharī mukha”nti.

Tassa tam paharantasseva bhariyā bhattam gahetvā āgatā pāpapurisam disvā “sāmi, ayañ tāpaso nāma rājakulūpako, mā paharī”ti āha. So kujjhivā “tvam me imam kūṭatāpasam paharitum na desī”ti uṭṭhāya tam paharitvā pātesi. Atha bhattapāti pativā bhijji, tassā ca pana garugabbhāya gabbho bhūmiyam pati. Atha nam manussā samparivāretvā “purisaghātakacoro”ti gahetvā bandhitvā rañño dassesum. Rājā vinicchinitvā tassa rājāñam kāresi. Satthā abhisambuddho hutvā tamattham pakāsento osānagāthamāha –

7. “Bhuttam bhinnam hatā bhariyā, gabbho ca patito chamā;  
Migova jātarūpena, na tenattham abandhi sū”ti.

Tattha **bhuttam bhinnanti** bhattapāti bhinnā. **Hatāti** pahatā. **Chamāti** bhūmiyam. **Migova jātarūpenāti** yathā migo suvaṇṇam vā hiraññam vā muttāmaṇiādīni vā madditvā gacchantopi attharitvā nipajjantopi tena jātarūpena attano attham vaḍḍhetum nibbattetum na sakkoti, evameva so andhabālo paṇḍitehi dinnam ovādañ sutvāpi attano attham vaḍḍhetum nibbattetum nāsakkhīti vuttam hoti. **Abandhi sūti** ettha abandhi soti evamattho daṭṭhabbo. Sa-oiti imesam padānañhi sūti sandhi hoti.

Satthā imam dhammadesanañ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne so bhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā nāviko idāni nāvikova ahosi, rājā ānando, tāpaso pana ahameva ahosinti.

Avāriyajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[377] 2. Setaketujātakavaṇṇanā

**Mā tāta kujjhi na hi sādhū kodhoti** idam satthā jetavane viharanto kuhakabhikkhum ārabba kathesi, paccuppannavatthu **uddālajātakē** (jā. 1.14.62 ādayo) āvi bhavissati.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto bārāṇasiyam disāpāmokkho ācariyo hutvā pañcasate māṇave mante vācesi. Tesam jetṭhako setaketu nāma udiccabrāhmaṇakule nibbattamānavo, tassa jātim nissāya mahanto māno ahosi. So ekadivasam aññehi māṇavehi saddhim nagarā nikkhhamanto

nagaram pavasantam ekam cañḍalam disvā “kosi tva”nti pucchitvā “cañḍalohamasmi”ti vutte tassa sarīram paharitvā āgatavātassa attano sarīre phusanabhayena “nassa, cañḍala, kālakanṇī, adhovātam yāhī”ti vatvā vegena tassa uparivātam agamāsi. Cañḍalo sīghataram gantvā tassa uparivāte atṭhāsi. Atha nam so “nassa kālakanṇī”ti suṭṭhutaram akkosi paribhāsi. Tam sutvā cañḍalo “tvam kosi”ti pucchi. “Brāhmaṇamāṇavohamasmi”ti. “Brāhmaṇo hotu, mayā pana puṭṭhapañhaṁ kathetum sakkhissasi”ti. “Āma, sakkhissāmī”ti. “Sace na sakkosi, pādantarena tam gamemi”ti. So attānam takketvā “gamehī”ti āha.

Cañḍalaputto tassa katham parisam gāhāpetvā “māṇava, disā nāma katarā”ti pañham pucchi. “Disā nāma puratthimādayo catasso disā”ti. Cañḍalo “nāham tam etam disam pucchāmi, tvam ettakampi ajānanto mama sarīre pahaṭavātam jigucchasī”ti tam khandhaṭṭhike gahetvā onametvā attano pādantarena gamesi. Māṇavā tam pavattim ācariyassa ācikkhimsu. Tam sutvā ācariyo “saccam kira, tāta, setaketu cañḍalenāsi pādantarena gamito”ti? “Āma, ācariya, so maṇ cañḍaladāsiputto disāmattampi na jānāsī”ti attano pādantarena gamesi, idāni disvā kattabbam assa jānissāmīti kuddho cañḍalaputtam akkosi paribhāsi. Atha nam ācariyo ‘tāta, setaketu mā tassa kujhi, paṇḍito cañḍaladāsiputto, na so tam etam disam pucchati, aññam disam pucchi, tayā pana diṭṭhasutaviññātato adiṭṭhāsutāviññātameva bahutara”ti ovadanto dve gāthā abhāsi –

8. “Mā tāta kujhi na hi sādhū kodho, bahumpi te adiṭṭhamassutañca; Mātā pitā disatā setaketu, ācariyamāhu disatam pasatthā.
9. “Agārino annadapānavatthadā, avhāyikā tāpi disam vadanti; Esā disā paramā setaketu, yam patvā dukkhī sukhino bhavantī”ti.

Tattha **na hi sādhū kodhoti** kodho nāma uppajjamāno subhāsitadubbhāsitam atthānattham hitāhitam jānitum na detīti na sādhū na laddhako. **Bahumpi te adiṭṭhanti** tayā cakkunā adiṭṭham sotena ca assutameva bahutaram. **Disatāti** disā. Mātāpitaro puttānam purimataram uppānnattā puratthimadisā nāma jātāti vadati. **Ācariyamāhu disatam pasatthāti** ācariyā pana dakkhiṇeyyattā disatam pasatthā dakkhiṇā disāti buddhādayo ariyā āhu kathenti dīpenti.

**Agārinoti** gahaṭṭhā. **Annadapānavatthadāti** annadā, pānadā, vatthadā ca. **Avhāyikāti** “etha deyyadhammam paṭiggaṇhathā”ti pakkosanakā. **Tāpi disam vadantīti** tāpi buddhādayo ariyā ekam disam vadanti. Iminā catupaccayadāyakā gahaṭṭhā paccaye apadisitvā dharmikasamaṇabrahmaṇehi upagantabbattā ekā disā nāmāti dīpenti. Aparo nayo – ye ete agārino annapānavatthadā, tesam chakāmasaggasampatti dāyakaṭṭhena uparūpari avhāyanato ye avhāyikā dharmikasamaṇabrahmaṇā, tāpi disam vadanti, buddhādayo ariyā uparimadisam nāma vadantīti dīpenti. Vuttampi cetam –

“Mātā pitā disā pubbā, ācariyā dakkhiṇā disā; Puttadārā disā pacchā, mittāmaccā ca uttarā.

“Dāsakammakarā heṭṭhā, uddham samāṇabrahmaṇā; Etā disā namasseyya, alamatto kule gihī”ti. (dī. ni. 3.273);

**Esā disāti** idam pana nibbānam sandhāya vuttaṁ. Jātiādinā hi nānappakārena dukkhena dukkhitā sattā yam patvā niddukkhā sukhino bhavanti, esā eva ca sattehi agatapubbā disā nāma. Teneva ca nibbānam “paramā”ti āha. Vuttampi cetam –

“Samatittikam anavasesakam, telapattam yathā parihareyya; Evaṁ sacittamanurakkhe, patthayāno disam agatapubba”ti. (jā. 1.1.96);

Evaṁ mahāsatto māṇavassa disā kathesi. So pana “cañḍalenamhi pādantarena gamito”ti tasmiṁ

ṭhāne avasitvā takkasilam gantvā disāpāmokkhācariyassa santike sabbasippāni uggaṇhitvā ācariyena anuññāto takkasilato nikkhamitvā sabbasamayasippam sikkhanto vicari. So ekam paccantagāmaṁ patvā tam nissāya vasante pañcasate tāpase disvā tesam santike pabbajitvā yam te jānanti sippamantacaraṇam, tam uggaṇhitvā gaṇasatthā hutvā tehi parivārito bārāṇasim gantvā punadivase bhikkham caranto rājaṅgaṇam agamāsi. Rājā tāpasānam iriyāpathe pasīditvā antonivesane bhojetvā te attano uyyāne vasāpesi. So ekadivasam tāpase parivisitvā “ajja sāyanhe uyyānam gantvā ayye vandissāmī”ti āha.

Setaketu uyyānam gantvā tāpase sannipātētvā “mārisā, ajja rājā āgamissati, rājāno ca nāma sakim ārādhetvā yāvatāyukam sukham jīvitum sakkā, ajja ekacce vaggulivataṁ caratha, ekacce kaṇṭakaseyyam kappetha, ekacce pañcātapam tappetha, ekacce ukkuṭikappadhānamanuyuñjatha, ekacce udakorohaṇakammam karotha, ekacce mante sajjhāyathā”ti vicāretvā sayam pakkasāladvare apassayapīṭhake nisīditvā pañcavāṇḍaraṅgasamujjalavāsanam ekam potthakam vicitravaṇne ādhārake ṭhapetvā susikkhitehi catūhi pañcahi māṇavehi pucchite pucchite pañhe kathesi. Tasmim khaṇe rājā āgantvā te micchātapam karonte disvā tuṭṭho setaketum upasankamitvā vanditvā ekamantam nisinno purohitena saddhim sallapanto tatiyam gāthamāha –

10. “Kharājinā jaṭilā pañkadantā, dummakkharūpā yeme jappanti mante; Kacci nu te mānusake payoge, idam vidū parimuttā apāyā”ti.

Tattha **kharājināti** sakhurehi ajinacammehi samannāgatā. **Pañkadantāti** dantakaṭṭhassa akhādanena malaggahitadantā. **Dummakkharūpāti** anañjitāmaṇḍitalūkhanivāsanapārupanā mālāgandhavilepanavajjītā, kiliṭṭharūpāti vuttam hoti. **Yeme jappantīti** ye ime mante sajjhāyanti. **Mānusake payogeti** manussehi kattabbapayoge ṭhitā. **Idam vidū parimuttā apāyāti** imasmiñ payoge ṭhatvā imam lokam viditvā pākaṭam katvā “kacci ete isayo catūhi apāyehi muttā”ti pucchatī.

Tam sutvā purohito catuttham gāthamāha –

11. “Pāpāni kammāni karitva rāja, bahussuto ce na careyya dhammam; Sahassavedopi na tam paṭicca, dukkhā pamuñce caraṇam apatvā”ti.

Tattha **karitvāti** katvā. **Caraṇanti** saha sīlena aṭṭha samāpattiyo. Idam vuttam hoti. Mahārāja, “ahañ bahussutomhī”ti sahassavedopi ce tividham sucaritadhammam na careyya, pāpāneva kareyya, so tāni pāpāni kammāni katvā tam bāhusaccam paṭicca sīlasamāpattisaṅkhātam caraṇam appatvā dukkhā na pamuñce, apāyadukkhato na muccatevāti.

Tam sutvā rājā tāpasesu pasādam hari. Tato setaketu cintesi “imassa rañño tāpasesu pasādo udapādi, tam panesa purohito vāsiyā paharitvā viya chindi, mayā etena saddhim kathetum vaṭṭati”ti. So tena saddhim kathento pañcamam gāthamāha –

12. “Sahassavedopi na tam paṭicca, dukkhā pamuñce caraṇam apatvā; Maññāmi vedā aphaṭā bhavanti, sasāmyamam caraṇameva saccam”ti.

Tassattho – sace sahassavedopi tam bāhusaccam paṭicca caraṇam appatvā attānam dukkhā na pamuñce, evam sante aham maññāmi “tayo vedā aphaṭā honti, sasīlam samāpatticaraṇameva saccam hotī”ti.

Tam sutvā purohito chaṭṭham gāthamāha –

13. “Na heva vedā aphaṭā bhavanti, sasāmyamam caraṇameva saccam; Kittiñhi pappoti adhicca vede, santim puṇeti caraṇena danto”ti.

Tassattho – tayo vedā aphalā na bhavanti, sasamyamam caraṇameva saccam seyyam uttamam pavaram na heva hoti. Kimkāraṇā? **Kittiñhi pappoti adhicca vedeti** tayo vede adhicca diṭṭhadhamme kittimattam yasamattam labhamattam labhati, ito param aññam natthi, tasmā na te aphalā. **Santim puṇeti caraṇena dantoti** sile patiṭṭhāya samāpattiyo nibbattetvā samāpattipadaṭṭhānam vipassanam vadḍhento accantam santam nibbānam nāma tam eti pāpuṇāti.

Iti purohito setaketuno vādam bhinditvā te sabbe gihī kāretvā phalakāvudhāni gāhāpetvā mahantatarake katvā rañño upaṭṭhāke kāresi. Ayan kira mahantatarakānam vamso.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā setaketu kuhakabhikkhu ahosi, caṇḍalo sāriputto, rājā ānando, purohito pana ahameva ahosi”nti.

Setaketujātakavaṇṇanā dutiyā.

[378] 3. Darīmukhajātakavaṇṇanā

**Pañko ca kāmāti** idam satthā jetavane viharanto mahābhinnikkhamanam ārabbha kathesi. Paccuppannavatthu heṭṭhā kathitameva.

Atite rājagahanagare magadharājā nāma rajjam kāresi. Tadā bodhisatto tassa aggamahesiya kucchimhi nibbatti, brahmadattakumārotissa nāmam akāmsu. Tassa jātadivaseyeva purohitassapi putto jāyi, tassa mukham ativiya sobhati, tenassa darīmukhoti nāmam akāmsu. Te ubhopi rājakuleyeva samvaḍḍhā aññamaññam piyasahāyā hutvā solasavassakāle takkasilam gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā “sabbasamayasappañca sikkhissāma, desacārittañca jānissāmā”ti gāmanigamādīsu carantā bārāṇasim patvā devakule vasitvā punadivase bārāṇasim bhikkhāya pavisimṣu. Tattha ekasmiṃ kule “brāhmaṇe bhojetvā vācanakam dassāmā”ti pāyāsam pacitvā āsanāni paññattāni honti. Manussā te ubhopi bhikkhāya carante disvā “brāhmaṇā āgatā”ti geham pavesetvā mahāsattassa āsane suddhavattham paññāpesum, darīmukhassa āsane rattakambalam. Darīmukho tam nimittam disvā “ajja mayham sahāyo bārāṇasirājā bhavissati, aham senāpatī”ti aññāsi. Te tattha bhuñjītvā vācanakam gahetvā maṅgalam vatvā nikhamma tam rājuyyānam agamāmsu. Tattha mahāsatto maṅgalasilāpaṭte nipajji, darīmukho panassa pāde parimajjanto nisīdi.

Tadā bārāṇasirāñño matassa sattamo divaso hoti. Purohito rañño sarīrakiccam katvā aputtake rajje sattame divase phussaratham vissajjesi. Phussarathavissajjanakiccam **mahājanakajātake** (jā. 2.22.123 ādayo) āvi bhavissati. Phussaratho nagarā nikhamitvā caturaṅginiyā senāya parivuto anekasatehi tūriyehi vajjamānehi uyyānadvāram pāpuṇi. Darīmukho tūriyasaddam sutvā “sahāyassa me phussaratho āgacchat, ajevesa rājā hutvā mayham senāpatiṭṭhānam dassati, ko me gharāvāsenattho, nikhamitvā pabbajissāmī”ti bodhisattam anāmantetvāva ekamantañam gantvā paṭicchanne aṭṭhāsi. Purohito uyyānadvāre ratham ṭhapetvā uyyānam paviṭṭho bodhisattam maṅgalasilāpaṭte nipannam disvā pādesu lakkhaṇāni oloketvā “ayam puññavā satto dvisahassadīpaparivārānam catunnampi mahādīpānam rajjam kāretum samatho, dhitī panassa kīdisā”ti sabbatūriyāni paggaṇhāpesi. Bodhisatto pabujjhītvā mukhato sātakam apanetvā mahājanam oloketvā puna sātakena mukham paṭicchādetvā thokam nipajjītvā passaddhadaratho uṭṭhāya silāpaṭte pallañkena nisīdi. Purohito jāṇukena patiṭṭhāya “deva, rajjam tumhākañ pāpuṇāti”ti āha. “Aputtakam bhaṇe rajja”nti. “Āma, devā”ti. “Tena hi sādhū”ti sampaticchi. Te tassa uyyāneyeva abhisekam akāmsu. So yasamahantatāya darīmukham asaritvāva ratham abhiruyha mahājanaparivuto nagaram pavisitvā padakkhiṇam katvā rājadvāre ṭhitova amaccānam ṭhānantarāni vicāretvā pāsādam abhiruhi.

Tasmīm khaṇe darīmukho “suññam dāni uyyāna”nti āgantvā maṅgalasilāya nisīdi, athassa purato paṇḍupalāsam pati. So tasmīmyeva paṇḍupalāse khayavayam paṭṭhapetvā tilakkhaṇam sammasitvā pathavim unnādento paccekabodhim nibbattesi. Tassa tañkhaṇāñeva gihiliṅgam antaradhāyi, iddhimayapattacīvarañ ākāsato otaritvā sarīre paṭīmuñci. Tāvadeva aṭṭhaparikkhāradharo

iriyāpathasampanno vassasaṭṭhikatthero viya hutvā iddhiyā ākāse uppatitvā himavantapadese nandamūlakapabbhāram agamāsi. Bodhisattopi dhammena rajjam kāresi, yasamahantatāya pana yasena pamatto hutvā cattālīsa vassāni darīmukham na sari, cattālīse pana samvacchare atīte tam saritvā “mayham sahāyo darīmukho nāma atthi, kaham nu kho so”ti tam daṭṭhukāmo ahosi. So tato paṭṭhaya antepurepi parisamajjhēpi “kaham nu kho mayham sahāyo darīmukho, yo me tassa vasanaṭṭhānam katheti, mahantamassa yasam dassāmī”ti vadati. Evañi tassa punappunam tam sarantasseva aññāni dasa samvaccharāni atikkantāni.

Darīmukhapaccecabuddhopi paññāsavassaccayena āvajjento “mam kho sahāyo saratī”ti ñatvā “idāni so mahallako puttadhītādīhi vuddhippatto, gantvā dhammam kathetvā pabbājessāmi na”nti iddhiyā ākāsenā āgantvā uyyāne otaritvā suvaṇṇapaṭimā viya silāpaṭṭe nisīdi. Uyyānapālo tam disvā upasāñkamityā “bhante, kuto tumhe ethā”ti pucchi. “Nandamūlakapabbhārato”ti. “Ke nāma tumhe”ti? “Darīmukhapaccecabuddho nāmāham, āvuso”ti. “Bhante, amhākam rājānam jānāthā”ti? “Āma jānāmi, gihikāle no sahāyo”ti. “Bhante, rājā tumhe daṭṭhukāmo, kathessāmi tassa tumhākam āgatabhāva”nti. “Gaccha kathēhi”ti. So “sādhū”ti vatvā turitaturitova gantvā tassa silāpaṭṭe nisinnabhāvam rañño kathesi. Rājā “āgato kira me sahāyo, passissāmi na”nti ratham āruyha mahantena parivārena uyyānam gantvā paccekabuddham vanditvā paṭisanthāram katvā ekamantam nisīdi. Atha nam paccekabuddho “kim, brahmadatta, dhammena rajjam kāresi, agatigamanam na gacchasi, dhanatthāya lokam na pīlesi, dānādīni puññāni karosi”tiādīni vadanto paṭisanthāram katvā “brahmadatta, mahallakosi, etarahi kāme pahāya pabbajitum te samayo”ti vatvā tassa dhammam desento paṭhamam gāthamāha –

- 14.** “Pañko ca kāmā palipo ca kāmā, bhayañca metam timūlam pavuttam;  
Rajo ca dhūmo ca mayā pakāsitā, hitvā tuvam pabbaja brahmadattā”ti.

Tattha **pañkoti** udake jātāni tiñasevālakumudagacchādīni adhippetāni. Yathā hi udakam tarantam tāni laggāpentī sajjāpentī, tathā saṃsārasāgaram tarantassa yogāvacarassa pañca kāmaguṇā sabbe vā pana vatthukāmakilesakāmā laggāpanavasena pañko nāma. Imasmiñhi pañke āsattā visattā devāpi manussāpi tiracchānāpi kilamanti rodanti paridevanti. **Palipo ca kāmāti** palipo vuccati mahākaddamo, yamhi laggā sūkaramigādayopi sīhāpi vāraṇāpi attānam uddharitvā gantum na sakkonti, vatthukāmakilesakāmāpi tamśarikkhatāya “palipā”ti vuttā. Paññavantopī hi sattā tesu kāmesu sakim laggakālato paṭṭhāya te kāme padāletvā sīgham utṭhāya akiñcanam apalibodham ramaṇīyam pabbajjam upagantum na sakkonti. **Bhayañca metanti** bhayañca etam, ma-kāro byañjanasandhivasena vutto. **Timūlanti** tīhi mūlehi patiṭhitam viya acalam. Balavabhayassetam nāmam. **Pavuttanti** mahārāja, ete kāmā nāma diṭṭhadhammikasamparāyikassa attānuvādabhayādikassa ceva dvattimśakammakarañachananavutirogavasappavattassa ca bhayassa paccayaṭṭhena balavabhayanti buddhapaccecabuddhabuddhasāvakehi ceva sabbaññubodhisattehi ca pavuttam kathitam, dīpitanti attho. Atha vā **bhayañca metanti** bhayañca mayā etam timūlam pavuttanti evañceththa attho daṭṭhabboyeva.

**Rajo ca dhūmo cāti** rajadhūmasadisattā “rajo”ti ca “dhūmo”ti ca mayā pakāsitā. Yathā hi sunhātassa suvilittālaṅkatassa purisassa sarīre sukhumarajam patitam, tam sarīram dubbaṇṇam sobhārahitañ kiliṭham karoti, evameva iddhibalena ākāsenā āgantvā cando viya ca sūriyo viya ca loke paññātāpi sakim kāmarajassa anto patitakālato paṭṭhāya guṇavaṇṇaguṇasobhāguṇasuddhīnam upahatattā dubbaṇṇā sobhārahitā kiliṭhāyeva honti. Yathā ca dhūmena pahaṭakālato paṭṭhāya suparisuddhāpi bhitti kālavaṇṇā hoti, evam atiparisuddhaññāñāpi kāmadhūmena pahaṭakālato paṭṭhāya guṇavināsappattiyyā mahājanamajjhē kālakāva hutvā paññāyanti. Iti rajadhūmasarikkhatāya ete kāmā “rajo ca dhūmo cā”ti mayā tuyham pakāsitā, tasmā ime kāme hitvā tuvam pabbaja brahmadattāti rājānam pabbajjāya ussāham janeti.

Tam sutvā rājā kilesehi attano baddhabhāvam kathento dutiyam gāthamāha –

15. “Gadhito ca ratto ca adhimucchito ca, kāmesvahaṁ brāhmaṇa bhimsarūpam; Tam nussahe jīvikattho pahātum, kāhāmi puññāni anappakānī”ti.

Tattha **gadhitoti** abhijjhākāyaganthena baddho. **Rattoti** pakatijahāpanena rāgena ratto. **Adhimucchitoti** ativiya mucchito. **Kāmesvahanti** duvidhesupi kāmesu ahaṁ. **Brāhmaṇāti** darīmukhapacecekabuddham ālapati. **Bhimsarūpanti** balavarūpam. **Tam nussaheti** tam duvidhampi kāmaṇ na ussahāmi na sakkomi. **Jīvikattho pahātunti** imāya jīvikāya athiko ahaṁ tam kāmam pahātum na sakkomīti vadati. **Kāhāmi puññānīti** idāni dānasīlauposathakammasaṅkhātāni puññāni anappakāni bahūni karissāmīti.

Evaṁ kilesakāmo nāmesa sakīm allīnakālato paṭṭhāya apanetum na sakkoti, yena saṅkiliṭṭhacitto mahāpuriso paccecabuddhena pabbajjāya guṇe kathitepi “pabbajitum na sakkomī”ti āha. Yoyam dīpaṅkarapādāmūle attani sambhavena nāṇena buddhakaradhamme vicinanto tatiyam nekkhammapāramiṁ disvā –

“Imam tvam tatiyam tāva, daļham katvā samādiya;  
Nekkhammapāramitaṁ gaccha, yadi bodhiṁ pattumicchasi.

“Yathā andughare puriso, ciravuttho dukhaṭṭito;  
Na tattha rāgam janeti, muttimyeva gavesati.

“Tatheva tvam sabbahave, passa andughare viya;  
Nekkhammābhīmukho hutvā, sambodhiṁ pāpuṇissasī”ti. –

Evaṁ nekkhamme guṇam parikittesi, so paccecabuddhena pabbajjāya vanṇam vatvā “kilese chadḍetvā samaṇo hohī”ti vuccamānopi “nāham kilese chadḍetvā samaṇo bhavitum sakkomī”ti vadati.

Imasmīm kira loke aṭṭha ummattakā nāma. Tenāhu porāṇā “aṭṭha puggalā ummattakasaññam paṭilabhanti, kāmummattako lobhavasam gato, kodhummattako dosavasam gato, diṭṭhummattako vipallāsavasam gato, mohummattako aññānavasam gato, yakkummattako yakkhavasam gato, pittummattako pittavasam gato, surummattako pānavasam gato, byasanummattako sokavasam gato”ti. Imesu aṭṭhasu ummattakesu mahāsatto imasmīm jātake kāmummattako hutvā lobhavasam gato pabbajjāya guṇam na aññāsi.

Evaṁ anatthakārakam pana imam guṇaparidhāmsakam lobhajātam kasmā sattā parimūñcitum na sakkontīti? Anamatagge saṁsāre anekāni kappakotisatasahassāni ekato bandhitabhāvena. Evaṁ santepi tam pañcītā “appassādā kāmā”tiādīnam anekesaṁ paccavekkhaṇānam vasena pajahanti. Teneva darīmukhapacecekabuddho mahāsattena “pabbajitum na sakkomī”ti vuttepi dhuranikkhepaṁ akatvā uttarimpi ovadanto dve gāthā āha.

16. “Yo atthakāmassa hitānukampino, ovajjamāno na karoti sāsanam;  
Idameva seyyo iti maññamāno, punappunaṁ gabbhamupeti mando.

17. “So ghorarūpam nirayam upeti, subhāsubham muttakarīsapūram;  
Sattā sakāye na jahanti giddhā, ye honti kāmesu avītarāgā”ti.

Tattha **atthakāmassāti** vuḍḍhikāmassa. **Hitānukampinoti** hitena muducittena anukampantassa. **Ovajjamānoti** ovadiyamāno. **Idameva seyyoti** yaṁ attanā gahitaṁ aseyyam anuttamampi samānam, tam idameva seyyo iti maññamāno. **Mandoti** so aññāṇapuggalo mātukucchiyam vāsam nātikkamati, punappunaṁ gabbham upetyevāti attho.

**So ghorarūpanti mahārāja, so mando tam mātukucchim upento ghorarūpam dāruṇajātikam** nirayam upeti nāma. Mātukucchi hi nirassādaṭṭhena idha “nirayo”ti vutto, “catukuṭṭikanirayo”ti vuccati. “Catukuṭṭikanirayo nāma kataro”ti vutte mātukucchimeva vattum vaṭṭati. Avīcimahāniraye nibbattasattassa hi aparāparam ādhāvanaparidhāvanaṁ hotiyeva, tasmā tam “catukuṭṭikanirayo”ti vattum na labbhati, mātukucchiyam pana nava vā dasa vā māse catūhihi passehi ito cito ca dhāvitum nāma na sakkā, atisambādhe okāse catukotena catusaṅkuṭiteneva hutvā acchitabbam, tasmā esa “catukuṭṭikanirayo”ti vuccati.

**Subhāsubhanti** subhānam asubham. Subhānañhi saṃsārabhīrukānam yogāvacarakulaputtānam mātukucchi ekantam asubhasammato. Tena vuttam –

“Ajaññam jaññasaṅkhātam, asucim sucisammataṁ;  
Nānākuṇapaparipūram, jaññarūpam apassato.

“Dhiratthumam āturam pūtikāyam, jegucchiyam assucim byādhidhammadam;  
Yatthappamattā adhimucchitā pajā, hāpenti maggam sugatūpapattiya”ti. (jā. 1.3.128-129);

**Sattāti** āsattā visattā laggā laggitā **sakāye na jahantīti** tam mātukucchim na pariccajanti. **Giddhāti** gadhitā. **Ye hontīti** ye kāmesu avītarāgā honti, te etaṁ gabbhavāsaṁ na jahantīti.

Evaṁ darīmukhapaccekabuddho gabbhaokkantimūlakañca, pariḥāramūlakañca dukkham dassetvā idāni gabbhavuṭṭhanamūlakam dassetum diyadḍhagāthamāha.

**18.** “Mīlhena littā ruhirena makkhitā, semhena littā upanikkhamanti;  
Yaṁ yañhi kāyena phusanti tāvade, sabbam asātām dukhameva kevalam.

**19.** “Disvā vadāmi na hi aññato savam, pubbenivāsaṁ bahukam̄ sarāmī”ti.

Tattha **mīlhena littāti** mahārāja, ime sattā mātukucchito nikhamantā na catujjātigandhehi vilimpitvā surabhīmālam piṭandhitvā nikhamanti, purāṇagūthena pana makkhitā palibuddhā hutvā nikhamanti. **Ruhirena makkhitāti** rattalohitacandanānulittāpi ca hutvā na nikhamanti, rattalohitamakkhitā pana hutvā nikhamanti. **Semhena littāti** na cāpi setacandanavilittā nikhamanti, bahalapicchilasemhalittā pana hutvā nikhamanti. Itthīnañhi gabbhavuṭṭhanakāle etā asuciyo nikhamanti. **Tāvadeti** tasmiṁ samaye. Idam vuttam hoti – mahārāja, ime sattā tasmiṁ mātukucchito nikhamanasamaye evam mīlhādilitā nikhamantā yaṁ yaṁ nikhamanamaggapadesam vā hattham vā pādam vā phusanti, tam sabbam asātām amadhuram kevalam asammissam dukhameva phusanti, sukham nāma tesam tasmiṁ samaye natthīti.

**Disvā vadāmi na hi aññato savanti** mahārāja, ahaṁ imam̄ ettakam̄ vadanto na aññato savam, aññassa samaṇassa vā brāhmaṇassa vā tam sutvā na vadāmi, attano pana paccekabodhiñāṇena disvā paṭivijjhītvā paccakkham̄ katvā vadāmīti attho. **Pubbenivāsaṁ bahukanti** idam̄ attano ānubhāvam dassento āha. Idam̄ vuttam hoti – mahārāja, ahañhi pubbe nivutthakkhandhapatiṭipāṭisaṅkhātam pubbenivāsaṁ bahukam̄ sarāmi, satasahassakappādhikāni dve asaṅkhyeyyāni sarāmīti.

Idāni satthā abhisambuddho hutvā “evam so paccekabuddho rājānam subhāsitakathāya saṅgañhī”ti vatvā osāne upaḍḍhagāthamāha –

“Citrāhi gāthāhi subhāsitāhi, darīmukho nijjhāpayi sumedha”nti.

Tattha **citrāhīti** anekatthasannissitāhi. **Subhāsitāhīti** sukathitāhi. **Darīmukho nijjhāpayi sumedhanti** bhikkhave, so darīmukhapaccekabuddho tam sumedham̄ sundarapaññam̄ kāraṇākāraṇajānanasamattham rājānam nijjhāpesi saññāpesi, attano vacanam gaṇhāpesīti attho.

Evam pacceka buddho kāmesu dosam dassetvā attano vacanam gāhāpetvā “mahārāja, idāni pabbaja vā mā vā, mayā pana tuyham kāmesu ādīnavo pabbajjaya ca ānisamso kathito, tvam appamatto hohī”ti vatvā suvaṇṇarājahaṁso viya ākāse uppatitvā valāhakagabbhaṁ maddanto nandamūlakapabbhārameva gato. Mahāsatto dasanakhasamodhānasamujjalam añjaliṁ sirasmiṁ ṭhapetvā namassamāno tasmiṁ dassanavisaye atite jetṭhaputtam pakkosāpetvā rajjam paṭicchāpetvā mahājanassa rodantassa paridevantassa kāme pahāya himavantam pavisitvā paññasālam māpetvā isipabbajjam pabbajitvā na cirasseva abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā āyupariyosāne brahmalokūpago ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne bahū sotāpannādayo ahesum. Tadā rājā ahameva ahosinti.

Darīmukhajātakavaṇṇanā tatiyā.

[379] 4. Nerujātakavaṇṇanā

**Kākolā kākasaṅghā cāti** idam satthā jetavane viharanto aññataram bhikkhum ārabbha kathesi. So kira satthu santike kammaṭṭhānam gahetvā ekam paccantagāmaṁ agamāsi. Manussā tassa iriyāpathe pasīditvā tam bhojetvā paṭiññam gahetvā araññe paññasālam katvā tattha vasāpesum, ativiya cassa sakkāram kariṁsu. Athēke sassatavādā āgamamāsu. Te tesam vacanam sutvā therassa vādam vissajjetvā sassatavādām gahetvā tesaññeva sakkāram kariṁsu. Tato ucchedavādā āgamamāsu te sassatavādām vissajjetvā ucchedavādameva gaṇhiṁsu. Athaññe acelakā āgamiṁsu. Te ucchedavādām vissajjetvā acelakavādām gaṇhiṁsu. So tesam guṇāguṇam ajānantānam manussānam santike dukkhena vasitvā vutthavasso pavāretvā satthu santikam gantvā katapaṭisanthāro “kaham vassamvutthosī”ti vutte “paccantam nissāya, bhante”ti vatvā “sukham vutthosī”ti puṭṭho “bhante, guṇāguṇam ajānantānam santike dukkham vutthosmī”ti āha. Satthā “bhikkhu porāṇakapaṇḍitā tiracchānayoniyam nibbattāpi guṇāguṇam ajānanantehi saddhiṁ ekadivasampi na vasiṁsu, tvam attano guṇāguṇam ajānanatthāne kasmā vasi”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atite bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto suvaṇṇahaṁsayoniyam nibbatti, kaniṭṭhabhātāpissa atthi. Te cittakūṭapabbate vasantā himavantapadese sayamjātasāliṁ khādanti. Te ekadivasam tatha caritvā cittakūṭam āgacchantā antarāmagge ekam nerum nāma kañcanapabbataṁ disvā tassa mathake nisidim̄su. Tam pana pabbataṁ nissāya vasantā sakunasaṅghā catuppadā ca gocarabhūmiyam nānāvaṇṇā honti, pabbataṁ paviṭṭhakālato paṭṭhāya te sabbe tassobhāsenā suvaṇṇavaṇṇā honti. Tam disvā bodhisattassa kaniṭṭho tam kāraṇam ajānitvā “kim nu kho ettha kāraṇa”nti bhātarā saddhiṁ sallapanto dve gāthā abhāsi –

20. “Kākolā kākasaṅghā ca, mayañca patatam varā;  
Sabbeva sadisā homa, imam āgamma pabbataṁ.
21. “Idha sīhā ca byagghā ca, siṅgālā ca migādhamā;  
Sabbeva sadisā honti, ayaṁ ko nāma pabbato”ti.

Tattha **kākolāti** vanakākā. **Kākasaṅghāti** pakatikākasasāṅghā ca. **Patatam varāti** pakkhīnam setṭhā. **Sadisā homāti** sadisavaṇṇā homa.

Tassa vacanam sutvā bodhisatto tatiyam gāthamāha –

22. “Imam nerūti jānanti, manussā pabbatuttamam;  
Idha vaṇṇena sampannā, vasanti sabbapāṇino”ti.

Tattha **idha vaṇṇenāti** imasmiṁ nerupabbate obhāsenā vaṇṇasampannā hutvā.

Tam sutvā kaniṭṭho sesagāthā abhāsi –

23. “Amānanā yattha siyā, antānam vā vimānanā;  
Hīnasammānanā vāpi, na tattha visatiṃvase.
24. “Yatthālaso ca dakkho ca, sūro bhīru ca pūjiyā;  
Na tattha santo vasanti, avisesakare nare.
25. “Nāyam neru vibhajati, hīnaukkatthamajjhime;  
Avisesakaro neru, handa nerum jahāmase”ti.

Tattha paṭhamagāthāya ayamattho – yattha **santānam** panḍitānam sīlasampannānam mānanassa abhāvena **amānanā** avamaññanā ca avamānavasena **vimānanā vā** hīnānam vā dussīlānam sammānanā siyā, tattha nivāse na vaseyya. **Pūjiyāti** ete etha ekasadisāya pūjāya pūjanīyā honti, samakaṃ sakkāraṇ labhanti. **Hīnaukkatthamajjhime**ti jātigottakulappadesasīlācārañāñādīhi hīne ca majjhime ca ukkaṭṭhe ca ayam na vibhajati. **Handāti** vavassaggatthe nipāto. **Jahāmaseti** pariccajāma. Evañca pana vatvā ubhopi te haṃsā uppatitvā cittakūṭameva gatā.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne so bhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā kaniṭṭhahamso ānando ahosi, jetṭhakahamso pana ahameva ahosinti.

Nerujātakavaṇṇanā catutthā.

[380] 5. Āsaṅkajātakavaṇṇanā

**Āsāvatī nāma latāti** idam satthā jetavane viharanto purāṇadutiyikāpalobhanaṃ ārabbha kathesi. Vatthu **indriyajātake** (jā. 1.8.60 ādayo) āvi bhavissati. Idha pana satthā tam bhikkhum “saccam kira tvam ukkaṇṭhitosi”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “kena ukkaṇṭhpitosi”ti vatvā “purāṇadutiyikāya, bhante”ti vutte “bhikkhu esā itthī tuyham anathakārikā, pubbe pi tvam etam nissāya caturaṅginisenam jahitvā himavantapadese mahantam dukkham anubhavanto tīni saṃvaccharāni vasī”ti vatvā atītaṃ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto kāsigāme brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam uggahitasippo isipabbajjam pabbajitvā vanamūlaphalāhāro abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā himavantapadese vasi. Tasmīm kāle eko puññasampanno satto tāvatiṃsabhavanato cavitvā tasmīm thāne padumasare ekasmīm padumagabbhe dārikā hutvā nibbatti, sesapadumesu purāṇabhāvam patvā patantesupi tam mahākucchikam hutvā tiṭṭhateva. Tāpaso nahāyitum padumasaram gato tam disvā “āññesu padumesu patantesupi idam mahākucchikam hutvā tiṭṭhati, kiṃ nu kho kāraṇa”nti cintetvā udakasāṭakam nivāsetvā otaranto gantvā tam padumaṇ vivaritvā tam dārikam disvā dhītusaññam uppādetvā paṇṇasālam ānetvā paṭijaggi. Sā aparabhāge soḷasavassikā hutvā abhirūpā ahosi uttamarūpadharā atikkantā mānusakavaṇṇam, apattā devavaṇṇam. Tadā sakko bodhisattassa upaṭṭhānam āgacchatī, so tam dārikam disvā “kuto esā”ti pucchitvā laddhāniyāmam sutvā “imissā kiṃ laddhūm vaṭṭati”ti pucchi. “Nivāsaṭṭhānam vatthālañkārabhojanavidhānam, mārisā”ti. So “sādhū, bhante”ti tassā vasanaṭṭhānassa āsanne phalikapāsādam māpetvā dibbasayanadibbavatthālañkāradibbannapānāni māpesi.

So pāsādo tassā abhiruhanakāle otaritvā bhūmiyam patiṭṭhāti, abhiruṭhakāle laṅghitvā ākāse tiṭṭhati. Sā bodhisattassa vattapaṭivattam kurumānā pāsāde vasati. Tameko vanacarako disvā “ayaṃ, vo bhante, kiṃ hotī”ti pucchitvā “dhītā me”ti sutvā bārāṇasiṃ gantvā “deva, mayā himavantapadese evarūpā nāma ekassa tāpasassa dhītā diṭṭhā”ti rañño ārocesi. Tam sutvā so savanasāmsaggena bajjhītī vanacarakam maggadesakam katvā caturaṅginiyā senāya tam thānam gantvā khandhāvāram nivāsāpetvā

vanacarakam̄ ādāya amaccagaṇaparivuto assamapadam̄ pavisitvā mahāsattam̄ vanditvā ekamantam̄ nisinno “bhante, itthiyo nāma brahmacariyassa malam, tumhākam̄ dhītaram̄ aham̄ paṭijaggissāmī”ti āha. Bodhisatto pana “kim̄ nu kho etasmīm̄ padume”ti āsankam̄ katvā udakam̄ otaritvā ānītabhāvena tassā kumārikāya āsankāti nāmam̄ akāsi. So tam̄ rājānam̄ “imam̄ gahetvā gacchā”ti ujukam̄ avatvā “mahārāja, imāya kumārikāya nāmam̄ jānanto ganhitvā gacchā”ti āha. “Tumhehi kathite nāssāmi, bhante”ti. “Aham̄ te na kathemi, tvam̄ attano paññābalena nāmam̄ jānantova gahetvā yāhī”ti. So “sādhū”ti sampaṭicchitvā tato paṭṭhāya amaccehi saddhiṃ “kinnāmā nu kho esā”ti nāmam̄ upadhāreti. So yāni dujjānāni nāmāni, tāni kittetvā “asukā nāma bhavissatī”ti bodhisattena saddhiṃ katheti. Bodhisatto “na evam̄nāmā”ti paṭikkhipati.

Rañño ca nāmam̄ upadhārentassa sam̄vaccharo atīto. Tadā hatthiassamanusse sīhādayo vālā ganhanti, dīghajātikaparipantho hoti, makkhikaparipantho hoti, sītena kilamitvā bahū manussā maranti. Atha rājā kujjhītvā “kim̄ me etāyā”ti bodhisattassa kathetvā pāyāsi. Āsaṅkā kumārikā tam̄ divasam̄ phalikavātāpānam̄ vivaritvā attānam̄ dassentī aṭṭhāsi. Rājā tam̄ disvā “mayam̄ tava nāmam̄ jānitum̄ na sakkoma, tvam̄ himavanteyeva vasa, mayam̄ gamissāmā”ti āha. “Kaham̄, mahārāja, gacchanto mādisam̄ itthim̄ labhissasi, mama vacanam̄ suṇāhi, tāvatiṁsadevaloke cittalatāvane āsāvatī nāma latā atthi, tassā phalassa abbhantare dibbapānam̄ nibbattam̄, tam̄ ekavāram̄ pivitvā cattāro māse mattā hutvā dibbasayane sayanti, sā pana vassasahassena phalati, surāsonḍā devaputtā ‘ito phalam̄ labhissāmā’ti dibbapānipāsam̄ adhivāsetvā vassasahassam̄ nibaddham̄ gantvā tam̄ lataṁ ‘arogā nu kho’ti olokenti, tvam̄ pana ekasam̄vacchareneva ukkaṇṭhito, āsāphalavatī nāma sukhā, mā ukkaṇṭhī”ti vatvā tisso gāthā abhāsi –

26. “Āsāvatī nāma latā, jātā cittalatāvane;  
Tassā vassasahassena, ekaṁ nibbattate phalam̄.
27. “Tam̄ devā payirupāsanti, tāva dūraphalam̄ satim̄;  
Āsīseva tuvaṇ̄ rāja, āsā phalavatī sukhā.
28. “Āsīsateva so pakkhī, āsīsateva so dijo;  
Tassa cāsā samijjhati, tāva dūragatā satī;  
Āsīseva tuvaṇ̄ rāja, āsā phalavatī sukhā”ti.

Tattha āsāvatīti evam̄nāmikā. Sā hi yasmā tassā phale āsā uppajjati, tasmā etaṁ nāmam̄ labhati. Cittalatāvāneti evam̄nāmake uyyāne. Tasmiṁ kira uyyāne tiṇarukkhalatādīnam̄ pabhā tattha paviṭṭhapavīṭṭhānam̄ devatānam̄ sarīravaṇṇam̄ cittam̄ karoti, tenassa “cittalatāvana”nti nāmam̄ jātam̄. Payirupāsantīti punappunam̄ upenti. Āsīsevāti āsīsāhiyeva patthehiyeva, mā āsacchedam̄ karohīti.

Rājā tassā kathāya bajjhītvā puna amacce sannipātāpetvā dasanāmakam̄ kāretvā nāmam̄ gavesanto apampi sam̄vaccharaṇam̄ vasi. Tassā dasanāmakampi nāmam̄ nāhosī, “asukā nāmā”ti vutte bodhisatto paṭikkhipateva. Puna rājā “kim̄ me imāyā”ti turāngam̄ āruyha pāyāsi. Sāpi puna vātāpāne ṛhatvā attānam̄ dassesi. Rājā “tiṭṭha tvam̄, mayam̄ gamissāmā”ti āha. “Kasmā yāsi, mahārājā”ti? “Tava nāmam̄ jānitum̄ na sakkomī”ti. “Mahārāja, kasmā nāmam̄ na jānissasi, āsā nāma asamijjhānakā nāma natthi, eko kira bako pabbatamuddhani ṛhito attanā patthitam̄ labhi, tvam̄ kasmā na labhissasi, adhivāsehi, mahārājā”ti. Eko kira bako ekasmiṁ padumasare gocaram̄ gahetvā uppatisvā pabbatamatthake nilīyi. So tam̄ divasam̄ tattheva vasitvā punadivase cintesi “ahaṁ imasmiṁ pabbatamatthake sukham̄ nisinno, sace ito anotaritvā ettheva nisinno gocaram̄ gahetvā pāṇīyam̄ pivitvā imam̄ divasam̄ vaseyyam̄, bhadrakam̄ vata assā”ti. Atha tam̄ divasameva sakko devarājā asuranimmathanam̄ katvā tāvatiṁsabhadvane devissariyam̄ laddhā cintesi ‘mama tāva manoratho matthakam̄ patto, atthi nu kho añño koci aparipuṇṇamanoratho’ti upadhārento tam̄ disvā ‘imassa manoratham̄ matthakam̄ pāpessāmī’ti bakassa nisinnatthānato avidūre ekā nadī atthi, tam̄ nadīm̄ oghapuṇṇam̄ katvā pabbatamatthakena pesesi. Sopi bako tattheva nisinno macche khāditvā pāṇīyam̄

pivitvā tam divasam tattheva vasi, udakampi bhassitvā gataṁ. “Evam, mahārāja, bakopi tāva attano āsāphalam labhi, kiṁ tvam na labhissasi”ti vatvā “āsīsatevā”tiādimāha.

Tattha **āsīsatevāti** āsīsatiyeva patthetiyeva. **Pakkhīti** pakkhehi yuttatāya pakkhī. Dvikkhattum jātatāya **dijo**. **Tāva dūragatā satīti** pabbatamatthakato macchānañca udakassa ca dūrabhāvam passa, evam dūragatā samānā sakkassa ānubhāvena bakassa āsā pūriyevāti.

Atha rājā tassā katham sutvā rūpe bajjhitvā kathāya allīno gantum asakkonto amacce sannipātetevā satanāmam kāresi, satanāmavasena nāmam gavesatopissa aññam samvaccharam atītam. So tiṇam samvaccharānam accayena bodhisattam upasaṅkamitvā satanāmavasena “asukā nāma bhavissati”ti pucchi. “Na jānāsi, mahārājā”ti. So “gamissāma dāni maya”nti bodhisattam vanditvā pāyāsi. Āsaṅkā kumārikā ca puna phalikavātāpānam nissaya ṛhitāva. Rājā tam disvā “tvam accha, mayam gamissāmā”ti āha. “Kasmā, mahārājā”ti. “Tvam mam vacaneneva santappesi, na ca kāmaratiyā, tava madhuravacanena bajjhitvā vasantassa mama tīni samvaccharāni atikkantāni, idāni gamissāmī”ti imā gāthā āha –

29. “Sampesi kho mam vācāya, na ca sampesi kammunā;  
Mālā sereyyakasseva, vaṇṇavantā agandhikā.
30. “Aphalam madhuraṁ vācam, yo mittesu pakubbati;  
Adadam avissajam bhogam, sandhi tenassa jirati.
31. “Yañhi kayirā tañhi vade, yaṁ na kayirā na tam vade;  
Akarontam bhāsamānam, parijānanti pañditā.
32. “Balañca vata me khīnam, pātheyyañca na vijjati;  
Saṅke pāñūparodhāya, handa dāni vajāmaha”nti.

Tattha **sampesīti** santappesi pīnesi. **Sereyyakassāti** suvaṇṇakuraṇḍakassa. Desanāsīsamevetam, yamkiñci pana suvaṇṇakuraṇḍakajayasumanādikam aññampi puppham vanṇasampannam agandhakam, sabbam tam sandhāyevamāha. **Vaṇṇavantā agandhikāti** yathā sereyyakādīnam mālā vaṇṇavantatāya dassanena tappeti, agandhatāya gandhena na tappeti, evam tvampi dassanena piyavacanena ca santappesi, na kammunāti dīpeti. **Adadanti** bhadde, yo “imam nāma vo bhogam dassāmī”ti madhuravacanena vatvā tam bhogam adadanto avissajento kevalam madhuravacanameva karoti, tena saddhim assa mittassa sandhi jirati, mittasanthavo na ghaṭiyati. **Pātheyyañcāti** bhadde, mayham tava madhuravacanena bajjhitvā tīni samvaccharāni vasantasseva hatthiassarathapattisaṅkhātam balañca khīnam, manussānam bhattavetanasaṅkhātam pātheyyañca natthi. **Saṅke pāñūparodhāyāti** svāham idheva attano jīvitavināsam āsaṅkāmi, handa dānāham gacchāmīti.

Āsaṅkā kumārikā rañño vacanam sutvā “mahārāja, tvam mayham nāmam jānāsi, tayā vuttameva mama nāmam, idam me pitu kathetvā mam gaṇhitvā yāhi”ti raññā saddhim sallapantī āha –

33. “Etadeva hi me nāmam, yaṁnāmasmi rathesabha;  
Āgamehi mahārāja, pitaram āmantayāmaha”nti.

Tassattho – yaṁnāmā aham asmi, tam etam āsaṅkātveva mama nāmanti.

Tam sutvā rājā bodhisattassa santikam gantvā “bhante, tumhākam dhītā āsaṅkā nāmā”ti āha. “Nāmam nātakālato paṭṭhāya tam gahevatvā gaccha, mahārājā”ti. So mahāsattam vanditvā phalikavimānadvāram āgantvā āha – “bhadde, pitarāpi te mayham dinnā, ehi dāni gamissāmā”ti. “Āgamehi, mahārāja, pitaram āmantayāmaha”nti pāsādā otaritvā mahāsattam vanditvā roditvā

khamāpetvā rañño santikam āgatā. Rājā tam gahetvā bārāṇasim gantvā puttadhītāhi vadḍhanto piyasamvāsam vasi. Bodhisatto aparihīnajjhāno brahma-loke uppajji.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā āsaṅkā kumārikā purāṇadutiyikā ahosi, rājā ukkaṇṭhitabhikkhu, tāpaso pana ahameva ahosinti.

Āsaṅkajātakavaṇṇanā pañcamā.

[381] 6. Migālopajātakavaṇṇanā

**Na me rucci**ti idam satthā jetavane viharanto ekaṇ dubbacabhiKKhum ārabbha kathesi. Satthā tam bhikkhum pakkosāpetvā “saccam kira tvam bhikkhu dubbaco”ti pucchitvā “āma, bhante”ti vutte “na kho bhikkhu idāneva, pubbepi tvam dubbacyeva, dubbacabhiKKvañca pana nissāya pañditānam vacanam akaronto verambhavātamukhe byasanam gatosī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto gjjjhayoniyam nibbattitvā apanandagijjho nāma ahosi. So gjjjhaganaparivuto gjjjhakūtapabbate vasi. Putto panassa migālopo nāma thāmabalasampanno ahosi, so aññesam gjjjhānam sīmam atikkamitvā atiuccam uppati. Gijjhā “putto te atidūram uppatat”ti gjjjharañño ācikkhiṁsu. So tam pakkosetvā “tvam kira, tāta, atiuccam gacchasi, atiuccam gacchanto jīvitakkhayam pāpuṇissasī”ti vatvā tisso gāthā abhāsi –

- 34. “Na me rucci migālopa, yassa te tādisī gatī;  
Atuccam tāta patasi, abhūmiṁ tāta sevasi.
- 35. “Catukkaṇṇamva kedāram, yadā te pathavī siyā;  
Tato tāta nivattassu, māssu etto param gami.
- 36. “Santi aññepi sakuṇā, pattayānā vihaṅgamā;  
Akkhittā vātavegena, naṭhā te sassatīsamā”ti.

Tattha **migālopāti** puttam nāmena ālapati. **Atuccam tāta patasīti** tāta, tvam aññesam gjjjhānam sīmam atikkamitvā atiuccam gacchasi. **Catukkaṇṇamva kedāranti** imināssa sīmam ācikkhati. Idam vuttam hoti – tāta, yadā te ayaṁ mahāpathavī catukkaṇṇam kedāram viya siyā, evam khuddikā viya hutvā paññāyetha, atha tvam ettakā ṭhānā nivatteyyāsi, etto param mā gamīti. **Santi aññepīti** na kevalam tvameva, aññepi gjjjhā evam kariṁsuti dīpeti. **Akkhittāti** tepi gjjjhā amhākam sīmam atikkamitvā gatā vātavegena ākaḍḍhitā nassim̄su. **Sassatīsamāti** sassatīhi pathavīpabbatādīhi samam attānam maññamānā attano vassasahassaparimāṇam āyum apūretvāpi antarā naṭhāti attho.

Migālopo anovādakattā pitu vacanam akatvā laṅghanto pitarā akkhātam sīmam disvā tam atikkamma kālavāte patvā tepi chinditvā uppatito verambhavātamukham pakkhandi, atha naṁ verambhavātā paharim̄su. So tehi pahaṭamattova khaṇḍākhaṇḍam hutvā ākāseyeva antaradhāyi.

- 37. “Akatvā apanandassa, pitu vuddhassa sāsanam;  
Kālavāte atikkamma, verambhānam vasam agā.
- 38. “Tassa puttā ca dārā ca, ye caññe anujīvino;  
Sabbe byasanamāpādum, anovādakare dije.
- 39. “Evampi idha vuddhānam, yo vākyam nāvabujjhati;  
Atisīmacaro ditto, gjjjhovātītasāsano;  
Sabbe byasanam papponti, akatvā vuddhasāsana”nti. –

Imā tisso abhisambuddhagāthā.

Tattha **anujīvinoti** tam nissāya jīvanakā. **Anovādakare** dijeti tasmim migālope gjijhe ovādam agaṇhante sabbepi te tena saddhim atisīmaṇ gantvā vināsam pāpuṇīmsu. **Evampīti**, bhikkhave, yathā so gjijho, evam yo aññopi gahaṭṭho vā pabbajito vā hitānukampakānam vuddhānam vacanām na gaṇhāti, sopi ayan sīmāṇ atikkamitvā caranto ditto gabbito gjijhova byasanaṇ pāpuṇātīti.

Satthā imam dhammadesanaṇ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi – “tadā migālopo dubbacabhikkhu ahosi, apanando pana ahameva ahosi”nti.

Migālopajātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[382] 7. Sirikālakanṇijātakavaṇṇanā

**Kā nu kālena vaṇṇenātī** idam satthā jetavane viharanto anāthapiṇḍikam ārabbha kathesi. So hi sotāpattiphale patiṭṭhitakālato patṭhāya akhaṇḍāni pañca sīlāni rakkhi, bhariyāpissa puttadhītaropi dāsāpi bhatiṇ gahetvā kammam karontā kammakarāpi sabbe rakkhimṣuyeva. Athekadivasam bhikkhū dhammasabhāyam katham samutṭhāpesum “āvuso, anāthapiṇḍiko sucīyeva suciparivāro hutvā caratī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbe porāṇakapaṇḍitāpi sucīyeva suciparivārā ahesu”nti vatvā tehi yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte raijam kārente bodhisatto seṭṭhi hutvā dānam adāsi, sīlam rakkhi, uposathakammaṇ kari, bhariyāpissa pañca sīlāni rakkhi, puttadhītaropi dāsakammakaraporisāpi pañca sīlāni rakkhimṣu. So suciparivārāsetṭhitveva paññāyittha. Athekadivasam so cintesi “sace mayā suciparivārasilo koci āgamissati, tassa mama niśidānapallānikaṇ vā nipajjanasayanam vā dātum na yuttam, anucchiṭṭham aparibhuttam dātum vaṭṭatī”ti attano vasanaṭṭhāneyeva ekapasse aparibhuttapallānikaṇca senāsanaṇca paññāpesi. Tasmim samaye cātumahārājikadevalokato virūpakkhamahārājassa dhītā kālakanṇī ca nāma dhataraṭṭhamahārājassa dhītā sirī ca nāmāti imā dve bahūṇi gandhamālam ādāya “anotatte kīlissāmā”ti anotattatittham āgacchimṣu. Tasmim pana dahe bahūni titthāni, tesu buddhānam titthe buddhāyeva nhāyanti, paccekabuddhānam titthe paccekabuddhāva nhāyanti, bhikkhūnam titthe bhikkhūva nhāyanti, tāpasānam titthe tāpasāva nhāyanti, cātumahārājikādīsu chasu kāmasaggesu devaputtānam titthe devaputtāva nhāyanti, devadhītānam titthe devadhītāva nhāyanti.

Tatrimā dve āgantvā “aham paṭhamam nhāyissāmi, aham paṭhama”nti titthāya kalaham kariṇsu. Kālakanṇī “aham lokam pāleṁ vicāremi, tasmā paṭhamam nāyitum yuttāmhī”ti vadati. Sirī “aham mahājanassa issariyadāyikāya paṭipadāya ṭhitā, tasmā paṭhamam nhāyitum yuttāmhī”ti vadati. Tā “amhesu paṭhamam nhāyitum yuttarūpam vā ayuttarūpam vā cattāro mahārājāno jānissantī”ti tesam santikam gantvā “amhesu kā paṭhamam anotattadahe nhāyitum yuttarūpā”ti pucchiṇsu. Dhataratthavirūpakkhā “na sakkā amhehi vinicchinitu”nti virūlhakavessavaṇānam bhāramakam̄su. Te “amhepi na sakkhissāma, sakkassa pādamūle pesessāmā”ti tā sakkassa santikam pesesum. Sakko tāsam vacanām sutvā cintesi “imā dvepi mama purisānañneva dhītaro, na sakkā mayā imam addam vinicchinitu”nti. Atha tā sakko āha “bārāṇasiyam suciparivāro nāma seṭṭhi atthi, tassa ghare anucchiṭṭhasayanaṇca paññattam, yā tattha niśiditum vā sayitum vā labhati, sā paṭhamam nhāyitum yuttarūpā”ti. Tam sutvā kālakanṇī tasmim khaṇeyeva nīlavattham nīvāsetvā nīlavilepanam vilimpitvā nīlamanipilandhanam pilandhitvā yantapāsāṇo viya devalokato otaritvā majjhimayāmasamanantare seṭṭhino pāsādassa upatṭhānadadvare sayanassa avidūre thāne nīlarasmim vissajjettvā ākāse aṭṭhāsi. Seṭṭhi oloketvā tam addasa, sahadassanenevassa sā appiyā ahosi amanāpā. So tāya saddhim sallapanto paṭhamam gāthamāha –

**40.** “Kā nu kālena vaṇṇena, na cāpi piyadassanā;

Kā vā tvam kassa vā dhītā, katham jānemu tam maya”nti.

Tattha **kālenāti** nīlena. **Vaṇṇenāti** sarīravatthābharaṇavaṇṇena. **Na cāpi piyadassanāti** dhātuso, bhikkhave, sattā samsandantīti vuttam, ayañca devadhītā anācārā dussilā, tasmā sā sahadassanenevassa appiyā jātā, tenevamāha. **Kā vā tvanti** “kā ca tvam, ayameva vā pāṭho.

Tam sutvā kālakanṇī dutiyam gāthamāha –

- 41.** “Mahārājassaham dhītā, virūpakkhassa caṇḍiyā;  
Aham kālī alakkhikā, kālakanṇīti mañ vidū;  
Okāsam yācito dehi, vasemu tava santike”ti.

Tattha **caṇḍiyāti** kodhanā. Kodhabhāvena hi mayham caṇḍīti nāmañ kariñsu. **Alakkhikāti** nippaññā. **Mañ vidūti** evam mañ cātumahārājikadevaloke jānanti. **Vasemūti** mayam ajja ekarattam tava santike vaseyyāma, etasmim me anucchiṭṭhāsanasyane okāsam dehīti.

Tato bodhisatto tatiyam gāthamāha –

- 42.** “Kimsile kiṁsamācāre, purise nivisase tuvam;  
Puṭṭhā me kāli akkhāhi, katham jānemu tam maya”nti.

Tattha **nivisaseti** tava cittena nivisasi patiṭṭhahasīti.

Tato sā attano guṇam kathentī catuttham gāthamāha –

- 43.** “Makkhī paṭasī sārambhī, issukī maccharī saṭho;  
So mayham puriso kanto, laddham yassa vinassatī”ti.

Tassattho – yo puriso attano kataguṇam na jānāti, guṇamakkhī hoti, attano kismiñci kāraṇe kathite “kiñ aham etam na jānāmī”ti yugaggāham gaṇhāti, aññehi kiñci katam disvā sārambhavasena karaṇuttarikam karoti, pare lābhām labhante na tussati, “mayham issariyam paresam mā hotu, mayhameva hotū”ti sakasampattim gopetvā parassa tinaggena telabindumpi na deti, kerāṭikalakkhañena samannāgato hutvā attano santakam parassa adatvā tehi tehi upāyehi parasantakameva khādati, yassa laddham dhaññam vā dhanam vā vinassati na tiṭṭhati, surādhutto akkhadhutto itthidhutto vā hutvā laddham laddham vināsetiyeva, ayam etehi guṇehi samannāgato puriso mayham kanto piyo manāpo, evarūpe aham cittena patiṭṭhahāmīti.

Sāyeva pañcamachaṭṭhasattamagāthā abhāsi –

- 44.** “Kodhano upanāhī ca, pisuṇo ca vibhedako;  
Kaṇḍakavāco pharuso, so me kantataro tato.
- 45.** “Ajja suveti puriso, sadattham nāvabujjhati;  
Ovajjamāno kuppati, seyyam so atimaññati.
- 46.** “Davappaluddho puriso, sabbamittehi dhamsati;  
So mayham puriso kanto, tasmim homi anāmayā”ti.

Tāpi imināva nayena vitthāretabbā. Saṅkhepattho panetha – **kodhanoti** appamattakenāpi kujhanako. **Upanāhīti** parassa aparādham hadaye ṭhapetvā sucirenapi tassa anatthakārako. **Pisunoti** pisuṇavāco. **Vibhedakoti** appamattakenāpi mittabhindanako. **Kaṇḍakavācoti** sadosavāco. **Pharusoti**

thaddhvāco. **Kantataroti** so puriso mayham̄ purimāpi kantataro piyataro. **Ajja suveti** “idam kammaṁ ajja kātabbam̄, idam sve, idam tatiyadivasādīsu”ti evam̄ so sadattham̄ attano kiccam̄ nāvabujjhati na jānāti. **Ovajjamānoti** ovadiyamāno. **Seyyam̄ so atimaññatīti** jātigottakulappadesasilācāraguṇehi uttaritaraṁ uttamapuggalam̄ “tvam̄ mayham̄ kiṁ pahosī”ti atikkamitvā maññati. **Davappaluddhoti** rūpādīsu kāmaguṇesu nirantaradavena paluddho abhibhūto vasam̄ gato. **Dhamṣatīti** “tayā mayham̄ kiṁ kata”ntiādīni vatvā sabbeheva mittehi dhamṣati parihāyati. **Anāmayāti** ayaṁ etehi guṇehi samannāgate puggale niddukkhā nissokā homi, tam̄ labhitvā aññattha anālayā hutvā vasāmī”ti.

Tatha naṁ garahanto mahāsatto aṭṭhamam̄ gāthamāha –

- 47.** “Apehi etto tvam̄ kāli, netam̄ amhesu vijjati;  
Aññam̄ janapadaṁ gaccha, nigame rājadhāniyo”ti.

Tattha **apehīti** apagaccha. **Netam̄ amhesūti** etam̄ makkhādikam̄ tava piyabhāvakaraṇam̄ amhesupi na vijjati natthi. **Nigame rājadhāniyoti** aññe nigamepi aññā rājadhāniyopi gaccha, yattha mayam̄ tam̄ na passāma, tattha gacchāti dīpeti.

Tam̄ sutvā kālakaṇṇī additā hutvā anantaragāthamāha –

- 48.** “Ahampi kho tam̄ jānāmi, netam̄ tumhesu vijjati;  
Santi loke alakkhikā, saṅgharanti bahum̄ dhanam̄;  
Ahaṁ devo ca me bhātā, ubho naṁ vidhamāmase”ti.

Tattha **netam̄ tumhesūti** yam̄ mama piyabhāvakaraṇam̄ makkhādikam̄ yena aham̄ attanāpi samannāgatā, tam̄ tumhesu natthīti ahampi etam̄ jānāmi. **Santi loke alakkhikātī** aññe pana loke nissīlā nippaññā santi. **Saṅgharantīti** te nissīlā nippaññāpi samānā etehi makkhādīhi bahum̄ dhanam̄ saṅgharanti piṇḍam̄ karonti. **Ubho nanti** tam̄ pana etehi saṅgharitvā ṭhapitam̄ dhanam̄ ahañca mayhameva bhātā devo ca nāma devaputtoti ubho ekato hutvā vidhamāmase nāsema, amhākam̄ pana devaloke bahū dibbaribhogā atthi dibbāni sayanāni, tvam̄ dadeyyāsi vā no vā, ko me tayā atthoti vatvā pakkāmi.

Tassā pakkantakāle sirī devadhītā suvaṇṇavaṇṇehi vatthavilepanehi suvaṇṇālaṅkārena āgantvā upaṭṭhānadvāre pītarasmīm̄ vissajjetvā samehi pādehi samam̄ pathaviyam̄ patiṭṭhaya sagāravā aṭṭhāsi. Tam̄ disvā mahāsatto paṭhamam̄ gāthamāha –

- 49.** “Kā nu dibbena vaṇṇena, pathabyā supatiṭṭhitā;  
Kā vā tvam̄ kassa vā dhītā, katham̄ jānemu tam̄ maya”nti.

Tattha **dibbenāti** visiṭṭhena uttamena.

Tam̄ sutvā sirī dutiyam̄ gāthamāha –

- 50.** “Mahārājassaham̄ dhītā, dhataratṭhassa sirīmato;  
Ahaṁ sirī ca lakkhī ca, bhūripaññāti mam̄ vidū;  
Okāsam̄ yācito dehi, vasemu tava santike”ti.

Tattha **sirī ca lakkhī cāti** sirīti ca lakkhīti ca ahamevaṁnāmā, na aññā. **Bhūripaññāti mam̄ vidūti** maṁ cātumahārājikadevaloke pathavīsamāya vipulāya paññāya samannāgatāti jānanti. **Vasemu tava santiketi** tava anucchiṭṭhasane ceva anucchiṭṭhasayane ca ekarattim̄ vaseyyāma, okāsam̄ me dehīti.

Tato param bodhisatto āha –

51. “Kiṁśile kiṁsamācāre, purise nivisase tuvam; Puṭṭhā me lakkhi akkhāhi, katham jānemu tam mayam.
52. “Yo cāpi sīte atha vāpi uphe, vātātape ḍamṣasarīsape ca; Khudham pipāsaṁ abhibhuya sabbam, rattindivam yo satataṁ niyutto.
53. “Kālāgatañca na hāpeti atthaṁ, so me manāpo nivise ca tamhi; Akkodhano mittavā cāgavā ca, sīlūpapanno asaṭhojubhūto.
54. “Saṅgāhako sakhilo sanhavāco, mahattapattopi nivātavutti; Tasmimhaṁ pose vipulā bhavāmi, ūmi samuddassa yathāpi vanṇam.
55. “Yo cāpi mitte atha vā amitte, setthe sarikkhe atha vāpi hīne; Atthaṁ carantam atha vā anatthaṁ, āvī raho saṅgahameva vatte.
56. “Vācam na vajjā pharusam kadāci, matassa jīvassa ca tassa homi; Etesam yo aññataram labhitvā, kantā siri majjati appapañño; Tam dittarūpam visamam carantam, karisaṭhānamva vivajjayāmi.
57. “Attanā kurute lakkhim, alakkhim kurutattanā; Na hi lakkhim alakkhim vā, añño aññassa kārako”ti.

Setthissa pucchā hoti, siriyā vissajjanā.

Tattha **ḍamṣasarīsape cāti** ḍamṣā vuccanti piṅgalamakkhikā, sabbāpi vā makkhikājātikā idha “ḍamṣā”ti adhippetā. **Sarīsapāti** dīghajātikā. Ḍamṣā ca sarīsapā ca ḍamṣasarīsapā, tasmim ḍamṣasarīsape sati. Idam vuttam hoti – yo mahāsetthi sīte vā uṇhe vā vātātape vā ḍamṣasarīsape vā sati etehi sītādīhi pīliyamānopi etāni ceva sītādīni khudhañca pipāsañcāti sabbampetam parissayaṁ abhibhuya abhibhavitvā tiṇam viya aganetvā rattindivam kasivaṇijjādīsu ceva dānasīlādīsu ca satataṁ attano kammesu niyutto attānam yojetvā vattati.

**Kālāgatañcāti** kasikālādīsu kasiādīni dhanapariccāgasīlarakkhaṇadhammassavanādikālesu ca dhanapariccajanādippabhedam diṭṭhadhammasamparāye sukhāvaham atthaṁ na hāpeti, yuttappayuttakāle karotiyeva, so mayham manāpo tasmiñca purise aham nivisāmīti. **Akkodhanoti** adhivāsanakhantiyā samannāgato. **Mittavāti** kalyānamittena samannāgato. **Cāgavāti** dhanapariccāgayutto.

**Saṅgāhakoti** mittasaṅgahaāmisasaṅgahānam kārako. **Sakhiloti** muduvāco. **Sañhavācoti** madhuravacano. **Mahattapattopi nivātavutti** mahantam thānam vipulam issariyam pattopi yasena anuddhato nīcavutti paṇḍitānam ovādakaro hoti. **Tasmimhaṁ poseti** tasmim aham purise. **Vipulā bhavāmīti** akhuddakā homi. So hi mahatiyā siriyā padaṭṭhānam. **Ūmi samuddassa yathāpi vanṇanti** yathā nāma samuddassa vanṇam olokentānam uparūpari āgacchamānā ūmi vipulā viya khāyati, evamaham tasmim puggale vipulā homīti dīpeti.

**Āvī rahoti** sammukhā ca parammukhā ca. **Saṅgahameva vatteti** etasmim mittādibhede puggale catubbidham saṅgahameva vatteti pavatteti.

**Na vajjāti** yo kadāci kismiñci kāle pharusavacanam na vadeyya, madhuravacanova hoti. **Matassa jīvassa cāti** tassāham puggalassa matassapi jīvantassapi bhāttikā homi, idhalokepi paralokepi

tādisameva bhajāmīti dasseti. **Etesam** yoti etesam sītābhībhavanādīnam heṭṭhā vuttaguṇānam yo puggalo ekampi guṇam labhitvā pamajjati pamussati, puna nānuyuñjatīti attho. **Kantā sirī, kantasirim,** **kantam** sirinti tayopi pāṭhā, tesam vasena ayaṁ atthayojanā – yo puggalo sirim labhitvā “kantā me siri yathāṭhāne ṛhitā”ti etesam aññataram guṇam pamajjati, yo vā puggalo kantasirim piyasirim icchanto etesam guṇānam aññataram labhitvā pamajjati, yo vā puggalo sirim labhitvā kantam manāpam sirim etesam guṇānam aññataram pamajjati. **Appapaññoti** nippañño. **Tam dittarūpam visamam carantanti** tam aham dittasabhāvam gabbitasabhāvam kāyaduccaritādibhedam visamam carantam sucijātiko manusso gūthakūpam viya dūrato vivajjayāmīti.

**Añño aññassa kārakoti** evam sante lakkhim vā alakkhim vā añño puriso aññassa kārako nāma natthi, yo koci attanā attano lakkhim vā alakkhim vā karotīti.

Evam mahāsatto deviyā vacanam abhinanditvā “idam anucchiṭṭham āsanañca sayanañca tuyhamyeva anucchavikam, pallaṅke ca sayane ca nisīda ceva nipajja cā”ti āha. Sā tattha vasitvā paccūsakāle nikkhāmitvā cātumahārājikadevalokam gantvā anotattadahe paṭhamam nahāyi. Tampi sayanam siridevatāya paribhuttabhāvā sirisayanam nāma jātam. Sirisayanassa ayam vamso, iminā kāraṇena yāvajjatanā “sirisayana”nti vuccati.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā siridevī uppalavanañā ahosi, suciparivāraseṭṭhi pana ahameva ahosi”nti.

Sirikālakanṇijātakavaṇṇanā sattamā.

[383] 8. Kukkuṭajātakavaṇṇanā

**Sucittapattachadanāti** idam satthā jetavane viharanto ekam ukkaṇṭhitabhikkhum ārabba kathesi. Tañhi bhikkhum satthā “kasmā ukkaṇṭhitosī”ti pucchitvā “ekam alaṅkatapaṭiyattam itthim disvā kilesavasena, bhante”ti vutte “bhikkhu itthiyo nāma vañcetvā upalāpetvā attano vasam gatakāle vināsam pāpenti, lolabilārī viya hontī”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto araññe kukkutayoniyam nibbattitvā anekasatakukkuṭaparivāro araññe vasati. Tassa avidūre ekā biṭārikāpi vasati. Sā ḥapetvā bodhisattam avasese kukkuṭe upāyena vañcetvā khādi. Bodhisatto tassā gahaṇam na gacchati. Sā cintesi “ayaṁ kukkuṭo ativiya saṭho amhākañca saṭhabhāvam upāyakusalabhbāñca na jānāti, imam mayā ‘aham bhariyā te bhavissāmī’ti upalāpetvā attano vasam āgatakāle khāditum vatṭati”ti. Sā tena nisinnarukkhassa mūlam gantvā vaṇṇasambhāsanapubbaṅgamāya vācāya tam yācamānā paṭhamam gāthamāha –

**58.** “Sucittapattachadana, tambacūla vihaṅgama;  
Oroha dumasākhāya, mudhā bhariyā bhavāmi te”ti.

Tattha **sucittapattachadanāti** sucittehi pattehi katacchadana. **Mudhāti** vinā mūlena na kiñci gahetvā aham bhariyā te bhavāmi.

Tam sutvā bodhisatto “imāya mama sabbe nītakā khāditā, idāni mam upalāpetvā khāditukāmā ahosi, uyyojessāmi na”nti cintetvā dutiyam gāthamāha –

**59.** “Catuppadī tvam kalyāṇi, dvipadāham manorame;  
Migī pakkhī asaññuttā, aññam pariyesā sāmika”nti.

Tattha **migīti** bilārim sandhāyāha. **Asaññuttāti** jayampatikā bhavitum ayuttā asambandhā, natthi tesam īdiso sambandhoti dīpeti.

Tam sutvā tato sā “ayam ativiya saṭho, yena kenaci upāyena vañcetvā nam khādissāmī”ti cintetvā tatiyam gāthamāha –

60. “Komārikā te hessāmi, mañjukā piyabhāṇinī;  
Vinda mam ariyena vedena, sāvaya mam yadicchasi”ti.

Tattha **komārikāti** aham ettakam kālam aññam purisam na jānāmi, tava komārikā bhariyā bhavissāmīti vadati. **Mañjukā piyabhāṇinīti** tava madhurakathā piyabhāṇinīyeva bhavissāmi. **Vinda manti** paṭilabha mam. **Ariyena vedenāti** sundarena paṭilābhena. Ahampi hi ito pubbe purisasamphassam na jānāmi, tvampi itthisamphassam na jānāsi, iti pakatiyā brahmacārī brahmacāriniṁ mam niddosena lābhena labha. Yadi mam icchasi, atha me vacanam na saddhasi, dvādasayojanāya bārāṇasiyā bherim carāpetvā “ayam me dāsi”ti sāvaya, mam attano dāsam katvā gaṇhāhīti vadati.

Tato bodhisatto “imam tajjetvā palāpetum vaṭṭatī”ti cintetvā catuttham gāthamāha –

61. “Kuṇapādini lohitape, cori kukkuṭapothini;  
Na tvam ariyena vedena, mamaṁ bhattāramicchasi”ti.

Tattha **na tvam ariyenāti** tvam ariyena brahmacariyavāsalābhena mam bhattāram na icchasi, vañcetvā pana mam khāditukāmāsi, nassa pāpeti tam palāpesi. Sā pana palāyitvāva gatā, na puna oloketumpi visahi.

62. “Evampi caturā nārī, disvāna sadhanaṁ naram;  
Nenti saṅhāhi vācāhi, biḷārī viya kukkuṭam.
63. “Yo ca uppatisam attham, na khippamanubujjhati;  
Amittavasamanveti, pacchā ca anutappati.
64. “Yo ca uppatisam attham, khippameva nibodhati;  
Muccate sattusambādhā, kukkuṭova biḷāriyā”ti. – imā abhisambuddhagāthā;

Tattha **caturāti** cāturiyena samannāgatā. **Nārīti** itthiyo. **Nentīti** attano vasam upanenti. **Biḷārī viyāti** yathā sā biḷārī tam kukkuṭam netum vāyamati, evam aññāpi nāriyo nentiyeva. **Uppatisam atthanti** uppannaṁ kiñcidēva attham. **Na anubujjhati** yathāsabhāvena na jānāti, pacchā ca anutappati. **Kukkuṭovāti** yathā so nāṇasampanno kukkuṭo biḷārito mutto, evam sattusambādhato muccatīti attho.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā kukkuṭarājā ahameva ahosinti.

Kukkuṭajātakavāṇṇanā aṭṭhamā.

[384] 9. Dhammadhajajātakavāṇṇanā

**Dhammam caratha nātayoti** idam satthā jetavane viharanto ekam kuhakabhikkhum ārabba kathesi. Tadā hi satthā “na, bhikkhave, ayam idāneva kuhako, pubbepi kuhakoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmaddatte rajjam kārente bodhisatto sakunayoniyam nibbattitvā vayappatto sakunaṣaṅghaparivuto samuddamajjhē dīpake vasi. Athekacce kāsiratthavāsino vāṇijā disākākam gahetvā nāvāya samuddam pakkhandim̄su, samuddamajjhē nāvā bhijji. So disākāko tam dīpakaṁ gantvā cintesi “ayam mahāsakunaṣaṅgho, mayā kuhakakammam katvā etesam anḍakāni ceva chāpake ca varam varam khāditum vaṭṭatī”ti. So otaritvā sakunaṣaṅghassa majhe mukham vivaritvā ekena pādena

pathaviyam aṭṭhāsi. “Ko nāma tvam, sāmī”ti sakuṇehi puṭṭho “aham dhammiko nāmā”ti āha. “Kasmā pana ekena pādena tiṭṭosī”ti? “Mayā dutiye pāde nikkhitte pathavī dhāretum na sakkotī”ti. “Atha kasmā mukham vivaritvā tiṭṭhasī”ti? “Ahām aññam āhāram na khādāmi, vātameva khādāmī”ti. Evañca pana vatvā te sakuṇe āmantetvā “ovādaṃ vo dassāmi, tam suṇāthā”ti tesam ovādavasena paṭhamam gāthamāha –

- 65.** “Dhammadam caratha nātayo, dhammadam caratha bhaddam vo;  
Dhammadārī sukham seti, asmiṃ loke paramhi cā”ti.

**Tattha dhammadam carathāti** kāyasucaritādibhedaṃ dhammadam karotha. **Nātayoti** te ālapati. **Dhammadam caratha bhaddam** voti ekavāram caritvā mā osakkatha, punappunam caratha, evam bhaddam vo bhavissati. **Sukham setīti** desanāsīsametam, dhammadārī pana sukham tiṭṭhati gacchati nisīdati seti, sabbiriyāpathesu sukhito hotīti dīpeti.

Sakuṇā “ayam kāko kohāññena aṇḍakāni khāditum evam vadati”ti ajānitvā tam dussīlam vanṇentā dutiyam gāthamāhamsu –

- 66.** “Bhaddako vatayam pakkhī, dijo paramadhammiko;  
Ekapādena tiṭṭhanto, dhammadmevānusāsatī”ti.

Tattha **dhammadmevāti** sabhāvameva. **Anusāsatīti** kathesi.

Sakuṇā tassa dussīlassa saddahitvā “tvam kira sāmi aññam gocaram na gaṇhasi, vātameva bhakkhasi, tena hi amhākam aṇḍakāni ca chāpake ca olokeyyāsī”ti vatvā gocarāya gacchanti. So pāpo tesam gatakāle aṇḍakāni ca chāpake ca kucchipūram khāditvā tesam āgamanakāle upasantūpasanto hutvā mukham vivaritvā ekena pādena tiṭṭhati. Sakuṇā āgantvā puttakē apassantā “ko nu kho khādatī”ti mahāsaddena viravanti, “ayam kāko dhammiko”ti tasmiṃ āsaṅkāmattampi na karonti. Athekadivasam mahāsatto cintesi “idha pubbe koci paripantho natthi, imassa āgatakālato paṭṭhāya jāto, imam pariggaṇhitum vaṭṭatī”ti. So sakuṇehi saddhim gocarāya gacchanto viya hutvā nivattitvā paṭicchannaṭṭhāne aṭṭhāsi. Kākopi “gatā sakuṇā”ti nirāsaṅko hutvā uṭṭhāya gantvā aṇḍakāni ca chāpake ca khāditvā punāgantvā mukham vivaritvā ekena aṭṭhāsi.

Sakuṇarājā sakuṇesu āgatesu sabbe sannipātāpetvā “aham vo ajja puttakānam paripantham pariggaṇhanto imam pāpakākam khādantam addasam, etha nam gaṇhāmā”ti sakuṇasaṅgham āmantetvā parivāretvā “sace palāyati, gaṇheyyātha na”nti vatvā sesagāthā abhāsi –

- 67.** “Nāssa sīlam vijānātha, anaññaya pasamsatha;  
Bhutvā aṇḍañca potañca, dhammo dhammoti bhāsati.
- 68.** “Aññam bhaṇati vācāya, aññam kāyena kubbati;  
Vācāya no ca kāyena, na tam dhammadam adhiṭṭhito.
- 69.** “Vācāya sakhilo manoviduggo, channo kūpasayova kaṇhasappo;  
Dhammadhajo gāmanigamāsu sādhū, dujjāno purisena bālisena.
- 70.** “Imam tuṇḍehi pakkhehi, pādā cimam viheṭhatha;  
Chavañhimam vināsetha, nāyam samvāsanāraho”ti.

Tattha **nāssa sīlanti** na assa sīlam. **Anaññāyāti** ajānitvā. **Bhutvāti** khāditvā. **Vācāya no ca kāyenāti** ayañhi vacaneneva dhammadam carati, kāyena pana na karoti. **Na tam dhammadam adhiṭṭhitoti** tasmā jānitabbo yathāyam dhammadam bhaṇati, na tam adhiṭṭhito, tasmiṃ dhamme na adhiṭṭhito. **Vācāya**

**sakhiloti** vacanena mudu. **Manoviduggoti** manasā viduggo duppaveso visamo. **Channoti** yasmim bile sayati, tena channo. **Kūpasayoti** bilāsayo. **Dhammadhajoti** sūcaritadhammaṁ dhajaṁ katvā vicaraṇena dhammaddhajo. **Gāmanigamāsu sādhūti** gāmesu ca nigamesu ca sādhu bhaddako sambhāvito. **Dujjānoti** ayaṁ evarūpo dussilo paṭicchannakkammanto bālisena aññānena purisena na sakkā jānitum. **Pādā cimanti** attano attano pādena ca imam. **Vihethathāti** paharatha hanatha. **Chavanti** lāmakaṁ. **Nāyanti** ayaṁ amhehi saddhim ekasmiṁ thāne samvāsam na arahatī.

Evañca pana vatvā sakuṇajeṭṭhako sayameva laṅghitvā tassa sīsam tuṇḍena pahari, avasesā sakuṇā tuṇḍanakhapādapakkhehi paharim̄su. So tattheva jīvitakkhayam pāpuṇi.

Satthā imam dhammaddesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā kuhakakāko idāni kuhakabhikkhu ahosi, sakuṇarājā pana ahameva ahosi”nti.

Dhammadhajajātakavaṇṇanā navamā.

#### [385] 10. Nandiyamigarājātakavaṇṇanā

**Sace brāhmaṇa gacchesīti** idam satthā jetavane viharanto ekam mātuposakabhikkhum ārabbha kathesi. Tañhi satthā “saccam kira tvam bhikkhu gihī posesī”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “kim te hontī”ti vutte “mātāpitaro me, bhante”ti vutte “sādhu sādhu bhikkhu porāṇakapaṇḍitānam vāṁsam pālesi, porāṇakapaṇḍitā hi tiracchānayoniyam nibbattitvāpi mātāpitūnam jīvitam adamsū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte kosalaraṭṭhe sākete kosalarāje rajjam kārente bodhisatto migayoniyam nibbattitvā vayappatto nandiyamigo nāma hutvā sīlācārasampanno mātāpitaro posesi. Tadā kosalarājā migavittakova ahosi. So pana manussānam kasikammādīni kātum adatvā mahāparivāro devasikam migavam gacchat. Manussā sannipatitvā “ayyā, ayam rājā amhākam kammachedam karoti, gharāvāsopi nassati, yaṁnūna mayam ajjunavanam uyyānam parikkhipitvā dvāram yojetvā porakkhaṇīm khanītva tiṇāni āropetvā daṇḍamuggarādihatthā araññam pavisitvā gumbe paharantā mige nīharitvā parivāretvā gorūpāni viya vajam uyyānam pavesetvā dvāram pidahitvā rañño ārocetvā attano kammaṁ kareyyāmā”ti mantayim̄su. “Attheso upāyo”ti sabbe ekacchandā hutvā uyyānam sajjetvā araññam pavisitvā yojanamattaṭṭhānam parikkhipim̄su.

Tasmim khaṇe nandiyo ekasmiṁ khuddakagumbe mātāpitaro gahetvā bhūmiyanipanno hoti. Manussā nānāphalakāvudhahatthā bāhunā bāhūm pīletvā tam gumbam parikkhipim̄su. Athekacce mige olokentā tam gumbam pavisim̄su. Nandiyo te disvā “ajja mayā jīvitam pariccajītvā mātāpitūnam jīvitam dātum vaṭṭatī”ti cintetvā uṭṭhāya mātāpitaro vanditvā “ammatāta, ime manussā imam gumbam pavisitvā amhe tayopi passissanti, tumhe ekena upāyena jīveyyātha, jīvitam vo seyyo, aham tumhākam jīvitadānam datvā manussehi gumbapariyante ṣhatvā gumbe pahaṭamatteyeva nikhamissāmi, atha te “imasmiṁ khuddakagumbe ekoyeva migo bhavissatī”ti maññamānā gumbam na pavisissanti, tumhe appamattā hothā”ti mātāpitaro khamāpetvā gamanasajjo aṭṭhāsi. So manussehi gumbapariyante ᷣhatvā unnādetvā gumbe pahaṭamatteyeva tato nikhami. Te “ekovettha migo bhavissatī”ti gumbam na pavisim̄su. Atha nandiyo gantvā migānam antaram pāvisi. Manussā parivāretvā sabbe mige uyyānam pavesetvā dvāram thaketvā rañño ārocetvā sakasakaṭṭhānāni agamam̄su.

Tato paṭṭhāya rājā sayameva gantvā ekam migam vijjhītvā tam gahetvā ehīti ekam pesetvā āharāpesi. Migā vāram ṣhapayim̄su, pattavāro migo ekamante tiṭṭhati, tam vijjhītvā gaṇhanti. Nandiyo pokkharaṇiyam pānīyam pivati, tiṇāni khādati, vāro panassa na tāva pāpuṇāti. Atha bahūnam divasānam accayena tassa mātāpitaro tam daṭṭhukāmā hutvā “amhākam putto nandiyamigarājā nāgabalo thāmasampanno, sace jīvati, avassam vatīm laṅghitvā amhākam dassanatthāya āgamissati, sāsanamassa pesessāmā”ti cintetvā maggasamipe ᷣhatvā ekam brāhmaṇam disvā “ayya, kaham gacchasī”ti mānusikāya vācāya pucchitvā “sāketa”nti vutte puttassa sāsanam pahiṇantā paṭhamam gāthamāham̄su –

71. “Sace brāhmaṇa gacchesi, sākete ajjunam vanam;  
Vajjāsi nandiyam nāma, puttam asmākamorasam;  
Mātā pitā ca te vuddhā, te tam icchanti passitu”nti.

Tassattho – sace, tvam brāhmaṇa, sāketam gacchasi, sākete ajjunavananam nāma uyyānam atthi, tattha amhākam putto nandiyā nāma migo atthi, tam vadeyyāsi “mātāpitaro te vuḍḍhā yāva na maranti, tāva tam passitum icchanti”ti.

So “sādhū”ti sampaticchitvā sāketam gantvā punadivase uyyānam pavisitvā “nandiyamigo nāma kataro”ti pucchi. Migo āgantvā tassa samīpe ṭhatvā “aha”nti āha. Brāhmaṇo tamatthanam ārocesi. Nandiyā tam sutvā “gaccheyyāmaham, brāhmaṇa, vatim laṅghitvā no na gaccheyyām, mayā pana rañño santakam nivāpānabhojanam bhuttam, tam me iṇaṭṭhāne ṭhitam, imesañca migānam majjhe ciravutthosmi, tassa me rañño ceva etesañca sotthibhāvam akatvā attano balam adassetvā gamanam nāma na yuttam, attano vāre pana sampatte aham etesam sotthibhāvam katvā sukhito āgacchissamī”ti tamatthanam pakāsento dve gāthā abhāsi –

72. “Bhuttā mayā nivāpāni, rājino pānabhojanam;  
Tam rājapiṇḍam avabhottum, nāham brāhmaṇa mussahe.
73. “Odahissāmaham passam, khurappānissa rājino;  
Tadāham sukhito mutto, api passeyya mātara”nti.

Tattha **nivāpānī**ti tesu tesu ṭhānesu nivutāni nivāpāni. **Pānabhojananti** pānīyañca avasesatiñca. **Tam rājapiṇḍanti** tam rañño santakam saṅkaḍḍhitvā samodhānakatthena piṇḍam. **Avabhottunti** dubbhuttam bhuñjitum. Rañño hi kiccam anipphādento tam avabhuttam bhuñjati nāma, svāham evam avabhottum na ussahāmīti vadati. **Brāhmaṇa mussaheti** cettha **brāhmaṇāti** ālapanam, ma-kāro padasandhivasena vutto.

**Odahissāmaham passam, khurappānissa rājinoti** aham, brāhmaṇa, attano vāre sampatte khurappam sannayhitvā āgatassa rañño migayūthato nikhamitvā ekamante ṭhatvā “mañ vijjha, mahārāja”ti vatvā attano mahāphāsukapassam odahissāmi oḍḍessāmi. **Sukhito muttoti** tadā aham marañabhayā mutto sukhito niddukkho raññā anuññāto api nāma mātaram passeyyanti.

Tam sutvā brāhmaṇo pakkāmi. Aparabhāge tassa vāradivase rājā mahantena parivārena uyyānam āgacchi. Mahāsatto ekamante aṭṭhāsi. Rājā “migam vijjhissamī”ti khurappam sannayhi. Mahāsatto yathā aññe marañabhayatajjitā palāyanti, evam apalāyitvā nibbhayo hutvā mettam purecārikanam katvā mahāphāsukapassam odahitvā niccalova aṭṭhāsi. Rājā tassa mettānubhāvena saram vissajjetum nāsakkhi. Mahāsatto “kim, mahārāja, saram na muccesi, muñcāhi”ti āha. “Na sakkomi, migarājā”ti. “Tena hi guṇavantānam guṇam jāna, mahārājā”ti. Tadā rājā bodhisatte pasīditvā dhanum chaḍḍetvā “imam acittakam kalingarakanḍampi tāva tava guṇam jānāti, aham sacittako manussabhūtopi tava guṇam na jānāmi, migarāja, mayham khama, abhayam te dammi”ti āha. “Mahārāja, mayham tāva abhayam desi, ayam pana uyyāne migagaṇo kim karissati”ti? “Etassapi abhayam dammi”ti. Evam mahāsatto **nigrodhajātake** (jā. 1.1.12) vuttanayeneva sabbesam araññe migānam ākāsagatasakuṇānam jalacaramacchānañca abhayam dāpetvā rājānam pañcasu sīlesu patiṭṭhāpetvā “mahārāja, raññā nāma agatigamanam pahāya dasa rājadhamme akopentena dhammena samena rajjam kāretum vaṭṭatī”ti.

“Dānam sīlam pariccāgam, ajjavam maddavam tapam;  
Akkodham avihiṁsañca, khantiñca avirodhanam.

“Iccete kusale dhamme, ṭhite passāmi attani;  
Tato me jāyate pīti, somanassañcanappaka”nti. (jā. 2.21.176-177) –

Evam vutte rājadhamme gāthābandheneva desetvā katipāham rañño santike vasitvā nagare sabbasattānam abhayadānapakāsanattham suvaṇṇabherim carāpetvā “appamatto hohi, mahārājā”ti vatvā mātāpitūnam dassanatthāya gato.

- 74. “Migarājā pure āsiṁ, kosalassa niketane;  
Nandiyo nāma nāmena, abhirūpo catuppado.
- 75. “Tam mam vadhitumāgacchi, dāyasmīm ajjune vane;  
Dhanum ārajjam katvāna, usum sannayha kosalo.
- 76. “Tassāham odahim passam, khurappānissa rājino;  
Tadāham sukhito mutto, mātarām daṭṭhumāgato”ti. –

Imā tisso abhisambuddhagāthā honti.

Tattha **kosalassa niketaneti** kosalassa rañño niketane vasanaṭṭhāne, tassa santike araññasminti attho. **Dāyasminti** migānam vasanatthāya dinnauyyāne. **Ārajjam katvānāti** jiyāya saddhiṁ ekato katvā, āropetvāti attho. **Sannayhāti** sannayhitvā yojetvā. **Odahinti** oddesim. **Mātarām daṭṭhumāgatoti** desanāsīsametam, rañño dhammam desetvā sabbasattānam abhayatthāya suvaṇṇabherim carāpetvā mātāpitaro daṭṭhum āgatosmīti attho.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne mātuposakabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā mātāpitaro mahārājakulāni ahesum, brāhmaṇo sāriputto, rājā ānando, nandiyamigarājā pana ahameva ahosinti.

Nandiyamigarājājātakavaṇṇanā dasamā.

Avāriyavaggo pathamo.

## 2. Kharaputtavaggo

[386] 1. Kharaputtajātakavaṇṇanā

**Saccam kirevamāhamṣuti** idam satthā jetavane viharanto purāṇadutiyikāpalobhanaṁ ārabbha kathesi. Tañhi bhikkhum satthā “saccam kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhitosi”ti pucchitvā “āma, bhante”ti vutte “kena ukkaṇṭhāpitosi”ti vatvā “purāṇadutiyikāyā”ti vutte “bhikkhu ayam te itthī anatthakārikā, pubbe pi tvam imam nissāya aggim pavisitvā maranto paṇḍite nissāya jīvitam labhi”ti vatvā attītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam senake nāma raññe rajjam kārente bodhisatto sakkattam kāresi. Tadā senakassa rañño ekena nāgarājena saddhiṁ mittabhāvo hoti. So kira nāgarājā nāgabhavenā nikkhmitvā thale gocaram gaṇhanto carati. Atha naṁ gāmadārakā disvā “sappo aya”nti leḍḍudanḍādīhi paharim̄su. Atha rājā uyyānam kīlitum gacchanto disvā “kim ete dārakā karonti”ti pucchitvā “ekam sappam paharantī”ti sutvā “paharitum mā detha, palāpetha ne”ti palāpesi. Nāgarājā jīvitam labhitvā nāgabhavenam gantvā bahūni ratanāni ādāya aḍḍharattasamaye rañño sayanagharam pavisitvā tāni ratanāni datvā “mahārāja, mayā tumhe nissāya jīvitam laddha”nti raññā saddhiṁ mittabhāvam katvā punappunam gantvā rājānam passati. So attano nāgamāṇavikāsu ekam kāmesu attītam nāgamāṇavikam rakkhaṇatthāya rañño santike ṭhapetvā “yadā etam na passasi, tadā imam mantam parivatteyyāsi”ti tassa ekam mantam adāsi.

So ekadivasam uyyānam gantvā nāgamāṇavikāya saddhiṁ pokkharaniyam udakakīlām kīli. Nāgamāṇavikā ekam udakasappam disvā attabhāvam vijahitvā tena saddhiṁ asaddhammam patisevi. Rājā tam apassanto “kaham nu kho gatā”ti mantam parivattetvā anācāram karontim disvā velupesikāya

pahari. Sā kujjhitvā tato nāgabhavanaṁ gantvā “kasmā āgatāśi”ti puṭṭhā “tumhākam sahāyo maṇi attano vacanam agaṇhantiṁ piṭṭhiyam paharī”ti pahāram dassesi. Nāgarājā tathato ajānitvāva cattāro nāgamāṇavake āmantetvā “gacchatha, senakassa sayanagharam pavisitvā nāsavātena tam bhusam viya viddhamsethā”ti pesesi. Te gantvā rañño sirisayane nipannakāle gabbham pavisiṁsu. Tesam pavisanavelāyameva rājā devim̄ āha – “jānāsi nu kho bhadde, nāgamāṇavikāya gataṭṭhāna”nti? “Na jānāmi, devā”ti. “Aija sā amhākam pokkharaṇiyam kīlanakāle attabhāvam vijahitvā ekena udakasappaṇa saddhiṁ anācāraṇ akāsi, atha naṇ ahaṇ ‘evaṇ mā karī’ti sikkhāpanathāya veṭupesikāya paharim, sā ‘nāgabhavanaṁ gantvā sahāyassa me aññāṇ kiñci kathetvā mettiṁ bhindeyyā’ti me bhayaṁ uppajjati”ti. Tam sutvā nāgamāṇavakā tato nivattitvā nāgabhavanaṁ gantvā nāgarājassa tamattham ārocesum. So samvegapappatto hutvā taṇkhaṇañneva rañño sayanagharam āgantvā tamattham ācikkhitvā khamāpetvā “idam me daṇḍakamma”nti sabbarutajānanam nāma mantam datvā “ayaṁ, mahārāja, anaggo manto, sace imam mantam aññassa dadeyyāsi, datvā aggim pavisitvā mareyyāsi”ti āha. Rājā “sādhū”ti sampaṭicchi. So tato paṭṭhāya kipillikānampi saddam jānāti.

Tassekadiwasam mahātale nisīditvā madhuphāṇitehi khādanīyam khādantassa ekam madhubindu ca phāṇitabindu ca pūvakhaṇḍaṇca bhūmiyam pati. Ekā kipillikā tam disvā “rañño mahātale madhucāti bhinnā, phāṇitasakaṭam pūvasakaṭam nikujjitatam, madhuphāṇitaṇca pūvaṇca khādathā”ti viravantī vicarati. Atha rājā tassā ravam sutvā hasi. Rañño samīpe ṛhitā devī “kiṁ nu kho disvā rājā hasī”ti cintesi. Tasmin khādanīyam khāditvā nhatvā pallanke nisinne ekam makkhikam sāmiko “ehi bhadde, kilesaratiyā ramissāmā”ti āha. Atha naṇ sā “adhibhāsehi tāva sāmi, idāni rañño gandhe āharissanti, tassa vilimpantassa pādamule gandhacuṇṇam patissati, ahaṇ tattha vaṭṭetvā sugandhā bhavissāmi, tato rañño piṭṭhiyam nipajjivtā ramissāmā”ti āha. Rājā tampi saddam sutvā hasi. Devīpi “kiṁ nu kho disvā hasī”ti puna cintesi. Puna rañño sāyamāsaṁ bhuñjantassa ekam bhattasittham bhūmiyam pati. Kipillikā “rājakule bhattasakaṭam bhaggam, bhattam bhuñjathā”ti viravi. Tam sutvā rājā punapi hasi. Devī suvaṇṇakaṭacchum gahetvā rājānam parivisantī “mam nu kho disvā rājā hasatī”ti vitakkesi.

Sā raññā saddhiṁ sayanam āruyha nipajjanakāle “kiṁkāraṇā deva, hasī”ti pucchi. So “kiṁ te mama hasitakāraṇenā”ti vatvā punappunam nibaddho kathesi. Atha naṇ sā “tumhākam jānanamantam mayham dethā”ti vatvā “na sakkā dātu”nti paṭikkhittāpi punappunam nibandhi. Rājā “sacāham imam mantam tuyham dassāmi, marissāmī”ti āha. “Marantopi mayham dehi, devā”ti. Rājā mātugāmavasiko hutvā “sādhū”ti sampaṭicchitvā “imissā mantam datvā aggim pavisissāmī”ti rathena uyyānam pāyāsi.

Tasmin khaṇe sakko lokam olokento imam kāraṇam disvā “ayaṁ bālarājā mātugāmam nissāya ‘aggim pavisissāmī’ti gacchati, jīvitamassa dassāmī”ti sujām asurakañṇam ādāya bārāṇasim āgantvā tam ajikam katvā attanā ajo hutvā “mahājano mā passatū”ti adhiṭṭhāya rañño rathassa purato ahosi. Tam rājā ceva rathe yuttasindhavā ca passanti, aññō koci na passati. Ajo kathāsamutṭhāpanattham rathapurato ajikāya saddhiṁ methunam dhammam paṭisevanto viya ahosi. Tameko rathe yuttasindhavo disvā “samma ajarāja, mayam pubbe ‘ajā kira bālā ahirikā’ti assumha, na ca tam passimha, tvam pana roho paṭicchannaṭṭhāne kattabbam anācāraṇ amhākam ettakānam passantānañneva karosi, na lajjasi, tam no pubbe sutam iminā diṭṭhena sametī”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

77. “Saccam kirevamāhaṁsu, vastam bāloti paṇḍitā;  
Passa bālo rahokammam, āvikubbam na bujjhatī”ti.

Tattha **vastanti** ajam. **Paṇḍitāti** nāṇasampannā tam bāloti vadanti, saccam kira vadanti. **Passāti** ālapanam, passathāhi attho. **Na bujjhatīti** evam kātum ayuttanti na jānāti.

Tam sutvā ajo dve gāthā abhāsi –

78. “Tvam khopi samma bālosi, kharaputta vijānahi;  
Rajjuyā hi parikkhitto, vaṇkoṭṭho ohitomukho.

- 79.** “Aparampi samma te bālyam, yo mutto na palāyasi;  
So ca bālataro samma, yam tvam vahati senaka”nti.

Tattha **tvam khopi sammāti** samma sindhava mayāpi kho tvam bālataro. **Kharaputtāti** so kira gadrabhassa jātako, tena tam evamāha. **Vijānahīti** ahameva bāloti evam jānāhi. **Parikkhittoti** yugena saddhim gīvāya parikkhitto. **Vaṇkotthoti** vaṇkaottho. **Ohitomukhoti** mukhabandhanena pihitamukho. **Yo mutto na palāyasīti** yo tvam rathato mutto samāno muttakāle palāyitvā araññam na pavisi, tam te apalāyanam aparampi bālyam, **so ca bālataroti** yam tvam senakam vahasi, so senako tayāpi bālataro.

Rājā tesam ubhinnampi kathaṁ jānāti, tasmā tam suṇanto saṇikam ratham pesesi. Sindhavopi tassa kathaṁ sutvā puna catuttham gāthamāha –

- 80.** “Yam nu samma aham bālo, ajarāja vijānahi;  
Atha kena senako bālo, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Tattha **yanti** karaṇatthe paccattavacanam. **Nūti** anussavatthe nipāto. Idam vuttam hoti – samma ajarāja, yena tāva tiracchānagatattena kāraṇena aham bālo, tam tvam kāraṇam jānāhi, sakkā etam tayā ñātum, ahañhi tiracchānagatattāva bālo, tasmā mam kharaputtātiādīni vadanto suṭṭhu vadasi, ayam pana senako rājā kena kāraṇena bālo, tam me kāraṇam pucchito akkhāhīti.

Tam sutvā ajo ācikkhanto pañcamam gāthamāha –

- 81.** “Uttamatthaṁ labhitvāna, bhariyāya yo padassati;  
Tena jahissatattānam, sā cevassa na hessati”ti.

Tattha **uttamatthanti** sabbarutajānanamantam. **Tenāti** tassā mantappadānasaṅkhātena kāraṇena tam datvā aggim paviso attānañca jahissati, sā cassa bhariyā na bhavissati, tasmā esa tayāpi bālataro, yo laddham yasam rakkhitum na sakkotīti.

Rājā tassa vacanam sutvā “ajarāja, amhākam sotthim karontopi tvaññeva karissasi, kathehi tāva no kattabbayuttaka”nti āha. Atha nam ajarāja “mahārāja, imesam sattānam attanā añño piyataro nāma natthi, ekam piyabhaṇḍam nissāya attānam nāsetum laddhayasam pahātum na vaṭṭatī”ti vatvā chaṭṭham gāthamāha –

- 82.** “Na ve piyammeti janinda tādiso, attam niramkatvā piyāni sevati;  
Attāva seyyo paramā ca seyyo, labbhā piyā ocitatthena pacchā”ti.

Tattha **piyammeti** piyam me, ayameva vā pāṭho. Idam vuttam hoti – janinda, tādiso tumhādiso yasamahatte ṛhito puggalo ekaṁ piyabhaṇḍam nissāya “idam piyam me”ti attam niramkatvā attānam chaḍḍetvā tāni piyāni na sevateva. Kiṃkāraṇā? **Attāva seyyo paramā ca seyyoti**, yasmā sataguṇena sahassaguṇena attāva seyyo varo uttamo, paramā ca seyyo, paramā uttamāpi aññasmā piyabhaṇḍāti attho. Ettha hi ca-kāro pi-kāratthe nipātoti daṭṭhabbo. **Labbhā piyā ocitatthena pacchāti** ocitatthena vaḍḍhitatthena yasasampannena purisena pacchā piyā nāma sakkā laddhum, na tassā kāraṇā attā nāsetabboti.

Evam mahāsatto rañño ovādam adāsi. Rājā tussitvā “ajarāja, kuto āgatosī”ti pucchi. Sakko aham, mahārāja, tava anukampāya tam maraṇā mocetum āgatominīti. Devarāja, aham etissā “mantam dassāmī”ti avacam, idāni “kiṃ karomī”ti? “Mahārāja, tumhākam ubhinnampi vināsenā kiccam natthi, ‘sippassa upacāro’ti vatvā etam katipaye pahāre paharāpehi, iminā upāyena na gaṇhissatī”ti. Rājā “sādhū”ti sampaticchi. Mahāsatto rañño ovādam datvā sakatthānameva gato. Rājā uyyānam gantvā devim pakkosāpetvā āha “gaṇhissasi bhadde, manta”nti? “Āma, devā”ti. “Tena hi upacāram

karomī”ti. “Ko upacāro”ti? “Piṭṭhiyam pahārasate pavattamāne saddam kātum na vaṭṭatī”ti. Sā mantalobhena “sādhū”ti sampaticchi. Rājā coraghātake pakkosāpetvā kasā gāhāpetvā ubhosu passesu paharāpesi. Sā dve tayo pahāre adhivāsetvā tato param “na me mantena attho”ti ravi. Atha nam rājā “tvam̄ mam̄ māretvā mantam̄ gaṇhitukāmāsī”ti piṭṭhiyam niccammaṁ kāretvā vissajjāpesi. Sā tato paṭṭhāya puna kathetum nāsakkhi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā rājā ukkaṇṭhitabhikkhu ahosi, devī purāṇadutiyikā, asso sāriputto, sakko pana ahameva ahosinti.

Kharaputtajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[387] 2. Sūcijātakavaṇṇanā

**Akakkasam̄ apharusanti** idam satthā jetavane viharanto paññāpāramiṁ ārabbha kathesi. Vatthu **mahāumaṅgajātake** (jā. 2.22.590 ādayo) āvi bhavissati. Tadā pana satthā bhikkhū āmantetvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi tathāgato paññavā upāyakusaloyevā”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto kāsiraṭṭhe kammārakule nibbattitvā vayappatto pariyodātasippo ahosi. Mātāpitaro panassa daliddā, tesam gāmato avidūre añño sahassakuṭiko kammāragāmo. Tattha kammārasahassajeṭṭhako kammāro rājavallabho aḍḍho mahaddhano, tassekā dhītā ahosi uttamarūpadharā devaccharāpaṭibhāgā janapadakalyāṇilakkhaṇehi samannāgatā. Sāmantagāmesu manussā vāsipharasuphālapācanādikārāpanathāya tam gāmam gantvā yebhuyyena tam kumārikam passanti, te attano attano gāmam gantvā nisinnatānādīsu tassā rūpaṁ vanṇenti. Bodhisatto tam sutvā savanasam̄saggena bajjhītīvā “pādaparicārikam naṁ karissāmī”ti uttamajātikam̄ ayaṁ gahetvā ekam sukhumaṁ ghanam sūciṁ katvā pāse vijjhītīvā udake uppilāpetvā apārampi tathārūpameva tassā kosakam̄ katvā pāse vijjhī. Iminā niyāmena tassā satta kosake akāsi, “katham akāsi”ti na vattabbam. Bodhisattānañhi nāñamahantatāya karaṇam samijjhatiyeva. So tam sūciṁ nālikāya pakkhipitvā ovaṭṭikāya katvā tam gāmam gantvā kammārajeṭṭhakassa vasanavīthim pucchītīvā tattha gantvā dvāre thatvā “ko mama hatthato evarūpam nāma sūciṁ mūlena kiṇitum icchatī”ti sūciṁ vanṇento jeṭṭhakakammārassa gharadvārasamīpe thatvā paṭhamam gāthamāha –

**83.** “Akakkasam̄ apharusam̄, kharadhotam̄ supāsiyam;  
Sukhumam̄ tikhiṇaggañca, ko sūciṁ ketumicchatī”ti.

Tassattho – mama paṭalassa vā tilakassa vā odhino vā abhāvena **akakkasam̄**, sumaṭṭhatāya **apharusam̄**, kharena pāsāñena dhotattā **kharadhotam̄**, sundarena suviddhena pāsena samannāgatattā **supāsiyam̄**, sañhatāya **sukhumam̄**, aggassa tikhiṇatāya **tikhiṇaggam̄** sūciṁ mama hatthato mūlam̄ datvā ko kiṇitum icchatīti.

Evañca pana vatvā punapi tam vanṇento dutiyam gāthamāha –

**84.** “Sumajjañca supāsañca, anupubbam̄ suvaṭṭitam;  
Ghanaghātimam̄ paṭithaddham, ko sūciṁ ketumicchatī”ti.

Tattha **sumajjañcāti** kuruvindakacuṇñena suṭṭhu majjitaṁ. **Supāsañcāti** sañhena pāsavedhakena viddhattā sundarapāsam̄. **Ghanaghātimāti** yā ghātiyamānā adhikaraṇiṁ anupavisati, ayam “ghanaghātimā”ti vuccati, tādisinti attho. **Paṭithaddhānti** thaddham amudukam̄.

Tasmīm khaṇe sā kumārikā bhuttapātarāsam̄ pitaram̄ darathapaṭippassambhanattham cūlasayane nipannam tālavanṭena bijayamānā bodhisattassa madhurasaddam sutvā allamamsapiṇḍena hadaye pahaṭā viya ghaṭasahassena nibbāpitaradharā viya hutvā “ko nu kho esa atimadhurena saddena kammārānam̄

vasanagāme sūcīm vikkiṇāti, kena nu kho kammena āgato, jānissāmi na”nti tālavaṇṭam ṭhapetvā gehā nikkhamma bahiālindake ṭhatvā tena saddhiṃ kathesi. Bodhisattānañhi patthitam nāma samijjhati, so hi tassāyevatthāya tam gāmaṇī āgato. Sā ca tena saddhiṃ kathentī “māṇava, sakalaṛṭṭhavāsino sūciādīnaṁ atthāya imam gāmaṇī āgacchanti, tvam bālatāya kammāragāme sūcīm vikkiṇitum icchasi, sacepi divasam sūciyā vanṇam bhāsissasi, na te koci hatthato sūcīm gaṇhissati, sace tvam mūlam laddhum icchasi, aññam gāmaṇī yāhī”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

84. “Itodāni patāyanti, sūciyo baļisāni ca;  
Koyam kammāragāmasmiṁ, sūcīm vikketumicchatī.
85. “Ito satthāni gacchanti, kammantā vividhā puthū;  
Koyam kammāragāmasmiṁ, sūcīm vikketumicchatī”ti.

Tattha **itodānīti** imasmiṁ raṭṭhe idāni sūciyo ca baļisāni ca aññāni ca upakaraṇāni imamhā kammāragāmā patāyanti nikkhamanti, tam tam disam pattharantā niggacchanti. **Koyanti** evam sante ko ayam imasmiṁ kammāragāme sūcīm vikkiṇitum icchati. **Satthānīti** bārānasim gacchantāni nānappakārāni satthāni itova gacchanti. **Vividhā puthūti** nānappakārā bahū kammantāpi sakalaṛṭṭhavāsīnaṁ ito gahitaupakaraṇeheva pavattanti.

Bodhisatto tassā vacanam sutvā “bhadde, tvam ajānantī aññāñena evam vadesī”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

86. “Sūcīm kammāragāmasmiṁ, vikketabbā pajānatā;  
Ācariyāva jānanti, kammam sukatadukkāṭam.
87. “Imañce te pitā bhadde, sūcīm jaññā mayā kataṁ;  
Tayā ca maṁ nimanteyya, yañcatthaññam ghare dhana”nti.

Tattha **sūcīnti** vibhattivipallāso kato. Idam vuttam hoti – sūci nāma pajānatā paṇḍitenā purisena kammāragāmasmiṁyeva vikketabbā. Kiṁkāraṇā? **Ācariyāva jānanti, kammam sukatadukkāṭanti**, tassa tassa sippassa ācariyāva tasmiṁ tasmiṁ sippe sukatadukkāṭakammam jānanti, svāhaṁ kammārakammam ajānantānam gahapatikānam gāmaṇī gantvā mama sūciyā sukatadukkāṭabhāvaṁ kathaṁ jānāpessāmi, imasmiṁ pana gāme mama balam jānāpessāmīti. Evam bodhisatto imāya gāthāya attano balam vanṇesi.

**Tayā ca maṁ nimanteyyāti** bhadde sace tava pitā imam mayā kataṁ sūcīm “īdisā vā esā, evam vā katā”ti jāneyya, “imam me dhītaram tava pādaparicārikam dammi, gaṇhāhi na”nti evam tayā ca maṁ nimanteyya. **Yañcatthaññam ghare dhananti** yañca aññam saviññāṇakam vā aviññāṇakam vā ghare dhanam atthi, tena maṁ nimanteyya. “Yañcassañña”ntipi pātho, yañca assa ghare aññam dhanam atthīti attho.

Kammārajetṭhako sabbam tesam kathaṁ sutvā “ammā”ti dhītaram pakkositvā “kena saddhiṃ sallapasi”ti pucchi. Tāta, eko puriso sūciṇī vikkiṇāti, tena saddhiṃ sallapemīti. “Tena hi pakkosāhi na”nti. Sā gantvā pakkosi. Bodhisatto geham pavisitvā kammārajetṭhakam vanditvā ekamantam aṭṭhāsi. Atha nam so “kataragāmavāsikosī”ti pucchi. “Aham asukagāmavāsikomhi asukakammārassa putto”ti. “Kasmā idhāgatosī”ti. “Sūcivikkayatthāyā”ti. “Āhara, sūcīm te passāmā”ti. Bodhisatto attano guṇam sabbesam majjhe pakāsetukāmo “nanu ekakānam olokitato sabbesam majjhe oloketum varatara”nti āha. So “sādhū, tātā”ti sabbe kammare sannipātāpetvā tehi parivuto “āhara, tāta, mayam passāma te sūci”nti āha. “Ācariya, ekam adhikaraṇīca udakapūrañca kāmsathālam āharāpethā”ti. So āharāpesi. Bodhisatto ovaṭṭikato sūcinālikam nīharitvā adāsi. Kammārajetṭhako tato sūcīm nīharitvā “tāta, ayaṁ sūci”ti pucchi. “Nāyam sūci, kosako eso”ti. So upadhārento neva antam, na koṭīm addasa. Bodhisatto

āharāpetvā nakhena kosakam apanetvā “ayam sūci, ayam kosako”ti mahājanassa dassetvā sūcim ācariyassa hatthe, kosakam pādamūle ṭhapesi. Puna tena “ayam maññe sūci”ti vutto “ayampi sūcikosakoyevā”ti vatvā nakhena paharanto paṭipāṭiyā cha sūcikosake kammārajetṭhakassa pādamūle ṭhapetvā “ayam sūci”ti tassa hatthe ṭhapesi. Kammārasahassāni aṅguliyo phoṭesum, celukkhepā pavattim̄su.

Atha nam̄ kammārajetṭhako “tāta, imāya sūciyā kiṁ bala”nti pucchi. “Ācariya balavatā purisena adhikaranim̄ ukkipāpetvā adhikaraṇiyā heṭṭhā udakapātim̄ ṭhapāpetvā adhikaraṇiyā majjhe imam sūcim paharathā”ti. So tathā kāretvā adhikaraṇiyā majjhe sūcim aggena pahari. Sā adhikaranim̄ vinivijjhītvā udakapiṭhe kesaggamattampi uddham̄ vā adho vā ahutvā tiriyaṁ patiṭṭhāsi. Sabbe kammārā “amhehi ettakam̄ kālam̄ ‘kammārā nāma edisā hontī’ti sutivasenapi na sutapubba”nti aṅguliyo phoṭetvā celukkhepasahassam̄ pavattayim̄su. Kammārajetṭhako dhītarām pakkositvā tasmīñneva parisamajjhe “ayam kumārikā tuyhameva anucchavikā”ti udakam̄ pātetvā adāsi. So aparabhāge kammārajetṭhakassa accayena tasmim̄ gāme kammārajetṭhako ahosi.

Satthā imam̄ dhammadesaṇam̄ āharitvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā kammārajetṭhakassa dhītā rāhulamātā ahosi, paṇḍitakammāraputto pana ahameva ahosi”nti.

Sūcijātakavaṇṇanā dutiyā.

[388] 3. Tuṇḍilajātakavaṇṇanā

**Navachannaketi** idam̄ satthā jetavane viharanto ekaṁ maraṇabhīrukam̄ bhikkhum̄ ārabbhā kathesi. So kira sāvatthivāsī kulaputto buddhasāsane pabbajitvā maraṇabhīruko ahosi, appamattakampi sākhācalanam̄ daṇḍakapatanaṁ sakuṇacatuppadasaddam̄ vā aññam̄ vā tathārūpam̄ sutvā maraṇabhayaṭajito hutvā kucchiyam̄ viddhasaso viya kampanto vicari. Bhikkhū dhammasabhāyam katham̄ samuṭṭhāpesum̄ “āvuso, asuko kira bhikkhu maraṇabhīruko appamattakampi saddam̄ sutvā vikampamāno palāyati, imesañca sattānam̄ maraṇameva dhuvaṁ, jīvitam̄ addhuvam̄, nanu tadeva yoniso manasi kātabba”nti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte tam̄ bhikkhum̄ pakkosāpetvā “saccam̄ kira tvam̄ bhikkhu maraṇabhīruko”ti vatvā “āma, bhante”ti tena paṭiññāto “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa maraṇabhīrukoyevā”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmadatte rajjaṁ kārente bodhisatto sūkariyā kucchimhi paṭisandhim gaṇhi. Sūkarī pariṇatagabbhā dve putte vijāyi. Sā ekadivasam̄ te gahetvā ekasmiṁ āvāte nipajji. Athekā bārāṇasidvāragāmavāsinī mahallikā kappāsakhettato pacchīpuṇṇam̄ kappāsam̄ ādāya yaṭṭhiyā bhūmim̄ ākoṭentī āgacchi. Sūkarī tam̄ saddam̄ sutvā maraṇabhayena puttakē chaddetvā palāyi. Mahallikā sūkarapotake disvā puttasañṇam̄ paṭilabhitvā pacchiyam̄ pakkhipitvā gharam̄ netvā jetṭhakassa mahātuṇḍilo, kaniṭṭhassa cūlatuṇḍiloti nāmam̄ karitvā te puttakē viya posesi. Te aparabhāge vadḍhitvā thūlasarīrā ahesum̄. Mahallikā “ime no mūlena dehī”ti vuccamānāpi “puttā me”ti vatvā kassaci na deti. Athekasmim̄ chaṇakālē dhuttā suram̄ pivantā māmse khīne “kuto nu kho māmsam̄ labhissāmā”ti vīmamsantā mahallikāya gehe sūkarānam̄ atthibhāvam̄ īnatvā mūlam̄ gahetvā tattha gantvā “amma, mūlam̄ gahetvā ekaṁ no sūkaram̄ dehī”ti āhaṁsu. Sā “alam̄, tātā, puttā me ete, puttam̄ nāma māmsam̄ khādanatthāya kiṇṭānam̄ dadantā nāma natthī”ti paṭikkhipi. Dhuttā “amma, manussānam̄ sūkarā nāma puttā na honti, dehi no”ti punappunam̄ yācantāpi alabhitvā mahallikam̄ suram̄ pāyetvā mattakāle “amma, sūkarehi kiṁ karissasi, mūlam̄ gahetvā paribbayam̄ karohī”ti tassā hatthe kahāpaṇe ṭhapayim̄su.

Sā kahāpaṇe gahetvā “tātā, mahātuṇḍilam̄ dātum̄ na sakkomi. Cūlatuṇḍilam̄ pana gaṇhathā”ti āha. “Kaham̄ so”ti? “Ayam etasmiṁ gaccheti, saddamassa dehī”ti. “Āhāram̄ na passāmī”ti. Dhuttā mūlena ekaṁ bhattapātim̄ āharāpesum̄. Mahallikā tam̄ gahetvā dvāre ṭhāpitam̄ sūkaradoṇim̄ pūretvā donisamīpe aṭṭhāsi. Tīmsamattāpi dhuttā pāsaḥatthā tattheva aṭṭhāṁsu. Mahallikā ‘tāta, cūlatuṇḍila,

ehī”ti tassa saddamakāsi. Tam sutvā mahātuṇḍilo “ettakam kālam mama mātarā cūlatuṇḍilassa saddo na dinnapubbo, maṃyeva paṭhamam saddrayati, avassam ajja amhākam bhayaṃ uppannam bhavissati”ti aññāsi. So kaniṭṭham āmantesi “tāta, mama mātā tam pakkosati, gaccha tāva jānāhī”ti. So gacchā nikkhamitvā bhattadoṇisamipe tesam ṭhitabhāvam disvā “ajja me maraṇam uppanna”nti maraṇabhayataggiito nivattitvā kampamāno bhātu santikam āgantvā thambhitum nāsakkhi, kampamāno paribbhami. Mahātuṇḍilo tam disvā “tāta, tvam ajja pana pavedhasi paribbhamas, pavisaṇṭhānam olokesi, kiṃ nāmetam karosi”ti pucchi. So attanā diṭṭhakāraṇam kathento paṭhamam gāthamāha –

- 88.** “Navachannakedāni diyyati, puṇṇāyam doni suvāminī ṭhitā;  
Bahuke Jane pāsapāṇike, no ca kho me paṭibhāti bhuñjitu”nti.

Tattha **navachannakedāni diyyatī** bhātika, pubbe amhākam kūṇdakayāgu vā jhāmabhattam vā diyyati, ajja pana navachannakam navākāram dānam diyyati. **Puṇṇāyam donīti** ayam amhākam bhattadoṇi suddhabhattassa puṇṇā. **Suvāminī ṭhitāti** ayyāpi no tassā santike ṭhitā. **Bahuke janeti** na kevalāñca ayyāva, aññopi bahuko jano pāsapāṇiko ṭhito. **No ca kho me paṭibhāti** ayam evam etesam ṭhitabhāvopī idam bhattam bhuñjītumpi mayhaṃ na paṭibhāti, na ruccatīti attho.

Tam sutvā mahāsatto “tāta cūlatuṇḍila, mama kira mātā ettheva sūkare posentī nāma yadattham poseti, svāssā attho ajja matthakam patto, tvam mā cintayī”ti vatvā madhurena sarena buddhalīlāya dhammam desento dve gāthā abhāsi –

- 89.** “Tasasi bhamasi leṇamicchasi, attānosi kuhiṃ gamissasi;  
Appossukko bhuñja tuṇḍila, maṃsatthāya hi positāmhase.
- 90.** “Ogaha rahadam akaddamam, sabbam sedalam pavāhaya;  
Gaṇhāhi navam vilepanam, yassa gandho na kadāci chijjatī”ti.

Tattha **tasasi bhamasīti** maraṇabhayena uttasasi, teneva kilamanto bhamasi. **Leṇamicchasi** patiṭṭham olokesi. **Attānosi** tāta, pubbe amhākam mātā paṭisaraṇam ahosi, sā ajja pana nirapekkhā amhe chaḍdesi, idāni kuhiṃ gamissasi. **Ogahāti** ogāha, ayameva vā pāṭho. **Pavāhayāti** pavāhehi, hārehīti attho. **Na chijjatīti** na nassati. Idam vuttam hoti – tāta, sace maraṇato tasasi, akaddamam pokkharaṇim otaritvā tava sarīre sabbam sedañca malañca pavāhetvā surabhigandhavilepanam vilimpāti.

Tassa dasa pāramiyo āvajjetvā mettāpāramim purecārikam katvā paṭhamam padam udāharantasseva saddo sakalam dvādasayojanikam bārāṇasim ajjhottaritvā gato. Sutasutakkhaṇeyeva rājauparājādayo ādiṃ katvā bārāṇasivāsino āgamaṃsu. Anāgaṭapi gehe ṭhitāva suṇīmsu. Rājapurisā gacche chinditvā bhūmim samam katvā vālukam okiriṃsu. Dhuttānam surāmado chijji. Pāse chaḍdetvā dhammam suṇamānā aṭṭhaṃsu. Mahallikāyapi surāmado chijji. Mahāsatto mahājanamajjhē cūlatuṇḍilassa dhammadesanam ārabhi. Tam sutvā cūlatuṇḍilo “mayhaṃ bhātā evam vadeti, amhākañca vamse pokkharaṇim otaritvā nahānam, sarīrato sedamalapavāhanam, purāṇavilepanam hāretvā navavilepanagahaṇāñca kismiñci kāle natthi, kiṃ nu kho sandhāya bhātā mam eva māhā”ti pucchanto catuttham gāthamāha –

- 91.** “Katamo rahado akaddamo, kiṃsu sedamalanti vuccati;  
Katamañca navam vilepanam, yassa gandho na kadāci chijjatī”ti.

Tam sutvā mahāsatto “tena hi kaniṭṭha ohitasoto suṇāhī”ti buddhalīlāya dhammam desento imā gāthā abhāsi –

- 92.** “Dhammo rahado akaddamo, pāpam sedamalanti vuccati;  
Silañca navam vilepanam, tassa gandho na kadāci chijjati.

93. “Nandanti sarīraghātino, na ca nandanti sarīradhārino;  
Puṇṇāya ca puṇṇamāsiyā, ramamānāva jahanti jīvita”’nti.

Tattha **dhammoti** pañcasīlaatṭhasīladadasasīlāni tīṇi sucaritāni sattatiṁsabodhipakkhiyadhammā amatamahānibbānanti sabbopesa dhammo nāma. **Akaddamoti** rāgadosamohamānadīṭṭhikilesakaddamānam abhāvena akaddamo. Iminā sesadhammato vinivattetvā nibbānameva dasseti. “Yāvatā, bhikkhave, dhammā saṅkhata vā asaṅkhata vā, virāgo tesam dhammānam aggamakkhāyati, yadidaṁ madanimmadano pipāsavinayo ālayasamugghāto vatṭupacchedo taṇhakkhayo virāgo nirodho nibbāna”’nti (a. ni. 4.34; itiv. 90) hi vuttaṁ, tadeva dassento, tāta cūlatuṇḍila, ahaṁ nibbānatalākam “rahado”ti kathemi. Jātijarābyādhimaraṇādīni hi tattha natthi, sace maraṇato muñcituṭkāmo, nibbānagāminim paṭipadam gaṇhāti. Upanissaya paccayavasena kira bodhisatto evam kathesi.

**Pāpaṁ sedamalanti** tāta cūlatuṇḍila, pāpaṁ sedamala sadisattā “sedamala”’nti porāṇaka paṇḍitehi kathitam. Tam panetaṁ ekavidhena pāpaṁ yadidaṁ manopadoso, duvidhena pāpaṁ pāpakañca sīlam, pāpikā ca diṭṭhi, tividhena pāpaṁ tīṇi duccaritāni, catubbidhena pāpaṁ cattāri agatigamanāni, pañcavidhena pāpaṁ pañca cetokhilā, chabbidhena pāpaṁ cha agāravā, sattavidhena pāpaṁ satta asaddhammā, atṭhavidhena pāpaṁ atṭha micchattā, navavidhena pāpaṁ nava āghātavatthūni, dasavidhena pāpaṁ dasa akusalakammopathā, bahuvidhena pāpaṁ rāgo doso mohoti ekakadukatikādivasena vibhattā akusalā dhammā, iti sabbampetam pāpaṁ “sarīranissitasedamala sadisa”’nti paṇḍitehi kathitam.

**Sīlanti** pañcasīlam dasasīlam catupārisuddhisīlam. “Idam, tāta, sīlam catujjātīgandhavilepanasadisa”’nti vadati. **Tassāti** tassa silassa gandho tīsu vayesu kadāci na chijjati, sakalalokam patharityvā gacchati.

“Na pupphagandho paṭivātameti, na candanaṁ taggaramallikā vā;  
Satañca gandho paṭivātameti, sabbā disā sappuriso pavāyati.

“Candanaṁ tagaram vāpi, uppalam atha vassikī;  
Etesam gandhajātānam, sīlagandho anuttaro.

“Appamatto ayam gandho, yvāyam tagaracandanam;  
Yo ca sīlavataṁ gandho, vāti devesu uttamo”’ti. (dha. pa. 54-56);

**Nandanti sarīraghātinoti** tāta cūlatuṇḍila, ime aññāñamanussā “madhuramamṣam khādissāma, puttadārampi khādāpessāmā”’ti pāṇātipātam karontā nandanti tussanti, pāṇātipāto āsevito bhāvito bahulīkato nirayasaṁvattaniko hoti, tiracchānayoni...pe... pettivisaya samvattaniko hoti, yo sabbalahuko pāṇātipātassa vipāko, so manussabhūtassa appāyukasamvattaniko hotīti imam pāṇātipāte ādīnavam na jānanti. Ajānantā –

“Madhuvā maññati bālo, yāva pāpaṁ na paccati;  
Yadā ca paccati pāpaṁ, bālo dukkham nigacchatī”’ti. (dha. pa. 69) –

Madhurasāññino hutvā –

“Caranti bālā dummedhā, amitteneva attanā;  
Karontā pāpakaṁ kammaṁ, yaṁ hoti kaṭukappphala”’nti. (dha. pa. 66) –

Ettakampi na jānanti.

“Na tam kammaṁ kataṁ sādhu, yaṁ katvā anutappati;  
Yassa assumukho rodam, vipākam paṭisevatī”ti. (dha. pa. 67);

**Na ca nandanti sarīradhārinoti** tāta cūlatuṇḍila, ye panete sarīradhārino sattā, te attano maraṇe āgacchante ṭhapetvā sīhamigarājahatthājānīyaassājānīyakhīṇāsave avasesā bodhisattam ādīm katvā abhāyantā nāma natthi.

“Sabbe tasanti daṇḍassa, sabbe bhāyanti maccuno;  
Attānam upamam katvā, na haneyya na ghātaye”ti. (dha. pa. 129);

**Puṇṇāyāti** gunapuṇṇāya. **Puṇṇamāsiyāti** puṇṇacandayuttāya, māsaṁ vā pūretvā ṭhitāya. Tadā kira puṇṇamāsī uposathadivaso hoti. **Ramamānāva jahanti jīvitanti** tāta cūlatuṇḍila, mā soci mā paridevi, maraṇassa nāma te bhāyanti, yesam abbhantare sīlādiguṇā natthi. Mayam pana sīlācārasampannā puṇṇavanto, tasmā amhādisā sattā ramamānāva jahanti jīvitanti.

Evam mahāsatto madhurena sarena buddhalīlāya dhammadam desesi. Mahājanakāyā aṅguliyo photesum, celukkhepā ca pavattiṁsu, sādhukārasaddapuṇṇam antalikkham ahosi. Bārāṇasirājā bodhisattam rajjena pūjetvā mahallikāya yasam datvā ubhopi te gandhadakena nhāpetvā gandhādīhi vilimpāpetvā gīvāsu maṇiratanāni piṭandhāpetvā gharam netvā puttaṭhāne ṭhapetvā mahantena parivārena paṭijaggi. Bodhisatto rañño pañca sīlāni adāsi. Sabbe bārāṇasivāsino ca kāsiraṭṭhavāsino ca pañca sīlāni rakkhiṁsu. Mahāsatto nesam pakkhadivasesu dhammadam desesi, vinicchaye nisīditvā adde tīresi. Tasmim dharamāne kūṭadḍakārakā nāma nāhesum. Aparabhāge rājā kālamakāsi. Mahāsatto tassa sarīraparīhāram kāretvā vinicchaye potthake likhāpetvā “imam potthakam oloketvā adḍam tīreyyāthā”ti vatvā mahājanassa dhammadam desetvā appamādena ovādām datvā sabbesam rodantānam paridevantānaññeva saddhim cūlatuṇḍilena araññam pāvisi. Tadā bodhisattassa ovādo satthi vassasahassāni pavatti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne so maraṇabhīruko bhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā rājā ānando ahosi, cūlatuṇḍilo maraṇabhīruko bhikkhu, parisā buddhāparisā, mahātuṇḍilo pana ahameva ahosinti.

Tuṇḍilajātakavaṇṇanā tatiyā.

[389] 4. Suvaṇṇakakkaṭakajātakavaṇṇanā

**Siṅgīmigoti** idam satthā veluvane viharanto ānandatherassa attano atthāya jīvitapariccāgam ārabba kthesi. Vatthu yāva dhanuggahapayojanā **khaṇḍahālajātake** (jā. 2.22.982 ādayo) dhanapālavissajjanaṁ **cūṭahamṣamahāhamṣajātake** (jā. 1.15.133 ādayo) kathitam. Tadā hi bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, dhammabhaṇḍāgārikaānandathero sekkhapaṭisambhidāppatto hutvā dhanapālake āgacchante sammāsambuddhassa jīvitam pariccajī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi ānando mayham jīvitam pariccajīyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte rājagahassa pubbapasse sālindiyo nāma brāhmaṇagāmo hoti. Tadā bodhisatto tasmim gāme kassakabrāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto kuṭumbam saṇṭhapetvā tassa gāmassa pubbutarāya disāya ekasmim gāmakhette karīsasahassamattam kasim kāresi. So ekadivasam manussehi saddhim khettam gantvā kammakāre “kasathā”ti āṇāpetvā mukhadhovanatthāya khettakoṭiyam mahantam sobbhām upasaṅkami. Tasmim kho pana sobbhe eko suvaṇṇavaṇṇo kakkaṭako paṭivasati abhirūpo pāsādiko. Bodhisatto dantakatṭham khādītvā tam sobbhām otari. Tassa mukhadhovanakāle kakkaṭako santikam āgamāsi. Atha nam so ukkhipitvā attano uttarisāṭakantare nipajjāpetvā gahetvā khette kattabbakiccam

katvā gacchanto tattheva nam̄ sobbhe pakkhipitvā geham̄ agamāsi. Tato paṭṭhāya khettam̄ āgacchanto paṭhamam̄ tam̄ sobbhām̄ gantvā kakkatākam̄ ukkhipitvā uttarisāṭakantare nipajjāpetvā pacchā kammantam̄ vicāresi. Iti tesam̄ aññamaññam̄ vissāso daļho ahosi.

Bodhisatto nibaddham̄ khettam̄ āgacchati, akkhīsu ca panassa pañca pasādā tīni maṇḍalāni visuddhāni hutvā paññāyanti. Athassa khettakoṭiyam̄ ekasmim̄ tāle kākakulāvake kākī akkhīni disvā khāditukāmā hutvā kākam̄ āha – “sāmi, dohaļo me uppanno”ti. “Kīm̄ dohaļo nāmā”ti? “Etassa brāhmaṇassa akkhīni khāditukāmāmī”ti. “Duddohaļo te uppanno, ko etāni āharitum̄ sakkhissatī”ti. “Tvam̄ na sakkosi”ti ahampetam̄ jānāmi, yo panesa tālassa avidūre vammiko, ettha kañhasappo vasati. “Tam̄ upaṭṭhaha, so etam̄ ḍam̄sitvā māressati, athassa akkhīni uppāṭetvā tvam̄ āharissasi”ti. So “sādhū”ti sampaṭicchitvā tato paṭṭhāya kañhasappam̄ upaṭṭhahi. Bodhisattenapi vāpitassassānam̄ gabbhaggahaṇakāle kakkatāko mahā ahosi. Athekadivasam̄ sappo kākamāha “samma, tvam̄ nibaddham̄ mam̄ upaṭṭhahasi, kīm̄ te karomi”ti. “Sāmi, tumhākam̄ dāsiyā etassa khettasāmikassa akkhīsu dohaļo uppajji, svāham̄ tumhākam̄ ānubhāvena tassa akkhīni labhissāmīti tumhe upaṭṭhahāmī”ti. Sappo “hotu, nayidam̄ garukam̄, labhissasi”ti tam̄ assāsetvā puna divase brāhmaṇassa āgamanamagge kedāramariyādaṁ nissāya tiṇehi paṭicchanno hutvā tassāgamanam̄ olokento nipajji.

Bodhisatto āgacchanto paṭhamam̄ sobbhām̄ otaritvā mukham̄ dhovitvā sineham̄ paccupaṭṭhāpetvā suvaṇṇakakkaṭakam̄ āliṅgetvā uttarisāṭakantare nipajjāpetvā khettam̄ pāvisi. Sappo tam̄ āgacchantañam̄ disvāva vegena pakkhanditvā piṇḍikamam̄se ḍam̄sitvā tattheva pāṭetvā vammikam̄ sandhāya palāyi. Bodhisattassa patanañca kakkatākassa sāṭakantarato laṅghanañca kākassa āgantvā bodhisattassa ure nilīyanañca apacchāapurimam̄ ahosi. Kāko nilīyitvā akkhīni tuṇḍena pahari. Kakkatāko “imam̄ kākam̄ nissāya mama sahāyassa bhayaṁ uppannam̄, etasmim̄ gahite sappo āgacchissatī”ti saṇḍāsena gaṇhanto viya kākam̄ gīvāyam̄ alena daļham̄ gahetvā kilametvā thokam̄ sithilamakāsi. Kāko “kissa mañ samma, chaddetvā palāyasi, esa mañ kakkatāko bhiyyo vihetheti, yāva na marāmi, tāva ehī”ti sappam̄ pakkosanto paṭhamam̄ gāthamāha –

**94.** “Siṅgīmigo āyatacakkhunetto, atṭhittaco vārisayo alomo;  
Tenābhibhūto kapaṇam̄ rudāmi, hare sakhā kissa nu mañ jahāsi”ti.

Tattha **siṅgīmigoti** siṅgīsuvaṇṇavaṇṇatāya vā alasañkhātānam̄ vā siṅgānam̄ atthitāya kakkatāko vutto. **Āyatacakkhunettoti** dīghehi cakkhusañkhātehi nettehi samannāgato. Aṭṭhimeva taco assāti **atṭhittaco**. **Hare sakhāti** ālapanametam̄, ambho sahāyāti attho.

Sappo tam̄ sutvā mahantañ phaṇam̄ katvā kākam̄ assāsento agamāsi. Satthā imamattham̄ dīpento abhisambuddho hutvā dutiyam̄ gāthamāha –

**95.** “So passasanto mahatā phaṇena, bhujaṅgamo kakkaṭamajjhapatto;  
Sakhā sakhāram̄ paritāyamāno, bhujaṅgamam̄ kakkaṭako gahesi”ti.

Tattha **kakkaṭamajjhapattoni** kakkatākam̄ sampatto. **Sakhā sakhāranti** sahāyo sahāyam̄. “Sakam̄ sakhāra”ntipi pāṭho, attano sahāyanti attho. **Paritāyamānoti** rakkhamāno. **Gahesīti** dutiyena alena gīvāyam̄ daļham̄ gahesi.

Atha nañ kilametvā thokam̄ sithilamakāsi. Atha sappo “kakkaṭakā nāma neva kākamañsam̄ khādanti, na sappamañsam̄, atha kena nu kho kāraṇena ayam̄ amhe gaṇhī”ti cintetvā tam̄ pucchanto tatiyam̄ gāthamāha –

**96.** “Na vāyasam̄ no pana kañhasappañam̄, ghāsatthiko kakkaṭako adeyya;  
Pucchāmi tam̄ āyatacakkhunetta, atha kissa hetumha ubho gahīta”ti.

Tattha **ghāsatthikoti** āhāratthiko hutvā. **Adeyyātiādiyeyya**, na-kārena yojetvā na gaṇhīti attho.

Tam sutvā kakkaṭako gahaṇakāraṇam kathento dve gāthā abhāsi –

97. “Ayam puriso mama attakāmo, yo mam gahetvāna dakāya neti;  
Tasmim mate dukkhamanappakam me, ahañca eso ca ubho na homa.
98. “Mamañca disvāna pavaddhakāyam, sabbo jano hiñsitumeva micche;  
Sāduñca thūlañca muduñca mañsam, kākāpi mam disva viheṭhayeyyu”nti.

Tattha **ayanti** bodhisattam niddisati. **Atthakāmoti** hitakāmo. **Dakāya netīti** yo mam sampiyāyamāno uttarisāṭakena gahetvāna udakāya neti, attano vasanakasobbham pāpeti. **Tasmim mateti** sace so imasmim thāne marissati, etasmim mate mama kāyikam cetasikam mahantam dukkham bhavissatīti dīpeti. **Ubho na homāti** dvepi janā na bhavissāma. **Mamañca disvānāti** gāthāya ayamattho – idañca aparam kāraṇam, imasmim mate anātham nippaccayam mam pavaḍḍhitakāyam disvā sabbo jano “imassa kakkaṭakassa sāduñca thūlañca muduñca mañsa”nti mam māretum iccheyya, na kevalañca jano manusso, tiracchānabhūtā kākāpi mam disvā viheṭhayeyum viheseyyum māreyyum.

Tam sutvā sappo cintesi “ekenupāyena imam vañcetvā kākañca attānañca mocessāmī”ti. Atha nam vañcetukāmo chaṭṭham gāthamāha –

99. “Sacetassa hetumha ubho gahītā, uṭṭhātu pose visamāvamāmi;  
Mamañca kākañca pamuñca khippam, pure visam gālhamupeti macca”nti.

Tattha **sacetassa hetūti** sace etassa kāraṇā. **Uṭṭhātūti** nibbiso hotu. **Visamāvamāmīti** ahamassa visam ākāḍḍhāmi, nibbisam nam karomi. **Pure visam gālhamupeti maccanti** imañhi maccam mayā anāvamiyamānam visam gālham balavam hutvā upagaccheyya, tam yāva na upagacchati, tāvadeva amhe dvepi jane khippam muñcāti.

Tam sutvā kakkaṭako cintesi “ayañ ekenupāyena mam dvepi jane vissajjāpetvā palāyitukāmo, mayham upāyakosallam na jānāti, aham dāni yathā sappo sañcaritum sakkoti, evam alam sithilam karissāmi, kākam pana neva vissajjessāmī”ti evam cintetvā sattamam gāthamāha –

100. “Sappam pamokkhāmi na tāva kākam, paṭibandhako hohiti tāva kāko;  
Purisañca disvāna sukhiñ arogam, kākam pamokkhāmi yatheva sappa”nti.

Tattha **paṭibandhakoti** pāṭibhogo. **Yatheva sappanti** yathā bhavantam sappam muñcāmi, tathā kākam pamokkhāmi, kevalam tvam imassa brāhmaṇassa sarīrato sīgham visam āvamāhīti.

Evañca pana vatvā tassa sukhasañcāraṇattham alam sithilamakāsi. Sappo visam āvamitvā mahāsattassa sarīram nibbisam akāsi. So niddukkho uṭṭhāya pakativanñeneva aṭṭhāsi. Kakkaṭako “sace ime dvepi janā arogā bhavissanti, mayham sahāyassa vaḍḍhi nāma na bhavissati, vināsessāmi ne”ti cintetvā kattarikāya uppalamakuḷam viya alehi ubhinnampi sīsam kappetvā jīvitakkhayam pāpesi. Kākīpi tamhā thānā palāyi. Bodhisatto sappassa sarīram dañdake vethetvā gumbapīṭhe khipi. Suvañṇakakkaṭakam sobbhe vissajjetvā nhatvā sālindiyagāmameva gato. Tato paṭṭhāya kakkaṭakena saddhiñ adhikataro vissāso ahosi.

Satthā imam dhammadesanañ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānento osānagāthamāha

- 
101. “Kāko tadā devadatto ahosi, māro pana kañhasappo ahosi;

Ānandabhaddo kakkaṭako ahosi, aham tadā brāhmaṇo homi satthā”ti.

Saccapariyosāne bahū sotāpannādayo ahesum. Kākī pana gāthāya na vuttā, sā ciñcamāṇavikā ahosīti.

Suvanṇakakkaṭakajātakavāṇṇanā catutthā.

[390] 5. Mayhakajātakavāṇṇanā

### **Sakuṇo mayhako nāmāti idam satthā jetavane viharanto āgantukaseṭṭhiṁ ārabbha kathesi.**

Sāvatthiyañhi āgantukaseṭṭhi nāma aḍḍho ahosi mahaddhano. So neva attanā bhoge bhuñji, na paresam adāsi, nānagarase pañīte bhojane upanīte tam na bhuñjati, bilaṅgadutiyam kañājakam eva bhuñjati, dhūpitavāsitesu kāsikavatthesu upanītesu tāni hāretvā thūlathūlasāṭake nivāseti, ājānīyayutte maṇikanakavicitte rathe upanīte tampi harāpetvā kattararathakena gacchat, suvanṇacchatte dhāriyamāne tam apanetvā pañṇacchattena dhāriyamānena. So yāvajīvam dānādīsu puññesu ekampi akatvā kālam katvā roruvaniraye nibbatti. Tassa aputtakam sāpateyyam rājabalam sattahi rattidivasehi rājakulam pavesesi. Tasmim pavesite rājā bhuttapātarāso jetavanam gantvā satthāram vanditvā nisino “kim, mahārāja, buddhupaṭṭhānam na karosi”ti vutte “bhante, sāvatthiyam āgantukaseṭṭhino nāma kālakatassa assāmikadhane amhākam ghare āhariyamāneyeva satta rattidivasā gatā, so pana etam dhanam labhitvāpi neva attanā paribhuñji, na paresam adāsi, rakkhasapariggahitapokkharaṇī viyassa dhanam ahosi, so ekadivasampi pañītabhojanādīnam rasaṇ ananubhavitvāva maraṇamukham paviṭṭho, evam maccharī apuññasatto kim katvā ettakam dhanam labhi, kena cassa bhogesu cittam na ramī”ti satthāram pucchi. Satthā “mahārāja, dhanalābho ca, dhanam laddhā aparibhuñjanakāraṇañca teneva kata”nti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bārāṇasiseṭṭhi assaddho ahosi maccharī, na kassaci kiñci deti, na kañci saṅgañhāti. So ekadivasam rājupaṭṭhānam gacchanto tagarasikhim nāma paccekabuddham piṇḍāya carantam disvā vanditvā “laddhā, bhante, bhikkhā”ti pucchitvā “nanu carāma mahāseṭṭhī”ti vutte purisam āñāpesi “gaccha, imam amhākam gharam ānetvā mama pallañke nisīdāpetvā amhākam paṭiyattabhattassa pattam pūretvā dāpehi”ti. So paccekabuddham gharam netvā nisīdāpetvā seṭṭhibhariyāya ācikkhi. Sā nānagarasabhattassa pattam pūretvā tassa adāsi. So bhattam gahetvā seṭṭhinivesanā nikhamitvā antaravīthiyam paṭipajji. Seṭṭhi rājakulato paccāgacchanto tam disvā vanditvā “laddham, bhante, bhatta”nti pucchi. “Laddham mahāseṭṭhī”ti. So pattam oloketvā cittam pasādetum nāsakkhi, “imam me bhattam dāsā vā kammakarā vā bhuñjitvā dukkarampi kammaṇ kareyyum, aho vata me jānī”ti aparacetanam paripuṇṇam kātum nāsakkhi. Dānañhi nāma tisso cetanā paripuṇṇam kātum sakkontasseva mahapphalam hoti.

“Pubbeva dānā sumanā bhavāma, dadampi ve attamanā bhavāma;  
Datvāpi ve nānutappāma pacchā, tasmā hi amham daharā namiyyare. (jā. 1.10.95);

“Pubbeva dānā sumano, dadam cittaṇ pasādaye;  
Datvā attamano hoti, esā yaññassa sampadā”. (a. ni. 6.37; pe. va. 305);

Iti, mahārāja, āgantukaseṭṭhi tagarasikhipaccekabuddhassa dinnapaccayena bahum dhanam labhi, datvā aparacetanam pañītam kātum asamatthatāya bhoge bhuñjituñ nāsakkhi. “Puttam pana kasmā na labhi, bhante”ti? Satthā “puttassa alabhanakāraṇampi teneva kātam, mahārājā”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto asītikoṭivibhave seṭṭhikule nibbattitvā vayappatto mātāpitūnam accayena kaniṭṭham saṅgañhitvā kuṭumbam vicārento gharadvāre dānasālam kāretvā mahādānam pavattento agāram ajjhāvasi. Athassa ekoutto jāyi. So tassa padasā gamanakāle kāmesu ādīnavam nekkhamme cānisamsam disvā saddhiṁ puttadārena sabbam gharavibhavam

kaniṭṭhassa niyyātetevā “appamatto dānam pavattehī”ti ovādam datvā isipabbajjam pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā himavantapadese vihāsi. Kaniṭṭhopissa ekam puttam paṭilabhi. So tam vadḍhantam disvā cintesi “mama bhātu putte jīvante kuṭumbaṁ bhinditvā dvidhā bhavissati, bhātu puttam māressāmī”ti. Atha naṁ ekadivasam nadiyam opilāpetvā māresi. Tamenam nhatvā āgataṁ bhātu jāyā “kuhiṁ mamautto”ti pucchi. “Nadiyam udakam kīli, atha naṁ udake vicinanto nāddasa”nti. Sā roditvā kanditvā tuṇhī ahosi.

Bodhisatto tam pavattim nātvā “idam kiccaṁ pākaṭam karissāmī”ti ākāsenāgantvā bārānasiyaṁ otaritvā sunivattho supāruto tassa gharadvāre thatvā dānasālam adisvā “dānasālāpi iminā asappurisena nāsitā”ti cintesi. Kaniṭṭho tassa āgatabhāvam nātvā āgantvā mahāsattam vanditvā pāsādam āropetvā subhojanam bhojesi. So bhikkhuccāvāsāne sukhakathāya nisinno “dārako na paññāyati, kahaṁ nu kho”ti pucchi. “Mato, bhante”ti. “Kena kāraṇenā”ti? “Udakakīlaṇaṭṭhāne asukakāraṇenāti na jānāmī”ti. “Kim tvam asappurisa na jānissasi, tayā katakiccam mayham pākaṭam, nanu tvam iminā nāma kāraṇena tam māresi, kim nu tvam rājādīnam vasena nassamānam dhanam rakkhitum sakkuneyyāsi, mayhakasakuṇassa ca tuyhañca kim nānākaraṇa”nti? Athassa mahāsatto buddhalīlāya dhammam desento imā gāthā abhāsi –

- 102.** “Sakuṇo mayhako nāma, girisānudarīcaro;  
Pakkam pipphalimāruyha, ‘mayham mayha’nti kandati.
- 103.** “Tassevam vilapantassa, dijasāṅghā samāgatā;  
Bhutvāna pipphalim yanti, vilapatveva so dijo.
- 104.** “Evameva idhekacco, saṅgharityvā bahum dhanam;  
Nevattano na nātīnam, yathodhim paṭipajjati.
- 105.** “Na so acchādanam bhattam, na mālam na vilepanam;  
Anubhoti sakim kiñci, na saṅgañhāti nātake.
- 106.** “Tassevam vilapantassa, mayham mayhanti rakkhato;  
Rājāno atha vā corā, dāyādā yeva appiyā;  
Dhanamādāya gacchanti, vilapatveva so naro.
- 107.** “Dhīro bhoge adhigamma, saṅgañhāti ca nātake;  
Tena so kittim pappoti, pecca sagge pamodatī”ti.

Tattha **mayhakoti** “mayham mayha”nti viravanavasena evamladdhanāmo. Girisānudarīsu caratīti **girisānudarīcaro**. **Pakkam pipphalinti** himavantapadese ekam phalabharitam pipphalirukkham. **Kandatīti** dijagaṇe tam rukkham parivāretvā pakkāni khādante vāretum “mayham mayha”nti paridevanto vicarati. **Tassevam vilapantassāti** tassa vilapantesseva. **Bhutvāna pipphalim yantīti** tam pipphalirukkham paribhuñjītvā aññam phalasampannam rukkham gacchanti. **Vilapatvevāti** so pana dijo vilapatiyeva. **Yathodhīnti** yathākoṭṭhāsam, mātāpitābhātubhaginīputtadhītādīnam upabhogaparibhogavasena yo yo koṭṭhāso dātabbo, tam tam na detīti attho.

**Sakinti** ekavārampi nānubhoti. “Saka”ntipi pāṭho, attano santakampīti attho. **Na saṅgañhātīti** bhaccchādanabījanaṅgalādīdānavasena na saṅgañhāti. **Vilapatveva so naroti** etesu rājādīsu dhanam gahetvā gacchantesu kevalam so puriso vilapatiyeva. **Dhīroti** paṇḍito. **Saṅgañhātīti** attano santikam āgate dubbalañātake bhaccchādanabījanaṅgalādīdānenā saṅgañhāti. **Tenāti** so puriso tena nātisaṅgahena catuparisamajjhe kittiñca attano vanṇabhaṇañca pāpuṇāti, pecca sagge devanagare pamodati.

Evam mahāsatto tassa dhammam desetvā dānam pākatikam kāretvā himavantameva gantvā aparihīnajjhāno brahmalokūpago ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “iti kho, mahārāja, āgantukaseṭhi bhātu puttassa māritattā ettakam kālam neva puttam, na dhītaram alabhi”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā kaniṭho āgantukaseṭhi ahosi, jetṭhako pana ahameva ahosi”nti.

Mayhakajātakavaṇṇanā pañcamā.

[391] 6. Vijjādharajātakavaṇṇanā

**Dubbaṇṇarūpanti** idam satthā jetavane viharanto lokathacariyam ārabba kathesi. Vatthu **mahākaṇḍhajātakē** (jā. 1.12.61 ādayo) āvi bhavissati. Tadā pana satthā “na, bhikkhave, idāneva, pubbe pi tathāgato lokathacariyam cariyevā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto sakko ahosi. Tadā eko vijjādharo vijjam parivattetvā aḍḍharattasamaye āgantvā bārāṇasirañño aggamahesiyā saddhim aticarati, tassā paricārikāyo sañjānimis. Sā sayameva rājānam upasaṅkamitvā “deva, eko puriso aḍḍharattasamaye sirigabbham pavisitvā mām dūseti”ti āha. “Sakkhissasi pana kiñci saññānam kātu”nti? “Sakkomi, devā”ti sā jātihiṅgulikapātiṁ āharāpetvā tassa purisassa rattim āgantvā abhiramitvā gacchantassa piṭṭhiyam pañcaṅgulikam datvā pātova rañño ārocesi. Rājā manusse āñāpesi “gacchatha, sabbadisāsu oloketvā piṭṭhiyam katajātihiṅgulapañcaṅgulikapurisam gaṇhathā”ti. Vijjādharopi rattim anācāram katvā divā susāne sūriyam namassanto ekapādena tiṭṭhati. Rājapurisā tam disvā parivārayimis. So “pākaṭam me kammaṁ jāta”nti vijjam parivattetvā ākāsena uppatitvā gato.

Rājā tam disvā āgatapurise “addasathā”ti pucchi. “Āma, addasāmā”ti. “Ko nāmeso”ti? “Pabbajito, devā”ti. “So hi rattim anācāram katvā divā pabbajitavesena vasati”. Rājā “ime divā samañavesena caritvā rattim anācāram karonti”ti pabbajitānam kujjhītī micchāgahaṇam gahetvā “mayham vijitā ime sabbe pabbajitā palāyantu, diṭṭhadīṭṭhaṭhāne rājānam karissantū”ti bherim carāpesi. Tiyojanasatikā kāsiraṭṭhā palāyitvā sabbe pabbajitā aññarājadhāniyo agamiṁsu. Sakalakāsiraṭṭhe manussānam ovādadāyako ekopi dhammikasamaṇabrahmaṇo nāhosи. Anovādakā manussā pharusā ahesum, dānasīlavimukhā matamatā yebhuyyena apāye nibbattiṁsu, sagge nibbattanakā nāma nāhesum.

Sakko nave devaputte apassanto “kim nu kho kāraṇa”nti āvajjetvā vijjādharam nissāya bārāṇasirañña kuddhena micchāgahaṇam gahetvā pabbajitānam rāṭṭhā pabbajitabhāvam īnatvā “ṭhapetvā mām añño imassa rañño micchāgahaṇam bhinditum samattho nāma natthi, rañño ca rāṭṭhavāśīnañca avassayo bhavissāmī”ti cintetvā nandamūlapabbhāre paccekabuddhānam santikam gantvā vanditvā “bhante, mayham ekam mahallakaṁ paccekabuddham detha, kāsiraṭṭham pasādēssāmī”ti āha. So saṅghatherameva labhi, athassa pattacīvaraṁ gahetvā tam purato katvā sayam pacchato hutvā sirasmin añjalim ṭhapetvā paccekabuddham namassanto uttamarūpadharo māṇavako hutvā sakalanagarassa matthakena tikkhattum vicaritvā rājadvāram āgantvā ākāse aṭṭhāsi. Amaccā rañño ārocesum “deva, abhirūpo māṇavako ekam samaṇam ānetvā rājadvāre ākāse thito”ti. Rājā āsanā uṭṭhāya sīhapañjare ṭhatvā “māṇavaka, kasmā tvam abhirūpo samāno etassa virūpassa samaṇassa pattacīvaraṁ gahetvā namassamāno thito”ti tena saddhim sallapanto paṭhamam gāthamāha –

**108.** “Dubbaṇṇarūpam tuvamariyavaṇṇī, purakkhatvā pañjaliko namassasi;  
Seyyo nu teso udavā sarikkho, nāmaṁ parassattano cāpi brūhi”ti.

Tattha **ariyavaṇṇī** sundararūpo. **Seyyo nu tesoti** eso virūpo pabbajito kim nu tayā uttaritaro, udāhu sarikkho. **Nāmaṁ parassattano cāpi** etassa parassa ca attano ca nāmaṁ brūhi pucchatī.

Atha naṁ sakko “mahārāja, samaṇā nāma garuṭhāniyā, tena me nāmaṇ lapitum na labbhati, mayhaṁ pana te nāmaṇ kathessāmī”ti vatvā dutiyam gāthamāha –

- 109.** “Na nāmagottam gaṇhanti rāja, sammaggatānujjugatāna devā;  
Ahañca te nāmadheyyam vadāmi, sakkohamasmī tidasānamindo”ti.

Tattha **sammaggatānujjugatāna devāti** mahārāja, sabbasaṅkhāre yathā sabhāvasarasavasena sammasitvā aggaphalam arahattam pattattā sammaggatānam, ujunā ca atṭhaṅgikena maggena nibbānaṇ gatattā ujugatānam mahākhīṇasavānam upapattidevehi uttaritarānam visuddhīdevānam upapattidevā nāmagottam na gaṇhanti. **Ahañca te nāmadheyyanti** apica ahaṁ attano nāmadheyyam tuyhaṁ kathemi.

Tam sutvā rājā tatiyagāthāya bhikkhunamassane ānisamsam pucchi –

- 110.** “Yo disvā bhikkhum caraṇūpapannam, purakkhatvā pañjaliko namassati;  
Pucchāmi tam devarājetamattham, ito cuto kiṁ labhate sukham so”ti.

Sakko catutthagāthāya kathesi –

- 111.** “Yo disvā bhikkhum caraṇūpapannam, purakkhatvā pañjaliko namassati;  
Dīṭheva dhamme labhate pasamṣam, saggañca so yāti sarīrabhedā”ti.

Tattha **bhikkhanti** bhinnakilesam parisuddhapuggalam. **Caraṇūpapannanti** sīlacaraṇena upetam. **Dīṭheva dhammeti** na kevalam ito cutoyeva, imasmim pana attabhāve so pasamṣam labhati, pasamṣasukham vindatīti.

Rājā sakkassa kathaṁ sutvā attano micchāgahaṇam bhinditvā tuṭṭhamānaso pañcamam gāthamāha

- 112.** “Lakkhī vata me udapādi ajja, yaṁ vāsavam bhūtapatiddasāma;  
Bhikkhuñca disvāna tuvañca sakka, kāhāmi puññāni anappakānī”ti.

Tattha **lakkhī** sirī, paññātipi vadanti. Idam vuttam hoti – ajja mama tava vacanam suṇantasева kusalākusalavipākajānanapaññā udapādīti. **Yanti** nipātamattam. **Bhūtapatiddasāmāti** bhūtapatim addasāma.

Tam sutvā sakko pañditassa thutim karonto chaṭṭham gāthamāha –

- 113.** “Addhā have sevitabbā sapaññā, bahussutā ye bahuṭhānacintino;  
Bhikkhuñca disvāna mamañca rāja, karohi puññāni anappakānī”ti.

Tattha **bahuṭhānacintinoti** bahūni kāraṇāni cintanasamatthā.

Tam sutvā rājā osānagāthamāha –

- 114.** “Akkodhano niccapasannacitto, sabbātithīyācayogo bhavitvā;  
Nihacca mānam abhivādayissam, sutvāna devinda subhāsitānī”ti.

Tattha **sabbātithīyācayogo bhavitvāti** sabbesam atithinam āgatānam āgantukānam yam yam te yācantī, tassa tassa yutto anuccaviko bhavitvā, sabbam tehi yācitayācitaṇ dadamānoti attho. **Sutvāna devinda subhāsitānīti** tava subhāsitāni sutvā aham evarūpo bhavissāmīti vadati.

Evañca pana vatvā pāsādā oruyha pacceka buddham vanditvā ekamantam aṭṭhāsi. Pacceka buddho ākāse pallañkena nisīditvā “mahārāja, vijjādharo na samañño, tvam ito paṭṭhāya ‘atuccho loko, atthi dhammikasamaṇabrahmaṇa’ ti ūtavā dānam dehi, sīlam rakkha, uposathakammaṇi karohī” ti rājānam ovadi. Sakkopi sakkānubhāvena ākāse ṭhatvā “ito paṭṭhāya appamattā hotī” ti nāgarānam ovādañ datvā “palātā samaṇabrahmaṇā āgacchantū” ti bherim carāpesi. Atha te ubhopi sakāṭṭhānameva agamamsu. Rājā tassa ovāde ṭhatvā dānādīni puññāni akāsi.

Satthā imam dhammadesañām āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā pacceka buddho parinibbuto, rājā ānando ahosi, sakko pana ahameva ahosi” nti.

Vijjādhara jātakavaññanā chaṭṭhā.

[392] 7. Siñghapupphajātakavaññanā

**Yametanti** idam satthā jetavane viharanto aññataram bhikkhum ārabbha kathesi. So kira jetavanā nikkhamitvā kosalaratthe aññataram araññam nissāya viharanto ekadivasam padumasaram otaritvā supupphitapadumam disvā adhovāte ṭhatvā upasiñghi. Atha nam tasmiñ vane adhivatthā devatā “mārisa, tvam gandhatheno nāma, idam te ekam theyyaṅga” nti samvejesi. So tāya samvejito puna jetavanañ āgantvā satthāram vanditvā nisinno “kahaṇi bhikkhu nivutthosi” ti puṭṭho “asukavanasande nāma, tattha ca mañ devatā evam nāma samvejesi” ti āha. Atha nam satthā “na kho bhikkhu puppham upasiñghanto tvameva devatāya samvejito, porāṇakapaṇḍitāpi samvejitapubbā” ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto ekasmiñ kāsikagāme brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam uggahitasippo aparabhāge isipabbajam pabbajitvā ekam padumasaram nissāya upavasanto ekadivasam saram otaritvā supupphitapadumam upasiñghamāno aṭṭhāsi. Atha nam ekā devadhītā rukkhakkhandhavivare ṭhatvā samvejayamānā paṭhamam gāthamāha –

**115.** “Yametañ vārijam puppham, adinnam upasiñghasi;  
Ekaṅgametam theyyānam, gandhathenosī mārisā” ti.

Tattha **ekaṅgametanti** ekakoṭṭhāso esa.

Tato bodhisatto dutiyam gāthamāha –

**116.** “Na harāmi na bhañjāmi, ārā siñghāmi vārijam;  
Atha kena nu vaññena, gandhathenoti vuccatī” ti.

Tattha **ārā siñghāmīti** dure ṭhito ghāyāmi. **Vaññenāti** kārañena.

Tasmiñ khaṇe eko puriso tasmiñ sare bhisāni ceva khaṇati, puṇḍarīkāni ca bhañjati. Bodhisatto tam disvā “mañ ārā ṭhatvā upasiñghantam ‘coro’ ti vadasi, etam purisam kasmā na bhañasi” ti tāya saddhim sallapanto tatiyam gāthamāha –

**117.** “Yoyam bhisāni khaṇati, puṇḍarīkāni bhañjati;  
Evam ākiṇṇakammanto, kasmā eso na vuccatī” ti.

Tattha **ākiṇṇakammantoti** kakkhaṇakammanto dāruṇakammanto.

Athassa avacanakārañam ācikkhantī devatā catutthapañcamagāthā abhāsi –

**118.** “Ākiṇṇaluddo puriso, dhāticelamva makkhito;

Tasmim me vacanam natthi, tañcārahāmi vattave.

- 119.** “Anaṅgaṇassa posassa, niccam sucigavesino;  
Vālaggamattam pāpassa, abbhāmattamva khāyatī”ti.

Tattha **dhāticelamvāti** kheḷasiṅghāṇikamuttagūthamakkhitam dhātidāsiyā nivatthacelaṁ viya ayam pāpamakkhitoyeva, tena kāraṇena tasmim mama vacanam natthi. **Tañcārahāmīti** samaṇā pana ovādakkhamā honti piyasīlā, tasmā tam appamattakampi ayuttaṁ karontam vattum arahāmi samaṇāti. **Anaṅgaṇassāti** niddosassa tumhādisassa. **Abbhāmattamva khāyatī** mahāmeghappamāṇam hutvā upaṭṭhāti, idāni kasmā evarūpaṁ dosam abbohārikam karosīti.

Tāya pana samvejito bodhisatto samvegappatto chatṭham gāthamāha –

- 120.** “Addhā mam yakkha jānāsi, atho mam anukampasi;  
Punapi yakkha vajjāsi, yadā passasi edisa”nti.

Tattha **yakkhāti** devataṁ ālapati. **Vajjāsīti** vadeyyāsi. **Yadā passasi edisanti** yadā mama evarūpaṁ dosam passasi, tadā evam mama vadeyyāsīti vadati.

Athassa sā devadhītā sattamam gāthamāha –

- 121.** “Neva tam upajīvāmi, napi te bhatakāmhase;  
Tvameva bhikkhu jāneyya, yena gaccheyya suggati”nti.

Tattha **bhatakāmhaseti** tava bhatihatā kammakarāpi na homa. Kimkāraṇā tam sabbakālam rakkhamānā vicarissāmāti dīpeti. **Yena gaccheyyāti** bhikkhu yena kammena tvam sugatim gaccheyyāsi, tvameva tam jāneyyāsīti.

Evam sā tassa ovādaṁ datvā attano vimānameva paviṭṭhā. Bodhisattopi jhānam nibbattetvā brahmałokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne so bhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā devadhītā uppalavaṇṇā ahosi, tāpaso pana ahameva ahosinti.

Singhapupphajātakavaṇṇanā sattamā.

[393] 8. Vighāsādajātakavaṇṇanā

**Susukham vata jīvantīti** idam satthā pubbārāme viharanto keļisīlake bhikkhū ārabba kathesi. Tesu hi mahāmoggallānattherena pāsādaṁ kampetvā samvejitesu dhammasabhāyaṁ bhikkhū tesam aguṇam kathentā nisīdimṣu. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepete keļisīlakāyevā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto sakko ahosi. Atha aññatarasmin kāsikagāme satta bhātaro kāmesu dosam disvā nikkhāmitvā isipabbajjam pabbajitvā majjhāraññe vasantā yoge yogam akatvā kāyadaļhībahulā hutvā nānappakāram kīlam kīlantā carimṣu. Sakko devarājā “ime samvejessāmī”ti suko hutvā tesam vasanaṭṭhānam āgantvā ekasmin rukkhe niliyitvā te samvejento paṭhamam gāthamāha –

- 122.** “Susukham vata jīvanti, ye janā vighāsādino;  
Dīṭṭheva dhamme pāsaṃsā, samparāye ca suggatī”ti.

Tattha **vighāsādinoti** bhuttātirekam bhuñjante sandhāyāha. **Dīṭṭheva dhammeti** ye evarūpā, te dīṭṭheva dhamme pāsaṃsā, samparāye ca tesam sugati hoti, sagge uppajjantīti adhippāyena vadati.

Atha tesu eko tassa vacanam sutvā avasese āmantetvā dutiyam gāthamāha –

- 123.** “Sukassa bhāsamānassa, na nisāmetha pañḍitā;  
Idam suṇātha sodariyā, amhevāyam pasamṣati”ti.

Tattha **bhāsamānassāti** mānusikāya vācāya bhañtantassa. **Na nisāmethāti** na suṇātha. **Idam suṇāthāti** idamassa vacanam suṇātha. **Sodariyāti** samāne udare vutthabhāvena te ālapanto āha.

Atha ne patikkhipanto suko tatiyam gāthamāha –

- 124.** “Nāham tumhe pasamṣāmi, kuṇapādā suṇātha me;  
Ucchiṭṭhabhojino tumhe, na tumhe vighāsādino”ti.

Tattha **kuṇapādāti** kuṇapakhādakāti te ālapati.

Te tassa vacanam sutvā sabbepi catuttham gāthamāhamsu –

- 125.** “Sattavassā pabbajitā, majjhāraññe sikhañdino;  
Vighāseneva yāpentā, mayañce bhotō gārayhā;  
Ke nu bhotō pasamṣiyā”ti.

Tattha **sikhañdinoti** cūlāya samannāgatā. **Vighāsenevāti** ettakam kālam satta vassāni sīhabyagghavighāseneva yāpentā yadi bhotō gārayhā, atha ke nu te pasamṣiyāti.

Te lajjāpento mahāsatto pañcamam gāthamāha –

- 126.** “Tumhe sīhānam byagghānam, vālānañcāvasiṭṭhakam;  
Ucchiṭṭheneva yāpentā, maññivho vighāsādino”ti.

Tattha **vālānañcāvasiṭṭhakanti** sesavālamigānañca avasiṭṭhakam ucchiṭṭhabhojanam.

Tam sutvā tāpasā “sace mayam na vighāsādā, atha ke carahi te vighāsādā”ti? Atha tesam so tamattham ācikkhanto chaṭṭham gāthamāha –

- 127.** “Ye brāhmaṇassa samañassa, aññassa vā vanibbino;  
Datvāva sesam bhuñjanti, te janā vighāsādino”ti.

Tattha **vanibbinoti** tam tam bhañḍam yācanakassa. Evam te lajjāpetvā mahāsatto sakatṭhānameva gato.

Satthā imam dhammadesanañ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā satta bhātaro ime kelisīlakā bhikkhū ahesum, sakko pana ahameva ahosi”nti.

Vighāsādajātakavaṇṇanā aṭṭhamā.

[394] 9. Vaṭṭakajātakavaṇṇanā

**Panītanti** idam satthā jetavane viharanto ekam lolabhikkhum ārabbha kathesi. Tañhi satthā “saccaṁ kira tvaṁ bhikkhu lolo”ti pucchitvā “āma, bhante”ti vutte “na kho bhikkhu idāneva lolo, pubbe pi tvaṁ loloyeva, lolatāya pana bārāṇasiyam hatthigavāssapurisakuṇapehi atitto ‘ito uttaritaram labhissāmī’ti araññam paviṭṭhosī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto vaṭṭakayoniyam nimbattivā araññe lūkhatiṇabījāhāro vasi. Tadā bārāṇasiyam eko lolakāko haththikuṇapādīhi atitto “ito uttaritaram labhissāmī”ti araññam pavisitvā phalāphalam khādanto bodhisattam disvā “ayam vaṭṭako ativiya thūlasarīro, madhuram gocaram khādati maññe, etassa gocaram pucchitvā tam khāditvā ahampi thūlo bhavissāmī”ti cintetvā bodhisattassa uparibhāge sākhāya nilīyitvā bodhisattam pucchi “bho vaṭṭaka, kiṁ nāma pañītāhāram bhuñjasī, thūlasarīro ahosī”ti? Bodhisatto tena pucchito tena saddhim paṭisanthāram karonto paṭhamam gāthamāha –

- 128.** “Panītam bhuñjase bhattam, sappitelañca mātula;  
Atha kena nu vanñena, kiso tvamasi vāyasā”ti.

Tattha **bhattanti** manussānam bhojananiyāmena paṭiyāditabhattam. **Mātulāti** tam piyasamudācārena ālapati. **Kisoti** appamāṇsalohito.

Tassa vacanam sutvā kāko tisso gāthā abhāsi –

- 129.** “Amittamajjhe vasato, tesu āmisamesato;  
Niccaṁ ubbiggahadayassa, kuto kākassa daļhiyam.
- 130.** “Niccam ubbegino kākā, dhaṅkā pāpena kammunā;  
Laddho piṇḍo na pīneti, kiso tenasmi vaṭṭaka.
- 131.** “Lūkhāni tiṇabījāni, appasnehāni bhuñjasi;  
Atha kena nu vanñena, thūlo tvamasi vaṭṭakā”ti.

Tattha **daļhiyanti** evarūpassa mayham kākassa kuto dalhībhāvo, kuto thūlanti attho. **Ubbeginoti** ubbegavanto. **Dhaṅkāti** kākānameva nāmam. **Pāpena kammunā laddhoti** kākena manussasantakavilumpanasāñkhātena pāpena kammena laddho piṇḍo. **Na pīnetīti** na tappeti. **Tenasmīti** tena kāraṇenāham kiso asmi. **Appasnehānīti** mandojāni. Idam kāko bodhisattam “pañītabhojanam khādatī”ti saññī hutvāpi vaṭṭakānam gahitagocaram pucchanto āha.

Tam sutvā bodhisatto attano thūlabhāvakāraṇam kathento imā gāthā abhāsi –

- 132.** “Appicchā appacintāya, adūragamanena ca;  
Laddhāladdhena yāpento, thūlo tenasmi vāyasa.
- 133.** “Appicchassa hi posassa, appacintasukhassa ca;  
Susāṅgahitamānassa, vuttī susamudānayā”ti.

Tattha **appicchāti** āhāresu appicchatāya nittāñhatāya, kevalam sarīrayāpanavaseneva āhārāharaṇatāyāti attho. **Appacintāyāti** “ajja kaham āhāram labhissāmī, sve kaha”nti evam āhāracintāya abhāvena. **Adūragamanena cāti** “asukasmim nāma ṭhāne madhuram labhissāmī”ti cintetvā avidūragamanena ca. **Laddhāladdhenāti** lūkham vā hotu pañītam vā, yaṁ laddham, teneva. **Thūlo tenasmīti** tena catubbidhena kāraṇena thūlo asmi. **Vāyasāti** kākam ālapati. **Appacintasukhassāti** āhāracintārahitānam appacintānamariyānam sukham assatthīti appacintasukho, tassa tādisena sukhena samannāgatassa. **Susāṅgahitamānassāti** “ettakam bhuñjitvā jīrāpetum sakkhissāmī”ti evam sutthu

saṅgahitāhāramānassa. **Vuttī susamudānayāti** evarūpassa puggalassa jīvitavutti sukhena sakkā samudānetum susamudānayā sunibbattiyā.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne lolabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā kāko lolabhikkhu ahosi, vaṭṭako pana ahameva ahosinti.

Vatṭakajātakavaṇṇanā navamā.

[395] 10. Pārāvatājātakavaṇṇanā

**Cirassam̄ vata passāmīti** idam satthā jetavane viharanto lolabhikkhumyeva ārabbha kathesi. Paccuppannavatthu hetṭhā vuttanayameva.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto pārāvato hutvā bārāṇasiseṭṭhino mahānase nīlapacchiyam vasati. Kākopi tena saddhim vissāsam katvā tattheva vasatīti sabbam vitthāretabbam. Bhattakārako kākapattāni luñcitvā piṭṭhena tam makkhetvā ekam kapālakhaṇḍam vijjhitvā kaṇṭhe piñḍhitvā pacchiyam pakkhipi. Bodhisatto araññato āgantvā tam disvā parihāsam karonto pathamam gāthamāha –

**134.** “Cirassam̄ vata passāmi, sahāyaṁ maṇidhārinam;  
Sukatā massukuttiyā, sobhate vata me sakhā”ti.

Tattha **massukuttiyāti** imāya massukiriyāya.

Tam sutvā kāko dutiyam gāthamāha –

**135.** “Parūlhakacchanakhalomo, aham kammesu byāvato;  
Cirassam̄ nhāpitam laddhā, lomam tam ajja hārayi”nti.

Tattha **aham kammesu byāvāto**ti aham samma pārāvata, rājakammesu byāvāto okāsam alabhanto parūlhakacchanakhalomo ahosinti vadati. **Ajja hārayinti** ajja hāresim.

Tato bodhisatto tatiyam gāthamāha –

**136.** “Yam nu lomam ahāresi, dullabham laddha kappakam;  
Atha kiñcarahi te samma, kaṇṭhe kiñikiñāyatī”ti.

Tassattho – yan tāva dullabham kappakam labhitvā lomam harāpesi, tam harāpaya, atha kiñcarahi te vayassa idam kaṇṭhe kiñikiñāyatīti.

Tato kāko dve gāthā abhāsi –

**137.** “Manussasukhumālānam, maṇi kaṇṭhesu lambati;  
Tesāham anusikkhāmi, mā tvam maññi davā katam.

**138.** “Sacepimam pihayasi, massukuttiṁ sukāritam;  
Kārayissāmi te samma, maṇiñcāpi dadāmi te”ti.

Tattha **maṇīti** evarūpānam manussānam ekam maṇiratanam kaṇṭhesu lambati. **Tesāhanti** tesam aham. **Mā tvam maññīti** tvam pana “etam mayā davā kata”nti mā maññi. **Sacepimam pihayasīti** sace

imam̄ mama kataṁ massukuttim̄ tvam̄ icchasi.

Tam̄ sutvā bodhisatto chaṭṭham̄ gāthamāha –

**139.** “Tvaññeva mañinā channo, sukatāya ca massuyā;  
Āmanta kho tam̄ gacchāmi, piyam̄ me tavadassana”nti.

Tattha **mañināti** mañino, ayameva vā pāṭho. Idam̄ vuttam̄ hoti – samma vāyasa, tvaññeva imassa mañino anucchaviko imissā ca sukatāya massuyā, mama pana tava adassanameva piyam̄, tasmā tam̄ āmantayitvā gacchāmīti.

Evañca pana vatvā bodhisatto uppatitvā aññattha gato. Kāko tattheva jīvitakkhayam̄ patto.

Satthā imam̄ dhammadesanam̄ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam̄ samodhānesi, saccapariyosāne lolabhikkhu anāgāmiphale patiṭṭhahi. Tadā kāko lolabhikkhu ahosi, pārāvato pana ahameva ahosinti.

Pārāvatajātakavaṇṇanā dasamā.

Kharaputtavaggo dutiyo niṭṭhito.

Jātakuddānam –

Avāriyam̄ setaketu, darīmukhañca neru ca;  
Āsankamigālopañca, kālakaññī ca kukkuṭam̄.

Dhammadhajañca nandiyam̄, kharaputtam̄ sūci ceva;  
Tuṇḍilam̄ soṇṇakakkaṭam̄, mayhakam̄ vijjādharañceva.

Singhapuppham vighāsādaṁ, vaṭṭakañca pārāvataṁ;  
Saṅgāyim̄su mahātherā, chakke vīsatī jātake.

Chakkanipātavaṇṇanā niṭṭhitā.

## 7. Sattakanipāto

### 1. Kukkuvaggo

[396] 1. Kukkujātakavaṇṇanā

**Diyadḍhakukkūti** idam satthā jetavane viharanto rājovādaṁ ārabbha kathesi. Paccuppannavatthu **tesakuṇajātakē** (jā. 2.17.1 ādayo) āvi bhavissati.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa atthadhammānusāsako amacco ahosi. Rājā agatigamane patiṭṭhāya adhammena rajjam kāresi, janapadaṁ pīletvā dhanameva saṃhari. Bodhisatto rājānam ovaditukāmo ekam̄ upamam̄ upadhārento vicarati, rañño uyyāne vāsāgāram̄ vippakataṁ hoti aniṭṭhitacchadanam̄, dārukaññikam̄ āropetvā gopānasiyo pavesitamattā honti. Rājā kīlanathāya uyyānam gantvā tatha vicaritvā tam̄ geham̄ pavisitvā ullokento kaññikamaṇḍalam̄ disvā attano uparipatanabhayena nikkhmitvā bahi ṭhito puna oloketvā “kiṁ nu kho nissāya kaññikā ṭhitā, kiṁ nissāya gopānasiyo”ti cintevā bodhisattam̄ pucchanto paṭhamam̄ gāthamāha –

1. “Diyadḍhakukkū udāyena kaññikā, vidatthiyo aṭṭha parikkhipanti nam;

Sā simṣapā, sāramayā apheggukā, kuhim ṭhitā upparito na dhamṣatī”ti.

Tattha **diyadḍhakukkūti** diyadḍhharatanā. **Udayenāti** uccattena. **Parikkhipanti** nanti tam panetam atṭha vidatthiyo parikkhipanti, parikkhepato atṭhavidatthipamāṇatī vuttam hoti. **Kuhim ṭhitāti** kattha patiṭṭhitā hutvā. **Na dhamṣatīti** na patati.

Tam sutvā bodhisatto “laddhā dāni me rañño ovādatthāya upamā”ti cintetvā imā gāthā āha –

2. “Yā tiṁsatī sāramayā anujukā, parikiriya gopānasiyo samam ṭhitā;  
Tāhi susaṅgahitā balasā pīlitā, samaṁ ṭhitā upparito na dhamṣati.
3. “Evampi mittehi dalhehi paṇḍito, abhejjarūpehi sucīhi mantibhi;  
Susaṅgahitō siriyā na dhamṣati, gopānasībhāravahāva kaṇṇikā”ti.

Tattha **yā tiṁsatī sāramayāti** yā etā sārarukkhamayā tiṁsatī gopānasiyo. **Parikiriyāti** parivāretvā. **Samam ṭhitāti** samabhāgena ṭhitā. **Balasā pīlitāti** tāhi tāhi gopānashi balena pīlitā suṭṭhu saṅgahitā ekābaddhā hutvā. **Paṇḍitoti** nāṇasampanno rājā. **Sucīhīti** sucisamācārehi kalyāṇamittehi. **Mantibhīti** mantakusalehi. **Gopānasībhāravahāva kaṇṇikātī** yathā gopānasīnam bhāram vahamānā kaṇṇikā na dhamṣati na patati, evam rājāpi vuttappakārehi mantīhi abhijjahadayehi susaṅgahito srito na dhamṣati na patati na parihāyati.

Rājā bodhisatte kathenteyeva attano kiriyam sallakkhetvā kaṇṇikāya asati gopānasiyo na tiṭṭhanti, gopānashi asaṅgahitā kaṇṇikā na tiṭṭhati, gopānasi bhijjantīsū kaṇṇikā patati, evameva adhammiko rājā attano mittāmacce ca balakāye ca brāhmaṇagahapatike ca asaṅgāhanto tesu bhijjantesu tehi asaṅgahito issariyā dhamṣati, raññā nāma dhammikena bhavitabbanti. Athassa tasmin khanē paṇṇakāratthāya mātuluṅgam āhariṁsu. Rājā “sahāya, imam mātuluṅgam khādā”ti bodhisattam āha. Bodhisatto tam gahetvā “mahārāja, imam khāditum ajānantā tittakam vā karonti ambilam vā, jānantā pana paṇḍitā tittakam hāretvā ambilam anīharitvā mātuluṅgarasam anāsetvāva khādantī”ti rañño imāya upamāya dhanasaṅgharaṇūpāyam dassento dve gāthā abhāsi –

4. “Kharattacām bellam yathāpi satthavā, anāmasantopi karoti tittakam;  
Samāharam sādum karoti patthiva, asādum kayirā tanubandhamuddharam.
5. “Evampi gāmanigamesu paṇḍito, asāhasam rājadhanāni saṅgharam;  
Dhammānuvattī paṭipajjamāno, sa phāti kayirā aviheṭhayam para”nti.

Tattha **kharattacanti** thaddhatacam. **Bellanti** mātuluṅgam. ‘Bela’ntipi pāṭho, ayamevattho. **Satthavāti** satthakahattho. **Anāmasantoti** bahitacām tanukampi atacchanto idam phalaṁ tittakam karoti. **Samāharanti** samāharanto bahitacām tacchanto anto ca ambilaṁ anīharanto tam sādum karoti. **Patthivāti** rājānam ālapati. **Tanubandhamuddharanti** tanukam pana tacām uddharanto sabbaso tittakassa anapanītattā tam asādumeva kayirā. **Evanti** evam paṇḍito rājāpi asāhasam sāhasiyā taṇhāya vasam agacchanto agatigamanam pahāya ratṭham apīletvā upacikānam vammikavaḍḍhananiyāmena madhukarānam reṇum gahetvā madhukaraṇaniyāmena ca dhanam saṅgharanto –

“Dānam sīlam pariccāgam, ajjavam maddavam tapam;  
Akkodham avihimsañca, khantiñca avirodhana”nti. –

Iti imesam dasannam rājadhammānam anuvattanena dhammānuvattī hutvā paṭipajjamāno so attano ca paresañca phātīm vadḍhim kareyya param aviheṭhentoyevāti.

Rājā bodhisattena saddhim mantento pokkharanītīram gantvā supupphitam bālasūriyavaṇṇam

udakena anupalittam padumam disvā āha – “sahāya, imam padumam udake sañjātameva udakena alimpamānam ṭhita”nti. Atha naṁ bodhisatto “mahārāja, raññā nāma evarūpena bhavitabba”nti ovadanto imā gāthā āha –

6. “Odātamūlam sucivārisambhavam, jātam yathā pokkharaṇīsu ambujam; Padumam yathā agginikāsiphālimam, na kaddamo na rajo na vāri limpati.
7. “Evampi vohārasucim asāhasam, visuddhakammantamapetapāpakam; Na limpati kammakilesa tādiso, jātam yathā pokkharaṇīsu ambuja”nti.

Tattha **odātamūlanti** pañḍaramūlam. **Ambujanti** padumasseva vevacanam. **Agginikāsiphālimanti** agginikāsinā sūriyena phālitam vikasitanti attho. **Na kaddamo na rajo na vāri limpatīti** neva kaddamo na rajo na udakam limpati, na makkhetīti attho. “Lippati”cceva vā pāṭho, bhummattē vā etāni paccattavacanāni, etesu kaddamādīsu na lippati, na allīyatīti attho. **Vohārasucinti** porāṇakehi dhammikarājūhi likhāpetvā ṭhāpitavinicchayavohāre sucim, agatigamanam pahāya dhammena vinicchayakārakanti attho. **Asāhasanti** dhammikavinicchaye ṭhitattāyeva sāhasikakiriyāya virahitam. **Visuddhakammantanti** teneva asāhasikāṭhena visuddhakammantam saccavādim nikodham majjhattam tulābhūtam lokassa. **Apetapāpakanti** apagatapāpakammam. **Na limpati kammakilesa tādisoti** tam rājānam pāṇātipāto adinnādānam kāmesumicchācāro musāvādoti ayam kammakilesa na allīyati. Kiṃkāraṇā? **Tādiso jātam yathā pokkharaṇīsu ambujam.** Tādiso hi rājā yathā pokkharaṇīsu jātam padumam anupalittam, evam anupalitto nāma hoti.

Rājā bodhisattassa ovādam sutvā tato paṭṭhāya dhammena rajjam kārente dānādīni puññāni katvā saggaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, pañditāmacco pana ahameva ahosi”nti.

Kukkujātakavaṇṇanā paṭhamā.

[397] 2. Manojātakavaṇṇanā

**Yathā cāpo ninnamatīti** idam satthā veļuvane viharanto vipakkhasevakam bhikkhum ārabba kathesi. Vatthu pana hetthā **mahiṭāmukhajātake** (jā. 1.1.26) vitthāritameva. Tadā pana satthā “na, bhikkhave, idāneva, pubbeva vipakkhasevako耶vā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto sīho hutvā sīhiyā saddhim samvasanto dve potake labhi – puttañca dhītarañca. Puttassa manojoti nāmaṁ ahosi, so vayappatto ekam sīhapotikam gaṇhi. Iti te pañca janā ahesum. Manojo vanamahimśādayo vadhitvā maṁsaṁ āharitvā mātāpitaro ca bhaginiñca pajāpatiñca poseti. So ekadivasam gocarabhūmiyam giriyam nāma siṅgālam palāyitum appahontam urena nipannam disvā “kim, sammā”ti pucchitvā “upaṭṭhātukāmomhi, sāmī”ti vutte “sādhu, upaṭṭhahassū”ti tam gahetvā attano vasanaguham ānesi. Bodhisatto tam disvā “tāta manoja, siṅgālā nāma dussilā pāpadhammā akičce niyojenti, mā etam attano santike karī”ti vāretum nāsakkhi.

Athekadivasam siṅgalo assamamsam khāditukāmo manojam āha – “sāmi, amhehi ṭhāpetvā assamamsam aīñam akhāditapubbam nāma natthi, assam gaṇhissāmā”ti. “Kaham pana, samma, assā hontī”ti? “Bārāṇasiyam nadītire”ti. So tassa vacanam gahetvā tena saddhim assānam nadiyā nhānavelāyam gantvā ekam assam gahetvā piṭṭhiyam āropetvā vegena attano guhādvārameva āgato. Athassa pitā assamamsam khāditvā “tāta, assā nāma rājabhogā, rājāno ca nāma anekamāyā kusalehi dhanuggahehi vijjhāpentī, assamamsakhādanasīhā nāma dīghāyukā na honti, ito paṭṭhāya mā assam gaṇhī”ti āha. So pitu vacanam akatvā gaṇhateva. “Sīho asse gaṇhātī”ti sutvā rājā antonagareyeva

assānam pokkharaṇīm kārāpesi. Tatopi āgantvā gaṇhiyeva. Rājā assasālam kāretvā antosālāyameva tiṇodakam dāpesi. Sīho pākāramatthakena gantvā antosālātopi gaṇhiyeva.

Rājā ekaṁ akkhaṇavedhiṁ dhanuggahaṁ pakkośāpetvā “sakkhissasi tāta, sīhaṁ vijjhitu” nti āha. So “sakkomī”ti vatvā pākāram nissāya sīhassa āgamanamagge aṭṭakam kāretvā aṭṭhasi. Sīho āgantvā bahisusāne siṅgalam ṭhapetvā assagahaṇatthāya nagaram pakkhandi. Dhanuggaho āgamanakāle “atitikhiṇo vego”ti sīhaṁ avijjhītvā assam gahetvā gamanakāle garubhāratāya olīnavegam sīhaṁ tikhinena nārācena pacchābhāge vijjhī. Nārāco purimakāyena nikhamitvā ākāsam pakkhandi. Sīho “viddhosmī”ti viravi. Dhanuggaho tam vijjhītvā asani viya jiyam pothesi. Siṅgālo sīhassa ca jiyāya ca saddam sutvā “sahāyo me dhanuggahena vijjhītvā mārito bhavissati, matakena hi saddhim vissāso nāma natthi, idāni mama pakatiyā vasanavanameva gamissāmī”ti attanāvā saddhiṁ sallapanto dve gāthā abhāsi –

8. “Yathā cāpo ninnamati, jiyā cāpi nikūjati;  
Haññate nūna manojo, migarājā sakħā mama.
9. “Handa dāni vanantāni, pakkamāmi yathāsukham;  
Netādisā sakħā honti, labbhā me jīvato sakħā”ti.

Tattha **yathāti** yenākāreneva cāpo ninnamati. **Haññate nūnāti** nūna haññati. **Netādisāti** evarūpā matakā sahāyā nāma na honti. **Labbhā meti** jīvato mama sahāyo nāma sakkā laddhum.

Sīhopi ekavegena gantvā assam guhādvāre pātētvā sayampi maritvā pati. Athassa nātakā nikhamitvā tam lohitamakkhitam pahāramukhehi paggharitalohitam pāpajanasevitāya jīvitakkhayam pattam addasamsu, disvā cassa mātā pitā bhaginī pajāpatīti paṭipātiyā catasso gāthā bhāsiṁsu –

10. “Na pāpajanasaṁsevī, accantam sukhamedhati;  
Manojam passa semānam, giriyaśānusāsanī.
11. “Na pāpasampavañkena, mātā puttena nandati;  
Manojam passa semānam, acchannam samhi lohite.
12. “Evañca so hoti tato ca pāpiyo, yo uttamo adhamajanūpasevī;  
Yo ve hitānam vacanam, na karoti atthadassinam.
13. “Evañca so hoti tato ca pāpiyo, yo uttamo adhamajanūpasevī;  
Passuttamam adhamajanūpasevitam, migādhipam saravaraveganiddhuta”nti.

Tattha **accantam sukhamedhatīti** na ciram sukhām labhati. **Giriyaśānusāsanīti** ayam evarūpā giriyaśānusāsanīti garahanto āha. **Pāpasampavañkenāti** pāpesu sampavañkena pāpasahāyena. **Acchannanti** nimuggam. **Pāpiyo ca nigacchatīti** pāpañca vindati. **Hitānanti** atthakāmānam. **Atthadassinanti** anāgataattham passantānam. **Pāpiyoti** pāpataro. **Adhamajanūpasevīti** adhamajanam upasevī. **Uttamanti** sarīrabalena jetṭhakam.

Pacchimā abhisambuddhagāthā –

14. “Nihīyati puriso nihīnasevī, na ca hāyetha kadāci tulyasevī;  
Setṭhamupagamam udeti khippam, tasmāttanā uttaritaram bhajethā”ti.

Tattha **nihīyatīti** bhikkhave, nihīnasevī nāma manojo sīho viya nihīyati parihāyati vināsam pāpuṇāti. **Tulyasevīti** sīlādīhi attanā sadisam sevamāno na hāyati, vadḍhiyeva panassa hoti.

**Seṭṭhamupagamanti** sīlādīhi uttaritaramyeva upagacchanto. **Udeti khippanti** sīghameva sīlādīhi gunehi udeti, vuddhim upagacchatīti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne vipakkhasevako sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā siṅgālo devadatto ahosi, manojo vipakkhasevako, bhagini uppalavanaṇā, bhariyā khemā bhikkhunī, mātā rāhulamātā, pitā sīharājā pana ahameva ahosinti.

Manojajātakavaṇṇanā dutiyā.

[398] 3. Sutanujātakavaṇṇanā

**Rājā te bhattanti** idam satthā jetavane viharanto mātuposakabhikkhum ārabbha kathesi. Vatthu sāmajātakē (jā. 2.22.296 ādayo) āvi bhavissati.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto duggatagahapatikule nibbatti, sutanūtissa nāmaṇam akāmsu. So vayappatto bhatiṁ katvā mātāpitaro posetvā pitari kālakate mātaram poseti. Tasmim pana kāle bārāṇasirājā migavittako ahosi. So ekadivasam mahantena parivārena yojanadvyojanamattam araṇñam pavisitvā “yassa ṭhitāṭhānena migo palāyati, so imam nāma jito”ti sabbesam ārocāpesi. Amaccā rañño dhuvamaggatīhāne koṭṭhakam chādetvā adam̄su. Manussehi migānam vasanaṭṭhānāni parivāretvā unnaḍentehi uṭṭhāpitesu migesu eko eñimigo rañño ṭhitāṭhānam paṭipajji. Rājā “tam vijjhissāmī”ti saram khipi. Uggahitamāyo migo saram mahāphāsukābhīmukham āgacchantam ḥātāvā parivattitvā sarena viddho viya hutvā pati. Rājā “migo me viddho”ti gahaṇatthāya dhāvi. Migo uṭṭhāya vātavegena palāyi, amaccādayo rājānam avahāsimu. So migam anubandhitvā kilantakāle khaggena dvidhā chinditvā ekasmīm dañḍake laggitvā kājam vahanto viya āgacchanto “thokam vissamissāmī”ti maggasamīpe ṭhitam vaṭarukkham upagantvā nipajjītvā niddam okkami.

Tasmim pana vaṭarukkhe nibbatto maghadevo nāma yakkho tattha pavītthe vessavaṇassa santikā khāditum labhi. So rājānam uṭṭhāya gacchantam “tiṭṭha bhakkhosī me”ti hatthe gaṇhi. “Tvaṁ konāmosī”ti? “Aham idha nibbattayakkho, imam thānam paviṭṭhake khāditum labhāmī”ti. Rājā satiṁ upaṭṭhapetvā “kim ajjeva mam khādissasi, udāhu nibaddham khādissasī”ti pucchi. “Labhanto nibaddham khādissāmī”ti. Rājā “imam ajja migam khāditvā mam vissajjehi, aham te sve paṭṭhāya ekāya bhattapātiyā saddhiṁ ekam manussam pesessāmī”ti. “Tena hi appamatto hohi, apesitadivase taññeva khādissāmī”ti. “Aham bārāṇasirājā, mayham avijjamānam nāma natthī”ti. Yakkho paṭiññam gahetvā tam vissajjesi. So nagaram pavisitvā tamattham ekassa attacarakassa amaccassa kathetvā “idāni kim kātabba”nti pucchi. “Divasaparicchedo kato, devā”ti? “Na kato”ti. “Ayuttam vo kataṁ, evam santepī mā cintayittha, bahū bandhanāgāre manussā”ti. “Tena hi tvam etam kammam kara, mayham jīvitam dehi”ti.

Amacco “sādhū”ti sampaticchitvā devasikam bandhanāgārato manussam nīharitvā bhattapātiṁ gahetvā kañci ajānāpetvā yakkhassa pesesi. Yakkho bhattam bhuñjitvā manussam khādati. Aparabhāge bandhanāgārāni nimmanussāni jātāni. Rājā bhattahārakam alabhanto marañabhayena kampi. Atha nam amacco assāsetvā “deva, jīvitāsāto dhanāsāva balavatarā, hatthikkhandhe sahassabhañḍikam ṭhāpetvā ‘ko imam dhanam gahetvā yakkhassa bhattam ādāya gamissatī”ti bherim carāpemā”ti vatvā tathā kāresi. Atha tam sutvā bodhisatto cintesi “aham bhatiyā māsakaḍḍhamāsakam saṅgharitvā kicchena mātaram posemi, imam dhanam gahetvā mātu datvā yakkhassa santikam gamissāmi, sace yakkham dametum sakkhissāmi, iccetam kusalam, no ce sakkhissāmi, mātā me sukham jīvissatī”ti. So tamattham mātu ārocetvā “alam tāta, na mama attho dhanenā”ti dve vāre paṭikkhipitvā tatiyavāre tam anāpucchitvāva “āharatha, ayya, sahassam, aham bhattam harissāmī”ti sahassam gahetvā mātu datvā “amma, mā cintayi, aham yakkham dametvā mahājanassa sotthim karissāmi, ajjeva tava assukilinnamukham hāsāpentova āgacchissāmī”ti mātaram vanditvā rājapurisehi saddhim rañño

santikam gantvā vanditvā aṭṭhāsi.

Tato raññā “tāta, tvam bhattam harissasī”ti vutte “āma, devā”ti āha. “Kim te laddhum vaṭṭatī”ti? “Tumhākam suvaṇṇapādūkā, devā”ti. “Kimkāraṇā”ti? “Deva, so yakkho attano rukkhamūle bhūmiyam thitake khāditum labhati, aham etassa santakabhūmiyam aṭṭhatvā pādūkāsu ṭhassāmī”ti. “Aññam kiṁ laddhum vaṭṭatī”ti? “Tumhākam chattam, devā”ti. “Idam kimathāyā”ti? “Deva, yakkho attano rukkhacchāyāya thitake khāditum labhati, aham tassa rukkhacchāyāya aṭṭhatvā chattacchāyāya ṭhassāmī”ti. “Aññam kim laddhum vaṭṭatī”ti. “Tumhākam khaggam, devā”ti. “Iminā ko attho”ti? “Deva, amanussāpi āvudhahatthānam bhāyantiyevā”ti. “Aññam kiṁ laddhum vaṭṭatī”ti? “Suvaṇṇapātiṁ pūretvā tumhākam bhuñjanakabhattam detha, devā”ti. “Kimkāraṇā, tātā”ti? “Deva, mādisassa nāma pañditassa purisassa mattikapātiyā lūkhabhojanam haritum ananucchavika”nti. “Sādu, tātā”ti rājā sabbam dāpetvā tassa veyyāvaccakare patipādesi.

Bodhisatto “mahārāja, mā bhāyittha, ajjāham yakkham dametvā tumhākam sotthim katvā āgamissāmī”ti rājānam vanditvā upakaranāni gāhāpetvā tattha gantvā manusse rukkhassāvidūre ṭhapetvā suvaṇṇapādūkam āruhya khaggam sannayhitvā setacchattam matthake katvā kañcanapātiyā bhattam gahetvā yakkhassa santikam pāyāsi. Yakkho maggam olokento tam disvā “ayam puriso na aññesu divasesu āgamananiyāmena eti, kiṁ nu kho kāraṇa”nti cintesi. Bodhisattopi rukkhasamīpaṁ gantvā asituṇḍena bhattapātiṁ antochāyāya karitvā chāyāya pariyante ṭhito paṭhamam gāthamāha.

15. “Rājā te bhattam pāhesi, sucim māmsūpasecanam;  
Maghadevasmīm adhivatthe, ehi nikkhamma bhuñjasū”ti.

Tattha **pāhesīti** pahiṇi. **Maghadevasmīm adhivattheti** maghadevoti vaṭarukkho vuccati, tasmiṁ adhivattheti devatam ālapati.

Tam sutvā yakkho “imam purisaṁ vañcetvā antochāyāya paviṭṭham khādissāmī”ti cintetvā dutiyam gāthamāha –

16. “Ehi mānavo orena, bhikkhamādāya sūpitam;  
Tvañca mānavo bhikkhā ca, ubho bhakkhā bhavissathā”ti.

Tattha **bhikkhanti** mama nibaddhabhikkham. **Sūpitanti** sūpasampannam.

Tato bodhisatto dve gāthā abhāsi –

17. “Appakena tuvam yakkha, thullamattham jahissasi;  
Bhikkham te nāharissanti, janā maraṇasaññino.
18. “Laddhāya yakkha tava niccabhikkham, sucim pañītam rasasā upetam;  
Bhikkhañca te āhariyo naro idha, sudullabho hehitī bhakkhite mayī”ti.

Tattha **thullamatthanti** appakena kāraṇena mahantam attham jahissasīti dasseti. **Nāharissantīti** ito paṭṭhāya maraṇasaññino hutvā na āharissanti, atha tvam milātasākho viya rukkho nirāhāro dubbalo bhavissasīti. **Laddhāyanti** laddhaayaṁ laddhāgamanam. Idam vuttam hoti – samma yakkha, yam aham ajja āharim, idam tava niccabhikkham sucim pañītam uttamam rasena upetam laddhāgamanam devasikam te āgacchissati. **Āhariyoti** āharaṇako. Idam vuttam hoti – “sace tvam imam bhikkham gahetvā āgatam mām bhakkhasi, athevam mayi bhakkhite bhikkhañca te āharaṇako añño naro idha sudullabho bhavissati. Kimkāraṇā? Mādiso hi bārāṇasiyam añño pañditamanusso nāma natthi, mayi pana khādite sutanupi nāma yakkhena khādito, aññassa kassa so lajjissatī”ti bhattāharaṇakam na labhissasi, atha te ito paṭṭhāya bhojanam dullabham bhavissati, amhākampi rājānam gaṇhitum na

labhissasi. Kasmā? Rukkhato bahibhāvena. Sace panidam bhattam bhuñjītvā mām pahiñissasi, aham te rañño kathetvā nibaddham bhattam pesessāmi, attānampi ca te khāditum na dassāmi, ahampi tava santike thāne na thassāmi, pādukāsu thassāmi, rukkhacchāyāyampi te na thassāmi, attano chattacchāyāyameva thassāmi, sace pana mayā saddhiṁ virujjhissasi, khaggena tam dvidhā bhindissāmi, ahañhi aija etadatthameva sajjo hutvā āgatoti. Evam kira nam mahāsatto tajjesi.

Yakkho “yuttarūpam māṇavo vadati”ti sallakkhetvā pasannacitto dve gāthā abhāsi –

19. “Mameva sutano attho, yathā bhāsasi māṇava;  
Mayā tvaṁ samanuññāto, sotthim passāhi mātaram.
20. “Khaggam chattañca pātiñca, gacchamādāya māṇava;  
Sotthim passatu te mātā, tvañca passāhi mātara”nti.

Tattha **sutanoti** bodhisattam ālapati. **Yathā bhāsasīti** yathā tvaṁ bhāsasi, tathā yo esa tayā bhāsito attho, eso mamevattho, mayhameva vadḍhīti.

Yakkhassa katham sutvā bodhisatto “mama kammaṁ nippahannam, damito me yakkho, bahuñca dhanam laddham, rañño ca vacanam kata”nti tuṭṭhacitto yakkhassa anumodanam karonto osānagāthamāha –

21. “Evam yakkha sukhī hohi, saha sabbehi ñātibhi;  
Dhanañca me adhigatam, rañño ca vacanam kata”nti. –

Vatvā ca pana yakkham āmantetvā “samma, tvam pubbe akusalakammam katvā kakkhaļo pharuso paresam lohitamamsabhakkho yakkho hutvā nibbatto, ito paṭṭhāya pāññātipātādīni mā kari”ti sile ca ānisamṣam, dussilye ca ādīnavam kathetvā yakkham pañcasu silesu patiṭṭhāpetvā “kim te araññavāsenā, ehi nagaradvāre tam nisidāpetvā aggabhattalābhīm karomī”ti yakkhena saddhiṁ nikhamitvā khaggādīni yakkham gāhāpetvā bārāṇasim agamāsi. “Sutanu māṇavo yakkham gahetvā etī”ti rañño ārocesum. Rājā amaccaparivuto bodhisattassa paccuggamanam katvā yakkham nagaradvāre nisidāpetvā aggabhattalābhīnam katvā nagaram pavisitvā bherim carāpetvā nāgare sannipātāpetvā bodhisattassa guṇam kathetvā senāpatiṭṭhānam adāsi. Ayañca bodhisattassa ovāde ṭhatvā dānādīni puññāni katvā saggaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne mātuposakabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā yakkho aṅgulimālo ahosi, rājā ānando, māṇavo pana ahameva ahosinti.

Sutanujātakavaṇṇanā tatiyā.

[399] 4. Mātuposakagijjhajātakavaṇṇanā

**Te katham nu karissantīti** idam satthā jetavane viharanto ekam mātuposakabhikkhum ārabba kathesi. Vatthu **sāmajātake** (jā. 2.22.296 ādayo) āvi bhavissati.

Atite bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto gjjhayoniyan nibbattitvā vayappatton vuddhe parihīnacakkuke mātāpitaro gjjhaguhāyam ṭhapetvā gomamsādīni āharitvā posesi. Tasminm kāle bārāṇasiyam susāne eko nesādo aniyametvā gjjhānam pāse oddesi. Athekadivasaṁ bodhisatto gomamsādīm pariyesanto susānam paviṭṭho pādena pāse bajjhītvā attano na cintesi, vuddhe parihīnacakkuke mātāpitaro anussaritvā “katham nu kho me mātāpitaro yāpessanti, mama baddhabhāvampi ajānantā anāthā nippaccayā pabbataguhāyameva sussitvā marissanti maññe”ti vilapanto paṭhamam gāthamāha –

22. “Te katham nu karissanti, vuddhā giridarīsayā;  
Aham baddhosmi pāsenā, niliyassa vasam gato”ti.

Tattha **niliyassati** evamnāmakassa nesādaputtassa.

Atha nesādaputto gjijharājassa paridevitasaddam sutvā dutiyam gāthamāha –

23. “Kim gjijha paridevasi, kā nu te paridevanā;  
Na me suto vā diṭṭho vā, bhāsanto mānusim̄ dijo”ti.

Gijjho āha –

24. “Bharāmi mātāpitaro, vuddhe giridarīsaye;  
Te katham nu karissanti, aham vasam gato tavā”ti.

Nesādo āha –

25. “Yam nu gjijho yojanasatam, kuṇapāni avekkhati;  
Kasmā jālañca pāsañca, āsajjāpi na bujjhasī”ti.

Gijjharājā āha –

26. “Yadā parābhavo hoti, poso jīvitasañkhaye;  
Atha jālañca pāsañca, āsajjāpi na bujjhatū”ti.
27. “Bharassu mātāpitaro, vuddhe giridarīsaye;  
Mayā tvam samanuññāto, sotthim̄ passāhi ñātake.
28. “Evañ luddaka nandassu, saha sabbehi ñātibhi;  
Bharissam mātāpitaro, vuddhe giridarīsaye”ti. –

Nesādaputtena dutiyā, gjijhena tatiyāti imā gāthā paṭipātiyā vuttā.

Tattha **yam nūti** yam nu etam loke kathīyati. **Gijjho yojanasatam, kuṇapāni avekkhatī** yojanasatañc atikkamma ṭhitānipi kuṇapāni passati, tam yadi tatham, atha kasmā tvam imam jālañca pāsañca āsajjāpi na bujjhasi, santikam āgantvāpi na jānāsīti.

**Parābhavoti** vināso. **Bharassūti** idam so bodhisattassa dhammadhāmā sutvā “pañḍito gjijharājā paridevanto na attano paridevati, mātāpitūnam paridevati, nāyam māretum yutto”ti tuṣṣitvā āha, vatvā ca pana piyacittena muducittena pāsañm mocesi.

Athassa bodhisatto marañamukhā pamutto sukhito anumodanam karonto osānagāthām vatvā mukhapūram mañsamādāya mātāpitūnam adāsi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne mātuposakabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā nesādaputto channo ahosi, mātāpitaro mahārājakulāni, gjijharājā pana ahameva ahosinti.

Mātuposakagijjhajātakavaññanā catutthā.

[400] 5. Dabbhapupphajātakavaññanā

**Anutīracārī bhaddanteti** idam satthā jetavane viharanto upanandam sakyaputtam ārabbha kathesi. So hi sāsane pabbajitvā appicchatādiguṇe pahāya mahātaṇho ahosi. Vassūpanāyikāya dve tayo vihāre pariggahetvā ekasmiṃ chattam vā upāhanam vā ekasmiṃ kattarayaṭṭhim vā udakatumbam vā ṭhapetvā ekasmiṃ sayam vasati. So ekasmiṃ janapadavihāre vassam upagantvā “bhikkhūhi nāma appicchehi bhavitabba”nti ākāse candaṃ uṭṭhpento viya bhikkhūnam paccayasantosadīpakaṃ ariyavamsapaṭipadam kathesi. Tam sutvā bhikkhū manāpāni pattacīvarāni chaḍḍetvā mattikāpattāni ceva paṃsukūlacīvarāni ca gaṇhiṃsu. So tāni attano vasanaṭṭhāne ṭhapetvā vutthavasso pavāretvā yānakam pūretvā jetavanam gacchanto antarāmagge ekassa araññavihārassa piṭṭhibhāge pāde valliyā palibuddho “addhā ettha kiñci laddhabbam bhavissati”ti tam vihāram pāvisi. Tattha pana dve mahallakā bhikkhū vassam upagacchiṃsu. Te dve ca thūlasāṭake ekañca sukhumakambalam labhitvā bhājetum asakkontā tam disvā “thero no bhājetvā dassatī”ti tuṭṭhacittā “mayam, bhante, imam vassāvāsikam bhājetum na sakkoma, imam no nissāya vivādo hoti, idam amhākam bhājetvā dethā”ti āhaṃsu. So “sādhu bhājessāmī”ti dve thūlasāṭake dvinnampi bhājetvā “ayam amhākam vinayadharānam pāpuṇatī”ti kambalam gahetvā pakkāmi.

Tepi therā kambale sālayā teneva saddhim jetavanam gantvā vinayadharānam bhikkhūnam tamattham ārocetvā “labbhati nu kho, bhante, vinayadharānam evam vilopam khāditu”nti āhaṃsu. Bhikkhū upanandattherena ābhataṃ pattacīvararāsim disvā “mahāpuññosi tvam āvuso, bahum te pattacīvaraṃ laddha”nti vadim̄su. So “kuto me āvuso, puññam, iminā me upāyena idam laddha”nti sabbam kathesi. Bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, upanando sakyaputto mahātaṇho mahālobho”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, upanandena paṭipadāya anucchavikam katam, parassa paṭipadam kathentena nāma bhikkhunā paṭhamam attano anucchavikam katvā pacchā paro ovaditabbo”ti.

“Attānameva paṭhamam, patirūpe nivesaye;  
Athaññamanusāseyya, na kilisseyya paṇḍito”ti. (dha. pa. 158) –

Imāya dhammapade gāthāya dhammam desetvā “na, bhikkhave, upanando idāneva, pubbepesa mahātaṇho mahālobhova, na ca pana idāneva, pubbepesa imesam santakam vilumpiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto nadītire rukkhadevatā ahosi. Tadā eko siṅgālo māyāvīm nāma bhariyam gahetvā nadītire ekasmiṃ ṭhāne vasi. Athekadivasam siṅgālī siṅgālam āha “dohaļo me sāmi, uppanno, allarohitamaccham khāditum icchāmī”ti. Siṅgālo “apposukkā hohi, āharissāmi te”ti nadītire caranto valliyā pāde palibujjhītvā anutīrameva agamāsi. Tasmīm khanē gambhīracārī ca anutīracārī cāti dve uddā macche pariyesantā tīre aṭṭham̄su. Tesu gambhīracārī mahantaṃ rohitamaccham disvā vegena udake pavisitvā tam naṅguṭṭhe gaṇhi. Balavā maccho parikadḍhanto yāsi. So gambhīracārī uddo “mahāmaccho ubhinnampi no pahossati, ehi me sahāyo hohī”ti itarena saddhim sallapanto paṭhamam gāthamāha –

29. “Anutīracārī bhaddante, sahāyamanudhāva mam;  
Mahā me gahito maccho, so mam harati vegasā”ti.

Tattha **sahāyamanudhāva** manti sahāya anudhāva mam, sandhivasena ma-kāro vutto. Idam vuttaṃ hoti – yathāhaṃ iminā macchena na samhīrāmi, evam mam naṅguṭṭhakhaṇde gahetvā tvam anudhāvāti.

Tam sutvā itaro dutiyam gāthamāha –

30. “Gambhīracārī bhaddante, daḷham gaṇhāhi thāmasā;

Aham tam uddharissami, supanño uragāmivā”ti.

Tattha **thāmasāti** thāmena. **Uddharissāmīti** niharissami. **Supanño uragāmivāti** garuļo sappam viya.

Atha dvepi te ekato hutvā rohitamaccham niharitvā thale ṭhapetvā māretvā “tvam bhājehi, tvam bhājehi”ti kalahaṁ katvā bhājetum asakkontā ṭhapetvā nisidim̄su. Tasmīm kāle siṅgālo tam thānam anuppatto. Te tam disvā ubhopi paccuggamanam̄ katvā “ayam, samma, dabbhapupphamaccho amhehi ekato hutvā gahito, tam no bhājetum asakkontānam vivādo uppanno, samabhāgam̄ no bhājetvā dehī”ti tatiyam gāthamāham̄su –

- 31.** “Vivādo no samuppanno, dabbhapupphasamānavanṇatāya tam ālapanti. **Medhaganti** kalahaṁ.
- Samehi medhagam̄ sammā, vivādo vūpasammata”nti.

Tattha **dabbhapupphāti** dabbhapupphasamānavanṇatāya tam ālapanti. **Medhaganti** kalahaṁ.

Tesam̄ vacanam̄ sutvā siṅgālo attano balam̄ dīpentō –

- 32.** “Dhammatṭhoham̄ pure āsim̄, bahū aḍḍā me tīritā;
- Samemi medhagam̄ sammā, vivādo vūpasammata”nti. –

Idam̄ gātham̄ vatvā bhājento –

- 33.** “Anutīracāri naṅguṭṭham̄, sīsam̄ gambhīracārino;
- Accāyam̄ majjhimo khaṇḍo, dhammatṭhassa bhavissatī”ti. –

Imam̄ gāthamāha –

Tattha paṭhamagāthāya ayamattho – aham̄ pubbe rājūnaṁ vinicchayāmacco āsim̄, tena mayā vinicchaye nisiditvā bahū aḍḍā tīritā, tesam̄ tesam̄ brāhmaṇagahapatikādīnam̄ bahū aḍḍā tīritā vinicchitā, svāham tumhādisānam̄ samajātikānam̄ catuppadānam̄ aḍḍam̄ tīretum̄ kim na sakkhissāmi, aham̄ vo samemi medhagam̄, sammā maṁ nissāya tumhākam̄ vivādo vūpasammatūti.

Evañca pana vatvā maccham̄ tayo koṭṭhāse katvā anutīracāri tvam naṅguṭṭham̄ gaṇha, sīsam̄ gambhīracārino hotu. **Accāyam̄ majjhimo khaṇḍoti** apica ayam majjhimo koṭṭhāso. Atha vā **accāti** aticca, ime dve koṭṭhāse atikkamitvā ṭhito ayam majjhimo khaṇḍo dhammatṭhassa vinicchayasāmikassa mayham̄ bhavissatīti.

Evam̄ tam maccham̄ vibhajitvā “tumhe kalahaṁ akatvā naṅguṭṭhañca sīsañca khādathā”ti vatvā majjhimakhaṇḍam̄ mukhena daṁsitvā tesam̄ passantānamyeva palāyi. Te sahassam̄ parājītā viya dummuṁkhā nisiditvā gāthamāham̄su –

- 34.** “Cirampi bhakkho abhavissa, sace na vivademase;
- Asīsakam̄ anaṅguṭṭham̄, siṅgālo harati rohita”nti.

Tattha **cirampīti** dve tayo divase sandhāya vuttam̄.

Siṅgālopi “ajja bhariyam̄ rohitamaccham̄ khādāpessāmī”ti tuṭṭhacitto tassā santikam̄ agamāsi. Sā tam āgacchantam̄ disvā abhinandamānā –

- 35.** “Yathāpi rājā nandeyya, rajjam̄ laddhāna khattiyo;

Evāhamajja nandāmi, disvā puṇṇamukham pati”nti. –

Imam gātham vatvā adhigamūpāyam pucchantī –

- 36.** “Katham nu thalajo santo, udate maccham parāmasi;  
Puttho me samma akkhāhi, katham adhigatam taya”nti. –

Imam gāthamāha –

Tattha **katham** nūti “khāda, bhadde”ti macchakhaṇḍe purato ṭhapite “katham nu tvam thalajo samāno udate maccham gaṇhī”ti pucchi.

Singālo tassā adhigamūpāyam ācikkhanto anantaragāthamāha –

- 37.** “Vivādena kisā honti, vivādena dhanakkhayā;  
Jīnā uddā vivādena, bhuñja māyāvi rohita”nti.

Tattha **vivādena kisā honti** bhadde, ime sattā vivādam karontā vivādam nissāya kisā appamāṇsalohitā honti. **Vivādena dhanakkhayāti** hiraññasuvaṇṇādīnam dhanānam khayā vivādeneva honti. Dvīsupi vivadantesu eko parājito parājitattā dhanakkhayam pāpuṇāti, itaro jayabhāgadānena. **Jīnā uddāti** dve uddāpi vivādeneva imam maccham jīnā, tasmā tvam mayā ābhata tassa uppatti mā puccha, kevalam imam bhuñja māyāvi rohitanti.

Itarā abhisambuddhagāthā –

- 38.** “Evameva manussesu, vivādo yattha jāyati;  
Dhammaṭham paṭidhāvati, so hi nesam vināyako;  
Dhanāpi tattha jīyanti, rājakoso pavaddhatī”ti.

Tattha **evamevāti** bhikkhave, yathā ete uddā jīnā, evameva manussesupi yasmin ṭhāne vivādo jāyati, tattha te manussā dhammaṭham patidhāvanti, vinicchayasāmikam upasaṅkamanti. Kimkāraṇā? **So hi nesam vināyako**, so tesam vivādāpannānam vivādavūpasamakoti attho. **Dhanāpi tatthāti** tattha te vivādāpannā dhanatopi jīyanti, attano santakā parihāyanti, daṇḍena ceva jayabhāgaggahaṇena ca rājakoso pavaḍḍhatīti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā singālo upanando ahosi, uddā dve mahallakā, tassa kāraṇassa paccakkhakārikā rukkhadevatā pana ahameva ahosi”nti.

Dabbhapupphajātakavaṇṇanā pañcamā.

[401] 6. Paṇṇakajātakavaṇṇanā

**Paṇṇakam tikhiṇadhāranti** idam satthā jetavane viharanto purāṇadutiyikāpalobhanaṁ ārabbha kathesi. Tañhi bhikkhum satthā “saccaṁ kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhito”ti pucchitvā “saccaṁ, bhante”ti vutte “kena ukkaṇṭhāpito”ti vatvā “purāṇadutiyikāyā”ti vutte “bhikkhu ayaṁ itthī tuyham anatthakārikā, pubbepi tvam imam nissāya cetasikarogena maranto paṇḍite nissāya jīvitam alatthā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam maddavamahārāje rajjam kārente bodhisatto brāhmaṇakule nibbatti, senakakumārotissa nāmaṁ akaṇsu. So vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā bārāṇasiṁ paccāgantvā maddavarañño athadhammānuśāsako amacco ahosi, “senakapāṇḍito”ti vutte sakalanagare cando viya sūriyo viya ca paññāyi. Tadā rañño purohitaputto rājupaṭṭhānam āgato

sabbālaṅkārapaṭīmaṇḍitam uttamarūpadharam rañño aggamahesiṁ disvā paṭibaddhacitto hutvā geham gantvā nirāhāro nipajjivā sahāyakehi puṭṭho tamattham ārocesi. Rājāpi “purohitaputto na dissati, kaham nu kho”ti pucchitvā tamattham sutvā tam pakkosāpetvā “aham te imam satta divasāni dammi, sattāham ghare katvā atṭhame divase āneyyāsī”ti āha. So “sādhū”ti sampaticchitvā tam geham netvā tāya saddhiṁ abhirami. Te aññamaññam paṭibaddhacittā hutvā kañci ajānāpetvā aggadvārena palāyitvā aññassa rañño vijitam agamasum, koci gataṭṭhānam na jāni, nāvāya gatamaggo viya ahosi. Rājā nagare bherim carāpetvā nānappakārena vicinantopi tassa gataṭṭhānam na aññāsi. Athassa tam nissāya balavasoko uppajji, hadayam uñham hutvā lohitam pagghari. Tato paṭṭhāya cassa kucchito lohitam nikhami, byādhi mahanto ahosi. Mahantāpi rājavejjā tikitcchitum nāsakkhiṁsu.

Bodhisatto “imassa rañño byādhi natthi, bhariyam pana apassanto cetasikarogena phuṭṭho, upāyena tam tikitcchissāmī”ti āyurañca pukkusañcāti dve rañño paṇḍitāmacce āmantetvā “rañño deviyā adassanena cetasikam rogam ṭhapetvā añño rogo natthi, bahūpakāro ca kho pana amhākam rājā, tasmā upāyena nam tikitcchāma, rājaṅgaṇe samajjam kāretvā asim gilitum jānantena asim gilāpetvā rājānam sīhapañjare katvā samajjam olōkāpessāma, rājā asim gilantam disvā ‘atthi nu kho ito aññam dukkaratara’nti pañham pucchissati. Tam samma āyura, tvam ‘asukam nāma dadāmīti vacanam ito dukkaratara’nti byākareyyāsi, tato samma pukkusa, tam pucchissati, athassa tvam ‘mahārāja, dadāmīti vatvā adadato sā vācā aphalā hoti, tathārūpam vācam na keci upajīvanti na khādanti na pivanti, ye pana tassa vacanassānucchavikam karonti, yathāpaṭīññātamattham dentiyeva, idam tato dukkaratara’nti evam byākareyyāsi, ito param kattabbam aham jānissāmī”ti vatvā samajjam kāresi.

Atha te tayopi paṇḍitā rañño santikam gantvā “mahārāja, rājaṅgaṇe samajjo vattati, tam olōkentānam dukkhampi na dukkham hoti, ehi gacchāmā”ti rājānam netvā sīhapañjaram vivaritvā samajjam olōkāpesum. Bahū janā attano attano jānanakasippam dassesum. Eko pana puriso tettiṁsaṅgulam tikhiṇadhāram asiratanam gilati. Rājā tam disvā “ayam puriso etam asim gilati, ‘atthi nu kho ito aññam dukkaratara’nti ime paṇḍite pucchissāmī”ti cintetvā āyuram pucchanto paṭhamam gāthamāha –

39. “Paṇṇakam tikhiṇadhāram, asim sampannapāyinam;  
Parisāyam puriso gilati, kiṁ dukkarataram tato;  
Yadaññam dukkaram ṭhānam, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Tattha **paṇṇakanti** paṇṇakaraṭṭhe uppānam. **Sampannapāyinanti** sampannaṁ paralohitapāyinam. **Parisāyanti** parisamajjhe dhanalobhena ayam puriso gilati. **Yadaññanti** ito asigilanato yaṁ aññam dukkarataram kāraṇam, tam mayā pucchito kathehīti.

Athassa so tam kathento dutiyam gāthamāha –

40. “Gileyya puriso lobhā, asim sampannapāyinam;  
Yo ca vajjā dadāmīti, tam dukkarataram tato;  
Sabbaññam sukaram ṭhānam, evam jānāhi maddavā”ti.

Tattha **vajjāti** vadeyya. **Tam dukkarataranti** “dadāmī”ti vacanam tato asigilanato dukkarataram. **Sabbaññanti** “asukam nāma tava dassāmī”ti vacanam ṭhapetvā aññam sabbampi kāraṇam sukaram. **Maddavāti** rājānam gottena ālapati.

Rañño āyurapanditassa vacanam sutvā “asigilanato kira ‘idam nāma dammī’ti vacanam dukkaram, ahañca ‘purohitaputtassa devim dammī’ti avacam, atidukkaram vata me kata”nti vīmaṇsantasseva hadayasoko thokam tanuttam gato. So tato “parassa imam dammīti vacanato pana aññam dukkarataram atthi nu kho”ti cintetvā pukkusapaṇḍitena saddhiṁ sallapanto tatiyam gāthamāha –

41. “Byākāsi āyuro pañham, attham dhammadassa kovido;  
Pukkusam dāni pucchāmi, kim dukkarataram tato;  
Yadaññam dukkaram thānam, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Tattha **pañham** **atthanti** pañhassa attham byākāsīti vuttam hoti. **Dhammadassa kovidoti** tadatthajotake ganthe kusalo. **Tatoti** tato vacanato kim dukkarataranti.

Athassa byākaronto pukkusapañdito catuttham gāthamāha –

42. “Na vācamupajīvanti, aphalam giramudīritam;  
Yo ca datvā avākayirā, tam dukkarataram tato;  
Sabbaññam sukaram thānam, evam jānāhi maddavā”ti.

Tattha **datvāti** “asukam nāma dammī”ti paññīnam datvā. **Avākayirāti** tam paññīnatamattham dadanto tasmiñ lobham avākareyya chindeyya, tam bhañdam dadeyyāti vuttam hoti. **Tatoti** tato asigilanato “asukam nāma te dammī”ti vacanato ca tadeva dukkarataram.

Rañño tam vacanam sutvā “aham ‘purohitaputtassa devim’ dammī”ti pañhamam vatvā vācāya anucchavikam katvā tam adāsim, dukkaram vata me kata”ti parivitakkentassa soko tanukataro jāto. Athassa etadahosi “senakapanḍitato añño pañditataro nāma natthi, imam pañham etam pucchissāmī”ti. Tato tam pucchanto pañcamam gāthamāha –

43. “Byākāsi pukkuso pañham, attham dhammadassa kovido;  
Senakam dāni pucchāmi, kim dukkarataram tato;  
Yadaññam dukkaram thānam, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Athassa byākaronto senako chattham gāthamāha –

44. “Dadeyya puriso dānam, appam vā yadi vā bahum;  
Yo ca datvā nānutappe, tam dukkarataram tato;  
Sabbaññam sukaram thānam, evam jānāhi maddavā”ti.

Tattha **nānutappeti** attano atikantam atimanāpam piyabhañdam parassa datvā “kimatham mayā idam dinna”ti evam tam piyabhañdam ārabbha yo pacchā na tappati na socati, tam asigilanato ca “asukam nāma te dammī”ti vacanato ca tassa dānato ca dukkarataram.

Iti mahāsatto rājānam saññāpentā kathesi. Dānañhi datvā aparacetanāva dussandhāriyā, tassā sandhāraṇadukkaratā vessantarajātakena dīpitā. Vuttañhetam –

“Adu cāpam gahetvāna, khaggam bandhiya vāmato;  
Ānessāmi sake putte, puttānañhi vadho dukho.

“Atṭhānametam dukkharūpam, yam kumārā vihaññare;  
Satañca dhammadamaññāya, ko datvā anutappatī”ti. (jā. 2.22.2158-2159);

Rājāpi bodhisattassa vacanam sutvā sallakkhesi “aham attano maneneva purohitaputtassa devim datvā sakamanam sandhāretum na sakkomi, socāmi kilamāmi, na me idam anucchavikam, sace sā mayi sasinehā bhavyeyya, imam issariyam chañdetvā na palāyeyya, mayi pana sineham akatvā palātāya kim tāya mayha”ti. Tassevam cintentassa padumapatte udakabindu viya sabbasoko nivattitvā gato, tañkhaññevassa kucchi parisāñthāsi. So nirogo sukhito hutvā bodhisattassa thutim karonto osānagāthamāha –

45. “Byākāsi āyuro pañham, atho pukkusaporiso;  
Sabbe pañhe atibhoti, yathā bhāsatī senako”ti.

Tattha **yathā bhāsatī** yathā pañdito bhāsatī, tathevetam dānam nāma datvā neva anutappitabbanti. Imam panassa thutim katvā tuṭho bahum dhanamadāsi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā rājamahesī purāṇadutiyikā ahosi, rājā ukkaṇṭhitabhikkhu, āyurapañdito moggallāno, pukkusapañdito sāriputto, senakapañdito ahameva ahosinti.

Pañnakajātakavaṇṇanā chatṭhā.

[402] 7. Sattubhastajātakavaṇṇanā

**Vibbhantacittoti** idam satthā jetavane viharanto attano paññāpāramiṁ ārabbha kathesi.  
Paccuppannavatthu **umangajātakē** (jā. 2.22.590 ādayo) āvi bhavissati.

Atīte bārāṇasiyam janako nāma rājā rajjam kāresi. Tadā bodhisatto brāhmaṇakule nibbatti, senakakumārotissa nāmaṁ kariṁsu. So vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā bārāṇasim paccāgantvā rājānam passi, rājā tam amaccaṭṭhāne ṭhapesi, mahantañcassa yasam anuppadāsi. So rañño atthañca dhammañca anusāsi, madhurakatho dhammakathiko hutvā rājānam pañcasu silesu patiṭṭhāpetvā dāne uposathakamme dasasu kusalakammapathesūti imāya kalyāṇapaṭipadāya patiṭṭhāpesi, sakalaraṭṭhe buddhānam uppannakālo viya ahosi. Pakkhadivasesu rājā ca uparajādayo ca sabbe sannipatitvā dhammasabham sajjenti. Mahāsatto sajjitadhammasabhāyam ratanapallaṅkavaragato buddhalīlāya dhammam deseti, buddhānam dhammakathāsadiśavassa kathā hoti.

Atha aññataro mahallakabrahmaṇo dhanabhikkhaṇ caritvā kahāpaṇasahassam labhitvā ekasmiṁ brāhmaṇakule nikhipitvā puna “bhikkham carissāmī”ti gato. Tassa gatakāle tam kulam kahāpaṇe vaḷañjesi. So āgantvā kahāpaṇe āharāpesi. Brāhmaṇo kahāpaṇe dātum asakkonto attano dhītaram tassa pādāparicārikam katvā adāsi. Brāhmaṇo tam gahetvā bārāṇasito avidūre ekasmiṁ brāhmaṇagāme vāsam kappesi. Athassa bhariyā daharatāya kāmesu atittā aññena taruṇabrahmaṇena saddhiṁ micchācāram cari. **Solasa hi atappaniyavatthūni** nāma. Katamāni solasa? Sāgaro sabbasavantīhi na tappati, aggi upādānena na tappati, rājā ratṭhena na tappati, bālo pāpehi na tappati, itthī methunadhammena alaṅkārena vijāyanenāti imehi tīhi na tappati, brāhmaṇo mantehi na tappati, jhāyī vihārasamāpattiyā na tappati, sekko apacayena na tappati, appiccho dhutaṅgaguṇena na tappati, āraddhvīriyo vīriyārambhenāna tappati, dhammakathiko sākacchāya na tappati, visārado parisāya na tappati, saddho saṅghupaṭṭhānena na tappati, dāyako pariccāgena na tappati, pañdito dhammassavanena na tappati, catasso parisā tathāgatadassanena na tappantīti.

Sāpi brāhmaṇī methunadhammena, atittā tam brāhmaṇam nīharitvā vissatthā pāpakkammam kātukāmā hutvā ekadivasam dummanā nipajjītvā “kim bhotī”ti vuttā “brāhmaṇa, aham tava gehe kammaṁ kātuṁ na sakkomi, dāsidāsam ānehī”ti āha. “Bhoti dhanam me natthi, kim datvā ānemī”ti. “Bhikkham caritvā dhanam pariyesitvā ānehī”ti. “Tena hi bhoti pātheyyam me sajjehi”ti. “Sā tassa baddhasattūnañca abaddhasattūnañca cammapasibbakam püretvā adāsi”. Brāhmaṇo gāmanigamarājadhānīsu caranto satta kahāpaṇasatāni labhitvā “alam me ettakam dhanam dāsidāsamūlāyā”ti nivattitvā attano gāmaṇ āgacchanto ekasmiṁ udakaphāsukaṭṭhāne pasibbakam muñcītvā sattum khāditvā pasibbakamukham abandhitvāva pānīyam pivitum otinno. Athekasmim rukkhasusire eko kaṇhasappo sattugandham ghāyitvā pasibbakam pavisitvā bhogam ābhujitvā sattum khādanto nipajji. Brāhmaṇo āgantvā pasibbakassa abbhantaram anoloketvā pasibbakam bandhitvā amse katvā pāyāsi. Antarāmagge ekasmiṁ rukkhe nibbattadevatā khandhaviṭape ṭhatvā “brāhmaṇa, sace antarāmagge vasissasi, sayam marissasi, sace ajja gharam gamissasi, bhariyā te marissatī”ti vatvā

antaradhāyi. So olokento devataṁ adisvā bhīto marañabhayatajjito rodanto paridevanto bārāñasinaगराद्वारम् sampāpuṇi.

Panḍitā ca nāma disācakkhukā honti. Tasmiṁ khaṇe mahāsatto pasannapañcapasādāni akkhīni ummīletvā samantato parisam̄ olokento tam̄ brāhmaṇam̄ disvā cintesi “ettakā parisā somanassajātā sādhukāram datvā dhammam̄ suṇanti, ayam paneko brāhmaṇo domanassappatton rodati, etassa abbhantare assujananasamatthena sokena bhavitabbam̄, tamassa ambilena paharitvā tambalamālam̄ viya padumapalāsato udakabindum̄ viya vinivattetvā ettheva nam̄ nissokam̄ tutṭhamānasam̄ katvā dhammam̄ desessāmī”ti. So tam̄ āmantetvā “brāhmaṇa, senakapanḍito nāmāhaṁ, idāneva tam̄ nissokam̄ karissāmi, vissattho kathehi”ti tena saddhim sallapanto pathamam gāthamāha –

46. “Vibbhantacitto kūpitindriyosi, nettehi te vārīgañā savanti;  
Kim te nattham kim pana pathayāno, idhāgamā brahme tadiṅgha brūhī”ti.

Tattha **kupitindriyosīti** cakkhundriyameva sandhāya “*kupitindriyosī*”ti āha. **Vāri**gaṇāti assubindūni. **Inghāti** codanatthe nipāto. Tañhi mahāsatto codento evamāha “brāhmaṇa, sattā nāma dvīhi kāraṇehi socanti paridevanti sattasaṅkhāresu kismiñcideva piyajātike naṭṭhe vā, kiñcideva piyajātikam patthetvā alabhantā vā. Tattha kiṁ te naṭṭham, kiṁ vā pana patthayanto tvam idha āgato, idam me khippam brūhī’ti.

Athassa attano sokakāranam kathento brāhmaṇo dutiyam gāthamāha —

47. “Miyyetha bhariyā vajato mamajja, agacchato marañamāha yakkho; Etena dukkhena pavedhitosmi, akkhāhi me senaka etamattha” nti.

Tattha **vajatoti** geham gacchantassa. **Agacchatoti** agacchantassa. **Yakkhoti** antarāmagge ekā rukkhadevatā evamāhāti vadati. Sā kira devatā “pasibbake te brāhmaṇa, kaṇhasappo”ti anācikkhantī bodhisattassa ñānānubhāvappakāsanattham nācikkhi. **Etena dukkhenāti** gacchato bhariyāya marañadukkhena, agacchato attano marañadukkhena, tenasmi pavedhito ghaṭṭito kampito. **Etamatthanti** etam kāraṇam. Yena me kāraṇena gacchato bhariyāya marañam, agacchato attano marañam hoti, etam me kāraṇam ācikkhāhīti attho.

Mahāsatto brāhmaṇassa vacanam sutvā samuddamatthake jālam khipanto viya nānajālam pattharitvā “imesam sattānam bahūni maraṇakāraṇāni. Samudde nimuggāpi maranti, tattha vālamacchehi gahitāpi, gaṅgāya patitāpi, tattha susumārehi gahitāpi, rukkhato patitāpi, kanṭakena viddhāpi, nānappakārehi āvudhehi pahaṭāpi, visam khāditvāpi, ubbandhitvāpi, papāte patitāpi, atisītādīhi vā nānappakārehi vā rogehi upaddutāpi marantiyeva, evam bahūsu maraṇakāraṇesu katarena nu kho kāraṇena ajjesa brāhmaṇo antarāmagge vasanto sayam marissati, gehamassa vajato bhariyā marissatī”ti cintesi. Cintento eva brāhmaṇassa khandhe pasibbakam disvā “imasmiṁ pasibbake ekena sappena pavīṭhena bhavitabbam, pavisanto ca paneso imasmiṁ brāhmaṇe pātarāsasamaye sattum khāditvā pasibbakamukham abandhitvā pāniyam pātum gate sattugandhena sappo pavīṭho bhavissati.

Brāhmaṇopi pānīyam pivitvā āgato sappassa paviṭṭhabhāvam ajānitvā pasibbakam bandhitvā ādāya pakkanto bhavissati, sacāyam antarāmagge vasanto sāyam vasanaṭṭhāne “sattum khādissāmī”ti pasibbakam muñcivā hattham pavesessati, atha nam sappo hatthe dāmsitvā jīvitakkhayam pāpessati, idamassa antarāmagge vasantassa maraṇakāraṇam. Sace pana geham gaccheyya, pasibbako bhariyāya hatthagato bhavissati, sā ‘antobhaṇḍam olokessāmī’ti pasibbakam muñcivā hattham pavesessati, atha nam sappo dāmsitvā jīvitakkhayam pāpessati, idamassa ajja geham gatassa bhariyāya maraṇakāraṇa’nti upāyakosallaññeneva aññāsi.

Athassa etadahosi “imīnā kaṇhasappena sūrena nibbhayena bhavitabbam. Ayañhi brāhmaṇassa mahāphāsukam paharantopi pasibbake attano calanam vā phandanam vā na dasseti, evarūpāya parisāya majjhepi attano atthibhāvam na dasseti, tasmā imīnā kaṇhasappena sūrena nibbhayena bhavitabba”nti. Idampi so upāyakosallaññeneva dibbacakkhnā passanto viya aññāsi. Evam sarājikāya parisāya majjhe sappam pasibbakam pavasantam disvā ṭhitapuriso viya mahāsatto upāyakosallaññeneva paricchinditvā brāhmaṇassa pañham kathento tatiyam gāthamāha –

- 48.** “Bahūni ṭhānāni vicintayitvā, yamettha vakkhāmi tadeva saccam;  
Maññāmi te brāhmaṇa sattubhastam, ajānato kaṇhasappo paviṭṭho”ti.

Tattha **bahūni ṭhānānīti** bahūni kāraṇāni. **Vicintayitvāti** paṭivijjhītvā cintāvasena pavattapaṭivedho hutvā. **Yamettha vakkhāmīti** yam te aham etesu kāraṇesu etañ kāraṇam vakkhāmi. **Tadeva saccanti** tadeva tatham dibbacakkhnā disvā kathitasadisañ bhavissatīti dīpeti. **Maññāmīti** sallakkhemī. **Sattubhastanti** sattupasibbakam. **Ajānatoti** ajānantasseva eko kaṇhasappo paviṭṭhoti maññāmīti.

Evañca pana vatvā “atthi te brāhmaṇa, etasmim pasibbake sattū”ti pucchi. “Atthi, pañditā”ti. “Ajja pātarāsavelāya sattum khādī”ti? “Āma, pañditā”ti. “Kattha nisīditvā”ti? “Araññe rukkhamūlasmim, pañditā”ti. “Sattum khādītvā pānīyam pātum gacchanto pasibbakamukham bandhi, na bandhī”ti? “Na bandhim, pañditā”ti. “Pānīyam pivitvā āgato pasibbakam oloketvā bandhī”ti. “Anoloketvāva bandhim, pañditā”ti. “Brāhmaṇa, tava pānīyam pātum gatakāle ajānantasseva te sattugandhena pasibbakam sappo paviṭṭhoti maññāmi, evamettha āgato tvam, tasmā pasibbakam otāretvā parisamajjhe ṭhapetvā pasibbakamukham mocetvā paṭikkamma ṭhito ekam daṇḍakam gahetvā pasibbakam tāva pahara, tato pathaṭaphanam susūtisaddam katvā nikhamantam kaṇhasappam disvā nikkañkho bhavissati”ti catuttham gāthamāha –

- 49.** “Ādāya daṇḍam parisumbha bhastam, passelamūgam uragam dujivham;  
Chindajja kañkham vicikicchitāni, bhujaṅgamam passa pamuñca bhasta”nti.

Tattha **parisumbhāti** pahara. **Passelamūganti** elām paggharantena mukhena elāmūgam pasibbakato nikhamantam dujivham uragam passa. **Chandajja kañkham vicikicchitānīti** “atthi nu kho me pasibbake sappo, udāhu natthī”ti kañkhameva punappunam uppajjamānāni vicikicchitāni ca ajja chinda, mayham saddaha, avitathañhi me veyyākaraṇam, idāneva nikhamantam bhujaṅgamam passa pamuñca bhastanti.

Brāhmaṇo mahāsattassa katham sutvā samviggo bhayappatto tathā akāsi. Sappopi sattubhaste daññena pahaṭe pasibbakamukhā nikhamitvā mahājanam olkento aṭṭhāsi. Tamattham pakāsento satthā pañcamam gāthamāha –

- 50.** “Samviggarūpo parisāya majjhe, so brāhmaṇo sattubhastam pamuñci;  
Atha nikhami urago uggatejo, āśīviso sappo phaṇam karitvā”ti.

Sappassa phaṇam katvā nikkhantakāle “mahāsattassa sabbaññubuddhasseva byākaraṇam ahosi”ti mahājano celukkhepasahassāni pavattesi, aṅguliphoṭanasahassāni paribbhamiṁsu, ghanameghavassam

viya sattaratanavassam vassi, sādhukārasahassāni pavattim̄su, mahāpathavībhijjanasaddo viya ahosi. Idam pana buddhalilāya evarūpassa pañhassa kathanaṁ nāma neva jātiyā balam, na gottakulappadesānam balam, kassa panetam balanti? Paññāya balam. Paññavā hi puggalo vipassanam vaḍḍhetvā ariyamaggadvāram vivaritvā amatamahānibbānam pavisati, sāvakapāramimpi paccekabodhimpī sammāsambodhimpī paṭivijjhati. Amatamahānibbānasampāpakesu hi dhammesu paññāva seṭṭhā, avasesā tassā parivārā honti. Tenetam vuttam –

“Paññā hi seṭṭhā kusalā vadanti, nakkhattarājāriva tārakānam;  
Sīlam sīrī cāpi satañca dhammo, anvāyikā paññavato bhavantī”ti. (jā. 2.17.81);

Evaṁ kathite ca pana mahāsattena pañhe eko ahituṇḍiko sappassa mukhabandhanam katvā sappam gahetvā araññe vissajjesi. Brāhmaṇo rājānam upasaṅkamitvā jayāpetvā añjalim paggayha rañño thutim karonto upaḍḍhagāthamāha –

- 51.** “Suladdhalābhā janakassa rañño;  
Yo passatī senakam sādhupañña”nti.

Tassattho – yo sādhupaññam uttamapaññam senakapanḍitam akkhīni ummīletvā icchiticchitakkhaṇe piyacakkhūhi passitum labhati, tassa rañño janakassa ete icchiticchitakkhaṇe dassanalābhā suladdhalābhā vata, etena laddhesu sabbalābhesu eteva lābhā suladdhalābhā nāmāti.

Brāhmaṇopi rañño thutim katvā puna pasibbakato satta kahāpaṇasatāni gahetvā mahāsattassa thutim katvā tuṭṭhidāyam dātukāmo diyaḍḍhagāthamāha –

“Vivatṭachaddo nusi sabbadassī, ñāṇam nu te brāhmaṇa bhimsarūpam.

- 52.** “Imāni me sattasatāni atthi, gaṇhāhi sabbāni dadāmi tuyham;  
Tayā hi me jīvitamajja laddham, athopi bhariyāya makāsi sotthi”nti.

Tattha **vivatṭachaddo nusi sabbadassīti** kiṁ nu kho tvam sabbesu dhammākāresu vivatṭachadano vivatṭaneyyadhammo sabbaññubuddhoti thutivasena pucchat. **Ñāṇam nu te brāhmaṇa bhimsarūpanti** udāhu asabbaññussapi sato tava ñāṇam ativiya bhimsarūpam sabbaññutaññāṇam viya balavanti. **Tayā hi meti** tayā hi dinnattā ajja mayā jīvitam laddham. **Athopi bhariyāya makāsi sotthinti** athopi me bhariyāya tvameva sotthim akāsi.

Iti so vatvā “sacepi satasahassam bhaveyya, dadeyyamevāham, ettakameva me dhanam, imāni me satta satāni gaṇhā”ti punappunam bodhisattam yāci. Tam sutvā bodhisatto aṭṭhamam gāthamāha –

- 53.** “Na pañditā vetanamādiyanti, citrāhi gāthāhi subhāsitāhi;  
Itopi te brahme dadantu vittam, ādāya tvam gaccha sakam niketa”nti.

Tattha **vetananti** vettanam, ayameva vā pāṭho. **Itopi te brahmeti** brāhmaṇa, ito mama pādamūlatopi tuyham dhanam dadantu. **Vittam ādāya tvam gacchāti** ito aññāni tīni satāni gahetvā sahassabhaṇḍikam ādāya sakanivesanam gaccha.

Evañca pana vatvā mahāsatto brāhmaṇassa sahassam pūrāpento kahāpaṇe dāpetvā “brāhmaṇa, kena tvam dhanabhikkhāya pesito”ti pucchi. “Bhariyāya me pañditā”ti. “Bhariyā pana te mahallikā, daharā”ti. “Daharā, pañditā”ti. “Tena hi sā aññena saddhim anācāram karontī ‘nibbhayā hutvā karissamī”ti tam pesesi, sace ime kahāpaṇe gharam nessasi, sā te dukkhena laddhakāhāpaṇe attano jārassa dassati, tasmā tvam ujukameva geham agantvā bahigāme rukkhamūle vā yattha katthaci vā kahāpaṇe ṭhapetvā paviseyyāsī”ti vatvā tam uyyojesi. So gāmasamīpam gantvā ekasmim rukkhamūle

kahāpaṇe ṭhapetvā sāyam geham agamāsi. Bhariyāpissa tasmiṁ khaṇe jārena saddhiṁ nisinnā ahosi. Brāhmaṇo dvāre ṭhatvā “bhotī”ti āha. Sā tassa saddam sallakkhetvā dīpaṁ nibbāpetvā dvāram vivaritvā brāhmaṇe anto paviṭṭhe itaram niharitvā dvāramūle ṭhapetvā geham pavisitvā pasibbake kiñci adisvā “brāhmaṇa, kiṁ te bhikkhaṁ caritvā laddha”nti pucchi. “Sahassam me laddha”nti. “Kahaṁ pana ta”nti. “Asukaṭṭhāne nāma ṭhapatam, pātova āharissāmi, mā cintayī”ti. Sā gantvā jārassa ācikkhi. So nikkhomitvā attanā ṭhapatam viya gaṇhi.

Brāhmaṇo punadivase gantvā kahāpaṇe apassanto bodhisattassa santikam gantvā “kiṁ, brāhmaṇā”ti vutte “kahāpaṇe na passāmi, paṇḍitā”ti āha. “Bhariyāya te ācikkhī”ti? “Āma, paṇḍitā”ti. Mahāsatto tāya jārassa ācikkhitabhāvam ūnatvā “atthi pana te brāhmaṇa, bhariyāya kulūpakabrāhmaṇo”ti pucchi. “Atthi, paṇḍitā”ti. “Tuyhampi atthī”ti? “Āma, paṇḍitā”ti. Athassa mahāsatto sattannam divasānam paribbayam dāpetvā “gaccha pathamadivase tava satta, bhariyāya te sattāti cuddasa brāhmaṇe nimantetvā bhojetha, punadivasato paṭṭhāya ekekam hāpetvā sattame divase tava ekam, bhariyāya te ekanti dve brāhmaṇe nimantetvā bhariyāya te satta divase nimantitabrahmaṇassa nibaddham āgamanabhāvam ūnatvā mayham ārocehī”ti āha. Brāhmaṇo tathā katvā “sallakkhito me paṇḍita, nibaddham bhuñjanakabrahmaṇo”ti mahāsattassa ārocesi.

Bodhisatto tena saddhiṁ purise pesetvā tam brāhmaṇam āharāpetvā “asukarukkhamūlato te imassa brāhmaṇassa santakam kahāpaṇasahassam gahita”nti pucchi. “Na gaṇhāmi, paṇḍitā”ti. “Tvam mama senakapaṇḍitabhbāvam na jānāsi, āharāpessāmi te kahāpaṇe”ti. So bhīto “gahitā me”ti sampaṭicchi. “Kuhim te ṭhapatī”ti? “Tattheva, paṇḍita, ṭhapatī”ti. Bodhisatto brāhmaṇam pucchi “brāhmaṇa, kiṁ te sāyeva bhariyā hotu, udāhu aññam gaṇhisassī”ti. “Sāyeva me hotu, paṇḍitā”ti. Bodhisatto manusse pesetvā brāhmaṇassa kahāpaṇe ca brāhmaṇīca āharāpetvā corabrahmaṇassa hatthato kahāpaṇe brāhmaṇassa dāpetvā itarassa rājāṇam kāretvā nagarā niharāpetvā brāhmaṇiyāpi rājāṇam kāretvā brāhmaṇassa mahantam yasam datvā attanoyeva santike vasāpesi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne bahū sotāpattiphalādīni sacchikarimsu. Tadā brāhmaṇo ānando ahosi, rukkhadevatā sāriputto, parisā buddhaparisā, senakapaṇḍito pana ahameva ahosinti.

Sattubhastajātakavāṇṇanā sattamā.

[403] 8. Aṭṭhisenajātakavāṇṇanā

**Yeme aham na jānāmīti** idam satthā ālavim nissāya aggālave cetiye viharanto kuṭikārasikkhāpadam ārabba kathesi. Paccuppannavatthu heṭṭhā **maṇikanṭhajātake** (jā. 1.3.7 ādayo) kathitameva. Satthā pana te bhikkhū āmantetvā “bhikkhave, porāṇakapaṇḍitā pubbe anuppanne buddhe bāhirakabbajjāya pabbajitvā rājūhi pavāritāpi ‘yācanā nāma paresam appiyā amanāpā’ti na yāciṁsū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto ekasmiṁ nigame brāhmaṇakule nibbatti, aṭṭhisenakumārotissa nāmam kariṁsu. So vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā aparabhāge kāmesu ādīnavam disvā gharāvāsato nikkhomitvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññāsamāpattiyo nibbattetvā himavantapadese ciram vasisvā loṇambilasevanatthāya manussapatham otaritvā anupubbena bārāṇasiyam patvā rājuyyāne vasisvā punadivase bhikkhāya caranto rājaṅgaṇam agamāsi. Rājā tassācāravihāre pasīditvā tam nimantāpetvā pāsādatale pallanke nisidāpetvā subhojanam bhojetvā bhojanāvasāne anumodanam sutvā pasanno paṭiññam gahetvā mahāsattam rājuyyāne vasāpesi, divasassa ca dve tayo vāre upaṭṭhānam agamāsi. So ekadivasam dhammadathāya pasanno rajjam ādīm katvā “yena vo attho, tam vadeyyāthā”ti pavāresi. Bodhisatto “idam nāma me dehī”ti na vadati. Aññe yācakā “idam dehi, idam dehī”ti icchiticchitam yācanti, rājā asajjamāno detiyeva. So ekadivasam cintesi “aññe yācanakavanibbakā ‘idañcidañca amhākam dehī’ti mam yācanti, ayyo pana aṭṭhiseno pavāritakālato paṭṭhāya na kiñci yācati, paññavā kho panesa upāyakusalo, pucchissāmi na”nti. So

ekadivasam bhuttapātarāso gantvā vanditvā ekamantam nisinno aññesam yācanakāraṇam tassa ca ayācanakāraṇam pucchanto paṭhamam gāthamāha –

- 54.** “Yeme aham na jānāmi, atṭhisena vanibbake;  
Te mam saṅgamma yācanti, kasmā mam tvam na yācasī”ti.

Tattha **vanibbaketi** yācanake. **Saṅgammāti** samāgantvā. Idam vuttam hoti – ayya, atṭhisena, yeme vanibbake aham nāmagottajātikulappadesena “ime nāmete”tipi na jānāmi, te mam samāgantvā icchiticchitam yācanti, tvam pana kasmā mam kiñci na yācasīti.

Tam sutvā bodhisatto dutiyam gāthamāha –

- 55.** “Yācako appiyo hoti, yācam adadamappiyo;  
Tasmāham tam na yācāmi, mā me videssanā ahū”ti.

Tattha **yācako appiyo hotīti** yo hi, mahārāja, puggalo “idam me dehī”ti yācako, so mātāpitūnampi mittāmaccādīnampi appiyo hoti amanāpo. Tassa appiyabhāvo mañikanṭhajātakena dīpetabbo. **Yācanti yācitabhaṇḍam.** **Adadanti** adadamāno. Idam vuttam hoti – yopi yācitam na deti, so mātāpitaro ādim katvā adadamāno puggalo yācakassa appiyo hotīti. **Tasmāti** yasmā yācakopi dāyakassa, yācitam bhaṇḍam adadantopi yācakassa appiyo hoti, tasmā aham tam na yācāmi. **Mā me videssanā ahūti** sace hi aham yāceyyameva, tava videsso bhaveyya, sā me tava santikā uppannā videssanā, sace pana tvam na dadeyyāsi, mama videsso bhaveyyāsi, sā ca mama tayi videssanā, evam sabbathāpi mā me videssanā ahu, mā no ubhinnampi mettā bhijjīti etamattham sampassanto aham tam na kiñci yācāmīti.

Athassa vacanam sutvā rājā tisso gāthā abhāsi –

- 56.** “Yo ve yācanajīvāno, kāle yācam na yācati;  
Parañca puññā dhamseti, attanāpi na jīvati.
- 57.** “Yo ca yācanajīvāno, kāle yācañhi yācati;  
Parañca puññam labbheti, attanāpi ca jīvati.
- 58.** “Na vedessanti sappaññā, disvā yācakamāgate;  
Brahmacāri piyo mesi, vada tvam bhaññamicchasī”ti.

Tattha **yācanajīvānoti** yācanajīvamāno, ayameva vā pātho. Idam vuttam hoti – ayya, atṭhisena yo yācanena jīvamāno dhammiko samaṇo vā brāhmaṇo vā yācitabbayuttapattakāle kiñcideva yācitabbam na yācati, so parañca dāyakaṇam puññā dhamseti parihāpeti, attanāpi ca sukham na jīvati. **Puññam labbhetīti** kāle pana yācitabbam yācanto parañca puññam adhigameti, attanāpi ca sukham jīvati. **Na vedessantīti** yam tvam vadesi “mā me videssanā ahū”ti, tam kasmā vadasi. Sappaññā hi dānañca dānaphalañca jānantā pañditā yācake āgate disvā na dessanti na kujjhanti, aññadatthu pana pamuditāva hontīti dīpeti. **Yācakamāgateti** ma-kāro byañjanasandhivasena vutto, yācake āgateti attho. **Brahmacāri piyo mesīti** ayya atṭhisena, parisuddhacāri mahāpuñña, tvam mayham ativiya piyo, tasmā varam tvam mam vadehi yācāhiyeva. **Bhaññamicchasīti** yamkiñci vattabbam icchasi, sabbam vada, rajjampi te dassāmiyevāti.

Evam bodhisatto raññā rajjenāpi pavārito neva kiñci yāci. Rañño pana evam attano aijjhāsaye kathite mahāsattopi pabbajitapaṭipattim dassetum “mahārāja, yācanā hi nāmesā kāmabhogīnam gihīnam āciṇṇā, na pabbajitānam, pabbajitena pana pabbajitakālato paṭṭhāya gihīhi asamānaparisuddhājīvena bhavitabba”nti pabbajitapaṭipadam dassento chaṭṭham gāthamāha –

- 59.** “Na ve yācanti sappaññā, dhīro ca veditumarahati;  
Uddissa ariyā tiṭṭhanti, esā ariyāna yācanā”ti.

Tattha **sappaññāti** buddhā ca buddasāvakā ca bodhiyā paṭipannā isipabbajjam pabbajitā bodhisattā ca sabbepi sappaññā ca susīlā ca, ete evarūpā sappaññā “amhākam idañcidañca dethā”ti na yācanti. **Dhīro ca veditumarahati**ti upaṭṭhāko pana dhīro paññito gilānakāle ca agilānakāle ca yena yenatho, tam sabbam sayameva veditum jānitum arahati. **Uddissa ariyā tiṭṭhantīti** ariyā pana vācam abhinditvā yenatthikā honti, tam uddissa kevalam bhikkhācāravattena tiṭṭhanti, neva kāyaṅgam vā vācaṅgam vā kopenti. Kāyavikāram dassetvā nimittam karonto hi kāyaṅgam kopeti nāma, vacībhedam karonto vācaṅgam kopeti nāma, tadubhayam akatvā buddhādayo ariyā tiṭṭhanti. **Esā ariyāna yācanāti** esā kāyaṅgavācaṅgam akopetvā bhikkhāya tiṭṭhamānā ariyānam yācanā nāma.

Rājā bodhisattassa vacanam sutvā “bhante, yadi sappañño upaṭṭhāko attanāva īnatvā kulūpakassa dātabbam deti, ahampi tumhākam idañcidañca dammī”ti vadanto sattamam gāthamāha –

- 60.** “Dadāmi te brāhmaṇa rohiṇīnam, gavam sahassam saha puṅgavena;  
Ariyo hi ariyassa katham na dajjā, sutvāna gāthā tava dhammayuttā”ti.

Tattha **rohiṇīnanti** rattavanṇānam. **Gavam sahassanti** khīradadhiādimadhurarasaparibhogatthāya evarūpānam gunnam sahassam tuyham dammi, tam me paṭiggaṇha. **Ariyoti** ācāraariyo. **Ariyassāti** ācāraariyassa. **Katham na dajjāti** kena kāraṇena na dadeyya.

Evam vutte bodhisatto “aham mahārāja, akiñcano pabbajito, na me gāvīhi attho”ti paṭikkhipi. Rājā tassovāde ṭhatvā dānādīni puññāni katvā saggaparāyaṇo ahosi. Sopi aparihīnajjhāno brahmaloke uppajji.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne bahū sotāpattiphalādīsu patiṭṭhitā. Tadā rājā ānando ahosi, atṭhiseno pana ahameva ahosinti.

Atṭhisenajātakavaṇṇanā atṭhamā.

[404] 9. Kapijātakavaṇṇanā

**Yattha verī nivasatīti** idam satthā jetavane viharanto devadattassa pathavipavesanam ārabba kathesi. Tasmiñhi pathavim paviṭṭhe dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto saha parisāya naṭṭho”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva devadatto saha parisāya naṭṭho, pubbepi nassiyevā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto kapiyoniyam nibbattitvā pañcasatakapi parivāro rājuyyāne vasi. Devadattopi kapiyoniyam nibbattitvā pañcasatakapi parivāro tattheva vasi. Athekadivasam purohite uyyānam gantvā nhatvā alaṅkaritvā nikhamante eko lolakapi puretaram gantvā rājuyyānadvāre toraṇamatthake niśiditvā tassa matthake vaccapiṇḍam pātetvā puna uddham oloketassa mukhe pātesi. So nivattitvā “hotu, jānissāmi tumhākam kattabba”nti makkate santajjettvā puna nhatvā pakkāmi. Tena veram gahetvā makkaṭānam santajjitatbhāvam bodhisattassa ārocesum. So “verīnam nivasanāṭṭhāne nāma vasitum na vaṭṭati, sabbopi kapigaṇo palāyitvā aññattha gacchatū”ti kapisahassassapi ārocāpesi. Dubbacakapi attano parivāramakkaṭe gahetvā “pacchā jānissāmī”ti tattheva niśidi. Bodhisatto attano parivāram gahetvā araññam pāvisi. Athekadivasam ekissā vīhikoṭikāya dāsiyā ātāpe pasāritavīhim khādanto eko elako ummukkena pahāram labhītvā ādittasarīro palāyanto ekissā hatthisālam nissāya tiṇakuṭiyā kuṭte sarīram ghaṇsi. So aggi tiṇakuṭikam gaṇhi, tato utṭhāya hatthisālam gaṇhi, hatthisālāya hatthīnam piṭṭhi jhāyi, hatthivejjā hatthīnam paṭijagganti.

Purohitopi makkaṭānam gahaṇūpāyam upadhārento vicarati. Atha nam rājupaṭṭhānam āgantvā

nisinnam rājā āha “ācariya, bahū no hathī vanitā jātā, hathivejjā paṭijaggitum na jānanti, jānasi nu kho kiñci bhesaja”nti? “Jānāmi, mahārājā”ti. “Kīm nāmā”ti? “Makkaṭavasā, mahārājā”ti. “Kaham labhissāmā”ti? “Nanu uyyāne bahū makkāṭā”ti? Rājā “uyyāne makkaṭe māretvā vasam ānethā”ti āha. Dhanuggahā gantvā pañcasatepi makkaṭe vijjhivitvā māresum. Eko pana jetṭhakamakkaṭo palāyanto sarapahāram labhitvāpi tattheva apatitvā bodhisattassa vasanaṭhānam patvā pati. Vānarā “amhākam vasanaṭhānam patvā mato”ti tassa pahāram laddhā matabhāvam bodhisattassa ārocesum. So gantvā kapiganamajjhē nisino “pañditānam ovādaṇ akatvā veriṭhāne vasantā nāma evam vinassantī”ti kapiganassa ovādavasena imā gāthā abhāsi –

61. “Yattha verī nivasati, na vase tattha pañđito;  
Ekarattam dvirattam vā, dukkham vasati verisu.
62. “Diso ve lahucittassa, posassānuvidhīyato;  
Ekassa kapino hetu, yūthassa anayo kato.
63. “Bālova pañđitamānī, yūthassa parihārako;  
Sacittassa vasam gantvā, sayethāyam yathā kapi.
64. “Na sādhu balavā bālo, yūthassa parihārako;  
Ahito bhavati nātīnam, sakunānamva cetako.
65. “Dhīrova balavā sādhu, yūthassa parihārako;  
Hito bhavati nātīnam, tidasānamva vāsavō.
66. “Yo ca sīlañca paññañca, sutañcattani passati;  
Ubhinnamattham carati, attano ca parassa ca.
67. “Tasmā tuleyya mattānam, sīlapaññāsutāmiva;  
Gaṇam vā parihare dhīro, eko vāpi paribbaje”ti.

Tattha **lahucittassāti** lahucitto assa. Idam vuttaṇ hoti – yo poso lahucittassa mittassa vā nātino vā anuvidhīyati anuvattati, tassa posassa anuvidhīyato so lahucitto diso hoti, verikiccam karoti. **Ekassa kapinoti** passatha ekassa lahucittassa andhabālassa kapino hetu ayam sakalassa yūthassa anayo avuddhi mahāvināso katoti. **Pañđitamānīti** yo sayam bālo hutvā “aham pañđito”ti attānam maññamāno pañđitānam ovādaṇ akatvā sakassa cittassa vasam gacchatī, so sacittassa vasam gantvā yathāyam dubbacakapi matasayanaṇ sayito, evam sayethāti attho.

**Na sādhūti** bālo nāma balasampanno yūthassa parihārako na sādhu na laddhako. Kīmkāraṇā? So hi **ahito bhavati nātīnam**, vināsameva vahati. **Sakuṇānamva cetakoti** yathā hi tittirasakuṇānam dīpakaṭitiro divasampi vassanto aññe sakune na māreti, nātakeva māreti, tesaññeva ahito hoti, evanti attho. **Hito bhavatīti** kāyenapi vācāyapi manasāpi hitakārakoyeva. **Ubhinnamattham caratīti** yo idha puggalo ete sīlādayo guṇe attani passati, so “mayham ācārasilampi atthi, paññāpi sutapariyattipi atthi”ti tathato jānitvā gaṇam pariharanto attano ca paresañca attānam parivāretvā carantānantī ubhinnampi atthameva carati.

**Tuleyya mattānanti** tuleyya attānam. **Tuleyyāti** tuletvā. **Sīlapaññāsutāmivāti** etāni sīlādīni viya. Idam vuttaṇ hoti – yasmā sīlādīni attani samanupassanto ubhinnamattham carati, tasmā pañđito etāni sīlādīni viya attānampi tesu tuletvā “patiṭhitō nu khomhi sīle paññāya sute”ti tīretvā patiṭhitabhāvam paccakkham katvā dhīro gaṇam vā parihareyya, catūsu iriyāpathesu eko vā hutvā paribbajeyya vatteyya, parisupaṭṭhākenapi vivekacārināpi imehi tīhi dhammehi samannāgateneva bhavitabbanti. Evam mahāsatto kapirājā hutvāpi vinayapariyattikiccam kathesi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā dubbacakapi devadatto ahosi, parisāpissa devadattaparisā, pañcitatapirājā pana ahameva ahosi”nti.

### Kapijātakavaṇṇanā navamā.

#### [405] 10. Bakajātakavaṇṇanā

**Dvāsattatī** idam satthā jetavane viharanto bakabrahmānam ārabbha kathesi. Tassa hi “idam niccaṇam dhuvam sassataṇ acavanadhammaṇ, ito aññam lokanissaraṇam nibbānam nāma natthī”ti evam diṭṭhi uppajji. Hetṭhūpapattiko kiresa brahmā pubbe jhānam bhāvetvā vehapphalesu nibbatto, tattha pañcakappasataparimāṇam āyum khepetvā subhakiṇhesu nibbattivā catusatthikappaṇ khepetvā tato cuto atthakappāyukesa ābhassaresu nibbatti, tatrassa esā diṭṭhi uppajji. So hi neva uparibrahmalokato cutim, na tattha upapattim anussari, tadubhayampi apassanto evam diṭṭhim gaṇhi. Bhagavā tassa cetasā cetoparivitakkamaññāya seyyathāpi nāma balavā puriso samiñjitam vā bāham pasāreyya, pasāritam vā bāham samiñjeyya, evameva jetavane antarahito tasmiṇ brahmaṅkole pāturahosi. Atha brahmā bhagavantam disvā “ehi kho, mārisa, svāgataṇ mārisa, cirassam kho, mārisa, imam pariyāyamakāsi, yadidam idhāgamanāya. Idañhi mārisa, niccaṇ idam dhuvam idam sassataṇ idam kevalam idam acavanadhammaṇ, idañhi na ca jāyati na jīyati na mīyati na cavati na upapajjati, ito ca panaññam uttari nissaraṇam natthī”ti āha.

Evam vutte bhagavā bakam brahmānam etadavoca “avijjāgato vata bho bako brahmā, avijjāgato vata bho bako brahmā, yatra hi nāma aniccaññeva samānaṇ niccanti vakkhati...pe... santañca panaññam uttari nissaraṇam, natthaññam uttari nissaraṇanti vakkhatī”ti (sam. ni. 1.175). Tam sutvā brahmā “tvam evam kathesi, tvam evam kathesi, iti mam esa anuyuñjanto anubandhati”ti cintetvā yathā nāma dubbalo coro katipaye pahāre labhitvā “kim ahameva coro, asukopi coro asukopi coro”ti sabbepi sahāyake ācikkhati, tatheva bhagavato anuyogabhayena bhīto aññepi attano sahāyake ācikkhanto paṭhamam gāthamāha –

- 68.** “Dvāsattati gotama puññakammā, vasavattino jātijaram atītā;  
Ayamantimā vedagū brahmapatti, asmābhijappanti janā anekā”ti. (sam. ni. 1.175);

Tattha **dvāsattatī** na kevalam bho gotama, ahameva, atha kho imasmim brahmaṅkole mayam dvāsattati janā puññakammā aññesaṇ upari atthano vasam vattanena **vasavattino** jātiñca jarañca atītā, ayam no vedehi gatattā **vedagū**, ayam bho gotama **antimā brahmapatti**, pacchimakoṭippatti setṭhabhāvappatti. **Asmābhijappanti janā anekāti** amhe aññe bahū janā pañjalikā hutvā – “ayam kho bhavam brahmā mahābrahmā”tiādīni vadantā namassanti patthenti pihayanti, “aho vata mayampi evarūpā bhavyeyāmā”ti icchantīti attho.

Tassa vacanam sutvā satthā dutiyam gāthamāha –

- 69.** “Appam hi etam na hi dīghamāyu, yam tvam baka maññasi dīghamāyum;  
Satam sahassāni nirabbudānam, āyum pajānāmi tavāha brahme”ti. (sam. ni. 1.175);

Tattha **satam sahassāni nirabbudānanti** nirabbudasāñkhātānam gaṇanānam satasahassāni. Vassānañhi dasadasakam satam, dasa satānam sahassam, satam sahassānam satasahassam, satam satasahassānam koṭi nāma, satam koṭisatasahassānam pakoti nāma, satam pakoti satasahassānam koṭipakoṭi nāma, satam koṭipakoṭisatasahassānam ekam nahutam nāma, satam nahutasatasahassānam ekam ninnahutam nāma. Cheko gaṇako ettakam gaṇetum sakkoti, tato param gaṇanā nāma buddhānameva visayo. Tattha satam ninnahutasatasahassānam ekam abbudam, vīsatī abbudāni ekam nirabbudam, tesam nirabbudasatasahassānam ekam ahahaṇ nāma, ettakam bakassa brahmuno tasmiṇ bhave avasiṭṭham āyu, tam sandhāya bhagavā evamāha.

Tam sutvā bako tatiyam gāthamāha –

70. “Anantadassī bhagavāhamasmi, jātijaram sokamupātivatto;  
Kim me purāṇam vatasīlavattam, ācikkha me tam yamaham vijañña”nti. (saṁ. ni. 1.175);

Tattha **bhagavāti** bhagavā tumhe “āyum pajānāmi tavāha”nti vadantā “aham anantadassī jātijarañca sokañca upātivattosmī”ti vadatha. **Vatasīlavattanti** vatasamādānañca sīlavattañca. Idam vuttam hoti – yadi tumhe sabbaññubuddhā, evam sante kim mayhañ purāṇam vatañca sīlavattañca, ācikkha me tam, yamaham tayā ācikkhitam yāthāvasarasato vijāneyyanti.

Athassa bhagavā atītāni vatthūni āharitvā ācikkhanto catasso gāthā abhāsi –

71. “Yam tvam apāyesi bahū manusse, pipāsite ghammani samparete;  
Tam te purāṇam vatasīlavattam, suttappabuddhova anussarāmi.
72. “Yam eñikūlasmi janam gahītam, amocayī gayhaka nīyamānam;  
Tam te purāṇam vatasīlavattam, suttappabuddhova anussarāmi.
73. “Gaṅgāya sotasmīm gahītanāvam, luddena nāgena manussakappā;  
Amocayi tvam balasā pasayha, tam te purāṇam vatasīlavattam;  
Suttappabuddhova anussarāmi.
74. “Kappo ca te baddhacaro ahosim, sambuddhimantam vatinam amaññam;  
Tam te purāṇam vatasīlavattam, suttappabuddhova anussarāmī”ti. (saṁ. ni. 1.175);

Tattha **apāyesīti** pāyesi. **Ghammani samparete** ghammena samparete ativiya phuṭṭhe ghammakilante. **Suttappabuddhovāti** paccūsakāle supanto supinam passitvā tam supinakam viya anussarāmi. So kira bakabrahmā ekasmīm kappe tāpaso hutvā marukantāre vasanto bahūnam kantārapātipannānam pānīyam āharitvā adāsi. Athekadivasam eko satthavāho pañcahi sakāṭasatehi marukantāram paṭipajji. Manussā disā vavatthapetuñ asakkontā satta divasāni āhiñditvā khīñadārudakā nirāhārā uñhābhībhūtā “idāni no jīvitam natthī”ti sakāṭe parivattetvā goṇe mocetvā heṭṭhāsakāṭesu nipajjim̄su. Tadā tāpaso āvajjento te disvā “mayi passante mā nassim̄su”ti cintetvā attano iddhānubhāvena gaṅgāsotam ubbattetvā satthavāhābhīmukham akāsi, avidūre ca ekañ vanasañḍam māpesi. Manussā pānīyam pivitvā nhatvā goṇe santappetvā vanasañḍato tiñam lāyitvā dārūni gahetvā disam sallakkhetvā arogā kantāram atikkamim̄su, tam sandhāyetam vuttam.

**Eñikūlasminti** eñiyā nāma nadiyā kūle. **Gayhaka nīyamānanti** karamaragāham gahetvā nīyamānam. So kira tāpaso aparasmīm kāle ekañ paccantagāmam nissāya nadītire vanasañḍe vihāsi. Athekasmiñ divase pabbatato corā otaritvā tam gāmañ paharitvā mahājanañ gahetvā pabbatañ āropetvā antarāmagge cārakamanusse ṭhapetvā pabbatabilam pavisitvā āhāram pacāpentā nisīdiñsu. Tāpaso gomahim̄sādīnañceva dārakadārikādīnañca mahantam attassaram sutvā “mayi passante mā nassim̄su”ti iddhānubhāvena attabhāvam jahitvā caturañginiyā senāya parivuto rājā hutvā yuddhabherim̄ ākoṭāpento tam ṭhānam agamāsi. Cārakamanussā tam disvā corānam ārocesum. Corā “raññā saddhim viggaho nāma na yutto”ti sabbam gahitaghahitam bhanḍakam chaḍdetvā bhattam abhuñjitvā palāyim̄su. Tāpaso te sabbe ānetvā sakagāmeyeva patiñṭhāpesi, tam sandhāyetam vuttam.

**Gahītanāvanti** niggahitanāvam. **Luddenāti** kakkhañena. **Manussakappāti** manusse vināsetukāmatāya. **Balasāti** balena. **Pasayhāti** abhibhavitvā. Aparasmīm kāle so tāpaso gaṅgātire vihāsi. Tadā manussā dve tayo nāvāsañghāte bandhitvā sañghātamathake pupphamañḍapam kāretvā sañghāte nisīditvā khādantā pivantā sambandhakulam gacchanti. Te pītāvasesam suram bhuttakhāditāvasesāni bhattamacchamam̄satambulādīni gaṅgāyameva pātentī. Gaṅgeyyo nāgarājā “ime ucchiñṭhakam mama

upari khipanti”ti kujjhitvā “sabbe te jane gahetvā gaṅgāya osīdāpessāmī”ti mahantam ekadoṇikanāvappamāṇam attabhāvam māpetvā udakam bhinditvā phaṇam dhārayamāno tesam abhimukho pāyasi. Te nāgarājānam disvā maraṇabhayatājjitā ekappahāreneva mahāsaddam kariṁsu. Tāpaso tesam paridevitasaddam sutvā nāgarājassa ca kuddhabhāvam īnatvā “mayi passante mā nassīṁsu”ti khippanisantiyā attano ānubhāvena khippam supaṇṇavaṇṇam attānam māpetvā agamāsi. Nāgarājā tam disvā maraṇabhayatājjito udate nimujji. Manussā sotthibhāvam patvā agamamsu, tam sandhāyetam vuttam.

**Baddhacaroti** antevāsiko. **Sambuddhimantam vatinam amaññanti** buddhisampanno ceva vatasampanno ca tāpasoti tam maññamāno. Iminā kiṁ dasseti? Mahābrahme ahaṁ atīte tava kesavatāpasakāle kappo nāma antevāsiko veyyāvaccakaro hutvā tuyham nāradena nāma amaccena bārāṇasito himavantam ānītassa rogam vūpasamesim. Atha nam nārado dutiyavāre āgantvā nirogam disvā imam gātham abhāsi –

“Manussindam jahitvāna, sabbakāmasamiddhinam;  
Katham nu bhagavā kesi, kappassa ramati assame”ti. (jā. 1.4.181);

Tamenam tvam etadavoca –

“Sādūni ramaṇīyāni, santi vakkhā manoramā;  
Subhāsitāni kappassa, nārada ramayanti ma”nti. (jā. 1.4.182);

Itissa bhagavā imam attanā antevāsikena hutvā rogassa vūpasamitabhāvam dīpentō evamāha. Tañca pana brahmunā manussaloke katakammam sabbam mahābrahmānam sallakkhāpentova kathesi.

So satthu vacanena attanā katakammam saritvā tathāgatassa thutim karonto osānagāthamāha –

75. “Addhā pajānāsi mametamāyum, aññampi jānāsi tathā hi buddho;  
Tathā hi tāyam jalitānubhāvo, obhāsayam tiṭṭhati brahmaloka”nti.

Tattha **tathā hi buddhoti** tathā hi tvam buddho. Buddhānañhi aññātam nāma natthi, sabbadhammānam buddhattāyeva hi te buddhā nāmāti dasseti. **Tathā hi tāyanti** buddhattāyeva ca pana tava ayam jalito sarīrapabbhānubhāvo. **Obhāsayam tiṭṭhatī** imam sakalampi brahmalokam obhāsento tiṭṭhati.

Evam satthā attano buddhaguṇam jānāpento dhammam desetvā saccāni pakāsesi, saccapariyosāne sampattānam dasamattānam brahmaśahassānam anupādāya āsavehi cittāni vimuccīṁsu. Iti bhagavā bahūnaṁ brahmānam avassayo hutvā brahmalokā jetavanam āgantvā tattha kathitānīyāmeneva tam dhammadesanam bhikkhūnam kathetvā jātakam samodhānesi – “tadā kesavatāpaso bakabrahmā ahosi, kappamāṇavo pana ahameva ahosi”nti.

Bakajātakavaṇṇanā dasamā.

Kukkuvaggo paṭhamo.

## 2. Gandhāravaggo

[406] 1. Gandhārajātakavaṇṇanā

**Hitvā gāmasahassānīti** idam satthā jetavane viharanto bhesajjasannidhikārasikkhāpadam ārabba kathesi. Vatthu pana rājagahe samuṭṭhitam. Āyasmatā hi pilindavacchena ārāmikakulam mocetum rājanivesanam gantvā rañño pāsāde iddhibalena sovaṇṇamaye kate manussā pasīditvā therassa pañca

bhesajjāni pahiṇīmu. So tāni parisāya vissajjesi. Parisā panassa bāhullikā ahosi, laddham laddham koṭambepi ghatapi pattatthavikāyopi pūretvā paṭisāmesi. Manussā disvā “mahicchā ime samanā antokoṭhāgārikā”ti ujjhāyimṣu. Satthā tam pavattim sutvā “yāni kho pana tāni gilānānam bhikkhūna”nti (pārā. 622-623) sikkhāpadam paññapetvā “bhikkhave, porāṇakapaṇḍitā anuppanne buddhe bāhirakapabbajam pabbajitvā pañcasīlamattakam rakkhantāpi loṇasakkaramattakam punadivasathāya nidahante garahimṣu, tumhe pana evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā dutiyatatiyadivasathāya sannidhim karontā ayuttam karoṭhā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte gandhāraraṭṭhe bodhisatto gandhārarañño putto hutvā pitu accayena rajje patiṭṭhāya dhammena rajjan kāresi. Majjhimapadesepi videharatthe videho nāma rājā rajjam kāresi. Te dvepi rājāno adiṭṭhasahāyā hutvā aññamaññam thiravissāsā ahesum. Tadā manussā dīghāyukā honti, tiṁsa vassasahassāni jīvanti. Athekadā gandhārarajā puññamuposathadivase samādinnasilo mahātale paññattavarapallaṅkamajjhagato vivaṭena sīhapaññarena pācīnalokadhātum olkento amaccānam dhammatthayuttakathaṁ kathento nisīdi. Tasmiṁ khaṇe gaganatalam atilaṅghantamiva paripuṇṇam candamaṇḍalam rāhu avatthari, candappabhā antaradhāyi. Amaccā candālokam apassantā candassa rāhunā gahitabhāvam rañño ārocesum. Rājā candam oloketvā “ayam cando ḡantukaupakkilesena upakkiliṭṭho nippabho jāto, mayhampesa rājaparivāro upakkilesa, na kho pana metam patirūpaṁ, yāham rāhunā gahitacando viya nippabho bhavyeyam, visuddhe gaganatare virocantaṁ candamaṇḍalam viya rajjam pahāya pabbajissāmi, kiṁ me parena ovaditena, kule ca gaṇe ca alaggo hutvā attānameva ovadanto vicarissāmi, idam me patirūpa”nti cintetvā “yam icchatha, tam rājānam karoṭhā”ti rajjam amaccānam niyyādesi. So rajjam chaḍdetvā isipabbajam pabbajitvā jhānābhiññāyo nibbattetvā jhānaratisamappito himavantapadese vāsam kappesi.

Videharājāpi “sukham me sahāyassā”ti vāñije pucchitvā tassa pabbajitbhāvam sutvā “mama sahāye pabbajite aham rajjena kiṁ karissāmī”ti sattayojanike mithilanagare tiyojanasatike videharatthe soḷasasu gāmasahassesu pūritāni koṭhāgārāni, soḷasasahassā ca nāṭakitthiyo chaḍdetvā puttadhitārā amanasikatvā himavantapadesam pavisitvā pabbajitvā pavattaphalabhojano hutvā samappavattavāsam vasanto vicari. Te ubhopi samavattacāram carantā aparabhāge samāgacchiṁsu, na pana aññamaññam sañjāniṁsu, sammodamānā ekatova samappavattavāsam vasimṣu. Tadā videhatāpaso gandhāratāpasassa upaṭṭhānam karoti. Tesam ekasmīm puññamadivase aññatarasmiṁ rukkhamūle nisīditvā dhammatthayuttakathaṁ kathentānam gaganatale virocāmānam candamaṇḍalam rāhu avatthari. Videhatāpaso “kiṁ nu kho candassa pabhā naṭhā”ti oloketvā rāhunā gahitam candam disvā “ko nu kho esa ācariya, candam avattharitvā nippabhamakāśī”ti pucchi. Antevāsika ayam rāhu nāma candasseko upakkilesa, virocitum na deti, ahampi rāhugahitam candamaṇḍalam disvā “idam parisuddhassa candamaṇḍalassa ḡantukena upakkilesena nippabham jātam, mayhampi idam rajjam upakkileso, yāva candamaṇḍalam rāhu viya idam nippabham na karoti, tāva pabbajissāmī”ti cintetvā tadeva rāhugahitam candamaṇḍalam ārammaṇam katvā mahārajjam chaḍdetvā pabbajitoti. “Ācariya, tvam gandhārarājā”ti? “Āma, aha”nti. “Ācariya, ahampi videharatthe mithilanagare videharājā nāma, nanu mayam aññamaññam adiṭṭhasahāyā”ti. “Kiṁ pana te ārammaṇam ahosi”ti? Aham “tumhe pabbajitā”ti sutvā “addhā pabbajjāya mahantam guṇam addasā”ti tumheyeva ārammaṇam katvā rajjam pahāya pabbajitoti. Te tato paṭṭhāya ativiya samaggā sammodamānā pavattaphalabhojanā hutvā viharimṣu. Tattha dīgharattam vasitvā ca pana loṇambilasevanathāya himavantato otaritvā ekam paccantagāmaṇ sampāpuṇimṣu.

Manussā tesam iriyāpathē pasīditvā bhikkham datvā paṭiññam gahetvā araññe rattidivatṭhānādīni māpetvā vasāpesum. Antarāmaggepi nesam bhattakiccakaraṇatthāya udakaphāsukaṭṭhāne paññasālam kāresum. Te paccantagāme bhikkham caritvā tāya paññasālāya nisīditvā paribhuñjītvā attano vasanaṭhānam gacchanti. Tepi manussā tesam āhāram dadamānā ekadā loṇam patte pakhipitvā denti, ekadā paññapuṭe bandhitvā denti, ekadā aloṇakāhārameva denti. Te ekadivasam paññapuṭe bahutaram loṇam adamṣu. Videhatāpaso loṇam ādāya gantvā bodhisattassa bhattakiccakāle pahonakam datvā attanopi pamāṇayuttam gahetvā atirekam paññapuṭe bandhitvā “aloṇakadivase bhavissatī”ti

tiṇavaṭṭikaantare ṭhapesi. Athekadivasam̄ aloṇake āhāre laddhe videho gandhārassa bhikkhābhājanam̄ datvā tiṇavaṭṭikaantarato loṇam̄ āharitvā “ācariya, loṇam̄ gaṇhathā”ti āha. “Ajja manussehi loṇam̄ na dinnam̄, tvam̄ kuto labhasī”ti? “Ācariya, purimadivase manussā bahum̄ loṇamadamsu, athāhaṁ ‘aloṇakadivase bhavissati’ti atirekam̄ loṇam̄ ṭhapesi”nti. Atha nam̄ bodhisatto “moghapurisa, tiyojanasatikam̄ videharaṭṭham̄ pahāya pabbajitvā akiñcanabhāvam̄ patvā idāni loṇasakkharāya taṇham̄ janestī”ti tajjetvā ovadanto paṭhamam̄ gāthamāha –

- 76.** “Hitvā gāmasahassāni, paripuṇṇāni soḷasa;  
Koṭṭhāgārāni phītāni, sannidhim̄ dāni kubbasi”ti.

Tattha **kotṭhāgārānīti** suvaṇṇarajatamaṇimuttādiratanakoṭṭhāgārāni ceva dussakoṭṭhāgārāni ca dhaññakoṭṭhāgārāni ca. **Phītānīti** pūrāni. **Sannidhim̄ dāni kubbasi**ti idāni “sve bhavissati, tatiyadivase bhavissati”ti loṇamattam̄ sannidhim̄ karosīti.

Videho evam̄ garahiyamāno garahaṇam̄ asahanto paṭipakkho hutvā “ācariya, tumhe attano dosam̄ adisvā mayhameva dosam̄ passatha, nanu tumhe ‘kim̄ me parena ovaditena, attānameva ovadissāmī’ti raijam̄ chaḍdetvā pabbajitā, tumhe idāni maṇi kasmā ovadathā”ti codento dutiyam̄ gāthamāha –

- 77.** “Hitvā gandhāravisayam̄, pahūtadhanadhāriyam̄;  
Pasāsanato nikkhanto, idha dāni pasāsasi”ti.

Tattha **pasāsanatoti** ovādāmusāsanādānato. **Idha dānīti** idāni idha araññe kasmā maṇi ovadathāti.

Tam̄ sutvā bodhisatto tatiyam̄ gāthamāha –

- 78.** “Dhammaṇi bhaṇāmi vedeha, adhammo me na ruccati;  
Dhammaṇi me bhaṇamānassa, na pāpamupalimpatī”ti.

Tattha **dhammanti** sabhāvam̄, buddhādīhi vaṇṇitam̄ pasattham̄ kāraṇameva. **Adhammo me na ruccatī**ti adhammo nāma asabhāvo mayhaṇi kadācipi na rucci. **Na pāpamupalimpatī**ti mama sabhāvameva kāraṇameva bhaṇantassa pāpam̄ nāma hadaye na limpati na allīyati. Ovādadānam̄ nāmetam̄ buddhapaccekabuddhasāvakabodhisattānam̄ pavenī. Tehi dinnovādām̄ bālā na gaṇhanti, ovādadāyakassa pana pāpam̄ nāma natthi.

“Nidhīnaṇva pavattāram̄, yaṇi passe vajjadassinaṇi;  
Niggayhavādiṇi medhāviṇi, tādisam̄ paṇḍitaṇi bhaje;  
Tādisam̄ bhajamānassa, seyyo hoti na pāpiyo.

“Ovadeyyānusāseyya, asabbhā ca nivāraye;  
Satañhi so piyo hoti, asataṇi hoti appiyo”ti. (dha. pa. 76-77);

Videhatāpaso bodhisattassa katham̄ sutvā “ācariya, atthanissitam̄ kathentenapi param̄ ghaṭṭetvā rosetvā kathetum̄ na vaṭṭati, tvam̄ maṇi kuṇṭhasatthakena muṇḍento viya atipharusam̄ kathesi”ti vatvā catuttham̄ gāthamāha –

- 79.** “Yena kenaci vaṇṇena, paro labhati ruppanam̄;  
Mahatthiyampi ce vācaṇi, na tam̄ bhāseyya paṇḍito”ti.

Tattha **yena kenacīti** dhammayuttenāpi kāraṇena. **Labhati ruppananti** ghaṭṭanam̄ dussanam̄ kuppanam̄ labhatiyeva. **Na tam̄ bhāseyyāti** tasmā tam̄ parapuggalam̄ yāya so vācāya dussati, tam̄ mahatthiyam̄ mahantam̄ atthanissitampi vācaṇi na bhāseyyāti attho.

Athassa bodhisatto pañcamam gāthamāha –

- 80.** “Kāmam ruppatu vā mā vā, bhusamva vikiriyatu;  
Dhammam me bhaṇamānassa, na pāpamupalimpatī”ti.

Tattha **kāmanti** ekaṁsenā. Idam vuttam hoti – ayuttakārako puggalo “ayuttaṁ te kata”nti ovadiyamāno ekaṁsenēva kujjhātu vā mā vā kujjhātu, atha vā bhusamuṭhi viya vikiriyatu, mayham pana dhammaṁ bhaṇantassa pāpaṁ nāma natthīti.

Evañca pana vatvā “na vo aham, ānanda, tathā parakkamissāmi, yathā kumbhakāro āmake āmakamatte. Niggayha niggayhāham ānanda, vakkhāmi, yo sāro so ṭhassatī”ti (ma. ni. 3.196) imassa sugatovādassa anurūpāya paṭipattiyā ṭhatvā “yathā kumbhakāro bhājanēsu punappunam ākoṭetvā ākoṭetvā āmakam aggahetvā supakkameva bhājanam gaṇhāti, evam punappunam ovaditvā niggaṇhitvā pakkabhājanasadiso puggalo gahetabbo”ti dassetum puna tam ovadanto –

- 81.** “No ce assa sakā buddhi, vinayo vā susikkhito;  
Vane andhamahiṁsova, careyya bahuko jano.
- 82.** “Yasmā ca panidhekacce, āceramhi susikkhitā;  
Tasmā vinītavinayā, caranti susamāhitā”ti. – idam gāthādvayamāha;

Tassattho – samma vedeha, imesañhi sattānam sace attano buddhi vā paṇḍite ovādadāyake nissāya ācārapaññattivinayo vā susikkhito na bhaveyya, evam sante yathā ṭinalatādigahane vane andhamahiṁso gocarāgocaram sāsaṅkanirāsaṅkañca ṭhānam ajānanto carati, tathā tumhādiso bahuko jano careyya. Yasmā pana idha ekacce sakāya buddhiyā rahitā sattā ācariyasantike ācārapaññattisusikkhitā, tasmā ācariyehi attano attano anurūpena vinayena vinītattā vinītavinayā susamāhitā ekaggacittā hutvā carantīti.

Iminā idam dasseti – iminā hi sattena gihinā hutvā attano kulānurūpā, pabbajitena pabbajitānurūpā sikkhā sikkhitabbā. Gihinopi hi attano kulānurūpesu kasigorakkhādīsu sikkhitāva sampannājīvā hutvā susamāhitā caranti, pabbajitāpi pabbajitānurūpesu pāsādikesu abhikkantapaṭikkantādīsu adhisīlaadhicittaadhipaññāsikkhāsu sikkhitāva vigatavikkhepā susamāhitā caranti. Lokasmiñhi –

“Bāhusaccañca sippañca, vinayo ca susikkhito;  
Subhāsitā ca yā vācā, etam maṅgalamuttama”nti. (khu. pā. 5.5; su. ni. 264);

Tam sutvā vedehatāpaso “ācariya, ito paṭṭhāya mām ovadatha anusāsatha, aham anadhibhāsanajātikatāya tumhehi saddhiṁ kathesiṁ, tam me khamathā”ti vanditvā mahāsattam khamāpesi. Te samaggavāsam vasitvā puna himavantameva agamamāsu. Tatra bodhisatto vedehatāpasassa kasiṇaparikammaṁ kathesi. So tam katvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattesi. Iti te ubhopi aparihīnajjhānā brahma-loka-parāyañā ahesum.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā vedeho ānando ahosi, gandhārarājā pana ahameva ahosī”nti.

Gandhārajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[407] 2. Mahākapijātakavaṇṇanā

**Attānam saṅkamam katvāti** idam satthā jetavane viharanto ñātatthacariyam ārabba kathesi. Vatthu **bhaddasālajātāke** (jā. 1.12.13 ādayo) āvi bhavissati. Tadā pana dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, sammāsambuddho ñātakānam attham caratī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva,

pubbepi tathāgato nātīnam atthām cariyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyām brahmādatte raijam kārente bodhisatto kapiyoniyām nibbattitvā vayappatto ārohapariṇāhasampanno thāmabalūpeto pañcahatthibalaparimāṇo asītisahassakapigaṇaparivuto himavantapadese vasati. Tattha gaṅgātīram nissāya sākhāviṭapasampanno sandacchāyo bahalapatto pabbatākūtam viya samuggato ambarukkho ahosi “nigrodharukkho”tipi vadanti. Tassa madhurāni phalāni dibbagandharasāni mahantāni mahantakumbhappamāṇāni. Tassa ekissā sākhāya phalāni thale patanti, ekissā sākhāya gaṅgājale, dvinnam sākhānam phalāni majjhe rukkhamūle patanti. Bodhisatto kapiganām ādāya tattha phalāni khādanto “ekasmīm kāle imassa rukkhassa udake patitām phalam nissāya amhākam bhayaṁ uppajjissatī”ti udakamatthake sākhāya ekaphalampi anavasesetvā pupphakāle kaṭāyamattakālato paṭṭhāya khādāpeti ceva pāṭāpeti ca. Evam̄ santepi asītivānarasahassemi adiṭṭham kipillikapuṭapāṭicchannām ekam̄ pakkaphalam nadiyam patitvā uddhañca adho ca jālam bandhāpetvā udakakīlam kīlantassa bārāṇasirañño uddhamjāle laggi. Rañño divasam̄ kīlitvā sāyam̄ gamanasamaye kevaṭṭā jālam ukkhipantā tam̄ disvā “asukaphalam nāmā”ti ajānantā rañño dassesum̄.

Rājā “kiṃphalam nāmeta”nti pucchi. “Na jānāma, devā”ti. “Ke jānissantī”ti? “Vanacarakā, devā”ti. So vanacarake pakkosāpetvā tesam̄ santikā “ambapakka”nti sutvā churikāya chinditvā paṭhamām vanacarake khādāpetvā pacchā attanāpi khādi, itthāgārassāpi amaccānampi dāpesi. Rañño ambapakkāraso sakalasarīram pharitvā aṭṭhāsi. So rasatañhāya bajjhītvā tassa rukkhassa ṭhitaṭṭhānam vanacarake pucchītvā tehi “himavantapadese nadītire”ti vutte bahū nāvāsaṅghāte bandhāpetvā vanacarakehi desitamaggena uddhamṣotam agamāsi. “Ettakāni divasānī”ti paricchedo na kathito, anupubbēna pana tam̄ ṭhānam patvā “eso deva, rukkho”ti vanacarakā rañño ācikkhiṁsu. Rājā nāvam̄ ṭhāpetvā mahājanaparivuto padasā tattha gantvā rukkhamūle sayanām paññapāpetvā ambapakkāni khāditvā nānagarasabhojanām bhuñjītvā nipajji, sabbadisāsu ārakkham̄ ṭhāpetvā aggim̄ kariṁsu.

Mahāsatto manussesu niddam̄ okkantesu aḍḍharattasamaye parisāya saddhim̄ agamāsi. Asītisahassavānarā sākhāya sākhām̄ carantā ambāni khādanti. Rājā pabujjhītvā kapigaṇam̄ disvā manusse utṭhāpetvā dhanuggahe pakkosāpetvā “yathā ete phalakhādakā vānarā na palāyanti, tathā te parikkhipitvā vijjhatha, sve ambāni ceva vānaramaṇsañca khādissāmī”ti āha. Dhanuggahā “sādhū”ti sampaticchītvā rukkham̄ parivāretvā sare sannayhitvā aṭṭham̄su. Te disvā vānarā maranabhayabhitā palāyitum̄ asakkontā mahāsattam̄ upasaṅkamitvā “deva, ‘palāyanamakkaṭe vijjhissāmā’ti rukkham̄ parivāretvā dhanuggahā ṭhitā, kiñ karomā”ti pucchītvā kampamānā aṭṭham̄su. Bodhisatto “mā bhāyitha, ahañ vo jīvitam̄ dassāmī”ti vānaraganām samassāsetvā ujukam̄ uggatasākhām̄ āruhya gaṅgābhīmukham̄ gatasākhām̄ gantvā tassā pariyantato pakkhanditvā dhanusatamattam̄ ṭhānam̄ atikkamma gaṅgātire ekasmīm gumbamathake patitvā tato oruyha “mamāgataṭṭhānam̄ ettakam̄ bhavissatī”ti ākāsam̄ paricchinditvā ekam̄ vettalatam̄ mūle chinditvā sodhetvā “ettakam̄ ṭhānam̄ rukkhe bajjhissati, ettakam̄ ākāsaṭṭham̄ bhavissatī”ti imāni dve ṭhānāni vavatthāpetvā attano kaṭiyam̄ bandhanaṭṭhānam̄ na sallakkhesi.

So tam̄ lataṁ ādāya ekam̄ koṭim̄ gaṅgātire patiṭṭhitarukkhe bandhitvā ekam̄ attano kaṭiyam̄ bandhitvā vātacchinnavalāhako viya vegena dhanusatamattam̄ ṭhānam̄ laṅghītvā kaṭiyam̄ bandhanaṭṭhānassa asallakkhitattā rukkham̄ pāpuṇitum̄ asakkonto ubhohi hatthehi ambasākhām̄ daḷham̄ gaṇhitvā vānaragaṇāssa saññamadāsi “sīghām mama piṭṭhim̄ maddamānā vettalatāya sotthigamanām gacchathā”ti. Asītisahassavānarā mahāsattam̄ vanditvā khamāpetvā tathā agamāsu. Tadā devadattopī makkaṭo hutvā tesam̄ abbhantare hoti. So “ayam me paccāmittassa piṭṭhim̄ passitum̄ kālo”ti uccam̄ sākhām̄ āruhya vegam̄ janetvā tassa piṭṭhiyam̄ pati. Mahāsattassa hadayam̄ bhijji, balavavedanā uppajji. Sopi tam̄ vedanāppattam̄ katvā pakkāmi. Mahāsatto ekakova ahosi. Rājā aniddāyanto vānarehi ca mahāsattena ca katakiriyām sabbam̄ disvā “ayam tiracchāno hutvā attano jīvitam̄ agaṇetvā parisāya sotthibhāvameva akāsī”ti cintento nipajji.

So pabhātāya rattiyā mahāsattassa tussitvā “na yuttam̄ imam̄ kapirājānam̄ nāsetum̄, upāyena nam̄

otāretvā paṭijaggissāmī”ti antogaṅgāya nāvāsaṅghāṭam ṭhapetvā tattha aṭṭakam bandhāpetvā sañikam mahāsattam otārāpetvā piṭṭhiyam kāsāvavattham pattharāpetvā gaṅgodakena nhāpetvā phāṇitodakam pāyetvā parisuddhasarīram sahassapākatelena abbhañjāpetvā sayanapiṭthe eḷakacammam santharāpetvā sañikam tattha nipajjāpetvā attanā nīce āsane nisīditvā paṭhamam gāthamāha –

- 83.** “Attānam saṅkamam katvā, yo sotthim samatārayi;  
Kiṁ tvam̄ tesam̄ kime tuyham̄, honti ete mahākapi”ti.

Tassattho – ambho mahākapi, yo tvam̄ attānam saṅkamam katvā tulam̄ āropetvā jīvitam̄ pariccajivtā ime vānare sotthim̄ samatārayi, khemena santāresi; kiṁ tvam̄ tesam̄ hosi, kime tuyham̄ vā kiṁsu ete hontī?

Tam̄ sutvā bodhisatto rājānam̄ ovadanto sesagāthā abhāsi –

- 84.** “Rājāham issaro tesam̄, yūthassa parihārako;  
Tesam̄ sokaparetānam, bhītānam te arindama.
- 85.** “Ullaṅghayitvā attānam, vissaṭṭhadhanuno satam̄;  
Tato aparapādesu, daļham̄ bandham latāguṇam̄.
- 86.** “Chinnabbhamiva vātena, nuṇṇo rukkham upāgamim̄;  
Soham̄ appabhavaṇam tattha, sākham̄ hatthehi aggahim̄.
- 87.** “Tam̄ mam̄ viyāyatam̄ santam̄, sākhāya ca latāya ca;  
Samanukkamantā pādehi, sotthim̄ sākhāmigā gatā.
- 88.** “Tam̄ mam̄ na tapate bandho, mato me na tapessati;  
Sukhamāharitam̄ tesam̄, yesam̄ rajjamakārayim̄.
- 89.** “Esā te upamā rāja, tam̄ suṇohi arindama;  
Raññā raṭṭhassa yoggassa, balassa nigamassa ca;  
Sabbesam̄ sukhameṭṭhabbam̄, khattiyyena pajānatā”ti.

Tattha **tesanti** tesam̄ asītisahassānam̄ vānarānam. **Bhītānam** teti tava vijjhānatthāya āñāpetvā ṭhitassa bhītānam̄. **Arindamāti** rājānam̄ ālapati. Rājā hi corādīnam̄ arīnam̄ damanato “arindamo”ti vuccati. **Vissaṭṭhadhanuno** satanti anāropitadhanusatappamāṇam̄ ṭhānam̄ attānam̄ ākāse ullaṅghayitvā vissajjetvā tato imamhā rukkhā laṅghayitvā gataṭṭhānato. **Aparapādesūti** pacchāpādesu. Idam̄ kaṭibhāgam sandhāya vuttam̄. Bodhisatto hi kaṭibhāge tam̄ latāguṇam̄ daļham̄ bandhitvā pacchimapādehi bhūmiyam akkamitvā vissajjetvā vātavegena ākāsam̄ pakkhandi. **Nuṇṇo rukkham upāgaminti** vātacchinnaṇam abbhamiva attano vegajanitena vātena nuṇṇo. Yathā vātacchinnaabbham̄ vātena, evam̄ attano vegena nuṇṇo hutvā imam̄ ambarukkham upāgamim̄. **Appabhavanti** so aham̄ tattha ākāsappadese rukkham pāpuṇitum appahonto tassa rukkhassa sākham̄ hatthehi aggahesinti attho.

**Viyāyatanti** rukkhasākhāya ca vettalatāya ca vīṇāya bhamaratanti viya vitataṇam̄ ākaḍḍhitasarīram. **Samanukkamantāti** mayā anuññātā mam̄ vanditvā pādehi anukkamantā nirantarameva akkamantā sotthim̄ gatā. **Tam̄ mam̄ na tapate bandhoti** tam̄ mam̄ nāpi so valliyā bandho tapati, nāpi idāni maraṇam̄ tapessati. Kiṁkāraṇā? **Sukhamāharitam̄** tesanti yasmā yesam̄ aham̄ rajjamakārayim̄, tesam̄ mayā sukhamāharitam̄. Ete hi “mahārāja, ayaṁ no uppannaṇam dukkham haritvā sukham̄ āhariṣṣati”ti mam̄ rājānam̄ akāmsu. Ahampi “tumhākam̄ uppannaṇam dukkham̄ harissāmi” cceva etesam̄ rājā jāto. Tam̄ ajja mayā etesam̄ maraṇadukkham haritvā jīvitasukham̄ āhaṭam̄, tena mam̄ nāpi bandho tapati, na maraṇavadho tapessati.

**Esā te upamāti** esā te mahārāja, mayā katakiriyāya upamā. **Tam suṇohīti** tasmā imāya upamāya samsandetvā attano diyyamānam ovādaṁ suṇāhi. **Raññā ratthassāti** mahārāja, raññā nāma ucchuyante ucchum viya rattham apiletvā catubbidham agatigamanam pahāya catūhi sangahavatthūhi saṅghantena dasasu rājadhammesu patiṭṭhāya mayā viya attano jīvitam pariccajivtā “kintime ratthavāsino vigatabhayā gimhakāle vivaṭadvare ñatīhi ca parivārakehi ca parivāritā ure putte nacentā sītena vātena bijiyamānā yathāruci attano attano santakam paribhuñjantā kāyikacetasikasukhasamaṅgino bhaveyyu”nti sakala ratthassa ca rathasakaṭādiyuttavāhanassa **yoggassa** ca pattisaṅkhātassa **balassa** ca nigamajanapadasaṅkhātassa **nigamassa** ca sabbesam sukhameva esitabbam gavesitabbanti attho. **Khattiyena pajānatāti** khettānam adhipatibhāvena “khattiyo”ti laddhanāmena pana etena avasesasatte atikkamma pajānatā ñāṇasampannena bhavitabbanti.

Evam mahāsatto rājānam ovadanto anusāsantova kālamakāsi. Rājā amacce pakkosāpetvā “imassa kapirājassa rājūnam viya sarīrakiccam karothā”ti vatvā itthāgārampi āñāpesi “tumhe rattavatthanivatthā vikiṇṇakesā danḍadīpikahatthā kapirājānam parivāretvā ālāhanam gacchathā”ti. Amaccā dārūnam saṅcasatamattena citakam karitvā rājūnam karaṇaniyāmeneva mahāsattassa sarīrakiccam katvā sīsakapālam gahetvā rañño santikam agamam̄su. Rājā mahāsattassa ālāhane cetiyam kāretvā dīpe jālāpetvā gandhamālādīhi pūjetvā sīsakapālam suvaṇṇakhacitam kāretvā kuntagge ṭhāpetvā purato katvā gandhamālādīhi pūjento bārāṇasim gantvā antorājadvare ṭhāpetvā sakalanagaram sajjāpetvā sattāham dhātupūjam kāresi. Atha nam dhātum gahetvā cetiyam kāretvā yāvajīvam gandhamālādīhi pūjetvā bodhisattassa ovāde patiṭṭhāya dānādīni puññāni karonto dhammena rajjam kāretvā saggaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, dutṭhakapi devadatto, parisā buddhaparisā, kapirājā pana ahameva ahosi”nti.

Mahākapijātakavaṇṇanā dutiyā.

[408] 3. Kumbhakārajātakavaṇṇanā

**Ambāhamaddam vanamantarasmi** idam satthā jetavane viharanto kilesaniggahaṇi ārabbaḥ kathesi. Vatthu **pāṇiyajātakē** (jā. 1.11.59 ādayo) āvi bhavissati. Tadā pana sāvatthiyam pañcasatā sahāyakā pabbajitvā antokoṭisanthāre vasamānā adḍharattasamaye kāmavitakkaṁ vitakkayim̄su. Satthā attano sāvake rattiya tayo vāre, divasassa tayo vāreti rattindivam cha vāre olokento kikī aṇḍam viya, camari vāladhim viya, mātā piyaputtam viya, ekacakkhuko puriso cakkhuṁ viya rakkhati, tasmiṁ tasmiṁyeva khaṇe uppānakilesam niggāñhāti. So tam divasam adḍharattasamaye jetavanam pariggaṇhanto tesam bhikkhūnam vitakkasamudācāram ñatvā “imesam bhikkhūnam abbhantare ayam kileso vaḍḍhanto arahattassa hetum bhindissati, idāneva nesam kilesam niggāñhitvā arahattam dassāmī”ti gandhakutito nikkhāmitvā ānandattheram pakkosāpetvā “ānanda, antokoṭisanthāre vasanakabhikkhū sabbe sannipātēhi”ti sannipātēpetvā paññattavarabuddhāsane nisiditvā “na, bhikkhave, antopavattakilesānam vase vattitum vaṭṭati, kileso hi vaḍḍhamāno paccāmittoo viya mahāvināśam pāpeti, bhikkhunā nāma appamattakampi kilesam niggāñhitum vaṭṭati, porāṇakapanḍitā appamattakam ārammanam disvā abbhantare pavattakilesam niggāñhitvā paccekabodhiñānam nibbattesu”nti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto bārāṇasinagarassa dvāragāme kumbhakārakule nibbattitvā vayappatto kuṭumbam saṇṭhapetvā ekam puttañca dhītarañca labhitvā kumbhakārakammaṇi nissāya puttadāram posesi. Tadā kalingaraṭhe dantapurānagare karaṇḍako nāma rājā mahantena parivārena uyyānam gacchanto uyyānadīvare phalabhārabharitam madhuraphalam ambarukkham disvā hathikkhandhavaragatoeva hattham pasāretvā ekam ambapiṇḍam gahetvā uyyānam pavisitvā maṅgalasilāya nisinno dātabbayuttakānam datvā ambaṁ paribhuñji. “Raññā gahitakālato paṭṭhāya sesehi nāma gahetabbamevā”ti amaccāpi brāhmaṇagahapatikādayopi ambāni pātētvā khādim̄su. Pacchā āgatā rukkham āruyha muggarehi pothetvā obhaggavibhaggasākham katvā

āmakaphalampi asesetvā khādiṁsu.

Rājā divasam̄ uyyāne kīlitvā sāyanhasamaye alaṅkatahatthikkhandhavare nisīditvā gacchanto tam rukkham̄ disvā hatthito otaritvā rukkhamūlam̄ gantvā rukkham̄ oloketvā “ayaṁ pātova passantānam̄ atittikaro phalabhārabharito sobhamāno aṭṭhāsi, idāni gahitaphalo obhaggavibhaggo asobhamāno ṭhito”ti cintetvā puna aññato olokento aparam̄ nipphalam̄ ambarukkham̄ disvā “esa rukkho attano nipphalabhbāvena muñḍamañipabbato viya sobhamāno ṭhito, ayam pana saphalabhbāvena imam̄ byasanam̄ patto, idam̄ agāramajjhampi phalitarukkhasadisam̄, pabbajjā nipphalarukkhasadisā, sadhanasseva bhayam̄ atthi, niddhanassa bhayam̄ natthi, mayāpi nipphalarukkhena viya bhavitabba”nti phalarukkham̄ ārammañam̄ katvā rukkhamūle ṭhitakova tīni lakkhañāni sallakkhetvā vipassanam̄ vaḍḍhetvā paccekabodhiñānam̄ nibbattetvā “viddhamsitā dāni me mātukucchikuṭikā, chinnā tīsu bhavesu paṭisandhi, sodhitā saṃsāraukkārabhūmi, sosito mayā assusamuddo, bhinno aṭṭhipākāro, natthi me puna paṭisandhi”ti āvajjento sabbālaṅkārapaṭimāṇḍitova aṭṭhāsi.

Atha naṁ amaccā āhaṁsu “atibahum̄ ṭhitattha, mahārājā”ti. “Na mayam̄ mahārājāno, paccekabuddhā nāma maya”nti. “Paccekabuddhā nāma tumhādisā na honti, devā”ti. “Atha kīdisā honti”ti? “Oropitakesamassukāsāvavatthapaṭicchannā kule vā gaṇe vā alaggā vātacchinnavalāhakarāhumuttacandamañḍalapaṭibhāgā himavante nandamūlakapabbhāre vasanti, evarūpā deva, paccekabuddhā”ti. Tasmiṁ khaṇe rājā hattham̄ ukkhipitvā sīsam̄ parāmasi, tāvadevassa gihilingam̄ antaradhāyi, samañaliṅgam̄ pāturahosi.

“Ticīvarañca patto ca, vāsi sūci ca bandhanam; Parissāvanena aṭṭhete, yuttayogassa bhikkhuno”ti. –

Evam vuttā samañaparikkhārā kāyapaṭibaddhāva ahesum. So ākāse ṭhatvā mahājanassa ovādam datvā anilapathena uttarahimavante nandamūlakapabbhārameva agamāsi.

Gandhāraraṭṭhepi takkasilanagare naggaji nāma rājā uparipāsāde pallankamajjhagato ekam̄ itthim̄ ekekahatthe ekekam̄ maṇivalayam̄ piṭandhitvā avidūre nisīditvā gandham̄ pisamānam̄ disvā “etāni valayāni ekekabhāvena na ghaṭṭenti na viravantī”ti olokento nisīdi. Atha sā dakkhiṇahatthato valayam̄ vāmahattheyeva piṭandhitvā dakkhinahatthena gandham̄ saṅkaḍḍhitvā pisitum̄ ārabhi, vāmahatthe valayam̄ dutiyam̄ āgamma ghaṭṭiyamānam̄ saddamakāsi. Rājā tāni dve valayāni aññamaññam̄ ghaṭṭentāni viravantāni disvā cintesi “idam̄ valayam̄ ekekakāle na ghaṭṭesi, dutiyam̄ āgamma ghaṭṭeti, saddam̄ karoti, evameva ime sattāpi ekekā na ghaṭṭenti na vivadanti, dve tayo hutvā aññamaññam̄ ghaṭṭenti, kalahañam̄ karonti. Aham pana kasmīragandhāresu dvīsu rajjesu raṭṭhavāsino vicāremi, mayāpi ekavalayasadisena hutvā param̄ avicāretvā attānameva vicārentena vasisitum̄ vaṭṭatī”ti saṅghaṭtanavalayam̄ ārammañam̄ katvā yathānisinnova tīni lakkhañāni sallakkhetvā vipassanam̄ vaḍḍhetvā paccekabodhiñānam̄ nibbattesi. Sesam̄ purimasadisameva.

Videharaṭṭhe mithilanagare nimi nāma rājā bhuttapātarāso amaccagaṇaparivuto vivaṭasīhapañjarena antaravīthim̄ pekkhamāno aṭṭhāsi. Atheko seno sūnāpañato māmsapesim̄ gahetvā ākāsam̄ pakkhandi. Tamenam̄ ito cito ca gjjhādayo sakuṇā samparivāretvā āhārahetu tuṇḍena vijjhantā pakkhehi paḥarantā pādehi maddantā agamāmsu. So attano vadham̄ asahamāno tam māmsam̄ chaḍḍesi. Añño gaṇhi, sakuṇā imam̄ muñcītvā tam anubandhim̄su. Tenapi vissatṭham̄ añño aggahesi, tampi tatheva vihethesum. Rājā te sakuṇe disvā cintesi “yo yo māmsapesim̄ gaṇhi, tassa tasseeva dukkham̄, yo yo tam vissajjesi, tassa tasseeva sukham̄, imepi pañca kāmaguṇe yo yo gaṇhāti, tassa tasseeva dukkham̄, itarassa sukham̄, ime hi bahūnam̄ sādhāraṇā, mayham̄ kho pana solasa itthisahassāni, mayā vissaṭṭhamamsapinḍena viya senena pañca kāmaguṇe pahāya sukhitenā bhavitum̄ vaṭṭatī”ti. So yoniso manasi karonto yathāṭhitova tīni lakkhañāni sallakkhetvā vipassanam̄ vaḍḍhetvā paccekabodhiñānam̄ nibbattesi. Sesam̄ purimasadisameva.

Uttarapañcālaraṭṭhe kapilanagare dummukho nāma rājā bhuttapātarāso sabbālaṅkārapaṭimaṇḍito amaccagaṇaparivuto vivaṭasīhapañjare rājaṅgaṇam olokento aṭṭhāsi. Tasmim khaṇe gopālakā vajadvāram vivarim̄su, usabhbā vajato nikkhmitvā kilesavasena ekam gāvīm anubandhiṁsu. Tattheko tikhiṇasingo mahāusabho aññam usabham āgacchantaṁ disvā kilesamaccherābhhibhūto tikhiṇena siṅgena antarasatthimhi pahari. Tassa pahāramukhena antāni nikkhamiṁsu, so tattheva jīvitakkhayam pāpuṇi. Rājā tam disvā cintesi “ime sattā tiracchānagate ādīm katvā kilesavasena dukkham pāpuṇanti, ayam usabho kilesam nissāya jīvitakkhayam patto, aññepi sattā kileseheva kampanti, mayā imesam sattānam kampanakilese pahātum vaṭṭati”ti. So ṭhitakova tīṇi lakkhanāni sallakkhetvā vipassanam vadḍhetvā paccekabodhiñānam nibbatesi. Sesam purimasadisameva.

Athekadivasam cattāro paccekabuddhā bhikkhācāravelam sallakkhetvā nandamūlakapabbhārā nikkhamma anotattadahe nāgalatādantakaṭṭham khāditvā katasarīrapaṭijagganā manosilātale ṭhatvā nivāsetvā pattacīvaramādāya iddhiyā ākāse uppatitvā pañcavaṇṇavalahake maddamānā gantvā bārāṇasinasinagaradvāragāmakassa avidūre otaritvā ekasmiṁ phāsukaṭṭhāne cīvaraṁ pārupitvā pattam gahetvā dvāragāmaṁ pavisitvā piṇḍāya carantā bodhisattassa gehadvāraṁ sampāpuṇiṁsu. Bodhisatto te disvā tuṭṭhacitto hutvā geham pavesetvā paññattasane niśidāpetvā dakkhiṇodakam datvā paññitena khādanīyena bhojanīyena parivisitvā ekamantam niśiditvā saṅghatheram vanditvā “bhante, tumhākam pabbajjā ativiya sobhati, vippasannāni vo indriyāni, parisuddho chavivaṇṇo, kiṁ nu kho ārammaṇam disvā tumhe imam bhikkhācariyapabbajjam upagata”ti pucchi. Yathā ca saṅghatheram, evam sesepi upasaṅkamitvā pucchi. Athassa te cattāropi janā “aham asukanagare asukaratthe asukarājā nāma hutvā”tiādinā nayena attano attano abhinikkhamanavatthūni kathetvā paṭipāṭiyā ekekam gāthamāhamṣu

---

90. “Ambāhamaddam vanamantarasmiṁ, nilobhāsam phalitam samvirūlhām;  
Tamaddasam phalahetu vibhaggam, tam disvā bhikkhācariyam carāmi.
91. “Selam sumattham naravīraniṭṭhitam, nārī yugam dhārayi appasaddam;  
Dutiyañca āgamma ahosi saddo, tam disvā bhikkhācariyam carāmi.
92. “Dijā dijam kuṇapamāharantam, ekam samānam bahukā samecca;  
Āhārahetu paripātayimsu, tam disvā bhikkhācariyam carāmi.
93. “Usabhāhamaddam yūthassa majjhe, calakkakum vaṇṇabalūpapannam;  
Tamaddasam kāmahetu vitunnam, tam disvā bhikkhācariyam carāmī”ti.

Tattha **ambāhamaddanti** ambarukkham aham addasam. **Vanamantarasminti** vanaantare, ambavanamajjheta attho. **Samvirūlhanti** suvaḍḍhitam. **Tamaddasanti** tam uyyānato nikkhanto phalahetu vibhaggam puna addasam. **Tam disvāti** tam phalahetu vibhaggam disvā paṭiladdhasamvego paccekabodhiñānam nibbattetvā imam bhikkhācariyapabbajjam upagatosmi, tasmā bhikkhācariyam carāmīti. Idam so phalahetu vibhaggam ambarukkham dassanato paṭṭhāya sabbaṁ cittācāram kathesi. Sesānam vissajjanesu esevo nayo. Ayam panettha anuttānapadavaṇṇanā – **selanti maṇivalayam**. **Naravīraniṭṭhitanti** vīranarehi niṭṭhitam, paṇḍitapurisehi katanti attho. **Yuganti** ekekasmim ekekam katvā ekam valayayugaḷam. **Dijā dijanti** gahitamāmsapiṇḍam dijam avasesadijā. **Kuṇapamāharantanti** māmsapiṇḍam ādāya āharantam. **Sameccāti** samāgantvā sannipatitvā. **Paripātayimsüti** koṭṭentā anubandhiṁsu. **Usabhāhamaddanti** usabham aham addasam. **Calakkakunti** calakkakudham.

Bodhisatto ekekam gātham sutvā “sādhu, bhante, tumhākameva tam ārammaṇam anurūpa”nti ekekassa paccekabuddhassa thutim akāsi. Tañca pana catūhi janehi desitam dhammadetham sutvā gharāvāse anapekkho hutvā pakkantesu paccekabuddhesu bhuttapātarāso sukhanisinno bhariyam āmantetvā “bhadde, ete cattāro paccekabuddhā rajjam pahāya pabbajitvā akiñcanā apalibodhā pabbajjāsukhena vītināmenti, aham pana bhatiyā jīvikam kappemi, kiṁ me gharāvāsenā, tvam puttake

saṅgaṇhantī gehe vasā”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

94. “Karaṇḍako kalingānam, gandhārānañca naggaji;  
Nimirājā videhānam, pañcālānañca dummukho;  
Ete raṭṭhāni hitvāna, pabbajimṣu akiñcanā.
95. “Sabbepime devasamā samāgatā, aggī yathā pajjalito tathevime;  
Ahampi eko carissāmi bhaggavi, hitvāna kāmāni yathodhikānī”ti.

Tāsam attho – bhadde, esa saṅghathero paccekabuddho dantapure nāma nagare karaṇḍako nāma kalingānam janapadassa rājā, dutiyo takkasilanagare naggaji nāma gandhārānam janapadassa rājā, tatiyo mithilanagare nimi nāma videhānam janapadassa rājā, catuttho kapilanagare dummukho nāma uttarapañcālānam janapadassa rājā, ete evarūpāni raṭṭhāni hitvā akiñcanā hutvā pabbajimṣu.

**Sabbepimetī** ime pana sabbepi visuddhidevehi purimapaccekabuddhehi samānā ekato samāgatā. **Aggi yathāti** yathā hi aggi pajjalito obhāsati. **Tathevimetī** imepi tatheva sīlādīhi pañcahi guṇehi obhāsanti. Yathā ete, tathā ahampi pabbajitvā eko carissāmīti attho. **Bhaggavīti** bhariyam ālapati. **Hitvāna kāmānīti** rūpādayo vatthukāme hitvā. **Yathodhikānīti** attano odhivasena ṭhitāni. Idam vuttam hoti – rūpādirodhivasena yathātite kāme pahāya ahampi pabbajitvā eko carissāmīti. “Yatodhikānī”tipi pāṭho, tassattho – yato uparato odhi etesanti yatodhikāni, uparatakoṭṭhāsāni. Pabbajissāmīti cintitakālato paṭṭhāya hi kilesakāmānam eko koṭṭhāso uparato nāma hoti niruddho, tassa vatthubhūto kāmakotṭhāsopi uparatova hotīti.

Sā tassa kathaṁ sutvā “mayhampi kho sāmi, paccekabuddhānam dhammakathām sutakālato paṭṭhāya agāre cittam na sañṭhātī”ti vatvā imam gāthamāha –

96. “Ayameva kālo na hi añño atthi, anusāsitā me na bhaveyya pacchā;  
Ahampi ekā carissāmi bhaggava, sakuṇīva muttā purisassa hatthā”ti.

Tattha **anusāsitā me na bhaveyya pacchāti** anusāsako ovādako na bhaveyya dullabhattā ovādakānam, tasmā ayameva pabbajitum kālo, na hi añño atthīti dasseti. **Sakuṇīva muttāti** yathā sākunikenā gahetvā sakuṇapacchiyam khittāsu sakuṇīsu tassa hatthato muttā ekā sakuṇī anilapathām laṅghayitvā yathārucitaṭṭhānam gantvā ekikāva careyya, tathā ahampi tava hatthato muttā ekikā carissāmīti sayampi pabbajitukāmā hutvā evamāha.

Bodhisatto tassā kathaṁ sutvā tuṇhī ahosi. Sā pana bodhisattam vañcetvā puretaram pabbajitukāmā “sāmi, pāṇīyatittham gamissāmi, dārake olokehi”ti ghaṭam ādāya gacchantī viya palāyitvā nagarasāmante tāpasānam santike gantvā pabbaji. Bodhisatto tassā anāgamanaṁ ñatvā sayam dārake posesi. Aparabhāge tesu thokam vaḍḍhitvā attano ayānayajānanasamatthanam sampattesu tesam vīmaṇsanattham ekadivasaṁ bhattam pacanto thokam uttanḍulam paci, ekadivasaṁ thokam kilinnam, ekadivasaṁ supakkaṁ, ekadivasaṁ atikilinnam, ekadivasaṁ aloṇakam, ekadivasaṁ atiloṇakam. Dārakā “tāta, ajja bhattam uttanḍulam, ajja kilinnam, ajja supakkaṁ, ajja atikilinnam, ajja aloṇakam, ajja atiloṇaka”nti āhamṣu. Tam sutvā bodhisatto “āma, tāta”ti vatvā cintesi “ime dārakā idāni āmapakkalōnikaatiлоṇikāni jānanti, attano dhammatāya jīvitum sakkhissanti, mayā pabbajitum vaṭṭatī”ti. Atha te dārake ñātakānam datvā patīcchāpetvā “ammatā, ime dārake sādhukam posethā”ti vatvā so ñātakānam paridevantānaññeva nagarā nikkhāmitvā isipabbajjam pabbajitvā nagarassa sāmanteyeva vasi.

Atha naṁ ekadivasaṁ bārāṇasiyam bhikkhāya carantam paribbājikā disvā vanditvā “ayya, dārakā te nāsitā maññe”ti āha. Mahāsatto “nāham dārake nāsemi, tesam attano ayānayajānanakāle pabbajitomhi, tvam tesam acintetvā pabbajjāya abhiramā”ti vatvā osānagāthamāha –

97. “Āmañ pakkañca jānanti, atho loñam aloñakam;  
Tamaham disvāna pabbajim, careva tvam̄ carāmaha”nti.

Tattha **tamahanti** tam aham dārakānam kiriyañ disvā pabbajito. **Careva tvam̄ carāmahanti** tvampi bhikkhācariyameva cara, ahampi bhikkhācariyameva carissāmīti.

Iti so paribbājikam ovaditvā uyyojesi. Sāpi ovādañ gahetvā mahāsattam vanditvā yathārucitam ṭhānam gatā. Thapetvā kira tam divasam na te puna aññamaññam addasam̄su. Bodhisatto ca jhānābhiññam nibbattetvā brahmalokūpago ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne te pañcasatā bhikkhū arahatte patitthāhiñsu. Tadā dhītā uppalaññā ahosi, putto rāhulakumāro, paribbājikā rāhulamātā, paribbājako pana ahameva ahosinti.

Kumbhakārajātakavaññanā tatiyā.

[409] 4. Dañhadhammajātakavaññanā

**Aham ce dañhadhammassāti** idam satthā kosambim nissāya ghositārāme viharanto udenassa rañño bhaddavatikam̄ hatthiniñ ārabba kathesi. Tassā pana hatthiniyā laddhavidhānañca udenassa rājavam̄so ca **mātañgajātakē** (jā. 1.15.1 ādayo) āvi bhavissati. Ekadivasam pana sā hatthinī nagarā nikhamantī bhagavantam pātova ariyagañaparivutam anomāya buddhasiriyā nagaram piñdāya pavasantam disvā tathāgatassa pādamūle nipajjivitvā “bhagavā sabbaññu sabbalokanittharañ udeno vañsarājā mam̄ taruñakāle kammañ nittharitum samathakāle ‘imam nissāya mayā jīvitañca rajjañca devī ca laddhā’ti piyāyitvā mahantam̄ parihāram adāsi, sabbālañkārehi alañkaritvā ṭhitañthānam gandhena paribhañdam kāretvā matthake suvanñatārakakhacitavitānam bandhāpetvā samantā citrasāñim parikkhipāpetvā gandhatelena dīpam jālāpetvā dhūmatañṭakam̄ ṭhapāpetvā karīsachaññanañṭhāne suvanñakañṭham̄ patiñṭhapāpetvā mam̄ cittattharañapiñthe thapesi, rājārahañca me nānaggarasabhojanam dāpesi. Idāni pana me mahallakakāle kammañ nittharitum asamatthakāle sabbam tam parihāram acchindi, anāthā nippaccayā hutvā araññe ketakāni khādantī jīvāmi, aññam mayham pañisarañam natthi, udenam mama guñam sallakkhāpetvā porāṇakaparihāram me pañipākatikam kāretha bhagavā”ti paridevamānā tathāgatam̄ yāci.

Satthā “gaccha tvam̄, aham te rañño kathetvā yasañ pañipākatikam kāressāmī”ti vatvā rañño nivesanadvāram agamāsi. Rājā tathāgatañ antonivesanam̄ pavesetvā buddhappamukhassa sañghassa mahādānam pavattesi. Satthā bhattakiccapariyosāne anumodanam̄ karonto “mahārāja, bhaddavatikā kaha”nti pucchi. “Na jānāmi, bhante”ti. “Mahārāja, upakārakānam yasañ datvā mahallakakāle gahetuñ nāma na vaññati, kataññunā katavedinā bhavitum vaññati. Bhaddavatikā idāni mahallikā jarājiññā anāthā hutvā araññe ketakāni khādantī jīvati, tam jiññakāle anātham kātum tumhākam̄ ayutta”nti bhaddavatikāya guñam kathetvā “sabbam̄ porāṇakaparihāram pañipākatikam karohi”ti vatvā pakkāmi. Rājā tathā akāsi. “Tathāgatena kira bhaddavatikāya guñam kathetvā porāṇakayaso pañipākatiko kārito”ti sakalanagaram̄ patthari, bhikkhusañghepi sā pavatti pākatañ jātā. Atha bhikkhū dhammasabhāyam katham̄ samuñṭhāpesum “āvuso, satthārā kira bhaddavatikāya guñam kathetvā porāṇakayaso pañipākatiko kārito”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbe pi tathāgato etissā guñam kathetvā nañhayasam̄ pañipākatikam kāresiyevā”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāñasiyam dañhadhammo nāma rājā rajjam kāresi. Tadā bodhisatto amaccakule nibbattitvā vayappatto tam rājānam̄ upañṭhahi. So tassa santikā mahantam̄ yasañ labhitvā amaccaratanañṭhāne atīthāsi. Tadā tassa rañño ekā oñthibyādhi hatthinī thāmabalasampannā mahabbalā ahosi. Sā ekadivasam yojanasatañ gacchatī, rañño dūteyyaharañakiccam̄ karoti, sañgāme yuddham̄ katvā sattu maddanam̄ karoti. Rājā “ayam me bahūpakārā”ti tassā sabbālañkāram̄ datvā udenena bhaddavatikāya dinnasadisam̄

sabbam parihāram dāpesi. Athassā jinṇadubbalakālē rājā sabbam yasam gaṇhi. Sā tato paṭṭhāya anāthā hutvā araññe tiṇapanṇāni khādantī jīvati. Athekadivasam rājakule bhājanesu appahontesu rājā kumbhakāram pakkosāpetvā “bhājanāni kira nappahontī”ti āha. “Gomayāharanayānake yojetum goṇe na labhāmi, devā”ti. Rājā tassa kathām sutvā “amhākam oṭṭhibyādhi kaha”nti pucchi. “Attano dhammatāya carati, devā”ti. Rājā “ito paṭṭhāya tam yojetvā gomayam āharā”ti tam kumbhakārassa adāsi. Kumbhakāro “sādhū, devā”ti tathā akāsi.

Athekadivasam sā nagarā nikhamamānā nagaram pavisantaṁ bodhisattam disvā vanditvā tassa pādamūle nipajjivtā paridevamānā “sāmi, rājā mām ‘tarunakālē bahūpakārā’ti sallakkhetvā mahantam yasam datvā idāni mahallakakālē sabbam acchinditvā mayi cittampi na karoti, aham pana anāthā araññe tiṇapanṇāni khādantī jīvāmi, evam dukkhappattam mām idāni yānake yojetum kumbhakārassa adāsi, ṭhāpetvā tumhe aññam mayham patisaranam natthi, mayā rañño katupakāram tumhe jānātha, sādhū idāni me naṭṭham yasam paṭipākatikam karothā”ti vatvā tisso gāthā abhāsi –

**98.** “Aham ce daļhadhammassa, vahantī nābhirādhayim;  
Dharantī urasi sallam, yuddhe vikkantacārinī.

**99.** “Nūna rājā na jānāti, mama vikkamaporisam;  
Saṅgāme sukatantāni, dūtavippahitāni ca.

**100.** “Sā nūnāham marissāmi, abandhu aparāyinī;  
Tadā hi kumbhakārassa, dinnā chakaṇahārikā”ti.

Tattha **vahantī** dūteyyaharānam saṅgāme balakoṭṭhakabhindanam tam tam kiccam vahantī nittharantī. **Dharantī urasi** sallanti urasmim baddham kaṇḍam vā asim vā sattim vā yuddhakāle sattūnam upari abhiharantī. **Vikkantacārinī** vikkamam parakkamam katvā parabalavijayena yuddhe vikkantagāminī. Idam vuttam hoti – sace sāmi, aham imāni kiccāni karontī rañño daļhadhammassa cittam nārādhayim na paritosesim, ko dāni añño tassa cittam ārādhayissatī.

**Mama vikkamaporisanti** mayā katham purisaparakkamam. **Sukatantāni** sukatāni. Yathā hi kammāneva kammantāni, vanāneva vanantāni, evamidha sukatāneva “sukatantāni”ti vuttāni. **Dūtavippahitāni cāti** gale paṇṇam bandhitvā “asukarañño nāma dehī”ti pahitāya mayā ekadivaseneva yojanasataṁ gantvā katāni dūtapesanāni ca. **Nūna rājā na jānāti** nūna tumhākam esa rājā etāni mayā katāni kiccāni na jānāti. **Aparāyinī** appatiṭṭhā appaṭisaranā. **Tadā hīti** tathā hi, ayameva vā pāṭho. **Dinnāti** aham raññā chakaṇahārikā katvā kumbhakārassa dinnāti.

Bodhisatto tassā kathām sutvā “tvam mā soci, aham rañño kathetvā tava yasam paṭipākatikam karissāmī”ti tam samassāsetvā nagaram pavisitvā bhuttapātarāso rañño santikam gantvā kathām samuṭṭhāpetvā “mahārāja, nanu tumhākam asukā nāma oṭṭhibyādhi asukaṭṭhāne ca asukaṭṭhāne ca ure sallam bandhitvā saṅgāmam nitthari, asukadivasam nāma gīvāya paṇṇam bandhitvā pesitā yojanasataṁ agamāsi, tumhepiśā mahantam yasam adattha, sā idāni kaha”nti pucchi. “Tamaham kumbhakārassa gomayaharāṇatthāya adāsi”nti. Atha nam bodhisatto “ayuttam kho, mahārāja, tumhākam tam kumbhakārassa yānake yojanatthāya dātu”nti vatvā rañño ovādavasena catasso gāthā abhāsi –

**101.** “Yāvatāsīsatī poso, tāvadeva pavīṇati;  
Atthāpāye jahanti nam, oṭṭhibyādhiṁva khattiyo.

**102.** “Yo pubbe katakalyāṇo, katattho nāvabujjhati;  
Atthā tassa palujjanti, ye honti abhipathitā.

**103.** “Yo pubbe katakalyāṇo, katattho manubujjhati;

Atthā tassa pavaḍḍhanti, ye honti abhipatthikā.

- 104.** “Tam vo vadāmi bhaddante, yāvantettha samāgatā;  
Sabbe kataññuno hotha, ciram saggamhi ṭhassathā”ti.

Tattha paṭhamagāthāya tāva attho – idhekacco aññānajātiko poso **yāvatāsīsatī**, yāva “idam nāma me ayam kātum sakkissatī”ti paccāsīsatī, **tāvadeva** tam purisam **pavīṇati** bhajati sevati, tassa pana **atthāpāye** vaḍḍhiyā apagamane parihīnakāle tam nānākiccesu patthitam posam ekacce bālā imam oṭṭhibyādhiṁ ayaṁ khattiyo viya jahanti.

**Katakalyāṇoti** parena attano katakalyāṇakammo. **Katatthoti** nipphāditakicco. **Nāvabujjhātī** pacchāpi tam parena katam upakāram tassa jarajīṇṇakāle asamatthakāle na sarati, attanā dinnampi yasam puna gaṇhāti. **Palujjantī** bhijjanti nassanti. **Ye honti abhipatthitāti** ye keci atthā icchitā nāma honti, sabbe nassantī dīpeti. Mittadubbhipuggalassa hi patthitapatthitam aggimhi pakkhittabījam viya nassati. **Katattho manubujjhātī** katattho anubujjhati, ma-kāro byañjanasandhivasena gahito. **Tam vo vadāmīti** tena kāraṇena tumhe vadāmi. **Ṭhassathāti** kataññuno hutvā cirakālam saggamhi dibbasampattiṁ anubhavantā patiṭṭhahissatha.

Evam mahāsatto rājānam ādīm katvā sannipatitānam sabbesam ovādam adāsi. Tam sutvā rājā oṭṭhibyādhiyā yasam paṭipākatikam akāsi. Bodhisattassa ca ovāde ṭhatvā dānādīni puññāni katvā saggaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā oṭṭhibyādhi bhaddavatikā ahosi, rājā ānando, amacco pana ahameva ahosi”nti.

Dalhadhammajātakavaṇṇanā catutthā.

[410] 5. Somadattajātakavaṇṇanā

**Yo mām pure paccuddetīti** idam satthā jetavane viharanto aññataram mahallakam ārabbha kathesi. So kirekaṁ sāmaneram pabbājesi, sāmaṇero tassa upakārako hutvā tathārūpena rogena kālamakāsi. Mahallako tasmiṁ kālakate rodanto paridevanto vicarati. Tam disvā bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, asukamahallako sāmaṇerassa kālakiriyāya rodanto paridevanto vicarati, marañassatikammaṭṭhanarahito maññe”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa imasmiṁ mate rodiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto tāvatiṁsabhavane sakkattam kāresi. Atheko kāsigāmavāsī brāhmaṇamahāsalo kāme pahāya himavantaṁ pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā uñchācariyāya vanamūlaphalāphalehi yāpento vāsam kappesi. Ekadivasam phalāphalatthāya gato ekam hatthichāpam disvā attano assamam ānetvā puttaṭṭhāne ṭhāpetvā somadattotissa nāmam katvā tiṇapāṇṇāni khādāpento paṭijaggi. So vayappatto mahāsarīro hutvā ekadivasam bahum bhojanam gahetvā ajirakena dubbalo ahosi. Tāpaso tam assamapade katvā phalāphalatthāya gato, tasmiṁ anāgateyeva hatthipotako kālamakāsi. Tāpaso phalāphalam gahetvā āgacchanto “aññesu divasesu me putto paccuggamanaṁ karoti, aija na dissati, kaham nu kho gato”ti paridevanto paṭhamam gāthamāha –

- 105.** “Yo mām pure paccuddeti, araññe dūramāyato;  
So na dissati mātaṅgo, somadatto kuhim gato”ti.

Tattha **pureti** ito pure. **Paccuddetīti** paccuggacchatī. **Araññe dūranti** imasmiṁ nimmanusse araññe mām dūram paccuddeti. **Āyatoti** āyāmasampanno.

Evam paridevamāno āgantvā tam cañkamanakoṭiyam patitam disvā gale gahetvā paridevamāno dutiyam gāthamāha –

- 106.** “Ayam vā so mato seti, allasingamva vacchito;  
Bhūmyā nipatito seti, amarā vata kuñjaro”ti.

Tattha **ayam vāti** vibhāvanatthe vā-saddo. Ayameva so, na aññoti tam vibhāvento evamāha. **Allasinganti** māluvalatāya aggapavālam. **Vacchitoti** chinno, gimhakāle majjhankasamaye tattavālikāpuline nakhena chinditv pātito māluvalatāya añkuro viyāti vuttam hoti. **Bhūmyāti** bhūmiyam. **Amarā vatāti** mato vata, “amarī”tipi pātho.

Tasmim khaṇe sakko lokam olokento tam disvā “ayam tāpaso puttadāram pahāya pabbajito, idāni hatthipotake puttasaññam katvā paridevati, samvejetvā nam satim pañilabhāpessāmī”ti tassa assamapadam āgantvā ākāse ṭhitova tatiyam gāthamāha –

- 107.** “Anagāriyupetassa, vippamuttassa te sato;  
Samānassa na tam sādhu, yam petamanusocasī”ti.

Athassa vacanam sutvā tāpaso catuttham gāthamāha –

- 108.** “Samvāsena have sakka, manussassa migassa vā;  
Hadaye jāyate pemañ, tam na sakkā asocitu”nti.

Tattha **migassa vāti** imasmim thāne sabbepi tiracchānā “migā”ti vuttā. **Tanti** piyāyitam sattam.

Atha nam ovadanto sakko dve gāthā abhāsi –

- 109.** “Matam marissam rodanti, ye rudanti lapanti ca;  
Tasmā tvam isi mā rodi, roditam moghamāhu santo.

- 110.** “Kanditena have brahme, mato peto samutthahe;  
Sabbe saṅgamma rodāma, aññamaññassa ñātake”ti.

Tattha **ye rudanti lapanti cāti** brahme ye sattā rodanti paridevanti ca, sabbe te matam, yo ca marissati, tam rodanti, tesamyeva evam rodantānam assusukkhanakālo natthi, tasmā tvam isi mā rodi. **Kimkāraṇā?** **Roditam moghamāhu santo**, pañditā hi “roditam nipphala”nti vadanti. **Mato petoti** yadi esa petoti saṅkhyam gato mato roditena samutthaheyya, evam sante sabbepi mayam samāgantvā aññamaññassa ñātake rodāma, kim nikkammā acchāmāti.

Tāpaso sakkassa vacanam sutvā satim pañilabhītā vigatasoko assūni puñchitvā sakkassa thutivasena sesagāthā āha –

- 111.** “Ādittam vata mañ santam, ghatasittamva pāvakam;  
Vārinā viya osiñcam, sabbam nibbāpaye daram.

- 112.** “Abbahī vata me sallam, yamāsi hadayassitam;  
Yo me sokaparetassa, puttasokam apānudi.

- 113.** “Soham abbūlhasallosmi, vītasoko anāvilo;  
Na socāmi na rodāmi, tava sutvāna vāsavā”ti.

Tā heṭṭhā vuttatthāyeva. Evam sakko tāpasassa ovādam datvā sakaṭṭhānameva gato.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā hatthipotako sāmanero ahosi, tāpaso mahallako, sakko pana ahameva ahosi”nti.

Somadattajātakavaṇṇanā pañcamā.

[411] 6. Susīmajātakavaṇṇanā

**Kājāni kesāni pure ahesunti** idam satthā jetavane viharanto mahābhinnikkhamanam ārabba kathesi. Tasmīnhi samaye bhikkhū dhammasabhāyam nisīditvā dasabalassa nikhamanam vanṇayimṣu. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyam, bhikkhave, mayā dāni anekāni kappakoṭisatasahassāni pūritapāraminā mahābhinnikkhamanam, pubbepāham tiyojanasatike kāsiratthe rajjam chaddetvā nikkhantoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa purohitassa aggamahesiyā kucchimhi nibbatti, tassa jātadivaseyeva bārāṇasiraññopi putto jāyi. Tesam nāmaggahaṇadivase mahāsattassa susīmakumāroti nāmañ akamṣu, rājaputtassa brahmadattakumāroti. Bārāṇasirājā “puttena me saddhim ekadivase jāto”ti bodhisattam āñāpetvā dhātiyo datvā tena saddhim ekato vadḍhesi. Te ubhopi vayappattā abhirūpā devakumāravaṇṇino hutvā takkasilāyan sabbasippāni uggaṇhitvā paccāgamiṁsu. Rājaputto uparājā hutvā bodhisattena saddhim ekato khādanto pivanto nisīdanto sayanto pitu accayena rajjam patvā mahāsattassa mahantam yasam datvā purohitaṭṭhāne tam ṭhapetvā ekadivasam nagaram sajjāpetvā sakko devarājā viya alaṅkato alaṅkataerāvaṇapaṭibhāgassa mattavaravāraṇassa khandhe nisīditvā bodhisattam pacchāsane hatthipiṭṭhe nisīdāpetvā nagaram padakkhiṇam akāsi. Mātāpiissa “puttam olokessāmī”ti sīhaṇajare ṭhatvā tassa nagaram padakkhiṇam katvā āgacchantassa pacchato nisinnam purohitam disvā paṭibaddhacittā hutvā sayanagabbham pavisitvā “imañ alabhanṭī etheva marissāmī”ti āhāram pacchinditvā nipajji.

Rājā mātarām apassanto “kuhim me mātā”ti pucchitvā “gilānā”ti sutvā tassā santikam gantvā vanditvā “kiñ amma, aphāsuka”nti pucchi. Sā lajāya na kathesi. So gantvā rājapallanke nisīditvā attano aggamahesim pakkositvā “gaccha ammāya aphāsukam jānāhī”ti pesesi. Sā gantvā piṭṭhim parimajjantī pucchi, itthiyo nāma itthīnam rahassam na niguhanti, sā tassā tamattham ārocesi. Itarāpi tam sutvā gantvā rañño ārocesi. Rājā “hotu, gaccha nam samassāsehi, purohitam rājānam katvā tassa tam aggamahesim karissāmī”ti āha. Sā āgantvā tam samassāsesi. Rājāpi purohitam pakkosāpetvā etamattham ārocetvā “samma, mātu me jīvitam dehi, tvam rājā bhavissasi, sā aggamahesī, aham uparājā”ti āha. So “na sakkā evam kātu”nti paṭikkhipitvā tena punappunam yāciyamāno sampaṭicchi. Rājā purohitam rājānam, mātarām aggamahesim kāretvā sayam uparājā ahosi.

Tesam samaggavāsam vasantānam aparabhāge bodhisatto agāramajjhе ukkaṇṭhito kāme pahāya pabbajjāya ninnacitto kilesaratim anallīyanto ekakova tiṭṭhati, ekakova nisīdati, ekakova sayati, bandhanāgāre baddho viya pañjare pakkhittakukkuṭo viya ca ahosi. Athassa aggamahesī “ayam rājā mayā saddhim nābhiramati, ekakova tiṭṭhati nisīdati seyyam kappeti, ayam kho pana daharo taruṇo, aham mahallikā, sīse me palitāni paññāyanti, yaṁnūnāham “sīse te deva, ekam palitam paññāyatī”ti musāvādam katvā ekenupāyena rājānam pattiyaṭpetvā mayā saddhim abhiramāpeyya”nti cintetvā ekadivasam rañño sīse ūkā vicinantī viya hutvā “deva, mahallakosi jāto, sīse te ekam palitam paññāyatī”ti āha. “Tena hi bhadde, etam palitam luñjītvā mayham hatthe ṭhapehi”ti. Sā tassa sīsato ekam kesam luñjītvā attano sīse palitam gahetvā “idam te, deva, palita”nti tassa hatthe ṭhapesi. Bodhisattassa tam disvāva bhītatasitassa kañcanapaṭṭasadisā nalāṭā sedā muccimṣu.

So attānam ovadanto “susīma, tvam daharo hutvā mahallako jāto, ettakam kālam gūthakalale nimuggo gāmasūkaro viya kāmakalale nimujjītvā tam kalalam jahitum na sakkosi, nanu kāme pahāya

himavantam pavisitvā pabbajitvā brahmacariyavāsassa te kālo”ti cintetvā paṭhamam gāthamāha –

- 114.** “Kālāni kesāni pure ahesum, jātāni sīsamhi yathāpadese;  
Tānajja setāni susīma disvā, dhammam cara brahmacariyassa kālo”ti.

Tattha **yathāpadeseti** tava sīse tasmiṃ tasmiṃ kesānam anurūpe padese ito pubbe kālāni bhamarapattavaṇṇāni kesāni jātāni ahesunti vadati. **Dhammam carāti** dasakusalakammaphadhammadam carāti attānameva āñāpeti. **Brahmacariyassāti** methunaviratiyā te kāloti attho.

Evam bodhisattena brahmacariyavāsassa gune vaṇṇite itarā “ahaṃ ‘imassa lagganam karissāmī’ti vissajjanameva kari”nti bhītatasitā “idānissa apabbajjanatthāya sarīravaṇṇam vaṇṇayissāmī”ti cintetvā dve gāthā abhāsi –

- 115.** “Mameva deva palitam na tuyham, mameva sīsam mama uttamaṅgam;  
‘Attham karissa’nti musā abhāniṃ, ekāparādham khama rājaseṭṭha.

- 116.** “Daharo tuvam dassaniyosi rāja, paṭhamuggato hoti yathā kaṭīro;  
Rajjañca kārehi mamañca passa, mā kālikam anudhāvī janindā”ti.

Tattha **mameva sīsanti** mameva sīse sañjātam palitanti dīpeti. Itaram tasseva vevacanam. **Attanti** attano vuḍḍhiṃ karissāmīti musā kathesi. **Ekāparādhanti**. Imam mayham ekam aparādham. **Paṭhamuggatoti** paṭhamavayena uggato. **Hohīti** hosi, paṭhamavaye patiṭṭhitosīti attho. “Hosī”tiyeva vā pātho. **Yathā kaṭīroti** yathā siniddhachavitaruṇakāṭīro mandavāterito ativiya sobhati, evarūposi tvanti dasseti. “Paṭhamuggato hotī”tipi pātho, tassattho – yathā paṭhamuggato taruṇakāṭīro dassanīyo hoti, evam tvampi dassanīyoti. **Mamañca passāti** mamañca olokehi, mā mam anātham vidhavaṇam karohīti attho. **Kālikanti** brahmacariyacaraṇam nāma dutiye vā tatiye vā attabhāve vipākadānato kālikam nāma, raijam pana imasmiṃyeva attabhāve kāmaguṇasukhuppādanato akālikam, so tvam imam akālikam pahāya mā kālikam anudhāvīti vadati.

Bodhisatto tassā vacanam sutvā “bhadde, tvam bhavitabbamevetam katham kathesi, pariṇamante hi mama vaye imehi kālakesehi parivattetvā sāṇavākasadisehi pañcarehi bhavitabbam. Ahañhi nīluppalādikusumadāmasadisakumārānam kañcanarūpapaṭībhāgānam uttamayobbanavilāsasampattānam khattiyakaññādīnam vaye pariṇamante jaram pattānam vevaṇṇiyañceva sarīrabhaṅgañca passāmi. Evam vipattipariyosānovesa bhadde, jīvaloko”ti vatvā upari buddhalīlāya dhammam desento gāthādvayamāha

- 117.** “Passāmi voham daharim kumārim, sāmaṭṭhapassam sutanum sumajjhām;  
Kālappavālā pavellamānā, palobhayantīva naresu gacchati.

- 118.** “Tamena passāmiparena nāriṃ, āsītikam nāvutikamva jaccā;  
Danḍam gahetvāna pavedhamānam, gopānasībhoggasamam caranti”nti.

Tattha **voti** nipātamattaṃ. **Sāmaṭṭhapassanti** sammaṭṭhapassam. Ayameva vā pātho, sabbapassesu maṭṭhachavivāṇanti attho. **Sutanunti** sundarasarīram. **Sumajjhanti** susaṇthitamajjhām. **Kālappavālāva pavellamānāti** yathā nāma taruṇakāle susamuggatā kālavallī pavālā vā hutvā mandavāteritā ito cito ca pavellati, evam pavellamānā itthivilāsam dassayamānā kumārikā **palobhayantīva naresu gacchati**. Samīpatthe bhummavacanam, purisānam santike te purise kilesavasena palobhayantī viya gacchati.

**Tamena passāmiparena nārinti** tamenaṃ nāriṃ aparena samayena jaram pattam antarahitarūpasobhaggappattam passāmi. Bodhisatto hi paṭhamagāthāya rūpe assādaṇam kathetvā idāni ādīnavam dassento evamāha. **Āsītikam nāvutikamva jaccāti** asītisamvaccharam vā

navutisam̄vaccharam̄ vā jātiyā. **Gopānasībhoggasamanti** gopānasīsamam̄ bhoggam̄, gopānasiākārena bhaggasarīram̄ onamitvā naṭṭhakākanikam̄ pariyesantim viya caramānanti attho. Kāmañca bodhisattena daharakāle disvā puna nāvutikakāle diṭṭhapubbā nāma natthi, nāñena diṭṭhabhāvañ sandhāya panetam̄ vuttam̄.

Iti mahāsatto imāya gāthāya rūpassa ādīnavam̄ dassetvā idāni agāramajjhe attano anabhiratim pakāsento gāthādvayamāha –

**119.** “Soham̄ tamevānuvicintayanto, eko sayāmi sayanassa majjhe;  
‘Ahampi evam̄’ iti pekkhamāno, na gahe rame brahmacariyassa kālo.

**120.** “Rajjuvālambanī cesā, yā gehe vasato rati;  
Etampi chetvāna vajanti dhīrā, anapekkhino kāmasukham̄ pahāyā”ti.

Tattha **sohanti** so aham̄. **Tamevānuvicintayantoti** tameva rūpānam̄ assādañca ādīnavāñca cintento. **Evam̄ iti pekkhamānoti** “yathā esā pariṇatā, ahampi jaram̄ patto bhaggasarīro bhavissāmī”ti pekkhamāno. **Na gahe rameti** gehe na ramāmi. **Brahmacariyassa kāloti** bhadde, brahmacariyassa me kālo, tasmā pabbajissāmīti dīpeti.

**Rajjuvālambanī cesātī** ca-kāro nipātamatto, ālambanarajju viya esāti attho. Katarā? **Yā gehe vasato rati**, yā gehe vasantassa rūpādīsu ārammañesu kāmaratīti attho. Iminā kāmānam̄ appassādatam̄ dasseti. Ayañ etthādhippāyo – yathā gilānassa manussassa attano balena parivattitum̄ asakkontassa “imañ ālambitvā parivatteyyāsī”ti ālambanarajjuñ bandheyum̄, tassa tam̄ ālambitvā parivattantassa appamattakañ kāyikacetasisukham̄ bhaveyya, evam̄ kilesāturānam̄ sattānam̄ vivekasukhavasena parivattitum̄ asakkontānam̄ agāramajjhe ṭhāpitāni kāmaratidāyakāni rūpādīni ārammañāni tesam̄ kilesapariñāhakāle methunadhammapaṭisevanavasena tāni ārabbha parivattamānānam̄ kāyikacetasisukhahañkhātā kāmarati nāma tam̄ muhuttañ uppajjamānā appamattikā hoti, evam̄ appassādā kāmāti. **Etampi chetvānāti** yasmā pana bahudukkhā kāmā bahupāyāsā, ādīnavo ettha bhiyyo, tasmā tam̄ ādīnavam̄ sampassamānā paññitā etampi rajjuñ chetvā gūthakūpe nimuggapuriso tam̄ pajahanto viya anapekkhino etañ appamattakañ bahudukkham̄ kāmasukham̄ **pahāya vajanti**, nikhamitvā manoramam̄ pabbajjam̄ pabbajantīti.

Evam̄ mahāsatto kāmesu assādañca ādīnavāñca dassento buddhalīlāya dhammañ desetvā sahāyan̄ pakkosāpetvā rajjam̄ paṭicchāpetvā nātimittasuhajjānam̄ rodantānam̄ paridevantānameva sirivibhavam̄ chaḍḍetvā himavantam̄ pavisitvā isipabbajjam̄ pabbajitvā jhānābhīññānam̄ nibbattetvā brahmalokaparāyaño ahosi.

Satthā imam̄ dhammadesanam̄ āharitvā saccāni pakāsetvā bahū Jane amatapānam̄ pāyetvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā aggamahesi rāhulamātā ahosi, sahāyarājā ānando, susīmarājā pana ahameva ahosi”nti.

Susīmajātakavaññanā chaṭṭhā.

[412] 7. Koṭasimbali jātakavaññanā

**Aham̄ dasasatañbyāmanti** idam̄ satthā jetavane viharanto kilesaniggahañ ārabbha kathesi. Vatthu pana **pāñiyajātakē** (jā. 1.11.59 ādayo) āvi bhavissati. Idhāpi satthā antokoṭisanthāre kāmavitakkābhībhūte pañcasate bhikkhū disvā bhikkhusaṅgham̄ sannipātāpetvā “bhikkhave, āsañkitabbayuttakam̄ nāma āsañkitum̄ vaṭṭati, kilesā nāma vaḍḍhantā vane nigrodhādayo viya rukkham̄, purisañ bhañjanti, teneva pubbe pi koṭasimbaliyan̄ nibbattadevatā ekam̄ sakuñam̄ nigrodhabījāni khāditvā attano rukkhassa sākhantare vaccam̄ pātentam̄ disvā ‘ito me vimānassa vināso bhavissatī’ti bhayappattā ahosi”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto koṭasimbaliyam rukkhadevatā hutvā nibbatti. Atheko supaṇṇarājā diyaḍḍhayojanasatikam attabhāvam māpetvā pakkhavātehi mahāsamudde udakam dvidhā katvā ekam byāmasahassāyāmam nāgarājānam naṅgutthe gahetvā mukhenassa gahitagocaram chaḍḍapetvā koṭasimbaliṁ sandhāya vanamatthakena pāyāsi. Nāgarājā “olambento attānam mocessāmī”ti nigrodharkkhe bhogam pavesetvā nigrodhām veṭhetvā gaṇhi. Supaṇṇarañño mahābalatāya nāgarājassa ca mahāsarīratāya nigrodharkkho samugghātam agamāsi. Nāgarājā neva rukkham vissajjesi, supaṇṇarājā saddhiṁ nigrodharkkhenā nāgarājānam gahetvā koṭasimbaliṁ patvā nāgarājānam khandhapiṭṭhe nipajjāpetvā udaramassa phāletvā nāgamedam khāditvā sesakalevaram samudde vissajjesi. Tasmīm pana nigrodhe ekā sakūnikā atthi, sā nigrodharkkhe vissaṭṭhe uppatitvā koṭasimbaliyā sākhantare niśidi. Rukkhadevatā tam disvā “ayam sakūnikā mama rukkhakkhandhe vaccam pātessati, tato nigrodhagaccho vā pilakkhagaccho vā uṭṭhahitvā sakalarukkham ottharitvā gacchissati, atha me vimānam nassissatī”ti bhītatasitā pavedhi. Tassā pavedhantiyā koṭasimbalipi yāva mūlā pavedhi. Supaṇṇarājā tam pavedhamānam disvā kāraṇam pucchanto dve gāthā abhāsi –

**121.** “Aham dasasataṁbyāmam, uragamādāya āgato;  
Tañca mañca mahākāyam, dhārayam nappavedhasi.

**122.** “Athimam khuddakam pakkhem, appamāmsataram mayā;  
Dhārayam byathasi bhītā, kamattham koṭasimbali”ti.

Tattha **dasasataṁbyāmantī** sahassabyāmamattāyāmam. **Uragamādāya āgatoti** evam mahantam uragam ādāya idha āgato. **Tañca mañcāti** tañca uragam mañca. **Dhārayanti** dhārayamānā. **Byathasīti** kampasi. **Kamatthanti** kiṁ attham, kena kāraṇenāti pucchatī, kam vā attham sampassamānātipi attho. **Koṭasimbali** rukkhanāmena devaputtam ālapati. So hi simbalirukkho khandhasākhamahantatāya koṭasimbalināmam labhati, tasmīm adhivatthadevaputtassapi tadeva nāmam.

Athassa kāraṇam kathento devaputto catasso gāthā abhāsi –

**123.** “Maṁsabhakkho tuvam rāja, phalabhakkho ayan dijo;  
Ayan nigrodhabījāni, pilakkhudumbarāni ca;  
Assatthāni ca bhakkhitvā, khandhe me ohadissati.

**124.** “Te rukkhā samvirūhanti, mama passe nivātajā;  
Te mam pariyonandhissanti, arukkham mañ karissare.

**125.** “Santi aññepi rukkhā se, mūlino kandhino dumā;  
Iminā sakūnajātena, bījamāharitā hatā.

**126.** “Ajjhārūhābhivaḍḍhanti, brahantampi vanappatim;  
Tasmā rāja pavedhāmi, sampassamnāgataṁ bhaya”nti.

Tattha **ohadissatī** vaccam pātessati. **Te rukkhāti** tehi bījehi jātā nigrodhādayo rukkhā. **Samvirūhantī** samviruhissanti vaḍḍhissanti. **Mama** passeti mama sākhantarādīsu. **Nivātajāti** mama sākhāhi vātassa nivāritattā nivāte jātā. **Te mam pariyonandhissantī** ete evam vaḍḍhitā mam pariyonandhissantī ayametthādhippāyo. **Karissareti** athevam pariyonandhitvā mam arukkhameva karissanti sabbaso bhañjissanti. **Rukkhā seti** rukkhā. **Mūlino kandhinoti** mūlasampannā ceva kandhasampannā ca. **Dumāti** rukkhavevacanameva. **Bījamāharitāti** bījam āharitvā. **Hatāti** aññepi imasmiṁ vane rukkhā vināsīta santi. **Ajjhārūhābhivaḍḍhantī** nigrodhādayo rukkhā ajjhārūhā hutvā mahantampi aññam vanappatim atikkamma vaḍḍhantītī dasseti. Ettha pana vane pati, vanassa pati, vanappatītī tayopi pāṭhāyeva. **Rājāti** supaṇṇam ālapati.

Rukkhadevatāya vacanam sutvā supañño osānagāthamāha –

**127.** “Saṅkeyya saṅkitabbāni, rakkheyyānāgataṁ bhayam;  
Anāgatabhayā dhīro, ubho loke avekkhati”ti.

Tattha **anāgataṁ bhayanti** pāṇātipātādīhi viramanto ditṭhadhammikampi samparāyikampi anāgataṁ bhayaṁ rakkhati nāma, pāpamitte veripuggale ca anupasaṅkamanto anāgatabhayam rakkhati nāma. Evaṁ anāgataṁ bhayaṁ rakkheyya. **Anāgatabhayāti** anāgatabhayakāraṇā tam bhayaṁ passanto dhīro idhalokañca paralokañca avekkhati oloketi nāma.

Evañca pana vatvā supañño attano ānubhāvena tam pakkhim tamhā rukkhā palāpesi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “āsaṅkitabbayuttakam āsaṅkitum vaṭṭatī”ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne pañcasatā bhikkhū arahattaphale patiṭṭhahimṣu.

Tadā supañnarājā sāriputto ahosi, rukkhadevatā pana ahameva ahosinti.

Koṭasimbali jātakavaṇṇanā sattamā.

[413] 8. Dhūmakārijātakavaṇṇanā

**Rājā apucchi vidhuranti** idam satthā jetavane viharanto kosalarañño āgantukasaṅgham ārabba kathesi. So kira ekasmim samaye paveṇiāgatānam porāṇakayodhānam saṅgahaṁ akatvā abhinavāgatānam āgantukānaññeva sakkārasammānam akāsi. Athassa paccante kupite yujjhānatthāya gatassa “āgantukā laddhasakkārā yujjhissantī”ti porāṇakayodhā na yujjhimṣu, “porāṇakayodhā yujjhissantī”ti āgantukāpi na yujjhimṣu. Corā rājānam jiniṁsu. Rājā parājito āgantukasaṅghadosena attano parājitabhāvam ītvā sāvathim paccāgantvā “kim nu kho ahameva evam karonto parājito, udāhu aññepi rājāno parājitatubbā dasabalam pucchissāmī”ti bhuttapātarāso jetavanam gantvā sakkāram katvā satthāram vanditvā tamaththam pucchi. Satthā “na kho, mahārāja, tvameveko, porāṇakarājānopi āgantukasaṅgham katvā parājītā”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte kururatthe indapatthanagare yudhiṭhilagotto dhanañcayo nāma korabyarājā rajjam kāresi. Tadā bodhisatto tassa purohitakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā indapattham paccāgantvā pitu accayena purohitaṭhānam labhitvā rañño atthadhammānusāsako ahosi, vidhurapāṇḍitotissa nāmam karimṣu. Tadā dhanañcayarājā porāṇakayodhe agaṇetvā āgantukānaññeva saṅgahaṁ akāsi. Tassa paccante kupite yujjhānatthāya gatassa “āgantukā jānissantī”ti neva porāṇakā yujjhimṣu, “porāṇakā yujjhissantī”ti na āgantukā yujjhimṣu. Rājā parājito indapatthameva paccāgantvā “āgantukasaṅghassa katabhāvena parājītomhī”ti cintesi. So ekadivasam “kim nu kho ahameva āgantukasaṅgham katvā parājito, udāhu aññepi rājāno parājitatubbā atthīti vidhurapanḍitam pucchissāmī”ti cintetvā tam rājupaṭhānam āgantvā nisinnam tamaththam pucchi. Athassa tam pucchanākāram āvikaronto satthā upaḍḍham gāthamāha –

**128** Rājā apucchi vidhuraṁ, dhammakāmo yudhiṭhilo”ti.

Tattha **dhammakāmoti** sūcaritadhammappiyō.

“Api brāhmaṇa jānāsi, ko eko bahu socatī”ti –  
Sesaupadḍhagāthāya pana ayamattho – api nāma, brāhmaṇa, tvam jānāsi “ko imasmim loke

Eko bahu socati, nānākāraṇena socatī”ti.

Tam sutvā bodhisatto “mahārāja, kim soko nāma tumhākam soko, pubbe dhūmakārī nāmeko

ajapālabrāhmaṇo mahantam ajayūtham gahetvā araññe vajam katvā tattha ajā ṭhapetvā aggiñca dhūmañca katvā ajayūtham patijagganto khīrādīni paribhuñjanto vasi. So tattha āgate suvañnavanñe sarabhe disvā tesu sineham katvā ajā aganetvā ajānam sakkāram sarabhānam katvā saradakāle sarabhesu palāyitvā himavantam gatesu ajāsupi naṭhāsu sarabhe apassanto sokena pañdurogī hutvā jīvitakkhaṇam patto, ayam āgantukasaṅghaṇam katvā tumhehi sataguṇena sahassaguṇena socitvā kilamitvā vināsam patto”ti idam udāharanam ānetvā dassento imā gāthā āha –

129. “Brāhmaṇo ajayūthena, pahūtejo vane vasaṇ; Dhūmam akāsi vāsetṭho, rattindivamatandito.
130. “Tassa tamdhūmagandhena, sarabhā makasadḍitā; Vassāvāsam upagacchum, dhūmakārissa santike.
131. “Sarabhesu manam katvā, ajā so nāvabujjhatha; Āgacchantī vajantī vā, tassa tā vinasum ajā.
132. “Sarabhā sarade kāle, pahīnamakase vane; Pāvisum giriduggāni, nadīnam pabhavāni ca.
133. “Sarabhe ca gate disvā, ajā ca vibhavam gatā; Kiso ca vivāṇo cāsi, pañdurogī ca brāhmaṇo.
134. “Evam yo sam niramkativā, āgantum kurute piyam; So eko buhu socati, dhūmakārīva brāhmaṇo”ti.

Tattha **pahūtejoti** pahūtaindhano. **Dhūmam akāsīti** makkhikaparipanthaharaṇathāya aggiñca dhūmañca akāsi. **Vāsetṭhoti** tassa gottaṇ. Atanditoti analaso hutvā. **Tamdhūmagandhenāti** tena dhūmagandhena. **Sarabhātī** sarabhamigā. **Makasadḍitāti** makasehi upaddutā pīlitā. Sesamakkhikāpi makasaggahaṇeneva gahitā. **Vassāvāsanti** vassārattavāsam vasim̄su. **Manam katvāti** sineham uppādetvā. **Nāvabujjhathāti** araññato carityā vajam āgacchantī ceva vajato araññam gacchantī ca “ettakā āgatā, ettakā anāgata”ti na jānāti. **Tassa tā vinasunti** tassa tā evam apaccavekkhantassa sīhāparipanthādito arakkhiyamānā ajā sīhāparipanthādīhi vinassiṁsu, sabbāva vinaṭṭhā.

**Nadīnam pabhavāni cāti** pabbateyyānam nadīnam pabhavaṭṭhānāni ca pavīṭhā. **Vibhavanti** abhāvam. Ajā ca vināsam pattā disvā jānitvā. **Kiso ca vivāṇoti** khīrādīdāyikā ajā pahāya sarabhe saṅgañhitvā tepi apassanto ubhato parihīno sokābhībhūto kiso ceva dubbaṇo ca ahosi. **Evam yo sam niramkativāti** evam mahārāja, yo sakam porāṇam ajjhattikam janam nīharitvā pahāya kismiñci aganetvā āgantukam piyam karoti, **so** tumhādiso **eko buhu socati**, ayam te mayā dassito dhūmakārī brāhmaṇo viya buhu socatīti.

Evam mahāsatto rājānam saññāpento kathesi. Sopi saññattam gantvā tassa pasīditvā bahum dhanam adāsi. Tato paṭṭhāya ca ajjhattikasaṅghameva karonto dānādīni puññāni katvā saggaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā korabyarājā ānando ahosi, dhūmakārī pasenadikosalo, vidhurapañđito pana ahameva ahosi”nti.

Dhūmakārijātakavaṇṇanā atṭhamā.

[414] 9. Jāgarajātakavaṇṇanā

**Kodha jāgaratam** suttoti idam satthā jetavane viharanto aññataram upāsakam ārabba kathesi. So hi sotāpanno ariyasāvako sāvatthito sakaṭasatthena saddhiṁ kantāramaggam paṭipajji. Satthavāho tattha

ekasmim udakaphasukatthane pañca sakatasatāni mocetvā khādanīyabhojanīyam samvidahitvā vāsam upagacchi. Te manussā tattha tattha nipajjivtā supiñsu, upāsako pana satthavāhassa santike ekasmim rukkhamūle cañkamañ adhiñthāsi. Atha nañ sattham vilumpitukāmā pañcasatā corā nānāvudhāni gahetvā sattham parivāretvā attham̄su. Te tam upāsakam cañkamantañ disvā “imassa niddāyanakāle vilumpissāmā”ti tattha tattha attham̄su, sopi tiyāmarattim cañkamiyeva. Corā paccūsasamaye gahitagahitā pāsānamuggarādayo chaddetvā “bho satthavāha, imam appamādena jaggantam purisam nissāya jīvitam labhitvā tava santakassa sāmiko jāto, etassa sakkāram kareyyāsi”ti vatvā pakkam̄su. Manussā kālasseva vuññhāya tehi chadditapāsāñamuggarādayo disvā “imam nissāya amhehi jīvitam laddha”nti upāsakassa sakkāram akam̄su. Upāsakopi icchitañthānam gantvā katakicco puna sāvatthim āgantvā jetavanam gantvā tathāgatam pūjetvā vanditvā nisinno “kim, upāsaka, na paññayasi”ti vutte tamattham ārocesi. Satthā “na kho, upāsaka, tvamyeva aniddāyitvā jagganto visesam labhi, porānakapanñitāpi jaggantā visesam guñam labhiñsu”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāñasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto brāhmañakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggañhitvā paccāgantvā agāramajjhē vasanto aparabhāge nikkhomitvā isipabbajjam pabbajitvā na cirasseva jhānābhiññam nibbattetvā himavantapadese thānacañkamiriyāpatho hutvā vasanto niddam anupagantvā sabbarattim cañkamati. Athassa cañkamanakoñiyam nibbattarukkhadevatā tussitvā rukkhaviñape thatvā pañham pucchantī pañhamam gāthamāha –

**135.** “Kodha jāgaratañ sutto, kodha suttesu jāgaro;  
Ko mametañ vijānāti, ko tam pañibhañāti me”ti.

Tattha **kodhāti** ko idha. **Ko mame**nti ko mama etañ pañham vijānāti. **Ko tam pañibhañāti** meti etañ mayā puññham pañham mayham ko pañibhañāti, ko byākaritum sakkhissatīti pucchatī.

Bodhisatto tassā vacanam sutvā –

**136.** “Aham jāgaratañ sutto, aham suttesu jāgaro;  
Ahametañ vijānāmi, aham pañibhañāmi te”ti. –

Imam gātham vatvā puna tāya –

**137.** “Katham jāgaratañ sutto, katham suttesu jāgaro;  
Katham etañ vijānāsi, katham pañibhañāsi me”ti. –

Imam gātham puñño tamattham byākaronto –

**138.** “Ye dhammam nappajānanti, samyamoti damoti ca;  
Tesu suppamānesu, aham jaggāmi devate.

**139.** “Yesam rāgo ca doso ca, avijjā ca virājitā;  
Tesu jāgaramānesu, aham suttosmi devate.

**140.** “Evam jāgaratañ sutto, evam suttesu jāgaro;  
Evametañ vijānāmi, evam pañibhañāmi te”ti. – imā gāthā āha;

Tattha **katham jāgaratañ** **suttoti** katham tvam jāgaratañ sattānam antare sutto nāma hosi. Esa nayo sabbattha. **Ye dhammanti** ye sattā navavidham lokuttaradhammam na pajānanti. **Samyamoti damoti cāti** “ayañ samyamo, ayañ damo”ti evañca ye maggena āgatañ sīlañceva indriyasañvarañca na jānanti. Indriyasañvaro hi manacchañthānam indriyānam damanato “damo”ti vuccati. **Tesu suppamānesūti** tesu kilesaniddāvasena supantesu suttisu aham appamādavasena jaggāmi.

“**Yesam rāgo cā**”ti gāthāya yesam mahākhīṇasavānam padasatena niddiṭṭhadiyadṛhasahassatañhālobhasaṅkhāto rāgo ca navaāghātavatthusamuṭṭhāno doso ca dukkhādīsu atṭhasu vatthūsu aññāṇabhūtā avijjā cāti ime kilesā virajitā pahīnā, tesu ariyesu sabbākārena jāgaramānesu te upādāya aham suutto nāma devateti attho. **Evam jāgaratanti evam devate aham iminā kāraṇena jāgaratam suutto nāmāti.** Esa nayo sabbapadesu.

Evam mahāsattena pañhe kathite tuṭṭhā devatā tassa thutim karontī osānagāthamāha –

**141.** “Sādu jāgaratam suutto, sādu suttesu jāgaro;  
Sādu metaṁ vijānāsi, sādu paṭibhaṇāsi me”ti.

Tattha **sādhūti** bhaddakam katvā tvam imam pañham kathesi, mayampi nam evameva kathemāti. Evam sā bodhisattassa thutim katvā attano vimānameva pāvisi.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā devadhītā uppalavaṇṇā ahosi, tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Jāgarajātakavaṇṇanā navamā.

[415] 10. Kummāsapiṇḍijātakavaṇṇanā

**Na kiratthīti** idam satthā jetavane viharanto mallikam devim ārabbha kathesi. Sā hi sāvatthiyaṁ ekassa mālākārajeṭṭhakassa dhītā uttamarūpadharā mahāpuṇṇā soḷasavassikakāle ekadivasam kumārikāhi saddhiṁ pupphārāmam gacchantī tayo kummāsapiṇḍe gaḥetvā pupphapacchiyam ṭhapetvā gacchati. Sā nagarato nikkhamanakāle bhagavantam sarīrappabham vissajjetvā bhikkhusaṅghaparivutam nagaram pavasantam disvā tayo kummāsapiṇḍe upanāmesi. Satthā catumahārājadattiyaṁ pattam upanetvā paṭiggahesi. Sāpi tathāgatassa pāde sirasā vanditvā buddhārammaṇam pīṭim gaḥetvā ekamantaṁ atṭhāsi. Satthā tam oloketvā sitam pātvākāsi. Āyasmā ānando ‘ko nu kho, bhante, hetu ko paccayo tathāgatassa sitakaraṇe”ti bhagavantam pucchi. Athassa satthā “ānanda, ayam kumārikā imesam kummāsapiṇḍānam phalena ajjeva kosalarañño aggamahesī bhavissatī”ti sitakāraṇam kathesi.

Kumārikāpi pupphārāmam gatā. Tam divasameva kosalarājā ajātasattunā saddhiṁ yujjhanto yuddhāparājito palāyitvā assam abhiruyha āgacchanto tassā gītasaddam sutvā paṭibaddhacitto assam tam ārāmābhīmukham pesesi. Puṇṇasampannā kumārikā rājānam disvā apalāyitvāvā āgantvā assassa nāśarajjuyā ganhi, rājā assapiṭṭhiyam nisinnova “sasāmikāsi, asāmikāsi”ti pucchitvā asāmikabhāvam ūnatvā assā oruyha vātātapakilanto tassā anke nipanno muhuttam vissamitvā tam assapiṭṭhiyam nisīdāpetvā balakāyaparivuto nagaram pavisitvā attano kulagharam pesetvā sāyanhasamaye yānam pahiṇitvā mahantena sakkārasammānenā kulagharato āharāpetvā ratanarāsimhi ṭhapetvā abhisekaṁ datvā aggamahesiṁ akāsi. Tato paṭṭhāya ca sā rañño piyā ahosi manāpā, pubbuṭṭhāyikādīhi pañcahi kalyāṇadhammehi samannāgatā patidevatā, buddhānampi vallabhā ahosi. Tassā satthu tayo kummāsapiṇḍe datvā tam sampattim adhigatabhāvo sakalanagaram pattharitvā gato.

Athekadivasam dhammasabhāyam kathaṁ samuṭṭhāpesum “āvuso, mallikā devī buddhānam tayo kummāsapiṇḍe datvā tesam phalena tam divasaññeva abhisekaṁ pattā, aho buddhānam mahāguṇatā”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyam, bhikkhave, mallikāya ekassa sabbaññubuddhassa tayo kummāsapiṇḍe datvā kosalarañño aggamahesibhāvādhigamo. Kasmā? Buddhānam guṇamahantatāya. Porāṇakapaṇḍitā pana paccekabuddhānam alopaṇam asneham aphaṇitam kummāsam datvā tassa phalena dutiye attabhbāve tiyojanasatike kāsiraṭṭhe rajjasirim pāpuṇīmsū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto ekasmiṁ daliddakule nibbattitvā vayappatto ekam setṭhiṁ nissāya bhatiyā kammaṇ karonto jīvikam kappesi. So ekadivasam

“pātarāsatthāya me bhavissatī”ti antarāpaṇato cattāro kummāsapiṇḍe gahetvā kammantam gacchanto cattāro paccecabuddhe bhikkhācāratthāya bārāṇasagarābhimukhe āgacchante disvā “ime bhikkham sandhāya bārāṇasiṃ gacchanti, mayhampime cattāro kummāsapiṇḍā atthi, yaṁnūnāham imē imesam̄ dadeyya”nti cintetvā te upasam̄kamitvā vanditvā “bhante, ime me hatthe cattāro kummāsapiṇḍā, aham̄ ime tumhākam̄ dadāmi, sādhu me, bhante, paṭīggan̄hatha, evamidam̄ puññam̄ mayham̄ bhavissati dīgharattam̄ hitāya sukhāyā”ti vatvā tesam̄ adhivāsanam̄ vidityvā vālikam̄ ussāpetvā cattāri āsanāni paññapetvā tesam̄ upari sākhābhāṅgam̄ attharitvā paccecabuddhe paṭīpātiyā nisīdāpetvā paññapuṭena udakam̄ āharitvā dakkhiṇodakam̄ pātētvā catūsu patesu cattāro kummāsapiṇḍe patiṭṭhāpetvā vanditvā “bhante, etesam̄ nissandena daliddagehe nibbatti nāma mā hotu, sabbaññutaññānappaṭivedhassa paccayo hotū”ti āha. Paccecabuddhā paribhuñjim̄su, paribhogāvasāne anumodanam̄ katvā uppatitvā nandamūlakapabbhārameva agamam̄su.

Bodhisatto añjaliṃ paggayha paccecabuddhagataṃ pītiṃ gahetvā tesu cakkhupatham̄ atītesu attano kammantam gantvā yāvatāyukam̄ dānam̄ anussaritvā kālam̄ katvā tassa phalena bārāṇasirañño aggamaheśiyā kucchimhi nibbatti, brahmadattakumārotissa nāmaṃ akam̄su. So attano padasā gamanakālato paṭṭhāya “aham̄ imasmiṃyeva nagare bhatako hutvā kammantam gacchanto paccecabuddhānam̄ cattāro kummāsapiṇḍe datvā tassa dānassa phalena idha nibbatto”ti pasannādāse mukhanimittam̄ viya sabbam̄ purimajātikiriyaṃ jātissaraññena pākaṭam̄ katvā passi. So vayappatto takkasilāyam̄ gantvā sabbasippāni uggañhitvā paccāgantvā sikkhitasippam̄ pitu dassetvā tuṭṭhena pitarā oparaje patiṭṭhāpito, aparabhāge pitu accayena raje patiṭṭhāsi. Athassa uttamarūpadharam̄ kosalarañño dhītaram̄ ānetvā aggamaheśim̄ akam̄su, chattamaṅgaladivase panassa sakalanagaram̄ devanagaram̄ viya alaṅkariṃsu.

So nagaram̄ padakkhiṇam̄ katvā alaṅkatapāsādaṃ abhiruhitvā mahātalamajjhe samussitasetacchattam pallaṅkam̄ abhiruyha nisinno parivāretvā ṭhite ekato amacce, ekato brāhmaṇagahapatiādayo nānāvibhave sirivilāsasamujjale, ekato nānāvidhapanñākārahatthe nāgaramamanusse, ekato alaṅkatadevaccharasaṅgham̄ viya solasasahassasaṅkham̄ nāṭakitthigaṇanti imam̄ atimanoramam̄ sirivibhavam̄ olokento attano pubbakammam̄ anussaritvā “idam suvaññapinḍikam̄ kañcanamālam̄ setacchattam, imāni ca anekasahassāni hatthivāhanaassavāhanarathavāhanāni, mañimuttādipūritā sāragabbhā, nānāvidhadhaññapūritā mahāpathavī, devaccharapaṭibhāgā nāriyo cāti sabbopesa mayham̄ sirivibhavo na aññassa santako, catunnam̄ paccecabuddhānam̄ dinnassa catukummāsapiṇḍadānasseva santako, te nissāya mayā esa laddho”ti paccecabuddhānam̄ guṇam̄ anussaritvā attano kammaṃ pākaṭam̄ akāsi. Tassa tam̄ anussarantassa sakalasarīram̄ pītiyā pūri. So pītiyā temitahadayo mahājanassa majjhe udānagītam̄ gāyanto dve gāthā abhāsi –

- 142.** “Na kiratthi anomadassisu, pāricariyā buddhesu appikā;  
Sukkhāya alonikāya ca, passa phalam̄ kummāsapiṇḍiyā.
- 143.** “Hatthigavāssā cime bahū, dhanadhaññam̄ pathavī ca kevalā;  
Nāriyo cimā accharūpamā, passa phalam̄ kummāsapiṇḍiyā”ti.

Tattha **anomadassisūti** anomassa alāmakassa paccekabodhiññānassa diṭṭhattā paccecabuddhā anomadassino nāma. **Pāricariyāti** abhivādanapaccuṭṭhānañjalikammādibhedā sāmīcikiriyāpi, sampatte disvā attano santakam̄ appam̄ vā bahum̄ vā lūkham̄ vā pañītam̄ vā deyyadhammam̄ cittam̄ pasādetvā guṇam̄ sallakkhetvā tisso cetanā visodhetvā phalam̄ saddahitvā pariccajanakiriyāpi. **Buddhesūti** paccecabuddhesu. **Appikāti** mandā parittā nāma natthi kira. **Sukkhāyāti** nisnehāya. **Aloṇikāyāti** phāṇitavirahitāya. Nipphāṇitattā hi sā “alonikā”ti vuttā. **Kummāsapiṇḍiyāti** cattāro kummāsapiṇḍe ekato katvā gahitam̄ kummāsaṃ sandhāya evamāha. Guṇavantānam̄ samaṇabrahmāṇānam̄ guṇam̄ sallakkhetvā cittam̄ pasādetvā phaluppattim̄ pāṭīkaṅkhamāṇānam̄ tisso cetanā visodhetvā dinnapadakkhiṇā appikā nāma natthi, nibbattanibbattaṭṭhāne mahāsampattimeva detīti vuttam̄ hoti. Hoti cettha –

“Natthi citte pasannamhi, appikā nāma dakkhiṇā;  
Tathāgate vā sambuddhe, atha vā tassa sāvake.

“Titthante nibbute cāpi, same citte samam phalam;  
Cetopañidhīhetu hi, sattā gacchanti suggati”nti. (vi. va. 804, 806);

Imassa panatthassa dīpanatthāya –

“Khīrodanam ahamadāsim, bhikkhuno piṇḍāya carantassa; (Vi. va. 413);  
Tassā me passa vimānam, accharā kāmavaṇṇinīhamasmi. (vi. va. 334);

“Accharāsaḥassassāham, pavarā passa puññānam vipākam;  
Tena metādiso vaṇṇo, tena me idha mijjhati.

“Uppajjanti ca me bhogā, ye keci manaso piyā;  
Tenamhi evam jalitānubhāvā, vaṇṇo ca me sabbadisā pabhāsatī”ti. (vi. va. 334-336) –

Evaṁdīni vimānavatthūni āharitabbāni.

**Dhanadhaññanti** muttādidhanañca satta dhaññāni ca. **Pathavī ca kevalāti** sakalā cesā mahāpathavīti sakalapathavīm hatthagatam maññamāno vadati. **Passa phalam kummāsapīṇḍiyāti** attano dānaphalam attanāva dassento evamāha. Dānaphalam kira bodhisattā ca sabbaññubuddhāyeva ca jānanti. Teneva satthā itivuttake suttantaṁ kathento –

“Evañce, bhikkhave, sattā jāneyyum dānasamvibhāgassa vipākam, yathāham jānāmi, na adatvā bhuñjeyyum, na ca nesam maccheramalaṁ cittam pariyādāya tittheyya. Yopi nesam assa carimo ālopo carimam kabalaṁ, tatopi na asamvibhajitvā bhuñjeyyum, sace nesam paṭiggāhakā assu. Yasmā ca kho, bhikkhave, sattā na evam jānanti dānasamvibhāgassa vipākam, yathāham jānāmi, tasmā adatvā bhuñjanti, maccheramalañca nesam cittam pariyādāya titthati”ti (itiv. 26).

Bodhisattopi attano chattamaṅgaladivase safijātapītipāmojjo imāhi dvīhi gāthāhi udānagītam gāyi. Tato paṭhāya “rañño piyagīta”nti bodhisattassa nāṭakitthiyo ca sesanāṭakagandhabbādayopi ca antepurajanopi antonagaravāsinopi bahinagaravāsinopi pānāgāresupi amaccamaṇḍalesupi “amhākam rañño piyagīta”nti tadeva gītam gāyanti. Evam addhāne gate aggamaḥesi tassa gītassa attham jānitukāmā ahosi, mahāsattam pana pucchitum na visahati. Athassā ekasmiṁ guṇe pasīditvā ekadivasam rājā “bhadde, varam te dassāmi, varam gaṇhāhī”ti āha. “Sādhu, deva, gaṇhāmī”ti. “Hatthiassādīsu te kiṁ dammī”ti? “Deva, tumhe nissāya mayham na kiñci natthi, na me etehi attho, sace pana dātukāmāttha, tumhākam gītassa attham kathetvā dethā”ti. “Bhadde, ko te iminā varena attho, aññam gaṇhāhī”ti. “Deva, aññena me attho natthi, etadeva gaṇhāmī”ti. “Sādhu bhadde, kathessāmi, tuyham pana ekikāya raho na kathessāmi, dvādasayojanikāya bārāṇasiyā bherim carāpetvā rājadvāre ratanamaṇḍapam kāretvā ratanapallañcam paññāpetvā amaccabrahmaṇādīhi ca nāgarehi ceva sojasahi itthisahashehi ca parivuto tesam majjhe ratanapallaneke nisīditvā kathessāmī”ti. Sā “sādhu, devā”ti sampaṭicchi.

Rājā tathā kāretvā amaragaṇaparivuto sakko devarājā viya mahājanakāyaparivuto ratanapallaneke nisīdi. Devīpi sabbālaṅkārapaṭimāṇḍitā kañcanabhaddapīṭham attharitvā ekamante akkhikoṭiyā oloketvā tathārūpe ṭhāne nisīditvā “deva, tumhākam tussitvā gāyanamaṅgalagītassa tāva me attham gaganatale puṇṇacandam uṭṭhāpento viya pākaṭam katvā kathethā”ti vatvā tatiyam gāthamāha –

**144.** “Abhikkhaṇam rājakuñjara, gāthā bhāsasi kosalādhīpa;  
Pucchāmi tam raṭṭhavadḍhana, bālham pītimano pabhāsasī”ti.

Tattha **kosalādhipāti** na so kosalaratthādhipo, kusale pana dhamme adhipatiṁ katvā viharati, tena nam̄ ālapantī evamāha, kusalādhipa kusalajjhāsayāti attho. **Bālham̄ pītimano pabbhāsasīti** ativiya pītiyuttacitto hutvā bhāsasi, tasmā kathetha tāva me etāsam̄ gāthānam̄ attantī.

Athassa gāthānamaththām̄ āvi karonto mahāsatto catasso gāthā abhāsi –

145. “Imasmīmyeva nagare, kule aññatare ahum; Parakammakaro āsim, bhatako sīlasamvuto.
146. “Kammāya nikkhamantoham̄, caturo samañeddasam̄; Ācārasīlasampanne, sītibhūte anāsave.
147. “Tesu cittam̄ pasādetvā, nisīdetvā paññasanthate; Adam̄ buddhānam̄ kummāsam̄, pasanno sehi pāñibhi.
148. “Tassa kammassa kusalassa, idam̄ me edisam̄ phalam̄; Anubhomī idam̄ rajjam̄, phītam̄ dharañimuttama”nti.

Tattha **kule aññatareti** nāmena vā gottena vā apākate ekasmiñyeva kule. **Ahanti nibbattim̄**. **Parakammakaro** āsinti tasmiṁ kule jātovāham̄ daliddatāya parassa kammaṁ katvā jīvikām̄ kappento parakammakaro āsim. **Bhatakoti** paravetanabhato. **Sīlasamvutoti** pañcasīlasamvare tīto, bhatiyā jīvantopi duśīlyam̄ pahāya sīlasampannova ahosinti dīpeti. **Kammāya nikkhamantohanti** tam̄ divasam̄ kattabakiccassa karaṇatthāya nikkhanto aham̄. **Caturo samañeddasanti** bhadde, aham̄ nagarā nikkhamma mahāmaggam̄ āruhya attano kammabhūmim̄ gacchanto bhikkhāya bārāṇasinañagaram̄ pavisante samitapāpe cattāro pabbajite addasam̄. **Ācārasīlasampanneti** ekavīsatiyā anesanāhi jīvikakappanam̄ anācāro nāma, tassa pañipakkhena ācārena ceva maggaphalehi āgatena sīlena ca samannāgate. **Sītibhūtei** rāgādipariłāhavūpasamena ceva ekādasaagginibbāpanena ca sītibhāvappatte. **Anāsaveti** kāmāsavādivirahite. **Nisīdetvāti** vālikāsanānam̄ upari santhate paññasanthare nisīdāpetvā. Santharo hi idha santhatoti vutto. **Adanti** nesam̄ udakam̄ datvā sakkaccam̄ sakehi hatthehi kummāsam̄ adāsim̄. **Kusalassāti** ārogvānavajjāṭhēna kusalassa. **Phalanti** tassa nissandaphalam̄. **Phītanti** sabbasampattiphullitaṁ.

Evañca mahāsattassa attano kammaphalam̄ vitthāretvā kathentassa sutvā devī pasannamanā “sace, mahārāja, evam̄ paccakkhato dānaphalam̄ jānātha, ito dāni pañthāya ekaṁ bhattapiṇḍam̄ labhitvā dhammikasamañabrāhmañānam̄ datvāva paribhuñjeyyāthā”ti bodhisattassa thutim̄ karontī –

149. “Dadam̄ bhuñja mā ca pamādo, cakkam̄ vattaya kosalādhipa; Mā rāja adhammiko ahu, dhammaṁ pālaya kosalādhipā”ti. – imam̄ gāthamāha;

Tattha **dadam̄ bhuñjāti** aññesam̄ datvāva attanā bhuñja. **Mā ca pamādoti** dānādīsu puññesu mā pamajji. **Cakkam̄ vattaya kosalādhipāti** kusalajjhāsaya, mahārāja, patirūpadesavāsādikam̄ catubbhidham̄ dhammacakkam̄ pavattehi. Pakatiratho hi dvīhi cakkehi gacchatī, ayaṁ pana kāyo imehi catūhi cakkehi devalokam̄ gacchatī, tena te “dhammacakka”nti sañkhyam̄ gatā, tam̄ tvam̄ cakkam̄ pavattehi. **Adhammikoti** yathā aññe chandāgatim̄ gacchantā lokam̄ ucchuyante pīletvā viya dhanameva samkaḍḍhantā adhammikā honti, tathā tvam̄ mā adhammiko ahu. **Dhammaṁ pālayāti** –

“Dānam̄ sīlam̄ pariccañgam̄, ajjavam̄ maddavam̄ tapam̄; Akkodham̄ avihim̄sañca, khantiñca avirodhana”nti. (jā. 2.21.176) –

Imam̄ pana dasavidham̄ rājadhammameva pālaya rakkha, mā pariccajī.

Mahāsatto tassā vacanam sampaticchanto –

- 150.** “Soham tadeva punappunam, vaṭumam ācarissāmi sobhane;  
Ariyācaritaṁ sukosale, arahanto me manāpāva passitu”nti. – gāthamāha;

Tattha **vaṭumanti** maggam. **Ariyācaritanti** ariyehi buddhādīhi āciṇṇam. **Sukosaleti** sobhane kosalarañño dhiteti attho. **Arahantoti** kilesehi ārakattā, arānañca arīnañca hatattā, paccayānam arahattā evampladdhanāmā paccekabuddhā. Idam vuttam hoti – bhadde, kosalarājadhīte so aham “dānam me dinna”nti tittim akatvā punappunam tadeva ariyācaritam dānamaggam ācarissāmi. Mayhañhi aggadakkhiṇeyyattā arahanto manāpadassanā, cīvarādīni dātukāmatāya teyeva passitum icchāmīti.

Evañca pana vatvā rājā deviyā sampattiṁ oloketvā “bhadde, mayā tāva purimabhavē attano kusalakammaṁ vitthāretvā kathitam, imāsam pana nārīnam majjhe rūpena vā līlāvilāsenā vā tayā sadisī ekāpi natthi, sā tvam kiṁ kammam katvā imam sampattiṁ paṭilabhi”ti pucchanto puna gāthamāha –

- 151.** “Devī viya accharūpamā, majjhe nārīgaṇassa sobhasi;  
Kiṁ kammamakāsi bhaddakam, kenāsi vaṇṇavatī sukosale”ti.

Tassattho – bhadde **sukosale** kosalarañño sudhīte tvam rūpasampattiyyā **accharūpamā** tidasapure sakkassa devarañño aññatarā devadhītā viya imassa nārīgaṇassa majjhe sobhasi, pubbe kiṁ nāma **bhaddakam** kalyāṇakammaṁ akāsi, kenāsi kāraṇena evam vaṇṇavatī jātāti.

Athassa sā purimabhavē kalyāṇakammaṁ kathentī sesagāthādvayamāha –

- 152.** “Ambaṭṭhakulassa khattiya, dāsyāham parapesiyā ahum;  
Saññatā ca dhammajīvinī, sīlavatī ca apāpadassanā.
- 153.** “Uddhaṭṭabhattam aham tadā, caramānassa adāsim bhikkhuno;  
Vittā sumanā sayam aham, tassa kammassa phalam mamedisa”nti.

Sāpi kira jātissarāva ahosi, tasmā attano jātissaraññena paricchinditvāva kathesi.

Tattha **ambaṭṭhakulassāti** kuṭumbiyakulassa. **Dāsyāhanti** dāsī aham, “dāsāha”ntipi pāṭho. **Parapesiyāti** parehi tassa tassa kiccassa karaṇatthāya pesitabbā pesanakārikā. **Saññatāti** dāsiyo nāma duṣṣīlā honti, aham pana tīhi dvārehi saññatā sīlasampannā. **Dhammajīvinīti** paravañcanādīni akatvā dhammena samena pavattitajīvikā. **Sīlavatīti** ācārasampannā guṇavatī. **Apāpadassanāti** kalyāṇadassanā piyadhammā.

**Uddhaṭṭabhattanti** attano pattakoṭṭhāsavasena uddharitvā laddhabhāgabhattam. **Bhikkhunoti** bhinnakilesassa paccekabuddhassa. **Vittā sumanāti** tuṭṭhā somanassajātā kammaphalam saddahantī. **Tassa kammassāti** tassa ekabhikkhādānakammassa. Idam vuttam hoti – aham, mahārāja, pubbe sāvatthiyam aññatarassa kuṭumbiyakulassa dāsī hutvā attano laddhabhāgabhattam ādāya nikhamantī ekam paccekabuddham piṇḍāya carantam disvā attano taṇham milāpetvā saññatādiguṇasampannā kammaphalam saddahantī tassa tam bhattam adāsim, sāham yāvatāyukam thatvā kālam katvā tattha sāvatthiyam kosalarañño aggamahesiyā kucchimhi nibbattitvā idāni tava pāde paricaramānā evarūpam sampattiṁ anubhavāmi, tassa mama kammassa idamīdisam phalanti. Tattha guṇasampannānam dinnadānassa mahapphalabhbāvadassanattham –

- “Aggato ve pasannāna”nti (itiv. 90) ca.  
“Esa devamanussānam, sabbakāmadado nidhī”ti (khu. pā. 8.10) ca. –

Ādigāthā vitthāretabbā.

Iti te ubhopi attano purimakammaṁ vitthārato kathetvā tato paṭṭhāya catūsu nagaradvāresu nagaramajjhe nivesanadvāreti cha dānasālāyo kāretvā sakalajambudīpaṁ unnaṅgalam katvā mahādānam pavattetvā sīlam rakkhitvā uposathakammaṁ katvā jīvitapariyosāne saggaparāyaṇā ahesum.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā devī rāhulamātā ahosi, rājā pana ahameva ahosi”ti.

Kummāsapiṇḍijātakavaṇṇanā dasamā.

[416] 11. Parantapajātakavaṇṇanā

**Āgamissati me pāpanti** idam satthā veļuvane viharanto devadattassa vadhāya parisakkanam ārabba kthesi. Tadā hi dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto tathāgatassa māraṇatthameva parisakkati, dhanuggahe payojesi, silam pavijjhī, nālāgirīm vissajjāpesi, tathāgatassa vināsatthameva upāyam karotī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, pubbepesa mama vadhāya parisakki, tāsamattampi pana kātuṁ asakkonto attanāva dukkham anubhosī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa aggamahesiya kucchimhi nimbattivā vayappatto takkasilāyanam sabbasippāni sikkhi, sabbarutajānanamantam uggarhi. So ācariyassa anuyogam datvā bārāṇasiṁ paccāgacchi, pīta tam oparajje ṭhapesi. Kiñcāpi oparajje ṭhapeti, mārāpetukāmo pana nam hutvā daṭṭhumpi na icchi. Athekā siṅgālī dve potake gahetvā rattim manussesu paṭisallīnesu niddhamanena nagaram pāvisi. Bodhisattassa ca pāsāde sayanagabbhassa avidūre ekā sālā atthi, tattheko addhikamanusso upāhanā omuñcitvā pādamūle bhūmiyam ṭhabetvā ekasmiṁ phalake nipajji, na tāva niddāyati. Tadā singāliyā potakā chātā viravim̄su. Atha tesam mātā “tātā, mā saddam karittha, etissā sālāya eko manusso upāhanā omuñcitvā bhūmiyam ṭhabetvā phalake nipanno na tāva niddāyati, etassa niddāyanakāle etā upāhanā āharitvā tumhe khādāpessāmī”ti attano bhāsāya āha. Bodhisatto mantānubhāvena tassā bhāsam jānitvā sayanagabbhā nikhamma vātapānam vivaritvā “ko etthā”ti āha. “Aham, deva, addhikamanusso”ti. “Upāhanā te kuhi”nti? “Bhūmiyam, devā”ti. “Ukkhitvā olambetvā ṭhapehī”ti. Tam sutvā siṅgālī bodhisattassa kujhi.

Puna ekadivasaṁ sā tatheva nagaram pāvisi. Tadā ceko mattamanusso “pānīyam pivissāmī”ti pokkharaṇim otaranto patitvā nimuggo nirassāso mari. Nivathā panassa dve sāṭakā nivāsanantare kahāpaṇasahassam anguliyā ca muddikā atthi. Tadāpi sā puttakē “chātāmā, ammā”ti viravante “tātā, mā saddam karittha, etissā pokkharaṇiyā manusso mato, tassa idañcidañca atthi, so pana maritvā sopāneyeva nipanno, tumhe etaṁ manussam khādāpessāmī”ti āha. Bodhisatto tam sutvā vātapānam vivaritvā “sālāya ko atthi”ti vatvā ekenuṭṭhāya “ahaṁ, devā”ti vutte “gaccha etissā pokkharaṇiyā matamanussassa sātake ca kahāpaṇasahassañca angulimuddikañca gahetvā sarīramassa yathā na uṭṭhahati, evam udake osīdāpehī”ti āha. So tathā akāsi. Sā punapi kujjhītivā “purimadivase tāva me puttakānam upāhanā khāditum na adāsi, ajja matamanussam khāditum na deti, hotu, ito dāni tatiyadivase eko sapattarājā āgantvā nagaram parikkhipissati. Atha nam pīta yuddhatthāya pesessati, tatra te sīsam chindissanti, atha te galalohitam pivitvā veraṁ muñcissāmi. Tvaṁ mayā saddhim veram bandhasi, jānissāmī”ti viravitvā bodhisattam tajjetvā puttakē gahetvā nikhamati.

Tatiyadivase eko sapattarājā āgantvā nagaram parivāresi. Rājā bodhisattam “gaccha, tāta, tena saddhim yujjhā”ti āha. “Mayā, deva, ekam diṭṭham atthi, gantum na visahāmi, jīvitantarāyam bhāyāmī”ti. “Mayham tayi mate vā amate vā kiṁ, gacchāheva tva”nti? So “sādhu, devā”ti mahāsatto parisam gahetvā sapattarañño ṭhitadvārena anikkhamitvā aññam dvāram vivaritvā nikhami. Tasmiṁ gacchante sakalanagaram tuccham viya ahosi. Sabbe teneva saddhim nikhamiṁsu. So ekasmiṁ sabhāgaṭṭhāne khandhāvāram nivāsetvā acchi. Rājā cintesi “uparājā nagaram tuccham katvā balam

gahetvā palāyi, sapattarājāpi nagaram parivāretvā ṭhito, idāni mayham jīvitam natthī”ti. So “jīvitam rakkhissāmī”ti deviñca purohitañca parantapam nāmekam pādamūlikañca dāsam gahetvā rattibhāge aññātakavesena palāyitvā arañham pāvisi. Bodhisatto tassa palātabhāvam ñatvā nagaram pavisitvā yuddham kātva sapattam palāpetvā rajjam gañhi. Pitāpissa ekasminñ nadītire paññasālam kāretvā phalāphalena yāpento vasi. Rājā ca purohito ca phalāphalatthāya gacchanti. Parantapadāso deviyā saddhim paññasālāyameva hoti. Tatrāpi rājānam pañicca deviyā kucchismim gabbho patiñthāsi. Sā abhiñhasamṣaggavasena parantapena saddhim aticari. Sā ekadivasam parantapam āha “raññā ñāte neva tava, na mayham jīvitam atthi, tasmā mārehi na”nti. “Kathañ māremī”ti? Esa tam khaggañca nhānasāṭakañca gāhāpetvā nhāyitum gacchati, tatrassa nhānaṭhāne pamādañ ñatvā khaggena sīsam chinditvā sarīram khañḍākhañḍikam kātva bhūmiyam nikhañāhīti. So “sādhū”ti sampaticchi.

Athekadivasam purohitoyeva phalāphalatthāya gantvā avidūre rañño nhānatitthasāmante ekam rukkham āruhya phalāphalam gañhāti. Rājā “nhāyissāmī”ti parantapam khaggañca nhānasāṭakañca gāhāpetvā nadītīram agamāsi. Tattha nam nhānakāle pamādamāpannam “māressāmī”ti parantapo gīvāya gahetvā khaggam ukkhipi. So maraṇabhayena viravi. Purohito tam saddam sutvā olokento parantapam rājānam mārentam disvā bhītatasito sākham vissajjetvā rukkhato oruhyā ekam gumbam pavisitvā niliyi. Parantapo tassa sākhāvissajjanasaddam sutvā rājānam māretvā bhūmiyam khañitvā “imasminñ thāne sākhāvissajjanasaddo ahosi, ko nu kho etthā”ti vicinanto kañci adisvā nhatvā gato. Tassa gatakāle purohito nisinnaṭhānā nikkhmitvā rañño sarīram khañḍākhañḍikam chinditvā āvāte nikħātabhāvam ñatvā nhatvā attano vadhabhayena andhavesam gahetvā paññasālam agamāsi. Tam disvā parantapo “kim te, brāhmaṇa, kata”nti āha. So ajānanto viya “deva, akkhīni me nāsetvā āgatomhi, ussannāśīvise araññe ekasminñ vammikapasse atthāsim, tatrekena āśīvisena nāsavāto vissaṭho me bhavissati”ti āha. Parantapo “na mam sañjānāti, ‘devā’ti vadati, samassāsēssāmi na”nti cintevā “brāhmaṇa, mā cintayi, aham tam pañijaggissāmī”ti assāsetvā phalāphalam datvā santappesi. Tato paṭṭhāya parantapadāso phalāphalam āhari, devīpi puttam vijāyi. Sā putte vaḍḍhante ekadivasam paccūsasamaye sukhanisinnā sañikam parantapadāsam etadavoca “tvam rājānam mārento kenaci diṭṭho”ti. “Na mam koci addasa, sākhāvissajjanasaddam pana assosim, tassā sākhāya manussena vā tiracchānena vā vissaṭṭhabhāvam na jānāmi, yadā kadāci pana me bhayam āgacchantam sākhāvissaṭṭhaṭhānato āgamissati”ti tāya saddhim sallapanto pañhamam gāthamāha –

**154.** “Āgamissati me pāpam, āgamissati me bhayam;  
Tadā hi calitā sākhā, manussena migena vā”ti.

Tattha **pāpanti** lāmakam aniṭham akantam. **Bhayanti** cittutrāsabhadayampi me āgamissati, na sakkā nāgantum. Kimkāraṇā? **Tadā hi calitā sākhā manussena migena vāti** na paññāyati, tasmā tato mam bhayam āgamissati.

Te “purohito niddāyatī”ti maññiimsu. So pana aniddāyamānova tesam katham assosi. Athekadivasam purohito parantapadāse phalāphalatthāya gate attano brāhmaṇim saritvā vilapanto dutiyam gāthamāha –

**155.** “Bhīruyā nūna me kāmo, avidūre vasantiyā;  
Karissati kisam pañdum, sāva sākhā parantapa”nti.

Tattha **bhīruyāti** itthī ca nāma appamattakenāpi bhāyati, tasmā “bhīrū”ti vuccati. **Avidūreti** nātidūre ito katipayayojanamatthake vasantiyā bhīruyā mayham brāhmaṇiyā yo mama kāmo uppanno, so nūna mam kisañca pañduñca karissatī dasseti. “**Sāva sākhā**”ti iminā pana opammañ dasseti, yathā sākhā parantapam kisam pañdum karoti, evanti attho.

Iti brāhmaṇo gāthameva vadati, attham pana na katheti, tasmā imāya gāthāya kiccam deviyā apākaṭam. Atha nam “kim kathesi brāhmaṇā”ti āha. Sopi “sallakkhitam me”ti vatvā puna ekadivasam

tatiyam gāthamāha –

- 156.** “Socayissati mām kantā, gāme vasamaninditā;  
Karissati kisam pañḍum, sāva sākhā parantapa”nti.

Tattha **socayissatī** sokuppādanena sukhhāpessati. **Kantāti** itthabhariyā. **Gāme vasanti** bārāṇasiyam vasantīti adhippāyo. **Aninditāti** agarahitā uttamarūpadharā.

Punekadivasam catuttham gāthamāha –

- 157.** “Tayā mām asitāpañgi, sitāni bhañitāni ca;  
Kisam pañḍum karissanti, sāva sākhā parantapa”nti.

Tattha **tayā mām asitāpañgī** tayā mām asitā apañgi. Idam vuttam hoti – bhadde, akkhikoṭito añjanasalākāya nīharitvā abhisāñkhataasitāpañgi tayā pavattitāni mandahasitāni ca madhurabhbhasitāni ca mām sā vissañṭhasākhā viravamānā parantapam viya kisam pañḍum karissatīti. Pa-kārassa va-kāram katvā “vañgi”tipi pāṭhoyeva.

Aparabhāge kumāro vayappatto ahosi solasavassuddesiko. Atha naṁ brāhmaṇo yaṭṭhikoṭim gāhāpetvā nhānatitham gantvā akkhīni ummīletvā olokesi. Kumāro “nanu tvam brāhmaṇa, andho”ti āha. So “nāham andho, iminā me upāyena jīvitam rakkhāmī”ti vatvā “tava pitaram jānāsī”ti āha. “Ayaṁ me pitā”ti vutte “nāyaṁ tava pitā, pitā pana te bārāṇasirājā, ayaṁ tumhākaṁ dāso, so mātari te vippaṭipajjivtā imasmiṁ thāne tava pitaram māretvā nikhañī”ti atṭhīni nīharitvā dassesi. Kumārassa balavakodho uppajji. Atha naṁ “idāni kiṁ karomī”ti pucchi. “Yaṁ te ismīmyeva titthe pitu tena katham, tam karohī”ti sabbam pavattim ācikkhitvā kumāram katipāham tharuganhanam sikkhāpesi. Athekadivasam kumāro khaggañca nhānasāṭakañca gahetvā “nhāyitum gacchāma, tātā”ti āha. Parantapo “sādhū”ti tena saddhiṁ gato. Athassa nhāyitum otīṇakāle dakkhiṇahatthena asim, vāmahatthena cūlām gahetvā “tvam kira imasmiṁyeva titthe mama pitaram cūlāya gahetvā viravantam māresi, ahampi tam tatheva karissāmī”ti āha. So maraṇabhayabhīto paridevamāno dve gāthā abhāsi –

- 158.** “Āgamā nūna so saddo, asam̄si nūna so tava;  
Akkhātam nūna tam tena, yo tam sākhamakampayi.

- 159.** “Idam kho tam samāgamma, mama bālassa cintitam;  
Tadā hi calitā sākhā, manussena migena vā”ti.

Tattha **āgamāti** so sākhasaddo nūna tam āgato sampatto. **Asam̄si nūna so tavāti** so saddo tava ārocesi maññe. **Akkhātam nūna tam tenāti** yo satto tadā tam sākham akampayi, tena “evam te pitā mārito”ti nūna tam kāraṇam akkhātam. **Samāgammāti** saṅgamma, samāgatanti attho. Yaṁ mama bālassa “tadā calitā sākhā manussena migena vā, tato me bhayaṁ uppajiissatī”ti cintitam parivitakkitam ahosi, idam tayā saddhiṁ samāgatanti vuttaṁ hoti.

Tato kumāro osānagāthamāha –

- 160.** “Tatheva tvam avedesī, avañci pitaram mama;  
Hantvā sākhāhi chādento, āgamissati me bhaya”nti.

Tattha **tatheva tvam avedesīti** tatheva tvam aññāsi. **Avañci pitaram mamāti** tvam mama pitaram “nhāyitum gacchāmā”ti vissāsetvā nhāyantam māretvā khañḍākhañḍikam chinditvā nikhañitvā “sace koci jānissati, mayhampi evarūpam bhayaṁ āgacchissatī”ti vañcesi, idam kho pana maraṇabhayam idāni tavāgatanti.

Iti tam vatvā tattheva jīvitakkhayam pāpetvā nikhaṇitvā sākhāhi paṭicchādetvā khaggam dhovitvā nhatvā paṇṇasālam gantvā tassa māritabhāvam purohitassa kathetvā mātaram paribhāsitvā “idha kiṁ karissāmā”ti tayo janā bārāṇasimeva agamam̄su. Bodhisatto kaniṭṭhassa oparajjam datvā dānādīni puññāni katvā saggapadam pūresi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi – “tadā piturājā devadatto ahosi, purohito ānando, puttarājā pana ahameva ahosi”nti.

Parantapajātakavaṇṇanā ekādasamā.

Gandhāravaggo dutiyo.

Jātakuddānam –

Kukku manoja sutano, gjjha dabbhapuppha paṇṇako;  
Sattubhasta aṭṭhiseno, kapi bakabrahmā dasa.

Gandhāro mahākapi ca, kumbhakāro daļhadhammo;  
Somadatto susīmo ca, koṭasimbali dhūmakārī;  
Jāgaro kummāsapinḍo, parantapā ekādasa.

Sattakanipātavāṇṇanā niṭṭhitā.

## 8. Aṭṭhakanipāto

[417] 1. Kaccānijātakavaṇṇanā

**Odātavatthā suci allakesāti** idam satthā jetavane viharanto aññataram mātuposakaṁ upāsakam ārabba kathesi. So kira sāvatthiyam kuladārako ācārasampanno pitari kālakate mātudevato hutvā mukhadhovanadantakaṭṭhadānanhāpanapādadhovanādiveyyāvaccakamma ceva yāgubhattādīhi ca mātaram paṭijaggi. Atha naṁ mātā “tāta, tava aññānipi gharāvāsakiccāni atthi, ekam samajātikam kulakumārikam gaṇhāhi, sā maṇi posessati, tvampi attano kammaṁ karissasī”ti āha. “Amma, aham attano hitasukham apaccāsīsamāno tumhe upaṭṭhahāmi, ko añño evam upaṭṭhahissatī”ti? “Kulavaḍḍhanakammam nāma tāta, kātum vatṭatī”ti. “Na mayham gharāvāsenā attho, aham tumhe upaṭṭhahitvā tumhākam dhūmakāle pabbajissāmī”ti. Athassa mātā punappunam yācītvāpi manam alabhamānā tassa chandam aggahetvā samajātikam kulakumārikam ānesi. So mātaram appatikkhipitvā tāya saddhim samvāsam kappesi. Sāpi “mayham sāmiko mahantena ussāhena mātaram upaṭṭhahati, ahampi naṁ upaṭṭhahissāmī, evamassa piyā bhavissāmī”ti cintetvā tam sakkaccaṁ upaṭṭhahi. So “ayam me mātaram sakkaccaṁ upaṭṭhahi”ti tato paṭṭhāya laddhaladdhāni madhurakhādanīyādīni tassāyeva deti. Sā aparabhāge cintesi “ayam laddhaladdhāni madhurakhādanīyādīni mayhaññeva deti, addhā mātaram nīharitukāmo bhavissati, nīharanūpāyamassā karissāmī”ti evam ayoniso ummujiitvā ekam divasam āha – “sāmi, tayi bahi nikkhamante tava mātā maṇi akkosatī”ti. So tuṇhī ahosi.

Sā cintesi – “imam mahallikam ujjhāpetvā puttassa paṭikūlam kāressāmī”ti. Tato paṭṭhāya yāgum dadamānā accuṇham vā atisītalām vā atilonām vā aloṇam vā deti. “Amma, accuṇhā”ti vā “atilonā”ti vā vutte pūretvā sītodakam pakkhipati. Puna “atisītalā, aloṇāyevā”ti vutte “idāneva ‘accuṇhā, atilonā’ti vatvā puna ‘atisītalā, aloṇā’ti vadasi, kā tam tosetum sakkhissatī”ti mahāsaddam karoti. Nhānodakampi accuṇham katvā piṭṭhiyam āsiñcati. “Amma, piṭṭhi me dahatī”ti ca vutte puna pūretvā sītodakam pakkhipati. “Atisītam, ammā”ti vutte “idāneva ‘accuṇhā’nti vatvā puna ‘atisīta’nti vadati, kā etissā avamānam sahitum sakkhissatī”ti paṭivissakānam kathesi. “Amma, mañcakē me bahū maṅgula”ti ca vuttā mañcakam nīharitvā tassa upari attano mañcakam pothetvā “pothito me”ti atiharitvā paññapeti.

Mahāupāsikā diguṇehi maṅgulehi khajjamānā sabbarattim nisinnāvā vītināmetvā “amma, sabbarattim maṅgulehi khāditāmī”ti vadati. Itarā “hiyyo te mañcako pothito, kā imissā kiccam nittharitum sakkoti”ti paṭipatvā “idāni naṁ puttena ujjhāpessāmī”ti tattha tattha khelasinghānikādīni vippakiritvā “kā imam sakalageham asuciṁ karotī”ti vutte “mātā te evarūpam karotī, ‘mā karī’ti vuccamānā kalaham karoti, ahaṁ evarūpāya kālakaṇṇiyā saddhim ekagehe vasitum na sakkomi, etam vā ghare vasāpehi, maṁ vā”ti āha.

So tassā vacanam sutvā “bhadde, tvam̄ taruṇā yattha katthaci gantvā jīvitum sakkā, mātā pana me jarādubbalā, ahamevassā paṭisaranam, tvam̄ nikhamitvā attano kulageham gacchāhī”ti āha. Sā tassa vacanam sutvā bhītā cintesi “na sakkā imam mātu antare bhinditum, ekam̄senassa mātā piyā, sace panāham kulagharam gamissam, vidhavavāsam̄ vasantī dukkhitā bhavissāmi, purimanayeneva sassum ārādhettvā paṭijaggissāmī”ti. Sā tato paṭhāya purimasadisameva tam paṭijaggi. Athekadivasam̄ so uposako dhammassavanatthāya jetavanan gantvā satthāraṇ vanditvā ekamantaṇ nisidi. “Kim, upāsaka, tvam̄ puñnakammesu na pamajjasi, mātuupaṭhānakammaṇ pūresī”ti ca vutto “āma, bhante, sā pana mama mātā mayham aruciyāyeva ekam̄ kuladārikam̄ ānesi, sā idañcidañca anācārakammaṇ akāsī”ti sabbam̄ satthu ācikkhitvā “iti bhagavā sā itthī neva mam̄ mātu antare bhinditum sakkhi, idāni nam̄ sakkaccam̄ upaṭhahatī”ti āha. Satthā tassa katham̄ sutvā “idāni tāva tvam̄ upāsaka, tassā vacanam na akāsi, pubbe panetissā vacanena tava mātaram nikkaḍḍhitvā maṁ nissāya puna geham̄ ānetvā paṭijaggī”ti vatvā tena yācito atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente aññatarassa kulassa putto pitari kālakate mātudevato hutvā vuttaniyāmeneva mātaram paṭijaggīti sabbam̄ hetthā kathitanayeneva vitthāretabbam. “Aham̄ evarūpāya kālakaṇṇiyā saddhim vasitum na sakkomi, etam vā ghare vasāpehi, maṁ vā”ti vutte tassā katham̄ gahetvā “mātuyeva me doso”ti mātaram̄ āha “amma, tvam̄ niccam̄ imasmiṇ ghare kalaham̄ karosi, ito nikhamitvā aññasmim̄ yathārucite thāne vasāhī”ti. Sā “sādhū”ti rodamānā nikhamitvā ekam̄ samiddhakulam nissāya bhatim̄ katvā dukkhena jīvikam̄ kappesi. Sassuyā gharā nikkhantakāle sunisāya gabbho patiṭṭhahi. Sā “tāya kālakaṇṇiyā gehe vasamānāya gabbhampi na paṭilabhim̄, idāni me gabbho laddho”ti patino ca paṭivissakānañca kathentī vicarati.

Aparabhāge puttam̄ vijāyitvā sāmikam̄ āha “tava mātari gehe vasamānāya puttam̄ na labhim̄, idāni me laddho, imināpi kāraṇena tassā kālakaṇṇibhāvam̄ jānāhī”ti. Itarā “mama kira nikkaḍḍhitakāle puttam̄ labhī”ti sutvā cintesi “addhā imasmiṇ loke dhammo mato bhavissati, sace hi dhammo mato na bhavyya, mātaram̄ pothetvā nikkaḍḍhantā puttam̄ na labheyum, sukham̄ na jīveyum, dhammassa matakabhattam̄ dassāmī”ti. Sā ekadivasam̄ tilapiṭṭhañca taṇḍulañca pacanathāliñca dabbiñca ādāya āmakasusānam̄ gantvā tīhi manussasāsehi uddhanam̄ katvā aggim̄ jáletvā udakam̄ oruyha sasīsam̄ nhatvā sāṭakam̄ nivāsetvā mukham̄ vikkhāletvā uddhanaṭṭhānam̄ gantvā kese mocetvā taṇḍule dhovitum ārabhi. Tadā bodhisatto sakko devarājā ahosi. Bodhisattā ca nāma appamattā honti, so tasmiṇ khaṇe lokam̄ olokento tam̄ dukkhappattam̄ “dhammo mato”ti saññāya dhammassa matakabhattam̄ dātukāmam̄ disvā “ajja mayham̄ balam̄ dassessāmī”ti brāhmañavesena mahāmaggam̄ paṭipanno viya hutvā tam̄ disvā maggā okkamma tassā santike ṭhatvā “amma, susāne āhāram̄ pacantā nāma natthi, tvam̄ iminā idha pakkena tilodanena kim̄ karissasī”ti katham̄ samuṭṭhapento paṭhamam̄ gāthamāha –

- “Odātavatthā suci allakesā, kaccāni kiṁ kumbhimadhissayitvā; Piṭṭhā tilā dhovasi taṇḍulāni, tilodano hehitī kissahetū”ti.

Tattha **kaccānīti** tam gottena ālapati. **Kumbhimadhissayitvāti** pacanathālikam̄ manussasāsuddhanam̄ āropetvā. **Hehitīti** ayam̄ tilodano kissa hetu bhavissati, kiṁ attanā bhuñjissasi, udāhu aññam̄ kāraṇamatthīti.

Athassa sā ācikkhantī dutiyam̄ gāthamāha –

2. “Na kho ayam brāhmaṇa bhojanatthā, tilodano hehitī sādhupakko;  
Dhammo mato tassa pahuttamajja, aham karissāmi susānamajjhe”ti.

Tattha **dhammoti** jetṭhāpacāyanadhammo ceva tividhasucaritadhammo ca. **Tassa pahuttamajjāti** tassāham dhammadissa idam matakabhattam karissāmīti attho.

Tato sakko tatiyam gāthamāha –

3. “Anuvicca kaccāni karohi kiccam, dhammo mato ko nu taveva samsi;  
Sahassanetto atulānubhāvo, na miyyatī dhammavaro kadācī”ti.

Tattha **anuviccati** upaparikkhitvā jānitvā. **Ko nu taveva samsīti** ko nu tava evam ācikkhi.  
**Sahassanettoti** attānam dhammadvaraṁ uttamadhammaṁ katvā dassento evamāha.

Tam vacanam sutvā itarā dve gāthā abhāsi –

4. “Daļhappamāṇam mama ettha brahme, dhammo mato natthi mamettha kañkhā;  
Ye yeva dāni pāpā bhavanti, te teva dāni sukhitā bhavanti.
5. “Sunisā hi mayhaṁ vañjhā ahosi, sā mam vadhitvāna vijāyi puttam;  
Sā dāni sabbassa kulassa issarā, aham panamhi apaviddhā ekikā”ti.

Tattha **daļhappamāṇanti** daļhami thiram nissaṁsayam brāhmaṇa ettha mama pamāṇanti vadati. **Ye yeti** tassa matabhāve kāraṇam dassentī evamāha. **Vadhitvānāti** pothetvā nikkaḍḍhitvā. **Apaviddhāti** chāḍditā anāthā hutvā ekikā vasāmi.

Tato sakko chaṭṭham gāthamāha –

6. “Jīvāmi voham na matohamasmi, taveva atthāya idhāgatosmi;  
Yā tam vadhitvāna vijāyi puttam, sahāva puttena karomi bhasma”nti.

Tattha **voti** nipātamattam.

Itarā tam sutvā “dhī aham kiṁ kathesiṁ, mama nattu amaraṇakāraṇam karissāmī”ti sattamam gāthamāha –

7. “Evañca te ruccati devarāja, mameva atthāya idhāgatosi;  
Ahañca putto sunisā ca nattā, sammodamānā gharamāvasemā”ti.

Athassā sakko aṭṭhamam gāthamāha –

8. “Evañca te ruccati kātiyāni, hatāpi santā na jahāsi dhammam;  
Tuvañca putto sunisā ca nattā, sammodamānā gharamāvasethā”ti.

Tattha **hatāpi santāti** yadi tvam pothitāpi nikkaḍḍhitāpi samānā tava dārakesu mettadhammaṁ na jahāsi, evam sante yathā tvam icchasi, tathā hotu, aham te imasmiṁ guṇe pasannoti.

Evañca pana vatvā alaṅkatapaṭiyatto sakko attano ānubhāvena ākāse ṭhatvā “kaccāni tvam mā bhāyi, putto ca te sunisā ca mamānubhāvena āgantvā antarāmagge tam khamāpetvā ādāya gamissanti, appamattā hohī”ti vatvā attano ṭhānameva gato. Tepi sakkānubhāvena tassā guṇam anussaritvā “kaham no mātā”ti antogāme manusse pucchitvā “susānābhimukham gatā”ti sutvā “amma, ammā”ti

susānamaggam paṭipajjītvā tam disvāva pādesu patitvā “amma, amhākam dosam khamāhī”ti tam khamāpesum. Sāpi nattāram gaṇhi. Iti te sammodamānā geham gantvā tato paṭhāya samaggavāsam vasiṁsu.

9. “Sā kātiyānī suṇisāya saddhiṁ, sammodamānā gharamāvasittha;  
Putto ca nattā ca upaṭṭhahimṣu, devānamindena adhiggahītā”ti. –

Ayaṁ abhisambuddhagāthā.

Tattha sā kātiyānīti bhikkhave, sā kaccānagottā. **Devānamindena adhiggahītāti** devindena sakkena anuggahitā hutvā tassānubhāvena samaggavāsam vasiṁsu.

Satthā imaṁ dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne so upāsako sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā mātuposako etarahi mātuposako ahosi, bhariyāpissa tadā bhariyāyeva, sakko pana ahameva ahosinti.

Kaccānijātakavaṇṇanā paṭhamā.

[418] 2. Aṭṭhasaddajātakavaṇṇanā

**Idam pure ninnamāhūti** idam satthā jetavane viharanto kosalarañño aḍḍharattasamaye sutam bhimsanakam avinibbhogasaddam ārabba kathesi. Vatthu heṭṭhā **lohakumbhijātake** (jā. 1.4.53 ādayo) kathitasadisameva. Idha pana satthā “mayhaṁ, bhante, imesam saddānam sutattā kinti bhavissati”ti vutte “mā bhāyi, mahārāja, na te etesam sutapaccayā koci antarāyo bhavissati, na hi, mahārāja, evarūpam bhayānakam avinibbhogasaddam tvameveko suni, pubbe pi rājāno evarūpam saddam sutvā brāhmaṇānam katham gahetvā sabbacatukkayaññam yajitukāmā paṇḍitānam vacanām sutvā yaññaharaṇatthāya gahitasatte vissajjetvā nagare māghātabherim carāpesu”nti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atite bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto asītikoṭivibhave brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilāyam uggahitasippo mātāpitūnam accayena ratanavilokanam katvā sabbam vibhavajātam dānamukhe vissajjetvā kāme pahāya himavantam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññāyo nibbattetvā aparabhāge lonambilasevanatthāya manussapatham caranto bārāṇasim patvā rājuyyāne vasi. Tadā bārāṇasirājā sirisayane nisinno aḍḍharattasamaye aṭṭha sadde assosi – paṭhamam rājanivesanasāmantā uyyāne eko bako saddamakāsi, dutiyam tasmiṁ sadde anupacchinneyeva hatthisālāya toraṇanivāsinī kākī saddamakāsi, tatiyam rājagehe kaṇṇikāyam nivutthaghuṇapāṇako saddamakāsi, catuttham rājagehe posāvaniyakokilo saddamakāsi, pañcamam tattheva posāvaniyamigo saddamakāsi, chaṭṭham tattheva posāvaniyavānaro saddamakāsi, sattamam tattheva posāvaniyakinnaro saddamakāsi, aṭṭhamam tasmiṁ sadde anupacchinneyeva rājanivesanamatthakena uyyānam gacchanto paccekabuddho ekam udānam udānento saddamakāsi.

Bārāṇasirājā ime aṭṭha sadde sutvā bhītatasito punadivase brāhmaṇe pucchi. Brāhmaṇā “antarāyo te, mahārāja, bhavissati, sabbacatukkayaññam yajissāmā”ti vatvā raññā “yathārucitam karothā”ti anuññātā haṭṭhapahaṭṭhā rājakulato nikhamitvā yaññakammam ārabhimṣu. Atha nesam jetṭhakassa yaññakārabrāhmaṇassa antevāsī māṇavo paṇḍito byutto ācariyam āha – “ācariya, evarūpam kakkhalam pharusam asātam bahūnam sattānam vināsakammam mā karī”ti. “Tāta, tvam kiṁ jānāsi, sacepi aññam kiñci na bhavissati, macchamaṁsam tāva bahūm khāditum labhissāmā”ti. “Ācariya, kucchiṁ nissāya niraye nibbattanakammam mā karothā”ti. Tam sutvā sesabrāhmaṇā “ayam amhākam lābhantarāyam karoti”ti tassa kujjhimṣu. Māṇavo tesam bhayena “tena hi tumheva macchamaṁsakhādanūpāyam karothā”ti vatvā nikhamitvā bahinagare rājānam nivāretum samattham dhammikasamaṇabrāhmaṇam upadhārento rājuyyānam gantvā bodhisattam disvā vanditvā “bhante, kiṁ tumhākam sattesu anukampā natthi, rājā bahū satte māretvā yaññam yajāpeti, kiṁ vo mahājanassa bandhanamokkham kātum na

vaṭṭati”ti āha. “Māṇava, ettha neva rājā amhe jānāti, na mayam rājānam jānāmā”ti. “Jānātha pana, bhante, raññā sutasaddānam nipphatti”nti? “Āma, jānāmī”ti. “Jānantā rañño kasmā na kathethā”ti? “Māṇava kiṁ sakkā ‘aham jānāmī’ti nalāte singam bandhitvā caritum, sace idhāgantvā pucchissati, kathessāmī”ti.

Māṇavo vegena rājakulam gantvā “kiṁ, tātā”ti vutte “mahārāja, tumhehi sutasaddānam nipphattim jānanako eko tāpaso tumhākam uyyāne maṅgalasilāyam nisinno ‘sace mam pucchissati, kathessāmī”ti vadati, gantvā tam pucchitum vaṭṭati”ti āha. Rājā vegena tattha gantvā tāpasam vanditvā katapaṭisanthāro nisīditvā “saccaṁ kira, bhante, tumhe mayā sutasaddānam nipphattim jānāthā”ti pucchi. “Āma, mahārājā”ti. “Tena hi kathetha tam me”ti. “Mahārāja, tesam sutapaccayā tava koci antarāyo natthi, porāṇuyyāne pana te eko bako atthi, so gocaram alabhanto jighacchāya pareto paṭhamam saddamakāsi”ti tassa kiriyam attano ñāṇena paricchinditvā paṭhamam gāthamāha –

10. “Idam pure ninnamāhu, bahumacchaṁ mahodakaṁ;  
Āvāso bakarājassa, pettikam bhavanam mama;  
Tyajja bhekena yāpema, okam na vijahāmase”ti.

Tattha **idanti** maṅgalapokkharaṇim sandhāya vadati. Sā hi pubbe udakatumbena udae pavisante mahodakā bahumacchā, idāni pana udakassa pacchinnattā na mahodakā jātā. **Tyajja bhekenāti** te mayam ajja macche alabhantā maṇḍukamattena yāpema. **Okanti** evam jighacchāya pīlitāpi vasanāṭṭhānam na vijahāma.

Iti, mahārāja, so bako jighacchāpīlito saddamakāsi. Sacepi tam jighacchāto mocetukāmo, tam uyyānam sodhāpetvā pokkharaṇim udakassa pūrehīti. Rājā tathā kāretum ekam amaccam āṇāpesi.

“Hatthisālatoraṇe pana te, mahārāja, ekā kākī vasamānā attano puttasokena dutiyam saddamakāsi, tatopi te bhayaṁ natthī”ti vatvā dutiyam gāthamāha –

11. “Ko dutiyam asīlissa, bandharassakkhi bhecchatī;  
Ko me putte kulāvakam, mañca sotthim karissatī”ti.

Vatvā ca pana “ko nāma te, mahārāja, hatthisālāya hatthimeṇdo”ti pucchi. “Bandharo nāma, bhante”ti. “Ekakkhikāṇo so, mahārājā”ti? “Āma, bhante”ti. Mahārāja, hatthisālāya te dvāratoraṇe ekā kākī kulāvakam katvā aṇḍakāni nikhipi. Tāni pariṇatāni kākapotakā nikkhantā, hatthimeṇdo hatthim āruhya sālato nikhamanto ca pavisanto ca aṅkusakena kākimpī puttakēpissā paharati, kulāvakampi viddhamseti. Sā tena dukkhena pīlitā tassa akkhibhedanam āyācantī evamāha, sace te kākiyā mettacittam atthi, etam bandharam pakkosāpetvā kulāvakaviddhamsanato vārehīti. Rājā tam pakkosāpetvā paribhāsitvā hāretvā aññassa tam hatthim adāsi.

“Pāsādakaṇṇikāya pana te, mahārāja, eko ghuṇapāṇako vasati. So tattha pheggum khāditvā tasmim khīne sāram khāditum nāsakkhi, so bhakkham alabhītvā nikhamitumpi asakkonto paridevamāno tatiyam saddamakāsi, tatopi te bhayaṁ natthī”ti vatvā tassa kiriyam attano ñāṇena paricchinditvā tatiyam gāthamāha –

12. “Sabbā parikkhatā pheggū, yāva tassā gatī ahu;  
Khīṇabhakkho mahārāja, sāre na ramatī ghuṇo”ti.

Tattha **yāva tassā gatī ahūti** yāva tassā phegguyā nippatti ahosi, sā sabbā khāditā. **Na ramatī** “mahārāja, so pāṇako tato nikhamitvā gamanāṭṭhānampi apassanto paridevati, nīharāpehi na”nti āha. Rājā ekam purisam āṇāpetvā upāyena nam nīharāpesi.

“Nivesane pana te, mahārāja, ekā posāvaniyā kokilā atthī”ti? “Atthi, bhante”ti. “Mahārāja, sā attanā nivutthapubbam vanasañḍam saritvā ukkaṇṭhitvā ‘kadā nu kho imamhā pañjarā muccitvā ramaṇiyam vanasañḍam gacchissāmī’ti catuttham saddamakāsi, tatopi te bhayam natthī”ti vatvā catuttham gāthamāha –

13. “Sā nūnāham ito gantvā, rañño muttā nivesanā;  
Attānam ramayissāmi, dumasākhaniketinī”ti.

Tattha **dumasākhaniketinī**ti supupphitāsu rukkhasākhāsu sakniketā hutvā. Evañca pana vatvā “ukkaṇṭhitā, mahārāja, sā kokilā, vissajjehi na”nti āha. Rājā tathā kāresi.

“Nivesane pana te, mahārāja, eko posāvaniyo migo atthī”ti? “Atthi, bhante”ti. “Mahārāja, so eko yūthapati attano migim anussaritvā kilesavasena ukkaṇṭhito pañcamam saddamakāsi, tatopi te bhayam natthī”ti vatvā pañcamam gāthamāha –

14. “So nūnāham ito gantvā, rañño mutto nivesanā;  
Aggodakāni pissāmi, yūthassa purato vaja”nti.

Tattha **aggodakānī**ti aggaudakāni, aññehi migehi pañhamataram apītāni anucchiṭhodakāni yūthassa purato gacchanto kadā nu kho pivissāmīti.

Mahāsatto tampi migam vissajjāpetvā “nivesane pana te, mahārāja, posāvaniyo makkaṭo atthī”ti pucchi. “Atthi, bhante”ti vutte “sopi, mahārāja, himavantapadese yūthapati makkaṭīhi saddhim kāmagiddho hutvā vicaranto bharatena nāma luddena idha ānīto, idāni ukkaṇṭhitvā tattheva gantukāmo chattham saddamakāsi, tatopi te bhayam natthī”ti vatvā chattham gāthamāha –

15. “Tam mam kāmehi sammattam, rattam kāmesu mucchitam;  
Ānayī bharato luddo, bāhiko bhaddamatthu te”ti.

Tattha **bāhikoti** bāhikaraṇṭhavāsī. **Bhaddamatthu** teti imamattham so vānaro āha, tuyham pana bhaddamatthu, vissajjehi nanti.

Mahāsatto tam vānaram vissajjāpetvā “nivesane pana te, mahārāja, posāvaniyo kinnaro atthī”ti pucchitvā “atthī”ti vutte “so, mahārāja, attano kinnariyā kataguṇam anussaritvā kilesāturo saddamakāsi. So hi tāya saddhim ekadivasam tuṅgapabbatasikharam āruhi. Te tattha vanṇagandharasasampannāni nānāpupphāni ocinantā piṭandhantā sūriyam atthaṅgatam na sallakkhesum, atthaṅgate sūriye otarantānam andhakāro ahosi. Tatra nam kinnarī ‘sāmi, andhakāro vattati, apakkhalanto appamādena otarāhī”ti vatvā hatthe gahetvā otāresi, so tāya tam vacanam anussaritvā saddamakāsi, tatopi te bhayam natthī”ti tam kāraṇam attano nānabalena paricchinditvā pākaṭam karonto sattamam gāthamāha –

16. “Andhakāratimisāyam, tuṅge uparipabbate;  
Sā mañ sañhena mudunā, mā pādañ khali yasmani”ti.

Tattha **andhakāratimisāyanti** andhabhāvakārake tame. **Tuṅgeti** tikhiṇe. **Sañhena mudunāti** maṭṭhena mudukena vacanena. **Mā pādañ khali yasmani**ti ya-kāro byañjanasandhivasena gahito. Idam vuttam hoti – sā mañ kinnarī sañhena mudakena vacanena “sāmi, appamatto hohi, mā pādañ khali asmani, yathā te upakkhalitvā pādo pāsāñasmim na khalati, tathā otarā”ti vatvā hatthena gahetvā otāresiti.

Iti mahāsatto kinnarena katasaddakāraṇam kathetvā tam vissajjāpetvā “mahārāja, aṭṭhamo

udānasaddo ahosi. Nandamūlakapabbhārasmīm kira eko paccekabuddho attano āyusañkhāraparikkhayam ñatvā ‘manussapatham gantvā bārāñasirañño uyyāne parinibbāyissāmi, tassa me manussā sarīranikkhepam kāretvā sādhukīlam kīlitvā dhātupūjam katvā saggapatham pūressantī’ti iddhānubhāvena āgacchanto tava pāsādassa matthakam pattakāle khandhabhāram otāretvā nibbānapurapavesanadīpanam udānam udānesī’ti paccekabuddhena vuttam gāthamāha –

17. “Asaṁsayam jātikhayantadassī, na gabbhaseyyam punarāvajissam;  
Ayamantimā pacchimā gabbhaseyyā, khīno me saṁsāro punabbhavāyā”ti.

Tassattho – jātiyā khayantasāñkhātassa nibbānassa diṭṭhattā **jātikhayantadassī** aham **asaṁsayam** puna gabbhaseyyam na āvajissam, ayam me antimā jāti, pacchimā gabbhaseyyā, khīno me punabbhavāya khandhapatipātisāñkhāto saṁsāroti.

“Idañca pana so udānam vatvā imam uyyānavanam āgamma ekassa supupphitassa sālassa mūle parinibbuto, ehi, mahāraja, sarīrakiccamassa karissāmā”ti mahāsatto rājānam gahetvā paccekabuddhassa parinibbutaṭṭhānam gantvā sarīram dassesi. Rājā tassa sarīram disvā saddhim balakāyena gandhamālādīhi pūjetvā bodhisattassa vacanam nissāya yaññam hāretvā sabbasattānam jīvitadānam datvā nagare māghātabherim carāpetvā sattāham sādhukīlam kīlitvā sabbagandhacitake mahantena sakkārena paccekabuddhassa sarīram jhāpetvā dhātuyo catumahāpathe thūpam kāresi. Bodhisattopi rañño dhammaṁ desetvā “appamatto hohi”ti ovaditvā himavantameva pavisitvā brahmavihāresu parikammaṁ katvā aparihīnajjhāno brahmalokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “mahāraja, tassa saddassa sutakāraṇā tava koci antarāyo natthi”ti yaññam harāpetvā “mahājanassa jīvitam dehi”ti jīvitadānam dāpetvā nagare dhammadherim carāpetvā dhammaṁ desetvā jātakam samodhānesi “tadā rājā ānando ahosi, māṇavo sāriputto, tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Aṭṭhasaddajātakavaṇṇanā dutiyā.

[419] 3. Sulasājātakavaṇṇanā

**Idam suvaṇṇakāyūranti** idam satthā jetavane viharanto ekam anāthapiṇḍikassa dāsim ārabba kathesi. Sā kira ekasminn ussavadivase dāsigaṇena saddhim uyyānam gacchantī attano sāminim puññalakkhaṇadeviṁ ābharaṇam yāci. Sā tassā satasahassamūlam attano ābharaṇam adāsi. Sā tam piṇḍhitvā dāsigaṇena saddhim uyyānam pāvisi. Atheko coro tassā ābharaṇe lobham uppādetvā “imam māretvā ābharaṇam harissāmī”ti tāya saddhim sallapanto uyyānam gantvā tassā macchamāṇasurādīni adāsi. Sā “kilesavasena deti maññe”ti gahetvā uyyānakīlam kīlitvā vīmaṇsanatthāya sāyanhasamaye nipanne dāsigaṇe utthāya tassa santikam agamāsi. So “bhadde, imam thānam appaticchannam, thokam purato gacchāmā”ti āha. Tam sutvā itarā “imasminn thāne sakkā rahassakammam kātum, ayam pana nissāmsayam mañ māretvā piṇḍhanabhaṇḍam haritukāmo bhavissati, hotu, sikkhāpessāmi na”nti cintetvā “sāmi, surāmadena me sukham sarīram, pāṇiyam tāva mañ pāyehi”ti ekaṁ kūpam netvā “ito me pāṇiyam osiñcā”ti rajuñca ghaṭañca dassesi. Coro rajuñ kūpe otāresi, atha nam onamitvā udakam osiñcantam mahabbaladāsī ubhohi hatthehi āṇisadam paharitvā kūpe khipitvā “na tvam ettakena marissasi”ti ekaṁ mahantaṁ iṭṭhakam matthake āsumbhi. So tattheva jīvitakkhayam patto. Sāpi nagaram pavisitvā sāminiyā ābharaṇam dadamānā “manamhi ajja imam ābharaṇam nissāya matā”ti sabbam tam pavattim ārocesi, sāpi anāthapiṇḍikassa ārocesi, anāthapiṇḍiko tathāgatassa ārocesi. Satthā “na kho, gahapati, idāneva sā dāsī thānuppattikāya paññāya samannāgatā, pubbe pi samannāgatā, na ca idāneva tāya so mārito, pubbe pi nam māresiyevā”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāñasiyam brahmādatte rajjam kārente sulasā nāma nagarasobhinī pañcasatavaṇṇadāsīparivārā ahosi, sahassena rattim gacchatī. Tasmīmyeva nagare sattuko nāma coro ahosi nāgabalo, rattibhāge issaraghārāni pavisitvā yathārucim vilumpati. Nāgarā sannipatitvā rañño

upakkosiṁsu. Rājā nagaraguttikam āñāpetvā tattha tattha gumbam ṭhapāpetvā coram gaṇhāpetvā “sīsamassa chindathā”ti āha. Tam pacchābāham bandhitvā catukke kasāhi tāletvā āghātanam nenti. “Coro kira gahito”ti sakalanagaram saṅkhubhi. Tadā sulasā vātapāne ṭhatvā antaravīthim olokentī tam disvā paṭibaddhacittā hutvā “sace imam coroti gahitapurisam mocetum sakkhissāmi, idam kiliṭhakammam akatvā imināva saddhim samaggavāsam kappessāmi”ti cintetvā heṭṭhā **kaṇaverajātake** (jā. 1.4.69 ādayo) vuttanayeneva nagaraguttikassa sahassam pesetvā tam mocetvā tena saddhim sammodamānā samaggavāsam vasi. Coro tiṇṇam catunnam māsānam accayena cintesi “aham imasmiṁyeva thāne vasitum na sakkhissāmi, tucchahatthena palāyitumpi na sakkā, sulasāya piṭandhanabhaṇḍam satasahassam agghati, sulasam māretvā idam gaṇhissāmi”ti. Atha naṁ ekadivasam āha – “bhadde, aham tadā rājapurisehi nīyamāno asukapabbatamatthake rukkhadevatāya balikammaṁ paṭissuṇim, sā maṁ balikammaṁ alabhamānā bhāyāpeti, balikammamassā karomā”ti. “Sādhu, sāmi, sajjetvā pesehi”ti. “Bhadde, pesetum na vāṭati, mayam ubhopi sabbābharaṇapatiṁḍitā mahantena parivārena gantvā dassāmā”ti. “Sādhu, sāmi, tathā karomā”ti.

Atha naṁ tathā kāretvā pabbatapādaṁ gatakāle āha – “bhadde, mahājanam disvā devatā balikammaṁ na sampaṭicchissati, mayam ubhova abhiruhitvā demā”ti. So tāya “sādhū”ti sampaṭicchito tam balipātiṁ ukkhipāpetvā sayam sannaddhapañcāvudho hutvā pabbatamatthakam abhiruhitvā ekam sataporisapapātaṁ nissāya jātarukkhamūle balibhājanam ṭhapāpetvā “bhadde, nāhaṁ balikammathāya āgato, tam pana māretvā piṭandhanam te gahetvā gamissāmīti āgatomihi, tava piṭandhanam omuñcivtā uttarasātakena bhaṇḍikam karohī”ti āha. “Sāmi, maṁ kasmā māresi”ti? “Dhanakāraṇā”ti. “Sāmi, mayā kataguṇam anussara, aham tam bandhitvā nīyamānam sethiputtena parivattetvā bahum dhanam datvā jīvitam labhāpesim, devasikam sahassam labhamānāpi aññam purisam na olokemi, evañhi tava upakārikam mā maṁ mārehi, bahuñca te dhanam dassāmī, tava dāsī ca bhavissāmī”ti yācantī paṭhamam gāthamāha –

- 18.** “Idam suvaṇnakāyūram, muttā veļuriyā bahū;  
Sabbam harassu bhaddante, mañca dāsīti sāvayā”ti.

Tattha **kāyūranti** gīvāyam piṭandhanapasādhanam kāyūram. **Sāvayāti** mahājanamajhe sāvetvā dāsim katvā gaṇhāti.

Tato sattukena –

- 19.** “Oropayassu kalyāni, mā bālham paridevasi;  
Na cāham abhijānāmi, ahantvā dhanamābhata”nti. –

Attano ajjhāsayānurūpam dutiyagāthāya vuttāya sulasā ṭhanuppattikāraṇam paṭilabhitvā “ayam coro mayham jīvitam na dassati, upāyena naṁ paṭhamataram papāte pātētvā jīvitakkhayam pāpessāmī”ti cintetvā gāthādvayamāha –

- 20.** “Yato sarāmi attānam, yato pattāsmi viññutam;  
Na cāham abhijānāmi, aññam piyataram tayā.

- 21.** “Ehi tam upagūhissam, karissañca padakkhiṇam;  
Na hi dāni puna atthi, mama tuyhañca saṅgamo”ti.

Sattuko tassādhippāyam ajānanto “sādhu, bhadde, ehi upagūhassu ma”nti āha. Sulasā tam tikkhattum padakkhiṇam katvā upagūhitvā “idāni tam, sāmi, catūsu passesu vandissāmī”ti vatvā pādapiṭhiyam sīsam ṭhapetvā bāhupasse vanditvā pacchimapassam gantvā vandamānā viya hutvā nāgabalā gaṇikā coram dvīsu pacchāpādesu gahetvā heṭṭhā sīsam katvā sataporise narake khipi. So tattheva cuṇṇavivicuṇṇam patvā mari. Tam kiriyaṁ disvā pabbatamatthake nibbattadevatā imā gāthā

abhāsi –

22. “Na hi sabbesu ṭhānesu, puriso hoti pañđito;  
Itthīpi pañđitā hoti, tattha tattha vicakkhañā.
23. “Na hi sabbesu ṭhānesu, puriso hoti pañđito;  
Itthīpi pañđitā hoti, lahum attham vicintikā.
24. “Lahuñca vata khippañca, nikaṭthe samacetayi;  
Migam puṇṇāyateneva, sulasā sattukam vadhi.
25. “Yodha uppatitam attham, na khippamanubujjhati;  
So haññati mandamati, corova girigabbhare.
26. “Yo ca uppatitam attham, khippameva nibodhati;  
Muccate sattusambādhā, sulasā sattukāmivā”ti.

Tattha **pañđitā hotītī** itthīpi pañđitā tattha tattha vicakkhañā hoti, atha vā itthī pañđitā ceva tattha tattha vicakkhañā ca hoti. **Lahum attham vicintikātī** lahum khippam attham vicintikā. **Lahuñca vatātī** adandhañca vata. **Khippañcātī** acireneva. **Nikaṭthe samacetayītī** santike ḥitāva tassa marañūpāyam cintesi. **Puṇṇāyatenevātī** pūritadhanusmim. Idam vuttam hoti – yathā cheko migaluddako sakāñdapuṇṇādhanusmim khippam migam vadhati, evam sulasā sattukam vadhitī. **Yodhātī** yo imasmin sattaloke. **Nibodhatītī** jānātī. **Sattukāmivātī** sattukā iva, yathā sulasā muttā, evam muccatītī attho.

Iti sulasā coram vadhitvā pabbatā oruyha attano parijanassa santikam gantvā “ayyaputto kaha”nti puṭṭhā “mā tam pucchathā”ti vatvā rathañ abhiruhitvā nagarameva pāvisi.

Satthā imam dhammadesanañ āharitvā jātakam samodhānesi “tadā te ubhopi imeyeva ahesum, devatā pana ahameva ahosi”nti.

Sulasājātakavaṇṇanā tatiyā.

[420] 4. Sumaṅgalajātakavaṇṇanā

**Bhusamhi kuddhoti** idam satthā jetavane viharanto rājovādasuttam ārabbha kathesi. Tadā pana satthā raññā yācito atītam āhari.

Atite bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto tassa aggamahesiya kucchimhi nibbatto vayappato pitu accayena rajjam kāresi, mahādānam pavattesi. Tassa sumaṅgalō nāma uyyānapālo ahosi. Atheko paccekabuddho nandamūlakapabbhārā nikkhāmitvā cārikam caramāno bārāṇasiñ patvā uyyāne vasitvā punadivase nagaram piñḍāya pāvisi. Tamenam rājā disvā pasannacitto vanditvā pāsādam āropetvā rājāsane niśidāpetvā nānaggarasehi khādanīyabhojanīyehi parivisitvā anumodanam sutvā pasanno attano uyyāne vasanathāya paṭiññam gāhāpetvā uyyānam pavesetvā sayampi bhuttapātarāso tattha gantvā rattīṭhānadivvāṭṭhānādīni saṃvidahitvā sumaṅgalam nāma uyyānapālam veyyāvaccakaram katvā nagaram pāvisi. Paccekabuddho tato paṭṭhāya nibaddham rājagehe bhuñjanto tattha ciram vasi, sumaṅgalopi nam sakkaccam upaṭṭhahi.

Athekadivasam paccekabuddho sumaṅgalam āmantetvā “ahañ katipāhañ asukagāmam nissāya vasitvā āgacchissāmi, rañño ārocehī”ti vatvā pakkāmi. Sumaṅgalopi rañño ārocesi. Paccekabuddho katipāhañ tattha vasitvā sāyañ sūriye atthaṅgate tam uyyānam paccāgami. Sumaṅgalō tassa āgatabhāvam ajānanto attano geham agamāsi. Paccekabuddhopi pattacīvarañ paṭisāmetvā thokam cañkamitvā pāsāṇaphalake niśidi. Tam divasam pana uyyānapālassa gharam pāhunakā āgamiñsu. So

tesam sūpabyañjanatthāya “uyyāne abhayaladdham migam māressāmī”ti dhanum ādāya uyyānam gantvā migam upadhārento paccekabuddham disvā “mahāmigo bhavissatī”ti saññāya saram sannayhitvā vijhi. Paccekabuddho sīsam vivaritvā “sumāngalā”ti āha. So samvegappatto vanditvā “bhante, aham tumhākam āgatabhāvam ajānanto ‘migo’ti saññāya vijjhim, khamatha me”ti vatvā “hotu dāni kiṁ karissasi, ehi saram luñcītvā gañhāhi”ti vutte vanditvā saram luñci, mahatī vedanā uppajji. Paccekabuddho tattheva parinibbāyi. Uyyānapālo “sace rājā jānissati, nāsessatī”ti puttadāram gahetvā tatova palāyi. Tāvadeva “paccekabuddho parinibbuto”ti devatānubhāvena sakalanagaram ekakolāhalam jātam.

Punadivase manussā uyyānam gantvā paccekabuddham disvā “uyyānapālo paccekabuddham māretvā palāto”ti rañño kathayimsu. Rājā mahantena parivārena uyyānam gantvā sattāham sarīrapūjam katvā mahantena sakkārena jhāpetvā dhātuyo ādāya cetiyam katvā tam pūjento dhammena rajjam kāresi. Sumāngalopi ekasamvaccharam vītināmetvā “rañño cittam jānissāmī”ti āgantvā ekam amaccam passitvā “mayi rañño cittam jānāhi”ti āha. Amaccopi rañño santikam gantvā tassa guṇam kathesi. Rājā asuñanto viya ahosi. Puna kiñci avatvā rañño anattamanabhāvam sumāngalassa kathesi. So dutiyasamvaccharepi āgantvā tattheva rājā tuñhī ahosi. Tatiyasmvacchare āgantvā puttadāram gahetvāvā āgami. Amacco rañño cittamudubhāvam ñatvā tam rājadvāre ḥapetvā tassāgatabhāvam rañño kathesi. Rājā tam pakkosāpetvā pañisanthāram katvā “sumāngala, kasmā tayā mama puññakkhettaṁ paccekabuddho mārito”ti pucchi. So “nāham, deva, ‘paccekabuddham māremī’ti māresim, apica kho iminā nāma kāraṇena idam nāma akāsi”nti tam pavattim ācikkhi. Atha naṁ rājā “tena hi mā bhāyī”ti samassāsetvā puna uyyānapālameva akāsi.

Atha naṁ so amacco pucchi “deva, kasmā tumhe dve vāre sumāngalassa guṇam sutvāpi kiñci na kathayittha, kasmā pana tatiyavāre sutvā tam pakkositvā anukampitthā”ti? Rājā “tāta, raññā nāma kuddhena sahasā kiñci kātum na vaññati, tenāham pubbe tuñhī hutvā tatiyavāre sumāngale mama cittassa mudubhāvam ñatvā tam pakkosāpesi”nti rājavattam kathento imā gāthā āha –

27. “Bhusamhi kuddhoti avekkhiyāna, na tāva dañḍam pañayeyya issaro; Aṭṭhānaso appatirūpamattano, parassa dukkhāni bhusam udīraye.
28. “Yato ca jāneyya pasādamattano, attham niyuñjeyya parassa dukkaṭam; Tadāyamatthoti sayam avekkhiya, athassa dañḍam sadisam nivesaye.
29. “Na cāpi jhāpeti param na attanam, amucchito yo nayate nayānayam; Yo dañḍadhāro bhavatīdha issaro, sa vaññagutto siriyā na dhamsati.
30. “Ye khattiyā se anisammakārino, pañenti dañḍam sahasā pamucchitā; Avaññasamyutā jahanti jīvitam, ito vimuttāpi ca yanti duggatim.
31. “Dhamme ca ye ariyappavedite ratā, anuttarā te vacasā manasā kammunā ca; Te santisoraccasamādhisañthitā, vajanti lokam dubhayam tathāvidhā.
32. “Rājāhamasmi narapamadānamissaro, sacepi kujjhāmi ḥapemi attanam; Nisedhayanto janataṁ tathāvidham, pañemi dañḍam anukampa yoniso”ti.

Tattha **avekkhiyānāti** avekkhitvā jānitvā. Idam vuttam hoti – tāta, pathavissaro rājā nāma “aham bhusam kuddho balavakodhābhībhūto”ti ñatvā aṭṭhavatthukādibhedam dañḍam parassa na pañayeyya na vatteyya. Kiñkāraṇā? Kuddho hi aṭṭhavatthukam sołasavathukam katvā aṭṭhānenā akāraṇena attano rājabhāvassa ananurūpam “imam ettakanam nāma āharatha, idañca tassa karothā”ti parassa bhusam dukkhāni balavadukkhāni udīraye.

**Yatoti** yadā. Idam vuttam hoti – yadā pana rājā parasmīm uppannaṁ attano pasādaṁ jāneyya, atha parassa dukkaṭam attham niyuñjeyya upaparikkheyya, tadā evam niyuñjanto “ayaṁ nāmettha attho, ayaṁ etassa doso”ti sayam attapaccakkham katvā athassa aparādhakārakassa aṭṭhavatthukahetu aṭṭheva, soḷasavatthukahetu soḷaseva kahāpaṇe gaṇhamāno daṇḍam sadisaṁ katadosānurūpam nivesaye ṭhapeyya pavatteyyāti.

**Amucchitoti** chandādīhi agatikilesehi amucchito anabhibhūto hutvā yo nayānayam nayate upaparikkhati, so neva param jhāpeti, na attānam. Chandādivasena hi ahetukaṁ daṇḍam pavattento parampi tena daṇḍena jhāpeti dahati pīleti, attānampi tatonidānena pāpena. Ayaṁ pana na param jhāpeti, na attānam. **Yo daṇḍadhāro bhavatīdha issaroti** yo idha pathavissaro rājā idha sattaloke dosānucchavikam daṇḍam pavattento daṇḍadhāro hoti. **Sa vaṇṇaguttoti** guṇavaṇṇena ceva yasavaṇṇena ca gutto rakkhito siriyā na dhamsati na parihāyati. **Avaṇṇasamyatā jahantīti** adhammikā lolarājāno avanṇena yuttā hutvā jīvitam jahanti.

**Dhamme ca ye ariyappavediteti** ye rājāno ācāraariyehi dhammikarājūhi pavedite dasavidhe rājadhamme ratā. **Anuttarā** teti te vacasā manasā kammunā ca tīhipi etehi anuttarā jetṭhakā. **Te santisoraccasamādhisaṇṭhitāti** te agatipahānena kilesasantiyañca susīlyasaṅkhāte soracce ca ekaggatāsamādhimhi ca saṇṭhitā patiṭhitā dhammikarājāno. **Vajanti lokam dubhayanti** dhammena rajjam kāretvā manussalokato devalokaṁ, devalokato manussalokanti ubhayalokameva vajanti, nirayādīsu na nibbattanti. **Narapamadānanti** narānañca nārīnañca. **Thapemi attananti** kuddhopi kodhavasena agantvā attānam porāṇakarājūhi ṭhapanayasmīmyeva dhamme ṭhapemi, vinicchayadhammaṁ na bhindāmīti.

Evam chahi gāthāhi raññā attano guṇe kathite sabbāpi rājaparisā tuṭṭhā “ayaṁ sīlācāraguṇasampatti tumhākaññeva anurūpā”ti rañño guṇe kathesum. Sumaṅgalo pana parisāya kathitāvasāne uṭṭhāya rājānam vanditvā añjalim paggayha rañño thutim karonto tisso gāthā abhāsi –

33. “Sirī ca lakkhī ca taveva khattiya, janādhipa mā vijahi kudācanam; Akkodhano niccapasannacitto, anīgho tuvam vassasatāni pālaya.
34. “Guṇehi etehi upeta khattiya, ṭhitamariyavattī suvaco akodhano; Sukhī anuppīla pasāsa medinim, ito vimuttopi ca yāhi suggatim.
35. “Evam sunītena subhāsitena, dhammena nāyena upāyaso nayam; Nibbāpaye saṅkhubhitam mahājanam, mahāva megho salilena medini”nti.

Tattha **sirī ca lakkhī cāti** parivārasampatti ca paññā ca. **Anīghoti** niddukkho hutvā. **Upeta khattiya**ti upeto khattiya, ayameva vā pāṭho. **Ṭhitamariyavattīti** ṭhitaariyavatti, ariyavatti nāma dasarājadhammasaṅkhātam porāṇarājavattam, tattha patiṭṭhitattā ṭhitarājadhammo hutvāti attho. **Anuppīla pasāsa medininti** anuppīlam pasāsa mediniñca, ayameva vā pāṭho. **Sunītenāti** sunayena sutthu kāraṇena. **Dhammenāti** dasakusalakammapathadhammena. **Nāyenāti** purimapadasseva vevacanam. **Upāyasoti** upāyakosallena. Nayanti nayanto rajjam anusāsanto dhammikarājā. **Nibbāpayeti** imāya paṭipattiyā kāyikacetasakiadukkham daratham apanento kāyikacetasakiadukkhasaṅkhubhitampi mahājanam mahāmegho salilena medini viya nibbāpeyya, tvampi tatheva nibbāpehīti dassento evamāha.

Satthā kosalarañño ovādavasena imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā paccekabuddho parinibbuto, sumaṅgalo ānando ahosi, rājā pana ahameva ahosi”nti.

Sumaṅgalajātakavaṇṇanā catutthā.

[421] 5. Gaṅgamālajātakavaṇṇanā

**Aṅgārajātāti** idam satthā jetavane viharanto uposathakammam ārabbha kathesi. Ekadivasañhi satthā uposathiKE upāsake āmantetvā “upāsakā sādhurūpam vo katam uposathaṁ upavasantehi, dānam dātabbam, sīlam rakkhitabbam, kodho na kātabbo, mettā bhāvetabbā, uposathavāso vasitabbo, porāṇakapaṇḍitā hi ekam upaḍḍhuposathakammam nissāya mahāyasam labhiṁsū”ti vatvā tehi yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente tasmiṁ nagare suciparivāro nāma sethi ahosi asītikoṭidhanavibhavo dānādipuññābhīrato. Tassa puttadārāpi parijanopi antamaso tasmiṁ ghare vacchāpālakāpi sabbe māsassa cha divase uposathaṁ upavasanti. Tadā bodhisatto ekasmiṁ daliddakule nibbattitvā bhatiṁ katvā kicchena jīvati. So “bhatiṁ karissāmī”ti tassa geham gantvā vanditvā ekamantaṁ ṭhito “kim āgatōśī”ti vutte “tumhākam gehe bhatiyā kammakaraṇattha”nti āha. Sethi aññesam bhatikānam āgatadivaseyeva “imasmiṁ gehe kammaṁ karontā sīlam rakkhanti, sīlam rakkhitum sakkontā kammaṁ karothā”ti vadati, bodhisattassa pana sīlarakkhaṇācikkhaṇe saññam akatvā “sādhu, tāta, attano bhatiṁ jānitvā kammaṇi karohī”ti āha. So tato paṭṭhāya suvaco hutvā uram datvā attano kilamatham aganetvā tassa sabbakiccāni karoti, pātova kammantam gantvā sāyam āgacchatī.

Athekadivasam nagare chaṇam ghosesum. Mahāsethi dāsim āmantetvā “ajjuposathadivaso, gehe kammakāraṇam pātova bhattam pacitvā dehi, kālasseva bhuñjītvā uposathikā bhavissantī”ti āha. Bodhisatto kālasseva utṭhāya kammantam agamāsi, “ajjuposathiko bhaveyyāsi”ti tassa koci nārocesi. Sesakammakāra pātova bhuñjītvā uposathikāva ahesum. Sethipi saputtadāro saparijano uposathaṁ adhiṭṭhahi, sabbe uposathikā attano attano vasanaṭṭhānam gantvā sīlam āvajjentā nisidiṁsu. Bodhisatto sakaladivasam kammaṁ katvā sūriyatthaṅgamanavelāya āgato. Athassa bhattakārikā hatthadhovanam datvā pātiyam bhattam vaḍḍhetvā upanāmesi. Bodhisatto “aññesu divasesu imāya velāya mahāsaddo hoti, ajja kaham gatā”ti pucchi. “Sabbe uposathaṁ samādiyitvā attano attano vasanaṭṭhānāni gatā”ti. Tam sutvā bodhisatto cintesi “ettakānam sīlavantānam antare aham eko duṣilo hutvā na vasissāmi, idāni uposathaṅgesu adhiṭṭhitesu hoti nu kho uposathakammam, no”ti. So gantvā setthim pucchi. Atha nam sethi “tāta pātova anadhiṭṭhitattā sakalam uposathakammam na hoti, upaḍḍhuposathakammam pana hotī”ti āha.

So “ettakampi hotū”ti sethissa santike samādinnasilo hutvā uposathakammam adhiṭṭhāya attano vasanokāsam pavisitvā sīlam āvajjento nipajji. Athassa sakaladivasam nirāhāratāya pacchimayāmasamanantare satthakavātā samuṭṭhahim̄su. Sethinā nānāvidhāni bhesajjāni āharitvā “bhuñjā”ti vuccamānopi “uposathaṁ na bhindissāmi, jīvitapariyantikam katvā samādiyi”nti āha. Balavavedanā uppajji, aruṇuggamanavelāya satiṁ paccupatthāpetuṁ nāsakkhi. Atha nam “idāni marissati”ti nīharitvā “osārake nipajjāpesum. Tasmiṁ khaṇe bārāṇasirājā rathavaragato mahantena parivārena nagaram padakkhiṇam karonto tam ṭhānam sampāpuṇi. Bodhisatto tassa sirim oloketvā tasmiṁ lobham uppādetvā rajjam patthesi. So cavitvā upaḍḍhuposathakammanissandena tassa aggamaheśiyā kucchimhi paṭisandhim gaṇhi. Sā laddhagabbhaparihārā dasamāsaccayena puttam vijāyi, “udayakumāro”tissa nāmam akam̄su. So vayappatto sabbasippesu nipphattiṁ pāpuṇi, jātissaraṇānena attano pubbakammam saritvā “appakassa kammassa phalam mama ida”nti abhikkhaṇam udānam udānesi. So pitu accayena rajjam patvāpi attano mahantam sirivibhavam oloketvā tadeva udānam udānesi.

Athekadivasam nagare chaṇam sajjayim̄su, mahājano kīlāpasuto ahosi. Tadā bārāṇasiyā uttaradvāravāsī eko bhatiko udakabhatiṁ katvā laddham adḍhamāsakam pākāriṭṭhakāya antare ṭhāpetvā bhatiṁ karonto dakkhiṇadvāram patvā tattha udakabhatimeva katvā jīvamānāya ekāya kapaṇīthiyyā saddhiṁ samvāsam kappesi. Sā tam āha – “sāmi, nagare chaṇo vattati, sace te kiñci atthi, mayampi kīleyyāmā”ti? “Āma, atthī”ti. “Kittakam, sāmī”ti? “Adḍhamāsako”ti. “Kaham so”ti? “Uttaradvāre iṭṭhakabbhantare ṭhāpitoti ito me dvādasayojanantare nidhānam, tava pana hatthe kiñci atthī”ti? “Āma, atthī”ti. “Kittaka”nti? “Adḍhamāsakova”ti. “Iti tava adḍhamāsako, mama adḍhamāsakoti māsakova

hoti, tato ekena koṭṭhāsenā mālam, ekena koṭṭhāsenā gandham, ekena koṭṭhāsenā suram gahetvā kīlissāma, gaccha tayā ṭhapitam adḍhamāsakam āharā”ti. So “bhariyāya me santikā kathā laddhā”ti haṭṭhatuṭṭho “bhadde, mā cintayi, āharissāmi na”nti vatvā pakkāmi. Nāgabalo bhatiko cha yojanāni atikkamma majjhankasamaye vītaccikāngārasanthataṁ viya uṇham vālukam maddanto dhanalobhena haṭṭhapahaṭṭho kasāvarattanivāsano kaṇne tālapaṇnam piṇḍhitvā ekena āyogavattena gītam gāyanto rājaṅgaṇena pāyāsi.

Udayarājā sīhapañjaram vivaritvā thito tam tathā gacchantaṁ disvā “kim nu kho esa evarūpam vātātapam aganetvā haṭṭhatuṭṭho gāyanto gacchat, pucchissāmi na”nti cintetvā pakkosanatthāya ekam purisam pahiṇi. Tena gantvā “rājā tam pakkosatī”ti vutte “rājā mayham kim hoti, nāham rājānam jānāmī”ti vatvā balakkārena nīto ekamantam aṭṭhāsi. Atha nam rājā pucchanto dve gāthā abhāsi –

36. “Āngārajātā pathavī, kukkuṭānugatā mahī;  
Atha gāyasi vattāni, na tam tapati ātapo.
37. “Uddham tāpati ādicco, adho tāpati vālukā;  
Atha gāyasi vattāni, na tam tapati ātapo”ti.

Tattha **āngārajātātī** bho purisa, ayam pathavī vītaccikaṅgārā viya uṇhajātā. **Kukkuṭānugatātī** ādittachārikasāṅkhātena kukkuṭena viya uṇhavālukāya anugatā. **Vattānītī** āyogavattāni āropetvā gītam gāyasi.

So rañño katham sutvā tatiyaṁ gāthamāha –

38. “Na mām tāpati ātapo, ātāpā tapayanti mām;  
Atthā hi vividhā rāja, te tapanti na ātapo”ti.

Tattha **ātāpātī** vatthukāmakilesakāmā. Purisañhi te abhitapanti, tasmā “ātāpā”ti vuttā. **Atthā hi vividhātī**, mahārāja, mayham vatthukāmakilesakāme nissāya kattabbā nānākiccasaṅkhātā vividhā atthā atthi, te mām tapanti, na ātāpoti.

Atha nam rājā “ko nāma te attho”ti pucchi. So āha “aham, deva, dakkhiṇadvāre kapaṇithiyā saddhiṁ samvāsam kappesiṁ, sā mām ‘chaṇam kīlissāma, atthi te kiñci hatthe’ti pucchi, atha nam aham ‘mama nidhānam uttaradvāre pākārantare ṭhāpita’nti avacām, sā ‘gaccha tam āhara, ubhopi kīlissāmā’ti mām pahiṇi, sā me tassā kathā hadayaṁ na vijahati, tam mām anussarantam kāmatapo tāpati, ayam me, deva, attho”ti. Atha “evarūpam vātātapam aganetvā kim te tussanakāraṇam, yena gāyanto gacchasi”ti? “Deva, tam nidhānam āharitvā ‘tāya saddhiṁ abhiramissāmī’ti iminā kāraṇena tuṭṭho gāyāmī”ti. “Kim pana te, bho purisa, uttaradvāre ṭhāpitanidhānam satasahassamattam atthi”ti? “Natthi, devā”ti. Rājā “tena hi paññāsa sahassāni, cattālīsa, tiṁsa, vīsa, dasa, sahassam, pañca satāni, cattāri, tīni, dve, ekam, sataṁ, paññāsam, cattālīsam, tiṁsam, vīsam, dasa, pañca, cattāri, tayo, dve, eko kahāpaṇo, adḍho, pādo, cattāro māsakā, tayo, dve, eko māsako”ti pucchi. Sabbam paṭikkhipitvā “adḍhamāsako”ti vutto “āma, deva, ettakam mayham dhanam, tam āharitvā tāya saddhiṁ abhiramissāmīti gacchāmi, tāya pītiyā tena somanassena na mām esa vātātāpo tāpati”ti āha.

Atha nam rājā “bho purisa, evarūpe ātāpe tattha mā gami, aham te adḍhamāsakam dassāmī”ti āha. “Deva, aham tumhākanam kathāya ṭhatvā tañca gaṇhissāmi, itarañca dhanam na nāsessāmi, mama gamanam ahāpetvā tāmpi gahessāmī”ti. “Bho purisa, nivatta, māsakam te dassāmi, dve māsakehi evam vadḍhetvā koṭim koṭisatam apariimitam dhanam dassāmi, nivattā”ti vuttepi “deva, tam gahetvā itarampi gaṇhissāmī”icceva āha. Tato sethiṭṭhānādīhi ṭhānantarehi palobhito yāva uparajjā tātēva vatvā “upaḍḍharajjam te dassāmi, nivattā”ti vutte sampaṭicchi. Rājā “gacchatha mama sahāyassa kesamassum kāretvā nhāpetvā alaṅkaritvā ānetha na”nti amacce āñāpesi. Amaccā tathā akāmsu. Rājā

rajjam dvidhā bhinditvā tassa upadīdharaṇjam adāsi. “So pana tam gahetvāpi adīdhamaśakapemena uttarapassam gatoyevā”ti vadanti. So adīdhamaśakarājā nāma ahosi. Te samaggā sammodamānā rajjam kārentā ekadivasam uyyānam gāmīṣsu. Tattha kīlītvā udayarājā adīdhamaśakarañño anke sīsam katvā nipajji. Tasmiṁ niddam okkante parivāramanussā kīlānubhavanavasena tattha tattha agamāṣsu.

Adīdhamaśakarājā “kim me niccakālam upadīdharaṇjena, imam māretvā ahameva sakalarajjam kāressāmī”ti khaggam abbāhitvā “paharissāmi na”ti cintetvā puna “ayam rājā maṁ daliddakapaṇam manussam attanā samānam katvā mahante issariye patīṭhapesi, evarūpam nāma yasadāyakaṁ māretvā rajjam kāressāmīti mama icchā uppannā, ayuttam vata me kamma”ti satiṁ paṭilabhitvā asim pavesesi. Athassa dutiyampi tatiyampi tatheva cittam uppajji. Tato cintesi “idam cittam punappunaṁ uppajjamānam maṁ pāpakamme niyojeyyā”ti. So asim bhūmiyam khipitvā rājānaṁ uṭṭhāpetvā “khamāhi me, devā”ti pādesu pati. “Nanu samma, tava mamantare doso natthi”ti? “Atthi, mahārāja, aham idam nāma akāsi”ti. “Tena hi samma, khamāmi te, icchanto pana rajjam kārehi, ahaṁ uparājā hutvā tam upaṭṭhahissāmī”ti. So “na me, deva, rajjena attho, ayañhi tañhā maṁ apāyesu nibbattāpessati, tava rajjam tvameva gañha, ahaṁ pabbajissāmi, diṭṭham me kāmassa mūlam, ayañhi saṅkappena vadḍhati, na dāni nam tato paṭṭhāya saṅkappessāmī”ti udānento catuttham gāthamāha –

- 39.** “Addasam kāma te mūlam, saṅkappā kāma jāyasi;  
Na tam saṅkappayissāmi, evam kāma na hehisī”ti.

Tattha **evanti** evam mamantare. **Na hehisī** na uppajjissasīti.

Evañca pana vatvā puna kāmesu anuyuñjantassa mahājanassa dhammam desento pañcamam gāthamāha –

- 40.** “Appāpi kāmā na alam, bahūhipi na tappati;  
Ahahā bālalapanā, parivajjetha jaggato”ti.

Tattha **ahahāti** samvegadīpanam. **Jaggatoti** jagganto. Idam vuttam hoti – mahārāja, imassa mahājanassa appakāpi vatthukāmakilesakāmā na alam pariyattāva, bahūhipi ca tehi na tappateva, “aho ime mama rūpā mama saddā”ti lapanato bālalapanā kāmā, ime vipassanam vadḍhetvā bodhipakkhiyānam dhammānam bhāvanānuyogamanuyutto jagganto kulaputto parivajjetha, pariññāpahānābhisaṁayehi abhisametvā pajaheyyāti.

Evam so mahājanassa dhammam desetvā udayarājānam rajjam paṭicchāpetvā mahājanam assumukham rodamānam pahāya himavantam pavisitvā pabbajitvā jhānābhīññāyo nibbattetvā vihāsi. Tassa pabbajitakāle rājā tam udānam sakalam katvā udānento chaṭṭham gāthamāha –

- 41.** “Appassa kāmā phalam mamedam, udayo ajjhāgamā mahattapattam;  
Suladdhalābho vata māṇavassa, yo pabbajī kāmarāgam pahāya”ti.

Tattha **udayoti** attānam sandhāya vadati. **Mahattapattanti** mahantabhāvappattam vipulam issariyam ajjhāgamā. **Māṇavassātī** sattassa mayham sahāyassa suladdhalābho, yo kāmarāgam pahāya pabbajitoti adhippāyenevamāha.

Imissā pana gāthāya na koci attham jānāti. Atha nam ekadivasam aggamahesī gāthāya attham pucchi, rājā na kathesi. Eko panassa gañgamālo nāma mañgalanhāpito, so rañño massum karonto paṭhamam khuraparikammam katvā pacchā sañdāsenā lomāni gañhāti, rañño ca khuraparikammakāle sukham hoti, lomaharañkāle dukkham. So paṭhamam tassa varam dātukāmo hoti, pacchā sīsacchedanamākañkhati. Athekadivasam “bhadde, amhākam gañgamālakappako bālo”ti deviyā tamattham ārocetvā “ki pana, deva, kātum vaṭṭatī”ti vutte “paṭhamam sañdāsenā lomāni gahetvā

pacchā khuraparikamma”nti āha. Sā tam kappakam pakkosāpetvā “tāta, idāni rañño massukaraṇadivase paṭhamam lomāni gahetvā pacchā khuraparikammaṁ kareyyāsi, raññā ca ‘varam gaṇhāhi’ti vutte ‘aññena, deva, me attho natthi, tumhākam udānagāthāya attham ācikkhathā’ti vadeyyāsi, aham te bahum dhanam dassāmī’ti āha. So “sādhū”ti sampaticchitvā massukaraṇadivase paṭhamam sañḍāsam gaṇhi. “Kim, bhaṇe gaṅgamāla, apubbam te karaṇa”nti raññā vutte “deva, kappakā nāma apubbampi karonti”ti vatvā paṭhamam lomāni gahetvā pacchā khuraparikammaṁ akāsi. Rājā “varam gaṇhāhi”ti āha. “Deva, aññena me attho natthi, tumhākam udānagāthāya attham kathethā”ti. Rājā attano daliddakāle katham kathetum lajjanto “tāta, iminā te varena ko attho, aññam gaṇhāhi”ti āha. “Etameva dehi, devā”ti. So musāvādabhayena “sādhū”ti sampaticchitvā kummāsapiṇḍijātake vuttanayeneva sabbam samvidahāpetvā ratanapallaṅke nisīditvā “aham gaṅgamāla, purimabhave imasmiṇyeva nagare”ti sabbam purimakiriyam ācikkhitvā “iminā kāraṇena upaḍḍhagātham, ‘sahāyo pana me pabbajito, aham pamatto hutvā rajjameva kāremī’ti iminā kāraṇena pacchā upaḍḍhagātham vadāmī”ti udānassa attham kathesi.

Tam sutvā kappako “upaḍḍhuposathakammaṇa kira raññā ayam sampatti laddhā, kusalam nāma kātabbameva, yaṁnūnāhaṁ pabbajitvā attano patiṭṭham kareyya”nti cintetvā nītibhogaparivaṭṭam pahāya rājānaṁ pabbajjam anujānāpetvā himavantam gantvā isipabbajjam pabbajitvā tilakkhaṇam āropento vipassanam vaḍḍhetvā paccekabodhim patvā iddhiyā nibbattapattacīvaraḍharo gandhamādanapabbate pañcachabbassāni vasitvā “bārāṇasirājānam olokessāmī”ti ākāsenāgantvā uyyāne maṅgalasilāyam nisīdi. Uyyānapālo sañjānitvā gantvā rañño ārocesi “deva, gaṅgamālo paccekabuddho hutvā ākāsenāgantvā uyyāne nisinno”ti. Rājā tam sutvā “paccekabuddham vandissāmī”ti vegena nikkhami. Rājamātā ca puttena saddhiṁyeva nikkhami. Rājā uyyānam pavisitvā tam vanditvā ekamantam nisīdi saddhiṁ parisāya. So raññā saddhiṁ paṭisanthāram karonto “kim, brahmadatta, appamattosi, dhammena rajjam kāresi, dānādīni puññāni karosī”ti rājānaṁ kulanāmena ālapitvā paṭisanthāram karoti. Tam sutvā rañño mātā “ayam hīnajacco malamajjako nhāpitaputto attānam na jānāti, mama puttam pathavissaram jātikhattiyam ‘brahmadattā’ti nāmenālapatī”ti kujjhītvā sattamam gāthamāha –

- 42.** “Tapasā pajahanti pāpakammam, tapasā nhāpitakumbhakārabhāvam;  
Tapasā abhibhuyya gaṅgamāla, nāmenālapasajja brahmadattā”ti.

Tassattho – ime tāva sattā **tapasā** attanā katena tapoguṇena **pāpakammam** jahanti, kiṁ panete tapasā **nhāpitakumbhakārabhāvampi** jahanti, yaṁ tvam gaṅgamāla, attano **tapasā** abhibhuyya mama puttam brahmadattam nāmenālapasi, patirūpaṁ nu te etanti?

Rājā mātaram vāretvā paccekabuddhassa guṇam pakāsento atṭhamam gāthamāha –

- 43.** “Sanditthikameva amma passatha, khantīsoraccassa ayam vipāko;  
Yo sabbajanassa vanditohu, tam vandāma sarājikā samaccā”ti.

Tattha **khantīsoraccassāti** adhivāsanakhantiyā ca soraccassa ca. **Tam vandāmāti** tam idāni mayam sarājikā samaccā sabbe vandāma, passatha amma, khantīsoraccānam vipākanti.

Raññā mātari vāritāya sesamahājano uṭṭhahitvā “ayuttam vata, deva, evarūpassa hīnajaccassa tumhe nāmenālapana”nti āha. Rājā mahājanampi paṭibāhitvā tassa guṇakatham kathetum osānagāthamāha –

- 44.** “Mā kiñci avacutta gaṅgamālam, muninam monapathesu sikkhamānam;  
Eso hi atari aññavam, yaṁ taritvā caranti vītasokā”ti.

Tattha **muninanti** agārikānagārikasekkhāsekkhapaccekamunīsu paccekamunī. **Monapathesu**

**sikkhamānanti** pubbabhāgapaṭipadābodhipakkhiyadhammasaṅkhātesu monapathesu sikkhamānam. **Aṇṇavanti** samsāramahāsamuddam.

Evañca pana vatvā rājā paccekabuddham vanditvā “bhante, mayhaṁ mātu khamathā”ti āha. “Khamāmi, mahārājā”ti. Rājaparisāpi nam khamāpesi. Rājā attānam nissāya vasanathāya paṭīññam yāci. Paccekabuddho pana paṭīññam adatvā sarājjikāya parisāya passantiyāva ākāse thatvā rañño ovādam datvā gandhamādanameva gato.

Satthā imam dhammadesanam āharityā “evañca upāsakā uposathavāso nāma vasitabbayuttako”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā paccekabuddho parinibbāyi, aḍḍhamāsakarājā ānando ahosi, rañño mātā mahāmāyā, aggamahesī rāhulamātā, udayarājā pana ahameva ahosi”nti.

Gaṅgamālajātakavaṇṇanā pañcamā.

[422] 6. Cetiyajātakavaṇṇanā

**Dhammo have hato hantī** idam satthā jetavane viharanto devadattassa pathavipavesanam ārabba kathesi. Tasmīñhi divase bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto musāvādam katvā pathavim paviṭṭho avīciparāyaṇo jāto”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi pathavim paviṭṭhoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte paṭhamakappe mahāsammato nāma rājā asaṅkhyeyyāyuko ahosi. Tassautto rojo nāma, tassautto vararojo nāma, tassautto kalyāṇo nāma, kalyāṇassa putto varakalyāṇo nāma, varakalyāṇassa putto uposatho nāma, uposathassa putto varauposatho nāma, varauposathassa putto mandhātā nāma, mandhātussa putto varamandhātā nāma, varamandhātussa putto varo nāma, varassa putto upavaro nāma ahosi, uparivarotipi tasseeva nāmam. So cetiyaraṭṭhe sothiyanagare rajjam kāresi, catūhi rājiddhīhi samannāgato ahosi uparicaro ākāsagāmī, cattāro nam devaputtā catūsu disāsu khaggahatthā rakkhanti, kāyato candanagandho vāyati, mukhato uppalagandho. Tassa kapilo nāma brāhmaṇo purohito ahosi. Kapilabrahmaṇassa pana kaniṭṭho korakalambo nāma raññā saddhiṁ ekācariyakule uggahitasippo bālasahāyo. So tassa kumārakāleyeva “ahaṁ rajjam patvā tuyham purohitaṭṭhānam dassāmī”ti paṭijāni. So rajjam patvā pitu purohitam kapilabrahmaṇam purohitaṭṭhānato cāvetum nāsakkhi. Purohite pana attano upaṭṭhānam āgacchante tasmin gāravena apacitākāram dassesi. Brāhmaṇo tam sallakkhetvā “rajjam nāma samavayehi saddhiṁ suparihāraṇ hoti, ahaṁ rājānam āpucchitvā pabbajissāmī”ti cintetvā “deva, ahaṁ mahallako, gehe kumārako atthi, tam purohitam karohi, ahaṁ pabbajissāmī”ti rājānam anujānāpetvā puttam purohitaṭṭhāne ṭhapāpetvā rājuyyānam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññāyo nibbattetvā puttam nissāya tattheva vāsam kappesi.

Korakalambo “ayaṁ pabbajantopi na mayham ṭhānantaram dāpesī”ti bhātari āghātam bandhitvā ekadivasam sukhakathāya nisinnasamaye raññā “korakalamba kiṁ tvam purohitaṭṭhānam na karosi”ti vutte “āma, deva, na karomi, bhātā me karoti”ti āha. “Nanu te bhātā pabbajito”ti? “Āma pabbajito, ṭhānantaram pana puttassa dāpesī”ti. “Tena hi tvam karohi”ti? “Deva, paveniyā āgataṁ ṭhānantaram mama bhātaram apanetvā na sakkā mayā kātu”nti. “Evam sante aham tam mahallakam katvā bhātaram te kaniṭṭham karissāmī”ti. “Kathaṁ, devā”ti? “Musāvādam katvā”ti. “Kim deva, na jānātha, yadā mama bhātā mahantena abbhutadhammena samannāgato vijjādharo, so abbhutadhammena tumhe vañcessati, cattāro devaputte antarahite viya karissati, kāyato ca mukhato ca sugandham duggandham viya karissati, tumhe ākāsā otāretvā bhūmiyam ṭhite viya karissati, tumhe pathavim pavasantā viya bhavissatha, tadā tumhākam kathāya patiṭṭhātum na sakkhissathā”ti. “Tvam evam saññam mā kari, ahaṁ kātum sakkhissāmī”ti. “Kadā karissatha, devā”ti? “Ito sattame divase”ti. Sā kathā sakalanagare pākaṭā ahosi. “Rājā kira musāvādam katvā mahallakam khuddakam, khuddakam mahallakam karissati, ṭhānantaram khuddakassa dāpessati, kīdiso nu kho musāvādo nāma, kiṁ nīlako, udāhu pītakādīsu aññataravaṇṇo”ti evam mahājanassa vitakko udapādi. Tadā kira lokassa saccavādīkālo, “musāvādo

nāma evarūpo”ti na jānanti.

Purohitaputtopi taṇḍ katham̄ sutvā pitu santikam̄ gantvā kathesi “tāta, rājā kira musāvādām̄ katvā tumhe khuddake katvā amhākam̄ thānantaram mama cūlāpitussa dassatī”ti. “Tāta, rājā musāvādām̄ katvāpi amhākam̄ thānantaram haritum na sakkhissati. Kataradivase pana karissatī”ti? “Ito kira sattame divase”ti. “Tena hi tadā mayham̄ āroceyyāstī”ti. Sattame divase mahājanā “musāvādām̄ passissāmā”ti rājaṅgaṇe sannipatitvā mañcātimañce bandhitvā aṭṭhamṣu. Kumāro gantvā pitu ārocesi. Rājā alaṅkatapatiyatto nikhamma mahājanamajjhē rājaṅgaṇe ākāse aṭṭhāsi. Tāpaso ākāsenāgantvā rañño purato nisīdanacammām̄ attharitvā ākāse pallaṅkena nisīditvā “saccam̄ kira tvam̄ mahārāja, musāvādām̄ katvā khuddakam̄ mahallakam̄ katvā tassa thānantaram dātukāmosī”ti? “Āma ācariya, evam̄ me kathita”nti. Atha naṁ so ovadanto “mahārāja, musāvādo nāma bhāriyo guṇaparidhamṣako catūsu apāyesu nibbattāpeti. Rājā nāma musāvādām̄ karonto dhammañ hanati, so dhammañ hanitvā sayameva haññatī”ti vatvā paṭhamam̄ gāthamāha –

- 45.** “Dhammo have hato hanti, nāhato hanti kiñcanam̄;  
Tasmā hi dhammañ na hane, mā tvam̄ dhammo hato hanī”ti.

Tattha **dhammoti** jeṭṭhāpacāyanadhammo idhādhippeto.

Atha naṁ uttaripi ovadanto “sace, mahārāja, musāvādām̄ karissasi, catasso iddhiyo antaradhāyissantī”ti vatvā dutiyam̄ gāthamāha –

- 46.** “Alikam̄ bhāsamānassa, apakkamanti devatā;  
Pūtikañca mukham̄ vāti, sakaṭṭhānā ca dhamṣati;  
Yo jānam̄ puchito pañhañ, aññathā nam̄ viyākare”ti.

Tattha **apakkamanti devatāti** mahārāja, sace alikam̄ bhañissasi, cattāro devaputtā ārakkham̄ chaddetvā antaradhāyissantīti adhippāyenetañ vadati. **Pūtikañca mukham̄ vātīti** mukhañca te kāyo ca ubho pūtigandham̄ vāyissantīti sandhāyāha. **Sakaṭṭhānā ca dhamṣatīti** ākāsato bhassitvā pathavim̄ pavisisasāti dīpento evamāha.

Taṇḍ sutvā rājā bhīto korakalambam̄ olokesi. Atha naṁ so “mā bhāyi, mahārāja, nanu mayā paṭhamameva tumhākam̄ etañ kathita”nti āha. Rājā kapilassa vacanam̄ sutvāpi anādiyitvā attanā kathitameva purato karonto “tvam̄si, bhante, kaniṭṭho, korakalambo jeṭṭho”ti āha. Athassa saha musāvādena cattāro devaputtā “tādisassa musāvādino ārakkham̄ na gañhissāmā”ti khagge pādamūle chaddetvā antaradhāyim̄su, mukham̄ bhinnakukkuṭaṇḍapūti viya, kāyo vivaṭavaccakuṭi viya duggandham̄ vāyi, ākāsato bhassitvā pathaviyam̄ patiṭṭhahi, catassopi iddhiyo parihāyim̄su. Atha naṁ mahāpurohito “mā bhāyi, mahārāja, sace saccam̄ bhañissasi, sabbam̄ te pākatikam̄ karissāmī”ti vatvā tatiyam̄ gāthamāha –

- 47.** “Sace hi saccam̄ bhañasi, hohi rāja yathā pure;  
Musā ce bhāsase rāja, bhūmiyam̄ tiṭṭha cetiyā”ti.

Tattha **bhūmiyam̄ tiṭṭhāti** bhūmiyamyeva patiṭṭha, puna ākāsam̄ lañghitum na sakkhissasāti attho.

So “passa, mahārāja, paṭhamam̄ musāvādeneva te catasso iddhiyo antarahitā, sallakkhehi, idānipi sakkā pākatikam̄ kātu”nti vuttopi “evam̄ vatvā tumhe maññ vañcetukāmā”ti dutiyampi musāvādām̄ bhañitvā yāva goppakā pathavim̄ pāvisi. Atha naṁ punapi brāhmaṇo “sallakkhehi, mahārāja, idānipi sakkā pākatikam̄ kātu”nti vatvā catuttham̄ gāthamāha –

- 48.** “Akāle vassatī tassa, kāle tassa na vassati;

Yo jānam pucchito pañham, aññathā nam viyākare”ti.

Tattha **tassati** yo jānanto pucchitam pañham musāvādam katvā aññathā byākaroti, tassa rañño vijite devo yuttakāle avassitvā akāle vassatī attho.

Atha nam punapi musāvādaphalena yāva jaṅghā pathavim paviṭṭham “sallakkhehi, mahārājā”ti vatvā pañcamam gāthamāha –

- 49.** “Sace hi saccam bhaṇasi, hohi rāja yathā pure;  
Musā ce bhāsase rāja, bhūmim pavisa cetiyā”ti.

So tatiyampi “tvam̄si, bhante, kaniṭṭho, jeṭṭho korakalambo”ti musāvādameva katvā yāva jāṇukā pathavim pāvisi. Atha nam punapi “sallakkhehi, mahārājā”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

- 50.** “Jivhā tassa dvidhā hoti, uragasseva disampati;  
Yo jānam pucchito pañham, aññathā nam viyākare.

- 51.** “Sace hi saccam bhaṇasi, hohi rāja yathā pure;  
Musā ce bhāsase rāja, bhiyyo pavisa cetiyā”ti.

Imā dve gāthā vatvā “idāni sakkā pākatikam kātu”nti āha. Rājā tassa vacanam sutvāpi anādiyitvā “tvam̄si, bhante, kaniṭṭho, jeṭṭho korakalambo”ti catutthampi musāvādam katvā yāva kaṭito pathavim pāvisi. Atha nam brāhmaṇo “sallakkhehi, mahārājā”ti vatvā puna dve gāthā abhāsi –

- 52.** “Jivhā tassa na bhavati, macchasseva disampati;  
Yo jānam pucchito pañham, aññathā nam viyākare.

- 53.** “Sace hi saccam bhaṇasi, hohi rāja yathā pure;  
Musā ce bhāsase rāja, bhiyyo pavisa cetiyā”ti.

Tattha **macchassevāti** nibbattanibbattaṭṭhāne musāvādino macchassa viya kathanasamatthā jivhā na hoti, mūgova hotīti attho.

So pañcamampi “tvam̄si kaniṭṭho, jeṭṭho korakalambo”ti musāvādam katvā yāva nābhito pathavim pāvisi. Atha nam brāhmaṇo punapi “sallakkhehi, mahārājā”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

- 54.** “Thiyova tassa jāyanti, na pumā jāyare kule;  
Yo jānam pucchito pañham, aññathā nam viyākare.

- 55.** “Sace hi saccam bhaṇasi, hohi rāja yathā pure;  
Musā ce bhāsase rāja, bhiyyo pavisa cetiyā”ti.

Tattha **thiyovāti** nibbattanibbattaṭṭhāne musāvādissa dhītarova jāyanti, puttā na jāyantīti attho.

Rājā tassa vacanam anādiyitvā chaṭṭhampi tatheva musāvādam bhaṇitvā yāva thanā pathavim pāvisi. Atha nam punapi brāhmaṇo “sallakkhehi, mahārājā”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

- 56.** “Puttā tassa na bhavanti, pakkamanti disodisam;  
Yo jānam pucchito pañham, aññathā nam viyākare.

- 57.** “Sace hi saccam bhaṇasi, hohi rāja yathā pure;

Musā ce bhāsase rāja, bhiyyo pavisa cetiyā”ti.

Tattha **pakkamantīti** sace musāvādissa puttā bhavanti, mātāpitūnam anupakārā hutvā palāyantīti attho.

So pāpamittasamsaggadosena tassa vacanam anādiyitvā sattamampi tatheva musāvādam akāsi. Athassa pathavī vivaram adāsi, avīcito jālā uṭṭhahitvā gaṇhi.

- 58.** “Sa rājā isinā satto, antalikkhacaro pure;  
Pāvekkhi pathavim cecco, hīnatto patva pariyyāyam.
- 59.** Tasmā hi chandāgamanam, nappasāmsanti pañditā;  
Aduṭṭhacitto bhāseyya, giram saccūpasamhita”nti. –

Imā dve abhisambuddhagāthā honti.

Tattha **sa rājāti** bhikkhave, so rājā cetiyo pubbe antalikkhacaro hutvā pacchā isinā abhisatto parihīnasabhāvo hutvā. **Patva pariyyāyanti** attano kālapariyāyam patvā pathavim pāvisīti attho. **Tasmāti** yasmā cetiyarājā chandāgamanena avīciparāyaṇo jāto, tasmā. **Aduṭṭhacittoti** chandādīhi adūsitacitto hutvā saccameva bhāseyya.

Mahājano “cetiyarājā isim akkositvā musāvādam katvā avīcim paviṭṭho”ti bhayappatto ahosi. Rañño pañca puttā āgantvā brāhmaṇassa pādesu patitvā “amhākam avassayo hohi”ti vadim̄su. Brāhmaṇo “tātā, tumhākam pitā dhammaṇ nāsetvā musāvādam katvā isim akkositvā avīcim upapanno, dhammo nāmesa hato hanati, tumhehi na sakkā idha vasitu”nti vatvā tesu sabbajetṭhakam “ehi tvam, tāta, pācīnadvārena nikhamitvā ujukam gacchanto sabbasetam sattapatiṭṭham hatthiratanam passissasi, tāya saññāya tattha nagaram māpetvā vasa, tam nagaram **hatthipuram** nāma bhavissatī”ti āha. Dutiyam āmantetvā “tvam, tāta, dakkhiṇadvārena nikhamitvā ujukameva gacchanto sabbasetam assaratanam passissasi, tāya saññāya tattha nagaram māpetvā vasa, tam nagaram **assapuram** nāma bhavissatī”ti āha. Tatiyam āmantetvā “tvam, tāta, pacchimadvārena nikhamitvā ujukameva gacchanto kesarasīham passissasi, tāya saññāya tattha nagaram māpetvā vasa, tam nagaram **sīhapuram** nāma bhavissatī”ti āha. Catuttham āmantetvā “tvam, tāta, uttaradvārena nikhamitvā ujukameva gacchanto sabbaratanamayaṇ cakkapañjaram passissasi, tāya saññāya tattha nagaram māpetvā vasa, tam nagaram **uttarapañcalam** nāma bhavissatī”ti āha. Pañcamam āmantetvā “tāta, tāyā imasmiṇ thāne vasitum na sakkā, imasmiṇ nagare mahāthūpaṇ katvā nikhamitvā pacchimuttarāya disāya ujukameva gacchanto dve pabbate aññamaññam paharitvā paharitvā daddarasaddam karonte passissasi, tāya saññāya tathā nagaram māpetvā vasa, tam nagaram **daddarapuram** nāma bhavissatī”ti āha. Te pañcapi janā tāya tāya saññāya gantvā tasmīm thāne Nagarāni māpetvā vasiṁsu.

Satthā imam dhammadesanaṇ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto musāvādam katvā pathavim paviṭṭho”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā cetiyarājā devadatto ahosi, kapilabrahmaṇo pana ahameva ahosi”nti.

Cetiyajātakavaṇṇanā chatṭhā.

[423] 7. Indriyajātakavaṇṇanā

**Yo indriyānantī** idam satthā jetavane viharanto purāṇadutiyikāpalobhanaṇ ārabba kathesi. Sāvatthiyaṇ kireko kulaputto satthu dhammadesanaṇ sutvā “na sakkā agāramajjhе vasantena ekantapariṇṇam ekantaparisuddham brahmacariyam caritum, niyyānikasāsane pabbajitvā dukkhassantam karissamī”ti ghare vibhavam puttadārassa niyyādetvā nikhamitvā satthāram pabbajjam yāci. Satthāpissa pabbajjam dāpesi. Tassa ācariyupajjhāyehi saddhim piṇḍāya carato navakattā ceva

bhikkhūnam bahubhāvena ca kulaghare vā āsanasālāya vā āsanam na pāpuñāti, saṅghanavakānam koṭiyam pīṭhakam vā phalakam vā pāpuñāti. Āhāropi uḷuṅkapiṭṭhena ghaṭṭitā bhinnasitthakayāgu vā pūtisukkhakhajakam vā jhāmasukkhakūro vā pāpuñāti, yāpanapamāṇam na hoti. So attanā laddham gahetvā purāṇadutiyikāya santikam gacchati. Athassa sā pattam gahetvā vanditvā pattato bhattam nīharitvā susampādītāni yāgubhattivitàpabyāñjanāni deti. Mahallako rasatañhāya bajjhītvā purāṇadutiyikam jahitum na sakkoti. Sā cintesi “baddho nu kho, noti vīmamsissāmi na” nti.

Athekadivasam janapadamanussam setamattikāya nhāpetvā gehe nisīdāpetvā aññepissa katipaye parivāramanusse āñāpetvā thokathokam pānabhojanam dāpesi. Te khādantā bhuñjantā nisīdimsu. Gehadvāre ca cakkesu goṇe bandhāpetvā ekam sakāṭampi ṭhapāpesi, sayam pana piṭṭhigabbhe nisīditvā pūve paci. Mahallako āgantvā dvāre aṭṭhāsi. Tam disvā eko mahallakapuriso “ayye, eko therō dvāre ṭhito” ti āha. “Vanditvā aticchāpehī” ti. So “aticchatha, bhante” ti punappunam kathetvāpi tam agacchantam disvā “ayye, therō na gacchatī” ti āha. Sā āgantvā sāñīm ukkhipitvā oloketvā “ambho ayam mama dārakapitā” ti vatvā nikhamitvā pattam gahetvā geham pavesetvā parivisitvā bhojanapariyosāne vanditvā “bhante, tumhe idheva parinibbāyatha, mayam ettakam kālam aññam kulam na gaṇhimha, asāmike pana ghare gharāvāso na sañthāti, mayam aññam kulam gaṇhāma, dūram janapadam gacchissāma, tumhe appamattā hotha, sace me doso atthi, khamathā” ti āha. Mahallakassa hadayaphālanakālo viya ahosi. Atha nam “aham tam jahitum na sakkomi, mā gaccha, vibbhamissāmi, asukaṭṭhāne me sāṭakam pesehi, pattacīvaraṁ paṭicchāpetvā āgacchissāmī” ti āha. Sā “sādhū” ti sampaticchi. Mahallako vihāraṁ gantvā ācariyupajjhāye pattacīvaraṁ paṭicchāpento “kasmā, āvuso, evam karosi” ti vutte “purāṇadutiyikam jahitum na sakkomi vibbhamissāmī” ti āha. Atha nam te anicchantaññeva satthu santikam netvā “kim, bhikkhave, imam anicchantaññeva ānayitthā” ti vutte “bhante, ayam ukkaṇṭhitvā vibbhamitukāmo” ti vadimsu. Atha nam satthā “saccam kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhitosi” ti pucchi. “Saccam, bhante” ti. “Ko tam ukkaṇṭhāpesī” ti? “Purāṇadutiyikā bhante” ti vutte “bhikkhu na idāneva sā itthī tuyham anatthakārikā, pubbepi tvam tam nissāya catūhi jhānehi parihīno mahādukkham patvā maññ nissāya tamhā dukkhā muccitvā naṭṭhajjhānam paṭilabhī” ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa purohitam paṭicca tassa brāhmaṇiyā kucchimhi nibbatti. Jātadivase cassa sakalanagare āvudhāni pajjalim̄su, tenassa “jotipālakumāro” ti nāmañ kariṁsu. So vayappatto takkasilāyam sabbasippāni uggaṇhitvā rañño sippam dassetvā issariyam pahāya kañci ajānāpetvā aggadvārena nikhamitvā araññam pavisitvā sakkadattiye kaviṭṭhakaassame isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññāyo nibbattesi. Tam tattha vasantañ anekāni isisatāni parivāresum, mahāsamāgamo ahosi. So sarabhaṅgasatthā nāma ahosi, tassa satta antevāsikajeṭṭhakā ahesum. Tesu sāliSSaro nāma isi kaviṭṭhakaassamā nikhamitvā suraṭṭhajanapade puratthimajanapade sātodikāya nāma nadiyā tīre anekasahassaisiparivāro vasi. Menḍissaro nāma isi pajjotakapañcālarañño vijite kalabbacūlakam nāma nigamañ nissāya anekasahassaisiparivāro vasi. Pabbato nāma isi ekañ aṭavijanapadam nissāya anekasahassaisiparivāro vasi. Kāladevilo nāma isi avantidakkhiṇāpathe ekagghanaselam nissāya anekasahassaisiparivāro vasi. Kisavaccho nāma isi ekakova daṇḍakirañño kumbhavatīnagaram nissāya uyyāne vasi. Anupiyatāpaso pana bodhisattassa upaṭṭhāko tassa santike vasi. Nārado nāma isi kāladevilassa kaniṭṭho majjhimadese ārañjaragirimhi pabbatajālantare ekakova ekasmim guhāleñne vasi.

Ārañjaragirino nāma avidūre eko ākiññamanusso nigamo atthi, tesam antare mahatī nadī atthi, tam nadīm bahū manussā otaranti. Uttamarūpadharā vaṇṇadāsiyopi purise palobhayamānā tassā nadiyā tīre nisīdanti. Nāradatāpaso tāsu ekam disvā paṭibaddhacitto hutvā jhānam antaradhāpetvā nirāhāro parisussanto kilesavasam gantvā sattāham vasitvā nipajji. Athassa bhātā kāladevilo āvajjento tam kāraṇam īnatvā ākāsenāgantvā leñam pāvisi. Nārado tam disvā “kasmā bhavam āgatosī” ti āha. “Bhavam ‘akallako’ ti bhavantam paṭijaggitum āgatomhī” ti. Atha nam so “abhuṭam kathañ kathesi, alikam tucchañ kathesi” ti musāvādena niggāñhi. So “netam pahātum vāṭṭatī” ti sāliSSaram ānesi, menḍissaram ānesi, pabbatampi ānesi. Itaropi te tayo musāvādena niggāñhi. Kāladevilo

“sarabhaṅgasatthāram ānessāmī”ti ākāsenāgantvā tam ānesi. So āgantvā tam disvā “indriyavasam gato”ti ñatvā “kacci nārada, indriyānam vasam gato”ti pucchi. Itarena tam sutvāva uṭṭhaya vanditvā “āma, ācariyā”ti vutte “nārada, indriyavasam gata nāma imasmim attabhāve sussantā dukkham anubhavitvā dutiye attabhāve niraye nibbattantī”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

- 60.** “Yo indriyānam kāmena, vasam nārada gacchati;  
So pariccajjubho loke, jīvantova visussatī”ti.

Tattha **yo indriyānanti** nārada, yo puriso rūpādīsu subhākāram gahetvā kilesakāmavasena channam indriyānam vasam gacchati. **Pariccajjubho** loketi so manussalokañca devalokañcāti ubholoke pariccajītvā nirayādīsu nibbattantītī attho. **Jīvantova** **visussatī** jīvantoyeva attanā icchitam kilesavatthum alabhanto sokena visussati, mahādukkham pāpuññatītī.

Tam sutvā nārado “ācariya, kāmasevanaṁ nāma sukham, evarūpam sukham kiñ sandhāya dukkhanti vadasī”ti pucchi. Athassa sarabhaṅgo “tena hi suṇāhī”ti dutiyam gāthamāha –

- 61.** “Sukhassānantaram dukkham, dukhassānantaram sukham;  
Sosi patto sukhā dukkham, pātiñkañkha varam sukha”nti.

Tattha **sukhassānantaranti** kāmasukhassa anantaram nirayadukkham. **Dukkhassāti** sīlarakkhañadukkhassa anantaram dibbamānusakusukhañceva nibbānasukhañca. Idam vuttam hoti – nārada, ime hi sattā kāmasevanasamaye kālam katvā ekantadukkhe niraye nibbattanti, sīlam rakkhantā vipassanāya kammapi karontā ca pana kilamanti, te dukkhena sīlam rakkhitvā sīlabalena vuttappakāram sukham labhanti, idam dukkham sandhāyāham evam vadāmīti. **Sosi pattoti** so tvam nārada, idāni jhānasukham nāsetvā tato sukhā mahantam kāmanissitam cetasikadukkham patto. **Pātiñkañkhāti** idam kilesadukkham chaddetvā puna tadeva varam uttamam jhānasukham iccha pattehīti.

Nārado “idam ācariya, dukkham dussaham, na tam adhivāsetum sakkomī”ti āha. Atha nam mahāsatto “nārada, dukkham nāma uppannam adhivāsetabbamevā”ti vatvā tatiyam gāthamāha –

- 62.** “Kicchakāle kicchasaho, yo kicchaṁ nātivattati;  
Sa kicchantam sukham dhīro, yogam samadhigacchatī”ti.

Tattha **nātivattatī** nānuvattati, ayameva vā pātho. Idam vuttam hoti – nārada, yo kāyikacetasikadukkhasaṅkhātassa kicchassa uppannakāle appamatto tassa kicchassa haraññupāyam karonto kicchasaho hutvā tam kicchaṁ nānuvattati, tassa vase avattitvā tehi tehi upāyehi tam kicchaṁ abhibhavati vināseti, so dhīro kicchassa antimasaṅkhātam nirāmisasukhasaṅkhātam jhānasukham adhigacchati, tam vā kicchantam yogasukham adhigacchati, akilamantova pāpuññatītī.

So “ācariya, kāmasukham nāma uttamam sukham, na tam jahitum sakkomī”ti āha. Atha nam mahāsatto “nārada, dhammo nāma na kenaci kārañena nāsetabbo”ti vatvā catuttham gāthamāha –

- 63.** “Na heva kāmāna kāmā, nānatthā nātthakāraṇā;  
Na katañca nirañkatvā, dhammā cavitumarahasī”ti.

Tattha **kāmāna kāmāti** kāmānam kāmā, vatthukāmānam patthanāyāti attho. **Nānatthā nātthakāraṇāti** na anathato na aththakāraṇā. **Na katañca nirañkatvāti** katañca nipphāditam jhānam nirāmkatvā. Idam vuttam hoti – nārada, na heva vatthukāmapatthanāya dhammā cavitumarahi, ekasmim anatthe uppanne tam pātiñhanitukāmo nānatthā na atthenapi kārañabhūtena dhammā cavitumarahi, “asuko nāma me attho uppajjissatī”ti evampi aththakāraṇāpi na dhammā cavitumarahi, kātam pana nipphāditam jhānasukham nirāmkatvā vināsetvā neva dhammā cavitumarahasi.

Evam̄ sarabhaṅgena catūhi gāthāhi dhamme desite kāladevilo attano kaniṭṭham̄ o vadanto pañcamam̄ gāthamāha –

64. “Dakkham̄ gahapatī sādhu, saṃvibhajjañca bhojanam̄;  
Ahāso atthalābheshu, atthabyāpatti abyatho”ti.

Tattha **dakkham̄ gahapatī** nārada gharavāsam̄ vasantānam̄ gahapatīnam̄ bhoguppādanathāya analasyache kusalabhāvasaṅkhātam̄ dakkham̄ nāma sādhu, dakkhabhāvo bhaddako. **Saṃvibhajjañca bhojananti** dukkhenā uppāditabhogānam̄ dhammikasamaṇabrāhmaṇehi saddhim̄ saṃvibhajitvā paribhogakaraṇam̄ dutiyam̄ sādhu. **Ahāso atthalābheshūti** mahante issariye uppanne appamādavasena ahāso anuppalāvitattam̄ tatiyam̄ sādhu. **Atthabyāpattīti** yadā pana attano atthabyāpatti yasavināśo hoti, tadā **abyatho** akilamanam̄ catuttham̄ sādhu, tasmā tvam̄, nārada, “jhānam̄ me antarahita”nti mā soci, sace indriyānam̄ vasam̄ na gamissasi, naṭṭhampi te jhānam̄ puna pākatikameva bhavissatīti.

Tam̄ puna kāladevilena nāradassa ovaditabhāvam̄ īnatvā satthā abhisambuddho hutvā chaṭṭham̄ gāthamāha –

65. “Ettāvatetañc pañdiccam̄, api so devilo bravi;  
Na yito kiñci pāpiyo, yo indriyānam̄ vasam̄ vaje”ti.

Tassattho – bhikkhave, ettakam̄ etam̄ pañdiccam̄ soyam̄ devilo abravi. Yo pana kilesavasena indriyānam̄ vasam̄ vajati, ito añño pāpiyo natthīti.

Atha nam̄ sarabhaṅgo āmantetvā “nārada, idam̄ tāva suṇa, yo hi paṭhamameva kattabbayuttakam̄ na karoti, so araññam̄ paviṭṭhamāñavako viya socati paridevatī”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte ekasmiñ cāsinigame eko brāhmaṇamāñavo abhirūpo ahosi thāmasampanno nāgabalo. So cintesi – ‘kim̄ me kasikammādīni katvā mātāpitūhi puṭṭhehi, kim̄ puttadārena, kim̄ dānādīhi puññehi katehi, kañci aposetvā kiñci puññam̄ akatvā araññam̄ pavisitvā mige māretvā attānamyeva posessāmī’ti? So pañcāvudhasannaddho himavantam̄ gantvā nānāmige vadhitvā khādanto antohimavante vidhavāya nāma nadiyā tīre giriparikkhittam̄ mahantam̄ pabbatajālam̄ patvā tattha mige vadhitvā aṅgāre pakkamamsam̄ khādanto vāsam̄ kappesi. So cintesi “ahañ sabbadā thāmasampanno na bhavissāmi, dubbalakāle araññe caritum̄ na sakkhissāmi, idāneva nānāvanṇe mige pabbatajālam̄ pavesetvā dvāram̄ yojetvā araññam̄ anāhiṇḍantova yathāruciyā mige vadhitvā khādissāmī”ti tathā akāsi. Athassa kāle atikkante tam̄ kammañ matthakappattam̄ diṭṭhadhammavedanīyam̄ jātam̄, attano hatthapādehi na labhi gantum̄, aparāparam̄ parivattetum̄ nāsakkhi, neva kiñci khādanīyam̄ bhojanīyam̄, na pānīyam̄ passi, sarīram̄ milāyi, manussapeto ahosi, gimhakāle pathavī viya sarīram̄ bhijjivā rājiyo dassesi, so durūpo dussaṅthito mahādukkham̄ anubhavi.

Evam̄ addhāne gate siviraṭthe sivirājā nāma “araññe aṅgārapakkamamsam̄ khādissāmī”ti amaccānam̄ rajjam̄ niyyādetvā pañcāvudhasannaddho araññam̄ pavisitvā mige vadhitvā mamsam̄ khādamāno anupubbena tam̄ padesam̄ patvā tam̄ purisam̄ disvā bhītopi satiñ upaṭṭhetpetvā “kosi tvam̄ ambho purisā”ti pucchi. “Sāmi, manussapeto aham̄, attano katakammassa phalam̄ anubhomī, tvam̄ pana kosī”ti? “Sivirājāhamasmī”ti. “Atha kasmā idhāgatosī”ti? “Migamamsam̄ khādanathāyā”ti. Athassa so “ahampi mahārāja, imināva kāraṇena ḡantvā manussapeto jāto”ti sabbam̄ vitthārena kathetvā attano dukkhitabhāvam̄ rañño ācikkhanto sesagāthā āha –

66. “Amittānam̄va hatthaththam̄, sivi pappoti māmiva;  
Kammañ vijjañca dakkheyam̄, vivāham̄ sīlamaddavam̄;  
Ete ca yase hāpetvā, nibbatto sehi kammehi.

67. “Soham sahassajīnova, abandhu aparāyaṇo;  
Ariyadhammā apakkanto, yathā peto tathevaham.
68. “Sukhakāme dukkhāpetvā, āpannosmi padam imam;  
So sukham nādhigacchāmi, thito bhānumatāmivā”ti.

Tattha **amittānamva hatthatthanti** amittānam hatthe attham vināsam viya. **Sivīti rājānam ālapati.** **Pappoti māmivāti** mādiso pāpakamma pāpuṇāti, attanova kamma vināsam pāpuṇātīti vuttam hoti. **Kammanti** kasikammādibhedam ājīvasādhakam kiccaṁ. **Vijjanti** nānappakārakam hatthisippādikam sippam. **Dakkheyyanti** nānappakārena bhoguppādanakosallam. **Vivāhanti** āvāhavivāhasambandham. **Silamaddavanti** pañcavidhasīlañceva muduvacanam hitakāmam pāpanivāraṇam kalyāñamittatañca. So hi idha maddavoti adhippo. **Ete ca yase hāpetvāti** ete ettake yasadāyake dhamme hāpetvā ca. **Nibbatto sehi kammehīti** attano kammehi nibbatto. Idam vuttam hoti – aham, mahārāja, imasmim loke issariyadāyakan kattabbayuttakam kammaṁ akatvā sippam asikkhitvā upāyena bhoge anuppādetvā āvāhavivāham akatvā sīlam arakkhitvā maṁ akiccam karontam pāpanivāraṇasamatthe kalyāñamitte abhajitvā ime ettake yasadāyakattā “yase”ti saṅkhyam gate lokappavattidhamme hāpetvā chāḍdetvā imam arañnam pavisitvā sayam katehi pāpakammehi idāni manussapeto hutvā nibbattosmīti.

**Sahassajīnovāti** sahassajīnapuriso viyāti attho. Svāham sammā paṭipajjītvā bhoge uppādeyyam, tehi anekasahasrehi bhogeji jitotipi attho. **Aparāyaṇoti** asaraṇo, nippatiṭṭhoti attho. **Ariyadhammāti** sappurisadhammato. **Yathā petoti** yathā mato peto hutvā uppajjeyya, jīvamānoyeva tathā manussapeto jātosmīti attho. **Sukhakāme dukkhāpetvāti** sukhakāme satte dukkhāpetvā. “Sukhakāmo”tipi pāṭho, sayam sukhakāmo param dukkhāpetvāti attho. **Āpannosmi padam imanti** evarūpam koṭṭhāsam pattosmi. Pathantipi pāṭho, idam dukkhassa pathabhūtam attabhāvam pattosmīti attho. **Thito bhānumatāmivāti** bhānumā vuccati aggi, vītaccikaṅgārehi samantā parikinno viya sarīre uṭṭhitena mahādāhena dayhanto kāyikacetasakiusukham na vindāmīti vadati.

Evañca pana vatvā “aham, mahārāja, sukhakāmo param dukkhāpetvā diṭṭheva dhamme manussapeto jāto, tasmā tvam pāpam mā kari, attano nagaram gantvā dānādīni puññāni karohī”ti āha. Rājā tathā katvā saggapuram pūresi. Sarabhaṅgasatthā imam kāraṇam āharitvā tāpasam saññāpesi. So tassa dhammakathāya samvegam paṭilabhitvā tam vanditvā khamāpetvā kasiṇaparikammaṁ katvā naṭham jhānam paṭipākatikam akāsi. Sarabhaṅgo tassa tattha vasitum adatvā tam ādāya attano assamam gato.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā nārado ukkaṇṭhitabhikkhu ahosi, nagarasobhiṇī purāṇadutiyikā, sālissaro sāriputto, mendissaro kassapo, pabbato anuruddho, kāladeviilo kaccāyano, anupiyo ānando, kisavaccho mahāmoggallāno, sarabhaṅgo pana ahameva ahosinti.

Indriyajātakavaṇṇanā sattamā.

[424] 8. Ādittajātakavaṇṇanā

**Ādittasminti** idam satthā jetavane viharanto asadisadānam ārabbha kathesi. Asadisadānam **mahāgovindasuttavaṇṇanāto** (dī. ni. atṭha. 2.296) vitthāretvā kathetabbam. Tassa pana dinnadivasato dutiyadivase dhammasabhāyam kathaṁ samuṭṭhāpesum “āvuso, kosalarājā vicinityvāva, puññakkhettaṁ niyatvā buddhappamukhassa ariyasaṅghassa asadisadānam adāsi”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyaṁ, bhikkhave, rañño vicinityvā anuttare puññakkhette dānapatiṭṭhāpanam, porāṇakapaṇḍitāpi vicinityvāva mahādānam adamṣū”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte siviraṭṭhe roruvanagare roruvamahārājā nāma dasa rājadhamme akopetvā catūhi saṅgahavatthūhi janam saṅgañhanto mahājanassa mātāpituṭṭhāne ṛhatvā kapaṇaddhikavanibbakayācakādīnam pavattesi. Tassa samuddavijayā nāma aggamahesī ahosi paṇḍitā ūññasampannā. So ekadivasam̄ dānaggam̄ olokento “mayhaṁ dānam̄ dussilā lolasattā bhuñjanti, tam̄ maññ na hāseti, ahaṁ kho pana sīlavitānam̄ aggadakkhiṇeyyānam̄ paccekabuddhānam̄ dātukāmo, te ca himavantapadese vasanti, ko nu kho te nimantetvā ānessati, kam̄ pesessāmī”ti cintetvā tamattham̄ deviyā ārocesi. Atha nam̄ sā āha “mahārāja, mā cintayittha, amhākam̄ dātabbadānabalena sīlabalena saccabalena pupphāni pesetvā paccekabuddhe nimantetvā tesam̄ āgatakāle sabbaparikkhārasampannadānam̄ dassāmā”ti. Rājā “sādhū”ti sampaṭicchitvā “sakalanagaravāsino sīlam̄ samādiyantū”ti nagare bherim̄ carāpetvā sayampi saparijano uposathaṅgāni adhiṭṭhāya mahādānam̄ pavattetvā sumanapupphapuṇṇam̄ suvaṇṇasamuggam̄ gāhāpetvā pāsādā oruyha rājaṅgaṇe ṛhatvā pañcaṅgāni pathaviyam̄ patiṭṭhāpetvā pācīnadisābhimukho vanditvā “pācīnadisāya arahante vandāmi, sace amhākam̄ koci guṇo atthi, amhesu anukampam̄ katvā amhākam̄ bhikkham̄ gaṇhathā”ti vatvā satta pupphamuṭṭhiyo khipi. Pācīnadisāya paccekabuddhānam̄ abhāvena punadivase nāgamiṁsu. Dutiyadivase dakkhiṇadisaṁ namassi, tatopi nāgatā. Tatiyadivase pacchimadisaṁ namassi, tatopi nāgatā. Catutthadivase uttaradisaṁ namassi, namassitvā ca pana “uttarahimavantapadesavāsino paccekabuddhā amhākam̄ bhikkham̄ gaṇhantū”ti satta pupphamuṭṭhiyo vissajjesi. Pupphāni gantvā nandamūlakapabbhāre pañcannam̄ paccekabuddhasatānam̄ upari patiṁsu.

Te āvajjamānā raññā attano nimantitabhāvam̄ ūnatvā punadivase satta paccekabuddhe āmantetvā “mārisā, rājā vo nimanteti, tassa saṅgaham̄ karothā”ti vadim̄su. Satta paccekabuddhā ākāsenāgantvā rājadvāre otarim̄su. Te disvā rājā somanassajāto vanditvā pāsādam̄ āropetvā mahantam̄ sakkāram̄ katvā dānam̄ datvā bhattakiccapariyosāne punadivasatthāya punadivasatthāyāti evam̄ cha divase nimantetvā sattame divase sabbaparikkhāradānam̄ sajjetvā sattaratanakhacitāni mañcapīṭhādīni paññapetvā ticīvarādike sabbasamanaparibhoge sattannam̄ paccekabuddhānam̄ santike ṛhatpetvā “mayam̄ ime parikkhāre tumhākam̄ demā”ti vatvā tesam̄ bhattakiccapariyosāne rājā ca devī ca ubhopi namassamānā atītham̄su. Atha nesam̄ anumodanam̄ karonto saṅghatthero dve gāthā abhāsi –

**69.** “Ādittasmīm̄ agārasmīm̄, yam̄ nīharati bhājanam̄;  
Tam̄ tassa hoti atthāya, no ca yam̄ tattha ḍayhati.

**70.** “Evamādīpito loko, jarāya maraṇena ca;  
Nīharetheva dānena, dinnam̄ hoti sunīhata”nti.

Tattha **ādittasmīnti** tankhaṇe pajjalite. **Bhājananti** upakaraṇam̄. **No ca yam̄ tattha ḍayhatiti** yam̄ pana tattha ḍayhati, antamaso tiṇasanthāropi, sabbam̄ tassa anupakaraṇameva hoti. **Jarāya maraṇena cāti** desanāsīsametam̄, atthato panesa ekādasahi aggīhi ādīpito nāma. **Nīharethevāti** tato ekādasati aggīhi pajjalitalokā dasavidhadānavatthubhedam̄ tam̄ tam̄ parikkhāradānam̄ cetanāya nikkaḍḍhethēva. **Dinnam̄ hotīti** appam̄ vā bahum̄ vā yam̄ dinnam̄, tadeva sunīhataṁ nāma hotīti.

Evam̄ saṅghatthero anumodanam̄ katvā “appamatto hohi, mahārājā”ti rañño ovādaṁ datvā ākāse uppatisvā pāsādakaṇṇikam̄ dvidhā katvā gantvā nandamūlakapabbhāreyeva otari. Tassa dinnaparikkhāropi teneva saddhim̄ uppatisvā nandamūlakapabbhāreyeva otari. Rañño ca deviyā ca sakalasarīram̄ pīṭiyā puṇṇam̄ ahosi. Evam̄ tasmiṁ gate avasesāpi –

**71.** “Yo dhammaladdhassa dadāti dānam̄, uṭṭhānavīriyādhigatassa jantu;  
Atikkamma so vetaraṇīm̄ yamassa, dibbāni ṛhanāni upeti macco.

**72.** “Dānañca yuddhañca samānamāhu, appāpi santā bahuke jinanti;  
Appampi ce saddahāno dadāti, teneva so hoti sukhhī parattha.

73. “Viceyya dānam̄ sugatappasattham̄, ye dakkhiṇeyyā idha jīvaloke; Etesu dinnāni mahapphalāni, bījāni vuttāni yathā sukhette.
74. “Yo pāṇabhūtāni aheṭhayam̄ caram̄, parūpavādā na karoti pāpam̄; Bhīrum̄ pasaṃsanti na tattha sūram̄, bhayā hi santo na karonti pāpam̄.
75. “Hīnena brahmacariyena, khattiye upapajjati; Majjhimena ca devattam̄, uttamena visujjhati.
76. “Addhā hi dānam̄ bahudhā pasattham̄, dānā ca kho dhammapadām̄va seyyo; Pubbeva hi pubbatareva santo, nibbānamevajjhagamum̄ sapaññā”ti. –

Evamekekāya gāthāya anumodanam̄ katvā tatheva agamim̄su saddhim̄ parikkhārehi.

Tattha **dhammaladdhassāti** khīnāsavam̄ ādim̄ katvā yāva sukkhavipassakayogāvacaro puggalo dhammassa laddhattā dhammaladdho nāma. Sveva uṭṭhānavīriyena tassa dhammassa adhigatattā uṭṭhānavīriyādhigato nāma. Tassa puggalassa yo jantu dadāti dānanti attho, dhammena laddhassa uṭṭhānasāṅkhātena vīriyena adhigatassa deyyadhammassa aggam̄ gahetvā yo jantu sīlavantesu dānam̄ dadatītipi attho. Upayogatthe vā sāmivacanam̄ katvāpettha attho veditabbo. **Vetaraṇinti** desanāsīsametam, aṭṭha mahāniraye solasa ca ussade atikkamitvāti attho. **Dibbāni thānāni upetīti** devaloke uppajjati.

**Samānamāhūti** sadisaṃ vadanti. Khayabhīrukassa hi dānam̄ natthi, bhayabhīrukassa yuddham̄ natthi. Jīvite ālayam̄ vijahitvā yujjantova yujjhituṃ sakkoti, bhogesu ālayam̄ vijahitvā dāyako dātum̄ sakkoti, teneva tam̄ ubhayam̄ “samāna”nti vadanti. **Appāpi santāti** thokāpi samānā pariccattajīvitā bahuke jinanti, evameva appāpi muñcacetanā bahumpi maccheracittam̄ lobhādīm̄ vā kilesagahanam̄ jināti. **Appampi ceti** thokampi ce deyyadhammagam̄ kammañca phalañca saddahanto deti. **Teneva soti** tena parittadeyyadhammatthukena parittakenāpi cāgena so parattha sukhī hoti, mahārājāti.

**Viceyya dānanti** dakkhiṇañca dakkhiṇeyyañca vicinitvā dinnadānam̄. Tattha yam̄ vā tam̄ vā adatvā aggam̄ paṇītam̄ deyyadhammagam̄ vicinitvā dadanto dakkhiṇam̄ vicināti nāma, yesam̄ tesam̄ vā adatvā sīlādiguṇasampanne vicinitvā tesam̄ dadanto dakkhiṇeyyanam̄ vicināti nāma. **Sugatappasatthanti** evarūpam̄ dānam̄ buddhehi pasattham̄. Tattha dakkhiṇeyyavicinanam̄ dassetum̄ “ye dakkhiṇeyyā”tiādi vuttaṃ. Tattha **dakkhiṇeyyāti** dakkhiṇāya anucchavikā buddhādayo.

**Pāṇabhūtānīti** pāṇasāṅkhātāni bhūtāni. **Aheṭhayam̄ caranti** kāruññena aviheṭhayanto caramāno. **Parūpavādāti** parūpavādabhayena pāpam̄ na karoti. **Bhīrunti** upavādabhīrukam̄. **Na tattha sūranti** yo pana ayonisomanasikārena tasmiṃ upavāde sūro hoti, tam̄ paṇḍitā nappasam̄santi. **Bhayā hīti** upavādabhayena hi paṇḍitā pāpam̄ na karonti.

**Hīnena brahmacariyenāti** bāhiratithāyatane tāva methunaviratisīlamattakam̄ hīnam̄ brahmacariyam̄ nāma, tena khattiyakule uppajjati. Jhānassa upacāramattam̄ majjhimam̄, tena devaloke uppajjati. Aṭṭha samāpattiyo uttamam̄, tena brahmaloke uppajjanto visujjhati nāma. Sāsane pana sīlavantasseva ekam̄ devanikāyam̄ paṇidhāya brahmacariyam̄ hīnam̄ nāma, parisuddhasīlasseva samāpattinibbattanam̄ majjhimam̄ nāma, parisuddhasile ṭhatvā vipassanam̄ vaḍḍhetvā arahattuppatti uttamam̄ nāma.

Osānagāthāya ayamattho – mahārāja, kiñcāpi ekam̄seneva dānam̄ bahudhā pasattham̄ vanṇitam̄, dānato pana samathavipassanāsāṅkhātam̄ nibbānasāṅkhātāñca dhammakoṭṭhāsabhbūtam̄ dhammapadameva uttaritaram̄. Kimkāraṇā? Pubbeva hi imasmiṃ kappe cassapadasabalādayo pubbatareva vessabhūdasabalādayo santo sappurisā sapaññā samathavipassanam̄ bhāvetvā nibbānameva

ajjhagamum adhigatāti.

Evam satta paccecabuddhā anumodanāya rañño amatamahānibbānam vaṇṇetvā rājānam appamādena ovaditvā vuttanayeneva attano vasanaṭṭhānameva gatā. Rājāpi saddhiṃ aggamahesiya dānam datvā yāvajīvam ṭhatvā tato cavitvā saggaparam pūresi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam pubbe pi paṇḍitā viceyya dānam adamsū”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā paccecabuddhā parinibbāyiṁsu, samuddavijayā rāhulamātā ahosi, roruvamahārājā pana ahameva ahosi”nti.

### Ādittajātakavaṇṇanā atṭhamā.

#### [425] 9. Atṭhānajātakavaṇṇanā

**Gaṅgā kumudinīti** idam satthā jetavane viharanto ekam ukkaṇṭhitabhikkhum ārabbha kathesi. Tañhi bhikkhum satthā “saccam kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhitosī”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “kiṁkaraṇā”ti vatvā “kilesavasenā”ti vutte “bhikkhu mātugāmo nāma akataññū mittadubbhī avissāsanīyo. Atīte paṇḍitā devasikam sahassam dentāpi mātugāmam tosetum nāsakkhiṁsu. Sā ekadivasamattam sahassam alabhitvā te gīvāyam gāhāpetvā nīharāpesi, evam akataññū mātugāmo, mā tassa kāraṇā kilesavasam gacchā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente tassa ca putto brahmadiattakumāro, bārāṇasiseṭṭhino ca putto mahādhanakumāro nāma. Te ubhopi sahapāmsukīlakā sahāyakā ahesum, ekācariyakuleyeva sippam gānhiṁsu. Rājakumāro pitu accayena rajje patiṭṭhāsi, setṭhiputtopissa santikeyeva ahosi. Bārāṇasiyañca ekā nagarasobhiṇī vaṇṇadāsī abhirūpā ahosi sobhaggappattā. Setṭhiputto devasikam sahassam datvā niccakāle tāyeva saddhiṃ abhiramanto pitu accayena setṭhiṭṭhānam labhitvāpi na tam vijahi, tatheva devasikam sahassam datvā abhirami. Setṭhiputto divasassa tayo vāre rājupaṭṭhānam gacchati. Athassa ekadivasam rājupaṭṭhānam gatassa raññā saddhiṃ samullapantasseva sūriyo atthaṅgami, andhakāram jātam. So rājakulā nikhamitvā “idāni geham gantvā āgamanavelā natthi, nagarasobhiṇiyāyeva geham gamissāmī”ti upaṭṭhāke uyyojetvā ekakova tassā geham pāvisi. Atha nam sā disvā “ayyaputta, sahassam ābhata”nti āha. “Bhadde, aham ajjeva ativikālo jāto, tasmā geham agantvā manusse uyyojetvā ekakova paviṭṭhosmi, sve pana te dve sahassāni dassāmī”ti.

Sā cintesi “sacāham ajja okāsam karissāmi, aññesupi divasesu tucchahatthakova āgamissati, evam me dhanam parihāyissati, na dānissa okāsam karissāmī”ti. Atha nam evamāha “sāmi, mayam vaṇṇadāsiyo nāma, amhākam sahassam adatvā keli nāma natthī”ti. “Bhadde, sve diguṇam āharissāmī”ti punappunam yāci. Nagarasobhiṇī dāsiyo āñāpesi “etassa idha ṭhatvā mañ oloketum mā adattha, gīvāyam tam gahetvā nīharitvā dvāram pidahathā”ti. Tam sutvā dāsiyo tathā kariṁsu. Atha so cintesi “ahañ imāya saddhiṃ astīkoṭidhanaṁ khādim, sā mañ ekadivasam tucchahattham disvā gīvāyam gahetvā nīharāpesi, aho mātugāmo nāma pāpo nillajjo akataññū mittadubbhī”ti. So mātugāmassa aguṇam anussarantova virajji, paṭīkūlasaññam paṭīlabhi, gharāvāsepi ukkaṇṭhito “kiṁ me gharāvāsenā, ajjeva nikhamitvā pabbajissāmī”ti puna geham agantvā rājānampi adisvāva nagarā nikhamitvā araññam pavisitvā gaṅgātire assamañ māpetvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññayo uppādetvā vanamūlaphalāhāro tattha vāsam kappesi.

Rājā tam apassanto “kahañ mama sahāyo”ti pucchi. Nagarasobhiṇiyāpi katakammam sakalanagare pākaṭam jātam. Athassa tamattham ācikkhitvā “iti te deva, sahāyo lajjāya gharampi agantvā araññam pavisitvā pabbajito bhavissatī”ti āhamsu. Rājā tam sutvā nagarasobhiṇim pakkośāpetvā “saccam kira tvam ekadivasam sahassam alabhitvā mama sahāyam gīvāyam gāhāpetvā nīharāpesi”ti pucchi. “Saccam, devā”ti. “Pāpe jammī, sīgham mama sahāyassa gataṭṭhānam gantvā tam ānehi, no ce ānessasi, jīvitam te natthī”ti. Sā rañño vacanam sutvā bhītā ratham āruyha mahantena parivārena nagarā nikhamitvā tassa vasanaṭṭhānam pariyesantī sutavasena tam ṭhanam sutvā tattha

gantvā vanditvā “ayya, mayā andhabālabhāvena katam dosam khamatha, aham na punevam karissāmī”ti yācitvā “sādhu, khamāmi te, natthi me tayi āghāto”ti vutte “sace me khamatha, mayā saddhim rathaṇ abhiruhatha, nagaram gacchissāma, gatakāle yaṇ mama ghare dhanam atthi, sabbam dassāmī”ti āha. So tassā vacanam sutvā “bhadde, idāni tayā saddhim gantuṇ na sakkā, yadā pana imasmiṇ loke yena na bhavitabbam, tam bhavissati, api nāma tadā gaccheyya”nti vatvā paṭhamam gāthamāha –

77. “Gaṅgā kumudinī santā, saṅkhavaṇṇā ca kokilā;  
Jambū tālaphalam dajjā, atha nūna tadā siyā”ti.

Tassattho – bhadde, yathā hi kumudasarā kumudehi sañchannā tiṭṭhanti, tatheva sacce sakalāpi mahāgaṅgā kumudinī sīghasotam pahāya santā upasantā siyā, sabbe kokilā ca saṅkhavaṇṇā bhaveyyum, sabbo jamburukkho ca tālaphalam dadeyya. **Atha nūna tadā siyāti** atha tādise kāle amhākampi samāgamo nūna siyā, bhaveyya nāmāti vuttaṇ hoti.

Evañca vatvā punapi tāya “ehi, ayya, gacchāmā”ti vutte “gacchissāmā”ti vatvā “kasmiṇ kāle”ti vutte “asukasmiñca asukasmiñcā”ti vatvā sesagāthā abhāsi –

78. “Yadā kacchopalomānam, pāvāro tividho siyā;  
Hemantikam pāvuraṇam, atha nūna tadā siyā.
79. “Yadā makasapādānam, aṭṭālo sukato siyā;  
Dalho ca avikampī ca, atha nūna tadā siyā.
80. “Yadā sasavisāṇānam, nisseṇī sukatā siyā;  
Saggassārohaṇatthāya, atha nūna tadā siyā.
81. “Yadā nisseṇimāruyha, candam khādeyyu mūsikā;  
Rāhuñca paripāteyyum, atha nūna tadā siyā.
82. “Yadā surāghaṭam pitvā, makkhikā gaṇacāriṇī;  
Aṅgāre vāsamī kappeyyum, atha nūna tadā siyā.
83. “Yadā bimbotṭhasampanno, gadrabho sumukho siyā;  
Kusalo naccagītassa, atha nūna tadā siyā.
84. “Yadā kākā ulūkā ca, mantayeyyuṇ rahogatā;  
Aññamaññam pihayeyyuṇ, atha nūna tadā siyā.
85. “Yadā muļālapattānam, chattam thirataram siyā;  
Vassassa paṭighātāya, atha nūna tadā siyā.
86. “Yadā kulako sakuṇo, pabbatam gandhamādanam;  
Tuṇḍenādāya gaccheyya, atha nūna tadā siyā.
87. “Yadā sāmuddikam nāvam, sayantam savatākaram;  
Ceṭo ādāya gaccheyya, atha nūna tadā siyā”ti.

Tattha **tividhoti** eko kacchopalomamayena pupphena, eko tūlena, eko ubhayenāti evam tippakāro. **Hemantikam pāvuraṇanti** himapātasamaye pāvuraṇāya bhavitum samattho. **Atha nūna tadā siyāti** atha tasmiṇ kāle mama tayā saddhim ekamṣeneva samsaggo siyā. Evam sabbattha pacchimapadam

yojetabbam. **Aṭṭālo sukatoti** abhiruhitvā yujjhantam purisasatam dhāretum yathā sakkoti, evam sukato. **Paripāteyyunti** palāpeyyum. **Āngāreti** vītaccikaṅgārasanthare. **Vāsam kappeyyunti** ekekam surāghaṭam pīvitvā mattā vaseyyum. **Bimbottasampannoti** bimbaphalasadisehi oṭṭhehi samannāgato. **Sumukhoti** suvaṇṇādāsasadiso mukho. **Pihayeyyunti** aññamaññassa sampattiṁ icchantā pihayeyyum pattheyyum. **Mulālapattānanti** sañhānam mulālagacchapattānam. **Kulakoti** eko khuddakasakuṇo. **Sāmuddikanti** samuddapakkhandanamahānāvam. **Sayantam savatākaranti** yantena ceva vatākarena ca saddhim sabbasambhārayuttam. **Ceto ādāyati** yadā evarūpam nāvam khuddako gāmadārako hatthena gahetvā gaccheyyāti attho.

Iti mahāsatto iminā aṭṭhānaparikappena ekādasa gāthā abhāsi. Tam sutvā nagarasobhiṇī mahāsattam khamāpetvā nagaram gantvā rañño tam kāraṇam ārocetvā attano jīvitam yācitvā gaṇhi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam bhikkhu mātugāmo nāma akataññū mittadubbhī” ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakaṁ samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā rājā ānando ahosi, tāpaso pana ahameva ahosinti.

Aṭṭhānajātakavāṇṇanā navamā.

#### [426] 10. Dīpijātakavāṇṇanā

**Khamanīyam yāpanīyanti** idam satthā veļuvane viharanto ekam elikam ārabba kathesi. Ekasmiñhi samaye mahāmoggallānatthero giriparikkhitte ekadvāre giribbajasenāsane vihāsi. Dvārasamīpeyevassa cañkamo ahosi. Tadā elakapālakā “elakā ettha carantū” ti giribbajam pavesetvā kīlantā viharanti. Tesu ekadivasam sāyam āgantvā elake gahetvā gacchantesu ekā elikā dūre caramānā elake nikkhampante adisvā ohīyi. Tam pacchā nikkhampantiṁ eko dīpiko disvā “khādissāmi na” nti giribbajadvāre aṭṭhāsi. Sāpi ito cito ca olokentī tam disvā “esa mam māretvā khāditukāmatāya ṣhito, sace nivattitvā palāyissāmi, jīvitam me natthi, ajja mayā purisakāram kātum vaṭṭati” ti cintetvā singāni ukkhipitvā tassa abhimukham vegena pakkhanditvā dīpikassa “ito gaṇhissāmi, ito gaṇhissāmī” ti vipphandatova gahaṇam anupagantvā vegena palāyitvā elakānam antaraṁ pāvisi. Atha therō tam tesam kiriyam disvā punadivase gantvā tathāgatassa ārocetvā “evam bhante, sā elikā attano upāyakusalatāya parakkamam katvā dīpikato mucci” ti āha. Satthā “moggallāna, idāni tāva so dīpiko tam gahetum nāsakkhi, pubbe pana nam viravantiṁ māretvā khādī” ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte magadharaṭṭhe bodhisatto ekasmim gāme mahābhogakule nibbattitvā vayappatto kāme pahāya isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññāyo nibbattetvā ciram himavante vasitvā loṇambilasevanatthāya rājagaham gantvā ekasmīmyeva giribbaje paññasālam māpetvā vāsam kappesi. Tadā imināva niyāmena elakapālakesu elake carantesu ekadivasam evameva ekam elikam pacchā nikkhampantiṁ disvā eko dīpiko “khādissāmi na” nti dvāre aṭṭhāsi. Sāpi tam disvā “ajja mayham jīvitam natthi, ekenupāyena iminā saddhim madhurapaṭisanthāram katvā hadayamassa mudukam janetvā jīvitam rakkhissāmī” ti cintetvā dūratova tena saddhim paṭisanthāram karontī āgacchamānā paṭhamam gāthamāha –

**88.** “Khamanīyam yāpanīyam, kacci mātula te sukham; Sukham te ammā avaca, sukhakāmāva te maya” nti.

Tattha **sukham te ammāti** mayham mātāpi “tumhākam sukham puccheyyāsi” ti ajja mam avacāti attho. **Mayanti** mātula mayampi tumhākam sukham eva icchāmāti.

Tam sutvā dīpiko “ayam dhuttikā mam mātulavādena vañcetukāmā, na me kakkhaṭabhbāvam jānāti” ti cintetvā dutiyam gāthamāha –

**89.** “Naṅguṭṭham me avakkamma, heṭhayitvāna elike;

Sājja mātulavādena, muñcitabbā nu maññasi”’ti.

Tassattho – tvam mama nañguñthamañḍalam akkamitvā heṭhayitvā āgacchasi, sā tvam “ajja mātulavādena muñcitabbāhamasmī”’ti maññasi nu, evam maññasi maññeti.

Tam sutvā itarā “mātula, mā evam karī”’ti vatvā tatiyam gāthamāha –

- 90.** “Puratthāmukho nisinnosi, aham te mukhamāgatā;  
Pacchato tuyham nañguñtham, katham khvāham avakkami”’nti.

Tattha **mukhanti** abhimukham. **Katham khvāham avakkaminti** tava pacchato ḫhitam aham katham avakkaminti attho.

Atha nam so “kim kathesi eñike, mama nañguñthassa aṭṭhitaṭṭhānam nāma natthī”’ti vatvā catuttham gāthamāha –

- 91.** “Yāvatā cature dīpā, sasamuddā sapabbatā;  
Tāvatā mayham nañguñtham, katham kho tam vivajjai”’ti.

Tattha tāvatāti ettakam ḫhanam mama nañguñtham parikkhipitvā gatanti vadati.

Tam sutvā elikā “ayam pāpo madhurakathāya na alliyati, pañsattu hutvā tassa kathessāmī”’ti vatvā pañcamam gāthamāha –

- 92.** “Pubbeva metamakkhimsu, mātā pitā ca bhātaro;  
Dīgham duṭṭhassa nañguñtham, sāmhi vehāyasāgatā”’ti.

Tattha **akkhimsūti** pubbeva me etam mātā ca pitā ca bhātaro ca ācikkhimsu. **Sāmhīti** sā aham nātakānam santikā tava nañguñthassa dīghabhāvam sutvā tava nañguñtham pariharantī **vehāyasā** ākāsenā āgatāti.

Atha nam so “jānāmi te aham ākāsenā āgatabhāvam, evam āgacchantī pana mayham bhakkhe nāsetvā āgatāsī”’ti vatvā chaṭṭham gāthamāha –

- 93.** “Tañca disvāna āyantim, antalikkhasmi eñike;  
Migasañgo palāyittha, bhakkho me nāsito tayā”’ti.

Tam sutvā itarā marañabhayabhītā aññam kāraṇam āharitum asakkontī “mātula, mā evarūpam kakkhañakammañ kari, jīvitam me dehī”’ti vilapi. Itaropi nam vilapantiññeva khandhe gahetvā māretvā khādi.

- 94.** “Iccevam vilapantiyā, eñakiyā ruhagghaso;  
Galakam anvāvamaddi, natthi duṭṭhe subhāsitam.

- 95.** “Neva duṭṭhe nayo atthi, na dhammo na subhāsitam;  
Nikkamam duṭṭhe yuñjetha, so ca sabbhim na rañjatī”’ti. –

Imā dve abhisambuddhagāthā –

Tattha **ruhagghasoti** ruhirabhakkho lohitapāyī sāhasikadīpiko. **Galakam anvāvamaddīti** gīvam maddi, ḫamṣitvā phālesīti attho. **Nayoti** kāraṇam. **Dhammoti** sabhāvo. **Subhāsitanti** sukathitavacanam,

sabbametam duṭṭhe natthīti attho. **Nikkamam duṭṭhe yuñjethāti** bhikkhave, duṭṭhapuggale parakkamameva yuñjeyya. **So ca sabbhim na rañjatīti** so pana puggalo sabbhim sundaram subhāsitaṁ na rañjati, na piyāyatīti attho. Tāpaso tesam kiriyaṁ sabbam addasa.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā elikāva etarahi elikā ahosi, dīpikopi etarahi dīpikova, tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Dīpijātakavaṇṇanā dasamā.

Jātakuddānam –

Kaccānī aṭṭhasaddañca, sulasā ca sumaṅgalam;  
Gaṅgamālañca cetiyam, indriyañceva ādittam;  
Aṭṭhānañceva dīpi ca, dasa aṭṭhanipātake.

Aṭṭhakanipātavāṇṇanā niṭṭhitā.

## 9. Navakanipāto

[427] 1. Gijjhajātakavaṇṇanā

**Parisaṅkupatho nāmāti** idam satthā jetavane viharanto ekam dubbacabhikkhum ārabbha kathesi. So kira eko kulaputto niyyānikasāsane pabbajitvāpi attakāmehi ācariyupajjhāyehi ceva sabrahmacārīhi ca “evam te abhikkamitabbam, evam paṭikkamitabbam, evam ālokitabbam, evam vilokitabbam, evam samiñjitabbam, evam pasāritabbam, evam nivāsetabbam, evam pārupitabbam, evam patto gahetabbo, yāpanamattam bhattam gahetvā paccavekkhityāva paribhuñjitabbam, indriyesu guttadvārena bhojane mattaññunā jāgariyamanuyuttena bhavitabbam, idam āgantukavattam nāma jānitabbam, idam gamikavattam nāma, imāni cuddasa khandhakavattāni, asīti mahāvattāni. Tattha te sammā vattitabbam, ime terasa dhutaṅgaguṇā nāma, ete samādāya vattitabba”nti ovadiyamāno dubbaco ahosi akkhamo appadakkhiṇaggāhī anusāsanim. “Aham tumhe na vadāmi, tumhe pana mañ kasmā vadatha, ahameva attano attham vā anattham vā jānissāmī”ti attānam avacanīyam akāsi. Athassa dubbacabhāvam ñatvā bhikkhū dhammasabhāyam aguṇakathaṁ kathentā nisidim̄su. Satthā āgantvā ‘kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā’ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte tam bhikkhum pakkosāpetvā “saccam kira tvam bhikkhu dubbacosī”ti pucchitvā “sacca”nti vutte “kasmā bhikkhu evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā attakāmānam vacanam na karosi, pubbe pi tvam pañditānam vacanam akatvā verambhavātamukhe cuṇṇavicuṇṇo jāto”ti vatvā atītam āhari.

Atīte gjijhakūte pabbate bodhisatto gjijhayoniyam nibbatti. Putto panassa supatto nāma gjijharājā anekasahassagijjhāparivāro thāmasampanno ahosi. So mātāpitaro posesi, thāmasampannattā pana atidūram uppattati. Atha nam pitā “tāta, ettakam nāma thānam atikkamitvā na gantabba”nti ovadi. So “sādhū”ti vatvāpi ekadivasam pana vuṭṭhe deve gjijhehi saddhim uppativā sese ohāya atibhūmim gantvā verambhavātamukham patvā cuṇṇavicuṇṇabhāvam pāpuṇi. Satthā tamattham dassento abhisambuddho hutvā imā gāthā abhāsi –

1. “Parisaṅkupatho nāma, gjijhapantho sanantano;  
Tatrāsi mātāpitaro, gjijho posesi jiṇṇake;  
Tesam ajagaramedam, accahāsi bahuttaso.
2. “Pitā ca puttam avaca, jānam uccam papātinam;  
Supattam thāmasampannam, tejassim dūragāminam.

3. “Pariplavantam pathavim, yadā tāta vijānahi;  
Sāgarena parikkhittam, cakkamva parimaṇḍalam;  
Tato tāta nivattassu, māssu etto param gami.
4. “Udapattosi vegena, balī pakkhī dijuttamo;  
Olokayanto vakkaṅgo, pabbatāni vanāni ca.
5. “Addassa pathavim gjijho, yathāsāsi pitussutam;  
Sāgarena parikkhittam, cakkamva parimaṇḍalam.
6. “Tañca so samatikkamma, paramevaccavattatha;  
Tañca vātasikhā tikkhā, accahāsi balim dijam.
7. “Nāsakkhātigato poso, punadeva nivattitum;  
Dijo byasanamāpādi, verambhānam vasam gato.
8. “Tassa puttā ca dārā ca, ye caññe anujīvino;  
Sabbe byasanamāpādum, anovādakare dije.
9. “Evampi idha vuḍḍhānam, yo vākyam nāvabujjhati;  
Atisīmacaro ditto, gjijhovātītasāsano;  
Sa ve byasanam pappoti, akatvā vuḍḍhasāsana”nti.

Tattha **parisaṅkupathoti** saṅkupatho. Manussā hiraññasuvanṇatthāya gacchantā tasmim padese khānuke koṭṭetvā tesu rajjuyo bandhitvā gacchanti, tena so gjijhapabbate jaṅghamaggo “saṅkupatho”ti vuccati. **Gijjhapanthotī** gjijhapabbatamatthake mahāmaggo. **Sanantanoti** porāṇo. **Tatrāśīti** tasmim gjijhapabbatamatthake sankupathe eko gjijho āsi, so jīṇake mātāpitaro posesi. **Ajagaramedanti** ajagarānam medam. **Accahāśīti** ativiya āhari. **Bahuttasoti** bahuso. **Jānam uccam papātinanti** “putto te atiuccam thānam laṅghati”ti sutvā “ucce papātī aya”nti jānanto. **Tejassinti** purisatejasampannam. **Dūragāminanti** teneva tejena dūragāmī. **Pariplavantī** uppalapattam viya udake uplavamānam. **Vijānahīti** vijānāsi. **Cakkamva parimaṇḍalanti** yasmiṁ te padese ḥitassa samuddena paricchinno jambudīpo cakkamaṇḍalamva paññāyati, tato tāta nivattāhīti ovadanto evamāha.

**Udapattosīti** pitu ovādam akatvā ekadivasam gjijhehi saddhim uppaito te ohāya pitarā kathitatthānam agamāsi. **Olokayantotī** tam thānam patvā heṭṭhā olokoento. **Vakkaṅgoti** vaṅkagīvo. **Yathāsāsi pitussutanti** yathāssa pitu santikā sutañ āsi, tatheva addasa, “yathāssāsi”tipi pātho. **Paramevaccavattathāti** pitarā akkhātaṭṭhānato param ativattova. **Tañca vātasikhā tikkhātī** tam anovādakam balimpi samānam dijam tikhiṇaverambhavātasikhā accahāsi atihari, cuṇṇaviciṇṇam akāsi. **Nāsakkhātigatotī** nāsakkhi atigato. **Posotī** satto. **Anovādakareti** tasmim dije paṇḍitānam ovādam akaronte sabbe pi te mahādukkham pāpuñīmsu. **Akatvā vuḍḍhasāsananti** vuḍḍhānam hitakāmānam vacanam akatvā evameva byasanam mahādukkham pāpuñāti. Tasmā tvam bhikkhu mā gjijhasadiso bhava, attakāmānam vacanam karohīti. So satthārā evam ovadito tato paṭṭhāya suvaco ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā dubbacagijjho etarahi dubbacabhikkhu ahosi, gjijhapitā pana ahameva ahosi”nti.

Gijjhajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[428] 2. Kosambiyajātakavaṇṇanā

**Puthusaddoti** idam satthā kosambiṁ nissāya ghositārāme viharanto kosambiyam bhaṇḍanakārake bhikkhū ārabba kathesi. Vatthu **kosambakakkhandhake** (mahāva. 451 ādayo) āgatameva, ayaṁ

panettha saṅkhepo. Tadā kira dve bhikkhū ekasmiṁ āvāse vasiṁsu vinayadharo ca suttantiko ca. Tesu suttantiko ekadivasam̄ sarīravalañjam̄ katvā udakakoṭhake ācamanaudakāvasesam̄ bhājane ṭhapetvā nikkhami. Pacchā vinayadharo tattha paviṭṭho tam̄ udakam̄ disvā nikkhamitvā itaram̄ pucchi “āvuso, tayā udakam̄ ṭhaphita”ti. “Āmāvuso”ti. “Kiṁ panettha āpattibhāvam̄ na jānāsī”ti? “Āmāvuso na jānāmī”ti. “Hoti, āvuso, ettha āpatti”ti? “Tena hi paṭikarissāmi na”ti. “Sace pana te, āvuso, asañcicca asatiyā kataṁ, natthi āpatti”ti. So tassā āpatti�ā anāpattiditthi ahosi. Vinayadharopi attano nissitatānam̄ “ayam̄ suttantiko āpattim̄ āpajjamānopi na jānātī”ti ārocesi. Te tassa nissitake disvā “tumhākam̄ upajjhāyo āpattim̄ āpajjivtāpi āpattibhāvam̄ na jānātī”ti āhaṁsu. Te gantvā attano upajjhāyassa ārocesum̄. So evamāha – “ayam̄ vinayadharo pubbe ‘anāpatti’ti vatvā idāni ‘āpatti’ti vadati, musāvādī eso”ti. Te gantvā “tumhākam̄ upajjhāyo musāvādī”ti evam̄ aññamaññam̄ kalaham̄ vaḍḍhayiṁsu. Tato vinayadharo okāsam̄ labhitvā tassa āpatti�ā adassanena ukkhepanīyakammaṁ akāsi. Tato paṭṭhāya tesam̄ paccayadāyakā upāsakāpi dve koṭhāsā ahesum̄. Ovādapaṭiggāhikā bhikkhuniyopi ārakkhadevatāpi dve koṭhāsā ahesum̄. Tāsam̄ sanditthasambhattā ākāsatthadevatāpi yāva brahmalokā sabbe puthujjanā dve pakkhā ahesum̄. Yāva akaniṭṭhabhavanā pana idam̄ kolāhalam̄ agamāsi.

Athecho bhikkhu tathāgataṁ upasaṅkamitvā ukkhepakānam̄ “dhammikenēva kammena ayam̄ ukkhitto, ukkittānuvattakānam̄ adhammikena kammena ukkhitto”ti laddhiṁ, ukkhepakehi vāriyamānānampi tesam̄ tam̄ anuparivāretvā caraṇabhāvañca satthu ārocesi. Bhagavā “samaggā kira hontū”ti dve vāre pesetvā “na icchanti bhante samaggā bhavitu”ti sutvā tatiyavāre “bhinno bhikkhusaṅgho”ti tesam̄ santikam̄ gantvā ukkhepakānam̄ ukkhepane, itaresañca asañcicca āpatti�ā adassane ādīnavam̄ vatvā pakkāmi. Puna tesam̄ tattheva ekasīmāyam̄ uposathādīni kāretvā bhattaggādīsu bhandanajātānam̄ “āsanantarikāya nisīditabba”ti bhattagge vattam̄ paññāpetvā “idānipi bhandanajātā viharantī”ti sutvā tattha gantvā “alam̄, bhikkhave, mā bhaṇḍana”ntiādīni vatvā aññatarena bhikkhunā dhammavādinā bhagavato vihesam̄ anicchantena “āgametu, bhante, bhagavā dhammasāmi, apposukko bhante, bhagavā dīṭṭhadhammasukhavihāram̄ anuyutto viharatu, mayam̄ tena bhaṇḍanena kalahena viggahena vivādena paññāyissāmā”ti vutte –

Bhūtapubbam̄, bhikkhave, bārāṇasiyam̄ brahmadatto nāma kāsirājā ahosīti brahmadattena dīghītissa kosalarañño rajjam̄ acchanditvā aññātakavesena vasantassa māritabhāvañceva dīghāvukumārena attano jīvite dinne tato paṭṭhāya tesam̄ samaggabhbāvañca kathetvā “tesañhi nāma, bhikkhave, rājūnam̄ ādinnadañḍānam̄ ādinnasatthānam̄ evarūpam̄ khantisoraccam̄ bhavissati. Idha kho tam̄, bhikkhave, sobhetha, yaṁ tumhe evam̄ svākkhāte dhammadvinaye pabbajitā samānā khamā ca bhaveyyātha soratā cā”ti ovaditvā dutiyampi tatiyampi “alam̄, bhikkhave, mā bhaṇḍana”nti vāretvā anoramante disvā “pariyādiṇharūpā kho ime moghapurisā, na yime sukarā saññāpetu”nti pakkamitvā punadivase piṇḍapātapaṭikkanto gandhakuṭiyā thokam̄ vissamitvā senāsanam̄ samsāmetvā attano pattacīvaramādāya saṅghamajjhe ākāse ṭhatvā imā gāthā abhāsi –

10. “Puthusaddo samajano, na bālo koci maññatha;  
Saṅghasmim̄ bhijjamānasmiṁ, nāññam̄ bhiyyo amaññarum̄.
11. “Parimuṭṭhā pañḍitābhāsā, vācāgocarabhāṇino;  
Yāvicchanti mukhāyāmam̄, yena nītā na tam̄ vidū.
12. “Akkocchi maṁ avadhi maṁ, ajini maṁ ahāsi me;  
Ye ca tam̄ upanayhanti, veram̄ tesam̄ na sammati.
13. “Akkocchi maṁ avadhi maṁ, ajini maṁ ahāsi me;  
Ye ca tam̄ nupanayhanti, veram̄ tesūpasammati.
14. “Na hi verena verāni, sammantīdha kudācanam̄;  
Averena ca sammanti, esa dhammo sanantano.

15. “Pare ca na vijānanti, mayamettha yamāmase;  
Ye ca tattha vijānanti, tato sammanti medhagā.
16. “Aṭṭhicchinnā pāṇaharā, gavāssadhanahārino;  
Raṭṭham vilumpamānānam, tesampi hoti saṅgati;  
Kasmā tumhāka no siyā.
17. “Sace labhetha nipakam sahāyam, saddhimcaram sādhuvihāridhīram;  
Abhibhuyya sabbāni parissayāni, careyya tenattamano satīmā.
18. “No ce labhetha nipakam sahāyam, saddhimcaram sādhuvihāridhīram;  
Rājāva raṭṭham vijitam pahāya, eko care mātaṅgaraññeva nāgo.
19. “Ekassa caritam seyyo, natthi bāle sahāyatā;  
Eko care na pāpāni kayirā, apposukko mātaṅgaraññeva nāgo”ti.

Tattha puthu mahāsaddo assāti **puthusaddo**. **Samajanoti** samāno ekasadiso jano, sabbovāyam bhaṇḍanakārakajano samantato saddanicchāraṇena puthusaddo ceva sadiso cāti vuttam hoti. **Na bālo koci maññathāti** tattha koci ekopi “ahaṁ bālo”ti na maññittha, sabbe paṇḍitamānino, sabbovāyam bhaṇḍanakārako janoyeva. **Nāññam bhiyyo amaññarunti** koci ekopi “ahaṁ bālo”ti na maññittha, bhiyyo ca saṅghasmim bhijjamāne aññampi ekaṁ “mayham kāraṇā saṅgho bhijjati”ti idam kāraṇam na maññithāti attho.

**Parimuṭṭhāti** muṭṭhassatino. **Paṇḍitabhāsāti** attano paṇḍitamānena paṇḍitasadisā. **Vācāgocarabhbāṇinoti** rā-kārassa rassādeso kato, vācāgocarā ca na satipaṭṭhānādiariyadhammadmagocarā, bhāṇino ca. Katham bhāṇino? **Yāvicchanti mukhāyāmanti**, yāva mukham pasāretum icchanti, tāva pasāretvā aggapādehi ṣhatvā bhāṇino, ekopi saṅghagāravena mukhasaṅkocanam na karotīti attho. **Yena nītāti** yena bhaṇḍanena imam nillajjabhāvam nītā. **Na tam vidūti** evam “ādīnavam ida”nti tam na jānanti.

**Ye ca tam upanayhantīti** tam “akkocchi ma”ntiādikam ākāram ye upanayhanti. **Sanantanoti** porāṇo. **Pareti** paṇḍite ṣhapetvā tato aññe bhaṇḍanakārakā pare nāma. Te ettha saṅghamajjhē kolāhalam karontā “mayam yamāmase upayamāma nassāma, satataṁ samitam maccusantikam gacchāmā”ti na jānanti. **Ye ca tattha vijānanti** ye tattha paṇḍitā “mayam maccusamīpam gacchāmā”ti vijānanti. **Tato sammanti medhagāti** bhikkhave, evañhi te jānātā yonisomanasikāram uppādetvā medhagānam kalahānam vūpasamāya paṭipajjanti.

**Aṭṭhicchinnañāti** ayaṁ gāthā brahmadattañca dīghāvukumārañca sandhāya vuttā. Tesampi hoti saṅgati. Kasmā tumhākam na hoti? Yesam vo neva mātāpitūnam aṭṭhīni chinnāni, na pāṇā haṭā, na gavāssadhanāni haṭāni. Idam vuttam hoti – bhikkhave, tesañhi nāma ādinnadaṇḍānam ādinnasatthānam rājūnam evarūpā saṅgati samāgamo āvāhavivāhasambandham katvā ekato pānabhojanam hoti, tumhe evarūpe sāsane pabbajitvā attano veramattampi jahitum na sakkotha, ko tumhākam bhikkhubhāvoti.

**Sace labhethātiādigāthāyo** paṇḍitasahāyassa ca bālasahāyassa ca vaṇṇāvaṇṇadīpanattham vuttā. **Abhibhuyya sabbāni parissayānīti** sabbe pākaṭaparissaye ca paṭicchannaparissaye ca abhibhavitvā tena saddhim attamano satimā careyya. **Rājāva raṭṭham vijitam pahāyāti** yathā attano vijitam raṭṭham mahājanakarājā ca arindamarājā ca pahāya ekakova carimsu, evam careyyāti attho. **Mātaṅgaraññeva nāgoti** mātaṅgo araññe nāgova. **Mātaṅgoti** hatthī vuccati, **nāgoti** mahantādhivacanametam. Yathā hi mātuposako mātaṅganāgo araññe ekako cari, na ca pāpāni akāsi, yathā ca sīlavahatthināgo. Yathā ca pālileyyako, evam eko care, na ca pāpāni kayirāti vuttam hoti.

Satthā evam kathetvāpi te bhikkhū samagge kātum asakkonto bālakaloṇakagāmam gantvā bhaguttherassa ekībhāve ānisamsam kathetvā tato tiṇṇam kulaputtānam vasanaṭṭhānam gantvā tesam sāmaggivāse ānisamsam kathetvā tato pālileyyakavanasañḍam gantvā tattha temāsam vasitvā puna kosambim agantvā sāvatthimeva agamāsi. Kosambivāsinopi upāsakā “ime kho ayyā, kosambakā bhikkhū bahuno amhākam anatthassa kārakā, imehi ubbālho bhagavā pakkanto, imesam neva abhivādanādīni karissāma, na upagatānam piṇḍapātam dassāma, evam ime pakkamissanti vā veram viramissanti vā bhagavantam vā pasādessanti”ti sammantayitvā tatheva akāmsu. Te tena danḍakammena pīlitā sāvatthim gantvā bhagavantam khamāpesum.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “pitā suddhodanamahārājā ahosi, mātā mahāmāyā, dīghāvukumāro pana ahameva ahosi”nti.

Kosambiyajātakavaṇṇanā dutiyā.

[429] 3. Mahāsuvajātakavaṇṇanā

**Dumo yadā hotīti** idam satthā jetavane viharanto aññataram bhikkhuṁ ārabbha kthesi. So kira satthu santike kammaṭṭhānam gahetvā kosalajanapade aññataram paccantagāmam upanissāya araññe vihāsi. Manussā tassa rattīṭṭhānadivāṭṭhānāni sampādetvā gamanāgamanasampanne ṭhāne senāsanam katvā sakkaccam upaṭṭhahimṣu. Tassa vassūpagatassa paṭhamamāseyeva so gāmo jhāyi, manussānam bījamattampi avasiṭṭham nāhosi. Te tassa paṇītam piṇḍapātam dātum nāsakkhiṁsu. So sappāyasanāsanepi piṇḍapātena kilamanto maggām vā phalam vā nibbattetum nāsakkhi. Atha nam temāsaccayena satthāram vanditum ḍagataṁ satthā paṭisanthāram katvā “kacci bhikkhu piṇḍapātena na kilamantosi, senāsanasappāyañca ahosī”ti pucchi. So tamattham ārocesi. Satthā “tassa senāsanam sappāya”nti ñatvā “bhikkhu samañena nāma senāsanasappāye sati loluppacāram pahāya kiñcideva yathāladdham paribhuñjītū santuṭṭhena samañadhammam kātum vat̄ati. Porāṇakapāṇḍitā tiracchānayoniyam nibbattitvā attano nivāsasukkharukkhe cuṇṇam khādantāpi loluppacāram pahāya santuṭṭhā mittadhammam abhinditvā aññattha na gamiṁsu, tvam pana kasmā ‘piṇḍapāto paritto lūkho’ti sappāyasanāsanam pariccajī”ti vatvā tena yācito atītaṁ āhari.

Atīte himavante gaṅgātīre ekasmiṁ udumbaravane anekasatasahassā sukā vasim̄su. Tatra eko suvarājā attano nivāsarukkhassa phalesu khīñesu yadeva avasiṭṭham hoti añkuro vā pattam vā taco vā papaṭikā vā, tam khāditvā gaṅgāya pānīyam pivitvā paramappicchasantuṭṭho hutvā aññattha na gacchatī. Tassa appicchasantuṭṭhabhāvaguṇena sakkassa bhavanaṁ kampi. Sakko āvajjamāno tam disvā tassa vīmaṇsanattham attano ānubhāvena tam rukkham sukkhāpesi. Rukkho khāṇukamatto hutvā chiddāvachiddo vāte paharante ākoṭiyamāno viya aṭṭhāsi. Tassa chiddehi cuṇṇāni nikhamanti. Suvarājā tāni cuṇṇāni khāditvā gaṅgāya pānīyam pivitvā aññattha agantvā vātātapam agaṇetvā udumbarakhāṇuke nisīdi. Sakko tassa paramappicchabhāvam ñatvā “mittadhammaguṇam kathāpetvā varamassa datvā udumbaram amataphalam karitvā āgamissāmī”ti eko hamṣarājā hutvā sujām asurakaññam purato katvā tam udumbaravananam gantvā avidure ekarukkhassa sākhāya nisīditvā tena saddhiṁ katham samuṭṭhāpento paṭhamam gāthamāha –

**20.** “Dumo yadā hoti phalūpapanno, bhuñjanti nam vihaṅgamā sampatantā; Khīñanti ñatvāna dumam phalaccaye, disodisaṁ yanti tato vihaṅgamā”ti.

Tassattho – suvarāja, rukkho nāma yadā phalasampanno hoti, tadā tam sākhato sākham sampatantāva vihaṅgamā bhuñjanti, tam pana khīñam ñatvā phalānam accayena tato rukkhato disodisaṁ vihaṅgamā gacchantī.

Evañca pana vatvā tato nam uyyojetum dutiyam gāthamāha –

**21.** “Cara cārikam lohitatuṇḍa mā mari, kiṁ tvam suva sukkhadumamhi jhāyasi;

Tadiṅgha maṇi brūhi vasantasannibha, kasmā suva sukhadumam na riñcasī”ti.

Tattha **jhāyasīti** kimkāraṇā sukkhakhāṇumathake jhāyanto pajjhāyanto tiṭṭhasi. **Inghāti** codanatthe nipāto. **Vasantasannibhāti** vasantakāle vanasaṇḍo suvagaṇasamokīṇo viya nīlobhāso hoti, tena tam “vasantasannibhā”ti ālapati. **Na riñcasīti** na chaḍdesi.

Atha naṁ suvarājā “aham haṁsa attano kataññukataveditāya imam rukkham na jahāmī”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

22. “Ye ve sakhīnam sakhāro bhavanti, pāṇaccaye dukkhasukhesu haṁsa; Khīṇam akhīṇampi na tam jahanti, santo satam dhammadmanussarantā.
23. “Soham satam aññatarosmi haṁsa, nītī ca me hoti sakhā ca rukkho; Tam nussahe jīvikattho pahātum, khīṇanti nītvāna na hesa dhammo”ti.

Tattha **ye ve sakhīnam sakhāro bhavantī** ye sahāyānam sahāyā honti. **Khīṇam akhīṇampīti** pañditā nāma attano sahāyam bhogaparikkhayena khīṇampi akhīṇampi na jahanti. **Satam dhammadmanussarantāti** pañditānam paveṇīm anussaramānā. **Nītī ca meti** haṁsarāja, ayaṁ rukkho sampiyāyanatthena mayhaṁ nītī ca samāciṇṇacaraṇatāya sakhā ca. **Jīvikatthoti** tamahaṁ jīvikāya atthiko hutvā pahātum na sakkomi.

Sacco tassa vacanam sutvā tuṭṭho pasam̄sitvā varam dātukāmo dve gāthā abhāsi –

24. “Sādhu sakkhi kataṁ hoti, metti saṁsati santhavo; Sacetam dhammadam rocesi, pāsamsosi vijānatam.
25. “So te suva varam dammi, pattayāna vihaṅgama; Varam varassu vakkaṅga, yam kiñci manasicchasi”ti.

Tattha **sādhūti** sampahaṁsanam. **Sakkhi kataṁ hoti, metti saṁsati santhavoti** sakhibhāvo ca metti ca parisamajjhe santhavo cāti tayā mittam kataṁ sādhu hoti laddhakam bhaddakameva. **Sacetam dhammadanti** sace etam mittadhammaṁ. **Vijānatanti** evam sante viññūnam pasam̄sitabbayuttakosīti attho. **So teti** so aham tuyham. **Varassūti** icchassu. **Yam kiñci manasicchasi**ti yam kiñci manasā icchasi, sabbaṁ tam varam dadāmi teti.

Tam sutvā suvarājā varam gaṇhanto sattamam gāthamāha –

26. “Varañca me haṁsa bhavam dadeyya, ayañca rukkho punarāyūm labhetha; So sākhavā phalimā saṁvirūlho, madhutthiko tiṭṭhatu sobhamāno”ti.

Tattha **sākhavāti** sākhasampanno. **Phalimāti** phalena upeto. **Saṁvirūlhōti** samantato virūlhapatto taruṇapattasampanno hutvā. **Madhutthikoti** saṁvijjamānamaduraphalesu pakkittamadhu viya maduraphalo hutvāti attho.

Athassa sacco varam dadamāno aṭṭhamam gāthamāha –

27. “Tam passa samma phalimam ulāram, sahāva te hotu udumbarena; So sākhavā phalimā saṁvirūlho, madhutthiko tiṭṭhatu sobhamāno”ti.

Tattha **sahāva te hotu udumbarenāti** tava udumbarena saddhim saha ekatova vāso hotu.

Evañca pana vatvā sakko tam attabhāvam vijahitvā attano ca sujāya ca ānubhāvam dassetvā gaṅgāto hatthena udakam gahetvā udumbarakhāṇukam pahari. Tāvadeva sākhāviṭapasacchanno madhuraphalo rukkho uṭṭhahitvā muṇḍamaṇipabbato viya vilāsasampanno aṭṭhāsi. Suvarājā tam disvā somanassappatto sakkassa thutīm karonto navamam gāthamāha –

- 28.** “Evam sakka sukhī hohi, saha sabbehi nātibhi;  
Yathāhamajja sukhito, disvāna saphalam dumā”nti.

Sakkopi tassa varam datvā udumbaram amataphalam katvā saddhim sujāya attano ṭhānameva gato. Tamaththaṁ dīpayamānā osāne abhisambuddhagāthā ṭhapitā –

- 29.** “Suvassa ca varam datvā, katvāna saphalam dumam;  
Pakkāmi saha bhariyāya, devānam nandanaṁ vana”nti.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam bhikkhu porāṇakapaṇḍitā tiracchānayoniyam nibbattāpi aloluppacārā ahesum. Tvaṁ pana kasmā evarūpe sāsane pabbajitvā loluppacāram carasi, gaccha tattheva vasāhī”ti kammaṭṭhānamassa kathetvā jātakam samodhānesi. So bhikkhu tattha gantvā vipassanam vadḍhento arahattam pāpuṇi. Tadā sakko anuruddho ahosi, suvarājā pana ahameva ahosinti.

Mahāsuvajātakavāṇṇanā tatiyā.

[430] 4. Cūlasuvajātakavāṇṇanā

**Santi rukkhāti** idam satthā sāvatthiyam jetavane viharanto verañjakaṇḍam ārabba kathesi. Satthari verañjāyam vassam vasitvā anupubbena sāvatthim anuppatte bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, tathāgato khattiyasukhumālo buddhasukhumālo mahantena iddhānubhāvena samannāgatopi verañjabrāhmaṇena nimantito temāsam vasanto mārāvaṭṭanavasena tassa santikā ekadivasampi bhikkham alabhitvā loluppacāram pahāya temāsam patthapulakiṭṭhodakena yāpento aññattha na agamāsi, aho tathāgatānam appicchasantuṭṭhabhāvo”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyam, bhikkhave, tathāgatassa idāni loluppacārappahānam, pubbe pi tiracchānayoniyam nibbattoppi loluppacāram pahāsi”nti vatvā atītam āhari. Sabbampi vatthu purimanayeneva vitthāretabbam.

- 30.** “Santi rukkhā haripattā, dumā nekaphalā bahū;  
Kasmā nu sukkhe koṭāpe, suvassa nirato mano.
- 31.** “Phalassa upabhuñjimhā, nekavassagaṇe bahū;  
Aphalampi viditvāna, sāva metti yathā pure.
- 32.** “Sukkhañca rukkham koṭāpam, opattamaphalam dumam;  
Ohāya sakuṇā yanti, kiṁ dosam passase dija.
- 33.** “Ye phalatthā sambhajanti, aphaloti jahanti naṁ;  
Attathapaññā dummedhā, te honti pakkhapātino.
- 34.** “Sādhu sakkhi kataṁ hoti, metti saṁsati santhavo;  
Sacetaṁ dhammam rocesi, pāsaṁsosi vijānataṁ.
- 35.** “So te suva varam dammi, pattayāna vihaṅgama;  
Varam varassu vakkaṅga, yam kiñci manasicchasi.

36. “Api nāma nam̄ passeyyam̄, sapattam̄ saphalam̄ dumam̄;  
Daliddova nidhim̄ laddhā, nandeyyāham̄ punappunam̄.
37. “Tato amatamādāya, abhisiñci mahīruham̄;  
Tassa sākhā virūhiṁsu, sītacchāyā manoramā.
38. “Evam̄ sakka sukhī hohi, saha sabbehiññatibhi;  
Yathāhamajja sukhito, disvāna saphalam̄ dumam̄.
39. “Suvassa ca varam̄ datvā, katvāna saphalam̄ dumam̄;  
Pakkāmi saha bhariyāya, devānam̄ nandanaṁ vana”nti. –

Pañhapañhāpi atthopi purimanayeneva veditabbā, anuttānapadameva pana vaṇṇayissāma.

**Haripattāti** nīlapattasacchannā. **Koḷāpeti** vāte paharante ākoṭitasaddam̄ viya muñcamāne nissāre. **Suvassāti** āyasmato suvarājassa kasmā evarūpe rukkhe mano nirato. **Phalassāti** phalam̄ assa rukkhassa. **Nekavassagañeti** anekavassagañe. **Bahūti** samānepi anekasate na dve tayo, atha kho bahūva. **Viditvānāti** hamṣarāja idāni amhākam̄ imam̄ rukkham̄ aphalam̄ viditvāpi yathā pure etena saddhim̄ metti, sāva metti, tañhi mayam̄ na bhindāma, mettim̄ bhindantā hi anariyā asappurisā nāma hontīti pakāsento evamāha.

**Opattanti** avapattam̄ nippattam̄ patitapattam̄. **Kim dosam passaseti** aññe sakunā etam̄ ohāya aññattha gacchanti, tvam̄ evam̄ gamane kim̄ nāma dosam̄ passasi. **Ye phalaththāti** ye pakkhino phalaththāya phalakāraṇā sambhajanti upagacchanti, aphaletiññatvā etam̄ jahanti. **Attatthapaññāti** attano atthāya paññā, param̄ anoloketvā attaniyeva vā ṭhitā etesam̄ paññāti attatthapaññā. **Pakkhapātinoti** te attanoyeva vuḍhim̄ paccāsīsamānā mittapakkham̄ pātentī nāsentīti pakkhapātino nāma honti. Attapakkheyeva vā patantīti **pakkhapātino**.

**Api nāma nanti** hamṣarāja, sace me manoratho nippajjeyya, tayā dinno varo sampajjeyya, api nāma aham̄ imam̄ rukkham̄ sapattam̄ saphalam̄ puna passeyyam̄, tato daliddo nidhim̄ labhitvāva punappunam̄ etam̄ abhinandeyyam, tam̄ disvāva pamodeyyam. **Amatamādāyāti** attano ānubhāvena ṭhito gaṅgodakam̄ gahetvā abhisiñcayīti attho. Imasmim̄ jātake imāya saddhim̄ dve abhisambuddhagāthā honti.

Satthā imam̄ dhammadesaññā āharitvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā sakko anuruddho ahosi, suvarājā pana ahameva ahosi”nti.

Cūlaśuvajātakavaṇṇanā catutthā.

[431] 5. Haritacajātakavaṇṇanā

**Sutam̄ metam̄ mahābrahmeti** idam̄ satthā jetavane viharanto ukkañṭhitabhikkhum̄ ārabba kathesi. Tañhi bhikkhum̄ ekam̄ alaṅkatamātugāmam̄ disvā ukkañṭhitam̄ dīghakesanakhomalam̄ vibbhamitukāmam̄ ācariyupajjhāyehi aruciyā ānītam̄. Satthā “saccam̄ kira tvam̄ bhikkhu ukkañṭhitosi”ti pucchitvā “saccam̄, bhante”ti vutte “kiñkāraṇā”ti vatvā “alaṅkatamātugāmam̄ disvā kilesavasena, bhante”ti vutte “bhikkhu kileso nāma guṇaviddhamsako appassādo niraye nibbattāpeti, esa pana kileso kiñkāraṇā tam̄ na kilamessati? Na hi sinerum̄ paharitvā paharaṇavāto purāṇapāṇṇassa lajjati, imañhi kilesam̄ nissāya bodhiñāṇassa anupadam̄ caramānā pañcaabhiññaaṭṭhasamāpattilābhino visuddhamahāpurisāpi satim̄ upaṭṭhāpetum̄ asakkontā jhānam̄ antaradhāpesu”nti vatvā aṭṭitam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmadatte rajjam̄ kārente bodhisatto ekasmim̄ nigame asītikoṭivibhave brāhmaṇakule nibbatti, kañcanachavitāya panassa “haritacakumāro”ti nāmam̄ kariṁsu. So vayappatto

takkasilam gantvā uggahitasippo kuṭumbam sañṭhapetvā mātāpitūnam accayena dhanavilokanam katvā “dhanameva paññāyati, dhanassa uppādakā na paññāyanti, mayāpi maraṇamukhe cuṇṇavicuṇṇena bhavitabba”ti maraṇabhayabhīto mahādānam datvā himavantaṁ pavisitvā isipabbajam pabbajitvā sattame divase abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā tattha ciram vanamūlaphalāhāro yāpetvā loṇambilasevanatthāya pabbatā otaritvā anupubbena bārāṇasim patvā rājuyyāne vasitvā punadivase bārāṇasiyam bhikkhāya caranto rājadvāram sampāpuṇi. Rājā tam disvā pasannacitto pakkosāpetvā samussitasetacchatte rājapallaneke nisīdāpetvā nānaggarasabhojanam bhojetvā anumodanāvasāne atirekataram pasīditvā “kahaṁ, bhante, gacchathā”ti vatvā “vassāvāsaṭṭhānam upadhārema, mahārāja”ti vutte “sādhu, bhante”ti bhuttapātarāso tam ādāya uyyānam gantvā tattha rattiṭṭhānadivāṭṭhānādīni kārāpetvā uyyānapālam paricārakam katvā datvā vanditvā nikkhami. Mahāsatto tato paṭṭhāya nibaddham rañño gehe bhuñjanto dvādasa vassāni tattha vasi.

Athekadivasam rājā paccantam kupidam vūpasametuṁ gacchanto “amhākam puññakkhettaṁ mā pamajjī”ti mahāsattam deviyā niyyādetvā agamāsi. Tato paṭṭhāya sā mahāsattam sahatthā parivisati. Athekadivasam sā bhojanam sampādetvā tasmiṁ cirāyamāne gandhadakena nhatvā sañham maṭṭhasāṭakam nivāsetvā sīhapañjaram vivarāpetvā sarire vātam paharāpentī khuddakamañcakē nipajji. Mahāsattopi divātaram sunivattho supāruto bhikkhābhājanam ādāya ākāsenāgantvā sīhapañjaram pāpuṇi. Deviyā tassa vākacirasaddam sutvā vegena utṭhahantiyā maṭṭhasāṭako bhassi, mahāsattassa visabhāgārammaṇam cakkhum paṭīhaññi. Athassa anekavassakoṭisatasahassakāle abbhantare nivutthakilesa karaṇḍake sayitaāsīviso viya utṭhahitvā jhānam antaradhāpesi. So satiṁ upaṭṭhāpetuṁ asakkonto gantvā devim̄ hatthe gaṇhi, tāvadeva sāṇiṁ parikkhipiṁsu. So tāya saddhim̄ lokadhammam̄ sevitvā bhuñjitvā uyyānam gantvā tato paṭṭhāya devasikam̄ tatheva akāsi. Tassa tāya saddhim̄ lokadhammapaṭisevanam̄ sakalanagare pākaṭam̄ jātam̄. Amaccā “haritacatāpaso evamakāsi”ti rañño paññam̄ pahiṇiṁsu. Rājā “mām bhinditukāmā evam vadantī”ti asaddahitvā paccantam vūpasametuṁ bārāṇasim paccāgantvā nagaram padakkhiṇam̄ katvā deviyā santikam̄ gantvā “saccam̄, kira mama ayyo haritacatāpaso tayā saddhim̄ lokadhammam̄ paṭisevatī”ti pucchi. “Saccam̄, devā”ti. So tassāpi asaddahitvā “tameva paṭipucchissāmī”ti uyyānam gantvā vanditvā ekamantaṁ nisīditvā tam pucchanto paṭhamam̄ gāthamāha –

- 40.** “Sutam̄ metam̄ mahābrahme, kāme bhuñjati hārito;  
Kaccetam̄ vacanam̄ tuccham̄, kacci suddho iriyyasi”ti.

Tattha **kaccetanti** kacci etam̄ “hārito kāme paribhuñjatī”ti amhehi sutam̄ vacanam̄ tuccham̄ abhūtam̄, kacci tvam̄ suddho iriyyasi viharasīti.

So cintesi – “ayam rājā ‘nāham paribhuñjāmī’ti vuttepi mama saddahissateva, imasmim̄ loke saccasadisī paṭīṭhā nāma natthi. Ujjhitasaccā hi bodhimūle nisīditvā bodhim̄ pāpuṇitum̄ na sakkonti, mayā saccameva kathetum vattatī”ti. Bodhisattassa hi ekaccesu thānesu pāṇātipātopi adinnādānampi kāmesumicchācāropi surāmerayamajjapānampi hotiyeva, atthabhedakavisamvādanam̄ purakkhatvā musāvādo nāma na hoti, tasmā so saccameva kathento dutiyam̄ gāthamāha –

- 41.** “Evametaṁ mahārāja, yathā te vacanam̄ sutam̄;  
Kummaggam̄ paṭipannosmi, mohaneyyesu mucchito”ti.

Tattha **mohaneyyesūti** kāmaguṇesu. Kāmaguṇesu hi loko muyhati, te ca lokam̄ mohayanti, tasmā te “mohaneyyā”ti vuccantīti.

Tam̄ sutvā rājā tatiyam̄ gāthamāha –

- 42.** “Adu paññā kimatthiyā, nipiṇā sādhucintinī;  
Yāya uppatisam̄ rāgam̄, kiṁ mano na vinodaye”ti.

Tattha **adūti** nipāto. Idam vuttam hoti – bhante, gilānassa nāma bhesajjam, pipāsitassa pānīyam paṭisaraṇam, tumhākam panesā nipiṇā sādhūnam atthānam cintinī paññā kimatthiyā, yāya puna uppatitam rāgam **kim mano na vinodaye**, kim cittam vinodetum nāsakkhīti.

Athassa kilesabalam dassento hārito catuttham gāthamāha –

- 43.** “Cattārome mahārāja, loke atibalā bhusā;  
Rāgo doso mado moho, yattha paññā na gādhatī”ti.

Tattha **yatthāti** yesu pariyuṭṭhānam pattesu mahoghe patitā viya paññā gādham patiṭṭham na labhati.

Tam sutvā rājā pañcamaṇ gāthamāha –

- 44.** “Arahā sīlasampanno, suddho carati hārito;  
Medhāvī paṇḍito ceva, iti no sammato bhava”ti.

Tattha **iti no sammatoti** evam amhākam sammato sambhāvito bhavam.

Tato hārito chaṭṭhamam gāthamāha –

- 45.** “Medhāvīnampi hiṃsanti, isim dhammaduṇe rataṇ;  
Vitakkā pāpakā rāja, subhā rāgūpasamṇhitā”ti.

Tattha **subhāti** subhanimittaggahaṇena pavattāti.

Atha nam kilesappahāne ussāham kārento rājā sattamam gāthamāha –

- 46.** “Uppannāyam sarīrajo, rāgo vaṇṇavidūsano tava;  
Tam pajaha bhaddamatthu te, bahunnāsi medhāvisammato”ti.

Tattha **vaṇṇavidūsano tavāti** tava sarīravaṇṇassa ca guṇavaṇṇassa ca vidūsano. **Bahunnāsīti** bahūnam āsi medhāvīti sammato.

Tato mahāsatto satim labhitvā kāmesu ādīnavam sallakkhetvā aṭṭhamam gāthamāha –

- 47.** “Te andhakārake kāme, bahudukkhe mahāvise;  
Tesam mūlam gavesissam, checcham rāgam sabandhana”ti.

Tattha **andhakāraketi** paññācakkhuvināsanato andhabhāvakare. **Bahudukkheti** ettha “appassādā kāmā”tiādīni (ma. ni. 1.234; pāci. 417; cūlava. 65) suttāni haritvā tesam bahudukkhatā dassetabbā. **Mahāviseti** sampayuttakilesavisassa ceva vipākavisassa ca mahantatāya mahāvise. **Tesam mūlanti** te vutappakare kāme pahātum tesam mūlam gavesissam pariyesissāmi. Kim pana tesam mūlanti? Ayonisomanasikāro. **Checcham rāgam sabandhananti** mahārāja, idāneva paññākhaggena paharitvā subhanimittabandhanena sabandhanam rāgam chindissāmīti.

Idañca pana vatvā “mahārāja, okāsam tāva me karohī”ti okāsam kāretvā paṇṇasālam pavisitvā kasiṇamaṇḍalam oloketvā puna naṭṭhajjhānam uppādetvā paṇṇasālato nikhamitvā ākāse pallāñkena nisīditvā rañño dhammad desetvā “mahārāja, aham aṭṭhāne vutthakāraṇā mahājanamajjhē garahappatto, appamatto hohi, puna dāni aham anitthigandhavanasaṇḍameva gamissāmī”ti rañño rodantassa paridevantassa himavantameva gantvā aparihīnajjhāno brahmalokūpago ahosi.

Satthā tam kāraṇam īnatvā –

**48.** “Idam vatvāna hārito, isi saccaparakkamo;  
Kāmarāgam virājetvā, brahmalokūpago ahū”ti. –

Abhisambuddho hutvā imam gātham vatvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu arahatte patiṭṭhahi.

Tadā rājā ānando ahosi, haritacatāpaso pana ahameva ahosinti.

Haritacajātakavaṇṇanā pañcamā.

[432] 6. Padakusalamāṇavajātakavaṇṇanā

**Bahussutanti** idam satthā jetavane viharanto ekam dārakam ārabbha kathesi. So kira sāvatthiyam kuṭumbikaputto sattavassakāleyeva padakusalo ahosi. Athassa pitā “imam vīmamsissāmī”ti tassa ajānantasseva mittagharam agamāsi. So pitu gataṭṭhānam apucchitvāva tassa padānusārena gantvā pitu santike atṭhāsi. Atha nam pitā ekadivasam pucchi “tāta, tvam mayi tam ajānāpetvā gatepi mama gataṭṭhānam kim jānāsī”ti? “Tāta, padam te sañjānāmi, padakusalo aha”nti. Athassa vīmaṇsanathāya pitā bhuttapātarāso gharā nikkhomitvā anantaram paṭivissakagharam gantvā tato dutiyam, tato tatiyam gharam pavisitvā tatiyaghārā nikkhomitvā puna attano gharam āgantvā tato uttaradvārena nikkhomitvā nagaram vāmam karonto jetavanam gantvā satthāram vanditvā dhammam suṇanto nisīdi. Dārako “kaham me pitā”ti pucchitvā “na jānāmā”ti vutte tassa padānusārena anantarapaṭivissakassa gharam ādīm katvā pitu gatamaggeneva jetavanam gantvā satthāram vanditvā pitu santike atṭhāsi. Pitarā ca “katham tāta, mama idhāgatabhāvam aññāsī”ti puṭṭho “padam te sañjānitvā padānusārena āgatohī”ti āha. Satthā “kim kathesi upāsakā”ti pucchitvā “bhante, ayam dārako padakusalo, aham imam vīmaṇsanto iminā nāma upāyena āgato, ayampi mam gehe adisvā mama padānusārena āgato”ti vutte “anacchariyam, upāsaka, bhūmiyam padasañjānanam, porāṇakapanḍitā ākāse padam sañjāniṁsū”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente tassa aggamahesī aticaritvā raññā pucchitā “sace aham tumhe aticarāmi, assamukhī yakkhinī homī”ti sapatham katvā tato kālam katvā ekasmin pabbatapāde assamukhī yakkhinī hutvā leṇaguhāyam vasamānā mahāaṭaviyam pubbantato aparantam gamanamagge anusañcarante manusse gahetvā khādati. Sā kira tīni vassāni vessavaṇam upaṭṭhahitvā āyāmato tiṁsayojane vitthārato pañcayojane ṭhāne manusse khāditum labhi. Athekadivasam eko aḍḍho mahaddhano mahābhogo abhirūpo brāhmaṇo bahūhi manussehi parivuto tam maggām abhiruhi. Tam disvā yakkhinī tussitvā pakkhandi, tam disvā parivāramanussā palāyimṣu. Sā vātavegena gantvā brāhmaṇam gahetvā piṭṭhiyā nipajjāpetvā guham gacchantī purisasamphassam paṭilabhitvā kilesavasena tasminī sineham uppādetvā tam akhāditvā attano sāmikam akāsi. Te ubhopi samaggasamvāsam vasiṁsu tato paṭṭhāya yakkhinī manusse gaṇhantī vatthataṇḍulatelādīnipi gahetvā tassa nānagarasabhojanam upanetvā attanā manussamāṇsam khādati. Gamanakāle tassa palāyanabhayena mahatiyā silāya guhādvāram pidahitvā gacchatī. Evam tesu sammodamānesu vasantesu bodhisatto nibbattaṭṭhāna cavitvā brāhmaṇam paṭīcca tassā kucchimhi paṭisandhim gaṇhi. Sā dasamāsaccayena puttam vijāyitvā putte ca brāhmaṇe ca balavasinehā hutvā ubhopi posesi. Sā aparabhāge putte vuḍḍhippatte puttampi pitarā saddhim antoguhāyam pavesetvā dvāram pidahi.

Athekadivasam bodhisatto tassā gatakālam īnatvā silam apanetvā pitaram bahi akāsi. Sā āgantvā “kena silā apanītā”ti vatvā “amma, mayā apanītā, andhakāre nisīditum na sakkomī”ti vutte puttasinghena na kiñci avoca. Athekadivasam bodhisatto pitaram pucchi “tāta, mayham mātu mukham aññādisam, tumhākam mukham aññādisam, kim nu kho kāraṇa”nti? “Tāta, tava mātā manussamāṇsakhādikā yakkhinī, mayam ubho manussā”ti. “Tāta, yadi evam, idha kasmā vasāma, ehi manussapatham gacchāmā”ti. “Tāta, sace mayam palāyissāma, ubhopi amhe tava mātā khādissatī”ti.

Bodhisatto “mā bhāyi, tāta, tava manussapathasampāpanam mama bhāro”ti pitaram samassāsetvā punadivase mātari gatāya pitaram gahetvā palāyi. Yakkhinī āgantvā te adisvā vātavegena pakkhanditvā te gahetvā “brahmaṇa, kiṁ palāyasi, kiṁ te idha natthī”ti vatvā “bhadda, mā mayham kujhi, putto te mam gahetvā palāyatī”ti vutte puttasingehena kiñci avatvā te assāsetvā attano vasanatthānaññeva te gahetvā gantvā evam punapi katipaye divase palāyante ānesi.

Bodhisatto cintesi “mayham mātu paricchinnena okāsenā bhavitabbam, yaṁnūnāham imissā āñāpavattīthānasimam puccheyyam, atha naṁ atikkamitvā palāyissāmā”ti. So ekadivasam mātaram gahetvā ekamantam nisino “amma, mātusantakam nāma puttānam pāpuṇāti, akkhāhi tāva me attano santakāya bhūmiyā pariccheda”nti āha. Sā sabbadisāsu pabbatanadīnimittādīni kathetvā āyāmato tiṁsayojanam, vitthārato pañcayojanam puttassa kathetvā “idam ettakam thānam sallakkhehi puttā”ti āha. So dve tayo divase atikkamitvā mātu atavigatakāle pitaram khandham āropetvā tassā dinnasaññāya vātavegena pakkhando paricchedanadītīram sampāpuṇi. Sāpi āgantvā te apassantī anubandhi. Bodhisatto pitaram gahetvā nadīmajjhām agamāsi. Sā āgantvā nadītire thatvā attano paricchedam atikkantabhāvam ñatvā tattheva thatvā “tāta, pitaram gahetvā ehi, ko mayham doso, tumhākam mām nissāya kiṁ nāma na sampajjati, nivatta, sāmī”ti puttañca patiñca yāci. Atha brāhmaṇo nadīm uttari. Sā puttameva yācantī “tāta, mā evam kari, nivattāhī”ti āha. “Amma, mayam manussā, tvam yakkhinī, na sakkā sabbakālam tava santike vasitu”nti. “Neva nivattissasi, tāta”ti. “Āma, ammā”ti. “Tāta, yadi na nivattissasi, manussaloke jīvitam nāma dukkham, sippam ajānāntā jīvitum na sakkonti, aham ekam cintāmaṇim nāma vijjam jānāmi, tassānubhāvena dvādasasamvaccharamatthake haṭabhaṇḍampi padānupadām gantvā sakkā jānitum. Ayam te jīvikā bhavissati, uggañha, tāta, anaggham manta”nti tathārūpena dukkhena abhibhūtāpi puttasingehena mantam adāsi.

Bodhisatto nadiyā thitakova mātaram vanditvā atisakkaccam sutam katvā mantam gahetvā mātaram vanditvā “gacchatha, ammā”ti āha. “Tāta, tumhesu anivattantesu mayham jīvitam natthī”ti vatvā –

“Ehiputta nivattassu, mā anātham karohi me;  
Ajjaputtam apassantī, yakkhinī maraṇam gatā”ti.

Yakkhinī uram pahari, tāvadevassā puttasingehena hadayam phali. Sā maritvā tattheva patitā. Tadā bodhisatto tassā matabhāvam ñatvā pitaram pakkositvā mātu santikam gantvā citakam katvā jhāpetvā ālāhanam nibbāpetvā nānāvanṇehi pupphehi pūjetvā vanditvā roditvā paridevitvā pitaram ādāya bārāṇasim gantvā rājadvāre thatvā “padakusalo māṇavo dvāre thito”ti rañño paṭivedetvā “tena hi āgacchatū”ti vutte pavisitvā rājānam vanditvā “tāta, kiṁ sippam jānāsi”ti vutte “deva, dvādasasamvaccharamatthake haṭabhaṇḍam padānupadām gantvā gaṇhitum jānāmī”ti āha. “Tena hi mām upaṭṭhāhī”ti. “Deva, devasikam sahassam labhanto upaṭṭhahissāmī”ti. “Sādhū tāta, upaṭṭhahā”ti. Rājā devasikam sahassam dāpesi.

Athekadivasam purohito rājānam āha – “mahārāja, mayam tassa māṇavassa sippānubhāvena kassaci kammaṭṭa akatattā ‘sippam atthi vā natthi vā’ti na jānāma, vīmaṇsissāma tāva na”nti. Rājā “sādhū”ti sampaṭicchitvā ubhopi janā nānāratanaṇagopakānam saññām datvā ratanasārabhaṇḍikam gahetvā pāsādā oruyha rājanivesanantare tikkhattum āvijjhītvā nisseeṇim attharitvā pākāramatthakena bahi otaritvā vinicchayasālam pavisitvā tattha nisīditvā puna gantvā nisseeṇim attharitvā pākāramatthakena otaritvā antepure pokkharaṇiyā tīram gantvā pokkharaṇim tikkhattum padakkhiṇam katvā otaritvā antopokkharaṇiyam bhaṇḍikam thapetvā pāsādām abhiruhiṁsu. Punadivase “rājanivesanato kira ratanam hariṁsu”ti ekakolāhalaṁ ahosi. Rājā ajānanto viya hutvā bodhisattam pakkosāpetvā “tāta, rājanivesanato bahuratanabhaṇḍam haṭam, handa naṁ anuvicinitum vaṭṭatī”ti āha. “Mahārāja, dvādasasamvaccharamatthake haṭabhaṇḍam corānam padānupadām gantvā āharanāsamatthassa mama anacchariyam ajja rattim haṭabhaṇḍam āharitum, āharissāmi tam, mā cintayitthā”ti. “Tena hi āhara”ti. So “sādhū, devā”ti vatvā mātaram vanditvā mantam parivattetvā mahātale thitova “mahārāja, dvinnam corānam padam paññāyatī”ti vatvā rañño ca purohitassa ca

padānusārena sirigabbham pavisitvā tato nikkhamitvā pāsādā oruyha rājanivesanantare tikkhattum parigantvā padānusāreneva pākārasamīpam gantvā pākāre ṭhatvā “mahārāja, imasmīm thāne pākārato muccitvā ākāse padam paññayati, nisseñim attharāpetvā dethā”ti nisseñim pākāramatthakena otaritvā padānusāreneva vinicchayasālam gantvā puna rājanivesanam āgantvā nisseñim attharāpetvā pākāramatthakena oruyha pokkharaṇim gantvā tikkhattum padakkhiṇam katvā “mahārāja, corā imam pokkharaṇim otīṇā”ti vatvā attanā ṭhapitam viya bhaṇḍikam nīharitvā rañño datvā “mahārāja, ime dve corā abhiññātamahācorā iminā maggena rājanivesanam abhiruļhā”ti āha. Mahājanā tuṭṭhapahaṭṭhā aṅguliyo phoṭesum, celukkhepā pavattim̄su.

Rājā cintesi – “ayam mānavo padānusārena gantvā corehi ṭhapitabhaṇḍatṭhānameva maññe jānāti, core pana gaṇhitum na sakkotī”ti. Atha nam āha “corehi haṭhabhaṇḍam tāva no tayā āhaṭam, corā pana na āhaṭā”ti. “Mahārāja, idheva corā, na dūre”ti. “Ko ca ko cā”ti. “Yo mahārāja, icchatī, sova coro hoti, tato tumhākam bhaṇḍikassa laddhakālato paṭṭhāya corehi ko attho, mā pucchitthā”ti. “Tāta, aham tuyham devasikam sahassam dammi, core me gahetvā dehī”ti. “Mahārāja, dhane laddhe kiṃ corehi”ti. “Dhanatopi no, tāta, core laddhum vaṭṭatī”ti. “Tena hi, mahārāja, ‘ime nāma corā’ti tumhākam na kathessāmi, atīte pavattakāraṇam pana te āharissāmi, sace tumhe paññavanto, tam kāraṇam jānāthā”ti so evam̄ vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasito avidūre nadītīragāmake pāṭali nāma eko naṭo vasati. So ekasmiṇ uſſavādivase bhariyamādāya bārāṇasiṁ pavisitvā naccitvā vīṇam vāditvā gāyitvā dhanaṁ labhitvā uſſavapariyosāne bahum surābhattam gāhāpetvā attano gāmam gacchanto nadītīram patvā navodakam āgacchantam disvā bhattam bhuijanto suram pivanto nisīditvā matto hutvā attano balam ajānanto “mahāvīṇam gīvāya bandhitvā nadim uttaritvā gamissāmī”ti bhariyam hatthe gahetvā nadim otari. Vīṇāchiddehi udakam pāvīsi. Atha nam sā vīṇā udake osīdāpesi. Bhariyā panassa osīdanabhāvam ūnatvā tam vissajjetvā uttaritvā tīre atṭhāsi. Naṭapāṭali sakīm ummujjati, sakīm nimujjati, udakam pavisitvā uddhumātaudaro ahosi. Athassa bhariyā cintesi “mayham sāmiko idāni marissati, ekam̄ nam gītakam yācītvā parisamajjhe tam gāyanti jīvikam kappessāmī”ti cintetvā “sāmi, tvam̄ udake nimujjasi, ekam̄ me gītakam dehi, tena jīvikam kappessāmī”ti vatvā gāthamāha –

- 49.** “Bahussutam cittakathim, gaṅgā vahati pāṭalim;  
Vuyhamānaka bhaddante, ekam̄ me dehi gāthaka”nti.

Tattha **gāthakanti** khuddakam gātham.

Atha nam naṭapāṭali “bhadde, katham tava gītakam dassāmi, idāni mahājanassa paṭisaranabhūtam udakam mañ māretī”ti vatvā gāthamāha –

- 50.** “Yena siñcanti dukkhitam, yena siñcanti āturam;  
Tassa majjhe marissāmi, jātam̄ saraṇato bhaya”nti.

Bodhisatto imam̄ gātham vatvā “mahārāja, yathā udakam mahājanassa paṭisaranam, tathā rājānopi, tesam̄ santikā bhaye uppanne tam̄ bhayaṁ ko paṭibhāssatī”ti vatvā “mahārāja, idam̄ kāraṇam paṭicchannam, mayā pana paññitavedanīyam katvā kathitam, jānāhi, mahārājā”ti āha. “Tāta aham̄ evarūpam paṭicchannakatham na jānāmi, core me gahetvā dehī”ti. Athassa mahāsatto “tena hi, mahārāja, idam̄ sutvā jānāhī”ti aparampi kāraṇam̄ āhari. Deva, pubbe imissāva bārāṇasiyā dvāragāme eko kumbhakāro bhājanathāya mattikam̄ āharanto ekasmīmyeva thāne nibaddham̄ gaṇhitvā antopabbhāram̄ mahantam̄ āvāṭam̄ khaṇi. Athekadivasam̄ tassa mattikam̄ ganhantassa akālamahāmegho utṭhahitvā mahāvuṭṭhim pātesi. Udakam̄ avattharamānam̄ āvāṭam̄ pātesi, tenassa matthako bhijji. So paridevanto gāthamāha –

- 51.** “Yattha bijāni rūhanti, sattā yattha patiṭṭhitā;

Sā me sīsam nipīleti, jātam saraṇato bhaya”nti.

Tattha **nipīletīti** nipatitvā pīleti bhindati.

Yathā hi deva, mahājanassa paṭisaraṇabhūtā mahāpathavī kumbhakārassa sīsam bhindi, evameva mahāpathavīsame sabbalokassa paṭisaraṇe narinde uṭṭhāya corakammam karonte ko bāhissati, sakkhissasi, mahārāja, evam paṭicchādetvā kathitam coram jānitunti. Tāta, mayham paṭicchannena kāraṇam natthi, ayam coroti evam me coram gahetvā dehīti. So rājānam rakkhanto “tvam coro”ti avatvā aparampi udāharanam āhari. Mahārāja, pubbe imasmimyeva nagare ekassa purisassa geham ādittam. So “anto pavisitvā bhaṇḍakam nīharā”ti aññam āñāpesi. Tasmim pavisitvā nīharante gehadvāram pidahi. So dhūmandho hutvā nikhamanamaggam alabhanto uppannādāhadukkho hutvā anto ṛhitova paridevanto gāthamāha –

- 52.** “Yena bhattāni paccanti, sītam yena vihaññati;  
So mam dāhati gattāni, jātam saraṇato bhaya”nti.

Tattha **so mam dāhatīti** so me dāhati, ayameva vā pātho.

“Mahārāja, aggi viya mahājanassa paṭisaraṇabhūto eko manusso ratanabhaṇḍikam hari, mā mam coram pucchā”ti. “Tāta, mayham coram dehiyevā”ti. So rājānam “tvam coro”ti avatvā aparampi udāharanam āhari. Deva, pubbe imasmimyeva nagare eko puriso atibahum bhuñjitvā jīrāpetum asakkonto vedanāppatto hutvā paridevanto gāthamāha –

- 53.** “Yena bhuttena yāpanti, puthū brāhmaṇakhattiyā;  
So mam bhutto byāpādeti, jātam saraṇato bhaya”nti.

Tattha **so mam bhutto byāpādetīti** so odano bhutto mam byāpādeti māreti.

“Mahārāja, bhuttam viya mahājanassa paṭisaraṇabhūto eko bhaṇḍam hari, tasmim laddhe kim coram pucchasī”ti? “Tāta, sakkonto coram me dehī”ti. So tassa saññāpanattham aparampi udāharanam āhari. Mahārāja, pubbepi imasmimyeva nagare ekassa vāto uṭṭhahitvā gattāni bhañji. So paridevanto gāthamāha –

- 54.** “Gimhānam pacchime māse, vātamicchanti paṇḍitā;  
So mam bhañjati gattāni, jātam saraṇato bhaya”nti.

Iti mahārāja, saraṇato bhayam uppannam, jānāhi tam kāraṇanti. Tāta, coram me dehīti. So tassa saññāpanattham aparampi udāharanam āhari. Deva, atīte himavantapadese sākhāvīṭapasampanno mahārukko ahosi pupphaphalasampanno anekasahassānam sakuṇānam nivāso tassa dve sākhā aññamaññam saṅghaṭtesum, tato dhūmo uppajji, aggicūṇāni patiṁsu. Tam disvā sakuṇajeṭṭhako gāthamāha –

- 55.** “Yam nissitā jagatiruham, svāyam aggim pamuñcati;  
Disā bhajatha vakkaṅgā, jātam saraṇato bhaya”nti.

Tattha **jagatiruhanti** mahīruhaṇ.

Yathā hi, deva, rukkho pakkhīnam paṭisaraṇam, evam rājā mahājanassa patisaraṇam, tasmim corikam karonte ko paṭibāhissati, sallakkhehi, devāti. Tāta, mayham corameva dehīti. Athassa so aparampi udāharanam āhari. Mahārāja, ekasmiṁ kāsigāme aññatarassa kulagharaṭṭa pacchimabhāge kakkhaṭā susumāranadī atthi, tassa ca kulassa ekova putto. So pitari kālakate mātaram paṭijaggi. Tassa

mātāanicchamānasveva ekam̄ kuladhītarām̄ ānesi. Sā pubbabhāgē sassum̄ sampiyāyitvā pacchā puttadhītāhi vaḍḍhamānā tam̄ nīharitukāmā ahosi. Tassā pana mātāpi tasmiṇyeva ghare vasati. Sā sāmikassa santike sassuyā nānappakārām̄ dosam̄ vatvā paribhinditvā “aham̄ te mātaram̄ posetum̄ na sakkomi, mārehi na”nti vatvā “manussamāraṇām̄ nāma bhāriyām̄, kathām̄ nam̄ māremī”ti vutte “niddokkamanakālē nam̄ mañcakeneva saddhiṁ gahetvā susumāranadiyām̄ khipissāma, atha nam̄ susamārā khādissantī”ti āha. “Tuyham̄ pana mātā kaha”nti? “Tassāyeva santike supatī”ti. “Tena hi gaccha, tassā nipannamañcake rajjuṁ bandhitvā saññām̄ karohī”ti. Sā tathā katvā “katā me saññā”ti āha. Itaro “thokam̄ adhvāsehi, manussā tāva niddāyantū”ti niddāyanto viya nipajjītvā gantvā tam̄ rajjukam̄ bhariyāya mātu mañcake bandhitvā bhariyām̄ pabodhetvā ubhopi gantvā tam̄ mañcakeneva saddhiṁ ukkhipitvā nadiyām̄ khipiṁsu. Tattha nam̄ niddāyamānam̄ susumārā viddham̄setvā khādim̄su.

Sā punadivase mātu parivattitabhāvam̄ ñatvā “sāmi, mama mātāva māritā, idāni tava mātaram̄ mārehī”ti vatvā “tena hi sādhū”ti vutte “susāne citakam̄ katvā aggimhi naṁ pakkhipitvā māressāmā”ti āha. Atha nam̄ niddāyamānam̄ ubhopi susānam̄ netvā ṭhapayiṁsu. Tattha sāmiko bhariyām̄ āha “aggi te ābhato”ti? “Pamuṭṭhāsmi, sāmī”ti. “Tena hi gantvā ānehī”ti. “Na sakkomi sāmi, gantuṁ, tayi gatepi ṭhātum̄ na sakkhissāmi, ubhopi mayaṁ gacchissāmā”ti. Tesu gatesu mahallikā sītavātēna pabodhitā susānabhāvam̄ ñatvā “ime maṁ māretukāmā aggiathāya gatā”ti ca upadhāretvā “na me balaṁ jānantī”ti ekaṁ matakelevaram̄ gahetvā mañcake nipajjāpetvā upari pilotikāya paticchādetvā sayam̄ palāyitvā tattheva leñaguham̄ pāvisi. Itare aggim̄ āharitvā “mahallikā”ti saññāya kalevaram̄ jhāpetvā pakkamim̄su. Ekena corena tasmīm̄ guhāleṇe pubbe bhaṇḍikā ṭhapitā, so “tam̄ gaṇhissāmī”ti āgantvā mahallikam̄ disvā “ekā yakkhinī bhavissati, bhaṇḍikā me amanussapariggahitā”ti ekaṁ bhūtavejjam̄ ānesi. Veijo mantam̄ karonto guham̄ pāvisi.

Atha nam̄ sā āha “nāham̄ yakkhinī, ehi ubhopi imam̄ dhanaṁ bhājessāmā”ti. “Kathaṁ saddahitabba”nti? “Tava jivham̄ mama jivhāya ṭhapehī”ti. So tathā akāsi. Athassa sā jivham̄ damsitvā chinditvā pātesi. Bhūtavejjo “addhā esā yakkhinī”ti jivhāya lohitam̄ paggharantiyā viravamāno palāyi. Mahallikā punadivase maṭṭhasāṭakam̄ nivāsetvā nānāratanabhaṇḍikam̄ gahetvā gham̄ agamāsi. Suṇisā tam̄ disvā “kaham̄ te, amma, idam̄ laddha”nti pucchi. “Amma, etasmīm̄ susāne dārucitakāya jhāpitā evarūpam̄ labhantī”ti. “Amma, mayāpi sakkā laddhu”nti. “Mādisī hutvā labhissasī”ti. Sā laddhabhaṇḍikalobhena sāmikassa kathetvā tattha attānam̄ jhāpesi. Atha nam̄ punadivase sāmiko apassanto “amma, imāyapi velāya tvam̄ āgatā, sunisā te nāgacchati”ti āha. Sā tam̄ sutvā “are pāpapurisa, kiṁ matā nāma āgacchanti”ti tam̄ tajjetvā gāthamāha –

**56.** “Yamānayiṁ somanassam̄, māliniṁ candanussadam̄;  
Sā maṁ gharā nicchubhati, jātam̄ saraṇato bhaya”nti.

Tattha **somanassanti** somanassam̄ uppādetvā. “Somanassā”tipi pāṭho, somanassavatī hutvāti attho. Idam̄ vuttam̄ hoti – yamaham̄ “imam̄ me nissāya putto puttadhītāhi vaḍḍhissati, mañca mahallikakāle posessatī”ti māliniṁ candanussadam̄ katvā alaṅkaritvā somanassajātā ānesiṁ. Sā maṁ ajja gharā nīharati, saraṇatoyeva me bhayam̄ uppannanti.

“Mahārāja, suṇisā viya sassuyā mahājanassa rājā paṭisaraṇam̄, tato bhaye uppanne kiṁ sakkā kātum̄, sallakkhehi, devā”ti. Tam̄ sutvā rājā “tāta, nāhaṁ tayā ānītakāraṇāni jānāmi, corameva me dehī”ti āha. So “rājānam̄ rakkhissāmī”ti aparampi udāharāṇam̄ āhari. Deva, pubbe imasmīmyeva nagare eko puriso patthanam̄ katvā puttam̄ labhi. So puttajātakāle “putto me laddho”ti somanassajāto tam̄ posetvā vayappattakāle dārena samyojetvā aparabhāge jaram̄ patvā kammam̄ adhiṭṭhātum̄ nāsakkhi. Atha nam̄ putto “tvam̄ kammam̄ kātum̄ na sakkosi, ito nikkhama”ti gehato nīhari. So kicchena kasirena jīvikam̄ kappento paridevamāno gāthamāha –

**57.** “Yena jātena nandissam, yassa ca bhavamicchisam̄;  
So maṁ gharā nicchubhati, jātam̄ saraṇato bhaya”nti.

Tattha **so manti** so putto mam̄ gharato nicchubhati nīharati. Svāham̄ bhikkham̄ caritvā dukkhena jīvāmi, saraṇatoyeva me bhayaṁ uppannanti.

“Mahārāja, yathā pitā nāma mahallako paṭibalena puttena rakkhitabbo, evam̄ sabbopi janapado raññā rakkhitabbo, idañca bhayaṁ uppajjamānam̄ sabbasatte rakkhantassa rañño santikā uppannam̄, iminā kāraṇena ‘asuko nāma coro’ti jānāhi, devā’’ti. “Tata, nāham̄ kāraṇam̄ vā akāraṇam̄ vā jānāmi, coram̄ vā me dehi, tvaññevara vā coro hohi”’ti evam̄ rājā punappunam̄ māṇavam̄ anuyuñji. Atha nam̄ so evamāha “kim pana, mahārāja, ekaṁsenā coragahaṇam̄ rocethā”’ti? “Āma, tātā”’ti. Tena hi “asuko ca asuko ca coro”’ti parisamajjhe pakāsemīti. “Evam̄ karohi, tātā”’ti. So tassa vacanam̄ sutvā “ayam̄ rājā attānam̄ rakkhitum̄ na deti, gaṇhissāmi dāni cora”’nti sannipatite mahājane āmantetvā imā gāthā āha –

**58.** “Sunantu me jānapadā, negamā ca samāgatā;  
Yatodakam̄ tadādittam̄, yato khemam̄ tato bhayaṁ.

**59.** “Rājā vilumpate raṭṭham̄, brāhmaṇo ca purohito;  
Attaguttā viharatha, jātam̄ saraṇato bhaya”’nti.

Tattha **yatodakam̄ tadādittanti** yam̄ udakam̄ tadeva ādittam̄. **Yato khemanti** yato rājato khemena bhavitabbaṁ, tatova bhayaṁ uppannam̄. **Atthaguttā viharathāti** tumhe idāni anāthā jātā, attānam̄ mā vināsetha, attanāva guttā hutvā attano santakaṁ dhanadhaññam̄ rakkhatha, rājā nāma mahājanassa paṭisaraṇam̄, tato tumhākam̄ bhayaṁ uppannam̄, rājā ca purohito ca vilopakhādakacorā, sace core gaṇhitukāmattha, ime dve gahetvā kammakaraṇam̄ karothāti.

Te tassa katham̄ sutvā cintayim̄su “ayam̄ rājā rakkhaṇārahopi samāno idāni aññassa upari dosam̄ āropetvā attano bhaṇḍikam̄ sayameva pokkharaṇiyam̄ ṛhapetvā coram̄ pariyesāpeti, ito dāni paṭṭhāya puna corakammassa akaraṇatthāya mārema nam̄ pāparājāna”’nti. Te danḍamuggarādihatthā uṭṭhāya tattheva rājānañca purohitañca pothetvā jīvitakkhayam̄ pāpetvā mahāsattam̄ abhisicivā rajje patiṭṭhapesum̄.

Satthā imam̄ dhammadesanaṁ āharitvā “anacchariyam̄, upāsaka, pathaviyam̄ padasañjānanam̄, porānakapanḍitā evam̄ ākāse padam̄ sañjānimsū”’ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam̄ samodhānesi, saccapariyosāne upāsako ca putto ca sotāpattiphale patiṭṭhitā. Tadā pitā kassapo ahosi, padakusalamāṇavo pana ahameva ahosinti.

Padakusalamāṇavajātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[433] 7. Lomasakassapajātakavaṇṇanā

**Assa indasamo rājāti** idam̄ satthā jetavane viharanto ekaṁ ukkaṇṭhitabhikkhum̄ ārabbha kathesi. Tañhi bhikkhum̄ satthā “saccam̄ kira tvam̄ bhikkhu ukkaṇṭhitosis”’ti pucchitvā “sacca”’nti vutte “bhikkhu sinerukampanavāto kim̄ purāṇapaṇṇāni na kampessati, yasasamaṇginopi sappurisā āyasakyam̄ pāpuṇanti, kilesā nāmete parisuddhasattepī saṃkiliṭhe karonti, pageva tādisa”’nti vatvā tena yācito atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmaddatte rājjam̄ kārente brahmaddattassa putto brahmaddattakumāro nāma purohitaputto ca kassapo nāma dve sahāyakā hutvā ekācariyakule sabbasippāni uggaṇhiṁsu. Aparabhāge brahmaddattakumāro pitu accayena rajje patiṭṭhāsi. Kassapo cintesi “mayhaṁ sahāyo rājā jāto, idāni me mahantam̄ issariyam̄ dassati, kim̄ me issariyena, aham̄ mātāpitaro ca rājānañca āpucchitvā pabbajissāmī”’ti. So rājānañca mātāpitaro ca āpucchitvā himavantaṁ pavisitvā isipabbajjam̄ pabbajitvā sattame divase abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā uñchācariyāya yāpentō vihāsi. Pabbajitam̄ pana nam̄ “lomasakassapo”’ti sañjānimsu. So paramajitindriyo ghoratapo tāpaso ahosi. Tassa tejena sakkassa bhavaṇam̄ kampi. Sacco āvajjento tam̄ disvā cintesi “ayam̄ tāpaso ativiya uggatejo sakkabhāvāpi mam̄

cāveyya, bārāṇasiraññā saddhiṁ ekato hutvā tapamassa bhindissāmī’’ti. So sakkānubhāvena aḍḍharattasamaye bārāṇasirañño sirigabbhaṁ pavisitvā sakalagabbhaṁ sarīrappabhāya obhāsetvā rañño santike ākāse ṛhito “uṭṭhehi, mahārājā”’ti rājānaṁ pabodhesi. “Kosi tva”’nti vutte “sakkohamasmi”’ti āha. “Kimattham āgatosi”’ti? “Mahārāja, sakalajambudīpe ekarajjam icchasi, na icchasi”’ti? “Kissa na icchāmi”’ti? Atha naṁ sakko “tena hi lomasakassapam ānetvā pasughātayaññam yajāpehi, sakkasamo ajarāmaro hutvā sakalajambudīpe rajjam kāressasi”’ti vatvā pathamam gāthamāha –

- 60.** “Assa indasamo rāja, accantam ajarāmaro;  
Sace tvam yaññam yajeyya, isim lomasakassapa”’nti.

Tattha **assāti** bhavissasi. **Yajeyyāti** sace tvam araññayatanato isim lomasakassapam ānetvā yaññam yajeyyāsīti.

Tassa vacanam sutvā rājā “sādhū”’ti sampaticchi. Sakko “tena hi mā papañcaṁ karī”’ti vatvā pakkāmi. Rājā punadivase seyyam nāma amaccam pakkosāpetvā “samma, mayhaṁ piyasahāyakassa lomasakassapassa santikam gantvā mama vacanena evam vadehi ‘rājā kira tumhehi pasughātayaññam yajāpetvā sakalajambudīpe ekarājā bhavissati, tumhākampi yattakam padesam icchatha, tattakam dassati, mayā saddhiṁ yaññam yajitum āgacchathā”’ti āha. So “sādhu, devā”’ti tāpasassa vasanokāsajānanattham nagare bherim carāpetvā ekena vanacarakena “aham jānāmī”’ti vutte tam purato katvā mahantena parivārena tattha gantvā isim vanditvā ekamantam nisinno tam sāsanam ārocesi. Atha naṁ so “seyya kiṁ nāmetam kathesi”’ti vatvā paṭikkhipanto catasso gāthā abhāsi –

- 61.** “Sasamuddapariyāyam, mahim sāgarakuṇḍalam;  
Na icche saha nindāya, evam seyya vijānahi.
- 62.** “Dhiratthu tam yasalābhām, dhanalābhañca brāhmaṇa;  
Yā vutti vinipātena, adhammacaraṇena vā.
- 63.** “Api ce pattamādāya, anagāro paribbaje;  
Sāyeva jīvikā seyyo, yā cādhammena esanā.
- 64.** “Api ce pattamādāya, anagāro paribbaje;  
Aññam ahimsayam loke, api rajjena tam vara”’nti.

Tattha **sasamuddapariyāyanti** sasamuddaparikkhepam. **Sāgarakuṇḍalanti** cattāro dīpe parikkhipitvā ṛhitasāgarehi kaṇṇavaliyā thapitakuṇḍalehi viya samannāgataṁ. **Saha nindāyāti** “iminā pasughātakammaṁ kata”’nti imāya nindāya saha cakkavālāpariyantam mahāpathavim na icchāmīti vadati. **Yā vutti vinipātenāti** narake vinipātakammaṇa yā ca jīvitavutti hoti, tam dhiratthu, garahāmi tam vuttinti dīpeti. **Sāyeva jīvikāti** pabbajitassa mattikāpattam ādāya paraghārāni upasaṅkamitvā āhārapariyesanajīvikāva yasadhanalābhato sataguṇena sahassaguṇena varatarāti attho **api rajjena tam varanti** tam anagārassa sato aññam avihimsantassa paribbajanaṁ sakalajambudīparajjenapi varanti attho.

Amacco tassa katham sutvā gantvā rañño ārocesi. Tam sutvā rājā “anāgacchante kiṁ sakkā kātu”’nti tuṇhī ahosi. Puna sakko aḍḍharattasamaye āgantvā ākāse ṛhatvā “kiṁ, mahārāja, lomasakassapam ānetvā yaññam na yajāpesi”’ti āha. “Mayā pesitopi nāgacchatī”’ti. “Tena hi, mahārāja, attano dhītaram candavatīm kumārikam alaṅkaritvā seyyam tatheva pesetvā ‘sace kira āgantvā yaññam yajissasi, rājā te imam kumārikam dassati’’ti vadāpehi, addhā so kumārikāya paṭibaddhacitto hutvā āgacchissati”’ti. Rājā “sādhū”’ti sampaticchitvā punadivase seyyassa hatthe dhītaram adāsi. So rājadhītaram gahetvā tattha gantvā isim vanditvā paṭisanthāram katvā devaccharapaṭibhāgaṁ rājadhītaram tassa dassetvā ekamantam aṭṭhāsi. Atha isi indriyāni bhinditvā tam olokesi, saha

olokaneneva paṭibaddhacitto hutvā jhānā parihāyi. Amacco tassa paṭibaddhacittabhāvam ūnatvā “bhante, sace kira yaññam yajissatha, rājā te imam dārikam pādaparicārikam katvā dassatī”ti āha. So kilesavasena kampanto “imam kira me dassatī”ti āha. “Āma, yaññam yajantassa te dassatī”ti. So “sādhu imam labhanto yajissāmī”ti vatvā tam gahetvā saheva jaṭāhi alaṅkataratham abhiruyha bārāṇasim agamāsi. Rājāpi “āgacchati kirā”ti sutvā yaññāvāte kammaṁ paṭhapesi. Atha nam āgataṁ disvā “sve yaññam yajāhi, aham indasamo bhavissāmi, yaññapariyosāne te dhītaraṁ dassāmī”ti āha. Kassapo “sādhū”ti sampaticchi. Atha nam rājā punadivase tam ādāya candavatiyā saddhimyeva yaññāvātam gato. Tattha hatthiassausabhādisabbacatuppāda paṭipātiyā ṭhapitāva ahesum. Kassapo te sabbe hanitvā ghātētvā yaññam yajitum ārabhi. Atha nam tattha sannipatito mahājano disvā “idam te lomasakassapa ayuttam appatirūpam, kim nāmetam karosi”ti vatvā paridevanto dve gāthā abhāsi –

**65.** “Balam cando balam suriyo, balam samaṇabrahmaṇā;  
Balam velā samuddassa, balātibalamitthiyo.

**66.** “Yathā uggatapam santam, isim lomasakassapanam;  
Pitu atthā candavatī, vājapeyyam ayājayī”ti.

Tattha **balam cando balam suriyo** mahandhakāravidhamane aññam balam nāma natthi, candimasūriyāvettha balavantoti attho. **Samaṇabrahmaṇāti** iṭṭhāniṭṭhavisayavegasahane khantibalaññabalena samannāgatā samitapāpabhitapāpā samaṇabrahmaṇā. **Balam velā samuddassāti** mahāsamuddassa uttaritum adatvā udakam āvaritvā vināsetum samatthatāya velā balam nāma. **Balātibalamitthiyoti** itthiyo pana visadaññepi avītarāge attano vasaṁ ānetvā vināsetum samatthatāya tehi sabbehi balehipi atibalā nāma, sabbabalehi itthibalameva mahantanti attho. **Yathāti** yasmā. **Pitu atthāti** pitu vuḍḍhiatthāya. Idam vuttam hoti – yasmā imam uggatapam samānaṁ sīlādiguṇānam esitattā isim ayam candavatī nissilam katvā pitu vuḍḍhiatthāya vājapeyyam yaññam yājeti, tasmā jānitabbametam “balātibalamitthiyo”ti.

Tasmim samaye kassapo yaññam yajanatthāya “maṅgalahatthim gīvāyam paharissāmī”ti khaggaratanam ukkhipi. Hatthī tam disvā maraṇabhayatajjito mahāravam ravi. Tassa ravam sutvā sesāpi hatthiassausabhādayo maraṇabhayatajjitā bhayena viraviṁsu. Mahājanopi viravi. Kassapo tam mahāviravam sutvā samvegappatto hutvā attano jaṭādīni olokesi. Athassa jaṭāmassukacchalomāni pākaṭāni ahesum. So vippatisāri hutvā “ananurūpam vata me pāpakammam kata”nti samvegam pakāsento aṭṭhamam gāthamāha –

**67.** “Tam lobhapakataṁ kammaṁ, kaṭukam kāmahetukam;  
Tassa mūlam gavesissam, checcham rāgam sabandhana”nti.

Tassattho – mahārāja, yam etam mayā candavatiyā lobham uppādetvā tena lobhena pakataṁ kāmahetukam pāpakaṁ, tam kaṭukam tikkhīṇavipākaṁ. Tassāham ayonisomanasikārasaṅkhātam mūlam gavesissam, alam me iminā khaggena, paññākhaggam nīharitvā subhanimittabandhanena saddhim sabandhanam rāgam chindissāmīti.

Atha nam rājā “mā bhāyi samma, idāni te candavatī kumāriñca raṭṭhañca sattaratanañca sāsīñca dassāmī, yajāhi yañña”nti āha. Tam sutvā kassapo “na me, mahārāja, iminā kilesena attho”ti vatvā osānagāthamāha –

**68.** “Dhiratthu kāme subahūpi loke, tapova seyyo kāmaguṇehi rāja;  
Tapo karissāmī pahāya kāme, taveva raṭṭham candavatī ca hotū”ti.

Tattha **subahūpīti** atibahukepi. **Tapo karissāmīti** sīlasamyamatapameva karissāmī.

So evam vatvā kasiṇam samannāharitvā naṭham visesam uppādetvā ākāse pallankena nisīditvā rañño dhammam desetvā “appamatto hohī”ti ovaditvā yaññavāṭam viddhamṣāpetvā mahājanassa abhayadānam dāpetvā rañño yācantasseva uppatitvā attano vasanaṭṭhānameva gantvā yāvajīvam ṭhatvā āyupariyosāne brahmalokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā seyyo mahāamacco sāriputto ahosi, lomasakassapo pana ahameva ahosinti.

Lomasakassapajātakavaṇṇanā sattamā.

[434] 8. Cakkavākajātakavaṇṇanā

**Kāsāyavattheti** idam satthā jetavane viharanto ekaṁ lolabhikkhum ārabbha kathesi. So kira lolo ahosi paccayaluddho, ācariyupajjhāyavattādīni chaḍḍetvā pātova sāvatthim pavisitvā visākhāya gehe anekakhādanīyaparivāram yāgum pivitvā nānaggarasasālimamṣodanam bhuñjītīpi tena atitto tato cūlaanāthapiṇḍikassa mahāanāthapiṇḍikassa kosalaraññoti tesam tesam nivesanāni sandhāya vicari. Athekadivasam tassa lolabhāvam ārabbha dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte tam bhikkhum pakkosāpetvā “saccam kira tvam bhikkhu lolo”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “bhikkhu kasmā lolosi, pubbepi tvam lolabhāvena bārāṇasiyam hathikuṇapādīni khāditvā vicaranto tehi atitto tato nikhamitvā gaṅgātīre vicaranto himavantam pavaṭṭho”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente eko lolakāko bārāṇasiyam hathikuṇapādīni khāditvā vicaranto tehi atitto “gaṅgākūle macchamataṁ khādissāmī”ti gantvā tattha matamacche khādanto katipāham vasitvā himavantam pavisitvā nānāphalāphalāni khādanto bahumacchacakchapam mahantam padumasaram patvā tattha suvaṇṇavaṇṇe dve cakkavāke sevālam khādityā vasante disvā “ime ativiya vanṇasampannā sobhaggappattā, imesam bhojanam manāpam bhavissati, imesam bhojanam pucchitvā ahampi tadeva bhuñjītī suvaṇṇavaṇṇo bhavissāmī”ti cintetvā tesam santikam gantvā paṭisanthāram katvā ekasmiṁ sākhapariyante nisīditvā tesam pasāmsanapaṭisamīyuttam katham kathento paṭhamam gāthamāha –

69. “Kāsāyavatthe sakuṇe vadāmi, duve duve nandamane carante;  
Kam aṇḍajam aṇḍajā mānusesu, jātim pasāmsanti tadiṅgha brūthā”ti.

Tattha **kāsāyavattheti** suvaṇṇavaṇṇe kāsāyavatthe viya. **Duve** duveti dve dve hutvā. **Nandamaneti** tuṭṭhacitte. **Kam aṇḍajam aṇḍajā mānusesu jātim pasāmsantī** ambho aṇḍajā tumhe manussesu pasāmsantā kam aṇḍajam jātim kataram nāma aṇḍajanti vatvā pasāmsanti, kam sakuṇam nāmāti vatvā tumhe manussānam antare vanṇentīti attho. “Kam aṇḍajam aṇḍajamānusesū”tipi pāṭho. Tassattho – tumhe aṇḍajesu ca mānusesu ca kataram aṇḍajanti vatvā pasāmsantīti.

Tam sutvā cakkavāko dutiyam gāthamāha –

70. “Amhe manussesu manussahiṁsa, anubbate cakkavāke vadanti;  
Kalyāṇabhāvamhe dijesu sammatā, abhirūpā vicarāma aṇṇave”ti.

Tattha **manussahimṣāti** kāko manusse hiṁsati vihetheti, tena nam evam ālapati. **Anubbati** aññamaññam anugate sammodamāne viyasamvāse. **Cakkavāketi** cakkavākā nāma sā aṇḍajajātīti pasāmsanti vanṇenti kathenti. **Dijesūti** yattakā pakkhino nāma, tesu mayam “kalyāṇabhāvā”tipi manussesu sammatā. Dutiye athavikappe manussesu amhe “cakkavākā”tipi vadanti, dijesu pana mayam “kalyāṇabhāvā”ti sammatā, “kalyāṇabhāvā”ti no dijā vadantīti attho. **Aṇṇaveti** imasmim ṭhāne saro “aṇṇavo”ti vutto, imasmim padumasare mayameva dve janā paresam ahiṁsanato abhirūpā

vicarāmāti attho. Imissāya pana gāthāya catutthapadam “na ghāsahetūpi karoma pāpa”nti paṭhanti. Tassattho – yasmā mayam ghāsahetūpi pāpam na karoma, tasmā “kalyāṇabhāvā”ti amhe manusse su ca dijesu ca sammata.

Taṁ sutvā kāko tatiyam gāthamāha –

71. “Kiṁ aṇṇave kāni phalāni bhuñje, maṁsam kuto khādatha cakkavākā;  
Kiṁ bhojanam bhuñjatha vo anomā, balañca vanṇo ca anapparūpā”ti.

Tattha **kinti** pucchāvasena ālapanam, kiṁ bho cakkavākāti vuttam hoti. **Aṇṇaveti** imasmim sare. **Bhuñjeti** bhuñjatha, kiṁ bhuñjathāti attho **maṁsam kuto khādathāti** katarapāñānam sarīrato maṁsam khādatha. **Bhuñjatha voti** vokāro nipātamattam, parapadena vāssa sambandho “balañca vā vanṇo ca anapparūpā”ti.

Tato cakkavāko catuttham gāthamāha –

72. “Na aṇṇave santi phalāni dhaṅka, maṁsam kuto khāditum cakkavāke;  
Sevālabhakkhamha apāṇabhojanā, na ghāsahetūpi karoma pāpa”nti.

Tattha **cakkavāketi** cakkavākassa. **Apāṇabhojanāti** pāṇakarahitaudakabhojanā. Amhākañhi sevālañceva udakañca bhojananti dasseti. Na **ghāsahetūti** tumhādisā viya mayam ghāsahetu pāpam na karomāti.

Tato kāko dve gāthā abhāsi –

73. “Na me idam ruccati cakkavāka, asmiṁ bhave bhojanasannikāso;  
Ahosi pubbe tato me aññathā, icceva me vimati ettha jātā.
74. “Ahampi maṁsāni phalāni bhuñje, annāni ca loṇiyateliyāni;  
Rasam manussesu labhāmi bhottum, sūrova saṅgāmamukham vijetvā;  
Na ca me tādiso vanṇo, cakkavāka yathā tavā”ti.

Tattha **idanti** idam tumhākam bhuñjanabhojanam mayham na ruccati. **Asmiṁ bhave bhojanasannikāsoti** imasmim bhave bhojanasannikāso yam imasmim cakkavākabhave bhojanam, tvam tena sannikāso tamśadiso tadanurūpo ahosi, ativiya pasannasarīrosīti attho. **Tato me aññathāti** yam mayham pubbe tumhe disvāva ete ettha nānāvidhāni phalāni ceva macchamaṁsañca khādanti, tena evam sobhaggappattāti ahosi, idāni me tato aññathā hotīti attho. **Iceeva meti** eteneva me kāraṇena ettha tumhākam sarīravaṇne vimati jātā “kathaṁ nu kho ete evarūpam lūkhabhojanam bhuñjantā vanṇavanto jāta”ti. **Ahampīti** ahañhi, ayameva vā pāṭho. **Bhuñjeti** bhuñjāmi. **Annāni cāti** bhojanāni ca. **Loṇiyateliyānīti** loṇatelayuttāni. **Rasanti** manussesu paribhogam panītarasam. **Vijetvāti** yathā sūro vīrayodho saṅgāmamukham vijetvā vilumpitvā paribhuñjati, tathā vilumpitvā paribhuñjāmīti attho. **Yathā tavāti** evam panītam bhojanam bhuñjantassapi mama tādiso vanṇo natthi, yādiso tava vanṇo, tena tava vacanam na saddahāmīti dīpeti.

Athassa vanṇasampattiyā abhāvakāraṇam attano ca bhāvakāraṇam kathento cakkavāko sesagāthā abhāsi –

75. “Asuddhabhakkhosī khaṇānupātī, kicchena te labbhati annapānam;  
Na tussasī rukkhaphalehi dhaṅka, maṁsāni vā yāni susānamajjhe.
76. “Yo sāhasena adhigamma bhoge, paribhuñjati dhaṅka khaṇānupātī;

Tato upakkosati nam sabhāvo, upakkuṭṭho vaṇṇabalam jahāti.

77. “Appampi ce nibbutiṁ bhuñjatī yadi, asāhasena aparūpaghātī;  
Balañca vaṇṇo ca tadassa hoti, na hi sabbo āhāramayena vaṇṇo”ti.

Tattha **asuddhabhakkhosīti** tvam thenetvā vañcetvā bhakkhanato asuddhabhakkho asi.

**Khañānupātīti** pamādakkhaṇe anupatañasīlo. **Kicchena** teti tayā dukkhena annapānam labbhati. **Mam̄sāni vā yānīti** yāni vā susānamajjhē mam̄sāni, tehi na tussasi. **Tatoti pacchā. Upakkosati nam sabhāvoti** attāva tam puggalam garahi. **Upakkuṭṭhoti** attanāpi parehipi upakkuṭṭho garahito vippaṭisāritāya vaṇṇañca balañca jahāsi. **Nibbutiṁ bhuñjatī yadīti** yadi pana param avihethetvā appakampi dhammaladdhaṁ nibbutibhojanam bhuñjati. **Tadassa hotīti** tadā assa pañditassa sarīre balañca vaṇṇo ca hoti. **Āhāramayenātī** nānappakārena āhāreneva. Idam vuttam hoti – bho kāka, vaṇṇo nāmesa catusamuṭṭhāno, so na āhāramatteneva hoti, utucittakammehipi hotiyevāti.

Evam cakkavāko anekapariyāyena kākam garahi. Kāko harāyitvā “na mayham tava vaṇṇena attho, kā kā”ti vassanto palāyi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne lolabhikkhu anāgāmiphale patiṭṭhahi. Tadā kāko lolabhikkhu ahosi, cakkavākī rāhulamātā, cakkavāko pana ahameva ahosinti.

Cakkavākajātakavaṇṇanā aṭṭhamā.

[435] 9. Haliddirāgajātakavaṇṇanā

**Sutitikkhanti** idam satthā jetavane viharanto thullakumārikāpalobhanam ārabbha kathesi. Vatthu terasakanipāte **cūlanāradajātake** (jā. 1.13.40 ādayo) āvi bhavissati. Atītavathumhi pana sā kumārikā tassa tāpasakumārassa sīlam bhinditvā attano vase ṭhitabhāvam ūnatvā “imam vañcetvā manussapatham nessāmī”ti cintetvā “rūpādikāmaguṇavirahite araññe rakkhitasīlam nāma na mahapphalam hoti, manussapathe rūpādīnam paccupaṭṭhāne mahapphalam hoti, ehi mayā saddhim tattha gantvā sīlam rakkhāhi, kiṁ te araññenā”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

78. “Sutitikkham araññamhi, pantamhi sayanāsane;  
Ye ca gāme titikkhanti, te uḷāratarā taya”ti.

Tattha **sutitikkhanti** suṭṭhu adhivāsanam. **Titikkhantīti** sītādīni adhivāsentī.

Tam sutvā tāpasakumāro “pitā me araññam gato, tasmim āgate tam āpucchitvā gamissāmī”ti āha. Sā cintesi “pitā kirassa atthi, sace mam so passissati, kājakotiyā mam pothetvā vināsam pāpessati, mayā paṭhamameva gantabba”nti. Atha nam sā “tena hi aham maggasaññam kurumānā paṭhamataram gamissāmi, tvam pacchā āgacchāhi”ti vatvā agamāsi. So tassā gatakāle neva dārūni āhari, na pānīyam, na paribhojanīyam upaṭṭhāpesi, kevalam pajjhāyantova nisidi, pitu āgamanakāle paccuggamanam nākāsi. Atha nam pitā “itthīnam vasam gato eso”ti ūnatvāpi “kasmā tāta, neva dārūni āhari, na pānīyam, na paribhojanīyam upaṭṭhāpesi, pajjhāyantoyeva pana nisinnosī”ti āha. Atha nam tāpasakumāro “tāta, araññe kira rakkhitasīlam nāma na mahapphalam hoti, manussapathe mahapphalam, aham tattha gantvā sīlam rakkhissāmi, sahāyo me mam ‘āgaccheyyāsi”ti vatvā purato gato, aham teneva saddhim gamissāmi, tattha pana vasantena mayā kataro puriso sevitabbo”ti pucchanto dutiyam gāthamāha –

79. “Araññā gāmamāgamma, kiṁsīlam kiṁvatam aham;  
Purisam tāta seveyyam, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Athassa pitā kathento sesagāthā abhāsi –

80. “Yo te vissāsaye tāta, vissāsañca khameyya te;  
Sussūsī ca titikkhī ca, tam bhajehi ito gato.
81. “Yassa kāyena vācāya, manasā natthi dukkaṭam;  
Urasīva patiṭṭhāya, tam bhajehi ito gato.
82. “Yo ca dhammena carati, carantopi na maññati;  
Visuddhakārim sappaññam, tam bhajehi ito gato.
83. “Haliddirāgam kapicittam, purisam rāgavirāginam;  
Tādisam tāta mā sevi, nimmanussampi ce siyā.
84. “Āsīvisamva kupitaṁ, mīlhalittam mahāpatham;  
Ārakā parivajjehi, yānīva visamam patham.
85. “Anathā tāta vadḍhanti, bālam accupasevato;  
Māssu bālena samgacchi, amitteneva sabbadā.
86. “Tam tāham tāta yācāmi, karassu vacanam mama;  
Māssu bālena samgacchi, dukkho bālehi saṅgamo”ti.

Tattha **yo te vissāsayeti** yo tava vissāseyya. **Khameyya** teti yo ca tava attani tayā kataṁ viissāsam khameyya. **Sussūsī ca titikkhī cāti** tava vacanam sussūsāya ceva vacanādhivāsanena ca samannāgato bhaveyyāti attho. **Urasīva patiṭṭhāyāti** yathā mātu urasi putto patiṭṭhāti, evam patiṭṭhahitvā attano mātaram viya maññamāno tam bhajeyyāsīti vadati. **Yo ca dhammena caratīti** yo tividhena sucharitena dhammena iriyati. **Na maññatīti** tathā carantopi “aham dhammam carāmī”ti mānam na karoti. **Visuddhakārinti** visuddhānam dasakusalakammapathānam kārakam.

**Rāgavirāginanti** rāginañca virāginañca rajjivitvā tamkhaṇaññeva virajjanasabhāvam. **Nimmanussampi ce siyāti** sacepi sakalajambudīpatalam nimmanussam hoti, soyeva eko manusso tiṭṭhati, tathāpi tādisam mā sevi. **Mahāpathanti** gūthamakkhitam maggam viya. **Yānīvāti** yānenā gacchanto viya. **Visamanti** ninnaunnatakhanūpāsāññādivisamam. **Bālam accupasevotī** bālam appaññam atisevantassa. **Sabbadāti** tāta, bālena saha sañvāso nāma amittasamvāso viya sabbadā niccakālameva dukkho. **Tam tāhanti** tena kārañena tam aham.

So evam pitarā ovadito “tāta, aham manussapatham gantvā tumhādise pañdite na labhissāmi, tattha gantum bhāyāmi, idheva tumhākam santike vasissāmī”ti āha. Athassa bhiyyopi ovādam datvā kasiṇaparikammam ācikkhi. So na cirasseva abhiññāsamāpattiyo nibbattetvā saddhim pitarā brahmalokaparāyaño ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharityā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkañṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā tāpasakumāro ukkañṭhitabhikkhu ahosi, kumārikā thullakumārikāva, pitā tāpaso pana ahameva ahosinti.

Haliddirāgajātakavaṇṇanā navamā.

[436] 10. Samuggajātakavaṇṇanā

**Kuto nu āgacchathāti** idam satthā jetavane viharanto ukkañṭhitabhikkhum ārabba kathesi. Tañhi satthā “saccam kira tvam bhikkhu ukkañṭhitosī”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “kasmā bhikkhu

mātugāmam patthesi, mātugāmo nāmesa asabbho akataññū, pubbe dānavarakkhasā gilitvā kucchinā pariharantāpi mātugāmam rakkhitum ekapurisanissitam kātum nāsakkhiṁsu, tvam katham sakkhissasi”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto kāme pahāya himavantam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā phalāphalena yāpentō vihāsi. Tassa paññasālāya avidūre eko dānavarakkhaso vasati. So antarantarā mahāsattam upasaṅkamitvā dhammam suñāti, atavyiyam pana manussānam sañcaraṇamagge ṭhatvā āgatāgate manusse gahetvā khādati. Tasmim kāle ekā kāsiratthe kuladhītā uttamarūpadharā aññatarasmim paccantagāme nivutthā hoti. Tassā ekadivasam mātāpitūnam dassanathāya gantvā paccāgamanakāle parivāramanusse disvā so dānavo bheravarūpena pakkhandi. Manussā bhītā gahitagahitavudhāni chaḍdetvā palāyīṁsu. Dānavo yāne nisinnam abhirūpam mātugāmam disvā paṭibaddhacitto hutvā tam attano guham netvā bhariyam akāsi. Tato paṭṭhāya sappitelataṇḍulamacchamānsādīni ceva madhuraphalāphalāni ca āharitvā tam posesi, vatthālaṅkārehi ca nam alaṅkaritvā rakkhaṇatthāya ekasmim karaṇḍake pakkhipitvā karaṇḍakam gilitvā kucchinā pariharati. So ekadivasam nhāyitukāmatāya ekam saram gantvā karaṇḍakam uggilitvā tam tato nīharitvā nhāpetvā vilimpetvā alaṅkāretvā “thokam tava sarīram utum gaṇhāpehī”ti tam karaṇḍakasamīpe ṭhapetvā sayam nhānatittham otaritvā tam anāsaṅkamāno thokam dūram gantvā nhāyi.

Tasmim samaye vāyussaputto nāma vijjādharo sannaddhakkago ākāsenā gacchatī. Sā tam disvā “ehī”ti hatthamuddam akāsi, vijjādharo khippam otari. Atha nam sā karaṇḍake pakkhipitvā dānavassa āgamanam oloketī karaṇḍakūpari nisīditvā tam āgacchantam disvā tassa attānam dassetvā tasmim karaṇḍakasamīpam asampatteyeva karaṇḍakam vivaritvā anto pavisitvā vijjādharassa upari nipajjītvā attano sāṭakam pārupi. Dānavo āgantvā karaṇḍakam asodhetvā “mātugāmoyeva me”ti saññāya karaṇḍakam gilitvā attano guham gacchanto antarāmagge cintesi “tāpaso me ciram diṭṭho, ajja tāva nam gantvā vandissāmī”ti. So tassa santikam agamāsi. Tāpasopi nam dūratova āgacchantam disvā dvinnam janānam kucchigatabhāvam ñatvā sallapanto paṭhamam gāthamāha –

**87.** “Kuto nu āgacchatha bho tayo janā, svāgatā etha nisīdathāsane;  
Kaccittha, bhonto kusalam anāmayam, cirassamabbhāgamanañhi vo idhā”ti.

Tattha **bhoti** ālapanaṁ. **Kaccitthāti** kacci hotha bhavatha vijjatha. **Bhontoti** puna ālapanto āha. **Kusalam anāmayanti** kacci tumhākam kusalam ārogyam. **Cirassamabbhāgamanañhi** vo idhāti ajja tumhākam idha abbhāgamanañca ciram jātam.

Tam sutvā dānavo “aham imassa tāpasassa santikam ekakova āgato, ayañca tāpaso ‘tayo janā’ti vadati, kiṁ nāmesa katheti, kiṁ nu kho sabhāvam ñatvā katheti, udāhu ummattako hutvā vilapati”ti cintetvā tāpasam upasaṅkamitvā vanditvā ekamantam nisīditvā tena saddhim sallapanto dutiyam gāthamāha –

**88.** “Ahameva eko idha majja patto, na cāpi me dutiyo koci vijjati;  
Kimeva sandhāya te bhāsitam ise, kuto nu āgacchatha bho tayo janā”ti.

Tattha **idha majjāti** idha ajja. **Kimeva sandhāya te bhāsitam** iseti bhante, isi kiṁ nāmetam sandhāya tayā bhāsitam, pākaṭam tāva me katvā kathehīti.

Tāpaso “ekamsenevāvuso sotukāmosī”ti pucchitvā “āma, bhante”ti vutte “tena hi suñāhī”ti vatvā tatiyam gāthamāha –

**89.** “Tuvañca eko bhariyā ca te piyā, samuggapakkittanikiñṇamantare;  
Sā rakkhitā kucchigatāva te sadā, vāyussaputta sahā tahiṁ ratā”ti.

Tattha **tuvañca** ekoti pañhamam tāva tvam eko jano. **Pakkhittanikñamantareti** pakkhittānikñantañare tam tattha bhariyam rakkhitukāmena sadā tayā samugge pakkhittā saddhim samuggena nikinñā antare, antokucchiyam ṭhapitāti attho. **Vāyussaputtena sahāti** evamnāmakena vijjādharena saddhim. **Tahim ratāti** tattha tava antokucchiyaññeva kilesaratiyā ratā. So dāni tvam mātugāmam “ekam purisanissitam karissāmī”ti kuchchināpi parihaaranto tassā jāram ukkhipitvā carasīti.

Tam sutvā dānavo “vijjādharā nāma bahumāyā honti, sacassa khaggo hatthagato bhavissati, kucchim me phāletvāpi palāyissatī”ti bhītatasito hutvā khippam karañḍakam uggilitvā purato ṭhapesi. Satthā abhisambuddho hutvā tam pavattim pakāsento catuttham gāthamāha –

90. “Samviggarūpo isinā viyākato, so dānavo tattha samuggamuggili; Addakkhi bhariyam sucimāladhārini, vāyussaputtena sahā tahim rata”nti.

Tattha **addakkhīti** so karañḍakam vivaritvā addasa.

Karañḍake pana vivañamatteyeva vijjādharo vijjam jappitvā khaggam gahetvā ākāsam pakkhandi. Tam disvā dānavo mahāsattassa tussitvā thutipubbañgamā sesagāthā abhāsi –

91. “Sudiṭṭharūpamuggatapānuvattinā, hīnā narā ye pamadāvasam gata; Yathā have pāñarivettha rakkhitā, duṭṭhā mayī aññamabhippamodayi.
92. “Divā ca ratto ca mayā upaṭṭhitā, tapassinā jotirivā vane vasam; Sā dhammadukkamma adhammadmācari, akiriyarūpo pamadāhi santhavo.
93. “Sarīramajjhāhamhi ṭhitāti maññaham, mayham ayanti asatim asaññatam; Sā dhammadukkamma adhammadmācari, akiriyarūpo pamadāhi santhavo.
94. “Surakkhitam meti katham nu vissase, anekacittāsu na hatthi rakkhaṇā; Etā hi pāṭalapapāṭasannibhā, ethappamatto byasanam nigacchati.
95. “Tasmā hi te sukhino vītasokā, ye mātugāmehi caranti nissaṭā; Etam sivam uttamamābhīpatthayam, na mātugāmehi kareyya santhava”nti.

Tattha **sudiṭṭharūpamuggatapānuvattināti** bhante, isi uggatapānuvattinā tayā sudiṭṭharūpam idam kārañam. **Hīnāti nīcā.** **Yathā have pāñarivettha rakkhitāti** ayam mayā attano pāñā viya ettha antokucchiyam parihaarantena rakkhitā. **Duṭṭhā mayīti** idāni mayi mittadubbhikammam katvā duṭṭhā aññam purisam abhippamodati. **Jotirivā vane** vasanti vane vasantena tapassinā aggi viya mayā upaṭṭhitā paricaritā. **Sā dhammadukkammāti** sā esā dhammadam okkamitvā atikkamitvā. **Akiriyarūpoti** akattabarūpo. **Sarīramajjhāhamhi ṭhitāti maññaham, mayham ayanti asatim asaññatanti** imam asatim asappurisadhammasamannāgataṁ asaññatam dussilam “mayham sarīramajjhāhamhi ṭhitā”ti ca “mayham aya”nti ca maññāmi.

**Surakkhitam meti katham nu vissaseti** ayam mayā surakkhitāti katham pañđito vissāseyya, yatra hi nāma mādisopi antokucchiyam rakkhanto rakkhitum nāsakkhi. **Pāṭalapapāṭasannibhāti** lokassādena duppūrañiyattā mahāsamudde pāṭalasankhātena papātena sadisā. **Ethappamattoti** etāsu evarūpāsu niggunāsu pamatto puriso mahābyasanam pāpuñāti. **Tasmā hīti** yasmā mātugāmavasam gata mahāvināsaṁ pāpuñāti, tasmā ye mātugāmehi nissaṭā hutvā caranti, te sukhino. **Etam sivanti** yadetam mātugāmato nissaṭānam visamṣaṭṭhānam carañam, etam jhānasukhameva sivam khemam uttamam abhipathetabbam, etam patthayamāno mātugāmehi saddhim santhavaṁ na kareyyāti.

Evañca pana vatvā dānavo mahāsattassa pādesu nipativā “bhante, tumhe nissāya mayā jīvitam

laddham, ahaṁ imāya pāpadhammadmāya vijjādharena mārāpito”ti mahāsattam abhitthavi. Sopissa dhammadm desetvā “imissā mā kiñci pāpam akāsi, sīlāni gaṇhāhi”ti tam pañcasu sīlesu patiṭṭhāpesi. Dānavo “ahaṁ kucchinā pariharantopi tam rakkhitum na sakkomi, añño ko rakkhissati”ti tam uyyojetvā attano araññameva agamāsi.

Satthā imam dhammadedesanam āharityā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā dibbacakkhukatāpaso ahameva ahosinti.

Samuggajātakavāṇṇanā dasamā.

[437] 11. Pūtimāmsajātakavāṇṇanā

**Na kho me ruccatī** idam satthā jetavane viharanto indriyaasamvaram ārabbha kathesi. Ekasmiñhi samaye bahū bhikkhū indriyesu aguttadvārā ahesum. Satthā “ime bhikkhū ovaditum vaṭṭati”ti ānandatherassa vatvā aniyamavasena bhikkhusaṅgham sannipātāpetvā alaṅkatapallankavaramajjhagato bhikkhū āmantetvā “na, bhikkhave, bhikkhunā nāma rūpādīsu subhanimittavasena nimittam gahetum vaṭṭati, sace hi tasmīm samaye kālam karoti, nirayādīsu nibbattati, tasmā rūpādīsu subhanimittam mā gaṇhatha. Bhikkhunā nāma rūpādigocarena na bhavitabbaṁ, rūpādigocarā hi diṭṭheva dhamme mahāvināsaṁ pāpuṇanti, tasmā varam, bhikkhave, tattaya ayosalākāya ādittāya sampajjalitāya sajotibhūtāya cakkhundriyam sampalimaṭṭha”nti vitthāretvā “tumhākam rūpaṁ olokanakālopi atthianolakanakālopi. Olokanakāle subhavasenaanoloketvā asubhavaseneva olokeyyātha, evam attano gocarā na parihāyissatha. Ko pana tumhākam gocaroti? Cattāro satipaṭṭhānā, cattāro sammappadhānā, cattāro idhipādā, ariyo atṭhaṅgiko maggo, nava lokuttaradhammā. Etasmiñhi vo gocare carantānam na lacchatī māro otāram, sace pana kilesavasikā hutvā subhanimittavasena olokessatha, pūtimāmsasiṅgālo viya attano gocarā parihāyissatha”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente himavantapadese araññāyatane pabbataguhāyam anekasatā elakā vasanti. Tesam vasanaṭṭhānato avidūre ekissā guhāya pūtimāmsō nāma siṅgālo veniyā nāma bhariyāya saddhim vasati. So ekadivasam bhariyāya saddhim vicaranto te elake disvā “ekena upāyena imesam māmsam khāditum vaṭṭati”ti cintetvā upāyena ekekam elakam māresi. Te ubhopi elakamaṁsam khādantā thāmasampannā thūlasarīrā ahesum. Anupubbena elakā parikkhayam agamamsu. Tesam antare meṇḍamātā nāma ekā elikā byattā ahosi upāyakusalā. Siṅgālo tam māretum asakkonto ekadivasam bhariyāya saddhim sammantento “bhadde, elakā khīnā, imam elikam ekena upāyena khāditum vaṭṭati, ayam panettha upāyo, tvam ekikāva gantvā etāya saddhim sakhi hohi, atha te tāya saddhim viissāse uppanne aham matālayam karitvā nipajjissāmi, tvam etaṁ upasaṅkamitvā ‘elike sāmiko me mato, ahañca anāthā, ṭhāpetvā tam añño me nātako natthi, ehi roditvā kanditvā tassa sarīrakiccam karissāmā’ti vatvā tam gahetvā āgaccheyyāsi, atha naṁ aham uppatisitvā gīvāya ḍam̄sitvā māressāmī”ti āha.

Sā “sādhū”ti sampaṭicchitvā tāya saddhim sakhibhāvam katvā vissāse uppanne elikam tathā avoca. Elikā “āli siṅgāli tava sāmikena sabbe mama nātakā khādītā, bhāyāmi na sakkomi gantu”nti āha. “Āli, mā bhāyi, matakō kiṁ karissatī”ti? “Kharamoto te sāmiko, bhāyāmevāha”nti sā evam vatvāpi tāya punappunam yācīyamānā “addhā mato bhavissatī”ti sampaṭicchitvā tāya saddhim pāyāsi. Gacchantī pana “ko jānāti, kiṁ bhavissatī”ti tasmiṁ āsaṅkāya siṅgālim purato katvā siṅgālam pariggāphantīyeva gacchati. Siṅgālo tāsam padasaddam sutvā “āgatā nu kho elika”ti sīsam ukkhipitvā akkhīni parivattetvā olokesi. Elikā tam tathā karontam disvā “ayam pāpadhammo maṁ vañcetvā māretukāmo matālayam dassetvā nipanno”ti nivattitvā palāyantī siṅgāliyā “kasmā palāyasi”ti vutte tam kāraṇam kathentī pathamam gāthamāha –

96. “Na kho me ruccati āli, pūtimāmsassa pekkhanā;  
Etādisā sakhārasmā, ārakā parivajjaye”ti.

Tattha **ālīti** ālapanam, sakhi sahāyiketi attho. **Etādisā sakhārasmāti** evarūpā sahāyakā apakkamitvā tam sahāyakam ārakā parivajjeyyāti attho.

Evañca pana vatvā sā nivattitvā attano vasanaṭṭhānameva gatā. Siṅgālī tam nivattetum asakkontī tassā kujjhitvā attano sāmikasseva santikam gantvā pajjhāyamānā nisīdi. Atha nam siṅgālo garahanto dutiyam gāthamāha –

- 97.** “Ummattikā ayañ venī, vaṇṇeti patino sakhim;  
Pajjhāyi paṭigacchantim, āgatañ meñdamātara”nti.

Tattha **venīti** tassā nāmañ. **Vaṇṇeti patino sakhinti** paṭhamameva attano sakhim elikam “mayi sinehā vissasikā āgamissati no santikam, matālayañ karohī”ti patino santike vaṇṇeti. Atha nam sā idāni āgatañ mama santikam anāgantvāva paṭigacchantim meñdamātaram pajjhāyati anusocatīti.

Tam sutvā siṅgālī tatiyam gāthamāha –

- 98.** “Tvam khosi samma ummatto, dummedho avicakkhaṇo;  
Yo tvam matālayañ katvā, akālena vipekkhasī”ti.

Tattha **avicakkhaṇoti** vicāraṇapaññārahito. **Akālena vipekkhasīti** elikāya attano santikam anāgatāyeva olokesīti attho.

- 99.** “Na akāle vipekkhayya, kāle pekkheyya pañḍito;  
Pūtimamsova pajjhāyi, yo akāle vipekkhatī”ti. – ayañ abhisambuddhagāthā;

Tattha **akāleti** kāmaguṇe ārabbha subhavasena cittuppādakāle. Ayañhi bhikkhuno rūpañ oloketum akālo nāma. **Kāleti** asubhavasena anussativasena kasiṇavasena vā rūpaggahaṇakāle. Ayañhi bhikkhuno rūpañ oloketum kālo nāma. Tattha akāle sārattakāle rūpañ oloketā mahāvināsañ pāpuṇantīti haritacajātakalomasakassapajātakādīhi dīpetabbam. Kāle asubhavasena oloketā arahatte patiṭṭhabhantīti asubhakammikatissattheravatthunā kathetabbam. **Pūtimamsova pajjhāyīti** bhikkhave, yathā pūtimamsasingālo akāle elikam oloketvā attano gocarā parihīno pajjhāyati, evam bhikkhu akāle subhavasena rūpañ oloketvā satipaṭṭhānādigocarā parihīno diṭṭhadhamme samparāyepi socati pajjhāyati kilamatīti.

Venīpi kho siṅgālī pūtimamsam assāsetvā “sāmi, mā cintesi, ahañ tam punapi upāyena ānessāmi, tvam āgatakāle appamatto gaṇheyyāsi”ti vatvā tassā santikam gantvā “āli, tava āgatakāleyeva no attho jāto, tava āgatakālasminyeva hi me sāmiko satiñ paṭilabhi, idāni jīvati, ehi tena saddhiñ paṭisanthārañ karohī”ti vatvā pañcamam gāthamāha –

- 100.** “Piyam kho āli me hotu, puṇṇapattam dadāhi me;  
Pati sañjīvito mayham, eyyāsi piyapucchikā”ti.

Tattha **puṇṇapattam dadāhi meti** piyakkhānam akkhāyikā mayham tuṭṭhidānam dehi. **Pati sañjīvito mayhanti** mama sāmiko sañjīvito uṭṭhito arogoti attho. **Eyyāsīti** mayā saddhiñ āgaccha.

Elīkā “ayañ pāpadhammā mam vañcetukāmā, ayuttam kho pana paṭipakkhakaraṇam, upāyeneva nam vañcessāmī”ti cintetvā chaṭṭham gāthamāha –

- 101.** “Piyam kho āli te hotu, puṇṇapattam dadāmi te;  
Mahatā parivārena, essam kayirāhi bhojana”nti.

Tattha **essanti** āgamissāmi. Āgacchamānā ca attano ārakkham̄ katvā mahantena parivārena āgamissāmīti.

Atha naṁ singālī parivāram pucchantī sattamaṁ gāthamāha –

**102.** “Kīdiso tuyham̄ parivāro, yesam kāhāmi bhojanam;  
Kim nāmakā ca te sabbe, te me akkhāhi pucchitā”ti.

Sā ācikkhantī aṭṭhamam̄ gāthamāha –

**103.** “Māliyo caturakkho ca, piṅgiyo atha jambuko;  
Ediso mayham̄ parivāro, tesam̄ kayirāhi bhojana”nti.

Tattha **te meti** te parivāre mayham̄ ācikkhi. **Māliyotiādīni** catunnaṁ sunakhānam̄ nāmāni. “Tattha ekekassa pañca pañca sunakhasatāni parivārenti, evam̄ dvīhi sunakhasahasseehi parivāritā āgamissāmī”ti vatvā “sace te bhojanam̄ na labhissanti, tumhe dvepi jane māretvā khādissanti”ti āha.

Tam̄ sutvā singālī bhītā “alam̄ imissā tattha gamanena, upāyenassā anāgamanameva karissāmī”ti cintetvā navamam̄ gāthamāha –

**104.** “Nikkhantāya agārasmā, bhaṇḍakampi vinassati;  
Ārogyam̄ ālino vajjam̄, idheva vasa māgamā”ti.

Tassattho – āli, tava gehe bahubhaṇḍakam̄ atthi, tam̄ te nikkhantāya agārasmā anārakkham̄ bhaṇḍakam̄ vinassati, ahameva te ālino sahāyakassa ārogyam̄ vajjam̄ vadissāmi, tvam̄ idheva vasa māgamāti.

Evañca pana vatvā maraṇabhayabhitā vegena sāmikassa santikam̄ gantvā tam̄ gahetvā palāyi. Te puna tam̄ thānam̄ āgantum̄ nāsakkhiṁsu.

Satthā imam̄ dhammadesanaṁ āharitvā jātakam̄ samodhānesi “tadā aham̄ tasmin̄ thāne vanajeṭṭhakarukkhe nibbattadevatā ahosi”nti.

Pūtimamsajātakavanṇanā ekādasamā.

[438] 12. Daddarajātakavanṇanā

**Yo te puttaketi** idam̄ satthā gijjhakūte viharanto devadattassa vadhāya parisakkhanam̄ ārabbha kathesi. Tasmīhi samaye dhammasabhāyam̄ kathaṁ samutthāpesum̄ “aho āvuso devadatto nillajjo anariyo evam̄ uttamaguṇadharassa sammāsambuddhassa ajātasattunā saddhim̄ ekato hutvā dhanuggahapayojanasilāpavijjhānanālāgirivissajjanehi vadhāya upāyaṁ karoti”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto mayham̄ vadhāya parisakki, idāni pana me tāsamattampi kātum̄ nāsakkhī”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmadatte rajjam̄ kārente eko disāpāmokkho ācariyo pañcasatānam̄ māṇavakānam̄ sippam̄ vācento ekadivasam̄ cintesi “mayham̄ idha vasantassa palibodho hoti, māṇavakānampi sippam̄ na niṭṭhāti, himavantapadese araññāyatānam̄ pavisitvā tattha vasanto vācessāmī”ti. So māṇavakānam̄ kathetvā tilatañḍulatelavatthādīni gāhāpetvā araññānam̄ pavisitvā maggato avidūre thāne paññasālam̄ kāretvā nivāsam̄ kappesi, māṇavāpi attano paññasālam̄ kariṁsu. Māṇavakānam̄ nātakā telatañḍulādīni pesenti. Ratthavāsinopi “disāpāmokkho ācariyo kira araññe asukaṭṭhāne nāma vasanto sippam̄ uggaṇhāpetī”ti tassa tañḍulādīni abhiharanti, kantārappaṭipannāpi

denti, aññataropi puriso khīrapānatthāya savaccham dhenum adāsi. Ācariyassa paññasālāya santike dvīhi potakehi saddhim ekā godhā vasati, sīhabyagghāpissa upaṭṭhānam āgacchanti. Eko tittiropi tattha nibaddhvāso ahosi. So ācariyassa māṇavānam mante vācentassa saddam sutvā tayopi vede uggañhi. Māṇavā tena saddhim ativissāsikā ahesun.

Aparabhāge māṇavesu nipphattim appattesuyeva ācariyo kālamakāsi. Māṇavā tassa sarīram jhāpetvā vālukāya thūpam katvā nānāpupphehi pūjetvā rodanti paridevanti. Atha ne tittiro “kasmā rodathā”ti āha. “Ācariyo no sippe aniṭṭhiteyeva kālakato, tasmā rodāmā”ti. “Evam sante mā socitha, aham vo sippam vācessāmī”ti. “Tvam katham jānāsī”ti? “Aham ācariye tumhākam vācente saddam sutvā tayo vede paguṇe akāsinti. Tena hi attano paguṇabhāvam amhe jānāpehi”ti. Tittiro “tena hi sunāthā”ti tesam gaṇṭhiṭṭhānameva pabbatamatthakā nadīn otaranto viya osāresi. Māṇavā haṭṭhatuṭṭhā hutvā tittirapanḍitassa santike sippam paṭṭhapesun. Sopi disāpāmokkhācariyassa ṭhāne ṭhatvā tesam sippam vācesi. Māṇavā tassa suvaṇṇapañjaram karitvā upari vitānam bandhitvā suvaṇṇataṭtake madhulājādīni upaharantā nānāvaṇṇehi pupphehi pūjentā mahantam sakkāram kariṁsu. “Tittiro kira araññāyatane pañcasate māṇavake mantam vāceti”ti sakalajambudīpe pākaṭo ahosi.

Tadā jambudīpe giraggasamajjasadisam mahantam chaṇam ghosayimsu. Māṇavānam mātāpitaro “chaṇadassanatthāya āgacchantū”ti pesesun. Māṇavā tittirassa ārocetvā tittirapanḍitam sabbañca assamapadam godham paṭicchāpetvā attano attano nagarameva agamiṁsu. Tadā eko nikāruṇiko duṭṭhatāpaso tattha vicaranto tam ṭhānam sampāpuṇi. Godhā tam disvā paṭisanthāram katvā “asukaṭṭhāne taṇḍulā, asukaṭṭhāne telādīni atthi, bhattam pacitvā bhuñjāhī”ti vatvā gocaratthāya gatā. Tāpaso pātova bhattam pacitvā dve godhāputtake māretvā khādi, divā tittirapanḍitañca vacchakañca māretvā khādi, sāyam dhenum āgacchantam disvā tampi māretvā maṁsaṁ khāditvā rukkhamūle nipajjītvā ghurughurāyanto niddam okkami. Godhā sāyam āgantvā puttakē apassantī upadhārayamānā vicari. Rukkhadevatā godham puttakē adisvā kampamānam oloketvā khandhaviṭapabbhantare dibbānubhāvena ṭhatvā “godhe mā kampi, iminā pāpapurisena tava puttakā ca tittiro ca vaccho ca dhenu ca māritā, gīvāya nam dāmsitvā jīvitakkhayam pāpehi”ti sallapantī paṭhamam gāthamā –

- 105.** “Yo te puttakē akhādi, dinnabhatto adūsake;  
Tasmīm dāṭham nipātehi, mā te muccittha jīvato”ti.

Tattha **dinnabhattoti** bhattam pacitvā bhuñjāhīti tayā dinnabhatto. **Adūsaketi** niddose niraparādhe. **Tasmīm dāṭham nipātehi** tasmīm pāpapurise catassopi dāṭhā nipātehīti adhippāyo. **Mā te muccittha jīvati** tīvanto sajīvo hutvā tava hatthato eso pāpadhammo mā muccittha, mokkham mā labhatu, jīvitakkhayam pāpehīti attho.

Tato godhā dve gāthā abhāsi –

- 106.** “Ākiṇṇaluddo puriso, dhāticelamva makkhito;  
Padesam tam na passāmi, yattha dāṭham nipātaye.

- 107.** “Akataññussa posassa, niccam vivaradassino;  
Sabbam ce pathavim dajjā, neva nam abhirādhaye”ti.

Tattha **ākiṇṇaluddoti** gālhaluddo. **Vivaradassinoti** chiddam otāram pariyesantassa. **Neva nam abhirādhayeti** evarūpam puggalam sakalapathavim dentopi tosetun na sakkuneyya, kimaṅgam panāham bhattamattadāyikāti dasseti.

Godhā evam vatvā “ayam pabujjhītvā mampi khādeyyā”ti attano jīvitam rakkhamānā palāyi. Tepi pana sīhabyagghā tittirassa sahāyakāva, kadāci te āgantvā tittiram passanti, kadāci so gantvā tesam dhammam desetvā āgacchati, tasmīm pana divase sīho byaggham āha – “samma, ciram diṭṭho no tittiro,

ajja sattatthadivasā honti, gaccha, tāvassa pavattim̄ nātvā ehi”ti. Byaggho “sādhū”ti sampaticchitvā godhāya palāyanakāle tam̄ thānam̄ patvā tam̄ pāpapurisam̄ niddāyantam̄ passi. Tassa jaṭantare tittirapanḍitassa lomāni paññāyanti, dhenuyā ca vacchakassa ca aṭṭhini paññāyanti. Byaggharājā tam̄ sabbam̄ disvā suvaṇṇapañjare ca tittirapanḍitam̄ adisvā “iminā pāpapurisena ete māritā bhavissanti”ti tam̄ pādena paharitvā uṭṭhāpesi. Sopi tam̄ disvā bhītatasito ahosi. Atha naṁ byaggho “tvam̄ ete māretvā khādasī”ti pucchi. “Neva māremi, na khādāmī”ti. “Pāpadhamma tayi amārente añño ko māressati, kathehi tāva kāraṇam̄, akathentassa jīvitam̄ te natthī”ti. So marañabhayabhīto “āma, sāmi, godhāputtake ca vacchakañca dhenuñca māretvā khādāmi, tittiram̄ pana na māremī”tiāha. So tassa bahum̄ kathentassapi asaddahitvā “tvam̄ kuto āgatosī”ti pucchitvā “sāmi, kalingaraṭṭhato vāṇijakānam̄ bhaṇḍam̄ vahanto jīvikahetu idañcidañca kammañcatvā idānimhi idhāgato”ti tena sabbasmin̄ attanā katakamme kathite “pāpadhamma tayi tittiram̄ amārente añño ko māressati, ehi sīhassa migarañño santikam̄ tam̄ nessāmī”ti tam̄ purato katvā tāsento agamāsi. Sīharājā tam̄ ānentam̄ byaggham̄ pucchanto catuttham̄ gāthamāha –

- 108.** “Kim nu subāhu taramānarūpo, paccāgatosi saha māṇavena;  
Kim kiccamattham̄ idhamatthi tuyham̄, akkhāhi me pucchito etamattha”nti.

Tattha **subāhūti** byaggham̄ nāmenālapati. Byagghassa hi purimakāyo manāpo hoti, tena tam̄ evamāha. **Kim kiccamattham̄ idhamatthi tuyhanti** kim karaṇīyam̄ atthasaññitam̄ iminā māṇavena idha atthi. “Tuyham̄ kim kiccamattha”ntipi pāṭho, ayamevattho.

Tam̄ sutvā byaggho pañcamam̄ gāthamāha –

- 109.** “Yo te sakha daddaro sādhurūpo, tassa vadham̄ parisaṅkāmi ajja;  
Purisassa kammāyatānāni sutvā, nāham̄ sukhiñ daddaram̄ ajja maññe”ti.

Tattha **daddaroti** tittiro. **Tassa vadhanti** tassa tittirapanḍitassa imamhā purisamhā ajja vadham̄ parisaṅkāmi. **Nāham̄ sukhinti** aham̄ ajja daddaram̄ sukhiñ arogam̄ na maññāmi.

Atha naṁ sīho chaṭṭham̄ gāthamāha –

- 110.** “Kānissa kammāyatānāni assu, purisassa vuttisamodhānatāya;  
Kañ vā paṭiññam̄ purisassa sutvā, parisaṅkasi daddaram̄ māṇavenā”ti.

Tattha **assūti** assosi. **Vuttisamodhānatāyāti** jīvitavuttisamodhānatāya, kāni nāma iminā attano kammāni tuyham̄ kathitānīti attho. **Māṇavenāti** kim sutvā iminā māṇavena māritam̄ parisaṅkasi.

Athassa kathento byaggharājā sesagāthā abhāsi –

- 111.** “Ciṇṇā kalingā caritā vanijjā, vettācaro saṅkupathopi ciṇno;  
Naṭehi ciṇṇam̄ saha vākurehi, daññena yuddhampi samajjamajhe.

- 112.** “Baddhā kulikā mitamālakena, akkhā jitā saṃyamo abbhatīto;  
Abbāhitam̄ pubbakam̄ aḍḍharattam̄, hatthā daḍḍhā piṇḍapatiiggahena.

- 113.** “Tānissa kammāyatānāni assu, purisassa vuttisamodhānatāya;  
Yathā ayam dissati lomapindo, gāvo hatā kiñ pana daddarassā”ti.

Tattha **ciṇṇā kalingāti** vāṇijakānam̄ bhaṇḍam̄ vahantena kira tena kalingaraṭṭhe ciṇṇā. **Caritā vanijjāti** vanijjāpi tena katā. **Vettācaroti** vettehi saṅcaritabbo. **Saṅkupathopi ciṇṇoti** khāṇukamaggopi valañjito. **Naṭehīti** jīvikahetuyeva naṭehipī saddhim̄. **Ciṇṇam̄ saha vākurehīti** vākuram̄ vahantena

vākurehi saddhim̄ caritam. **Dañ̄ena yuddhanti** dañ̄ena yuddhampi kira tena yujjhitam.

**Baddhā** kulikāti sakuṇikāpi kira tena baddhā. **Mitamālakenāti** dhaññamāpakakammampi kira tena kataṁ. **Akkhā jitāti** akkhadhattānam veyyāvaccaṁ karontena akkhā haṭā. **Samyamo abbhatisoti** jīvitavuttim nissāya pabbajanteneva sīlasamyamo atikkanto. **Abbāhitanti** apaggharāṇam kataṁ. **Pubbakanti** lohitam. Idam vuttam hoti – iminā kira jīvikan̄ nissāya rājāparādhikānam hatthapāde chinditv te ānetvā sālāya nipajjāpetvā vaṇamukhehi paggharantam lohitam addharattasamaye tattha gantvā kuṇḍakadhūmam datvā ṭhāpitanti. **Hatthā dadḍhāti** ājīvikapabbajam pabbajitakāle unhapiṇḍapātapaṭiggahane hatthāpi kirassa dadḍhā.

**Tānissa kammāyatanaññiti** tāni assa kammāni. **Assūti** assosim. **Yathā ayanti** yathā esa etassa jaṭantare tittiralomapiṇḍopi dissati, iminā kāraṇena veditabbametam “eteneva so mārito”ti. **Gāvo hatā kiṁ pana daddrassāti** gāvopi etena hatā, daddrassa pana kiṁ na hanitabbam, kasmā esa tam na māressatīti.

Sīho tam purisam pucchi “mārito te tittirapanḍito”ti? “Āma, sāmī”ti. Athassa saccavacanam sutvā sīho tam vissajjetukāmo ahosi. Byaggharājā pana “māretabbayuttako eso”ti vatvā tattheva nam dāṭhāhi paharitv māretvā āvāṭam khaṇitvā pakhipi. Māṇavā āgantvā tittirapanḍikam adisvā roditvā paridevitv nivattiṁsu.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam, bhikkhave, devadatto pubbepi mayham vadhyā parisakkī”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā kūṭajaṭilo devadatto ahosi, godhā uppalavaṇṇā, byaggo moggallāno, sīho sāriputto, disāpāmokkho ācariyo mahākassapo, tittirapanḍito pana ahameva ahosi”nti.

Daddarajātakavaṇṇanā dvādasamā.

Jātakuddānam –

Gijjhakosambī suvañca, cūlaśūvaṁ harittacaṁ;  
Kusalaṁ lomakassapam, cakkavākaṁ haliddi ca.

Samuggam pūtimamṣañca, daddarañceva dvādasa;  
Jātake navanipāte, gīyimsu gītikārakā.

Navakanipātavaṇṇanā niṭṭhitā.

(Tatiyo bhāgo niṭṭhito.)